QRVA 54 **121**

BELGISCHE KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS DE BELGIQUE

Schriftelijke vragen en antwoorden

Questions et réponses écrites

13-06-2017

N-VA	:	*Nieuw-Vlaamse Alliantie*
PS	:	*Parti Socialiste*
MR	:	*Mouvement Réformateur*
CD&V	:	*Christen-Democratisch en Vlaams*
Open Vld	:	*Open Vlaamse liberalen en democraten*
sp.a	:	*socialistische partij anders*
Ecolo-Groen	:	*Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen*
cdH	:	*centre démocrate Humaniste*
VB	:	*Vlaams Belang*
PTB-GO!	:	*Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture*
DéFI	:	*Démocrate Fédéraliste Indépendant*
PP	:	*Parti Populaire*
Vuye&Wouters	:	*Vuye&Wouters*

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	*Parlementair document van de 54e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer*
QRVA:	*Schriftelijke Vragen en Antwoorden*
CRIV:	*Voorlopige versie van het Integraal Verslag*
CRABV:	*Beknopt Verslag*
CRIV:	*Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)*
PLEN:	*Plenum*
COM:	*Commissievergadering*
MOT:	*Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)*

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	*Document parlementaire de la 54e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif*
QRVA:	*Questions et Réponses écrites*
CRIV:	*Version Provisoire du Compte Rendu intégral*
CRABV:	*Compte Rendu Analytique*
CRIV:	*Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)*
PLEN:	*Séance plénière*
COM:	*Réunion de commission*
MOT:	*Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)*

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

INHOUD SOMMAIRE

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Page/Blz. 3

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

Page/Blz. 29

	Blz. Page	
Eerste minister	-	Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	29	Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	37	Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	-	Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	46	Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	49	Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	67	Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	-	Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	81	Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	-	Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	-	Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	-	Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	-	Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	88	Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	-	Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	108	Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

	Blz. Page	
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Page/Blz. 121

	Blz. Page	
Eerste minister	121	Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	131	Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	-	Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	192	Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	203	Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	-	Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	211	Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	238	Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	243	Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	-	Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	244	Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	252	Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	-	Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	-	Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	-	Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	-	Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	255	Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	261	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

Page/Blz. 265

Lijst afgesloten op 13/06/2017.

Liste clôturée le 13/06/2017.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur							
09-06-2015	263	**Kattrin Jadin**	33	15-06-2015	277	**Leen Dierick**	34
02-07-2015	299	**Johan Klaps**	38	03-07-2015	303	**Barbara Pas**	38
16-07-2015	315	**Johan Klaps**	39	03-09-2015	361	**Paul-Olivier Delannois**	47
24-09-2015	389	**Jean-Marc Nollet**	49	30-09-2015	393	**Veli Yüksel**	49
02-10-2015	402	**Els Van Hoof**	50	14-10-2015	409	**Philippe Blanchart**	51
14-10-2015	410	**Fabienne Winckel**	51	14-10-2015	411	**Fabienne Winckel**	51
20-10-2015	417	**Sybille de Coster-Bauchau**	52	20-10-2015	418	**Benoît Friart**	52
20-10-2015	419	**Jean-Marc Nollet**	52	20-10-2015	420	**Jean-Marc Nollet**	52
20-10-2015	421	**Jean-Marc Nollet**	52	20-10-2015	422	**Jean-Marc Nollet**	52
21-10-2015	424	**Veli Yüksel**	52	28-10-2015	430	**Olivier Chastel**	53
29-10-2015	433	**Leen Dierick**	54	10-11-2015	441	**Benoît Friart**	54
10-11-2015	444	**Rita Gantois**	54	12-11-2015	450	**Vincent Van Quickenborne**	55
19-11-2015	460	**Renate Hufkens**	57	25-11-2015	466	**Nahima Lanjri**	57
01-12-2015	495	**Olivier Chastel**	57	02-12-2015	497	**Benoît Friart**	57
02-12-2015	498	**Georges Gilkinet**	57	07-12-2015	510	**Sybille de Coster-Bauchau**	58
11-12-2015	541	**Stefaan Vercamer**	59	11-12-2015	542	**Meryame Kitir**	59
11-12-2015	546	**Stefaan Vercamer**	59	14-12-2015	556	**Evita Willaert**	59
17-12-2015	567	**Ann Vanheste**	60	18-12-2015	570	**Catherine Fonck**	60
11-01-2016	598	**Leen Dierick**	62	12-01-2016	600	**Jean-Marc Nollet**	62
13-01-2016	604	**Barbara Pas**	62	13-01-2016	607	**Nele Lijnen**	62
18-01-2016	615	**Benoît Friart**	63	20-01-2016	622	**Benoît Friart**	63
25-01-2016	632	**Fabienne Winckel**	64	25-01-2016	633	**Marco Van Hees**	64
28-01-2016	645	**Barbara Pas**	65	18-02-2016	686	**Barbara Pas**	68
01-03-2016	707	**Vincent Scourneau**	69	03-03-2016	710	**Evita Willaert**	69
09-03-2016	711	**Philippe Goffin**	69	09-03-2016	712	**Leen Dierick**	69
15-03-2016	719	**Barbara Pas**	70	22-03-2016	730	**Barbara Pas**	71
12-04-2016	760	**Gautier Calomne**	74	13-04-2016	765	**Gautier Calomne**	74
13-04-2016	769	**Luk Van Biesen**	74	18-04-2016	780	**Wouter De Vriendt**	75
21-04-2016	784	**Jean-Marc Nollet**	76	21-04-2016	785	**Jean-Marc Nollet**	76
22-04-2016	786	**Jean-Marc Nollet**	76	22-04-2016	787	**Peter Vanvelthoven**	76

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
25-04-2016	789	**Peter Vanvelthoven**	76
29-04-2016	799	**Meryame Kitir**	77
11-05-2016	833	**Karin Temmerman**	78
24-05-2016	857	**Catherine Fonck**	80
25-05-2016	862	**Dirk Van der Maelen**	80
21-06-2016	911	**Georges Gilkinet**	84
28-06-2016	918	**Leen Dierick**	85
05-07-2016	934	**Kattrin Jadin**	85
15-07-2016	959	**Denis Ducarme**	88
13-09-2016	1000	**Denis Ducarme**	92
20-09-2016	1023	**Paul-Olivier Delannois**	93
04-10-2016	1044	**Jean-Marc Nollet**	95
11-10-2016	1052	**Véronique Caprasse**	96
24-10-2016	1085	**Fabienne Winckel**	98
04-11-2016	1106	**Ann Vanheste**	100
10-11-2016	1134	**Jean-Marc Nollet**	101
24-11-2016	1148	**Fabienne Winckel**	102
05-12-2016	1176	**Vincent Van Quickenborne**	102
08-12-2016	1201	**Ann Vanheste**	103
12-12-2016	1212	**Barbara Pas**	103
13-12-2016	1219	**Egbert Lachaert**	103
15-12-2016	1227	**Koenraad Degroote**	104
21-12-2016	1234	**Jean-Marc Nollet**	104
05-01-2017	1241	**Caroline Cassart-Mailleux**	106
17-01-2017	1248	**Barbara Pas**	107
20-01-2017	1261	**Daniel Senesael**	108
30-01-2017	1269	**Raoul Hedebouw**	109
02-02-2017	1279	**Dirk Van Mechelen**	110
07-02-2017	1283	**Raoul Hedebouw**	110
10-02-2017	1293	**Barbara Pas**	111
17-02-2017	1309	**Werner Janssen**	112
22-02-2017	1314	**Gautier Calomne**	112
27-02-2017	1322	**Jean-Marc Nollet**	113
08-03-2017	1334	**Jean-Marc Nollet**	114
09-03-2017	1341	**Fabienne Winckel**	115
10-03-2017	1346	**Griet Smaers**	115
13-03-2017	1354	**Fabienne Winckel**	115
25-04-2016	791	**Filip Dewinter**	76
10-05-2016	818	**Meryame Kitir**	77
18-05-2016	841	**Catherine Fonck**	79
24-05-2016	861	**Kattrin Jadin**	80
16-06-2016	906	**Denis Ducarme**	84
24-06-2016	917	**Benoît Friart**	85
04-07-2016	929	**Meryame Kitir**	85
14-07-2016	957	**Karine Lalieux**	88
07-09-2016	998	**Denis Ducarme**	91
16-09-2016	1017	**Jean-Marc Nollet**	93
03-10-2016	1041	**An Capoen**	95
04-10-2016	1046	**Benoît Friart**	95
11-10-2016	1054	**Frédéric Daerden**	96
31-10-2016	1091	**Rita Gantois**	99
04-11-2016	1117	**Griet Smaers**	100
10-11-2016	1135	**Jean-Marc Nollet**	101
30-11-2016	1168	**Barbara Pas**	102
06-12-2016	1189	**Barbara Pas**	102
09-12-2016	1207	**Catherine Fonck**	103
13-12-2016	1217	**Raoul Hedebouw**	103
14-12-2016	1225	**Ann Vanheste**	103
20-12-2016	1231	**Kattrin Jadin**	104
29-12-2016	1240	**Paul-Olivier Delannois**	106
16-01-2017	1245	**Leen Dierick**	107
19-01-2017	1254	**Gautier Calomne**	108
30-01-2017	1264	**Leen Dierick**	109
02-02-2017	1278	**Roel Deseyn**	110
03-02-2017	1280	**Barbara Pas**	110
09-02-2017	1291	**Jean-Marc Nollet**	111
13-02-2017	1302	**Johan Klaps**	111
21-02-2017	1312	**Barbara Pas**	112
24-02-2017	1321	**Jan Penris**	113
07-03-2017	1330	**Gautier Calomne**	114
09-03-2017	1340	**Griet Smaers**	115
10-03-2017	1344	**Griet Smaers**	115
13-03-2017	1353	**Fabienne Winckel**	115
22-03-2017	1370	**Sybille de Coster-Bauchau**	116

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
23-03-2017	1372	**Jean-Marc Nollet**	116	23-03-2017	1374	**Kattrin Jadin**	116
24-03-2017	1377	**Frédéric Daerden**	116	27-03-2017	1379	**Annick Lambrecht**	116
28-03-2017	1383	**Leen Dierick**	116	29-03-2017	1385	**Renate Hufkens**	116
29-03-2017	1388	**Barbara Pas**	116	30-03-2017	1393	**Gautier Calomne**	117
30-03-2017	1394	**Sybille de Coster-Bauchau**	117	30-03-2017	1395	**Philippe Goffin**	117
19-04-2017	1403	**Barbara Pas**	119	19-04-2017	1405	**Jean-Marc Nollet**	119
19-04-2017	1407	**Georges Gilkinet**	119	19-04-2017	1408	**Raoul Hedebouw**	119
20-04-2017	1410	**Wim Van der Donckt**	120	20-04-2017	1411	**Wouter Raskin**	120
21-04-2017	1413	**Gautier Calomne**	120	26-04-2017	1417	**Werner Janssen**	120
27-04-2017	1418	**Barbara Pas**	121	27-04-2017	1419	**Gautier Calomne**	121
28-04-2017	1422	**André Frédéric**	121	28-04-2017	1423	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1425	**Eric Thiébaut**	121	28-04-2017	1426	**Kattrin Jadin**	121
02-05-2017	1427	**Gautier Calomne**	121	02-05-2017	1428	**Gilles Vanden Burre**	121
03-05-2017	1429	**Gautier Calomne**	121	03-05-2017	1433	**Emir Kir**	121
03-05-2017	1434	**Emir Kir**	121				

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

04-06-2015	422	**Barbara Pas**	33	15-10-2015	707	**Koenraad Degroote**	52
27-10-2015	729	**Denis Ducarme**	53	09-12-2015	863	**Daniel Senesael**	58
22-12-2015	909	**Barbara Pas**	60	15-01-2016	971	**Olivier Chastel**	63
19-01-2016	976	**Kattrin Jadin**	63	20-01-2016	983	**Benoit Hellings**	63
21-01-2016	996	**Veerle Heeren**	64	04-02-2016	1040	**Barbara Pas**	66
10-02-2016	1051	**Roel Deseyn**	66	03-03-2016	1121	**Barbara Pas**	69
04-03-2016	1125	**Philippe Pivin**	69	15-03-2016	1144	**Sabien Lahaye-Battheu**	70
06-04-2016	1178	**Nele Lijnen**	73	25-04-2016	1218	**Alain Top**	76
03-05-2016	1264	**Nele Lijnen**	77	23-05-2016	1321	**Denis Ducarme**	80
02-06-2016	1365	**Barbara Pas**	82	13-06-2016	1427	**Willy Demeyer**	83
15-06-2016	1446	**Françoise Schepmans**	83	30-06-2016	1494	**Denis Ducarme**	85
07-07-2016	1519	**Nawal Ben Hamou**	86	12-07-2016	1536	**Kattrin Jadin**	86
02-08-2016	1571	**Sybille de Coster-Bauchau**	91	02-08-2016	1572	**Sybille de Coster-Bauchau**	91
24-08-2016	1607	**Nele Lijnen**	91	31-08-2016	1613	**Leen Dierick**	91
19-09-2016	1649	**Gautier Calomne**	93	27-09-2016	1670	**Sabien Lahaye-Battheu**	94
27-09-2016	1673	**Goedele Uyttersprot**	94	28-09-2016	1674	**Ann Vanheste**	94
28-09-2016	1678	**Franky Demon**	94	29-09-2016	1684	**Olivier Chastel**	95
05-10-2016	1703	**Gautier Calomne**	95	11-10-2016	1713	**Vincent Scourneau**	96
12-10-2016	1728	**Barbara Pas**	96	17-10-2016	1733	**Koenraad Degroote**	97

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
20-10-2016	1740	**Françoise Schepmans**	98	20-10-2016	1743	**Françoise Schepmans**	98
24-10-2016	1748	**Dirk Janssens**	98	24-10-2016	1749	**Dirk Janssens**	98
01-12-2016	1809	**Bert Wollants**	102	01-12-2016	1810	**Jean-Marc Nollet**	102
01-12-2016	1811	**Jean-Marc Nollet**	102	08-12-2016	1828	**Brecht Vermeulen**	103
14-12-2016	1835	**Leen Dierick**	103	04-01-2017	1860	**Nele Lijnen**	106
09-01-2017	1863	**Barbara Pas**	106	16-01-2017	1878	**Brecht Vermeulen**	107
17-01-2017	1883	**Barbara Pas**	107	17-01-2017	1885	**Barbara Pas**	107
18-01-2017	1890	**Jean-Marc Nollet**	107	19-01-2017	1893	**Olivier Maingain**	108
19-01-2017	1898	**Gautier Calomne**	108	20-01-2017	1903	**Stefaan Van Hecke**	108
20-01-2017	1904	**Sophie De Wit**	108	23-01-2017	1906	**Franky Demon**	108
01-02-2017	1940	**Barbara Pas**	109	02-02-2017	1943	**Marco Van Hees**	110
03-02-2017	1945	**Barbara Pas**	110	08-02-2017	1950	**Françoise Schepmans**	110
08-02-2017	1953	**Françoise Schepmans**	110	08-02-2017	1955	**Leen Dierick**	110
10-02-2017	1962	**Stefaan Van Hecke**	111	16-02-2017	1982	**Gautier Calomne**	112
20-02-2017	1986	**Barbara Pas**	112	21-02-2017	1989	**Filip Dewinter**	112
21-02-2017	1995	**Brecht Vermeulen**	112	22-02-2017	2001	**Barbara Pas**	112
22-02-2017	2004	**Françoise Schepmans**	112	22-02-2017	2005	**Gautier Calomne**	112
23-02-2017	2008	**Franky Demon**	113	23-02-2017	2015	**Paul-Olivier Delannois**	113
24-02-2017	2016	**Koenraad Degroote**	113	27-02-2017	2019	**Paul-Olivier Delannois**	113
27-02-2017	2020	**Philippe Pivin**	113	27-02-2017	2022	**Philippe Pivin**	113
01-03-2017	2026	**Filip Dewinter**	113	01-03-2017	2031	**Katja Gabriëls**	113
01-03-2017	2033	**Franky Demon**	113	21-03-2017	2075	**Alain Top**	116
21-03-2017	2076	**Hendrik Vuye**	116	27-03-2017	2083	**Barbara Pas**	116
27-03-2017	2087	**Veerle Heeren**	116	29-03-2017	2092	**Goedele Uyttersprot**	116
29-03-2017	2093	**Stefaan Van Hecke**	116	30-03-2017	2095	**Griet Smaers**	117
31-03-2017	2099	**Denis Ducarme**	117	04-04-2017	2102	**Sabien Lahaye-Battheu**	117
04-04-2017	2105	**Nele Lijnen**	117	05-04-2017	2108	**Annick Lambrecht**	117
05-04-2017	2109	**Sabien Lahaye-Battheu**	117	05-04-2017	2110	**Renate Hufkens**	117
19-04-2017	2119	**Jean-Marc Nollet**	119	19-04-2017	2120	**Raf Terwingen**	119
19-04-2017	2121	**André Frédéric**	119	19-04-2017	2122	**André Frédéric**	119
19-04-2017	2124	**Yoleen Van Camp**	119	20-04-2017	2130	**Brecht Vermeulen**	120
20-04-2017	2131	**Françoise Schepmans**	120	20-04-2017	2137	**Sabien Lahaye-Battheu**	120
20-04-2017	2138	**Françoise Schepmans**	120	20-04-2017	2139	**Brecht Vermeulen**	120
20-04-2017	2140	**Brecht Vermeulen**	120	20-04-2017	2141	**Brecht Vermeulen**	120
24-04-2017	2146	**Emmanuel Burton**	120	25-04-2017	2149	**Nele Lijnen**	120
25-04-2017	2150	**Filip Dewinter**	120	26-04-2017	2151	**Leen Dierick**	120
26-04-2017	2152	**Luk Van Biesen**	120	26-04-2017	2153	**Raf Terwingen**	120

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
26-04-2017	2155	**Christoph D'Haese**	120	27-04-2017	2157	**Barbara Pas**	121
27-04-2017	2159	**Georges Dallemagne**	121	27-04-2017	2164	**Françoise Schepmans**	121
27-04-2017	2166	**Vincent Scourneau**	121	27-04-2017	2167	**Vincent Scourneau**	121
28-04-2017	2169	**André Frédéric**	121	28-04-2017	2170	**André Frédéric**	121
28-04-2017	2171	**André Frédéric**	121	28-04-2017	2172	**Denis Ducarme**	121
28-04-2017	2173	**Eric Thiébaut**	121	28-04-2017	2174	**Eric Thiébaut**	121
02-05-2017	2175	**Gautier Calomne**	121	02-05-2017	2178	**Barbara Pas**	121
03-05-2017	2179	**Gautier Calomne**	121				

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen
Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

10-03-2015	99	**Peter Luykx**	21	02-04-2015	130	**Wouter De Vriendt**	25
02-04-2015	131	**Peter De Roover**	25	20-04-2015	146	**Barbara Pas**	27
24-04-2015	150	**Barbara Pas**	28	24-04-2015	151	**Barbara Pas**	28
19-05-2015	166	**Barbara Pas**	31	22-05-2015	179	**Benoit Hellings**	31
02-06-2015	196	**Gwenaëlle Grovonius**	32	10-06-2015	219	**Philippe Blanchart**	33
10-06-2015	220	**Luk Van Biesen**	33	16-06-2015	223	**Georges Gilkinet**	34
25-06-2015	231	**Peter Luykx**	37	01-07-2015	237	**Barbara Pas**	37
01-07-2015	238	**Leen Dierick**	37	13-07-2015	254	**Georges Dallemagne**	39
30-07-2015	272	**Kattrin Jadin**	45	10-08-2015	286	**Stéphanie Thoron**	45
26-08-2015	303	**Elio Di Rupo**	45	08-09-2015	311	**Georges Gilkinet**	47
08-10-2015	324	**Jean-Marc Nollet**	51	14-10-2015	328	**An Capoen**	51
30-11-2015	364	**Inez De Coninck**	57	01-12-2015	366	**Kattrin Jadin**	57
01-12-2015	367	**Kattrin Jadin**	57	08-12-2015	370	**Jean-Marc Nollet**	58
06-01-2016	414	**Denis Ducarme**	61	11-01-2016	433	**Barbara Pas**	62
18-01-2016	440	**Els Van Hoof**	63	22-01-2016	454	**Denis Ducarme**	64
22-01-2016	455	**Denis Ducarme**	64	25-01-2016	460	**Barbara Pas**	64
02-02-2016	479	**Philippe Blanchart**	65	26-04-2016	550	**Vincent Scourneau**	76
28-04-2016	562	**Denis Ducarme**	77	02-05-2016	567	**Denis Ducarme**	77
12-05-2016	580	**Nele Lijnen**	79	18-05-2016	598	**Rita Bellens**	79
23-05-2016	604	**Denis Ducarme**	80	24-05-2016	606	**Denis Ducarme**	80
25-05-2016	612	**Denis Ducarme**	80	25-05-2016	613	**Olivier Chastel**	80
27-05-2016	616	**Philippe Blanchart**	81	01-06-2016	623	**Denis Ducarme**	81
01-06-2016	625	**Sybille de Coster-Bauchau**	81	07-06-2016	631	**Denis Ducarme**	82
08-06-2016	634	**Denis Ducarme**	82	10-06-2016	637	**Barbara Pas**	83
10-06-2016	638	**Nele Lijnen**	83	13-06-2016	640	**Olivier Chastel**	83
15-06-2016	645	**Denis Ducarme**	83	16-06-2016	651	**Denis Ducarme**	84
20-06-2016	659	**Denis Ducarme**	84	21-06-2016	661	**Michel de Lamotte**	84
24-06-2016	665	**Olivier Chastel**	85	30-06-2016	672	**Denis Ducarme**	85
30-06-2016	676	**Denis Ducarme**	85	01-07-2016	679	**Denis Ducarme**	85

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
01-07-2016	684	**Olivier Chastel**	85	04-07-2016	686	**Denis Ducarme**	85
04-07-2016	689	**Philippe Blanchart**	85	05-07-2016	696	**Barbara Pas**	85
07-07-2016	705	**Denis Ducarme**	86	08-07-2016	710	**Wouter De Vriendt**	86
12-07-2016	711	**Kattrin Jadin**	86	13-07-2016	713	**Els Van Hoof**	88
14-07-2016	715	**Els Van Hoof**	88	15-07-2016	716	**Olivier Chastel**	88
26-07-2016	727	**Barbara Pas**	91	02-08-2016	742	**Stéphanie Thoron**	91
17-08-2016	752	**Stéphane Crusnière**	91	18-08-2016	753	**Georges Dallemagne**	91
07-09-2016	770	**Denis Ducarme**	91	07-09-2016	771	**Denis Ducarme**	91
09-09-2016	778	**Denis Ducarme**	92	13-09-2016	782	**Denis Ducarme**	92
23-09-2016	789	**Denis Ducarme**	94	23-09-2016	791	**Benoît Friart**	94
27-09-2016	792	**Stéphanie Thoron**	94	28-09-2016	794	**Olivier Chastel**	94
28-09-2016	797	**Rita Bellens**	94	28-09-2016	799	**Denis Ducarme**	94
06-10-2016	806	**Vincent Van Quickenborne**	96	07-10-2016	807	**Barbara Pas**	96
13-10-2016	813	**Denis Ducarme**	97	24-10-2016	828	**Raoul Hedebouw**	98
24-10-2016	829	**Denis Ducarme**	98	26-10-2016	831	**Jean-Marc Nollet**	98
16-11-2016	854	**Georges Gilkinet**	101	17-11-2016	856	**Gautier Calomne**	101
21-11-2016	860	**Wouter De Vriendt**	101	30-11-2016	867	**Jean-Marc Nollet**	102
06-12-2016	891	**Inez De Coninck**	102	08-12-2016	894	**Jean-Marc Nollet**	103
14-12-2016	903	**Dirk Van der Maelen**	103	14-12-2016	904	**Inez De Coninck**	103
19-12-2016	908	**Wouter De Vriendt**	104	19-12-2016	911	**Jean-Marc Nollet**	104
29-12-2016	918	**Hans Bonte**	106	13-01-2017	922	**Brecht Vermeulen**	107
13-01-2017	923	**Brecht Vermeulen**	107	16-01-2017	925	**Nele Lijnen**	107
18-01-2017	928	**Jean-Marc Nollet**	107	20-01-2017	931	**Philippe Blanchart**	108
27-01-2017	940	**Georges Dallemagne**	109	03-02-2017	951	**Barbara Pas**	110
08-02-2017	956	**Veerle Wouters**	110	16-02-2017	965	**Kattrin Jadin**	112
16-02-2017	966	**Gautier Calomne**	112	22-02-2017	980	**Françoise Schepmans**	112
27-02-2017	986	**Barbara Pas**	113	27-02-2017	987	**Philippe Pivin**	113
27-02-2017	989	**Denis Ducarme**	113	07-03-2017	992	**Barbara Pas**	114
14-03-2017	1001	**Denis Ducarme**	115	16-03-2017	1004	**Jean-Marc Nollet**	116
24-03-2017	1007	**Dirk Van der Maelen**	116	24-03-2017	1008	**Barbara Pas**	116
31-03-2017	1013	**Denis Ducarme**	117	18-04-2017	1022	**Brecht Vermeulen**	119
18-04-2017	1023	**Monica De Coninck**	119	19-04-2017	1025	**Jean-Marc Nollet**	119
19-04-2017	1026	**Fabienne Winckel**	119	19-04-2017	1028	**Barbara Pas**	119
19-04-2017	1029	**An Capoen**	119	21-04-2017	1031	**Vincent Van Peteghem**	120
24-04-2017	1032	**Fatma Pehlivan**	120	26-04-2017	1034	**An Capoen**	120
26-04-2017	1035	**Jean-Marc Nollet**	120	28-04-2017	1037	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1039	**André Frédéric**	121	28-04-2017	1040	**Denis Ducarme**	121
28-04-2017	1042	**Eric Thiébaut**	121	28-04-2017	1043	**Eric Thiébaut**	121
03-05-2017	1044	**Philippe Blanchart**	121				

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
		Minister van Justitie **Ministre de la Justice**					
22-12-2014	137	**Olivier Maingain**	10	16-01-2015	171	**Philippe Goffin**	13
26-03-2015	278	**Kristien Van Vaerenbergh**	24	05-06-2015	386	**David Geerts**	33
24-06-2015	417	**Georges Gilkinet**	36	24-06-2015	418	**Marco Van Hees**	36
28-07-2015	487	**Sybille de Coster-Bauchau**	45	05-08-2015	504	**Koen Metsu**	45
03-09-2015	533	**Filip Dewinter**	47	10-11-2015	656	**Eric Massin**	54
23-11-2015	665	**Barbara Pas**	57	25-11-2015	672	**Barbara Pas**	57
01-12-2015	676	**Philippe Goffin**	57	01-12-2015	677	**Philippe Goffin**	57
06-01-2016	747	**Denis Ducarme**	61	12-01-2016	757	**Filip Dewinter**	62
12-01-2016	758	**Raoul Hedebouw**	62	12-01-2016	759	**Filip Dewinter**	62
12-01-2016	761	**Barbara Pas**	62	13-01-2016	764	**Vincent Scourneau**	62
14-01-2016	774	**Daphné Dumery**	63	19-01-2016	784	**Barbara Pas**	63
20-01-2016	789	**Benoit Hellings**	63	26-01-2016	803	**Barbara Pas**	64
26-01-2016	811	**Brecht Vermeulen**	64	02-02-2016	828	**Jean-Marc Nollet**	65
18-02-2016	857	**Barbara Pas**	68	23-02-2016	871	**Françoise Schepmans**	68
24-02-2016	873	**Barbara Pas**	68	25-02-2016	875	**Georges Gilkinet**	69
29-02-2016	881	**Nele Lijnen**	69	02-03-2016	891	**Philippe Pivin**	69
08-03-2016	899	**Filip Dewinter**	69	09-03-2016	902	**Barbara Pas**	69
10-03-2016	905	**Brecht Vermeulen**	70	11-03-2016	907	**Denis Ducarme**	70
14-03-2016	909	**Denis Ducarme**	70	14-03-2016	910	**Gautier Calomne**	70
16-03-2016	915	**Gautier Calomne**	70	17-03-2016	922	**Barbara Pas**	71
21-03-2016	924	**Jef Van den Bergh**	71	24-03-2016	927	**Barbara Pas**	72
30-03-2016	930	**Denis Ducarme**	72	04-04-2016	933	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
04-04-2016	936	**Sabien Lahaye-Battheu**	73	04-04-2016	937	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
12-04-2016	946	**Gautier Calomne**	74	25-04-2016	978	**Barbara Pas**	76
27-04-2016	985	**Barbara Pas**	76	28-04-2016	989	**Denis Ducarme**	77
28-04-2016	993	**Denis Ducarme**	77	03-05-2016	1010	**Nele Lijnen**	77
09-05-2016	1032	**Kristien Van Vaerenbergh**	77	09-05-2016	1034	**Goedele Uyttersprot**	77
13-05-2016	1048	**Olivier Chastel**	79	17-05-2016	1050	**Philippe Pivin**	79
25-05-2016	1133	**Fabienne Winckel**	80	25-05-2016	1138	**Denis Ducarme**	80
25-05-2016	1143	**Jean-Marc Nollet**	80	27-05-2016	1147	**Olivier Maingain**	81
27-05-2016	1148	**Goedele Uyttersprot**	81	30-05-2016	1155	**Denis Ducarme**	81
30-05-2016	1156	**Denis Ducarme**	81	01-06-2016	1165	**Nele Lijnen**	81
02-06-2016	1167	**Barbara Pas**	82	02-06-2016	1170	**Barbara Pas**	82
02-06-2016	1173	**Barbara Pas**	82	02-06-2016	1178	**Barbara Pas**	82
02-06-2016	1185	**Barbara Pas**	82	03-06-2016	1186	**Sabien Lahaye-Battheu**	82
06-06-2016	1191	**Filip Dewinter**	82	06-06-2016	1192	**Filip Dewinter**	82

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
06-06-2016	1193	**Filip Dewinter**	82	06-06-2016	1194	**Filip Dewinter**	82
06-06-2016	1196	**Filip Dewinter**	82	06-06-2016	1198	**Filip Dewinter**	82
06-06-2016	1200	**Koen Metsu**	82	07-06-2016	1205	**Goedele Uyttersprot**	82
13-06-2016	1224	**Peter Buysrogge**	83	21-06-2016	1247	**Philippe Pivin**	84
22-06-2016	1250	**Kristien Van Vaerenbergh**	84	30-06-2016	1280	**Olivier Chastel**	85
01-07-2016	1281	**Françoise Schepmans**	85	07-07-2016	1292	**Nele Lijnen**	86
08-07-2016	1293	**Ann Vanheste**	86	14-07-2016	1305	**Stefaan Van Hecke**	88
14-07-2016	1307	**Kattrin Jadin**	88	15-07-2016	1312	**Denis Ducarme**	88
19-07-2016	1315	**Denis Ducarme**	88	20-07-2016	1322	**Denis Ducarme**	88
27-07-2016	1326	**David Geerts**	91	11-08-2016	1335	**Kattrin Jadin**	91
11-08-2016	1337	**Dirk Van Mechelen**	91	16-08-2016	1342	**Barbara Pas**	91
23-08-2016	1344	**Barbara Pas**	91	30-08-2016	1353	**Barbara Pas**	91
30-08-2016	1354	**Barbara Pas**	91	31-08-2016	1356	**Roel Deseyn**	91
31-08-2016	1357	**Barbara Pas**	91	06-09-2016	1359	**Françoise Schepmans**	91
07-09-2016	1361	**Denis Ducarme**	91	09-09-2016	1367	**Denis Ducarme**	92
14-09-2016	1369	**Barbara Pas**	92	14-09-2016	1370	**Sabien Lahaye-Battheu**	92
15-09-2016	1371	**Denis Ducarme**	93	15-09-2016	1372	**Sébastian Pirlot**	93
16-09-2016	1375	**Eric Thiébaut**	93	20-09-2016	1377	**Barbara Pas**	93
20-09-2016	1381	**Sébastian Pirlot**	93	27-09-2016	1392	**Stéphanie Thoron**	94
27-09-2016	1396	**Sophie De Wit**	94	28-09-2016	1400	**Nele Lijnen**	94
04-10-2016	1405	**Vincent Van Quickenborne**	95	11-10-2016	1421	**Vincent Scourneau**	96
11-10-2016	1424	**Vincent Scourneau**	96	12-10-2016	1427	**Brecht Vermeulen**	96
12-10-2016	1429	**Jean-Marc Nollet**	96	12-10-2016	1430	**Jean-Marc Nollet**	96
12-10-2016	1433	**Jean-Marc Nollet**	96	14-10-2016	1440	**Brecht Vermeulen**	97
14-10-2016	1442	**Jean-Marc Nollet**	97	14-10-2016	1443	**Jean-Marc Nollet**	97
14-10-2016	1444	**Jean-Marc Nollet**	97	17-10-2016	1457	**Kristien Van Vaerenbergh**	97
18-10-2016	1463	**Barbara Pas**	97	18-10-2016	1464	**Jan Penris**	97
18-10-2016	1472	**Catherine Fonck**	97	21-10-2016	1480	**Barbara Pas**	98
24-10-2016	1488	**Olivier Maingain**	98	26-10-2016	1506	**Fabienne Winckel**	98
27-10-2016	1510	**Barbara Pas**	99	27-10-2016	1511	**Koenraad Degroote**	99
31-10-2016	1516	**Stefaan Van Hecke**	99	10-11-2016	1529	**Caroline Cassart-Mailleux**	101
16-11-2016	1533	**Georges Gilkinet**	101	18-11-2016	1540	**Sabien Lahaye-Battheu**	101
21-11-2016	1543	**Kristien Van Vaerenbergh**	101	22-11-2016	1549	**Griet Smaers**	101
23-11-2016	1553	**Roel Deseyn**	101	23-11-2016	1557	**Barbara Pas**	101
24-11-2016	1560	**Gautier Calomne**	102	30-11-2016	1570	**Jean-Marc Nollet**	102

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
01-12-2016	1582	**Monica De Coninck**	102	02-12-2016	1586	**Barbara Pas**	102
05-12-2016	1590	**Barbara Pas**	102	09-12-2016	1598	**Nawal Ben Hamou**	103
09-12-2016	1599	**Leen Dierick**	103	09-12-2016	1601	**Fabienne Winckel**	103
12-12-2016	1603	**Jean-Marc Nollet**	103	12-12-2016	1605	**Renate Hufkens**	103
19-12-2016	1615	**Hans Bonte**	104	21-12-2016	1617	**Jean-Marc Nollet**	104
29-12-2016	1627	**Hans Bonte**	106	04-01-2017	1628	**Nele Lijnen**	106
09-01-2017	1632	**Filip Dewinter**	106	09-01-2017	1633	**Barbara Pas**	106
13-01-2017	1641	**Philippe Blanchart**	107	13-01-2017	1642	**Jan Penris**	107
13-01-2017	1643	**Jan Penris**	107	17-01-2017	1652	**Sabien Lahaye-Battheu**	107
17-01-2017	1655	**Barbara Pas**	107	17-01-2017	1656	**Barbara Pas**	107
17-01-2017	1657	**Barbara Pas**	107	18-01-2017	1660	**Leen Dierick**	107
19-01-2017	1661	**Barbara Pas**	108	19-01-2017	1663	**Gautier Calomne**	108
19-01-2017	1668	**Gautier Calomne**	108	20-01-2017	1670	**Daphné Dumery**	108
23-01-2017	1675	**Sophie De Wit**	108	23-01-2017	1678	**Nele Lijnen**	108
24-01-2017	1680	**Caroline Cassart-Mailleux**	108	24-01-2017	1682	**Brecht Vermeulen**	108
24-01-2017	1683	**Jef Van den Bergh**	108	26-01-2017	1684	**Philippe Blanchart**	109
26-01-2017	1685	**Kattrin Jadin**	109	26-01-2017	1689	**Carina Van Cauter**	109
27-01-2017	1694	**Stéphanie Thoron**	109	30-01-2017	1699	**Jean-Marc Nollet**	109
31-01-2017	1702	**Jean-Marc Nollet**	109	01-02-2017	1707	**Barbara Pas**	109
01-02-2017	1708	**Barbara Pas**	109	03-02-2017	1713	**Barbara Pas**	110
03-02-2017	1714	**Barbara Pas**	110	06-02-2017	1717	**Jef Van den Bergh**	110
08-02-2017	1720	**Sybille de Coster-Bauchau**	110	10-02-2017	1723	**Carina Van Cauter**	111
10-02-2017	1725	**Gilles Vanden Burre**	111	13-02-2017	1730	**Carina Van Cauter**	111
14-02-2017	1732	**Sonja Becq**	111	15-02-2017	1734	**Barbara Pas**	111
15-02-2017	1735	**Philippe Pivin**	111	15-02-2017	1736	**Philippe Pivin**	111
16-02-2017	1738	**Goedele Uyttersprot**	112	20-02-2017	1744	**Jean-Marc Nollet**	112
20-02-2017	1745	**Jean-Marc Nollet**	112	21-02-2017	1748	**Barbara Pas**	112
21-02-2017	1749	**Barbara Pas**	112	21-02-2017	1750	**Barbara Pas**	112
21-02-2017	1751	**Barbara Pas**	112	24-02-2017	1755	**Barbara Pas**	113
24-02-2017	1757	**Barbara Pas**	113	27-02-2017	1759	**Sabien Lahaye-Battheu**	113
01-03-2017	1763	**Barbara Pas**	113	01-03-2017	1764	**Barbara Pas**	113
01-03-2017	1765	**Filip Dewinter**	113	01-03-2017	1766	**Filip Dewinter**	113
01-03-2017	1768	**Filip Dewinter**	113	01-03-2017	1769	**Barbara Pas**	113
01-03-2017	1770	**Barbara Pas**	113	07-03-2017	1772	**Daphné Dumery**	114
09-03-2017	1775	**Daphné Dumery**	115	09-03-2017	1778	**Kattrin Jadin**	115
09-03-2017	1780	**Barbara Pas**	115	13-03-2017	1784	**Vincent Van Quickenborne**	115
13-03-2017	1786	**Barbara Pas**	115	14-03-2017	1788	**Gautier Calomne**	115
22-03-2017	1794	**Peter Vanvelthoven**	116	22-03-2017	1795	**Peter Vanvelthoven**	116

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
22-03-2017	1796	**Peter Vanvelthoven**	116	22-03-2017	1797	**Peter Vanvelthoven**	116
22-03-2017	1799	**Sybille de Coster-Bauchau**	116	23-03-2017	1800	**Peter Vanvelthoven**	116
23-03-2017	1801	**Peter Vanvelthoven**	116	23-03-2017	1802	**Annick Lambrecht**	116
24-03-2017	1804	**Annick Lambrecht**	116	24-03-2017	1806	**Gautier Calomne**	116
27-03-2017	1807	**Stéphane Crusnière**	116	27-03-2017	1808	**Els Van Hoof**	116
28-03-2017	1810	**Elio Di Rupo**	116	29-03-2017	1812	**Barbara Pas**	116
29-03-2017	1813	**Goedele Uyttersprot**	116	29-03-2017	1814	**Filip Dewinter**	116
29-03-2017	1815	**Barbara Pas**	116	30-03-2017	1816	**Barbara Pas**	117
30-03-2017	1817	**Gautier Calomne**	117	31-03-2017	1819	**Barbara Pas**	117
31-03-2017	1820	**Kattrin Jadin**	117	31-03-2017	1821	**Barbara Pas**	117
03-04-2017	1822	**Annick Lambrecht**	117	03-04-2017	1823	**Wim Van der Donckt**	117
03-04-2017	1824	**Wim Van der Donckt**	117	04-04-2017	1825	**Nele Lijnen**	117
04-04-2017	1826	**Wim Van der Donckt**	117	04-04-2017	1827	**Denis Ducarme**	117
05-04-2017	1829	**Annick Lambrecht**	117	05-04-2017	1830	**Annick Lambrecht**	117
05-04-2017	1831	**Filip Dewinter**	117	06-04-2017	1833	**Carina Van Cauter**	118
18-04-2017	1835	**Sonja Becq**	119	18-04-2017	1836	**Sonja Becq**	119
19-04-2017	1838	**Olivier Maingain**	119	19-04-2017	1839	**Barbara Pas**	119
19-04-2017	1840	**Emmanuel Burton**	119	19-04-2017	1841	**Sébastian Pirlot**	119
19-04-2017	1842	**Barbara Pas**	119	19-04-2017	1843	**Olivier Chastel**	119
20-04-2017	1845	**Sabien Lahaye-Battheu**	120	20-04-2017	1846	**Annick Lambrecht**	120
20-04-2017	1847	**Annick Lambrecht**	120	20-04-2017	1848	**Barbara Pas**	120
24-04-2017	1849	**Servais Verherstraeten**	120	24-04-2017	1850	**Jean-Marc Nollet**	120
24-04-2017	1851	**Koen Metsu**	120	24-04-2017	1852	**Kristien Van Vaerenbergh**	120
24-04-2017	1855	**Kristien Van Vaerenbergh**	120	24-04-2017	1856	**Kristien Van Vaerenbergh**	120
25-04-2017	1858	**Stefaan Van Hecke**	120	25-04-2017	1859	**Stefaan Van Hecke**	120
25-04-2017	1860	**Wim Van der Donckt**	120	25-04-2017	1861	**Nele Lijnen**	120
25-04-2017	1862	**Nele Lijnen**	120	25-04-2017	1863	**Filip Dewinter**	120
26-04-2017	1864	**Nele Lijnen**	120	26-04-2017	1865	**Sonja Becq**	120
26-04-2017	1866	**Barbara Pas**	120	26-04-2017	1867	**Barbara Pas**	120
27-04-2017	1871	**Emir Kir**	121	27-04-2017	1872	**Hendrik Vuye**	121
27-04-2017	1873	**Emir Kir**	121	27-04-2017	1874	**Hendrik Vuye**	121
27-04-2017	1875	**Barbara Pas**	121	27-04-2017	1877	**Gautier Calomne**	121
28-04-2017	1878	**André Frédéric**	121	28-04-2017	1879	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1880	**André Frédéric**	121	28-04-2017	1881	**Denis Ducarme**	121

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
28-04-2017	1882	**Eric Thiébaut**	121	28-04-2017	1883	**Eric Thiébaut**	121
28-04-2017	1884	**Annemie Turtelboom**	121	02-05-2017	1885	**Koenraad Degroote**	121
02-05-2017	1886	**Gautier Calomne**	121	02-05-2017	1887	**Annick Lambrecht**	121
03-05-2017	1888	**Carina Van Cauter**	121	03-05-2017	1889	**Kristien Van Vaerenbergh**	121
03-05-2017	1890	**Ann Vanheste**	121	03-05-2017	1891	**Gautier Calomne**	121
03-05-2017	1892	**Kattrin Jadin**	121	03-05-2017	1893	**Philippe Blanchart**	121
03-05-2017	1894	**Philippe Blanchart**	121	03-05-2017	1895	**Philippe Blanchart**	121

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

05-11-2014	36	**Jan Spooren**	4	12-01-2015	95	**Maya Detiège**	12
16-06-2015	298	**Georges Gilkinet**	34	14-07-2015	352	**Elio Di Rupo**	39
08-09-2015	418	**Barbara Pas**	47	08-09-2015	419	**Georges Gilkinet**	47
22-10-2015	499	**Robert Van de Velde**	53	23-11-2015	564	**Benoît Friart**	57
24-11-2015	570	**Anne Dedry**	57	08-12-2015	585	**Jean-Marc Nollet**	58
17-12-2015	606	**Ahmed Laaouej**	60	12-01-2016	638	**Alain Mathot**	62
18-02-2016	755	**Georges Gilkinet**	68	23-02-2016	760	**Barbara Pas**	68
17-03-2016	791	**Els Van Hoof**	71	12-04-2016	819	**Anne Dedry**	74
20-04-2016	837	**Jean-Marc Nollet**	75	22-04-2016	841	**Yoleen Van Camp**	76
25-04-2016	845	**Yoleen Van Camp**	76	25-04-2016	846	**Yoleen Van Camp**	76
26-04-2016	853	**Barbara Pas**	76	13-05-2016	887	**Anne Dedry**	79
01-06-2016	936	**Barbara Pas**	81	09-06-2016	958	**Benoît Friart**	83
14-06-2016	963	**Benoît Lutgen**	83	21-06-2016	980	**Olivier Chastel**	84
30-06-2016	995	**Peter Vanvelthoven**	85	01-08-2016	1086	**Jean-Marc Nollet**	91
01-09-2016	1120	**Yoleen Van Camp**	91	06-09-2016	1127	**Denis Ducarme**	91
20-09-2016	1144	**Sébastian Pirlot**	93	21-09-2016	1145	**Caroline Cassart-Mailleux**	93
28-09-2016	1156	**Roel Deseyn**	94	29-09-2016	1159	**Marco Van Hees**	95
03-10-2016	1168	**Philippe Blanchart**	95	06-10-2016	1175	**Yoleen Van Camp**	96
11-10-2016	1179	**Vincent Scourneau**	96	11-10-2016	1181	**Vincent Scourneau**	96
19-10-2016	1195	**Caroline Cassart-Mailleux**	97	19-10-2016	1197	**Benoît Friart**	97
24-10-2016	1211	**Yoleen Van Camp**	98	25-10-2016	1213	**Yoleen Van Camp**	98
25-10-2016	1217	**Jean-Marc Nollet**	98	25-10-2016	1218	**Jean-Marc Nollet**	98
26-10-2016	1219	**Jean-Marc Nollet**	98	26-10-2016	1222	**Fabienne Winckel**	98
28-10-2016	1226	**Yoleen Van Camp**	99	28-10-2016	1227	**Yoleen Van Camp**	99
28-10-2016	1229	**Yoleen Van Camp**	99	28-10-2016	1230	**Yoleen Van Camp**	99
28-10-2016	1232	**Anne Dedry**	99	10-11-2016	1258	**Jean-Marc Nollet**	101
16-11-2016	1259	**Georges Gilkinet**	101	16-11-2016	1261	**Jean-Marc Nollet**	101
18-11-2016	1265	**Denis Ducarme**	101	22-11-2016	1267	**Philippe Blanchart**	101
24-11-2016	1269	**Jean-Marc Nollet**	102	24-11-2016	1270	**Jean-Marc Nollet**	102
24-11-2016	1272	**Jean-Marc Nollet**	102	24-11-2016	1273	**Jean-Marc Nollet**	102
24-11-2016	1277	**Jean-Marc Nollet**	102	30-11-2016	1281	**Benoît Friart**	102

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
01-12-2016	1285	**Els Van Hoof**	102	05-12-2016	1293	**Yoleen Van Camp**	102
09-12-2016	1301	**Renate Hufkens**	103	16-12-2016	1306	**Jean-Marc Nollet**	104
20-12-2016	1308	**Jean-Marc Nollet**	104	28-12-2016	1313	**Anne Dedry**	105
29-12-2016	1314	**Anne Dedry**	106	29-12-2016	1316	**Vincent Scourneau**	106
29-12-2016	1318	**Hans Bonte**	106	09-01-2017	1321	**Nathalie Muylle**	106
11-01-2017	1323	**Sabien Lahaye-Battheu**	106	11-01-2017	1324	**Inez De Coninck**	106
12-01-2017	1326	**Renate Hufkens**	107	16-01-2017	1330	**An Capoen**	107
17-01-2017	1334	**Caroline Cassart-Mailleux**	107	18-01-2017	1336	**Jean-Marc Nollet**	107
18-01-2017	1337	**Leen Dierick**	107	18-01-2017	1338	**Jean-Marc Nollet**	107
18-01-2017	1340	**Jean-Marc Nollet**	107	19-01-2017	1344	**Jean-Marc Nollet**	108
20-01-2017	1351	**Nathalie Muylle**	108	20-01-2017	1352	**Nathalie Muylle**	108
20-01-2017	1353	**Nathalie Muylle**	108	24-01-2017	1354	**Emmanuel Burton**	108
24-01-2017	1355	**Nathalie Muylle**	108	27-01-2017	1357	**Yoleen Van Camp**	109
27-01-2017	1358	**Benoît Friart**	109	27-01-2017	1359	**Benoît Friart**	109
27-01-2017	1360	**Benoît Friart**	109	27-01-2017	1362	**Nathalie Muylle**	109
31-01-2017	1370	**Yoleen Van Camp**	109	01-02-2017	1371	**Philippe Goffin**	109
03-02-2017	1375	**Barbara Pas**	110	03-02-2017	1378	**Nathalie Muylle**	110
03-02-2017	1379	**Nathalie Muylle**	110	07-02-2017	1380	**Leen Dierick**	110
07-02-2017	1382	**Jean-Marc Nollet**	110	08-02-2017	1384	**Nawal Ben Hamou**	110
08-02-2017	1385	**Els Van Hoof**	110	09-02-2017	1387	**Benoît Friart**	111
09-02-2017	1388	**Jean-Marc Nollet**	111	09-02-2017	1390	**Jean-Marc Nollet**	111
09-02-2017	1391	**Jean-Marc Nollet**	111	09-02-2017	1393	**Jean-Marc Nollet**	111
09-02-2017	1394	**Jean-Marc Nollet**	111	10-02-2017	1395	**Benoît Friart**	111
13-02-2017	1396	**An Capoen**	111	13-02-2017	1397	**Nathalie Muylle**	111
13-02-2017	1398	**Nathalie Muylle**	111	16-02-2017	1403	**Franky Demon**	112
17-02-2017	1409	**Jan Vercammen**	112	20-02-2017	1414	**Jean-Marc Nollet**	112
21-02-2017	1415	**Anne Dedry**	112	22-02-2017	1416	**Sybille de Coster-Bauchau**	112
22-02-2017	1417	**Barbara Pas**	112	22-02-2017	1419	**Benoît Friart**	112
22-02-2017	1422	**Julie Fernandez Fernandez**	112	23-02-2017	1424	**Kattrin Jadin**	113
23-02-2017	1425	**Alain Mathot**	113	23-02-2017	1426	**Caroline Cassart-Mailleux**	113
23-02-2017	1430	**Daniel Senesael**	113	24-02-2017	1431	**Caroline Cassart-Mailleux**	113
27-02-2017	1432	**Dirk Van Mechelen**	113	01-03-2017	1433	**Leen Dierick**	113
06-03-2017	1438	**Barbara Pas**	114	06-03-2017	1440	**Jan Spooren**	114
07-03-2017	1441	**Alain Mathot**	114	07-03-2017	1442	**Yoleen Van Camp**	114
07-03-2017	1443	**Kattrin Jadin**	114	08-03-2017	1444	**Yoleen Van Camp**	114
09-03-2017	1445	**Yoleen Van Camp**	115	09-03-2017	1446	**Yoleen Van Camp**	115
13-03-2017	1448	**Vincent Scourneau**	115	14-03-2017	1449	**Benoît Friart**	115
14-03-2017	1450	**Benoît Friart**	115	14-03-2017	1451	**Benoît Friart**	115
14-03-2017	1452	**Caroline Cassart-Mailleux**	115	14-03-2017	1453	**Caroline Cassart-Mailleux**	115
14-03-2017	1454	**Denis Ducarme**	115	14-03-2017	1455	**Benoît Friart**	115

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-03-2017	1459	**Jean-Marc Nollet**	116	16-03-2017	1460	**Philippe Blanchart**	116
16-03-2017	1461	**Philippe Blanchart**	116	16-03-2017	1462	**Véronique Caprasse**	116
16-03-2017	1463	**Véronique Caprasse**	116	22-03-2017	1467	**Veerle Wouters**	116
22-03-2017	1468	**Jean-Marc Nollet**	116	22-03-2017	1469	**Jean-Marc Nollet**	116
23-03-2017	1470	**Nathalie Muylle**	116	23-03-2017	1471	**Jean-Marc Nollet**	116
23-03-2017	1472	**Elio Di Rupo**	116	24-03-2017	1473	**Caroline Cassart-Mailleux**	116
24-03-2017	1474	**Goedele Uyttersprot**	116	24-03-2017	1475	**Benoît Friart**	116
24-03-2017	1477	**Nathalie Muylle**	116	24-03-2017	1478	**Emmanuel Burton**	116
24-03-2017	1479	**Caroline Cassart-Mailleux**	116	28-03-2017	1481	**Kattrin Jadin**	116
28-03-2017	1482	**Catherine Fonck**	116	28-03-2017	1483	**Alain Mathot**	116
28-03-2017	1486	**Stefaan Vercamer**	116	29-03-2017	1492	**Barbara Pas**	116
29-03-2017	1493	**Barbara Pas**	116	30-03-2017	1494	**Gautier Calomne**	117
31-03-2017	1496	**Nathalie Muylle**	117	03-04-2017	1498	**Yoleen Van Camp**	117
03-04-2017	1499	**Yoleen Van Camp**	117	03-04-2017	1500	**Yoleen Van Camp**	117
04-04-2017	1501	**Yoleen Van Camp**	117	04-04-2017	1502	**Yoleen Van Camp**	117
04-04-2017	1503	**Sophie De Wit**	117	04-04-2017	1504	**Yoleen Van Camp**	117
04-04-2017	1505	**Yoleen Van Camp**	117	05-04-2017	1506	**Veli Yüksel**	117
05-04-2017	1507	**Barbara Pas**	117	05-04-2017	1509	**Raoul Hedebouw**	117
06-04-2017	1510	**Yoleen Van Camp**	118	06-04-2017	1511	**Barbara Pas**	118
06-04-2017	1512	**Nahima Lanjri**	118	18-04-2017	1513	**Yoleen Van Camp**	119
18-04-2017	1514	**Yoleen Van Camp**	119	18-04-2017	1515	**Yoleen Van Camp**	119
18-04-2017	1516	**Yoleen Van Camp**	119	18-04-2017	1517	**Yoleen Van Camp**	119
18-04-2017	1518	**Yoleen Van Camp**	119	18-04-2017	1519	**Yoleen Van Camp**	119
18-04-2017	1520	**Yoleen Van Camp**	119	18-04-2017	1521	**Anne Dedry**	119
18-04-2017	1522	**Yoleen Van Camp**	119	18-04-2017	1523	**Yoleen Van Camp**	119
19-04-2017	1524	**Alain Mathot**	119	19-04-2017	1525	**Kattrin Jadin**	119
19-04-2017	1526	**Yoleen Van Camp**	119	19-04-2017	1527	**Jean-Marc Nollet**	119
19-04-2017	1528	**Jean-Marc Nollet**	119	20-04-2017	1529	**Alain Mathot**	120
20-04-2017	1530	**Sébastian Pirlot**	120	20-04-2017	1531	**An Capoen**	120
20-04-2017	1532	**Els Van Hoof**	120	21-04-2017	1534	**Jean-Marc Delizée**	120
21-04-2017	1535	**Jean-Marc Delizée**	120	21-04-2017	1537	**Caroline Cassart-Mailleux**	120
24-04-2017	1538	**Emmanuel Burton**	120	24-04-2017	1539	**Jean-Marc Nollet**	120
24-04-2017	1540	**Jean-Marc Nollet**	120	24-04-2017	1541	**Gautier Calomne**	120
24-04-2017	1542	**Gautier Calomne**	120	24-04-2017	1543	**Gautier Calomne**	120
24-04-2017	1544	**Caroline Cassart-Mailleux**	120	24-04-2017	1545	**Valerie Van Peel**	120
25-04-2017	1546	**Daniel Senesael**	120	25-04-2017	1547	**Jan Spooren**	120
26-04-2017	1548	**Sonja Becq**	120	26-04-2017	1549	**Kattrin Jadin**	120
27-04-2017	1550	**Hendrik Vuye**	121	27-04-2017	1551	**Nathalie Muylle**	121
27-04-2017	1552	**Nathalie Muylle**	121	27-04-2017	1553	**Nathalie Muylle**	121
27-04-2017	1554	**Emmanuel Burton**	121	27-04-2017	1555	**Vincent Scourneau**	121
27-04-2017	1556	**Vincent Scourneau**	121	27-04-2017	1557	**Vincent Scourneau**	121

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
28-04-2017	1558	**André Frédéric**	121	28-04-2017	1561	**Denis Ducarme**	121
02-05-2017	1564	**Gautier Calomne**	121	03-05-2017	1565	**Gautier Calomne**	121
03-05-2017	1567	**Egbert Lachaert**	121	03-05-2017	1568	**Fabienne Winckel**	121
03-05-2017	1569	**Kattrin Jadin**	121	03-05-2017	1570	**Kattrin Jadin**	121

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude
Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

19-12-2014	87	**Olivier Maingain**	10	27-01-2015	135	**Veerle Wouters**	14
17-03-2015	235	**Dirk Van der Maelen**	22	26-05-2015	358	**Barbara Pas**	31
01-07-2015	438	**Barbara Pas**	37	02-07-2015	440	**Robert Van de Velde**	38
27-07-2015	488	**Roel Deseyn**	45	28-07-2015	492	**Bert Wollants**	45
31-07-2015	498	**Leen Dierick**	45	08-09-2015	529	**Barbara Pas**	47
30-09-2015	555	**Meyrem Almaci**	49	14-10-2015	568	**Benoît Friart**	51
19-10-2015	573	**Barbara Pas**	52	20-10-2015	575	**Jean-Marc Nollet**	52
23-10-2015	590	**Roel Deseyn**	53	25-11-2015	653	**Peter Dedecker**	57
15-12-2015	696	**Ahmed Laaouej**	59	08-01-2016	713	**Olivier Chastel**	62
08-01-2016	714	**Peter Dedecker**	62	21-01-2016	739	**Denis Ducarme**	64
21-01-2016	748	**Robert Van de Velde**	64	22-01-2016	752	**Barbara Pas**	64
22-01-2016	753	**Barbara Pas**	64	25-01-2016	759	**Marco Van Hees**	64
25-01-2016	761	**Elio Di Rupo**	64	18-02-2016	817	**Peter Buysrogge**	68
24-02-2016	828	**Stéphane Crusnière**	68	01-03-2016	837	**Georges Gilkinet**	69
03-03-2016	839	**Leen Dierick**	69	03-03-2016	842	**Georges Gilkinet**	69
09-03-2016	858	**Georges Gilkinet**	69	10-03-2016	860	**Rita Gantois**	70
14-03-2016	867	**Rita Gantois**	70	15-03-2016	869	**Alain Mathot**	70
16-03-2016	875	**Barbara Pas**	70	17-03-2016	876	**Willy Demeyer**	71
23-03-2016	878	**David Clarinval**	71	23-03-2016	879	**Veerle Wouters**	71
25-03-2016	894	**Roel Deseyn**	72	12-04-2016	907	**Patrick Dewael**	74
12-04-2016	911	**Gautier Calomne**	74	27-04-2016	946	**Raf Terwingen**	76
19-05-2016	967	**Benoît Friart**	80	27-05-2016	987	**Benoît Piedboeuf**	81
30-05-2016	1006	**Gautier Calomne**	81	01-06-2016	1014	**Barbara Pas**	81
01-06-2016	1016	**Gautier Calomne**	81	10-06-2016	1044	**Barbara Pas**	83
13-06-2016	1046	**Nele Lijnen**	83	21-06-2016	1063	**Georges Gilkinet**	84
22-06-2016	1070	**Peter Dedecker**	84	23-06-2016	1078	**Marco Van Hees**	85
23-06-2016	1080	**Peter Vanvelthoven**	85	24-06-2016	1083	**Denis Ducarme**	85
04-07-2016	1098	**Denis Ducarme**	85	06-07-2016	1103	**Veerle Wouters**	85
15-07-2016	1121	**Denis Ducarme**	88	01-08-2016	1149	**Benoît Piedboeuf**	91
10-08-2016	1157	**Muriel Gerkens**	91	11-08-2016	1160	**Stefaan Vercamer**	91
18-08-2016	1164	**Kattrin Jadin**	91	23-08-2016	1165	**Dirk Van der Maelen**	91
23-08-2016	1167	**Georges Gilkinet**	91	25-08-2016	1169	**Barbara Pas**	91
06-09-2016	1176	**Peter Vanvelthoven**	91	07-09-2016	1178	**Denis Ducarme**	91

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
07-09-2016	1179	**Barbara Pas**	91	13-09-2016	1186	**Ahmed Laaouej**	92
14-09-2016	1187	**Sabien Lahaye-Battheu**	92	19-09-2016	1191	**Luk Van Biesen**	93
20-09-2016	1194	**Fabienne Winckel**	93	22-09-2016	1196	**Caroline Cassart-Mailleux**	94
22-09-2016	1197	**Barbara Pas**	94	22-09-2016	1198	**Meryame Kitir**	94
22-09-2016	1199	**Dirk Van der Maelen**	94	28-09-2016	1203	**Nele Lijnen**	94
06-10-2016	1224	**Barbara Pas**	96	06-10-2016	1225	**Kristien Van Vaerenbergh**	96
11-10-2016	1227	**Vincent Scourneau**	96	11-10-2016	1228	**Vincent Scourneau**	96
11-10-2016	1229	**Vincent Scourneau**	96	11-10-2016	1230	**Vincent Scourneau**	96
12-10-2016	1231	**Roel Deseyn**	96	14-10-2016	1237	**Roel Deseyn**	97
14-10-2016	1238	**Roel Deseyn**	97	14-10-2016	1240	**Jean-Marc Nollet**	97
14-10-2016	1241	**Jean-Marc Nollet**	97	14-10-2016	1244	**Jean-Marc Nollet**	97
17-10-2016	1245	**Nathalie Muylle**	97	26-10-2016	1267	**Jean-Marc Nollet**	98
26-10-2016	1268	**Veerle Wouters**	98	26-10-2016	1269	**Benoît Piedboeuf**	98
26-10-2016	1270	**Benoît Piedboeuf**	98	26-10-2016	1271	**Benoît Piedboeuf**	98
26-10-2016	1272	**Benoît Piedboeuf**	98	27-10-2016	1273	**Olivier Chastel**	99
27-10-2016	1276	**Stefaan Van Hecke**	99	27-10-2016	1277	**Olivier Maingain**	99
07-11-2016	1278	**Luk Van Biesen**	100	08-11-2016	1279	**Jean-Marc Nollet**	100
08-11-2016	1281	**Filip Dewinter**	100	10-11-2016	1284	**Jean-Marc Nollet**	101
16-11-2016	1286	**Georges Gilkinet**	101	16-11-2016	1287	**Brecht Vermeulen**	101
16-11-2016	1288	**Jef Van den Bergh**	101	21-11-2016	1289	**Nathalie Muylle**	101
22-11-2016	1290	**Roel Deseyn**	101	22-11-2016	1291	**Leen Dierick**	101
23-11-2016	1294	**Roel Deseyn**	101	23-11-2016	1296	**Peter Dedecker**	101
28-11-2016	1310	**Kattrin Jadin**	102	28-11-2016	1313	**Peter Buysrogge**	102
28-11-2016	1316	**Roel Deseyn**	102	29-11-2016	1318	**Barbara Pas**	102
29-11-2016	1319	**Jef Van den Bergh**	102	30-11-2016	1323	**Barbara Pas**	102
01-12-2016	1333	**Monica De Coninck**	102	02-12-2016	1346	**Peter Vanvelthoven**	102
05-12-2016	1353	**Dirk Van Mechelen**	102	06-12-2016	1355	**Jean-Marc Nollet**	102
06-12-2016	1356	**Jean-Marc Nollet**	102	06-12-2016	1357	**Jean-Marc Nollet**	102
07-12-2016	1358	**Gautier Calomne**	102	07-12-2016	1359	**Jean-Marc Nollet**	102
12-12-2016	1364	**Peter Vanvelthoven**	103	13-12-2016	1366	**Jean-Marc Nollet**	103
13-12-2016	1367	**Peter Dedecker**	103	14-12-2016	1368	**Sybille de Coster-Bauchau**	103
21-12-2016	1372	**Roel Deseyn**	104	21-12-2016	1373	**Jean-Marc Nollet**	104
21-12-2016	1374	**Leen Dierick**	104	21-12-2016	1375	**Jean-Marc Nollet**	104
21-12-2016	1376	**Georges Gilkinet**	104	22-12-2016	1377	**Barbara Pas**	105
22-12-2016	1379	**Roel Deseyn**	105	22-12-2016	1385	**Peter Vanvelthoven**	105
23-12-2016	1387	**Peter Dedecker**	105	28-12-2016	1390	**Goedele Uyttersprot**	105
29-12-2016	1392	**Vincent Scourneau**	106	04-01-2017	1393	**Nahima Lanjri**	106
06-01-2017	1402	**Jean-Marc Nollet**	106	09-01-2017	1404	**Barbara Pas**	106

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
13-01-2017	1406	**Peter Vanvelthoven**	107	13-01-2017	1407	**Peter Vanvelthoven**	107
13-01-2017	1408	**Peter Vanvelthoven**	107	13-01-2017	1409	**Peter Vanvelthoven**	107
13-01-2017	1411	**Peter Vanvelthoven**	107	16-01-2017	1414	**Luk Van Biesen**	107
16-01-2017	1415	**Alain Mathot**	107	18-01-2017	1417	**Leen Dierick**	107
18-01-2017	1419	**Jean-Marc Nollet**	107	19-01-2017	1420	**Barbara Pas**	108
19-01-2017	1421	**Gautier Calomne**	108	19-01-2017	1422	**Gautier Calomne**	108
19-01-2017	1423	**Patricia Ceysens**	108	19-01-2017	1425	**Gautier Calomne**	108
20-01-2017	1426	**Renate Hufkens**	108	20-01-2017	1427	**Daniel Senesael**	108
27-01-2017	1432	**Els Van Hoof**	109	27-01-2017	1433	**Barbara Pas**	109
30-01-2017	1442	**Luk Van Biesen**	109	31-01-2017	1448	**Benoît Piedboeuf**	109
01-02-2017	1449	**Benoît Piedboeuf**	109	01-02-2017	1450	**Barbara Pas**	109
02-02-2017	1451	**Barbara Pas**	110	02-02-2017	1452	**Sonja Becq**	110
02-02-2017	1453	**Koenraad Degroote**	110	03-02-2017	1455	**Barbara Pas**	110
03-02-2017	1456	**Barbara Pas**	110	03-02-2017	1457	**Gautier Calomne**	110
03-02-2017	1459	**Alain Mathot**	110	06-02-2017	1475	**Peter Vanvelthoven**	110
07-02-2017	1476	**Peter Vanvelthoven**	110	07-02-2017	1477	**Griet Smaers**	110
07-02-2017	1478	**Leen Dierick**	110	07-02-2017	1479	**Johan Klaps**	110
08-02-2017	1480	**Roel Deseyn**	110	08-02-2017	1481	**Robert Van de Velde**	110
09-02-2017	1482	**Jean-Marc Nollet**	111	09-02-2017	1483	**Peter Vanvelthoven**	111
09-02-2017	1484	**Peter Vanvelthoven**	111	09-02-2017	1485	**Peter Vanvelthoven**	111
09-02-2017	1486	**Luk Van Biesen**	111	10-02-2017	1487	**Barbara Pas**	111
10-02-2017	1488	**Barbara Pas**	111	10-02-2017	1489	**Barbara Pas**	111
10-02-2017	1490	**Stéphane Crusnière**	111	10-02-2017	1491	**Stéphane Crusnière**	111
14-02-2017	1492	**Georges Dallemagne**	111	14-02-2017	1493	**Gautier Calomne**	111
14-02-2017	1494	**Jef Van den Bergh**	111	14-02-2017	1495	**Leen Dierick**	111
15-02-2017	1496	**Ahmed Laaouej**	111	16-02-2017	1497	**David Clarinval**	112
16-02-2017	1498	**Gautier Calomne**	112	16-02-2017	1499	**Daniel Senesael**	112
17-02-2017	1500	**Christian Brotcorne**	112	17-02-2017	1501	**Christian Brotcorne**	112
17-02-2017	1502	**Christian Brotcorne**	112	20-02-2017	1503	**Roel Deseyn**	112
20-02-2017	1504	**Roel Deseyn**	112	20-02-2017	1505	**Sybille de Coster-Bauchau**	112
20-02-2017	1506	**Johan Klaps**	112	21-02-2017	1509	**Stéphane Crusnière**	112
21-02-2017	1510	**Vincent Scourneau**	112	21-02-2017	1511	**Vincent Scourneau**	112
21-02-2017	1512	**Barbara Pas**	112	22-02-2017	1513	**Denis Ducarme**	112

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
22-02-2017	1514	**Barbara Pas**	112	22-02-2017	1515	**Gautier Calomne**	112
22-02-2017	1516	**Benoît Piedboeuf**	112	23-02-2017	1517	**Kattrin Jadin**	113
23-02-2017	1518	**Philippe Goffin**	113	23-02-2017	1519	**Roel Deseyn**	113
23-02-2017	1520	**Kattrin Jadin**	113	23-02-2017	1521	**Benoît Piedboeuf**	113
23-02-2017	1522	**Leen Dierick**	113	24-02-2017	1527	**Meyrem Almaci**	113
27-02-2017	1528	**Roel Deseyn**	113	27-02-2017	1529	**Dirk Van Mechelen**	113
27-02-2017	1530	**Meyrem Almaci**	113	28-02-2017	1531	**Veerle Heeren**	113
28-02-2017	1532	**Stefaan Vercamer**	113	28-02-2017	1533	**Sabien Lahaye-Battheu**	113
01-03-2017	1534	**Vincent Scourneau**	113	01-03-2017	1535	**Jean-Marc Nollet**	113
06-03-2017	1536	**Griet Smaers**	114	06-03-2017	1537	**Griet Smaers**	114
07-03-2017	1538	**Barbara Pas**	114	07-03-2017	1539	**Barbara Pas**	114
07-03-2017	1540	**Barbara Pas**	114	07-03-2017	1541	**Kattrin Jadin**	114
08-03-2017	1542	**Jean-Marc Nollet**	114	08-03-2017	1543	**Sabien Lahaye-Battheu**	114
09-03-2017	1544	**Bert Wollants**	115	10-03-2017	1545	**Luk Van Biesen**	115
13-03-2017	1546	**Kattrin Jadin**	115	13-03-2017	1547	**Vincent Scourneau**	115
13-03-2017	1548	**Georges Gilkinet**	115	14-03-2017	1549	**Vincent Scourneau**	115
14-03-2017	1550	**Jean-Marc Nollet**	115	15-03-2017	1551	**Barbara Pas**	115
16-03-2017	1552	**Georges Gilkinet**	116	21-03-2017	1556	**Paul-Olivier Delannois**	116
22-03-2017	1558	**Peter Vanvelthoven**	116	22-03-2017	1559	**Peter Vanvelthoven**	116
22-03-2017	1560	**Nele Lijnen**	116	22-03-2017	1561	**Peter Vanvelthoven**	116
22-03-2017	1562	**Peter Vanvelthoven**	116	22-03-2017	1563	**Peter Vanvelthoven**	116
22-03-2017	1564	**Peter Vanvelthoven**	116	22-03-2017	1565	**Peter Vanvelthoven**	116
22-03-2017	1566	**Peter Vanvelthoven**	116	22-03-2017	1567	**Peter Vanvelthoven**	116
22-03-2017	1568	**Veerle Wouters**	116	23-03-2017	1569	**Peter Vanvelthoven**	116
23-03-2017	1570	**Peter Vanvelthoven**	116	23-03-2017	1571	**Rita Gantois**	116
23-03-2017	1572	**Peter Vanvelthoven**	116	23-03-2017	1573	**Peter Vanvelthoven**	116
23-03-2017	1574	**Peter Vanvelthoven**	116	23-03-2017	1575	**Sybille de Coster-Bauchau**	116
27-03-2017	1576	**Roel Deseyn**	116	27-03-2017	1577	**Jef Van den Bergh**	116
27-03-2017	1578	**Gwenaëlle Grovonius**	116	28-03-2017	1579	**Jef Van den Bergh**	116
28-03-2017	1580	**Leen Dierick**	116	29-03-2017	1581	**Christian Brotcorne**	116
29-03-2017	1582	**Christian Brotcorne**	116	29-03-2017	1583	**Christian Brotcorne**	116

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
29-03-2017	1584	**Christian Brotcorne**	116	29-03-2017	1585	**Goedele Uyttersprot**	116
29-03-2017	1586	**Goedele Uyttersprot**	116	29-03-2017	1587	**Goedele Uyttersprot**	116
29-03-2017	1588	**Peter Vanvelthoven**	116	30-03-2017	1589	**Barbara Pas**	117
30-03-2017	1590	**Gautier Calomne**	117	31-03-2017	1591	**Barbara Pas**	117
31-03-2017	1592	**Barbara Pas**	117	31-03-2017	1593	**Denis Ducarme**	117
31-03-2017	1594	**Barbara Pas**	117	04-04-2017	1595	**Roel Deseyn**	117
18-04-2017	1596	**Gautier Calomne**	119	19-04-2017	1597	**Roel Deseyn**	119
19-04-2017	1598	**Jef Van den Bergh**	119	19-04-2017	1599	**Véronique Caprasse**	119
19-04-2017	1600	**Véronique Caprasse**	119	19-04-2017	1601	**Vincent Van Quickenborne**	119
20-04-2017	1602	**Luk Van Biesen**	120	20-04-2017	1603	**Vincent Van Quickenborne**	120
20-04-2017	1604	**Luk Van Biesen**	120	24-04-2017	1605	**Jean-Marc Nollet**	120
24-04-2017	1606	**Gautier Calomne**	120	24-04-2017	1607	**Sabien Lahaye-Battheu**	120
25-04-2017	1608	**Sonja Becq**	120	26-04-2017	1609	**Vincent Van Quickenborne**	120
26-04-2017	1610	**Luk Van Biesen**	120	26-04-2017	1611	**Gautier Calomne**	120
27-04-2017	1612	**Vincent Scourneau**	121	28-04-2017	1613	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1614	**André Frédéric**	121	28-04-2017	1615	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1616	**Denis Ducarme**	121	28-04-2017	1617	**Eric Thiébaut**	121
28-04-2017	1618	**Eric Thiébaut**	121	02-05-2017	1619	**Gautier Calomne**	121
02-05-2017	1621	**Robert Van de Velde**	121	03-05-2017	1624	**Robert Van de Velde**	121
03-05-2017	1625	**Robert Van de Velde**	121	03-05-2017	1626	**Gautier Calomne**	121

Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij
Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale

22-03-2017	197	**Barbara Pas**	116

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen
Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

26-04-2016	1218	**Inez De Coninck**	76	26-04-2016	1219	**Vincent Scourneau**	76
26-04-2016	1221	**Stefaan Van Hecke**	76	26-04-2016	1222	**Wouter Raskin**	76
26-04-2016	1226	**Inez De Coninck**	76	26-04-2016	1231	**Jean-Marc Nollet**	76
26-04-2016	1257	**Egbert Lachaert**	76	26-04-2016	1262	**David Geerts**	76
26-04-2016	1347	**Eric Thiébaut**	76	02-05-2016	1421	**David Geerts**	77
11-05-2016	1441	**Wouter Raskin**	77	11-05-2016	1440	**Jean-Marc Nollet**	78
13-05-2016	1449	**Roel Deseyn**	79	07-06-2016	1498	**Inez De Coninck**	82
07-06-2016	1505	**Jean-Marc Nollet**	82	15-06-2016	1520	**Denis Ducarme**	83
23-06-2016	1536	**Meryame Kitir**	85	24-06-2016	1543	**Denis Ducarme**	85

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
28-06-2016	1560	**Georges Gilkinet**	85	15-07-2016	1636	**Roel Deseyn**	88
26-07-2016	1640	**Renate Hufkens**	91	11-08-2016	1677	**Jean-Marc Nollet**	91
11-08-2016	1678	**Jean-Marc Nollet**	91	08-09-2016	1710	**Denis Ducarme**	92
15-09-2016	1725	**Jef Van den Bergh**	93	27-09-2016	1738	**Stéphanie Thoron**	94
28-09-2016	1741	**Nele Lijnen**	94	11-10-2016	1782	**Inez De Coninck**	96
19-10-2016	1799	**Roel Deseyn**	97	20-10-2016	1802	**Patricia Ceysens**	98
20-10-2016	1805	**Roel Deseyn**	98	21-10-2016	1808	**Inez De Coninck**	98
21-10-2016	1809	**Inez De Coninck**	98	24-10-2016	1811	**Griet Smaers**	98
26-10-2016	1818	**Jean-Marc Nollet**	98	27-10-2016	1821	**Yoleen Van Camp**	99
27-10-2016	1823	**Sabien Lahaye-Battheu**	99	27-10-2016	1824	**Daphné Dumery**	99
27-10-2016	1825	**Daphné Dumery**	99	27-10-2016	1826	**Daphné Dumery**	99
27-10-2016	1827	**Gwenaëlle Grovonius**	99	27-10-2016	1828	**Gwenaëlle Grovonius**	99
27-10-2016	1829	**Gwenaëlle Grovonius**	99	27-10-2016	1830	**David Geerts**	99
27-10-2016	1831	**Caroline Cassart-Mailleux**	99	27-10-2016	1832	**Caroline Cassart-Mailleux**	99
27-10-2016	1833	**Kattrin Jadin**	99	28-10-2016	1834	**Caroline Cassart-Mailleux**	99
28-10-2016	1836	**Wouter Raskin**	99	28-10-2016	1837	**Wouter Raskin**	99
03-11-2016	1839	**Stefaan Van Hecke**	100	03-11-2016	1840	**Inez De Coninck**	100
03-11-2016	1841	**Inez De Coninck**	100	03-11-2016	1842	**Sabien Lahaye-Battheu**	100
04-11-2016	1846	**Franky Demon**	100	04-11-2016	1847	**Karin Temmerman**	100
07-11-2016	1848	**Karine Lalieux**	100	07-11-2016	1849	**Caroline Cassart-Mailleux**	100
07-11-2016	1850	**Stefaan Van Hecke**	100	07-11-2016	1851	**Jef Van den Bergh**	100
07-11-2016	1852	**Karin Temmerman**	100	07-11-2016	1854	**Marco Van Hees**	100
07-11-2016	1855	**Marco Van Hees**	100	07-11-2016	1857	**Karin Temmerman**	100
07-11-2016	1858	**David Geerts**	100	08-11-2016	1859	**Jean-Marc Nollet**	100
08-11-2016	1863	**Jean-Jacques Flahaux**	100	09-11-2016	1864	**Karin Temmerman**	100
09-11-2016	1865	**David Geerts**	100	10-11-2016	1866	**Jef Van den Bergh**	101
10-11-2016	1867	**Jef Van den Bergh**	101	10-11-2016	1870	**Jean-Marc Nollet**	101
18-11-2016	1898	**Marcel Cheron**	101	18-11-2016	1899	**Marcel Cheron**	101
18-11-2016	1900	**Emmanuel Burton**	101	18-11-2016	1901	**Denis Ducarme**	101
22-11-2016	1914	**Bert Wollants**	101	22-11-2016	1917	**Nahima Lanjri**	101
24-11-2016	1919	**Jean-Marc Nollet**	102	24-11-2016	1921	**Inez De Coninck**	102
24-11-2016	1922	**Inez De Coninck**	102	24-11-2016	1925	**Inez De Coninck**	102
24-11-2016	1927	**Inez De Coninck**	102	25-11-2016	1933	**Kattrin Jadin**	102
28-11-2016	1934	**Sabien Lahaye-Battheu**	102	29-11-2016	1945	**Wouter Raskin**	102
30-11-2016	1948	**Jean-Marc Nollet**	102	30-11-2016	1949	**Barbara Pas**	102
30-11-2016	1952	**Barbara Pas**	102	01-12-2016	1955	**Jean-Marc Nollet**	102

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
05-12-2016	1959	**Bert Wollants**	102	07-12-2016	1969	**Jean-Marc Nollet**	102
07-12-2016	1973	**Inez De Coninck**	102	07-12-2016	1975	**Inez De Coninck**	102
12-12-2016	1982	**Inez De Coninck**	103	13-12-2016	1985	**Wouter Raskin**	103
15-12-2016	1989	**Bert Wollants**	104	21-12-2016	1997	**Bert Wollants**	104
21-12-2016	1998	**Bert Wollants**	104	23-12-2016	2003	**Bert Wollants**	105
28-12-2016	2004	**Bert Wollants**	105	29-12-2016	2007	**Nele Lijnen**	106
29-12-2016	2009	**Gwenaëlle Grovonius**	106	04-01-2017	2012	**Bert Wollants**	106
04-01-2017	2013	**Gwenaëlle Grovonius**	106	04-01-2017	2016	**Wouter Raskin**	106
05-01-2017	2019	**Wouter Raskin**	106	05-01-2017	2020	**Sabien Lahaye-Battheu**	106
09-01-2017	2021	**Jef Van den Bergh**	106	09-01-2017	2022	**Laurent Devin**	106
09-01-2017	2023	**Laurent Devin**	106	09-01-2017	2024	**Laurent Devin**	106
09-01-2017	2025	**Laurent Devin**	106	09-01-2017	2026	**Anne Dedry**	106
09-01-2017	2027	**Daphné Dumery**	106	13-01-2017	2031	**Brecht Vermeulen**	107
16-01-2017	2034	**Jef Van den Bergh**	107	17-01-2017	2038	**Paul-Olivier Delannois**	107
17-01-2017	2039	**Isabelle Poncelet**	107	18-01-2017	2042	**Gwenaëlle Grovonius**	107
18-01-2017	2045	**Anne Dedry**	107	18-01-2017	2047	**David Geerts**	107
18-01-2017	2048	**Tim Vandenput**	107	18-01-2017	2049	**Hans Bonte**	107
18-01-2017	2051	**Wouter Raskin**	107	18-01-2017	2052	**Inez De Coninck**	107
19-01-2017	2058	**Yoleen Van Camp**	108	19-01-2017	2059	**Barbara Pas**	108
20-01-2017	2065	**Yoleen Van Camp**	108	23-01-2017	2066	**Marco Van Hees**	108
23-01-2017	2067	**Marco Van Hees**	108	23-01-2017	2068	**Goedele Uyttersprot**	108
23-01-2017	2069	**Karin Temmerman**	108	23-01-2017	2070	**Sabien Lahaye-Battheu**	108
23-01-2017	2071	**Jef Van den Bergh**	108	23-01-2017	2072	**Inez De Coninck**	108
23-01-2017	2073	**Inez De Coninck**	108	23-01-2017	2074	**Inez De Coninck**	108
23-01-2017	2075	**Inez De Coninck**	108	24-01-2017	2077	**Emmanuel Burton**	108
24-01-2017	2080	**Gautier Calomne**	108	24-01-2017	2082	**Benoit Hellings**	108
25-01-2017	2083	**Inez De Coninck**	108	25-01-2017	2086	**Laurent Devin**	108
25-01-2017	2087	**Ann Vanheste**	108	25-01-2017	2088	**Jef Van den Bergh**	108
27-01-2017	2091	**Wouter De Vriendt**	109	31-01-2017	2103	**Dirk Van Mechelen**	109
31-01-2017	2105	**Yoleen Van Camp**	109	01-02-2017	2110	**Isabelle Poncelet**	109
01-02-2017	2111	**Barbara Pas**	109	02-02-2017	2113	**Bert Wollants**	110
02-02-2017	2114	**Dirk Van Mechelen**	110	06-02-2017	2118	**Jef Van den Bergh**	110
06-02-2017	2119	**Georges Gilkinet**	110	06-02-2017	2120	**Jef Van den Bergh**	110
06-02-2017	2121	**Caroline Cassart-Mailleux**	110	06-02-2017	2122	**Gwenaëlle Grovonius**	110
06-02-2017	2123	**Jean-Jacques Flahaux**	110	06-02-2017	2124	**Brecht Vermeulen**	110
06-02-2017	2125	**Gilles Foret**	110	06-02-2017	2126	**Gilles Foret**	110
06-02-2017	2127	**Jef Van den Bergh**	110	06-02-2017	2128	**Karine Lalieux**	110

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
07-02-2017	2129	**Paul-Olivier Delannois**	110
09-02-2017	2138	**Luk Van Biesen**	111
15-02-2017	2147	**Yoleen Van Camp**	111
16-02-2017	2149	**Inez De Coninck**	112
17-02-2017	2151	**Inez De Coninck**	112
17-02-2017	2153	**Inez De Coninck**	112
21-02-2017	2157	**Gilles Foret**	112
22-02-2017	2162	**Roel Deseyn**	112
23-02-2017	2169	**Emmanuel Burton**	113
24-02-2017	2171	**Caroline Cassart-Mailleux**	113
24-02-2017	2174	**Marcel Cheron**	113
27-02-2017	2176	**Inez De Coninck**	113
28-02-2017	2179	**Kattrin Jadin**	113
28-02-2017	2181	**Kattrin Jadin**	113
28-02-2017	2183	**Jef Van den Bergh**	113
28-02-2017	2186	**Sabien Lahaye-Battheu**	113
01-03-2017	2189	**Jef Van den Bergh**	113
06-03-2017	2191	**Jean-Marc Nollet**	114
06-03-2017	2194	**Georges Gilkinet**	114
06-03-2017	2196	**Barbara Pas**	114
07-03-2017	2198	**Françoise Schepmans**	114
08-03-2017	2200	**Emmanuel Burton**	114
09-03-2017	2204	**Inez De Coninck**	115
10-03-2017	2206	**Roel Deseyn**	115
10-03-2017	2209	**Roel Deseyn**	115
13-03-2017	2213	**Wouter Raskin**	115
14-03-2017	2215	**Inez De Coninck**	115
22-03-2017	2218	**Inez De Coninck**	116
23-03-2017	2221	**Sabien Lahaye-Battheu**	116
24-03-2017	2223	**Caroline Cassart-Mailleux**	116
24-03-2017	2225	**Roel Deseyn**	116
27-03-2017	2227	**Inez De Coninck**	116
29-03-2017	2230	**Werner Janssen**	116
30-03-2017	2233	**Gautier Calomne**	117
31-03-2017	2236	**Barbara Pas**	117
03-04-2017	2238	**Bert Wollants**	117
03-04-2017	2241	**Inez De Coninck**	117
03-04-2017	2243	**Véronique Caprasse**	117
09-02-2017	2137	**Luk Van Biesen**	111
13-02-2017	2141	**Veli Yüksel**	111
16-02-2017	2148	**David Geerts**	112
17-02-2017	2150	**Veerle Heeren**	112
17-02-2017	2152	**Inez De Coninck**	112
20-02-2017	2154	**Marcel Cheron**	112
21-02-2017	2158	**Paul-Olivier Delannois**	112
23-02-2017	2163	**Olivier Maingain**	113
23-02-2017	2170	**Stefaan Van Hecke**	113
24-02-2017	2173	**Marcel Cheron**	113
24-02-2017	2175	**Marcel Cheron**	113
27-02-2017	2177	**Inez De Coninck**	113
28-02-2017	2180	**Marcel Cheron**	113
28-02-2017	2182	**Jef Van den Bergh**	113
28-02-2017	2184	**David Geerts**	113
01-03-2017	2188	**Marcel Cheron**	113
01-03-2017	2190	**Sabien Lahaye-Battheu**	113
06-03-2017	2192	**Inez De Coninck**	114
06-03-2017	2195	**Barbara Pas**	114
06-03-2017	2197	**Barbara Pas**	114
07-03-2017	2199	**Inez De Coninck**	114
08-03-2017	2201	**Jean-Marc Nollet**	114
09-03-2017	2205	**Roel Deseyn**	115
10-03-2017	2207	**Veli Yüksel**	115
13-03-2017	2211	**Vincent Scourneau**	115
14-03-2017	2214	**Wouter Raskin**	115
14-03-2017	2217	**Inez De Coninck**	115
22-03-2017	2220	**Inez De Coninck**	116
23-03-2017	2222	**Caroline Cassart-Mailleux**	116
24-03-2017	2224	**David Geerts**	116
24-03-2017	2226	**Roel Deseyn**	116
29-03-2017	2229	**Kattrin Jadin**	116
30-03-2017	2232	**Caroline Cassart-Mailleux**	117
30-03-2017	2234	**Gautier Calomne**	117
31-03-2017	2237	**Barbara Pas**	117
03-04-2017	2240	**Stefaan Van Hecke**	117
03-04-2017	2242	**Wouter Raskin**	117
03-04-2017	2244	**Véronique Caprasse**	117

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
03-04-2017	2245	**Inez De Coninck**	117	03-04-2017	2246	**Inez De Coninck**	117
04-04-2017	2247	**Gilles Foret**	117	04-04-2017	2248	**Jef Van den Bergh**	117
04-04-2017	2249	**Frédéric Daerden**	117	04-04-2017	2250	**Marcel Cheron**	117
06-04-2017	2251	**Jef Van den Bergh**	118	06-04-2017	2252	**Jef Van den Bergh**	118
06-04-2017	2253	**Nele Lijnen**	118	06-04-2017	2254	**Wouter Raskin**	118
06-04-2017	2255	**Georges Gilkinet**	118	06-04-2017	2256	**Georges Gilkinet**	118
06-04-2017	2257	**Jef Van den Bergh**	118	06-04-2017	2258	**Marco Van Hees**	118
06-04-2017	2259	**Marco Van Hees**	118	18-04-2017	2260	**Gautier Calomne**	119
18-04-2017	2261	**Gautier Calomne**	119	18-04-2017	2262	**Gautier Calomne**	119
18-04-2017	2263	**David Geerts**	119	19-04-2017	2264	**Jean-Marc Nollet**	119
19-04-2017	2265	**Jean-Marc Nollet**	119	19-04-2017	2266	**Yoleen Van Camp**	119
19-04-2017	2267	**Barbara Pas**	119	19-04-2017	2268	**Inez De Coninck**	119
19-04-2017	2269	**Veerle Heeren**	119	20-04-2017	2270	**Sabien Lahaye-Battheu**	120
20-04-2017	2271	**Stefaan Van Hecke**	120	20-04-2017	2272	**Vincent Van Quickenborne**	120
20-04-2017	2273	**Yoleen Van Camp**	120	20-04-2017	2274	**Stefaan Van Hecke**	120
21-04-2017	2275	**Caroline Cassart-Mailleux**	120	21-04-2017	2276	**Stefaan Van Hecke**	120
21-04-2017	2277	**Gautier Calomne**	120	21-04-2017	2278	**Wouter Raskin**	120
21-04-2017	2279	**Inez De Coninck**	120	21-04-2017	2280	**Inez De Coninck**	120
24-04-2017	2281	**Inez De Coninck**	120	24-04-2017	2282	**Daphné Dumery**	120
24-04-2017	2283	**David Geerts**	120	24-04-2017	2284	**Karin Temmerman**	120
24-04-2017	2285	**Jef Van den Bergh**	120	24-04-2017	2286	**Gilles Foret**	120
26-04-2017	2287	**Inez De Coninck**	120	26-04-2017	2288	**Gautier Calomne**	120
27-04-2017	2289	**Marcel Cheron**	121	27-04-2017	2290	**Gautier Calomne**	121
27-04-2017	2291	**Gautier Calomne**	121	27-04-2017	2292	**Emmanuel Burton**	121
27-04-2017	2293	**Gautier Calomne**	121	28-04-2017	2294	**André Frédéric**	121
28-04-2017	2295	**André Frédéric**	121	28-04-2017	2296	**André Frédéric**	121
28-04-2017	2297	**Denis Ducarme**	121	28-04-2017	2298	**Denis Ducarme**	121
28-04-2017	2299	**Denis Ducarme**	121	28-04-2017	2300	**Eric Thiébaut**	121
28-04-2017	2301	**Eric Thiébaut**	121	28-04-2017	2302	**Yoleen Van Camp**	121
28-04-2017	2303	**Yoleen Van Camp**	121	02-05-2017	2304	**Daphné Dumery**	121
02-05-2017	2305	**Gautier Calomne**	121	02-05-2017	2306	**Jef Van den Bergh**	121
02-05-2017	2307	**Jef Van den Bergh**	121	02-05-2017	2308	**Jef Van den Bergh**	121
02-05-2017	2310	**Yoleen Van Camp**	121	02-05-2017	2311	**Inez De Coninck**	121
02-05-2017	2312	**Inez De Coninck**	121	02-05-2017	2313	**Inez De Coninck**	121
02-05-2017	2314	**Sabien Lahaye-Battheu**	121	02-05-2017	2315	**Roel Deseyn**	121
03-05-2017	2316	**Gautier Calomne**	121	03-05-2017	2317	**Philippe Blanchart**	121

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken **Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur**							
07-01-2016	423	**Françoise Schepmans**	62	14-01-2016	449	**Filip Dewinter**	63
22-01-2016	481	**Els Van Hoof**	64	25-01-2016	484	**Els Van Hoof**	64
25-01-2016	487	**Barbara Pas**	64	27-01-2016	490	**Denis Ducarme**	64
28-01-2016	501	**Barbara Pas**	65	28-01-2016	503	**Wouter De Vriendt**	65
04-02-2016	516	**Barbara Pas**	66	04-02-2016	526	**Denis Ducarme**	66
15-02-2016	540	**Filip Dewinter**	67	17-02-2016	547	**Benoit Hellings**	67
22-02-2016	550	**Carina Van Cauter**	68	22-02-2016	551	**Philippe Pivin**	68
22-02-2016	552	**Denis Ducarme**	68	23-02-2016	556	**Emir Kir**	68
24-02-2016	560	**Benoit Hellings**	68	29-02-2016	561	**Denis Ducarme**	69
02-03-2016	567	**Wouter De Vriendt**	69	02-03-2016	568	**Barbara Pas**	69
04-03-2016	579	**Philippe Pivin**	69	09-03-2016	583	**Barbara Pas**	69
11-03-2016	585	**Emir Kir**	70	15-03-2016	589	**Barbara Pas**	70
15-03-2016	590	**Barbara Pas**	70	23-03-2016	606	**Wouter De Vriendt**	71
31-03-2016	610	**Barbara Pas**	73	31-03-2016	611	**Barbara Pas**	73
25-04-2016	637	**Wouter De Vriendt**	76	29-04-2016	646	**Leen Dierick**	77
09-05-2016	653	**Benoit Hellings**	77	13-05-2016	660	**Marco Van Hees**	79
18-05-2016	674	**Franky Demon**	79	20-05-2016	678	**Wouter De Vriendt**	80
20-05-2016	679	**Denis Ducarme**	80	25-05-2016	687	**Olivier Chastel**	80
01-06-2016	696	**Denis Ducarme**	81	02-06-2016	699	**Barbara Pas**	82
02-06-2016	700	**Barbara Pas**	82	10-06-2016	709	**Barbara Pas**	83
14-06-2016	713	**Olivier Chastel**	83	15-06-2016	716	**Brecht Vermeulen**	83
16-06-2016	725	**Caroline Cassart-Mailleux**	84	16-06-2016	730	**Marco Van Hees**	84
30-06-2016	745	**Denis Ducarme**	85	04-07-2016	751	**Denis Ducarme**	85
06-07-2016	761	**Filip Dewinter**	85	07-07-2016	767	**Denis Ducarme**	86
11-07-2016	773	**Olivier Chastel**	86	18-07-2016	783	**Denis Ducarme**	88
18-07-2016	784	**Denis Ducarme**	88	19-07-2016	787	**Marco Van Hees**	88
11-08-2016	798	**Barbara Pas**	91	11-08-2016	799	**Benoit Hellings**	91
11-08-2016	800	**Barbara Pas**	91	24-08-2016	811	**Marco Van Hees**	91
25-08-2016	813	**Barbara Pas**	91	31-08-2016	819	**Barbara Pas**	91
31-08-2016	821	**Barbara Pas**	91	07-09-2016	831	**Barbara Pas**	91
08-09-2016	833	**Denis Ducarme**	92	13-09-2016	839	**Georges Gilkinet**	92
14-09-2016	843	**Denis Ducarme**	92	14-09-2016	844	**Denis Ducarme**	92
15-09-2016	847	**Denis Ducarme**	93	22-09-2016	858	**Barbara Pas**	94
27-09-2016	860	**Stéphanie Thoron**	94	28-09-2016	861	**Jean-Marc Nollet**	94
28-09-2016	862	**Olivier Chastel**	94	29-09-2016	864	**Denis Ducarme**	95
05-10-2016	865	**Olivier Chastel**	95	06-10-2016	867	**Filip Dewinter**	96
07-10-2016	870	**Barbara Pas**	96	12-10-2016	873	**Monica De Coninck**	96
12-10-2016	875	**Barbara Pas**	96	14-10-2016	879	**Brecht Vermeulen**	97

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
17-10-2016	881	**Monica De Coninck**	97	17-10-2016	883	**Monica De Coninck**	97
18-10-2016	884	**Monica De Coninck**	97	19-10-2016	885	**Monica De Coninck**	97
20-10-2016	886	**Monica De Coninck**	98	20-10-2016	887	**Françoise Schepmans**	98
21-10-2016	889	**Sarah Smeyers**	98	24-10-2016	893	**Marco Van Hees**	98
28-10-2016	899	**Barbara Pas**	99	28-10-2016	905	**Barbara Pas**	99
03-11-2016	906	**Monica De Coninck**	100	08-11-2016	908	**Jean-Marc Nollet**	100
09-11-2016	910	**Barbara Pas**	100	16-11-2016	918	**Georges Gilkinet**	101
17-11-2016	920	**Monica De Coninck**	101	21-11-2016	921	**Brecht Vermeulen**	101
23-11-2016	925	**Caroline Cassart-Mailleux**	101	23-11-2016	927	**Benoit Hellings**	101
23-11-2016	932	**Barbara Pas**	101	23-11-2016	935	**Denis Ducarme**	101
24-11-2016	936	**Monica De Coninck**	102	25-11-2016	940	**Vanessa Matz**	102
29-11-2016	941	**Monica De Coninck**	102	29-11-2016	944	**Filip Dewinter**	102
30-11-2016	945	**Jean-Marc Nollet**	102	01-12-2016	947	**Monica De Coninck**	102
01-12-2016	948	**Monica De Coninck**	102	01-12-2016	949	**Monica De Coninck**	102
05-12-2016	951	**Vincent Van Quickenborne**	102	05-12-2016	955	**Wouter De Vriendt**	102
06-12-2016	957	**Wouter De Vriendt**	102	07-12-2016	958	**Monica De Coninck**	102
07-12-2016	959	**Koenraad Degroote**	102	08-12-2016	960	**Monica De Coninck**	103
09-12-2016	961	**Wouter De Vriendt**	103	12-12-2016	964	**Wouter De Vriendt**	103
15-12-2016	969	**Jean-Marc Nollet**	104	15-12-2016	970	**Jean-Marc Nollet**	104
15-12-2016	971	**Jean-Marc Nollet**	104	15-12-2016	972	**Jean-Marc Nollet**	104
19-12-2016	974	**Monica De Coninck**	104	19-12-2016	977	**Olivier Chastel**	104
19-12-2016	978	**Olivier Chastel**	104	21-12-2016	979	**Barbara Pas**	104
21-12-2016	980	**Françoise Schepmans**	104	22-12-2016	983	**Nahima Lanjri**	105
22-12-2016	984	**Monica De Coninck**	105	28-12-2016	986	**Nahima Lanjri**	105
29-12-2016	989	**Marco Van Hees**	106	11-01-2017	1000	**Barbara Pas**	106
11-01-2017	1001	**Filip Dewinter**	106	11-01-2017	1002	**Filip Dewinter**	106
11-01-2017	1003	**Filip Dewinter**	106	12-01-2017	1008	**Barbara Pas**	107
12-01-2017	1009	**Monica De Coninck**	107	13-01-2017	1014	**Filip Dewinter**	107
13-01-2017	1015	**Filip Dewinter**	107	13-01-2017	1017	**Filip Dewinter**	107
13-01-2017	1018	**Filip Dewinter**	107	13-01-2017	1019	**Filip Dewinter**	107

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-01-2017	1021	**Monica De Coninck**	107	16-01-2017	1023	**Monica De Coninck**	107
16-01-2017	1024	**Monica De Coninck**	107	16-01-2017	1025	**Yoleen Van Camp**	107
16-01-2017	1026	**Barbara Pas**	107	17-01-2017	1029	**Barbara Pas**	107
17-01-2017	1030	**Monica De Coninck**	107	20-01-2017	1036	**Barbara Pas**	108
06-01-2017	1037	**Nahima Lanjri**	108	24-01-2017	1040	**Denis Ducarme**	108
25-01-2017	1041	**Denis Ducarme**	108	25-01-2017	1042	**Denis Ducarme**	108
25-01-2017	1044	**Sarah Smeyers**	108	25-01-2017	1047	**Kattrin Jadin**	108
26-01-2017	1049	**Kattrin Jadin**	109	26-01-2017	1052	**Nahima Lanjri**	109
26-01-2017	1053	**Nahima Lanjri**	109	30-01-2017	1056	**Georges Dallemagne**	109
01-02-2017	1058	**Denis Ducarme**	109	01-02-2017	1059	**Denis Ducarme**	109
02-02-2017	1061	**Barbara Pas**	110	02-02-2017	1062	**Barbara Pas**	110
02-02-2017	1063	**Barbara Pas**	110	03-02-2017	1065	**Barbara Pas**	110
07-02-2017	1067	**Jean-Marc Nollet**	110	14-02-2017	1069	**Denis Ducarme**	111
14-02-2017	1071	**Denis Ducarme**	111	15-02-2017	1072	**Stéphane Crusnière**	111
21-02-2017	1075	**Barbara Pas**	112	21-02-2017	1076	**Nahima Lanjri**	112
22-02-2017	1077	**Barbara Pas**	112	23-02-2017	1079	**Wouter De Vriendt**	113
24-02-2017	1080	**Monica De Coninck**	113	24-02-2017	1081	**Monica De Coninck**	113
24-02-2017	1082	**Monica De Coninck**	113	27-02-2017	1083	**Barbara Pas**	113
28-02-2017	1084	**Olivier Maingain**	113	28-02-2017	1085	**Olivier Maingain**	113
01-03-2017	1087	**Filip Dewinter**	113	06-03-2017	1088	**Filip Dewinter**	114
07-03-2017	1089	**Monica De Coninck**	114	07-03-2017	1090	**Barbara Pas**	114
09-03-2017	1093	**Filip Dewinter**	115	09-03-2017	1094	**Barbara Pas**	115
14-03-2017	1097	**Kattrin Jadin**	115	16-03-2017	1098	**Kattrin Jadin**	116
16-03-2017	1099	**Kattrin Jadin**	116	21-03-2017	1100	**Jean-Marc Nollet**	116
22-03-2017	1101	**Barbara Pas**	116	22-03-2017	1102	**Barbara Pas**	116
22-03-2017	1103	**Barbara Pas**	116	23-03-2017	1105	**Nahima Lanjri**	116
23-03-2017	1106	**Nahima Lanjri**	116	23-03-2017	1107	**Nahima Lanjri**	116
23-03-2017	1108	**Nahima Lanjri**	116	23-03-2017	1109	**Barbara Pas**	116
23-03-2017	1110	**Barbara Pas**	116	23-03-2017	1111	**Barbara Pas**	116
24-03-2017	1112	**Wouter De Vriendt**	116	28-03-2017	1115	**Barbara Pas**	116
29-03-2017	1117	**Benoit Hellings**	116	31-03-2017	1120	**Barbara Pas**	117
03-04-2017	1121	**Barbara Pas**	117	04-04-2017	1122	**Nele Lijnen**	117
04-04-2017	1123	**Jean-Jacques Flahaux**	117	05-04-2017	1124	**Barbara Pas**	117
05-04-2017	1125	**Filip Dewinter**	117	05-04-2017	1126	**Filip Dewinter**	117
05-04-2017	1127	**Filip Dewinter**	117	19-04-2017	1128	**Barbara Pas**	119
19-04-2017	1129	**Barbara Pas**	119	19-04-2017	1130	**Barbara Pas**	119
19-04-2017	1131	**Barbara Pas**	119	19-04-2017	1132	**Vincent Van Quickenborne**	119
21-04-2017	1133	**Emmanuel Burton**	120	25-04-2017	1134	**Nahima Lanjri**	120

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
25-04-2017	1135	**Renate Hufkens**	120	27-04-2017	1136	**Julie Fernandez Fernandez**	121
27-04-2017	1137	**Emmanuel Burton**	121	27-04-2017	1138	**Kattrin Jadin**	121
27-04-2017	1139	**Els Van Hoof**	121	28-04-2017	1140	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1141	**André Frédéric**	121	28-04-2017	1142	**André Frédéric**	121
28-04-2017	1143	**Denis Ducarme**	121	28-04-2017	1144	**Denis Ducarme**	121
28-04-2017	1145	**Denis Ducarme**	121	28-04-2017	1146	**Eric Thiébaut**	121
28-04-2017	1147	**Eric Thiébaut**	121	02-05-2017	1148	**Emir Kir**	121
03-05-2017	1149	**Sarah Smeyers**	121	03-05-2017	1151	**Nahima Lanjri**	121
03-05-2017	1152	**Evita Willaert**	121				

(Fr.): In het Frans gestelde vraag. - (N.): In het Nederlands gestelde vraag.

(N.): Question posée en néerlandais. - (Fr.): Question posée en français.

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel

DO 2016201715979

Vraag nr. 1418 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 27 april 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Jaarlijkse Conferentie van de IAO. - Belgische delegatie.

Ik nam kennis van de lijst dienstreizen die in 2014-2016 door de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg werden gedaan. Daarbij valt de exorbitante kostprijs op van het jaarlijks bijwonen van de Conferentie van de Internationale Arbeidsorganisatie (IAO). Ik heb daar verschillende vragen bij.

Ten eerste wat de omvang van de delegatie betreft. Het kleine België stuurde in 2016, volgens de officiële lijsten van de IAO niet minder dan 50 delegatieleden naar Genève. Volgens uw gegevens werd echter "slechts" voor 21 leden kosten inzake hotel en maaltijden terugbetaald. Die omvang staat in alle geval in schril contrast met veel grotere landen als bijvoorbeeld Duitsland en Groot-Brittannië. Die deden het in 2016 immers met respectievelijk 33 en 23 delegatieleden, of ongeveer de helft minder dan België.

De afvaardigingen bestaan uit drie groepen: afgevaardigden van de overheid, van de werkgevers en van de werknemers. Zowel in de eerste als in de derde categorie zijn de verschillen opmerkelijk als men vergelijkt met andere landen. Daar waar België 22 vakbondsbonzen stuurde, deed Groot-Brittannië het met zeven dergelijke bonzen en Duitsland met negen. De Belgische gouvernementele delegatie bestond dan weer uit 22 leden, die van Groot-Brittannië uit 11 en die van Duitsland uit 17.

Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur

DO 2016201715979

Question n° 1418 de madame la députée Barbara Pas du 27 avril 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Conférence annuelle de l'OIT. - Délégation belge.

J'ai pris connaissance de la liste des voyages de service du SPF Emploi, Travail et concertation sociale pour la période 2014-2016. Il est frappant de constater que le coût de la participation annuelle à la Conférence de l'Organisation internationale du Travail (OIT) est exorbitant. Je souhaiterais vous poser quelques questions à ce sujet.

Tout d'abord, en ce qui concerne la taille de la délégation. D'après les listes officielles de l'OIT, en 2016, la petite Belgique a envoyé une délégation comptant pas moins de 50 membres à Genève. Cependant, d'après vos données, "seulement" 21 membres ont bénéficié du remboursement des frais d'hôtel et de restaurant. Ces nombres contrastent très nettement avec ceux de pays bien plus grands tels que l'Allemagne et la Grande-Bretagne, qui ont envoyé des délégations comptant respectivement 33 et 23 membres, soit près de la moitié de la délégation belge.

Les délégations se subdivisent en trois groupes : les délégués de l'administration, les représentants des organisations patronales et des organisations de travailleurs. En établissant une comparaison avec d'autres pays, on observe des différences frappantes tant dans la première que dans la troisième catégorie. Là où la Belgique a envoyé 22 bonzes syndicaux, la Grande-Bretagne n'en a envoyé que sept et l'Allemagne neuf. La délégation gouvernementale belge se composait une fois encore de 22 membres, celle de la Grande-Bretagne de 11 et celle de l'Allemagne de 17.

Ik stel mij ten tweede ook vragen bij de kosten die in dat verband worden ingebracht. Voor sommige delegatieleden (vakbondsbonzen en werkgeversvertegenwoordigers) wordt circa 4.500 euro vermeld, voor anderen (ambtenaren) volstaat blijkbaar 2.600 euro inzake logement en andere uitgaven. De reizen worden, wat logement betreft, blijkbaar geboekt door Uniglobe VDK Travel.

1. Hoe komt het dat in de officiële lijsten van de IAO er voor België sprake is van 50 delegatieleden terwijl in uw lijst kosten werden terugbetaald voor "slechts" 21 leden? Zijn er effectief 50 leden naar Genève afgereisd, en zo ja, hoe zat het dan met de reis- en verblijfskosten van de 29 delegatieleden waarvoor in uw lijst geen kosten werden opgegeven?

2. Hoe komt het dat België dergelijke grote delegatie uitstuurt naar Genève, daar waar veel grotere landen het met ongeveer de helft kunnen doen?

3. Bent u zinnens maatregelen te nemen om de Belgische delegatie drastisch te verminderen? Zo neen, waarom niet? Zo ja, welke delegaties zullen worden verminderd?

4. Op welke wijze werd de boeking van logement aan Uniglobe VDK Travel uitbesteed? Welke voorwaarden werden er in het bestek geformuleerd wat betreft comfort (aantal sterren) en kostprijs van de hotels?

5. Welk soort hotels wordt geboekt door deze maatschappij voor de verschillende delegatieleden? Hoeveel sterren hebben deze hotels en wat is de kostprijs ervan? Waarom kunnen bepaalde delegatieleden het qua uitgaven met een heel pak minder doen in vergelijking met andere delegatieleden? Bent u niet van oordeel dat in deze tijden van besparingen bepaalde delegatieleden het een stuk soberder zouden kunnen en moeten doen? Neemt u ter zake maatregelen?

6. Waarom moeten verblijf en andere uitgaven van de vertegenwoordigers van de vakbonden en de werkgevers overigens op kosten van de belastingbetaler gebeuren? Krachtens welke wettelijke of reglementaire bepalingen gebeurt dat zo? Bent u zinnens daar verandering in aan te brengen?

Deuxièmement, je m'interroge également quant aux frais exposés. Pour certains membres de la délégation (bonzes syndicaux et représentants des organisations patronales), le montant des frais exposés s'élève à près de 4.500 euros et pour d'autres (fonctionnaires), 2.600 euros suffisent apparemment pour le logement et les autres dépenses. Pour ce qui est du logement, les réservations des voyages sont visiblement effectuées par Uniglobe VDK Travel.

1. Comment se fait-il que les listes officielles de l'OIT font état d'une délégation de 50 membres pour la Belgique tandis que votre liste ne fait état de remboursements de frais "que" pour 21 membres? La délégation qui s'est rendue à Genève comptait-elle effectivement 50 membres? Si oui, qu'en était-il des frais de voyage et de séjour des 29 membres de la délégation dont les frais ne sont pas mentionnés sur votre liste?

2. Comment se fait-il que la Belgique envoie une délégation si importante à Genève, alors que des pays bien plus grands se satisfont de n'y envoyer que la moitié de délégués?

3. Avez-vous l'intention de prendre des mesures pour réduire drastiquement la délégation belge? Si ce n'est pas le cas, pour quelle raison? Si c'est le cas, quelles délégations seront réduites?

4. De quelle manière, les réservations de logements ont-elles été confiées à Uniglobe VDK Travel? Quelles conditions étaient stipulées dans le cahier de charges concernant le confort (nombre d'étoiles) et le prix des hôtels?

5. Quels types d'hôtels sont réservés par cette société pour les différents membres de la délégation? Combien d'étoiles ces hôtels affichent-ils et quel est leur prix? Pour ce qui est des dépenses, pourquoi certaines délégations ont-elles eu droit à un voyage bien plus modeste comparé à celui organisé pour d'autres membres de la délégation? N'estimez-vous pas que par ces temps d'économies budgétaires, certains membres de la délégation auraient pu et dû faire preuve d'une plus grande sobriété? Prendrez-vous des mesures à cet effet?

6. D'ailleurs, pourquoi les frais de séjour et autres dépenses des représentants des organisations syndicales et patronales doivent-ils être à la charge du contribuable? En vertu de quelles dispositions légales ou réglementaires en est-il ainsi? Avez-vous l'intention de modifier cette situation?

DO 2016201715999

Vraag nr. 1419 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 27 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

RVA-controles in crèches.

De pers maakte onlangs gewag van de sluiting van een crèche in Anderlecht na verschillende klachten over tekortkomingen op het vlak van de veiligheid en het welzijn van de kinderen.

De directie zou personeel in dienst hebben dat niet over de vereiste kwalificaties beschikt.

1. Hoeveel controles hebben de diensten van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) in 2014, 2015 en 2016 in Belgische crèches uitgevoerd? Kunt u uw antwoord opsplitsen per Gewest?

2. Hoeveel inbreuken werden er tijdens deze controles door de federale inspecteurs vastgesteld? Kunt u uw antwoord opsplitsen per Gewest?

3. Hoeveel sancties werden er opgelegd? Kunt u uw antwoord opsplitsen per Gewest?

DO 2016201715999

Question n° 1419 de monsieur le député Gautier Calomne du 27 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les inspections menées au sein des crèches par les services de l'ONEM.

L'actualité a été récemment marquée par la fermeture d'une crèche située à Anderlecht, et ce après plusieurs plaintes concernant des manquements tant au niveau de la sécurité que du bien-être des enfants.

Il apparaît notamment que la direction faisait appel à du personnel ne disposant pas des qualifications requises.

1. Pouvez-vous communiquer le nombre de contrôles qui ont été opérés en 2014, en 2015 et en 2016 par les services de l'Office National de l'Emploi (ONEM) au sein des crèches situées sur le territoire belge? Pourriez-vous ventiler votre réponse par Région du pays?

2. Combien d'infractions ont été identifiées lors des visites des inspecteurs fédéraux? Pourriez-vous ventiler votre réponse par Région du pays?

3. Combien de sanctions ont été administrées? Pourriez-vous ventiler votre réponse par Région du pays?

DO 2016201716018

Vraag nr. 1422 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Samenstelling en organisatie van het kabinet.

1. Hoeveel personen werken er op uw kabinet?

2. Tot welke taalrol en welk geslacht behoren ze?

3. Hoe is het personeelsbestand op uw kabinet sinds uw aantreden geëvolueerd?

4. Wordt de formatie van uw kabinet als compleet beschouwd of zult u nog nieuwe personen in dienst nemen? Zo ja, hoeveel?

5. Hoeveel voertuigen staan er ter beschikking van uw kabinet? Wat zijn de kenmerken ervan?

6. Hoeveel deskundigen zijn er op uw kabinet in dienst?

DO 2016201716018

Question n° 1422 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La composition et l'organisation du cabinet.

1. Quel est le nombre de personnes employées au sein de votre cabinet?

2. Pouvez-vous indiquer leur rôle linguistique ainsi que leur sexe?

3. Quelle est l'évolution de l'effectif au sein de votre cabinet depuis votre entrée en fonction?

4. Votre cabinet est-il considéré comme complet ou comptez-vous recruter de nouvelles personnes? Si oui, combien?

5. Pourriez-vous indiquer le nombre de véhicules à disposition de votre cabinet et leurs caractéristiques?

6. Quel est le nombre d'experts engagés dans votre cabinet?

DO 2016201716019

Vraag nr. 1423 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Gedetacheerd personeel op het kabinet.

1. Hoeveel van de personeelsleden van uw kabinet zijn er gedetacheerd en bij welke overheidsdiensten (FOD's, ministerie of overheidsinstellingen in de ruime zin van het woord) werkten ze vóór hun detachering?

2. Wat is, bij de personeelsleden die afkomstig zijn van de overheidssector, de verhouding tussen statutaire personeelsleden en contractuelen?

3. Op welk moment sinds het begin van deze regeerperiode zijn die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet beginnen te werken of wanneer zijn ze er vertrokken?

4. Welke functies vervullen die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet?

DO 2016201716040

Vraag nr. 1425 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Samenstelling van het kabinet.

Maken er openbare en/of gemeentelijke mandatarissen deel uit van het personeel van uw kabinet? Zo ja, wat is voor elk van hen de gemeente waar of het bestuursniveau waarop de betrokkene dat mandaat uitoefent?

DO 2016201716019

Question n° 1423 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Personnel détaché au sein du cabinet.

1. Parmi le personnel composant votre cabinet, combien de personnes sont détachées et de quels services publics (SPF, ministère, organismes publics au sens large) dépendaient-elles avant d'être détachées?

2. Parmi les travailleurs issus du secteur public, quelle est la proportion de statutaires et de contractuels?

3. Pourriez-vous indiquer, depuis le début de cette législature, à quel moment ces personnes détachées ont commencé au sein de votre cabinet ou en sont sorties?

4. Quel poste ces personnes détachées exercent-elles au sein de votre cabinet?

DO 2016201716040

Question n° 1425 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Composition du cabinet.

Pourriez-vous indiquer si parmi le personnel composant votre cabinet figurent des mandataires publics et/ou communaux? Dans l'affirmative, pourriez-vous indiquer pour chacun d'entre eux sa commune ou autre niveau de pouvoir concerné où il exerce ce mandat?

DO 2016201716044

Vraag nr. 1426 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Brandstofprijsschommelingen aan de pomp.

Kennelijk geven sommige benzinestations aanzienlijke kortingen op de officiële brandstofprijs. De kortingen zouden via een systeem van korting aan de pomp worden toegepast op de door de FOD Economie toegestane officiële maximumprijs. Het zijn hoofdzakelijk de grote groepen die zulke kortingen kunnen aanbieden, omdat zij de kosten ervan dankzij het schaalvoordeel kunnen dragen.

Op lange termijn zou die situatie echter gevaarlijk kunnen zijn en aanleiding kunnen geven tot concurrentievervalsing ten opzichte van de onafhankelijke benzinestations, die niet in staat zijn om in die prijzenslag met gelijke wapens te strijden.

1. Wat vindt u van de commerciële praktijken die sommige benzinestations toepassen?

2. Zouden de kortingen een impact op de ontvangsten van de Staat hebben? Zo ja, kan de impact worden berekend?

3. Overweegt u een harmonisering van de verkoopprijzen van brandstof aan de pomp?

DO 2016201716044

Question n° 1426 de madame la députée Kattrin Jadin du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les variations du prix du carburant à la pompe.

Il apparaît que certaines stations-essence proposent des réductions sensibles sur le prix officiel du carburant. Les remises semblent appliquées sur le prix officiel maximal autorisé par le SPF Économie et fonctionnent sous un système de ristourne à la pompe. Ce procédé serait essentiellement possible pour les grands groupes, dont les économies d'échelle peuvent supporter le poids de ces réductions.

À long terme, cette situation apparaîtrait néanmoins dangereuse et pourrait engendrer une distorsion de concurrence vis-à-vis des stations d'essence indépendantes qui ne sont pas en mesure de répondre valablement à cette guerre par les prix.

1. Que pouvez-vous dire de ces pratiques commerciales opérées par certaines stations-essence?

2. Ces remises auraient-elles un impact sur les recettes de l'État? Dans l'affirmative, est-il chiffrable?

3. Une harmonisation du prix de vente du carburant à la pompe est-elle envisageable?

DO 2016201716064

Vraag nr. 1427 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 02 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Groene nummers van de overheidsdiensten.

Elke dag proberen tal van burgers de overheidsdiensten te contacteren om gebruik te maken van de diensten die aan de gemeenschap worden aangeboden. De telefoon blijft een geliefkoosd kanaal voor de burger, vermits er via telefonisch contact eenvoudig en snel informatie kan worden verkregen. Zoals u weet zijn er voor de burgers evenwel nog vaak kosten verbonden aan een telefoongesprek.

Ik zou dan ook graag vernemen welk beleid er voor elk van de overheidsinstanties die onder uw bevoegdheid vallen, werd bepaald om systematisch te werken met groene nummers, die voor de burgers gratis en vrij toegankelijk zijn.

DO 2016201716064

Question n° 1427 de monsieur le député Gautier Calomne du 02 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les lignes vertes des services publics.

De nombreux citoyens cherchent à contacter, au quotidien, les administrations publiques afin de bénéficier des services offerts à la collectivité. Parmi les canaux de communication figurent en bonne place les appels téléphoniques, qui permettent d'obtenir des informations de manière simple et rapide. Toutefois, comme vous le savez, le recours au téléphone peut encore constituer, dans certains cas, une source de frais pour les administrés.

Aussi, je souhaiterais connaître la politique qui a été définie, pour chacun des organismes publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle, pour systématiser la mise en place de lignes vertes, gratuites et librement accessibles aux citoyens.

Wat is de stand van zaken, en wat zijn in voorkomend geval de projecten die voor 2017 in de pijplijn zitten met betrekking tot gratis nummers van overheidsdiensten?

DO 2016201716073

Vraag nr. 1428 van de heer volksvertegenwoordiger Gilles Vanden Burre van 02 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Succes van de bonusplannen in België.

Steeds meer ondernemingen maken gebruik van het stelsel van het "bonusplan". Vorig jaar werden er 8.224 dossiers ingediend bij de FOD Economie. Dat is 8,9% meer dan in 2015. Het gaat over ongeveer 500.000 werknemers.

Dit stelsel voert een variabel loon in (een bonus), dat afhangt van collectieve meetbare doelstellingen van de onderneming. Het kan gaan over financiële, operationele, milieugebonden doelstellingen, gezondheidsdoelstellingen enzovoort. Het is een fiscaal interessant en gemakkelijk in te voeren stelsel.

Toch roept het stelsel vragen op.

Het genereert immers een geldmassa die aan de fiscus ontsnapt. Er is sprake van 600 miljoen euro voor het jaar 2016 (de cijfers zijn niet officieel). Dit stelsel gaat ten koste van de mensen die er geen gebruik van maken.

De vakbonden wijzen trouwens op het eenmalige en riskante karakter van de loonbonus. Die sommen worden bovendien niet meegerekend in de pensioenberekening.

1. Kan u de officiële cijfers meedelen van de geldmassa die in 2016 op die manier aan de fiscus ontsnapt?

2. Beschikt u over precieze statistieken van de types doelstellingen (financiële, operationele, milieugebonden doelstellingen, gezondheidsdoelstellingen enzovoort) die werden bereikt en die bijgevolg in 2016 aanleiding hebben gegeven tot de betaling van bonussen?

3. Beschikt u over statistieken betreffende het type ondernemingen die die bonusplannen invoeren?

Pourriez-vous communiquer l'état de la situation et, partant, les éventuels projets retenus pour l'année 2017 en matière de téléphonie gratuite pour les usagers des services publics?

DO 2016201716073

Question n° 1428 de monsieur le député Gilles Vanden Burre du 02 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le succès des plans bonus en Belgique.

De plus en plus d'entreprises font appel au mécanisme de "plan bonus". L'année dernière, 8.224 dossiers ont été introduits auprès du SPF Économie. C'est 8,9 % de plus qu'en 2015. Ce qui représente 500.000 travailleurs concernés.

Ce mécanisme instaure un mécanisme de salaire variable (un bonus), en fonction d'objectifs mesurables et communs à toute une entreprise. C'est objectifs peuvent être financiers, opérationnels, environnementaux, sanitaires, *etc*. Il s'agit d'un mécanisme fiscalement intéressant et facile à mettre en oeuvre.

Mais ce mécanisme soulève des questions.

Il produit en effet une masse d'argent qui échappe au fisc. On parle de 600 millions d'euros pour l'année 2016 (les chiffres ne sont pas officiels). En quelque sorte, ce mécanisme coûte donc cher à ceux qui n'en profitent pas.

Par ailleurs, les syndicats pointent du doigt les caractères non récurrent et à risque de cette rétribution salariale. Il s'agit également de sommes qui n'interviennent pas dans le calcul de la pension.

1. Pourriez-vous fournir les chiffres officiels de la masse d'argent qui échappe au fisc pour l'année 2016?

2. Avez-vous des statistiques précises concernant les objectifs atteints qui induisent la mise en place de plans bonus pour l'année 2016 (financiers, opérationnels, environnementaux, sanitaires, *etc*.)?

3. Avez-vous des statistiques concernant le type d'entreprises qui met en place ces plans bonus?

DO 2016201716095

Vraag nr. 1429 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten.

In de huidige context van economisch herstel moeten we al het mogelijke blijven doen om ons concurrentievermogen te ondersteunen.

Dit is zeker belangrijk voor de Belgische voedselproducenten, en het lijkt dan ook wenselijk om in de mate van het mogelijke bij voorkeur hun producten in de kantines van de overheidsdiensten te kunnen aanbieden.

Welke maatregelen neemt uw kabinet voor elke instantie waarvoor u als minister bevoegd bent, om de consumptie van voedingsmiddelen van Belgische bodem te bevorderen? Wat is de aard van de ontwikkelde initiatieven en welke budgetten werden er eventueel voor uitgetrokken?

DO 2016201716095

Question n° 1429 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.

Dans le contexte de reprise économique que nous connaissons, il est important de maintenir tous les efforts pour soutenir notre niveau de compétitivité.

À cet égard, les producteurs alimentaires belges sont concernés au premier plan et il semble opportun de pouvoir privilégier, dans la mesure du possible, leurs produits dans le cadre des cantines des services publics.

Quelles sont, pour chaque organisme public qui dépend de votre tutelle ministérielle, les mesures actuellement prises par votre cabinet pour favoriser la consommation de produits alimentaires issus de producteurs belges? Pourriez-vous étayer votre réponse en précisant la nature des initiatives menées, ainsi que les éventuels budgets mobilisés?

DO 2016201716114

Vraag nr. 1433 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 03 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Zesde EWCS (Europese enquête naar de arbeidsomstandigheden) van Eurofound (MV 12858).

Voor haar zesde Europese enquête naar de arbeidsomstandigheden (EWCS) heeft Eurofound, de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden, in 2015 samen met Ipsos meer dan 43.000 werknemers in 35 Europese landen ondervraagd.

De EWCS heeft betrekking op allerlei onderwerpen die gerelateerd zijn aan de kwaliteit van het werk en biedt informatie over uiteenlopende aspecten: de blootstelling aan fysieke en psychosociale risicofactoren, de werktijden en de indeling ervan, de beroepsstatus en de arbeidsovereenkomst, de werkplek, de organisatie van het werk, het evenwicht tussen werk en privéleven, de impact van het werk op het privéleven, de opleiding en de inwerkperiode, de inspraak van de werknemer op het werk, gezondheid en welzijn, en het loon.

DO 2016201716114

Question n° 1433 de monsieur le député Emir Kir du 03 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La sixième enquête européenne d'Eurofound sur les conditions de travail (QO 12858).

Pour sa sixième enquête européenne sur les conditions de travail (EWCS) en 2015, la Fondation européenne pour l'amélioration des conditions de vie et de travail (Eurofound) en coopération avec Ipsos a interrogé plus de 43.000 travailleurs dans 35 pays européens.

En effet, cette enquête aborde des sujets relatifs à la qualité du travail et fournit des informations sur des thèmes très variés: l'exposition aux risques physiques et psychosociaux, la durée et l'organisation du temps de travail, le statut professionnel et le contrat de travail, le lieu de travail, l'organisation du travail, l'équilibre entre vie professionnelle et vie de famille et les conséquences du travail sur la vie en dehors du travail, la formation et l'apprentissage au travail, la voix du travailleur sur son lieu de travail, la santé et le bien-être, ainsi que le salaire.

Eurofound heeft tot nu toe zes Europese enquêtes naar de arbeidsomstandigheden uitgevoerd: in 1991, 1995, 2000-2001, 2005, 2010 en 2015. De zesde enquête bestrijkt de 28 EU-lidstaten, vijf kandidaat-lidstaten (Albanië, voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië, Montenegro, Servië en Turkije), Zwitserland en Noorwegen, en is daarmee de meest uitgebreide EWCS tot dusver wat het aantal onderzochte landen betreft.

1. Welke conclusies trekt u uit de zesde EWCS? Zult u naar aanleiding daarvan initiatieven nemen? Zo ja, welke?

2. In hoeverre kunnen de werkgevers de conclusies van die Europese enquêtes naar de arbeidsomstandigheden naar de praktijk vertalen? Welke oplossingen zouden er in dat opzicht kunnen worden aangereikt?

DO 2016201716115

Vraag nr. 1434 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 03 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Economische migratie van burgers uit derde landen. (MV 13901)

Volgens het beleidsplan legale migratie heeft de EU om economische en demografische redenen nood aan een gemeenschappelijk migratiebeleid om de Europese arbeidsmarkt open te stellen voor hoog- en laaggeschoolden uit derde landen.

Dat beleid moet de rechten van de economische migranten vrijwaren en circulaire migratie bevorderen. De lidstaten hebben zich steeds zeer terughoudend opgesteld ten aanzien van de ontwikkeling van een globaal migratiebeleid.

Daarom hebben ze gekozen voor de invoering van graduele maatregelen voor specifieke groepen onderdanen uit derde landen. Dat versnipperde beleid heeft tot gevolg dat elke categorie van werknemers uit een derde land naargelang de scholingsgraad, de gezinssituatie, de duur van het verblijf in een lidstaat, enz. onder een andere reglementering valt.

Het beleidsplan is gebaseerd op een algemene kaderrichtlijn, de richtlijn 'enkelvoudige vergunning', d.i. een gecombineerde vergunning voor verblijf en werk via één enkele aanvraagprocedure.

Het omvat ook meerdere richtlijnen voor specifieke doelgroepen:

À ce jour, Eurofound a réalisé six enquêtes européennes sur les conditions de travail: en 1991, 1995, 2000-2001, 2005, 2010 et 2015. Cette sixième enquête concerne les 28 États membres de l'UE, cinq pays candidats (Albanie, ancienne République yougoslave de Macédoine, Monténégro, Serbie et Turquie), ainsi que la Suisse et la Norvège étant ainsi la plus complète pour ce qui est du nombre de pays couverts.

1. Quelles sont les conclusions que vous tirez de cette sixième enquête? Comptez-vous prendre des initiatives à ce sujet? Si oui, lesquelles?

2. Dans quelle mesure ces enquêtes européennes sur les conditions de travail sont-elles utilisables par les employeurs en situation réelle? Quelles seraient les solutions envisageables dans ce sens?

DO 2016201716115

Question n° 1434 de monsieur le député Emir Kir du 03 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La migration économique de ressortissants de pays tiers (QO 13901).

Le programme d'action relatif à l'immigration légale affirmait que, pour des raisons économiques et démographiques, l'UE avait besoin d'une politique migratoire commune permettant à des ressortissants de pays tiers, qu'ils soient peu ou hautement qualifiés, d'avoir accès au marché européen de l'emploi.

Cette politique doit garantir les droits des migrants économiques et stimuler la migration circulaire. Les États membres ont toujours été très réticents à développer une politique migratoire globale.

C'est pourquoi ils ont choisi d'adopter des mesures graduelles pour certains groupes spécifiques de ressortissants de pays tiers. Cette politique fragmentée a pour effet que chaque catégorie de travailleurs issus d'un pays tiers relève d'une autre réglementation selon son degré de qualification, sa situation familiale, la durée du séjour dans un État membre, *etc*.

Le programme d'action s'appuie sur une directive-cadre générale: la directive "permis unique", un permis combiné pour le séjour et l'emploi via une seule procédure de demande.

Il englobe également plusieurs directives propres à certains publics:

- de richtlijn 'blauwe kaart' voor hoogopgeleide burgers uit derde landen;

- de richtlijn betreffende de seizoenwerkers;

- de richtlijn betreffende de voorwaarden voor toegang en verblijf van onderdanen van derde landen in het kader van een overplaatsing binnen een onderneming;

- de herziene richtlijn inzake studenten en onderzoekers.

Die richtlijnen genereren op zich geen verblijfsrecht, maar strekken ertoe de procedures en bepaalde rechten te harmoniseren en tegelijk in de nodige flexibiliteit voor de lidstaten te voorzien. De algemene kaderrichtlijn (de richtlijn 'enkelvoudige vergunning') en de richtlijn met betrekking tot de hoogopgeleide werknemers (de richtlijn 'blauwe kaart') zijn al aangenomen, maar de eerstgenoemde werd niet tijdig in Belgisch recht omgezet.

Hoe staat het met de omzetting van die richtlijnen door België? Welk tijdpad zal er gevolgd worden?

- la directive "carte bleue" pour les ressortissants hautement qualifiés de pays tiers;

- la directive sur les travailleurs saisonniers;

- la directive sur les transferts temporaires intragroupes;

- la directive révisée sur les étudiants et les chercheurs.

Ces différentes directives ne créent pas un droit de séjour en soi, mais tentent d'harmoniser les procédures et certains droits tout en laissant une certaine marge de manoeuvre aux États membres. La directive-cadre générale (ou directive "permis unique") et celle relative aux travailleurs hautement qualifiés (directive "carte bleue") ont déjà été adoptées, mais la première n'a pas été transposée à temps en droit belge.

Pourriez-vous m'éclairer sur l'état des lieux et le timing des travaux quant à la transposition par la Belgique de ces directives?

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

DO 2016201715963

Vraag nr. 2157 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 27 april 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De Lokale Integrale Veiligheidscellen.

In de Kadernota Integrale Veiligheid 2016-2019 die midden 2016 werd voorgesteld wordt voorzien in het stimuleren van de oprichting van Lokale Integrale Veiligheidscellen (LIVC).

1. Kan u meedelen hoeveel LIVC's intussen werden opgericht? Welke steden en gemeenten werken hieraan mee?

2. Welke middelen worden door de federale overheid voorzien in het stimuleren van de oprichting van zulke LIVC's?

3. Overweegt u om de oprichting van zulke LIVC's verplicht te maken in alle steden en gemeenten?

DO 2016201715963

Question n° 2157 de madame la députée Barbara Pas du 27 avril 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les cellules de sécurité intégrale locale.

Dans la *Note-cadre Sécurité intégrale 2016-2019* qui a été présentée à la mi-2016, il est prévu que la création de cellules de sécurité intégrale locale (CSIL) soit encouragée.

1. Pourriez-vous indiquer le nombre de CSIL qui ont été créées entre-temps? Quelles villes et communes coopèrent dans ce cadre?

2. Quels moyens le gouvernement fédéral a-t-il prévus pour encourager la création de CSIL?

3. Envisagez-vous de rendre obligatoire la création de CSIL dans toutes les villes et communes?

4. In haar advies 61.052/3 van 28 maart 2017 van de afdeling Wetgeving van de Raad van State (Kamer, DOC 54 2050/012) stelt de Raad van State dat het sterke aanbeveling verdient om voor de LIVC's een meer rechtszekere basis te creëren. Bent u het hiermee eens? Wat zal u doen om hieraan tegemoet te komen?

DO 2016201715978

Vraag nr. 2159 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 27 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Beveiliging van voor het publiek toegankelijke privé-evenementen (MV16953).

De concertzaal Ancienne Belgique op de Anspachlaan in Brussel werd op 25 februari 2017 naar aanleiding van een bomalarm volledig geëvacueerd om de bomhonden in staat te stellen het gebouw te doorzoeken. Bij die operatie werden de ongeveer 1.000 toeschouwers voor de Beurs en op de Grote Markt verzameld.

Enkele dagen voordien, op 15 februari 2017, werd een gelijkaardige procedure gevolgd bij de inhuldiging van de expositie Pierre et Gilles in het Museum van Elsene in Brussel. Nadat het Coördinatieorgaan voor de dreigingsanalyse (OCAD) alarm geslagen had, werd de toegang tot het museum in de loop van de avond beperkt en werden er veiligheidscontroles uitgevoerd aan de ingang, met lange rijen wachtenden buiten tot gevolg.

Naar aanleiding van deze twee gebeurtenissen wil ik u enkele vragen stellen over de beveiliging van voor het publiek toegankelijke privé-evenementen.

Bij de heropening van de luchthaven Brussel-Nationaal na de aanslagen van 22 maart was er kritiek op de controles aan de ingang en de lange rijen wachtenden die daardoor ontstonden. Die rijen zijn net zo goed doelwitten voor potentiële terroristen.

1. Hoe wordt de beveiliging van voor het publiek toegankelijke privé-evenementen georganiseerd?

2. Hoe werken de organisatoren, de lokale autoriteiten, de lokale politie en OCAD samen om de dreiging te analyseren?

3. Hoe kan men voorkomen dat er rijen wachtenden ontstaan? Ze vormen immers een risico op zich.

4. Dans l'avis n° 61.052/3 du 28 mars 2017 de la section de législation du Conseil d'État (Chambre, DOC 54 2050/012), le Conseil d'État indique qu'il est vivement recommandé de créer une base plus sûre sur le plan juridique pour les CSIL. Partagez-vous ce point de vue? Quelles mesures allez-vous prendre pour rencontrer ce souhait?

DO 2016201715978

Question n° 2159 de monsieur le député Georges Dallemagne du 27 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La sécurisation des évènements privés ouverts au public (QO 16953).

Suite à une alerte à la bombe le 25 février 2017, l'Ancienne Belgique, salle de concert située sur le boulevard Anspach à Bruxelles, a été totalement évacuée afin de permettre la fouille du bâtiment à l'aide d'un chien détecteur d'explosifs. Pendant la fouille les quelques 1.000 spectateurs ont été rassemblés devant la Bourse et sur la Grand-Place.

Procédure similaire il y a quelques jours, le 15 février dernier, lors de l'inauguration de l'exposition Pierre et Gilles au Musée d'Ixelles à Bruxelles. Suite à une alerte lancée par l'Organe de coordination pour l'analyse de la menace (OCAM), l'accès au Musée a été limité dans le courant de la soirée, suscitant de longues files à l'extérieur du bâtiment afin de procéder aux contrôles de sécurité à l'entrée.

Ces deux évènements m'appellent à vous interroger sur la sécurisation des évènements privés ouverts au public.

Lors de la réouverture de l'aéroport de Bruxelles-National suite aux attentats du 22 mars, les contrôles à l'entrée et les longues files qu'ils ont suscité ont été largement décriés. Ces files d'attente sont d'autant de cibles pour les terroristes potentiels.

1. Comment s'organise la sécurisation des évènements privés ouverts au public?

2. Quelle collaboration est mise en place entre les organisateurs, les autorités locales, la police locale et l'OCAM dans l'analyse de la menace?

3. Comment prévenir la constitution de files d'attentes qui représentent un risque en soi?

DO 2016201716003

Vraag nr. 2164 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 27 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gemeenschapswachten-opzichters van wooncomplexen.- Sanctiebevoegdheid.

De taken van de gemeenschapswachten werden in 2014 uitgebreid tot de preventie en vreedzame beheersing van verbale conflicten op de openbare weg waarbij het gebruik van dwang niet vereist is, de begeleiding van schoolrijen en de uitoefening van taken op het stuk van voorlichting en preventie in de gemeenschappelijke delen van de sociale wooncomplexen.

Door die wetswijziging kunnen de opzichters van sociale wooncomplexen als gemeenschapswachten beschouwd worden. De gemeenschapswachten-vaststellers in sociale wooncomplexen zijn echter niet bevoegd om gedrag dat voor overlast zorgt in de gemeenschappelijke delen van de sociale wooncomplexen te bestraffen.

Zouden hun bevoegdheden niet kunnen worden uitgebreid opdat ze inbreuken op het stuk van overlast in de verschillende gemeenschappelijke delen van de sociale wooncomplexen, maar ook in de onmiddellijke omgeving ervan (parkings, trottoirs, enz.) zouden kunnen bestraffen?

DO 2016201716003

Question n° 2164 de madame la députée Françoise Schepmans du 27 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les gardiens de la paix de logements. - Possibilités de sanctionner.

Les tâches des gardiens de la paix ont été enrichies en 2014 par la prévention et la gestion non violente des conflits verbaux sur la voie publique qui ne nécessitent pas l'utilisation de la coercition, l'accompagnement des rangs d'écoliers, mais également l'exercice des activités d'information et de prévention dans les parties communes des complexes de logements sociaux.

Cette modification législative a permis d'intégrer les gardiens de logements sociaux dans le corps des gardiens de la paix. Cependant, les gardiens de la paix des logements sociaux n'ont aucun pouvoir de sanctionner des comportements générateurs d'incivilités dans les parties communes des logements sociaux.

Pourrait-on envisager d'élargir les compétences des gardiens de la paix de logements sociaux afin de sanctionner certaines infractions liées à des incivilités commises dans les différentes parties communes de ces logements, mais également aux abords immédiats de ces logements (parkings, trottoirs, *etc.*)?

DO 2016201716007

Vraag nr. 2166 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Parkeerregels. - Vaststelling van overtredingen.

Het koninklijk besluit van 9 maart 2014 betreffende de gemeentelijke administratieve sancties voor de overtredingen betreffende het stilstaan en het parkeren en voor de overtredingen betreffende de verkeersborden C3 en F 103, vastgesteld met automatisch werkende toestellen bepaalt in artikel 2, § 1, q. dat het stilstaan of parkeren verboden is op witte markeringen bedoeld in artikel 77.5 van het koninklijk besluit van 1 december 1975 .

Op grond van die bepalingen kan dus geen pv worden opgemaakt tegen voertuigen die buiten die plaatsen werden geparkeerd, maar enkel tegen voertuigen die op de witte markeringen staan.

DO 2016201716007

Question n° 2166 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Règles de stationnement. - Constations d'infractions.

L'arrêté royal du 9 mars 2014 relatif aux sanctions administratives communales pour les infractions en matière d'arrêts et de stationnement et pour les infractions aux signaux C3 et F103 constatées au moyen d'appareils fonctionnant automatiquement dans son article 2, § 1, q. précise qu'il est interdit de s'arrêter ou de stationner sur les marques de couleur blanches définies à l'article 77.5 de l'arrêté royal du 1*er* décembre 1975.

Cette disposition ne permet donc pas de verbaliser les véhicules stationnés en dehors de ces emplacements, mais uniquement ceux qui empiètent sur les lignes de démarcation.

1. Zou het koninklijk besluit van 9 maart 2014 het parkeren buiten de met witte markeringen afgebakende plaatsen niet eveneens als een parkeerovertreding moeten aanmerken, en niet enkel het parkeren op de witte markeringen? Zo ja, volgens welke methode kan er in dat geval best een sanctie worden opgelegd (heffing, GAS-boete, proces-verbaal, enz.)?

2. Wat is de situatie wanneer het parkeerbeheer in zones met beperkte parkeertijd in handen is van een privébedrijf? Zijn de parkeerwachters van zo'n bedrijf gemachtigd om een sanctie uit te schrijven tegen voertuigen die buiten de afgebakende plaatsen werden achtergelaten?

1. L'arrêté royal du 9 mars 2014 ne devrait-il pas considérer comme une infraction le stationnement en dehors des emplacements et non pas seulement le stationnement sur les lignes de démarcation? Dans tel cas, quelle méthode de sanction devrait être privilégiée (redevance, sanction administrative communale, procès-verbal, *etc*.)?

2. Qu'en est-il lorsque la gestion du stationnement dans une zone à durée limitée est assurée par une société privée? Sont-ils habilités à sanctionner un stationnement en dehors des emplacements prévus?

DO 2016201716009

Vraag nr. 2167 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Politiepersoneel. - Zelfdoding en psychische gezondheid.

Al verscheidene jaren op rij stellen we vast dat het zelfdodingspercentage bij de politie hoger ligt dan bij andere beroepscategorieën. Vorig jaar pleegde een twintigtal politiemedewerkers zelfmoord. Dat is de zwaarste balans sinds 2011. Stress en trauma's zijn risicoverhogende factoren. België is niet het enige land waar men deze evolutie vaststelt, maar in sommige andere landen worden er preventieplannen en psychologische analyses uitgewerkt om de psychische gezondheidstoestand van het politiepersoneel te evalueren.

Uit een in de Verenigde Staten uitgevoerde studie blijkt dat de zelfdodingen slechts het topje van de ijsberg zijn. Naar verluidt zouden er achter elk geval van zelfdoding honderden andere gevallen van posttraumatisch stresssyndroom schuilgaan. Er werden gezondheidsprogramma's opgezet met therapeuten die geen deel uitmaken van het politiepersoneel. De politieagenten kunnen er op vrijwillige basis aan deelnemen en de informatie wordt vertrouwelijk behandeld. Dankzij die werkwijze kon het aantal zelfdodingen teruggedrongen worden en slagen de politieagenten er ondanks de stress en angst die ze dagelijks ervaren, beter in om psychisch in balans te blijven. Een gestreste of getraumatiseerde politieagent vormt immers een gevaar voor zichzelf, voor zijn collega's en voor de bevolking.

DO 2016201716009

Question n° 2167 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Suicide et santé mentale au sein des forces de police.

Depuis plusieurs années, nous constatons que le taux de suicide dans les forces de police est supérieur au taux de suicide des autres catégories professionnelles. L'an passé, une vingtaine de policiers se sont suicidés. Le bilan n'a jamais été aussi lourd depuis 2011. Le stress et les traumatismes sont des facteurs aggravants. Ce constat n'est pas propre à la Belgique, mais dans certains pays des plans de prévention et des analyses psychologiques sont mises sur pieds pour évaluer l'état de santé mental des policiers.

Une étude conduite aux États-Unis a mis en évidence que les suicides n'étaient en fait que la pointe visible de l'iceberg. En effet il semblerait que pour chaque suicide, des centaines d'autres policiers seraient victimes de troubles post-traumatiques. Des programmes de santé avec des thérapeutes externes aux services de police ont été mis sur pieds. Les policiers peuvent y participer sur base volontaire et confidentielle. Cette méthode de travail a permis de diminuer les suicides et assure un meilleur équilibre mental aux policiers qui subissent tous les jours du stress et de l'anxiété. Un policier stressé ou traumatisé représente un danger pour lui, pour ses collègues et pour la population.

1. Werd er, om het aantal zelfdodingen bij de politie terug te dringen, samen met externe psychologische diensten (omwille van de vertrouwelijkheid) een preventieplan uitgewerkt om onze hulpdiensten beter te leren omgaan met de aan hun werk gerelateerde stress en trauma's, of kan er zo een plan worden uitgewerkt?

2. Zou dat plan kunnen worden uitgebreid tot onze brandweerdiensten en onze militairen?

1. Afin de faire diminuer cette statistique, pouvez-vous nous dire si un plan de prévention avec des cellules psychologiques externes (pour des raisons de confidentialité) a été mis en place ou peut être mis en place pour aider nos services de secours à appréhender les stress et les traumatismes liés à leurs fonctions?

2. Ce plan pourrait-il être étendu à nos services incendies et à nos militaires?

DO 2016201716017

Vraag nr. 2169 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Inschakelen van studie- en consultancybureaus.

De regering en de FOD's, agentschappen en ministeries die ervan afhangen, doen regelmatig een beroep op studie- en consultancybureaus.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de studie- en consultancybureaus waaraan een opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716017

Question n° 2169 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Recours aux bureaux d'études et de consultance.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des bureaux d'études et de consultance.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les bureaux d'études et de consultance auxquels il a été confié une mission;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716018

Vraag nr. 2170 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Samenstelling en organisatie van het kabinet.

1. Hoeveel personen werken er op uw kabinet?

2. Tot welke taalrol en welk geslacht behoren ze?

3. Hoe is het personeelsbestand op uw kabinet sinds uw aantreden geëvolueerd?

4. Wordt de formatie van uw kabinet als compleet beschouwd of zult u nog nieuwe personen in dienst nemen? Zo ja, hoeveel?

DO 2016201716018

Question n° 2170 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La composition et l'organisation du cabinet.

1. Quel est le nombre de personnes employées au sein de votre cabinet?

2. Pouvez-vous indiquer leur rôle linguistique ainsi que leur sexe?

3. Quelle est l'évolution de l'effectif au sein de votre cabinet depuis votre entrée en fonction?

4. Votre cabinet est-il considéré comme complet ou comptez-vous recruter de nouvelles personnes? Si oui, combien?

5. Hoeveel voertuigen staan er ter beschikking van uw kabinet? Wat zijn de kenmerken ervan?

6. Hoeveel deskundigen zijn er op uw kabinet in dienst?

5. Pourriez-vous indiquer le nombre de véhicules à disposition de votre cabinet et leurs caractéristiques?

6. Quel est le nombre d'experts engagés dans votre cabinet?

DO 2016201716019

Vraag nr. 2171 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Gedetacheerd personeel op het kabinet.

1. Hoeveel van de personeelsleden van uw kabinet zijn er gedetacheerd en bij welke overheidsdiensten (FOD's, ministerie of overheidsinstellingen in de ruime zin van het woord) werkten ze vóór hun detachering?

2. Wat is, bij de personeelsleden die afkomstig zijn van de overheidssector, de verhouding tussen statutaire personeelsleden en contractuelen?

3. Op welk moment sinds het begin van deze regeerperiode zijn die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet beginnen te werken of wanneer zijn ze er vertrokken?

4. Welke functies vervullen die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet?

DO 2016201716019

Question n° 2171 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Personnel détaché au sein du cabinet.

1. Parmi le personnel composant votre cabinet, combien de personnes sont détachées et de quels services publics (SPF, ministère, organismes publics au sens large) dépendaient-elles avant d'être détachées?

2. Parmi les travailleurs issus du secteur public, quelle est la proportion de statutaires et de contractuels?

3. Pourriez-vous indiquer, depuis le début de cette législature, à quel moment ces personnes détachées ont commencé au sein de votre cabinet ou en sont sorties?

4. Quel poste ces personnes détachées exercent-elles au sein de votre cabinet?

DO 2016201716020

Vraag nr. 2172 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Vernieling van het migrantenkamp van Grande-Synthe

Het migrantenkamp van Grande-Synthe werd op 10 april 2017 vernield door een brand.

1. Heeft de politie speciale maatregelen getroffen of zal ze dat doen om de dreigende toestroom van migranten na deze brand te beheren? Zullen de politiediensten versterking krijgen?

2. Werd er een toename van het aantal illegalen aan de grens vastgesteld?

3. Hoe verloopt de samenwerking met de Franse autoriteiten in dit dossier?

DO 2016201716020

Question n° 2172 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Destruction du camp de Grand Synthe

Un incendie a détruit le camp de grand Synthe le 10 avril 2017.

1. Pouvez-vous indiquer si des mesures spéciales ont été ou vont être mises en place par la police pour gérer le risque d'afflux de migrants suite à cet incendie? Des renforts policiers ont-ils été prévus?

2. A-t-on pu constater une augmentation du nombre de personnes illégales à la frontière?

3. Quel est l'état de la collaboration avec les autorités françaises sur ce dossier?

DO 2016201716038

Vraag nr. 2173 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Inschakelen van advocatenkantoren.

De regering en de daaronder ressorterende FOD's, agentschappen en ministeries doen regelmatig een beroep op juridisch adviseurs en advocatenkantoren.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de advocatenkantoren waaraan en de advocaten of andere juridisch adviseurs aan wie een juridische opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716038

Question n° 2173 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Recours aux cabinets d'avocats.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des conseils juridiques et des cabinets d'avocats.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les avocats, les cabinets d'avocats ou autres conseils juridiques auxquels il a été confié une mission d'ordre juridique;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716040

Vraag nr. 2174 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Samenstelling van het kabinet.

Maken er openbare en/of gemeentelijke mandatarissen deel uit van het personeel van uw kabinet? Zo ja, wat is voor elk van hen de gemeente waar of het bestuursniveau waarop de betrokkene dat mandaat uitoefent?

DO 2016201716040

Question n° 2174 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Composition du cabinet.

Pourriez-vous indiquer si parmi le personnel composant votre cabinet figurent des mandataires publics et/ou communaux? Dans l'affirmative, pourriez-vous indiquer pour chacun d'entre eux sa commune ou autre niveau de pouvoir concerné où il exerce ce mandat?

DO 2016201716064

Vraag nr. 2175 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 02 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Groene nummers van de overheidsdiensten.

Elke dag proberen tal van burgers de overheidsdiensten te contacteren om gebruik te maken van de diensten die aan de gemeenschap worden aangeboden. De telefoon blijft een geliefkoosd kanaal voor de burger, vermits er via telefonisch contact eenvoudig en snel informatie kan worden verkregen. Zoals u weet zijn er voor de burgers evenwel nog vaak kosten verbonden aan een telefoongesprek.

Ik zou dan ook graag vernemen welk beleid er voor elk van de overheidsinstanties die onder uw bevoegdheid vallen, werd bepaald om systematisch te werken met groene nummers, die voor de burgers gratis en vrij toegankelijk zijn.

Wat is de stand van zaken, en wat zijn in voorkomend geval de projecten die voor 2017 in de pijplijn zitten met betrekking tot gratis nummers van overheidsdiensten?

DO 2016201716064

Question n° 2175 de monsieur le député Gautier Calomne du 02 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les lignes vertes des services publics.

De nombreux citoyens cherchent à contacter, au quotidien, les administrations publiques afin de bénéficier des services offerts à la collectivité. Parmi les canaux de communication figurent en bonne place les appels téléphoniques, qui permettent d'obtenir des informations de manière simple et rapide. Toutefois, comme vous le savez, le recours au téléphone peut encore constituer, dans certains cas, une source de frais pour les administrés.

Aussi, je souhaiterais connaître la politique qui a été définie, pour chacun des organismes publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle, pour systématiser la mise en place de lignes vertes, gratuites et librement accessibles aux citoyens.

Pourriez-vous communiquer l'état de la situation et, partant, les éventuels projets retenus pour l'année 2017 en matière de téléphonie gratuite pour les usagers des services publics?

DO 2016201716072

Vraag nr. 2178 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Deradicalisering.

Ik verwijs naar uw antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 1887 van 17 januari 2017 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 115).

1. Hieruit verneem ik onder meer dat er vandaag nog geen nationale registratie of opvolging bestaat van individuen die een deradicaliseringtraject opgelegd kregen of volgden. Acht u zulk een registratie niet wenselijk (bijvoorbeeld in het kader van de *joint information box*) en indien toch, neemt u dan een initiatief?

DO 2016201716072

Question n° 2178 de madame la députée Barbara Pas du 02 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Déradicalisation.

Je me réfère à votre réponse à ma question écrite n° 1887 du 17 janvier 2017 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 115).

1. Vous indiquez notamment qu'il n'existe à ce jour aucun registre national ni suivi des individus qui se sont vu imposer ou ont suivi un programme de déradicalisation. Ne jugez-vous pas souhaitable de créer ce type de registre (dans le cadre de la *Joint Information Box*, par exemple) et, dans l'affirmative, entendez-vous prendre une initiative dans ce sens?

2. Tevens noteer ik dat u twijfelt aan het nut van minstens een deel van de deradicaliseringstrajecten ("empirische studies tonen aan dat een verplicht deradicaliseringstraject slechts zelden tot het gewenste resultaat leidt"). Bent u niet van oordeel dat voor dergelijke gevallen dan naar andere opties moet worden gezocht, bijvoorbeeld een afneming van de Belgische nationaliteit (in geval van dubbele nationaliteit) en terugwijzing naar het land van herkomst?

3. Kan u meedelen hoeveel middelen in 2015 en 2016 in deradicaliseringsprojecten werden gestoken voor wat de federale overheid betreft? Graag een overzicht per project.

4. Hoeveel middelen zijn er voorzien voor 2017? Voor welke projecten?

DO 2016201716095

Vraag nr. 2179 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten.

In de huidige context van economisch herstel moeten we al het mogelijke blijven doen om ons concurrentievermogen te ondersteunen.

Dit is zeker belangrijk voor de Belgische voedselproducenten, en het lijkt dan ook wenselijk om in de mate van het mogelijke bij voorkeur hun producten in de kantines van de overheidsdiensten te kunnen aanbieden.

Welke maatregelen neemt uw kabinet voor elke instantie waarvoor u als minister bevoegd bent, om de consumptie van voedingsmiddelen van Belgische bodem te bevorderen? Wat is de aard van de ontwikkelde initiatieven en welke budgetten werden er eventueel voor uitgetrokken?

2. En outre, je note que vous doutez de l'utilité d'au moins une partie des programmes de déradicalisation ("Des études empiriques ont démontré qu'un programme de déradicalisation obligatoire n'amène que rarement les résultats souhaités"). N'estimez-vous pas qu'il convient de chercher, dans ce cas, d'autres mesures, telles que la déchéance de la nationalité belge (en cas de double nationalité) et le renvoi vers le pays d'origine?

3. Pouvez-vous indiquer combien de moyens ont été investis dans des programmes de déradicalisation en 2015 et 2016 en ce qui concerne l'autorité fédérale et ventiler ce chiffre par projet?

4. Combien de moyens sont-ils prévus pour 2017? Pour quels projets?

DO 2016201716095

Question n° 2179 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.

Dans le contexte de reprise économique que nous connaissons, il est important de maintenir tous les efforts pour soutenir notre niveau de compétitivité.

À cet égard, les producteurs alimentaires belges sont concernés au premier plan et il semble opportun de pouvoir privilégier, dans la mesure du possible, leurs produits dans le cadre des cantines des services publics.

Quelles sont, pour chaque organisme public qui dépend de votre tutelle ministérielle, les mesures actuellement prises par votre cabinet pour favoriser la consommation de produits alimentaires issus de producteurs belges? Pourriez-vous étayer votre réponse en précisant la nature des initiatives menées, ainsi que les éventuels budgets mobilisés?

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

DO 2016201716017

Vraag nr. 1037 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Inschakelen van studie- en consultancybureaus.

De regering en de FOD's, agentschappen en ministeries die ervan afhangen, doen regelmatig een beroep op studie- en consultancybureaus.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de studie- en consultancybureaus waaraan een opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716019

Vraag nr. 1039 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Gedetacheerd personeel op het kabinet.

1. Hoeveel van de personeelsleden van uw kabinet zijn er gedetacheerd en bij welke overheidsdiensten (FOD's, ministerie of overheidsinstellingen in de ruime zin van het woord) werkten ze vóór hun detachering?

2. Wat is, bij de personeelsleden die afkomstig zijn van de overheidssector, de verhouding tussen statutaire personeelsleden en contractuelen?

3. Op welk moment sinds het begin van deze regeerperiode zijn die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet beginnen te werken of wanneer zijn ze er vertrokken?

4. Welke functies vervullen die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet?

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2016201716017

Question n° 1037 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Recours aux bureaux d'études et de consultance.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des bureaux d'études et de consultance.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les bureaux d'études et de consultance auxquels il a été confié une mission;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716019

Question n° 1039 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Personnel détaché au sein du cabinet.

1. Parmi le personnel composant votre cabinet, combien de personnes sont détachées et de quels services publics (SPF, ministère, organismes publics au sens large) dépendaient-elles avant d'être détachées?

2. Parmi les travailleurs issus du secteur public, quelle est la proportion de statutaires et de contractuels?

3. Pourriez-vous indiquer, depuis le début de cette législature, à quel moment ces personnes détachées ont commencé au sein de votre cabinet ou en sont sorties?

4. Quel poste ces personnes détachées exercent-elles au sein de votre cabinet?

DO 2016201716026

Vraag nr. 1040 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

EU-noodtrustfonds voor Afrika.

Op 12 april 2017 heeft het EU-noodtrustfonds voor Afrika een programma van 90 miljoen euro voor de bescherming van de migranten en een betere beheersing van de migratiestromen in Libië goedgekeurd.

1. Beschikt u al over nadere informatie aangaande de verdeling van die steun tussen de Afrikaanse landen?

2. Zijn er al meer bijzonderheden bekend over de steun die aan Libië zal worden verleend, meer bepaald voor de beheersing van de illegale migratiestroom en de strijd tegen de mensensmokkelaars?

3. Hoe zal de steun worden gefaseerd?

DO 2016201716026

Question n° 1040 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique.

Le fonds fiduciaire de l'Union européenne pour l'Afrique a adopté le 12 avril 2017 un programme de 90 millions d'euros pour la protection des migrants et l'amélioration de la gestion des migrations en Libye.

1. Disposez-vous déjà de plus amples informations quant à la répartition de cette aide entre les pays africains?

2. A-t-on déjà plus d'éléments sur l'aide qui sera apportée à la Libye notamment en matière de gestion de la migration illégale et la lutte contre les passeurs?

3. Quel sera le phasage de l'aide?

DO 2016201716038

Vraag nr. 1042 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Inschakelen van advocatenkantoren.

De regering en de daaronder ressorterende FOD's, agentschappen en ministeries doen regelmatig een beroep op juridisch adviseurs en advocatenkantoren.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de advocatenkantoren waaraan en de advocaten of andere juridisch adviseurs aan wie een juridische opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716038

Question n° 1042 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Recours aux cabinets d'avocats.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des conseils juridiques et des cabinets d'avocats.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les avocats, les cabinets d'avocats ou autres conseils juridiques auxquels il a été confié une mission d'ordre juridique;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716040

Vraag nr. 1043 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Samenstelling van het kabinet.

Maken er openbare en/of gemeentelijke mandatarissen deel uit van het personeel van uw kabinet? Zo ja, wat is voor elk van hen de gemeente waar of het bestuursniveau waarop de betrokkene dat mandaat uitoefent?

DO 2016201716040

Question n° 1043 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Composition du cabinet.

Pourriez-vous indiquer si parmi le personnel composant votre cabinet figurent des mandataires publics et/ou communaux? Dans l'affirmative, pourriez-vous indiquer pour chacun d'entre eux sa commune ou autre niveau de pouvoir concerné où il exerce ce mandat?

DO 2016201716104

Vraag nr. 1044 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 03 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Gebruik van chemische wapens tegen de burgerbevolking in Syrië.

Na de Britse, de Franse en de Amerikaanse regering schrijft nu ook de ngo Human Rights Watch (HRW) de chemische aanval in Khan Shaykhun toe aan de Syrische regering. Volgens het Syrian Observatory for Human Rights vielen er bij de aanval van begin april 2017 88 doden, van wie 31 kinderen.

Nu, begin mei, gaat HRW een stap verder. De organisatie hekelt een systematisch en algemeen gebruik van chemische wapens door de Syrische regering. Een en ander zou wettelijke consequenties hebben.

HRW zou immers hebben ontdekt dat er in de regio Hama in Syrië minstens drie keer sarin werd gebruikt. Die aanvallen zetten de theorie van de regering van Bashar al-Assad op losse schroeven, volgens welke een bom een opslagplaats voor chemische wapens in handen van de rebellen zou hebben getroffen.

De mensenrechtenorganisatie gispt eveneens de apathie van de internationale gemeenschap, die de ogen sloot voor de toename van het aantal chloorgasaanvallen, die met vliegtuigen, helikopters of nu met raketten worden uitgevoerd.

1. Wat is het standpunt van België over die verschillende gebeurtenissen en over de aanklacht van HRW? In welke mate hecht de regering geloof aan de beweringen van die organisatie?

DO 2016201716104

Question n° 1044 de monsieur le député Philippe Blanchart du 03 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'utilisation des armes chimiques contre les populations civiles en Syrie.

Après les gouvernements britanniques, français et américains, c'est au tour de l'organisation Human Rights Watch (HRW) d'attribuer l'attaque à l'arme chimique de Khan Cheikhoun au gouvernement syrien. L'attaque au début du mois d'avril 2017 a fait 88 morts dont 31 enfants selon l'Observatoire syrien des droits de l'homme.

En ce début mai HRW va plus loin et dénonce un usage systématique et généralisé des armes chimiques par le gouvernement syrien qui semblerait avoir une implication légale.

En effet, HRW aurait découvert que du gaz sarin avait été utilisé à au moins trois autres reprises dans la région de Hama en Syrie. Des attaques qui remettent en cause la théorie du gouvernement de Bachar al-Assad qui estime qu'une bombe a touché un dépôt d'armes chimiques détenu par les rebelles.

L'organisation de défense des droits de l'homme dénonce aussi l'apathie de la communauté internationale qui a fermé les yeux face à la multiplication des cas d'attaques au gaz de chlore par avion, par hélicoptère et désormais par des roquettes.

1. Quelle est la position de la Belgique sur ces différents évènements et sur ce que dénonce HRW? Quel crédit le gouvernement leur accorde-t-il?

2. HRW roept de VN-Veiligheidsraad ertoe op om het Internationaal Strafhof opnieuw om een onderzoek naar oorlogsmisdaden te vragen. Enkel de Veiligheidsraad kan in de Syrische kwestie een zaak aanhangig maken bij het Strafhof, aangezien Syrië het Statuut van Rome niet heeft geratificeerd, en evenmin de bevoegdheid van het hof heeft erkend. Welk standpunt neemt België daarover in?

3. Welke invloed heeft dat geweld op de positie van de Belgische en de Europese diplomatie inzake de reactie op het niveau van de internationale justitie, op het stuk van het proces van politieke transitie in Syrië dat op de strijd tegen Daesh moet volgen en ten aanzien van Assad, zijn regime en het geweld?

2. HRW appelle le Conseil de sécurité des Nations Unies à demander à nouveau à la Cour pénale internationale (CPI) l'ouverture d'une enquête pour crime de guerre. Seul le Conseil de sécurité peut saisir la CPI dans le cas syrien, le pays n'ayant pas ratifié le statut de Rome ni reconnu la compétence de la cour. Comment la Belgique se positionne-t-elle par rapport à cela?

3. Comment ces exactions commises influencent la position de la diplomatie belge et européenne sur les suites à donner au niveau de la justice internationale, dans le processus de transition politique en Syrie qui doit suivre la lutte contre Daech, vis-à-vis d'Assad et de son régime et des exactions commises?

Minister van Justitie

DO 2016201715967

Vraag nr. 1871 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Uitspraken van de heer Jambon in de pers. - Reactie.- (MV 17236).

De uitspraken van de heer Jambon in de pers verbazen me en net als vele landgenoten zou ik daarover meer duidelijkheid willen verkrijgen.

In een op 10 maart 2017 in de krant *La Libre* verschenen artikel meende hij dat er in België garages bestaan die in moskeeën worden getransformeerd, en dat er ook veel via internet gebeurt. Volgens hem moet onze maatschappij tegenvoorstellen doen, omdat men de salafisten en IS veel te lang vrij spel heeft gelaten om jongeren met hun simplistische boodschappen te verleiden.

Ik wil u mijn ergernis over zulke uitspraken kenbaar maken; daarmee wordt er voorbijgegaan aan de precaire situatie die veel islamitische religieuze verenigingen met betrekking tot hun statuut kennen en die aanleiding geeft tot verdenking.

Op basis van die informatie wil ik u de volgende vragen stellen:

1. Hoeveel moskeeën zijn er momenteel officieel erkend in België? Hoeveel zijn er momenteel niet erkend? Kunt u die cijfergegevens uitsplitsen per Gewest, op basis van de plaats waar de moskee is gevestigd?

2. Welke middelen worden er door de FOD Justitie uitgetrokken voor de erkenning van de moskeeën?

Ministre de la Justice

DO 2016201715967

Question n° 1871 de monsieur le député Emir Kir du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les propos de monsieur Jambon dans la presse et les suites à y donner (QO 17236).

Je m'étonne des propos de monsieur Jambon dans la presse et je souhaiterais - comme bon nombre de mes concitoyens - y voir plus clair.

Le 10 mars 2017 dans *La Libre*, il estimait - et je le cite - "En Belgique, "il y a des garages qui se transforment en mosquées" et "cela se joue aussi beaucoup par internet", selon lui: "C'est à notre société de faire des contre-propositions, parce qu'on a laissé trop longtemps le champ libre aux salafistes et à l'EI pour séduire les jeunes avec leurs messages simplistes".

Je me permets dès lors de vous faire part de mon agacement face à de tels propos qui semblent ignorer la situation précaire en terme de statut dans laquelle se trouve beaucoup d'associations religieuses musulmanes prêtant ainsi le flanc à la suspicion.

Sur la base de ces informations, je voudrais vous poser les questions suivantes:

1. Combien de mosquées sont officiellement reconnues en Belgique à ce jour? Et le nombre de celles non reconnues à ce jour? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par Région, selon le lieu de localisation de la mosquée?

2. Quels sont les moyens affectés par le SPF Justice à la reconnaissance des mosquées?

3. Hoe zouden de moskeeën uit het clandestiene circuit kunnen worden gehaald en zo door de Belgische Staat in de gaten kunnen worden gehouden?

4.a) Hoeveel erkenningsdossiers worden er momenteel behandeld?

b) Wat is de gemiddelde doorlooptijd van een dossier?

c) Welke moskeeën kregen er een negatief antwoord? Om welke redenen?

5. Welke rol spelen de lokale overheden? Hoe zult u de gemeenten bijstaan?

3. Quelles seraient les solutions pour sortir ces mosquées de la clandestinité et les garder ainsi sous le droit de regard de l'État belge?

4. a) Combien de dossiers de reconnaissance sont en cours de traitement?

b) Quelle est la durée moyenne de traitement d'un dossier?

c) Quelles sont celles ayant reçu des réponses négatives? Pour quels motifs?

5. Quel rôle les autorités locales jouent-elles? De quelle manière comptez-vous venir en aide aux communes?

DO 2016201715969

Vraag nr. 1872 van de heer volksvertegenwoordiger Hendrik Vuye van 27 april 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Gerechtsdeurwaarders. - Reglement inzake overname van studies.

De wet van 7 januari 2014 tot wijziging van het statuut van de gerechtsdeurwaarders (*Belgisch Staatsblad*, 22 januari 2014) voegt in het Gerechtelijk Wetboek een hoofdstuk toe: "Continuïteit van de openbare dienst, voortzetting van de activiteit, overdracht van dossiers en andere bestanddelen van het kantoor van een gerechtsdeurwaarder". Deze wet wordt uitgevoerd door een koninklijk besluit van 2 april 2014

Het verslag 2015 van de Nationale Kamer van Gerechtsdeurwaarders schrijft hierover:

"- in geval van overlijden is de plaats van de erfgenamen onvoldoende omkaderd. Dit geeft aanleiding tot een aantal moeilijkheden die middels een wetswijziging kunnen vermeden worden;

- wanneer de financiële situatie bijzonder slecht is, of wanneer het voortbestaan van de studie in het gedrang komt, lijkt de aanstelling van een waarnemend gerechtsdeurwaarder niet altijd een goede oplossing. Er zijn de jure andere mechanismen die overwogen kunnen worden om de belangen van de rechtszoekenden te beschermen, doch de wet voorziet geen marge. Enige soepelheid op dat vlak kan een waardig alternatief bieden, mits deze binnen een passend juridisch kader wordt geplaatst.".

Hetzelfde verslag 2015 stelt dat het reglement inzake de overname van studies in voorbereiding is. Intussen zijn we al midden 2017, er is echter nog geen reglement aangenomen.

DO 2016201715969

Question n° 1872 de monsieur le député Hendrik Vuye du 27 avril 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Huissiers. - Règlement organisant la reprise d'études.

La loi du 7 janvier 2014 modifiant le statut des huissiers (*Moniteur belge*, 22 janvier 2014) ajoute un chapitre au Code judiciaire : "De la continuité du service public, de la poursuite de l'activité, de la transmission des dossiers et des autres éléments de l'étude d'un huissier de justice". Cette loi a été exécutée par un arrêté royal du 2 avril 2014.

Le rapport 2015 de la Chambre nationale des huissiers de justice écrit à ce propos :

" - en cas de décès, la place des héritiers dans le processus de continuité n'a pas été suffisamment encadrée. Ce qui donne lieu à certaines difficultés de divers ordres qu'il y aura lieu de gommer au moyen d'une intervention législative ;

- lorsque la situation financière voire l'existence même d'une étude vacante apparaît sérieusement compromise, la désignation d'un huissier de justice faisant fonction ne s'avère pas toujours opportune. D'autres mécanismes visant à préserver les intérêts du justiciable pourraient ainsi de jure être valablement considérés mais la loi ne laisse malheureusement aucune marge d'appréciation à cet égard. Introduire un peu plus de souplesse à ce niveau pourrait donc constituer une alternative valable pour autant qu'elle soit juridiquement encadrée. "

Le même rapport 2015 établit que le règlement organisant la reprise d'une étude est en préparation. Entre-temps, nous sommes déjà mi-2017, aucun règlement n'a pourtant vu le jour.

1. Gaat u ter zake een wetgevend initiatief nemen?

2. Wat is de stand van zaken van het reglement inzake de overname van studies?

1. Allez-vous prendre une initiative législative en la matière?

2. Où en est l'avancée du règlement organisant la reprise d'étude?

DO 2016201715972

Vraag nr. 1873 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Uitspraken van de minister van Binnenlandse Zaken in de pers in het kader van de terrorismebestrijding (MV 17235).

Ik ben verbaasd over de uitspraken van minister Jambon in de pers en ik zou hier, net zoals vele landgenoten, meer duidelijkheid over willen krijgen.

Op 10 maart 2017 liet de heer Jambon in *La Libre* weten dat de inlichtingendiensten van heel wat landen een nieuwe fase vrezen met de eventuele terugkeer van jihadisten naar Europa. Nu IS terrein verliest in Syrië en Irak blijft de grote vraag volgens minister Jambon of de jihadisten gevraagd zal worden tot de laatste man te blijven vechten of net naar huis gestuurd zullen worden om daar zoveel mogelijk schade aan te richten.

De eerste *returnees* zijn vooral vrouwen en kinderen, al zijn ook die niet zonder gevaar, want ook vrouwen kunnen strijders zijn. minister Jambon beweerde stellig dat, hoewel er nog geen tekenen zijn die wijzen op een grote exodus, elke inlichtingendienst van elk land daarmee bezig is.

Ik wil daarom mijn bezorgdheid uiten over die uitspraken, die een zwakke politieke actie doen vermoeden tegen de bedreiging die op ons af komt.

1. Zullen de teruggekeerde strijders in en buiten de gevangenis specifiek worden opgevolgd?

2. Zo ja, kunt u meer zeggen over die begeleiding? Zo niet, waarom niet?

3. Hoeveel mensen worden momenteel beschouwd als *returnees*?

DO 2016201715972

Question n° 1873 de monsieur le député Emir Kir du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les propos dans la presse du ministre de l'Intérieur dans le cadre de la lutte contre le terrorisme (QO 17235).

Je m'étonne des propos de monsieur Jambon dans la presse et je souhaiterais - comme bon nombre de mes concitoyens - y voir plus clair.

Le 10 mars 2017 dans *La Libre*, il estimait - et je le cite - "les services de renseignement de nombreux pays craignent à présent une nouvelle phase avec le retour éventuel de jihadistes en Europe. Tandis que l'EI recule dans ses fiefs syriens et irakiens, la grande question est: vont-ils leur demander de combattre jusqu'au dernier ou au contraire leur dire de rentrer dans leur pays pour faire le plus de dégâts possible?

On a vu les premiers retours, même si ce sont plutôt les femmes avec enfants. Je ne dis pas que c'est sans danger, parce que les femmes peuvent aussi être des combattantes. Mais nous n'avons pas encore de signe d'un grand exode mais je peux vous jurer que chaque service de renseignement, de chaque pays, travaille là-dessus".

Je me permets dès lors de vous faire part de mon inquiétude face à de tels propos qui semblent traduire une action politique "fragile" face à la menace à affronter.

1. Y-a-t-il une prise en charge prévue dans et en dehors de la prison pour ces personnes?

2. Si oui pouvez-vous détailler cet accompagnement? Si non, pourquoi pas?

3. Combien de personnes actuellement sont considérées comme *returnees*?

DO 2016201715974

Vraag nr. 1874 van de heer volksvertegenwoordiger Hendrik Vuye van 27 april 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Gerechtsdeurwaarders. - Het ontbreken van een reglement inzake de overname van studies. - Juridische implicaties.

In het arrest 31/2015 oordeelt het Grondwettelijk Hof over artikel 4 van de wet van 31 januari 2009 betreffende de continuïteit van de ondernemingen:

"Wat de evenredigheid van de maatregel betreft, vermocht de wetgever redelijkerwijs te oordelen dat de beoefenaars van vrije beroepen, aangezien zij aan eigen deontologische regels zijn onderworpen, een financieel toezicht door de tuchtoverheden ondergaan.

Daarenboven vermocht de wetgever te oordelen dat een aantal deontologische regels die eigen zijn aan de vrije beroepen, zoals het beroepsgeheim, niet in acht zouden kunnen worden genomen indien de bij de WCO ingevoerde procedure op hen moest worden toegepast. Zulks geldt bijvoorbeeld voor de gegevensverzameling en de handelsonderzoeken (artikelen 8 tot 14) en de inhoud van het verzoek tot gerechtelijke reorganisatie die het vermelden van alle schuldeisers omvat (artikel 17).".

Het verslag 2015 van de Nationale Kamer van Gerechtsdeurwaarders meldt dat een reglement inzake de overname van studies in voorbereiding is. Intussen zijn we al midden 2017, maar is er nog steeds geen reglement aangenomen.

1. Is er nog steeds sprake van proportionaliteit, nu blijkt dat de Nationale Kamer van Gerechtsdeurwaarders nog steeds geen reglement heeft aangenomen?

2. Is er sprake van schending van het gelijkheidsbeginsel, nu de gerechtsdeurwaarders zich, wegens het ontbreken van het reglement, in een minder gunstige situatie bevinden dan de beoefenaars van andere vrije beroepen? Is dergelijk verschil in behandeling gerechtvaardigd?

DO 2016201715974

Question n° 1874 de monsieur le député Hendrik Vuye du 27 avril 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Huissiers de justice. - L'absence de règlement organisant la reprise d'études. - Implications juridiques.

Dans l'arrêt n° 31/2015, la Cour constitutionnelle a prononcé un jugement sur la loi du 31 janvier 2009 relative à la continuité des entreprises :

" S'agissant de la proportionnalité de la mesure, le législateur a pu raisonnablement considérer qu'étant soumis à des règles déontologiques propres, les titulaires de professions libérales subissent un contrôle financier par les autorités disciplinaires.

Par ailleurs, le législateur a pu estimer que certaines des règles de déontologie propres aux professions libérales, telles que le secret professionnel, ne pourraient être respectées si la procédure instituée par la LCE devait leur être appliquée. Il en est ainsi par exemple de la collecte des données et des enquêtes commerciales (articles 8 à 14) et du contenu de la requête en réorganisation judiciaire qui suppose la mention de l'ensemble des créanciers (article 17). "

Le rapport 2015 de la Chambre nationale des huissiers des justice établit que le règlement organisant la reprise d'une étude est en préparation. Entre-temps, nous sommes déjà mi-2017, aucun règlement n'a pourtant vu le jour.

1. Est-il toujours question de proportionnalité, à l'heure où la Chambre nationale des Huissiers de justice semble ne pas avoir adopté de règlement?

2. Est-il question de violation du principe d'égalité, à l'heure où les huissiers de justice, par l'absence du règlement, se trouvent dans une situation moins favorable par rapport aux praticiens des autres professions libérales? Une telle différence de traitement est-elle légitimée?

DO 2016201715977

Vraag nr. 1875 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 27 april 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Het taalgebruik in de Belgische gevangenissen.

Uit het antwoord op mijn mondelinge vraag nr. 17859 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2016-2017, CRIV 54 COM 639) over het taalgebruik in de gevangenissen, onthoud ik onder meer dat gevangenissen, in de zin van de taalwet in bestuurszaken, worden beschouwd als uitvoeringsdiensten van de FOD Justitie.

DO 2016201715977

Question n° 1875 de madame la députée Barbara Pas du 27 avril 2017 (N.) au ministre de la Justice:

L'emploi des langues dans les prisons belges.

Je retiens notamment de la réponse à ma question orale n° 17859 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2016-2017, CRIV 54, COM 639) au sujet de l'emploi des langues dans les prisons que ces dernières sont considérées comme des services d'exécution du SPF Justice au sens de la loi sur l'emploi des langues en matière administrative.

Dit betekent, voor de gevangenissen die buiten Brussel-Hoofdstad gevestigd zijn, onder meer het volgende (volgens artikel 46, §§ 3 tot 5 van de SWT):

"§ 3. De personeelsleden van het eentalig kader, dat niet overeenkomt met de taalgroep van de gemeente waar de zetel van de dienst gevestigd is, moeten een elementaire kennis van de taal van de gemeente bezitten, wanneer zij wegens hun functie geregeld omgang hebben met het werkliedenpersoneel.

§ 4. De ambtenaar, die aan het hoofd staat van de dienst moet, door een examen afgelegd voor het Vast Wervingssecretariaat, ervan laten blijken dat hij een voldoende kennis van de tweede taal bezit.

§ 5. De personeelsleden, die omgang hebben met het publiek, moeten een voldoende of elementaire kennis van de tweede taal bezitten, naar gelang zij tot de eerste klasse of tot de volgende klassen behoren.".

1. Kan u mij per gevangenis die buiten Brussel-Hoofdstad gelegen is meedelen:

a) hoeveel personeel er is, opgesplitst volgens taalgroep;

b) hoeveel van het personeel van het eentalig kader, waarvan de taal niet overeenstemt met de taalgroep van de gemeente waar de instelling gevestigd is en dat omgang heeft met het werkliedenpersoneel, een bewijs heeft over zijn elementaire kennis van de tweede taal;

c) welke ambtenaren die aan het hoofd van de dienst staan, een bewijs hebben over hun voldoende kennis van de tweede taal;

d) hoeveel personeelsleden omgang hebben met het publiek en hoeveel van hen een bewijs hebben over de voldoende of elementaire kennis van de tweede taal overeenkomstig de bepalingen van de taalwet?

2. Kan u ten slotte meedelen of u deze huidige taalregeling wel adequaat vindt voor de actuele situatie wat de penitentiaire instellingen betreft en of deze regering eventueel overweegt om daar verandering in te brengen? Zo ja in welke zin?

Pour les prisons situées en dehors de la Région de Bruxelles-Capitale, cela implique notamment ce qui suit (selon l'article 46, §§ 3 à 5 de la loi sur l'emploi des langues en matière administrative):

"§ 3. Les agents du cadre unilingue qui ne correspond pas au groupe linguistique de la commune où le siège du service est établi, doivent posséder une connaissance élémentaire de la langue de la commune, quand leurs fonctions les mettent régulièrement en contact avec le personnel ouvrier.

§ 4. Le fonctionnaire placé à la tête du service, doit prouver par un examen subi devant le Secrétariat permanent au recrutement, qu'il connaît la seconde langue d'une manière suffisante.

§ 5. Les membres du personnel qui entrent en contact avec le public, doivent posséder une connaissance suffisante ou élémentaire de la seconde langue, selon qu'ils appartiennent à la première ou aux catégories suivantes."

1. Pouvez-vous m'indiquer pour chaque prison située en dehors de la Région de Bruxelles-Capitale:

a) le nombre de membres du personnel, ventilés selon le groupe linguistique;

b) le nombre d'agents du cadre unilingue ne correspondant pas au groupe linguistique de la commune où l'institution est située qui sont en contact avec le personnel ouvrier et qui disposent d'une preuve de connaissance élémentaire de la deuxième langue;

c) quels fonctionnaires dirigeant le service disposent d'une preuve de connaissance suffisante de la deuxième langue;

d) combien de membres du personnel sont en contact avec le public et combien d'entre eux disposent-ils d'une preuve d'une connaissance élémentaire suffisante de la deuxième langue conformément aux dispositions de la loi sur l'emploi des langues en matière administrative?

2. Pouvez-vous enfin indiquer si vous considérez que la réglementation actuelle en matière d'emploi des langues est adaptée à la situation présente des établissements pénitentiaires et si ce gouvernement envisage d'y apporter éventuellement des modifications? Dans l'affirmative, quel type de modifications?

DO 2016201715995

Vraag nr. 1877 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Administratieve boetes. - Stadionverbod.

Opdat voetbalmatchen opnieuw een leuk en veilig familiefeest zouden worden, werd de voetbalwet ingevoerd. Deze wet bevat plichten voor zowel de organisatoren als het publiek, alsook sancties, zoals het stadionverbod en boetes, voor de supporters die de wet niet naleven.

1. Hoeveel mensen kregen er in 2014, 2015 en 2016 een stadionverbod opgelegd? Wat zijn de cijfers per Gewest?

2. Hoeveel administratieve boetes werden er in 2014, 2015 en 2016 opgelegd? Wat zijn de cijfers per Gewest? Hoe hoog waren deze boetes?

DO 2016201715995

Question n° 1877 de monsieur le député Gautier Calomne du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Amendes administratives. - Interdictions de stade.

La loi foot a pour objectif de redonner aux matchs de football leur caractère de fête de famille agréable et sans danger. Celle-ci contient des obligations tant pour les organisateurs que pour le public et prévoit des sanctions à l'encontre des supporters qui enfreignent la loi, telles que des interdictions de stade et des amendes.

1. Pourriez-vous indiquer le nombre de condamnations à des interdictions de stade qui ont été prononcées en 2014, en 2015 et en 2016? Pourriez-vous étayer votre réponse par Région du pays?

2. Combien d'amendes administratives ont été émises en 2014, en 2015 et en 2016? Pourriez-vous étayer votre réponse par Région du pays? Quels ont été les volumes financiers concernés?

DO 2016201716017

Vraag nr. 1878 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Inschakelen van studie- en consultancybureaus.

De regering en de FOD's, agentschappen en ministeries die ervan afhangen, doen regelmatig een beroep op studie- en consultancybureaus.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de studie- en consultancybureaus waaraan een opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716017

Question n° 1878 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Recours aux bureaux d'études et de consultance.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des bureaux d'études et de consultance.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les bureaux d'études et de consultance auxquels il a été confié une mission;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716018

Vraag nr. 1879 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Samenstelling en organisatie van het kabinet.

1. Hoeveel personen werken er op uw kabinet?

2. Tot welke taalrol en welk geslacht behoren ze?

3. Hoe is het personeelsbestand op uw kabinet sinds uw aantreden geëvolueerd?

4. Wordt de formatie van uw kabinet als compleet beschouwd of zult u nog nieuwe personen in dienst nemen? Zo ja, hoeveel?

5. Hoeveel voertuigen staan er ter beschikking van uw kabinet? Wat zijn de kenmerken ervan?

6. Hoeveel deskundigen zijn er op uw kabinet in dienst?

DO 2016201716018

Question n° 1879 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

La composition et l'organisation du cabinet.

1. Quel est le nombre de personnes employées au sein de votre cabinet?

2. Pouvez-vous indiquer leur rôle linguistique ainsi que leur sexe?

3. Quelle est l'évolution de l'effectif au sein de votre cabinet depuis votre entrée en fonction?

4. Votre cabinet est-il considéré comme complet ou comptez-vous recruter de nouvelles personnes? Si oui, combien?

5. Pourriez-vous indiquer le nombre de véhicules à disposition de votre cabinet et leurs caractéristiques?

6. Quel est le nombre d'experts engagés dans votre cabinet?

DO 2016201716019

Vraag nr. 1880 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Gedetacheerd personeel op het kabinet.

1. Hoeveel van de personeelsleden van uw kabinet zijn er gedetacheerd en bij welke overheidsdiensten (FOD's, ministerie of overheidsinstellingen in de ruime zin van het woord) werkten ze vóór hun detachering?

2. Wat is, bij de personeelsleden die afkomstig zijn van de overheidssector, de verhouding tussen statutaire personeelsleden en contractuelen?

3. Op welk moment sinds het begin van deze regeerperiode zijn die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet beginnen te werken of wanneer zijn ze er vertrokken?

4. Welke functies vervullen die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet?

DO 2016201716019

Question n° 1880 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Personnel détaché au sein du cabinet.

1. Parmi le personnel composant votre cabinet, combien de personnes sont détachées et de quels services publics (SPF, ministère, organismes publics au sens large) dépendaient-elles avant d'être détachées?

2. Parmi les travailleurs issus du secteur public, quelle est la proportion de statutaires et de contractuels?

3. Pourriez-vous indiquer, depuis le début de cette législature, à quel moment ces personnes détachées ont commencé au sein de votre cabinet ou en sont sorties?

4. Quel poste ces personnes détachées exercent-elles au sein de votre cabinet?

DO 2016201716031

Vraag nr. 1881 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Bescherming van NBMV's. - Dienst Voogdij.

In 2015 en 2016 was 30 % van de asielzoekers in de Europese Unie minderjarig. Op 12 april 2017 heeft de Europese Commissie prioritaire maatregelen voorgesteld om niet-begeleide minderjarige vreemdelingen (NBMV's) die asiel aanvragen te helpen. Die maatregelen betreffen de identificatie, opvangvoorzieningen, voogdij, enz.

1. De Commissie onderstreept het belang van het voogdijsysteem. Zult u de Dienst Voogdij op korte termijn versterken? Zo ja, op welke manier?

2. Zult u de rol van de voogden versterken? Zo ja, op welke manier?

DO 2016201716031

Question n° 1881 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Protection des MENA. - Service de tutelles.

En 2015 et 2016, 30 % des demandeurs d'asile dans l'Union européenne étaient des enfants. La Commission a défini le 12 avril 2017 des mesures prioritaires pour aider les mineurs étrangers non accompagnés (MENA) demandeurs d'asile. Ces mesures vont de l'identification, aux conditions d'accueil, aux tutelles, *etc*.

1. La Commission insiste sur l'importance du système de tutelles. Envisagez-vous de renforcer ce service prochainement? Si oui, de quelle manière?

2. Envisagez-vous de renforcer le rôle des tuteurs? Si oui, de quelle manière?

DO 2016201716038

Vraag nr. 1882 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Inschakelen van advocatenkantoren.

De regering en de daaronder ressorterende FOD's, agentschappen en ministeries doen regelmatig een beroep op juridisch adviseurs en advocatenkantoren.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de advocatenkantoren waaraan en de advocaten of andere juridisch adviseurs aan wie een juridische opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716038

Question n° 1882 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Recours aux cabinets d'avocats.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des conseils juridiques et des cabinets d'avocats.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les avocats, les cabinets d'avocats ou autres conseils juridiques auxquels il a été confié une mission d'ordre juridique;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716040

Vraag nr. 1883 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Samenstelling van het kabinet.

Maken er openbare en/of gemeentelijke mandatarissen deel uit van het personeel van uw kabinet? Zo ja, wat is voor elk van hen de gemeente waar of het bestuursniveau waarop de betrokkene dat mandaat uitoefent?

DO 2016201716040

Question n° 1883 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Composition du cabinet.

Pourriez-vous indiquer si parmi le personnel composant votre cabinet figurent des mandataires publics et/ou communaux? Dans l'affirmative, pourriez-vous indiquer pour chacun d'entre eux sa commune ou autre niveau de pouvoir concerné où il exerce ce mandat?

DO 2016201716045

Vraag nr. 1884 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annemie Turtelboom van 28 april 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Referentiemagistraten antisemitisme.

In 2012 werd door de toenmalige ministers van Binnenlandse Zaken en Justitie de waakcel antisemitisme uitgebreid. Zo werd bij de parketten en op niveau van de procureurs-generaal een referentiemagistraat aangesteld, en kwamen er ook bij de politie referentieagenten die als aanspreekpunt dienden.

Voorts werd er extra aandacht besteed aan de strijd tegen antisemitisme in de basis- en de voortgezette opleiding van de federale politie. Deze versterking van de waakcel gold tevens als voorafname op de hervorming van het Centrum voor Gelijkheid van Kansen en Racismebestrijding (CGKR) naar Unia.

De strijd tegen antisemitisme werd op opgevoerd in het kader van bekoelde relaties tussen de Joodse gemeenschap van het CGKR.

Recente onenigheid tussen het Forum der Joodse Organisaties en Unia, naar aanleiding van de veroordeling door de correctionele rechtbank van een deelnemer aan een pro-Palestijnse manifestatie in Antwerpen waar anti-Joodse leuzen werden gescandeerd, toont aan dat de problemen nog niet van de baan zijn.

1. Hoeveel referentiemagistraten zijn er momenteel actief in het kader van de strijd tegen antisemitisme? Op welke niveaus zijn deze actief?

2. Hoeveel meldingen van discriminatie en haatmisdrijven werden er sinds de oprichting van de waakcel antisemitisme, jaarlijks, door de referentiemagistraten behandeld? In hoeveel van deze gevallen betreft het meldingen van antisemitisme?

3. Er werd in 2012 tevens een nieuwe cel antisemitisme opgericht met vertegenwoordigers van de beide kabinetten, vertegenwoordigers van de magistratuur en vertegenwoordigers van de politie. Hoe vaak is deze cel de bijeengekomen sinds de oprichting, per jaar?

DO 2016201716045

Question n° 1884 de madame la députée Annemie Turtelboom du 28 avril 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Les magistrats de référence en matière d'antisémitisme.

En 2012, les ministres de l'Intérieur et de la Justice en fonction à ce moment-là ont élargi la cellule de veille contre l'antisémitisme. Ainsi, un magistrat de référence a été engagé auprès des parquets et au niveau des procureurs généraux, et des agents de référence faisant office de points de contact ont été adjoints à la police.

Davantage d'attention a également été consacrée à la lutte contre l'antisémitisme au sein de la formation de base et de la formation avancée de la police fédérale. Ce renforcement de la cellule de veille préludait en même temps à la réforme du Centre pour l'égalité des chances et la lutte contre le racisme (CECLR) qui est devenu Unia.

La lutte contre l'antisémitisme a été menée dans le cadre de relations apaisées au sein de la communauté juive du CECLR.

Récemment, des dissensions entre le Forum des Organisations juives et Unia occasionnées par la condamnation par un tribunal correctionnel d'un participant à une manifestation pro-palestinienne à Anvers où des slogans anti-juifs ont été scandés, montrent que les problèmes ne sont pas encore résolus.

1. Combien de magistrats de référence sont-ils actifs actuellement dans le cadre de la lutte contre l'antisémitisme? À quels niveaux sont-ils actifs?

2. Combien de signalements de discrimination et de délits de haine ont-ils été traités annuellement par les magistrats de référence depuis la création de la cellule de veille contre l'antisémitisme? Parmi ces signalements, combien avaient-ils trait à l'antisémitisme?

3. Parallèlement, une nouvelle cellule contre l'antisémitisme comprenant des représentants des deux cabinets, des représentants de la magistrature et des représentants de la police a été jetée sur les fonts baptismaux en 2012. Combien de fois cette cellule s'est-elle réunie depuis sa fondation, pour chaque année séparément?

DO 2016201716063

Vraag nr. 1885 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Controle echtheid documenten buitenlandse burgers bij gemeentebesturen.

Onze gemeentebesturen worden veel gecontacteerd door buitenlandse burgers en dit voor diverse aanvragen (inschrijving, huwelijk, verblijf, enz.). Daartoe overhandigen deze buitenlandse personen vaak documenten vanuit het land van oorsprong.

Het is een zeer moeilijke taak voor onze lokale besturen om de echtheid van deze documenten te kunnen nagaan. Nochtans worden deze besturen geacht de eerste controle te zijn. Ingeval zij een vermoeden hebben dat een buitenlander onwettige documenten hanteert, moet men de single point of contact (dienst bij federale politie) verwittigen.

Het zou aangewezen zijn dat onze besturen op meer ondersteuning kunnen rekenen vanwege de federale overheid. Deze is best geplaatst om onze besturen info te verschaffen omtrent dergelijke documenten.

Onderstaande vragen (schriftelijke vraag nr. 1010 van 27 maart 2017, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 116) heb ik reeds gesteld aan minister van Buitenlandse Zaken, Didier Reynders, dit was zijn antwoord:

"Artikel 31 van het wetboek internationaal privaatrecht voorziet dat de ambtenaar van de burgerlijke stand in het geval van twijfel over een vreemd document het advies kan vragen van het openbaar ministerie. Hetzelfde artikel voorziet dat de minister van Justitie richtlijnen kan opstellen aangaande het onderzoek van een vreemd document en een register kan aanleggen aangaande de aanvaardbaarheid van vreemde documenten die in België voorgelegd worden.".

1. Kan er vanuit de federale overheid geen databank geïnstalleerd worden waarin per land de verschillende mogelijke documenten en akten kunnen teruggevonden worden, zodat men beter kan vergelijken?

2. Kan er bijstand georganiseerd worden om de plaatselijke besturen die met vragen zitten, maar niet over gespecialiseerd personeel beschikken, te helpen?

DO 2016201716063

Question n° 1885 de monsieur le député Koenraad Degroote du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Le contrôle de l'authenticité de documents de citoyens étrangers par les administrations communales.

De nombreux citoyens étrangers s'adressent à nos administrations communales pour diverses demandes (inscription, mariage, séjour, etc.). Dans ce cadre, ils produisent généralement des documents émanant de leur pays d'origine.

Ces services ont beaucoup de mal à vérifier l'authenticité de ces documents, alors que c'est pourtant à ce niveau que s'effectue le premier contrôle. En cas de suspicion d'illégalité d'un document étranger, il leur incombe d'avertir le *single point of contact* (service de la police fédérale).

Il serait souhaitable que nos administrations obtiennent une aide renforcée de l'autorité fédérale, celle-ci étant la mieux placée pour les renseigner sur ces documents.

En réponse à ma question écrite n° 1010 du 27 mars 2017 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 116) sur le même sujet, le ministre des Affaires étrangères, M. Didier Reynders, avait fourni la réponse suivante:

"L'article 31 du Code de droit international privé prévoit que le fonctionnaire de l'état civil peut, en cas de doute concernant un document étranger, solliciter l'avis du ministère public. Conformément au même article, le ministre de la Justice peut établir des directives relatives à l'examen d'un document étranger et peut créer un registre concernant l'acceptabilité des documents étrangers soumis aux autorités belges." *(traduction)*

1. L'autorité fédérale ne pourrait-elle pas créer une banque de données permettant de retrouver les différents documents et actes, par pays, ce qui permettrait de les comparer plus facilement?

2. Une aide pourrait-elle être mise en place pour épauler les administrations locales qui sont confrontées à des questions mais qui ne disposent pas de personnel spécialisé?

DO 2016201716064

Vraag nr. 1886 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 02 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Groene nummers van de overheidsdiensten.

Elke dag proberen tal van burgers de overheidsdiensten te contacteren om gebruik te maken van de diensten die aan de gemeenschap worden aangeboden. De telefoon blijft een geliefkoosd kanaal voor de burger, vermits er via telefonisch contact eenvoudig en snel informatie kan worden verkregen. Zoals u weet zijn er voor de burgers evenwel nog vaak kosten verbonden aan een telefoongesprek.

Ik zou dan ook graag vernemen welk beleid er voor elk van de overheidsinstanties die onder uw bevoegdheid vallen, werd bepaald om systematisch te werken met groene nummers, die voor de burgers gratis en vrij toegankelijk zijn.

Wat is de stand van zaken, en wat zijn in voorkomend geval de projecten die voor 2017 in de pijplijn zitten met betrekking tot gratis nummers van overheidsdiensten?

DO 2016201716064

Question n° 1886 de monsieur le député Gautier Calomne du 02 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les lignes vertes des services publics.

De nombreux citoyens cherchent à contacter, au quotidien, les administrations publiques afin de bénéficier des services offerts à la collectivité. Parmi les canaux de communication figurent en bonne place les appels téléphoniques, qui permettent d'obtenir des informations de manière simple et rapide. Toutefois, comme vous le savez, le recours au téléphone peut encore constituer, dans certains cas, une source de frais pour les administrés.

Aussi, je souhaiterais connaître la politique qui a été définie, pour chacun des organismes publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle, pour systématiser la mise en place de lignes vertes, gratuites et librement accessibles aux citoyens.

Pourriez-vous communiquer l'état de la situation et, partant, les éventuels projets retenus pour l'année 2017 en matière de téléphonie gratuite pour les usagers des services publics?

DO 2016201716071

Vraag nr. 1887 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Annick Lambrecht van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

De beroepen inzake het leefloon.

Personen die over onvoldoende bestaansmiddelen beschikken kunnen bij het OCMW van de woonplaats een aanvraag tot leefloon indienen. Tegen de beslissing van het OCMW kan beroep aangetekend worden bij de arbeidsrechtbank.

Graag vernam ik, over de jongste vijf jaar, volgende gegevens:

1. het aantal beroepen dat tegen een OCMW-beslissing inzake leefloon werd ingesteld, zo mogelijk uitgesplitst per arbeidsrechtbank;

2. het aantal beroepen waarin de OCMW-beslissing door de arbeidsrechtbank herzien werd;

3. de reden voor de herziening, met name: herziening van toekenning door het OCMW, herziening van de niet-toekenning door het OCMW, herziening van het toegekende leefloon.

DO 2016201716071

Question n° 1887 de madame la députée Annick Lambrecht du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

Recours en matière de revenu d'intégration

Les personnes qui n'ont pas suffisamment de ressources, peuvent introduire une demande d'obtention du revenu d'intégration auprès du CPAS de leur lieu de résidence. La décision du CPAS peut faire l'objet d'un recours devant le tribunal du travail.

J'aurais souhaité obtenir les statistiques suivantes pour les cinq dernières années :

1. Le nombre de recours introduits contre une décision du CPAS concernant le revenu d'intégration, si possible ventilé par tribunal du travail;

2. Le nombre de recours à l'issue desquels la décision du CPAS a été révisée par le tribunal du travail;

3. Les motifs justifiant la révision, à savoir : la révision de la décision du CPAS d'octroi du revenu d'intégration, la révision de la décision du CPAS de non-octroi du revenu d'intégration, révision du revenu d'intégration octroyé.

DO 2016201716087

Vraag nr. 1888 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Carina Van Cauter van 03 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Schending van het onderzoeksgeheim en de lekken naar de pers (MV 17234).

Ongeveer een jaar geleden werd ons land getroffen door enkele verschrikkelijke aanslagen op de luchthaven van Zaventem en het metrostation Maalbeek. Enkele uren na de aanslagen vond een oplettende vuilnisman een laptop in een vuilnisbak in de Max Roosstraat in Schaarbeek.

De speurders slagen erin om een schat aan informatie en bewijsmateriaal over de aanslagen in Parijs en Brussel van de laptop te halen. Onder andere de testamenten van de terroristen, conversaties over mogelijke doelwitten, locaties van safehouses en afspraken over de aanslagen in Brussel worden op de laptop en in audiofragmenten gevonden.

Tot mijn grote verbazing kon ik afgelopen weekend in de pers een gedetailleerde uiteenzetting lezen van deze cruciale informatie en de audiofragmenten. Vier pagina's vol met alle informatie die werd gevonden op de laptop van de terroristen. Hoe men aan deze vertrouwelijke informatie is geraakt is tot op heden niet duidelijk. Het betreft hier gevoelige informatie die in het kader van lopende onderzoeken beter niet openbaar werd gemaakt.

Artikel 28*quinquies*, § 1 en artikel 57, § 1 van het Wetboek van Strafvordering bepalen dat zowel het opsporings- als het gerechtelijk onderzoek, behalve de wettelijk bepaalde uitzonderingen, geheim zijn en dat eenieder die hieraan beroepshalve zijn medewerking dient te verlenen, tot geheimhouding is verplicht; hij die dit geheim schendt, wordt gestraft met de straffen bepaald in artikel 458 van het Strafwetboek.

1. Hebt u kennis genomen van het artikel? Kan de verspreiding van deze informatie het onderzoek schaden?

2. Werd deze informatie door u of uw dienst ter beschikking gesteld van de pers? Zo niet, hebt u er reeds zicht op door wie de informatie werd gelekt?

3. Is er sprake van een schending van het onderzoeks- dan wel beroepsgeheim? Werd er reeds een onderzoek ingesteld naar de schending van het onderzoekgeheim?

4. Hoeveel dossiers wegens schending van het opsporings- en gerechtelijk onderzoek werden sedert 2012 per jaar ingesteld?

DO 2016201716087

Question n° 1888 de madame la députée Carina Van Cauter du 03 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

La violation du secret de l'instruction et les fuites dans la presse (QO 17234).

Il y a environ un an, notre pays était frappé par une série d'attentats épouvantables à l'aéroport de Zaventem et dans la station de métro Maelbeek. Quelques heures après les attentats, un éboueur attentif a trouvé un ordinateur portable dans une poubelle de la rue Max Roos à Schaerbeek.

Les enquêteurs sont parvenus à en retirer un trésor d'informations et de preuves matérielles sur les attentats de Paris et de Bruxelles. On a notamment trouvé dans ce laptop et sur des fragments audio les testaments des terroristes, des conversations au sujet de cibles potentielles, des localisations de planques et des arrangements très précis conclus en vue des attentats de Bruxelles.

À mon grand étonnement, j'ai pu lire le weekend dernier dans la presse un exposé détaillant cette information cruciale et celle contenue sur les fragments audio. Il y avait quatre pages pleines reprenant l'information trouvée dans l'ordinateur portable des terroristes. La façon dont on a pu accéder à cette information confidentielle reste énigmatique. Il s'agit d'informations sensibles qu'il aurait mieux valu ne pas rendre publiques dans la mesure où elles ont trait à des enquêtes en cours.

L'article 28*quinquies*, § 1er et l'article 57, § 1er du Code d'instruction criminelle stipulent que, sauf les exceptions prévues par la loi, tant l'information que l'instruction sont secrètes et que toute personne qui est appelée à prêter son concours professionnel à celles-ci est tenue au secret; celui qui viole ce secret est puni des peines prévues à l'article 458 du Code pénal.

1. Avez-vous pris connaissance de l'article? La diffusion de cette information est-elle susceptible de nuire à l'enquête?

2. Cette information a-t-elle été mise à disposition de la presse par vous-même ou par vos services? Dans la négative, savez-vous déjà qui est à l'origine de cette fuite?

3. Avons-nous affaire à une violation du secret de l'instruction ou du secret professionnel? Une enquête pour violation du secret de l'instruction a-t-elle déjà été ouverte?

4. Combien de dossiers pour violation du secret de l'information et de l'instruction ont-ils été ouverts annuellement depuis 2012?

5. Welk gerechtelijk gevolg werd gegeven aan de ingestelde dossiers wegens schending van het opsporings- en gerechtelijk onderzoek per jaar sedert 2012?

DO 2016201716088

Vraag nr. 1889 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 03 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

Politieke neutraliteit van magistraten (MV 17317).

De Brusselse voorzitter van de rechtbank van eerste aanleg liet in een persinterview niet na alweer enkele markante uitspraken te plaatsen en schuwt de kritiek op het regeringsbeleid niet.

Het meest markante waren echter volgende woorden: "*mon coeur est à gauche, je suis proche du PS et c'est une proximité que j'assume sans problème*".

De heer Hennart praat hier als magistraat openlijk over zijn politieke voorkeur. De *Gids voor magistraten* stelt: "Hoewel lidmaatschap van een politieke partij toegestaan is, brengt actieve politieke propaganda de onafhankelijkheid en onpartijdigheid van de magistraat en de rechterlijke macht in het gedrang.", alsook "De magistraat heeft, net als elke burger, het recht een politieke opinie te hebben. Door zich terughoudend op te stellen, ziet hij erop toe dat de rechtzoekende mag vertrouwen op de onafhankelijkheid en de onpartijdigheid van Justitie.".

De onafhankelijkheid en de onpartijdigheid van de magistraat, de rechterlijke macht en Justitie krijgen hier dus een flinke knauw.

1. Wat is uw reactie hierop?

2. Strekken deze uitspraken met de deontologische code?

3. Welke sancties zijn mogelijk? Wat zal u zelf ondernemen?

4. Tijdens de audit over de onwettige personeelstransfer van zeven personeelsleden van de Nederlandstalige rechtbank van eerste aanleg van Brussel naar de Franstalige weigerde de heer Hennart elke medewerking aan de Hoge Raad voor de Justitie. Werd hij hiervoor gesanctioneerd? Zo ja, op welke wijze?

5. Quelle suite judiciaire a-t-elle été donnée aux dossiers intentés pour violation du secret de l'information et de l'instruction annuellement depuis 2012?

DO 2016201716088

Question n° 1889 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 03 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

La neutralité politique des magistrats (QO 17317).

Lors d'un entretien accordé à la presse, le président du tribunal de première instance de Bruxelles, n'a une fois de plus pas manqué l'occasion de faire quelques déclarations retentissantes et de critiquer la politique du gouvernement.

Les propos qui suivent sont néanmoins les plus saisissants: "*mon coeur est à gauche, je suis proche du PS et c'est une proximité que j'assume sans problème*".

M. Hennart s'exprime, en sa qualité de magistrat, ouvertement sur ses préférences politiques. Le Guide pour les magistrats indique : "Si l'affiliation à un parti politique est autorisée, la propagande politique active, en revanche, menace l'indépendance et l'impartialité du magistrat et du pouvoir judiciaire" et ajoute "le magistrat, comme tout citoyen, a le droit d'avoir une opinion politique. Par sa réserve, il veille à ce que le justiciable puisse avoir confiance en l'indépendance et l'impartialité de la Justice".

M. Hennart malmène donc sérieusement l'indépendance et l'impartialité du magistrat et du pouvoir judiciaire.

1. Que pensez-vous de ses propos?

2. Ses déclarations sont-elles compatibles avec le code de déontologie des magistrats?

3. Quelles sanctions encourt-il? Que comptez-vous faire à titre personnel?

4. M. Hennart a refusé toute coopération avec le Conseil supérieur de la Justice dans le cadre de l'audit concernant le transfert illégal de sept membres du personnel du tribunal néerlandophone de première instance de Bruxelles vers le tribunal francophone. A-t-il été sanctionné pour ces faits? Dans l'affirmative, comment?

DO 2016201716089

Vraag nr. 1890 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ann Vanheste van 03 mei 2017 (N.) aan de minister van Justitie:

De toepassing van de Kansspelwet (MV 17451).

De Kansspelwet van 7 mei 1999 had als doel de kansspelen en de kansspelinrichtingen in België strikt te reguleren en de bescherming van de spelers te garanderen. Met de wet van 10 januari 2010 werd de wet uit 1999 gewijzigd met de bedoeling het hoofd te kunnen bieden aan het groeiend aantal illegale kansspeloperatoren die zich aan elke controle of regel onttrekken.

De wet heeft blijkbaar zijn doel gemist, zo lees ik in een interview in *De Tijd* van 17 januari 2017 met oud-staatsecretaris en geestelijke vader van de wet van 2010, Carl Devlies. Daar waar de basisfilosofie van de nieuwe wet het kanaliseren van het spelen de hoofdbekommernis was, door een beperkt legaal aanbod toe te laten (op basis van het verlenen van vergunningen) en het illegale aanbod zo goed mogelijk te bestrijden, valt het niet te ontkennen dat de kansspelsector uit zijn voegen is gebarsten.

Deze exponentiële groei van de kansspelmarkt, gekenmerkt door een ernstig gebrek aan controle en een coherent beleid, heeft als gevolg dat de lijst van uitgesloten spelers de laatste jaren fors is toegenomen. Zo laat het jaarverslag 2015 van de Kansspelcommissie zien dat tussen 2012 en 2015 het aantal uitgesloten spelers in het kader van een collectieve schuldenregeling gestegen is van 86.000 tot 122.000, op basis van vrijwillige uitsluitingen 17.000 tot 24.000 en op basis van een belanghebbende derde 37 tot 220.

Dat de toename van gokverslaafden te maken heeft met het overaanbod aan kansspelen en kansspelinrichtingen staat buiten kijf. Maar ook de toegenomen publiciteit komende van de private operatoren die de media en het straatbeeld overspoelt, dragen bij tot het problematisch spelen.

En wanneer Carl Devlies in het eerder aangehaalde artikel stelt dat de Kansspelcommissie zich eerder als een stimulator dan als een regulator gedraagt, dan roept ook dit vragen op.

DO 2016201716089

Question n° 1890 de madame la députée Ann Vanheste du 03 mai 2017 (N.) au ministre de la Justice:

L'application de la loi sur les jeux de hasard (QO 17451).

La loi sur les jeux de hasard du 7 mai 1999 avait pour objectif de réguler les jeux de hasard et les établissements de jeux de hasard en Belgique et de garantir la protection des joueurs. Elle a été modifiée par la loi du 10 mai 2010 dans le but de faire face aux nombre croissant d'opérateurs illégaux de jeux de hasard qui se soustraient à tout contrôle ou à toute règle.

Cette loi a manifestement raté son objectif, comme j'ai pu le lire dans une interview, publiée dans le quotidien *De Tijd* du 17 janvier 2017, de l'ancien secrétaire d'État et père spirituel de la loi de 2010, M. Carl Devlies. Alors que la philosophie de base qui sous-tendait la nouvelle loi se souciait surtout de canaliser le jeu en n'autorisant qu'une offre limitée (sur la base de l'octroi d'agréments) et de lutter avec une efficacité maximale contre l'offre illégale, il convient d'admettre que le secteur des jeux de hasard a connu une expansion considérable.

Cette croissance exponentielle du marché des jeux de hasard, caractérisée par un manque criant de contrôle et de politique cohérente, a pour conséquence que la liste des joueurs exclus s'est fortement allongée ces dernières années. Ainsi, le rapport annuel 2015 de la Commission des jeux de hasard met en évidence qu'entre 2012 et 2015, le nombre de joueurs exclus est passé, en ce qui concerne les exclusions volontaires dans le cadre d'un règlement collectif de dettes, de 86.000 à 122.000 et, en ce qui concerne les exclusions demandées par des tiers intéressés, de 37 à 220.

Que l'augmentation des joueurs dépendants soit liée à l'offre surabondante de jeux de hasard et d'établissements de jeux de hasard ne fait aucun doute. Mais l'intensification de la publicité, diffusée par les opérateurs privés, qui inonde les médias et envahit nos rues, renforce le phénomène du jeu problématique.

Et lorsque M. Carl Devlies déclare, dans l'article précité, que la Commission des jeux de hasard se comporte davantage comme un stimulateur que comme un régulateur, l'on est également en droit de se poser des questions.

Ik verneem dat er momenteel op het politieke niveau gesprekken lopen met betrekking tot de regulering van de kansspelmarkt. De vrees is niet geheel denkbeeldig dat de wetgever andermaal voor de zachte benadering onder druk van de private operatoren zal kiezen en de bestaande wantoestanden (overaanbod aan kansspelen, illegale kansspelen, enz.) zal regulariseren. Vanuit een degelijk armoede- en kansarmenbeleid kunnen wij dit niet laten gebeuren.

Wil je online een gokje wagen, dan moet je je registreren met je rijksregisternummer. Er is echter nauwelijks controle op de echtheid van de rijksregisternummers. Nochtans zijn er sinds 2010 strenge regels voor de onlinegokkantoren, maar in de praktijk blijven die dode letter. Zo kan een minderjarige zonder problemen de website bezoeken en gokken.

U kondigde in september aan dit probleem aan te pakken en het rijksregisternummer ook effectief te koppelen aan de naam en het adres van de persoon die zich inschrijft, een praktijk die haalbaar is want deze leeftijd- en identiteitscontrole is reeds het geval bij de Nationale Loterij. Maar enkel zij hanteren deze praxis, ondertussen kan men zich bij elke andere operator - legaal en illegaal - nog steeds onder een vals account registreren.

Een ander heikel punt is het maximumbedrag en het toestaan van bonussen. Er is geen enkele controle van de Kansspelcommissie op de inzet van de maximumbedragen noch op het gebruik van bonussen.

Er is momenteel geen enkele regelgeving inzake het voeren van reclame terwijl media en leefomgeving erdoor worden geteisterd.

Geregulariseerde en dus inmiddels legale operatoren maken misbruik van de mazen in het net en lanceren illegale kansspelen. Ik verwijs naar de 3.3 toestellen en de virtuele weddenschappen.

1. Welke concrete maatregelen voorziet u en tegen wanneer?

2. Hoe staat het met de controle op de onlineprofielen? In welke mate kunt u garanderen dat minderjarigen of gokverslaafden niet kunnen deelnemen aan het spelen?

3. Hoe en op welke definitieve termijn denkt u werk te maken van de controle op de reclame?

Il me revient que des discussions se déroulent actuellement au niveau politique concernant la régulation du marché des jeux de hasard. Le risque est réel que le législateur optera une fois de plus, sous la pression des opérateurs privés, en faveur d'une approche douce et procédera à la régularisation des situations critiques existantes (offre surabondante de jeux de hasard, jeux de hasard illégaux, etc.). Au nom d'une politique efficace de lutte contre la pauvreté et de défense des défavorisés, nous ne saurions laisser se produire un tel scénario.

Qui veut tenter sa chance au jeu doit s'enregistrer avec son numéro de registre national. L'authenticité des numéros de registre national n'est guère contrôlée. Depuis 2010, les agences de paris en ligne sont soumises à des règles sévères mais, dans la pratique, ces règles restent lettre morte. Ainsi, un mineur peut se rendre et parier sans problème sur un site internet.

Vous avez annoncé en septembre votre intention de vous attaquer à ce problème et de coupler effectivement le numéro de registre national au nom et à l'adresse de la personne qui s'inscrit, une mesure praticable car ce contrôle de l'âge et de l'identité est déjà effectué par la Loterie Nationale. Celle-ci est toutefois la seule à mettre en oeuvre ce contrôle car auprès des auteurs opérateurs, légaux et illégaux, il est toujours possible de s'enregistrer sous un faux compte.

Autre problème de taille: le montant maximum et les bonus autorisés. La Commission des jeux de hasard n'exerce aucun contrôle sur la mise en jeu de montants maximums, ni sur l'utilisation de bonus.

La publicité n'est pas non plus réglementée alors qu'elle est omniprésente dans les médias et notre milieu de vie.

Les opérateurs régularisés, et donc devenus dans l'intervalle légaux, abusent des mailles dans le filet et lancent des jeux de hasard illégaux. Je me réfère à cet égard aux appareils 3.3 et aux paris virtuels.

1. Quelles mesures concrètes prévoyez-vous de mettre en place et selon quel calendrier?

2. Qu'en est-il du contrôle des profils en ligne? Dans quelle mesure pouvez-vous garantir que les mineurs et les joueurs dépendants ne peuvent participer aux jeux?

3. Comment et de quelle manière définitive comptez-vous vous atteler au problème du contrôle de la publicité?

DO 2016201716095

Vraag nr. 1891 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten.

In de huidige context van economisch herstel moeten we al het mogelijke blijven doen om ons concurrentievermogen te ondersteunen.

Dit is zeker belangrijk voor de Belgische voedselproducenten, en het lijkt dan ook wenselijk om in de mate van het mogelijke bij voorkeur hun producten in de kantines van de overheidsdiensten te kunnen aanbieden.

Welke maatregelen neemt uw kabinet voor elke instantie waarvoor u als minister bevoegd bent, om de consumptie van voedingsmiddelen van Belgische bodem te bevorderen? Wat is de aard van de ontwikkelde initiatieven en welke budgetten werden er eventueel voor uitgetrokken?

DO 2016201716095

Question n° 1891 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.

Dans le contexte de reprise économique que nous connaissons, il est important de maintenir tous les efforts pour soutenir notre niveau de compétitivité.

À cet égard, les producteurs alimentaires belges sont concernés au premier plan et il semble opportun de pouvoir privilégier, dans la mesure du possible, leurs produits dans le cadre des cantines des services publics.

Quelles sont, pour chaque organisme public qui dépend de votre tutelle ministérielle, les mesures actuellement prises par votre cabinet pour favoriser la consommation de produits alimentaires issus de producteurs belges? Pourriez-vous étayer votre réponse en précisant la nature des initiatives menées, ainsi que les éventuels budgets mobilisés?

DO 2016201716097

Vraag nr. 1892 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Verhoging van de gerechtskosten.

Sinds 1 mei 2017 moet de belastingplichtige een forfait van 20 euro betalen boven op de griffierechten en de erelonen van de advocaten. Deze beslissing werd genomen om jaarlijks 15 miljoen euro te kunnen innen om de pro-Deo-advocaten beter te financieren.

De advocaten vragen niettemin ook al lang een hervorming van de juridische bijstand.

1. Vormt de verhoging van de gerechtskosten een langetermijnoplossing?

2. Welke andere maatregelen zou men in dit verband kunnen nemen?

DO 2016201716097

Question n° 1892 de madame la députée Kattrin Jadin du 03 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

L'augmentation des frais de justice.

Dès le premier mai 2017, le contribuable devra payer un forfait de 20 euros en plus du droit de greffe et des honoraires d'avocats. Cette décision a été prise dans le but de récolter 15 millions d'euros par an pour mieux financer les avocats pro deo.

Néanmoins, les avocats demandent aussi depuis longtemps une réforme de l'aide juridique.

1. L'augmentation des frais de justice est-elle une solution à long terme?

2. Quelles sont les autres mesures qui pourront être prises à ce sujet?

DO 2016201716100

Vraag nr. 1893 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Weeder.

In januari 2017 werd in Brussel Weeder gelanceerd, een nieuwe app die zogezegd kadert in de deeleconomie. De ontwerpers van de app noemen ze een onderlinge hulplijn voor rokers.

De personen die rokers willen 'depanneren' staan in real time weergegeven op een interactieve kaart van Brussel. De anonimiteit van alle leden wordt gegarandeerd, zowel van diegenen die rokers 'depanneren' als van diegenen die 'gedepanneerd' willen worden.

Volgens het parket van Brussel zouden cannabisgebruikers dankzij de app gemakkelijk in contact kunnen komen met dealers. Het vergemakkelijken van het gebruik van verdovende middelen is nochtans strafbaar. Het parket van Brussel waarschuwt dat de webmasters van de in Frankrijk gehoste site zouden kunnen worden vervolgd.

De app bestaat blijkbaar al in Frankrijk.

1. Wat vindt u van die app?

2. Zult u controles op die app invoeren?

3. Het parket van Brussel heeft meegedeeld dat het voorziet in een aantal specifieke en aangepaste maatregelen in het kader van de dagelijkse strijd tegen de handel in verdovende middelen en in het bijzonder tegen de handel op straat. Kunt u meer details geven?

4. Werd de betrokkenen gevraagd hun identiteit en hun doelstellingen mee te delen?

DO 2016201716100

Question n° 1893 de monsieur le député Philippe Blanchart du 03 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

"Weeder".

Une nouvelle application qui se revendique de l'économie partagée est apparue le mois de janvier 2017 à Bruxelles: *Weeder*. Les créateurs de l'application décrivent celle-ci comme une application d'entraide entre fumeurs.

Ces pourvoyeurs de "dépannages" sont situés en temps réel, sur une carte interactive de Bruxelles. Chacun des membres, ceux qui proposent des "dépannages" entre fumeurs comme ceux qui les recherchent se voient garantir l'anonymat.

Pourtant selon le parquet de Bruxelles, cela ressemblerait à une application pour trouver facilement du cannabis. Pourtant faciliter l'usage de stupéfiants est répréhensible. Le parquet de Bruxelles avertit: les concepteurs du site, hébergé en France, pourraient aussi être passibles de poursuites.

Cette application semble déjà exister en France.

1. Quel est votre regard sur cette application?

2. Des contrôles ciblant cette application vont-ils être mis en place?

3. Le parquet de Bruxelles a fait savoir qu'il envisage plusieurs réponses spécifiques et adaptées à cette problématique dans le cadre de sa mission quotidienne de lutte contre le trafic de stupéfiants, et notamment contre le trafic de rue. Pouvez-vous en dire davantage?

4. Une clarification de leur identité et de leurs objectifs a-t-elle été demandée?

DO 2016201716101

Vraag nr. 1894 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Europees project LAW-TRAIN. - Belgische medewerking.

In februari 2017 hebben honderden kunstenaars, professoren en onderzoekers uit de Belgische academische wereld u gevraagd om de Belgische medewerking aan het Europese project LAW-TRAIN, dat ertoe strekt om de ondervragingsmethodes in het kader van onderzoeken naar internationale drughandel te verbeteren en te coördineren, stop te zetten.

DO 2016201716101

Question n° 1894 de monsieur le député Philippe Blanchart du 03 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

Projet européen "Law-Train". - Collaboration belge.

Au mois de février 2017, des centaines d'artistes, de professeurs et de chercheurs issus du monde académique belge vous ont demandé de mettre un terme à la collaboration belge dans le cadre du projet européen *Law-Train* qui vise à améliorer et coordonner les méthodes d'interrogation dans le cadre d'enquêtes relatives au trafic de drogue international.

Ze klagen dit partnerschap aan omdat het de participatie impliceert van de Israëlische nationale politie en het bijgevolg praktijken wettigt die ze als "internationale misdaden" kwalificeren. Volgens hen zijn we door de samenwerking van het Belgische ministerie van Justitie met de Israëlische politie medeplichtig aan systematische schendingen van het internationale recht en van de rechten van de mens, waarvan de inheemse Palestijnse bevolking het slachtoffer is.

U hebt aangegeven dat u van het federale parket had vernomen dat de partners van het project de Europese regels in acht nemen. We weten echter dat de Israëlische politie niet gebonden is door die regels. Dit project kadert niet in het officiële Belgische beleid tegenover Israël. Onze geloofwaardigheid op het stuk van de fundamentele rechten wordt op de helling gezet.

1. U zegt dat de Europese Commissie alle ethische aspecten controleert en strikt opvolgt. Kunt u daar dieper op ingaan? Hoe wordt die opvolging gerealiseerd bij de Israëlische politie?

2. Werd er hierover een inhoudelijk debat opgestart met die onderzoekers, professoren en kunstenaars?

Ils dénoncent ce partenariat qui implique la participation de la police nationale israélienne et légitime donc des pratiques qu'ils qualifient de "crimes internationaux". Selon eux la collaboration du ministère belge de la Justice avec la police israélienne nous rend complices de fait des violations systématiques du droit international et des droits de l'Homme au détriment de la population indigène de la Palestine.

Vous avez indiqué avoir pris vos renseignements auprès du parquet fédéral comme quoi les partenaires du projet coopèrent dans le respect des règles de l'Union européenne. Or, nous savons que la police israélienne échappe à cela. Ce projet ne s'inscrit pas dans le cadre de la politique belge officielle à l'égard d'Israël. Notre crédibilité à l'égard des droits fondamentaux est mise à mal.

1. Vous dites que la Commission européenne contrôle et réalise un suivi rigoureux de tous les aspects éthiques. Pouvez-vous en dire davantage, comment ce suivi est-il assuré auprès de la police israélienne?

2. Un débat de fond a-t-il été initié en la matière en impliquant ces chercheurs, professeurs et artistes?

DO 2016201716102

Vraag nr. 1895 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Aangifte van de financieringsbronnen van vzw's.

Door een maatregel die u zult invoeren, zullen alle vzw's binnenkort hun financieringsbronnen moeten aangeven. Bedoeling is om de transparantie van de financiële stromen van de ongeveer 100.000 in België geregistreerde vzw's te garanderen.

Verenigingen zonder winstoogmerk zullen de identiteit van hun donoren en het ontvangen bedrag in hun jaarrekening moeten vermelden. Ze hebben vandaag weinig plichten op dat stuk.

1. Kunt u die maatregel toelichten?

2. Zullen dezelfde maatregelen gelden ongeacht het type en het bedrag van de schenking?

3. Hoe zullen de controles worden uitgevoerd?

4. Welke maatregelen worden er toegepast indien de ontvangen bedragen en de identiteit van de donoren niet worden aangegeven?

DO 2016201716102

Question n° 1895 de monsieur le député Philippe Blanchart du 03 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Justice:

La déclaration des sources de financement des ASBL.

Toutes les ASBL devront prochainement déclarer leurs sources de financement selon une mesure que vous allez mettre en place. Il s'agit de sortir de l'opacité les flux financiers de quelques 100.000 ASBL enregistrées en Belgique.

Ces associations sans but lucratif devront indiquer, dans leurs comptes annuels, l'identité de leurs bailleurs de fonds et les montants perçus. Elles sont actuellement soumises à très peu d'obligation en la matière.

1. Pouvez-vous en dire davantage sur cette mesure?

2. Les mesures seront-elles les mêmes quel que soit le type et le montant de la donation?

3. Comment les contrôles seront-ils menés?

4. En cas de non-déclaration des montants perçus et de l'identité des bailleurs de fonds, quelles mesures seront en application?

5. Wat zult u antwoorden wanneer verenigingen vinden dat die controles te ver gaan en zich gestigmatiseerd voelen, en het gevoel hebben dat ze worden beschuldigd van vermeende sociale fraude of van het verbergen van geradicaliseerde jongeren, terwijl ze al jarenlang uitstekend werk leveren voor jongeren?

5. Quelle réponse allez-vous apporter aux associations qui considèrent que ces contrôles vont trop loin et qui se sentent stigmatisées et pointées du doigt comme présumées coupables de fraudes sociales ou de dissimulation de jeunes radicalisés alors qu'elles fournissent un travail de grande qualité au profit des jeunes et cela depuis de nombreuses années?

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2016201715976

Vraag nr. 1550 van de heer volksvertegenwoordiger Hendrik Vuye van 27 april 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De vervanging van het ziektepensioen voor ambtenaren door een ziekte- en invaliditeitsuitkering.

Het stelsel van het rustpensioen wegens lichamelijke ongeschiktheid, ook bekend als het ziektepensioen voor ambtenaren, kent een aantal problemen.

Het ziektepensioen wordt berekend op basis van het aantal dienstjaren als ambtenaar. Wie bijvoorbeeld lange tijd heeft gewerkt als werknemer of zelfstandige en dan na een korte prestatie als ambtenaar in het systeem belandt, krijgt slechts een zeer laag maandelijks bedrag. Een tweede probleem is dat er geen begeleiding is naar werkhervatting.

In het regeerakkoord is de volgende passage opgenomen:

"De regering zal, in overleg met de Gewesten, de Gemeenschappen en de lokale besturen, onderzoeken hoe het ziektepensioen voor ambtenaren kan worden vervangen door arbeidsongeschiktheidsuitkeringen in het kader van het ziekte- en invaliditeitsstelsel voor werknemers.".

Tijdens de begrotingscontrole 2016 werd beslist het ziektepensioen te vervangen door een stelsel van arbeidsongeschiktheidsuitkeringen van hetzelfde type als die waarover werknemers kunnen beschikken.

Tijdens het begrotingsconclaaf van oktober 2016 is door u en de minister van Ambtenarenzaken een voorstel aan de Ministerraad voorgelegd, dat de basis zou vormen voor het overleg met de andere bestuursniveaus. Op 7 maart 2017 verklaarde u in de vergadering van de commissie voor Sociale Zaken dat die onderhandelingen in maart 2017 zouden plaatsvinden.

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2016201715976

Question n° 1550 de monsieur le député Hendrik Vuye du 27 avril 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le remplacement de la pension de maladie des fonctionnaires par une indemnité de maladie et d'invalidité.

Le régime de pension de retraite pour cause d'inaptitude physique, également appelé pension de maladie des fonctionnaires, connaît un certain nombre de problèmes.

Le calcul de la pension de maladie s'effectue sur la base du nombre d'années de service en tant que fonctionnaire. Quiconque aurait par exemple, longtemps travaillé comme salarié ou indépendant et, après une brève prestation comme fonctionnaire, se retrouverait sous ce régime, ne percevrait qu'un montant mensuel très bas. Un deuxième problème qui se pose concerne l'absence d'accompagnement de reprise de travail.

Le passage suivant figure dans l'accord de gouvernement:

"Le gouvernement examinera, en consultation avec les Régions, les Communautés et les pouvoirs locaux, la façon dont la pension de maladie peut être remplacée par des indemnités d'incapacité de travail dans le cadre de l'assurance maladie invalidité pour les travailleurs salariés".

Lors du contrôle budgétaire 2016, il a été décidé de remplacer la pension de maladie par un régime d'indemnités d'incapacité de travail du même type que celui auxquels les employés ont droit.

Lors du conclave budgétaire d'octobre 2016, vous avez soumis, de concert avec le ministre chargé de la Fonction publique, une proposition au Conseil des ministres qui devait former la base de la concertation à ce sujet avec les autres niveaux de pouvoir. Vous avez déclaré en commission des Affaires sociales du 7 mars 2017 que les négociations auraient lieu en mars 2017.

1. Hebben de onderhandelingen met de Gewesten, de Gemeenschappen en de lokale besturen intussen plaatsgevonden? Zo ja, wat was het resultaat van deze onderhandelingen?

2. Welke oplossing zal worden voorzien voor de personen die nu al in het systeem van het ziektepensioen zitten? Zullen ook zij getransfereerd worden naar het RIZIV-regime van de werknemers?

1. Les négociations avec les Régions, les Communautés et les autorités locales ont-elles eu lieu entre-temps? Si oui, à quel résultat ont abouti ces négociations?

2. Quelle solution sera-t-elle prévue pour les personnes qui bénéficient d'ores et déjà du régime de pension de maladie? Seront-elles également transférées vers le régime des salariés de l'INAMI?

DO 2016201715981

Vraag nr. 1551 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 27 april 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Taken zorgkundigen. - Sterilisatie.

Vandaag de dag worden zorgkundigen vaak ingeschakeld op technische afdelingen in ziekenhuizen, ook als medewerkers op de dienst sterilisatie.

In de aanbevelingen van de Hoge Gezondheidsraad lezen we het volgende:

"De dagelijkse activiteiten worden verricht onder leiding en toezicht van een verpleegkundige bij naam aangeduid. De aanwezigheid van een verpleegkundige is vereist tijdens elke sterilisatiecyclus. Deze verplichting voor universitaire ziekenhuizen (koninklijk besluit van 15 december 1978, hoofdstuk 11) wordt ook aanbevolen voor alle andere ziekenhuizen.

Deze verpleegkundige moet een bijzondere, bij voorkeur erkende, opleiding in verband met sterilisatietechnieken hebben gevolgd en geregeld bijscholing volgen om deze kennis op peil te houden. Het aantal personeelsleden tewerkgesteld in de centrale sterilisatieafdeling dient in verhouding te staan tot het aantal en de aard van de chirurgische ingrepen en van de andere activiteiten in het ziekenhuis.

Het personeel dient een minimum algemeen opleidingsniveau te hebben om het in staat te stellen de werkprocedures te begrijpen en toe te passen en dient bijkomend specifieke externe opleidingen te volgen. Er mag geen operationele wijziging zonder de instemming van de verantwoordelijke apotheker van de centrale sterilisatieafdeling uitgevoerd worden.".

Signalen bereiken ons dat zorgkundigen, die bijkomende opleidingen gevolgd hebben om te werken op de centrale sterilisatie eenheid, er geen statuut hebben, laat staan bescherming.

DO 2016201715981

Question n° 1551 de madame la députée Nathalie Muylle du 27 avril 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Tâches des aides soignants. - Stérilisation.

À l'heure actuelle, les aides soignants sont souvent sollicités dans les départements techniques des hôpitaux, et ce, également en tant que collaborateurs dans le service de stérilisation.

Dans les recommandations du Conseil supérieur de la Santé, on peut lire:

"Les activités journalières s'effectuent sous la direction et la surveillance d'un(e) infirmier(ère) nommément désigné(e) et la présence d'un(e) infirmier(ère) est exigée durant chaque cycle de stérilisation. Cette obligation pour les hôpitaux universitaires (arrêté royal du 15 décembre 1978, chapitre 11) est vivement recommandée pour tous les autres hôpitaux.

Cet(te) infirmier(ère) doit avoir reçu une formation particulière, de préférence reconnue, en matière de techniques de stérilisation, et suivre une formation continue afin de mettre à jour ses connaissances. La quantité de personnel de la stérilisation centrale doit être proportionnel au nombre et à la nature des interventions chirurgicales et autres activités de l'hôpital.

Il doit avoir obtenu un niveau minimal de formation générale, lui permettant de comprendre et de mettre en application les procédures de travail, et doit suivre une formation externe spécifique complémentaire. Aucune modification opérationnelle ne peut être faite sans le consentement du pharmacien responsable du service central de stérilisation."

Il nous revient que des aides soignants qui ont suivi des formations particulières afin de travailler au service central de stérilisation n'ont pas de statut ni même de protection.

1. Hoe staat u tegenover het tewerkstellen van zorgkundigen in de sterilisatieruimte? Onder welke voorwaarden? Plant u hiervoor de regelgeving aan te passen (handelingen mee te nemen in de aanpassing van de wet op de gezondheidszorgberoepen)? Indien niet, waarom niet?

2. Zal u dit meenemen naar aanleiding van de herziening van het koninklijk besluit 78?

1. Que pensez-vous de l'emploi d'aides soignants dans le local de stérilisation? À quelles conditions? Avez-vous l'intention d'adapter la réglementation à cet effet (inclure les actes dans la révision de la loi relative aux professions des soins de santé)? Dans la négative, pourquoi?

2. Comptez-vous tenir compte de ces adaptations dans le cadre de la révision de l'arrêté royal de 1978?

DO 2016201715982

Vraag nr. 1552 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 27 april 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Maagverkleiningen vanaf 16 jaar.

Een maagverkleining wordt door het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) pas terugbetaald vanaf 18 jaar voor mensen met een BMI van 40 of meer. Maar ook jongeren kunnen kampen met overgewicht. Vaak hebben de jongeren al een intensief programma gevolgd om aan hun probleem te werken.

Obesitas bij jongeren is echter een multidisciplinair probleem. Vele tieners lijden psychisch onder hun zwaarlijvigheid, waardoor het niet enkel gaat over hun zwaarlijvigheid aan te pakken, maar ook op andere vlakken te werken.

In de commissie van 7 juli 2015 stelde ik mijn eerste vraag met betrekking tot maagverkleiningen vanaf 16 jaar en op 24 mei 2016 diende ik een schriftelijke vraag in met betrekking tot obesitas bij jongeren.

Reeds dan deed ik een oproep om de terugbetaling van een maagverkleining door het RIZIV te laten gebeuren vanaf 16 jaar.

Verschillende chirurgen deden in het verleden reeds een oproep om maagverkleiningen terug te betalen vanaf 16 jaar, want de leeftijd maakt geen verschil, maar het belangrijkste is dat iemand volgroeid is.

Ik wil echter wel benadrukken dat dit een en-en-verhaal is. De Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) stelt dat we in Europa tegen 2030 met een immense obesitasepidemie te maken zullen krijgen. We moeten daarom ook volop blijven inzetten op preventie. Een maagverkleining mag enkel gebeuren als laatste stap, onder goede begeleiding en onder strikte voorwaarden.

DO 2016201715982

Question n° 1552 de madame la députée Nathalie Muylle du 27 avril 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Réductions gastriques à partir de l'âge de 16 ans.

Les réductions gastriques ne sont remboursées par l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) qu'à partir de l'âge de 18 ans pour les personnes ayant un IMC de 40 ou plus. Mais les problèmes de surcharge pondérale concernent également des jeunes. Ceux qui sont dans ce cas ont souvent déjà suivi un programme intensif pour lutter contre leurs problèmes.

L'obésité chez les jeunes constitue toutefois un problème multidisciplinaire. De nombreux jeunes souffrent psychiquement de leur surpoids et il ne s'agit donc pas uniquement de s'attaquer aux problèmes physiques, mais aussi de travailler sur d'autres plans.

J'ai posé ma première question concernant la réduction gastrique à partir de 16 ans en commission le 7 juillet 2015 et le 24 mai 2016, je vous adressais une question écrite concernant l'obésité chez les jeunes.

Dans le cadre de ces deux questions, je plaidais en faveur du remboursement de la réduction gastrique par l'INAMI à partir de 16 ans.

Plusieurs chirurgiens ont déjà lancé un appel en ce sens par le passé car ce n'est pas l'âge qui compte, mais le fait que le patient ait atteint sa pleine croissance.

Je souhaiterais toutefois insister sur le fait que la réduction gastrique n'exclut pas d'autres interventions. Selon l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS), l'Europe devra faire face d'ici à 2030 à une épidémie sévère d'obésité. Nous devons donc continuer à miser pleinement sur la prévention. Une réduction gastrique ne peut intervenir qu'en dernière instance, avec un bon accompagnement et sous des conditions très strictes.

In 2016 bracht the ad hoc *Working Group on Science and Evidence for Ending Childhood Obesity* het rapport *Consideration of the evidence on childhood obesity for the Commission on Ending Childhood Obesity*. Dit rapport is te vinden op de website van de WHO. In het rapport kunnen we volgende lezen:

"*Adolescents: 12-18 years*

In adolescents, family-based lifestyle interventions can lead to a mean reduction in BMI at 6 months, from baseline or more, of approximately 1.4 kg/m2 , as well as improvements in a range of cardiometabolic risk markers (e.g. blood pressure, blood lipids, fasting insulin) (514). There is also modest effectiveness of a limited armamentarium of drug therapy (e.g. orlistat, metformin) as an adjunct to lifestyle intervention in adolescents with moderately severe obesity (510). Bariatric surgery may also be appropriate in those with more severe obesity (516, 517).".

1. Als antwoord op mijn vraag van 24 juni 2016 deelde u mee dat het RIZIV met de betrokken specialisten in de bariatrische chirurgie overleg zou plegen met oog op een dubbele doelstelling. Bijgevolg heeft het RIZIV contact opgenomen met universitaire centra betreffende de indicaties van obesitasheelkunde bij patiënten jonger dan 18 jaar. Toen was men er echter nog niet in geslaagd om een optimaal kader voor de heelkundige tenlasteneming van jonge obesitaspatiënten te beschrijven.

Wat is de stand van zaken op vandaag? Wanneer mogen we dit optimaal kader verwachten? Kan u reeds de grote lijnen meegeven mochten deze er reeds zijn?

2. Tevens als antwoord op mijn vraag gaf u mee dat de Technische Geneeskundige Raad aan een wijziging van de leeftijdsgrens zal moeten werken en dat er budget zal nodig zijn om deze aanpassing te financieren. Wat is de stand van zaken met betrekking tot de wijziging van de leeftijdsgrens? Komt deze er? Indien ja, wanneer mogen we dit verwachten?

Le groupe de travail ad hoc *Working Group on Science and Evidence for Ending Childhood Obesity* a publié en 2016 un rapport intitulé *Consideration of the evidence on childhood obesity for the Commission on Ending Childhood Obesity*, que l'on peut consulter sur le site internet de l'OMS. Dans ce rapport, nous pouvons lire ce qui suit:

"Adolescents: 12-18 years

In adolescents, family-based lifestyle interventions can lead to a mean reduction in BMI at 6 months, from baseline or more, of approximately 1.4 kg/m2 , as well as improvements in a range of cardiometabolic risk markers (e.g. blood pressure, blood lipids, fasting insulin) (514). There is also modest effectiveness of a limited armamentarium of drug therapy (e.g. orlistat, metformin) as an adjunct to lifestyle intervention in adolescents with moderately severe obesity (510). Bariatric surgery may also be appropriate in those with more severe obesity (516, 517)."

1. En réponse à ma question du 24 juin 2016, vous avez indiqué que l'INAMI se concerterait avec des spécialistes de la chirurgie bariatrique en vue de la réalisation d'un double objectif. Dans ce cadre, l'INAMI a pris contact avec des centres universitaires concernant les indications de chirurgie bariatrique chez des patients âgés de moins de 18 ans. L'on n'était toutefois pas encore parvenu alors à décrire un cadre optimal pour la prise en charge de jeunes patients souffrant d'obésité.

Quelle est la situation aujourd'hui? Quand pouvons-nous espérer ce cadre optimal? Pouvez-vous déjà le décrire dans les grandes lignes, s'il devait déjà exister?

2. Vous avez également indiqué en réponse à ma question que le Conseil Technique Médical devra plancher sur une modification de la limite d'âge et qu'un budget devra être dégagé pour financer cet aménagement. Qu'en est-il de la modification de la limite d'âge? Sera-t-elle mise en oeuvre? Dans l'affirmative, quand pouvons-nous l'attendre?

DO 2016201715983

Vraag nr. 1553 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Muylle van 27 april 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Pay-for-quality (P4Q).

Na een inspectie van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) (cijfers van 2011 die in 2015 aan het licht kwamen) in verband met de facturatie van de spoeddiensten, bleek dat er werd gesjoemeld met één op de drie facturen en dat er werd gefraudeerd met de verwijsbrieven van de huisartsen. De Dienst voor geneeskundige evaluatie en controle (DGEC) wees in een rapport op disfuncties bij de spoeddiensten, zo zou de helft van de patiënten er niet thuishoren, zijn de zorgverleners soms moeilijk te identificeren, worden de prestaties van artsen in opleiding in meer dan 90 % van de gevallen door andere artsen gefactureerd, enz.

Als antwoord op mijn mondelinge vraag in commissie van 2015 antwoorde u dat Zorgnet Vlaanderen en de Belgische beroepsvereniging van spoedartsen op de hoogte zijn van het probleem en dat ze willen meewerken aan een oplossing. De DGEC zou zijn sensibiliseringscampagne voortzetten. In de herfst zou een nieuwe controle uitgevoerd worden. Indien nodig zouden de controles gevolgd worden door sancties.

Ondertussen bracht het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE) in 2016 zijn studie *De organisatie van de spoeddiensten in België* uit. Deze studie is een enorme meerwaarde, omdat ze in alle objectiviteit aantoont wat de problemen zijn. Er zijn te veel spoeddiensten in ons land en mensen stappen er te snel naartoe, terwijl ze vaak even goed door een huisarts kunnen worden geholpen. De voorstellen van de KCE-studie zijn goed. Ze spreken over het relationeren en specialiseren, met het behoud van toegankelijkheid en kwaliteit. Een taskforce niet-planbare-zorg werd opgericht om na te gaan hoe de triage afdwingbaar te maken.

Het nummer 1733 is reeds geïmplementeerd. De triage via dit nummer en de veiligheid van de huisartsen zijn belangrijk. Echter dit nummer is nog niet overal gekoppeld met de wachtdienst. Als we op de website van de FOD kijken naar bijvoorbeeld Keerbergen (postcode 3140) of Deurne (postcode 2100) krijgen we een melding dat de wachtdienst in de regio niet gekoppeld is aan het nummer 1733.

DO 2016201715983

Question n° 1553 de madame la députée Nathalie Muylle du 27 avril 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Pay-for-quality (P4Q).

Une inspection de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) (chiffres de 2011 rendus publics en 2015) concernant la facturation des services d'urgence a mis en évidence des pratiques frauduleuses concernant une facture sur trois ainsi que des lettres d'adressage de médecins généralistes. Le Service d'Évaluation et de Contrôle Médicaux (SECM) a attiré, dans un rapport, l'attention sur les dysfonctionnements dans les services d'urgence. Ainsi, la moitié des patients ne devraient pas s'y retrouver, les prestataires de soins sont souvent difficiles à identifier, parfois les prestations de médecins en formation sont facturées, dans plus de 90 % des cas, par d'autres médecins, *etc*.

En réponse à une question orale que je vous ai adressée à ce sujet en commission en 2015, vous avez indiqué que *Zorgnet Vlaanderen* et l'Association Belge des Médecins Urgentistes étaient au courant du problème et souhaitaient collaborer à la recherche d'une solution. Le SECM poursuivrait sa campagne de sensibilisation. À l'automne, un nouveau contrôle serait effectué. Le cas échéant, les contrôles seraient suivis de sanctions.

Dans l'intervalle, le Centre Fédéral d'Expertise des Soins de Santé (KCE) a publié en 2016 sont étude intitulée "L'organisation des services d'urgence en Belgique". Cette étude représente une plus-value considérable parce qu'elle identifie les problèmes en toute objectivité. Notre pays compte trop de services d'urgence et les gens s'y rendent trop facilement, alors qu'ils pourraient très souvent être tout aussi bien aidés par un généraliste. Les propositions formulées par le KCE sont bonnes. Elles évoquent la création de réseaux et la spécialisation, tout étant attentives à préserver l'accessibilité et la qualité. Une taskforce Soins non planifiables a été mise sur pied pour examiner comment conférer un caractère contraignant au tri des patients.

Le numéro 1733 a déjà été implémenté. Le tri des patients par ce numéro et la sécurité des médecins généralistes revêtent une importance capitale. Ce numéro n'est toutefois pas encore partout couplé avec le service de garde. Si nous allons sur le site internet du SPF et regardons, par exemple, Keerbergen (code postal 3140) et Deurne (code postal 2100), il nous est signalé que le service de garde n'est pas couplé avec le numéro 1733.

1. Kan u meegeven wanneer de opvolgende controle van de DGEC in verband met de facturatie van de spoeddiensten plaatsvond (herfst) en wat de resultaten van die controle waren? Ziet u een verbetering in de cijfers? Waar liggen de pijnpunten? Zijn er sancties gekomen na de controle? Indien ja, welke?

2. Zorgnet Vlaanderen en de Belgische beroepsvereniging van spoedartsen waren op de hoogte en zouden meewerken aan een oplossing. Wat is de stand van zaken met betrekking tot deze oplossing?

3. Een bijsturing van de financiering van de spoedgevallendienst staat ingeschreven in de planning binnen de ziekenhuisfinanciering. Een *pay-for-quality* (P4Q) systeem is in voorbereiding en zou deze legislatuur nog zijn uitwerking moeten krijgen. Kan u hierover de stand van zaken meegeven?

4. Kan u meegeven wat de stand van zaken is met betrekking tot de taskforce niet-planbare-zorg die opgericht werd om na te gaan hoe de triage afdwingbaar te maken? Wanneer mogen we hier resultaten van verwachten?

5. Zoals vermeld is het nummer 1733 nog niet overal gekoppeld met de wachtdienst. Wanneer zal dit nummer een volledige dekking bieden? Kan u meegeven waar zich de grootste gaten bevinden en wat de reden is dat het nummer 1733 nog niet overal gekoppeld is?

6. Sommige wachtposten zijn overbelast, net zoals de urgentiediensten, terwijl anderen geen werk hebben. Een geïntegreerde visie dringt zich op. In commissie op 3 mei 2016 deelde u mee dat u daaraan werkte. Wat is de stand van zaken?

DO 2016201715997

Vraag nr. 1554 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Stijgend aantal gevallen van kanker bij kinderen.

Op 12 april 2017 publiceerde de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) een studie waaruit blijkt dat de incidentie van kanker bij kinderen de voorbije jaren met 13 % is toegenomen ten opzichte van de jaren 80. Volgens het *International Agency for Research on Cancer* (IARC), dat de studie heeft gecoördineerd, kan deze stijging gedeeltelijk toegeschreven worden aan een betere of snellere opsporing van kanker bij kinderen.

1. Pouvez-vous indiquer quand le contrôle annoncé du SECM (à l'automne) concernant la facturation des services d'urgence a été réalisé et quels en étaient les résultats? Observez-vous une amélioration des chiffres? Quels sont les points d'achoppement? Des sanctions ont-elles été prises après les contrôles? Dans l'affirmative, lesquels?

2. *Zorgnet Vlaanderen* et l'Association Belge des Médecins Urgentistes étaient informés et allaient collaborer à la recherche d'une solution. Quel est l'état d'avancement de cette solution?

3. Une correction du financement des services d'urgence est inscrite dans la programmation du financement des hôpitaux. Un système P4Q (*pay-for-quality*) est en préparation et devrait encore être mis en oeuvre au cours de la présente législature. Pouvez-vous communiquer l'état d'avancement de ce dossier?

4. Pouvez-vous indiquer l'état d'avancement de la création de la taskforce soins non planifiables mise sur pied dans le but d'examiner comment conférer au tri un caractère contraignant? Quand pouvons-nous attendre les résultats de cette initiative?

5. Comme déjà mentionné, le numéro 1733 n'est pas partout couplé avec le service de garde. Quand ce numéro offrira-t-il une couverture intégrale? Pouvez-vous indiquer où se situent les plus grandes lacunes et la raison pour laquelle le numéro 1733 n'est pas partout couplé avec le service de garde?

6. Certains postes de garde sont surchargés, tout comme les services d'urgence, alors que d'autres sont désoeuvrés. Une vision intégrée s'impose. En commission, le 3 mai 2016, vous avez indiqué que vous planchiez sur ce dossier. Quel est son état d'avancement?

DO 2016201715997

Question n° 1554 de monsieur le député Emmanuel Burton du 27 avril 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'augmentation du cancer chez les enfants.

Le 12 avril 2017, l'Organisation mondiale de la Santé (OMS) publiait une étude selon laquelle le cancer chez les enfants avait augmenté de 13 % ces dernières années par rapport aux années 80. Le Centre international de recherches contre le cancer (CIRC), qui a coordonné l'étude attribue cette hausse en partie à une meilleure détection ou plus précoce de ces cancers.

1. Stelt men op grond van de cijfergegevens van de ziekenhuizen een gelijkaardige stijging van het aantal kankergevallen bij kinderen in België vast?

2. Wat kunnen de verschillende oorzaken zijn van de toegenomen incidentie van kanker bij kinderen, behalve het feit dat kanker dankzij de medische vooruitgang nu beter en in een vroeger stadium kan worden opgespoord?

3. In hoeveel procent van de gevallen heeft kanker geleid tot de dood van het kind?

DO 2016201716006

Vraag nr. 1555 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Chronische ziekten en levensverwachting.

De gemiddelde levensverwachting voor de hele bevolking bedroeg in 1900 71 jaar en 100 jaar later, in 2000, 82 jaar. Vreemd genoeg traden chronische ziekten in 2000 al omstreeks 62 jaar op, terwijl dat in 1900 pas omstreeks 70 jaar was, bij het naderen van het levenseinde. Dat kan de indruk wekken dat de bevolking langer leeft, maar in minder goede gezondheid.

De medicalisering vanaf 62 jaar heeft ongewenste effecten en mondt gemakkelijk uit in een overdreven medicalisering die levensverkortend werkt, omdat ze het ontstaan van nieuwe ziekten in de hand werkt.

1. Beschikt het Observatorium voor de chronische ziekten over cijfers met betrekking tot de drie belangrijkste chronische ziekten die vanaf 60 jaar optreden en tot een overlijden vóór de leeftijd van 82 jaar leiden?

2. Welk prijskaartje hangt er aan de behandeling van die drie ziekten, over de volledige duur ervan?

3. Welke preventieve maatregelen had men kunnen nemen om die medicalisering te voorkomen?

4. Hoeveel zouden die preventieve maatregelen kosten en wat zou hun budgettaire impact zijn, rekening houdend met de levensverwachting?

1. D'après les chiffres recensés dans les hôpitaux, une telle augmentation du cancer chez les enfants en Belgique a-t-elle pu être constatée?

2. Hormis les avancées médicales qui permettent de mieux détecter, et plus tôt, la maladie, connaissez-vous les différentes causes qui pourraient provoquer cette augmentation de la fréquence des cancers chez les enfants?

3. Parmi ces enfants malades, connaissez-vous le pourcentage de cancers qui ont occasionnés la mort de l'enfant?

DO 2016201716006

Question n° 1555 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Maladies chroniques et espérance de vie.

Si l'on compare l'espérance de vie moyenne pour l'ensemble de la population sur 100 années d'écart, on obtient une espérance de vie de 71 ans en 1900 et 82 ans en 2000. Paradoxalement, on observe l'apparition de maladies chroniques en 2000 vers l'âge de 62 ans alors qu'en 1900 ces maladies n'apparaissaient que vers 70 ans c'est-à-dire en fin de vie. Cela pourrait donner l'impression que la population vit donc plus longtemps, mais en moins bonne santé.

La médicalisation à partir de 62 ans a des effets secondaires et aboutit facilement à une surmédicalisation qui dégrade voire raccourcit la durée de vie en créant d'autres pathologies.

1. L'observatoire des maladies chroniques peut-il fournir les statistiques des trois principales maladies chroniques après 60 ans entrainant un décès avant 82 ans?

2. Peut-on évaluer le coût du traitement pour ces trois principales maladies sur la durée du traitement?

3. Quelles auraient pu être les mesures préventives afin d'éviter cette médicalisation?

4. Pouvez-vous estimer le coût de ces mesures préventives et l'impact budgétaire calculé sur l'espérance de vie?

DO 2016201716008

Vraag nr. 1556 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het inzetten van Mechelse herders voor kankerbestrijding.

Het Franse Institut Curie rondde onlangs de eerste testfase van het KDOG-project af, dat in april 2016 van start ging en gefinancierd werd door middel van crowdfunding. De resultaten voor de detectie van kankercellen zijn 100 % positief. De Mechelse herders slaagden erin de stalen met kankercellen - afkomstig van een testgroep van 130 vrouwelijke vrijwilligers - eruit te halen.

Dankzij dat bemoedigende resultaat zal het instituut van start mogen gaan met een klinische studie op 1.000 vrouwen, tussen 2018 en 2021. De detectiemethode met honden heeft als voordeel dat ze goedkoop is. Ze zou ook een plaats kunnen krijgen in onze ontwikkelingssamenwerkingsprojecten.

1. Bestaan er in ons land onderzoekscentra die al interesse toonden voor de detectie van kankercellen door gebruik te maken van de goed ontwikkelde reukzin van honden voor vroegtijdige kankeropsporing?

2. Het Belgische leger beschikt over meerdere honderdtallen honden (voor 95 % Mechelse herders) die bij militaire operaties worden ingezet; 60 ervan worden elk jaar op pensioen gestuurd. Kunnen de honden die niet langer geschikt zijn voor het leger niet worden gebruikt om er een opsporingseenheid voor kanker mee op te starten?

3. Behoort een samenwerking tussen Frankrijk en België in dat verband tot de mogelijkheden?

DO 2016201716008

Question n° 1556 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Berger malinois pour la lutte contre le cancer.

L'Institut Curie en France vient de terminer la première phase de test du projet KDOG. Ce projet qui avait été lancé en avril 2016 à l'aide d'un financement participatif vient de présenter des résultats 100 % positifs dans la détection de cellules cancéreuses. Les bergers malinois ont su détecter avec succès les échantillons porteurs de tumeurs sur un groupe de 130 femmes volontaires.

Ce premier résultat encourageant va permettre d'autoriser le début d'une étude clinique sur 1.000 femmes entre 2018 et 2021. Cette détection par des chiens a l'avantage d'être peu coûteuse. Cette méthode de détection pourrait également s'inscrire dans nos projets d'aide dans les pays en voie de développement.

1. Avons-nous en Belgique des centres de recherche qui se sont déjà intéressés à la détection de cellules cancéreuses en se basant sur l'efficacité de l'odorat des chiens pour la détection précoce des tumeurs?

2. L'armée belge possède un cheptel de plusieurs centaines de chiens (95 % de bergers malinois) pour assurer des opérations militaires dont 60 sont mis à la retraite chaque année. Ne pourrait-on envisager l'utilisation de ces chiens qui ne conviennent plus pour l'armée afin de créer une unité de détection canine des cancers?

3. Une collaboration belgo-française est-elle envisageable dans ce domaine?

DO 2016201716015

Vraag nr. 1557 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Handhygiënecampagne.

Op 5 mei aanstaande organiseert de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) voor de tiende keer haar jaarlijkse campagne om gezondheidswerkers in ziekenhuizen erop te wijzen hoe belangrijk het is dat men regelmatig zijn handen wast om de overdracht van kiemen die ziekenhuisinfecties en infectieziekten (griep, gastro-enteritis, enz.) veroorzaken, te voorkomen. Die WHO-campagne lijkt ook in België effect te sorteren, want het aantal sterfgevallen in ziekenhuizen als gevolg van ziekenhuisinfecties beweegt zich in dalende lijn.

DO 2016201716015

Question n° 1557 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Campagne "mains propres".

Le 5 mai prochain, l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) organisera comme chaque année depuis dix ans sa campagne en faveur de l'attention à apporter aux lavages réguliers des mains en milieu hospitalier pour éviter la transmission de germes responsables d'infections nosocomiales et de maladies infectieuses (grippes, gastro-entérites, *etc.*). Cette campagne de l'OMS semble porter ses fruits en Belgique aussi, puisque le nombre de décès en milieu hospitalier des suites de maladies nosocomiales est en diminution.

Waar we wel even bij stil zouden moeten staan, is dat er verscheidene campagnes voor de gezondheidswerkers in de ziekenhuizen op touw moesten worden gezet om duidelijk te maken hoe belangrijk handhygiëne is. Is dat probleem niet terug te voeren op onze onderwijsprogramma's en onze wetgeving? Het is toch verbazend dat leerlingen niet verplicht worden om hun handen te wassen voor ze naar de eetzaal gaan of nadat ze naar het toilet zijn geweest. Dat is een volksgezondheidskwestie die onze volle aandacht verdient.

Op wettelijk vlak bestaat er in het Franstalige landsgedeelte het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 14 juli 2011 betreffende de preventiemaatregelen voor de overdraagbare ziekten in het school- en studentenmilieu. Kennelijk volstaat dat niet. Als de WHO het ziekenhuispersoneel al tien jaar lang probeert bij te brengen dat ze hun handen moeten wassen, zouden we ons dan niet moeten afvragen of het basisonderwijs, de regelgeving en de wetgeving wel streng genoeg zijn?

1. Kunt u, om niet alleen de gewoonten van het ziekenhuispersoneel, maar ook die van al onze landgenoten bij te sturen, zich bij de WHO-campagne aansluiten en een handhygiënecampagne op touw zetten die op de hele bevolking gericht is?

2. Kunt u de nationale wetgeving inzake de preventie van overdraagbare ziekten in het school- en studentenmilieu verbeteren teneinde de scholen ertoe te verplichten de nodige maatregelen te nemen met betrekking tot de voorzieningen (vloeibare zeep, wegwerphanddoekjes, hygiëne en netheid van de lokalen, enz.) en ten aanzien van de scholieren en studenten om ze de juiste reflexen aan te leren waarmee ze hun eigen gezondheid en die van de anderen beschermen?

3. Kunt u een overzicht verstrekken van de hygiënecontroles die ons federaal agentschap heeft uitgevoerd in de scholen?

Ce qui devrait nous interpeller, c'est qu'il ait fallu plusieurs campagnes en milieu hospitalier auprès des professionnels de la santé, pour faire comprendre l'importance du lavage des mains. La racine du problème ne se trouve-t-elle pas dans nos programmes d'éducation et dans nos codes? Il est en effet étonnant que des élèves ne soient pas obligés de se laver les mains avant de rentrer au réfectoire ou après avoir fait un passage aux toilettes. C'est une question de santé publique qui devrait retenir toute notre attention.

En termes de loi, il existe pour la partie francophone l'arrêté du 14 juillet du gouvernement de la communauté française relatif aux mesures de prévention des maladies transmissibles dans le milieu scolaire. Ce n'est apparemment pas suffisant. Si l'OMS est préoccupée depuis dix ans par l'apprentissage du lavage des mains du personnel hospitalier, ne devrions-nous pas nous demander si l'éducation de base, la réglementation, la législation est assez contraignante?

1. Afin d'améliorer les réflexes de chaque citoyen et pas seulement du personnel hospitalier, pouvez-vous vous associer à la campagne OMS afin d'élargir cette opération "mains propres" à l'ensemble de la population?

2. Pouvez-vous travailler sur l'amélioration de la législation nationale en matière de prévention des maladies transmissibles dans les milieux scolaires et étudiants tant pour contraindre les établissements scolaires quant aux structures (savons liquides, essuie-mains jetables, salubrité, propreté des locaux, *etc*.) que des obligations des élèves et étudiants en ce qui concerne les gestes obligatoires pour préserver leur santé et celles des autres?

3. Pouvez-vous donner un aperçu des contrôles d'hygiène effectués par notre agence fédérale au sein des établissements scolaires?

DO 2016201716017

Vraag nr. 1558 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Inschakelen van studie- en consultancybureaus.

De regering en de FOD's, agentschappen en ministeries die ervan afhangen, doen regelmatig een beroep op studie- en consultancybureaus.

DO 2016201716017

Question n° 1558 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Recours aux bureaux d'études et de consultance.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des bureaux d'études et de consultance.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de studie- en consultancybureaus waaraan een opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les bureaux d'études et de consultance auxquels il a été confié une mission;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716027

Vraag nr. 1561 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Interculturele bemiddeling in de ziekenhuizen.

Ik heb u in 2015 reeds een vraag gesteld (vraag nr. 324 van 3 juli 2015, *Schriftelijke vragen en antwoorden*, Kamer, 2014-2015, nr. 35) over de interculturele bemiddelaars die ingezet kunnen worden om te communiceren met patiënten die geen van de landstalen spreken of andere culturele of godsdienstige waarden of voorschriften in acht nemen, en ze uitleg te geven over de behandeling.

1. Hoe zijn de cijfers van de interculturele bemiddelingsdienst voor 2016 geëvolueerd? Werd er extra personeel aangeworven? Hoeveel interventies heeft de dienst in 2016 verricht?

2. Wat waren de meest frequente interventies van die dienst in 2016 en met welke problemen werd hij vorig jaar het vaakst geconfronteerd?

3. Werd het bemiddelingssysteem in 2016 in andere ziekenhuizen ingevoerd?

4. Is het procentuele aantal interventies via videoconferentie in 2016 gestegen?

DO 2016201716027

Question n° 1561 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les médiateurs interculturels en milieu hospitalier.

Je vous ai déjà interrogé en 2015 (question n° 324 du 3 juillet 2015, *Questions et Réponses*, Chambre, 2014-2015, n° 35) sur les médiateurs interculturels qui permettent de communiquer et d'expliquer les soins aux personnes ne parlant des langues nationales ou ayant d'autres valeurs ou prescrits culturels et cultuels.

1. Pouvez-vous indiquer l'évolution des chiffres pour 2016 du service de médiation interculturelle? De nouveaux recrutements ont-ils eu lieu? Combien d'interventions ont eu lieu en 2016?

2. Quelles sont les interventions les plus récurrentes faites par ce service et les problèmes auxquels il est le plus souvent confronté en 2016?

3. Ce système de médiation s'est-il développé dans d'autres hôpitaux en 2016?

4. Le taux de médiation par vidéo-conférence a-t-il augmenté en 2016?

DO 2016201716064

Vraag nr. 1564 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 02 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Groene nummers van de overheidsdiensten.

Elke dag proberen tal van burgers de overheidsdiensten te contacteren om gebruik te maken van de diensten die aan de gemeenschap worden aangeboden. De telefoon blijft een geliefkoosd kanaal voor de burger, vermits er via telefonisch contact eenvoudig en snel informatie kan worden verkregen. Zoals u weet zijn er voor de burgers evenwel nog vaak kosten verbonden aan een telefoongesprek.

Ik zou dan ook graag vernemen welk beleid er voor elk van de overheidsinstanties die onder uw bevoegdheid vallen, werd bepaald om systematisch te werken met groene nummers, die voor de burgers gratis en vrij toegankelijk zijn.

Wat is de stand van zaken, en wat zijn in voorkomend geval de projecten die voor 2017 in de pijplijn zitten met betrekking tot gratis nummers van overheidsdiensten?

DO 2016201716064

Question n° 1564 de monsieur le député Gautier Calomne du 02 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les lignes vertes des services publics.

De nombreux citoyens cherchent à contacter, au quotidien, les administrations publiques afin de bénéficier des services offerts à la collectivité. Parmi les canaux de communication figurent en bonne place les appels téléphoniques, qui permettent d'obtenir des informations de manière simple et rapide. Toutefois, comme vous le savez, le recours au téléphone peut encore constituer, dans certains cas, une source de frais pour les administrés.

Aussi, je souhaiterais connaître la politique qui a été définie, pour chacun des organismes publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle, pour systématiser la mise en place de lignes vertes, gratuites et librement accessibles aux citoyens.

Pourriez-vous communiquer l'état de la situation et, partant, les éventuels projets retenus pour l'année 2017 en matière de téléphonie gratuite pour les usagers des services publics?

DO 2016201716095

Vraag nr. 1565 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten.

In de huidige context van economisch herstel moeten we al het mogelijke blijven doen om ons concurrentievermogen te ondersteunen.

Dit is zeker belangrijk voor de Belgische voedselproducenten, en het lijkt dan ook wenselijk om in de mate van het mogelijke bij voorkeur hun producten in de kantines van de overheidsdiensten te kunnen aanbieden.

Welke maatregelen neemt uw kabinet voor elke instantie waarvoor u als minister bevoegd bent, om de consumptie van voedingsmiddelen van Belgische bodem te bevorderen? Wat is de aard van de ontwikkelde initiatieven en welke budgetten werden er eventueel voor uitgetrokken?

DO 2016201716095

Question n° 1565 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.

Dans le contexte de reprise économique que nous connaissons, il est important de maintenir tous les efforts pour soutenir notre niveau de compétitivité.

À cet égard, les producteurs alimentaires belges sont concernés au premier plan et il semble opportun de pouvoir privilégier, dans la mesure du possible, leurs produits dans le cadre des cantines des services publics.

Quelles sont, pour chaque organisme public qui dépend de votre tutelle ministérielle, les mesures actuellement prises par votre cabinet pour favoriser la consommation de produits alimentaires issus de producteurs belges? Pourriez-vous étayer votre réponse en précisant la nature des initiatives menées, ainsi que les éventuels budgets mobilisés?

DO 2016201716098

Vraag nr. 1567 van de heer volksvertegenwoordiger Egbert Lachaert van 03 mei 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Vrijstelling van RSZ-bijdragen bij de eerste aanwerving.

Vanaf 1 januari 2016 is een doelgroepvermindering van kracht voor de eerste aanwerving. De werkgever is volledig vrijgesteld van de verschuldigde werkgeversbijdragen voor de sociale zekerheid bij aanwerving van een eerste werknemer, en dit voor een onbepaalde duur.

Deze regeling richt zich specifiek op startende en kleine werkgevers uit de privésector. Voor veel start-ups of kleinere ondernemingen is een eerste aanwerving een enorme stap, mede door de grote kost die hiermee gepaard gaat als werkgever. Deze vrijstelling van bijdragen lijkt alvast een stap in de goede richting om werkgevers een kans te bieden om hun bedrijf uit te bouwen.

1. a) Hoeveel werkgevers hebben reeds een eerste aanwerving (onder dit nieuwe regime) gedaan in het eerste kwartaal van 2017?

b) Is het mogelijk om een onderverdeling van de aanwervingen te geven per provincie?

c) Is er ook een onderverdeling in leeftijd?

d) Zijn de werkgevers gemiddeld jonger, en wordt dus op deze manier het doel om start-ups te stimuleren bereikt?

e) Wat is de gemiddelde leeftijd van de aangeworven personen?

2. Hoe evalueert u deze maatregel qua doeltreffendheid?

DO 2016201716098

Question n° 1567 de monsieur le député Egbert Lachaert du 03 mai 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Exonération des cotisations ONSS lors de l'engagement d'un premier travailleur.

Depuis le 1*er* janvier 2016, la réduction groupe cible s'applique lors de l'engagement d'un premier travailleur. L'employeur est entièrement exonéré des cotisations patronales dues lors de l'engagement d'un premier travailleur et cela, pour une durée indéterminée.

Cette disposition est spécifiquement destinée aux employeurs débutants et aux petites entreprises du secteur privé. Pour beaucoup de *start-ups* ou de petites entreprises, un premier engagement constitue une avancée considérable en raison notamment du coût important qu'il représente pour l'employeur. Cette exonération de cotisations constitue en tout cas un pas dans la bonne direction en ce qu'elle offre aux employeurs la possibilité de faire croître leur entreprise.

1. a) Combien d'employeurs ont-ils déjà procédé à un premier engagement (sous ce nouveau régime) au cours du premier trimestre de 2017?

b) Pourrais-je obtenir une ventilation de ces chiffres par province?

c) Une ventilation est-elle également disponible en fonction de l'âge?

d) Si l'âge moyen des employeurs est en baisse, cette disposition permet-elle d'atteindre l'objectif visé, à savoir encourager le développement des starts-ups?

e) Quel est l'âge moyen des personnes recrutées?

2. Quelle est, selon vous, l'efficacité de cette mesure?

DO 2016201716099

Vraag nr. 1568 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Behandeling van borstkanker.

Volgens de cijfers van Think-Pink, een vzw die zich actief inzet voor de strijd tegen borstkanker, krijgt een op de negen vrouwen borstkanker. In 2013 werd er bij bijna 11.000 vrouwen borstkanker vastgesteld, dit is een stijging met 13 % in tien jaar tijd.

DO 2016201716099

Question n° 1568 de madame la députée Fabienne Winckel du 03 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La prise en charge du cancer du sein.

Selon les chiffres publiés par l'association *Think-Pink* qui milite activement dans la lutte contre le cancer du sein, une femme sur neuf est atteinte de cette maladie. En 2013, près de 11.000 femmes ont été diagnostiquées, soit une augmentation de 13 % en dix ans.

Onlangs is uit de Europese MINDACT-studie gebleken dat adjuvante chemotherapie het gevaar voor recidief bij de vrouwen bij wie borstkanker in een vroeg stadium werd gediagnosticeerd, niet vermindert. In dat geval zouden chemotherapie en de behandeling van de neveneffecten ervan dus zinloos zijn en onnodig veel geld kosten.

Dankzij het gebruik van de MammaPrint, een test om de activiteit van specifieke genen in de tumor te analyseren, zou chemotherapie in 46 % van de gevallen kunnen worden vermeden.

1. Hoe ver staat het met de reflectie inzake het gebruik van de MammaPrint in ons land?

2. Het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE) pleit in een advies uit 2015 voor de financiering van een pilotstudie om het gebruik van die tests enkel bij vrouwen met bepaalde vormen van borstkanker in een vroeg stadium te evalueren en voor de uitvoering van een volledigere kosteneffectiviteitsanalyse. Wat is de stand van zaken dienaangaande?

3. Hoewel preventie en sensibilisering bevoegdheden van de deelgebieden zijn, zouden er in de interfederale werkgroep Preventie besprekingen gevoerd worden om de verschillende protocolakkoorden over de vroegtijdige opsporing van kanker te moderniseren. Dat hebt u trouwens ook aangegeven in uw jongste algemene beleidsnota. Hoe ver staat u met de herziening van die protocolakkoorden over de vroegtijdige opsporing van kanker?

4. Heeft de Interministeriële Conferentie Volksgezondheid de driejaarlijkse evaluatie van de Stichting Kankerregister uitgevoerd? Zo niet, wanneer zal dat gebeuren?

Récemment, l'étude européenne MINDACT a démontré qu'une chimiothérapie additionnelle ne réduisait pas le risque de récidive chez les femmes dont le cancer du sein aurait été diagnostiqué précocement. Une chimiothérapie et ses effets secondaires qui seraient donc inutile et coûteuse.

L'utilisation du MammaPrint qui consiste à analyser l'activité de gènes spécifiques dans la tumeur permettrait ainsi d'éviter une chimiothérapie dans 46 % des cas.

1. Où en est la réflexion relative à l'utilisation du MammaPrint dans notre pays?

2. Dans son avis rendu en 2015, le Centre fédéral d'Expertise des Soins de Santé (KCE) préconise que soit financée une étude pilote afin d'évaluer l'usage de ces tests chez les femmes qui ont un cancer du sein à certains stades précoces et que soit menée une étude plus complète sur son coût-efficacité. Pourriez-vous indiquer où cela en est?

3. Bien que la prévention et la sensibilisation relèvent de la compétence des entités fédérées, des discussions devaient être organisées au sein du groupe interfédéral Prévention afin de moderniser les différents protocoles d'accord en matière de dépistage précoce des cancers. Vous l'aviez d'ailleurs indiqué dans votre dernière note de politique générale. Pouvez-vous indiquer où vous en êtes dans la révision de ces protocoles en matière de dépistage précoce?

4. L'évaluation triennale de la Fondation Registre du cancer a-t-elle été menée par la conférence interministérielle Santé publique? Si non, quand le sera-t-elle?

DO 2016201716106

Vraag nr. 1569 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Voorstel om vaccins ook door apothekers te laten toedienen.

Ik vernam via de pers dat men zou overwegen om vaccins ook door apothekers te laten toedienen. Dat voorstel wordt nog onderzocht. De toelating om vaccins toe te dienen geldt al sinds april 2016 voor verpleegkundigen in België en sinds oktober 2016 voor apothekers in Frankrijk.

DO 2016201716106

Question n° 1569 de madame la députée Kattrin Jadin du 03 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Étendre l'administration des vaccins aux pharmaciens.

Il me revient par voie de presse qu'il serait envisagé d'étendre la possibilité de vacciner les patients aux pharmaciens. Cette proposition, toujours à l'étude, a déjà été étendue aux infirmiers et infirmières depuis avril 2016 en Belgique et est pratiquée, en France, par les pharmaciens depuis octobre 2016.

Het is de bedoeling om zo de vaccinatiegraad op te trekken en risicopatiënten te motiveren om zich te laten vaccineren, ook al is het, zoals u aangaf, belangrijk dat men niet te hard van stapel loopt en dat er vragen worden gesteld bij de medische begeleiding en de rol van de apotheker in onze maatschappij.

1. Hoeveel zou de vaccinatiegraad in België kunnen bedragen als dat voorstel zou worden ingediend?

2. Wat is de feedback in verband met het Franse experiment?

3. Wat denkt u over een mogelijk ontoereikende medische follow-up van de patiënten die door een apotheker zouden worden gevaccineerd?

L'idée est d'améliorer le taux de vaccination et de motiver les personnes à risque d'aller se faire vacciner, même si, comme vous l'avez précisé, il est essentiel de ne pas se précipiter et de se questionner sur l'accompagnement médical et le rôle du pharmacien dans notre société.

1. Dans le cas où le projet serait déposé, quel taux de vaccination pourrait-on atteindre pour la Belgique?

2. Quels sont les retours de l'expérience française?

3. Quel est votre avis sur un possible manque de suivi médical des patients qui seraient vaccinés par un pharmacien?

DO 2016201716107

Vraag nr. 1570 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Ondervoeding in Belgische ziekenhuizen.

Ondervoeding, een onderbelicht probleem in onze consumptiemaatschappij, kan zich uiten in stoornissen in het menselijk lichaam als gevolg van herhaalde tekorten in de dagelijkse voeding.

Ondervoeding kan het gevolg zijn van een precaire sociale of economische situatie, maar wordt ook vastgesteld in zorginstellingen. Er bestaan tal van oplossingen om dat probleem aan te pakken, waaronder de versterking van de opsporingsmiddelen en een betere sensibilisering van het verzorgend personeel.

1. Hoeveel patiënten in de Belgische zorginstellingen lijden aan ondervoeding?

2. Welke maatregelen werden er reeds genomen dat probleem aan te pakken? Zouden de bestaande maatregelen kunnen worden verbeterd?

DO 2016201716107

Question n° 1570 de madame la députée Kattrin Jadin du 03 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La dénutrition dans les hôpitaux belges.

Pathologie ignorée de nos sociétés de consommation, la dénutrition peut se caractériser par une désorganisation du fonctionnement de l'organisme humain en raison de carences répétées dans les apports nutritionnels quotidiens.

Cet état pathologique peut résulter de causes sociales ou économiques précaires. Mais la dénutrition est également observée dans les établissements de soin. De nombreuses pistes existent pour réduire ce phénomène, dont le renforcement des moyens de dépistage et une meilleure sensibilisation auprès du personnel soignant.

1. Pouvez-vous communiquer le nombre de patients souffrant de dénutrition au sein des établissements de soin belges?

2. Quelles mesures sont déjà existantes pour lutter contre cet état pathologique? Une amélioration de ces dispositions pourrait-elle être envisagée?

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude

DO 2016201716013

Vraag nr. 1612 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Virtueel geld op de conferentie van Doha.

Het *Basel Institute on Governance*, INTERPOL en Europol hebben in Doha een wereldconferentie over de wereldwijde strijd tegen witwaspraktijken en digitaal of virtueel geld gehouden.

Het hoofddoel van de conferentie was om de staten en de privésector de tools aan te reiken en de nodige opleiding te bieden om het criminele gebruik van virtuele munten op te sporen en te bestrijden.

De heer Simon Riondet, directeur van de financiële-inlichtingeneenheid van Europol, verklaarde naar aanleiding van de conferentie dat de virtuele munten niet meer weg te denken zijn in het betalingsverkeer, en dat het gebruik ervan in de komende jaren exponentieel zal toenemen. De keerzijde van de medaille is dat die munten een nieuw en krachtig instrument vormen waarmee criminelen geld uit illegale activiteiten kunnen converteren en aan het zicht van de autoriteiten kunnen onttrekken, en ermee kunnen betalen.

De conferentie werd georganiseerd door de werkgroep WGVC (*Working Group on Virtual Currencies*), een wereldwijd samenwerkingsverband dat door de autoriteiten van Qatar wordt gefinancierd.

Er werden zes specifieke aanbevelingen geformuleerd op die conferentie en een daarvan heeft in het bijzonder onze aandacht getrokken. Die aanbeveling strekt ertoe "onverklaarbare rijkdom" als misdrijf in het wetboek in te voegen. Door dit als strafbaar feit aan te merken maakt men het bezit van rijkdom waarvan de oorsprong niet kan worden aangetoond, illegaal.

Zult u "onverklaarbare rijkdom" als misdrijf in de Belgische wet invoegen, in overeenstemming met de aanbeveling van de conferentie van Doha?

Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

DO 2016201716013

Question n° 1612 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Monnaie digitale à la conférence de Doha.

L'Institut de Gouvernance de Bâle, INTERPOL et Europol ont tenu une conférence mondiale sur la lutte contre le blanchiment d'argent et les monnaies numériques à Doha.

Le but principal de la conférence était de donner aux États et au secteur privé les outils et la formation nécessaires pour détecter et combattre l'utilisation criminelle des monnaies numériques.

À cette occasion, le directeur des services de renseignement financier d'Europol, monsieur Simon Riondet, a déclaré: "Les monnaies numériques font désormais partie intégrante du système de paiement. Leur utilisation devrait augmenter de manière exponentielle dans les années à venir. Le revers de la médaille est que ces monnaies sont un nouvel outil puissant à la disposition des criminels pour convertir, remettre et dissimuler des fonds illicites"

La conférence a été organisée par le groupe de travail WGVC (*Working Group on Virtual Currencies*) qui est une collaboration mondiale financée par les autorités du Qatar.

Six recommandations spécifiques ont été formulées lors de cette conférence dont une a retenu notre attention plus particulièrement. Il s'agit de considérer la création du "crime de la richesse inexpliquée" dans le code de loi. Ce type de criminalité rendrait illégale la possession de richesse non documentée.

Pouvez-vous envisager de créer dans notre loi "le crime de la richesse inexpliquée" correspondant à cette recommandation de la conférence de Doha?

DO 2016201716017

Vraag nr. 1613 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Inschakelen van studie- en consultancybureaus.

De regering en de FOD's, agentschappen en ministeries die ervan afhangen, doen regelmatig een beroep op studie- en consultancybureaus.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de studie- en consultancybureaus waaraan een opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716017

Question n° 1613 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Recours aux bureaux d'études et de consultance.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des bureaux d'études et de consultance.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les bureaux d'études et de consultance auxquels il a été confié une mission;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716018

Vraag nr. 1614 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Samenstelling en organisatie van het kabinet.

1. Hoeveel personen werken er op uw kabinet?

2. Tot welke taalrol en welk geslacht behoren ze?

3. Hoe is het personeelsbestand op uw kabinet sinds uw aantreden geëvolueerd?

4. Wordt de formatie van uw kabinet als compleet beschouwd of zult u nog nieuwe personen in dienst nemen? Zo ja, hoeveel?

5. Hoeveel voertuigen staan er ter beschikking van uw kabinet? Wat zijn de kenmerken ervan?

6. Hoeveel deskundigen zijn er op uw kabinet in dienst?

DO 2016201716018

Question n° 1614 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

La composition et l'organisation du cabinet.

1. Quel est le nombre de personnes employées au sein de votre cabinet?

2. Pouvez-vous indiquer leur rôle linguistique ainsi que leur sexe?

3. Quelle est l'évolution de l'effectif au sein de votre cabinet depuis votre entrée en fonction?

4. Votre cabinet est-il considéré comme complet ou comptez-vous recruter de nouvelles personnes? Si oui, combien?

5. Pourriez-vous indiquer le nombre de véhicules à disposition de votre cabinet et leurs caractéristiques?

6. Quel est le nombre d'experts engagés dans votre cabinet?

DO 2016201716019

Vraag nr. 1615 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Gedetacheerd personeel op het kabinet.

1. Hoeveel van de personeelsleden van uw kabinet zijn er gedetacheerd en bij welke overheidsdiensten (FOD's, ministerie of overheidsinstellingen in de ruime zin van het woord) werkten ze vóór hun detachering?

2. Wat is, bij de personeelsleden die afkomstig zijn van de overheidssector, de verhouding tussen statutaire personeelsleden en contractuelen?

3. Op welk moment sinds het begin van deze regeerperiode zijn die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet beginnen te werken of wanneer zijn ze er vertrokken?

4. Welke functies vervullen die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet?

DO 2016201716019

Question n° 1615 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Personnel détaché au sein du cabinet.

1. Parmi le personnel composant votre cabinet, combien de personnes sont détachées et de quels services publics (SPF, ministère, organismes publics au sens large) dépendaient-elles avant d'être détachées?

2. Parmi les travailleurs issus du secteur public, quelle est la proportion de statutaires et de contractuels?

3. Pourriez-vous indiquer, depuis le début de cette législature, à quel moment ces personnes détachées ont commencé au sein de votre cabinet ou en sont sorties?

4. Quel poste ces personnes détachées exercent-elles au sein de votre cabinet?

DO 2016201716035

Vraag nr. 1616 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

De brexit en de totstandbrenging van een geïntegreerde beurzenmarkt.

De geplande fusie van de beurs van Londen en die van Frankfurt, die eerder al averij opliep als gevolg van de brexit, stuitte nu ook op een verbod van de Europese Commissie, waardoor aan de oprichting van de grootste Europese beursoperator voorlopig een einde komt.

Door de verscheidenheid aan beurzen zijn internationale investeerders moeilijker aan te trekken dan in bijvoorbeeld de Verenigde Staten, omdat de kosten hoger zijn en het rendement lager voor investeerders op het Europese grondgebied.

De beurzen kunnen slechts worden geïntegreerd als bepaalde Europese hoofdsteden bereid zijn om een deel van hun soevereiniteit inzake het toezicht op de financiële markten af te staan.

De brexit moet worden aangegrepen om die discussie nieuw leven in te blazen, via de uitbreiding van de bevoegdheden van de Europese Autoriteit voor effecten en markten in Parijs.

DO 2016201716035

Question n° 1616 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Le "Brexit" et l'édification d'un marché boursier intégré.

Victime collatérale du *Brexit*, la fusion entre les bourses de Londres et de Francfort a été condamnée par la Commission européenne, mettant fin provisoirement à la création du premier opérateur boursier européen.

La multiplication des bourses permet plus difficilement d'attirer des investisseurs globaux comme aux États-Unis, avec des coûts plus élevés et des rendements plus faibles pour des investisseurs sur le sol européen.

Il me parait nécessaire que certaines capitales européennes acceptent de transférer une partie de leur souveraineté en matière de supervision des marchés financiers, condition clé à leur intégration.

Le *Brexit* doit permettre de relancer cette réflexion, à travers le renforcement des pouvoirs de l'Autorité européenne des marchés financiers basée à Paris.

Welke Europese landen zijn volgens u voorstander van een Europese integratie van de beurzen? Wat zijn de modaliteiten van een dergelijke integratie en wat zou de mogelijke economische return zijn voor de Europese Unie?

Quels sont pour vous les pays européens qui seraient favorables à cette intégration boursière, les modalités de celle-ci et les retombées économiques possibles pour l'Union européenne?

DO 2016201716038

Vraag nr. 1617 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Inschakelen van advocatenkantoren.

De regering en de daaronder ressorterende FOD's, agentschappen en ministeries doen regelmatig een beroep op juridisch adviseurs en advocatenkantoren.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de advocatenkantoren waaraan en de advocaten of andere juridisch adviseurs aan wie een juridische opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716038

Question n° 1617 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Recours aux cabinets d'avocats.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des conseils juridiques et des cabinets d'avocats.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les avocats, les cabinets d'avocats ou autres conseils juridiques auxquels il a été confié une mission d'ordre juridique;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716040

Vraag nr. 1618 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Samenstelling van het kabinet.

Maken er openbare en/of gemeentelijke mandatarissen deel uit van het personeel van uw kabinet? Zo ja, wat is voor elk van hen de gemeente waar of het bestuursniveau waarop de betrokkene dat mandaat uitoefent?

DO 2016201716040

Question n° 1618 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Composition du cabinet.

Pourriez-vous indiquer si parmi le personnel composant votre cabinet figurent des mandataires publics et/ou communaux? Dans l'affirmative, pourriez-vous indiquer pour chacun d'entre eux sa commune ou autre niveau de pouvoir concerné où il exerce ce mandat?

DO 2016201716064

Vraag nr. 1619 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 02 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Groene nummers van de overheidsdiensten.

Elke dag proberen tal van burgers de overheidsdiensten te contacteren om gebruik te maken van de diensten die aan de gemeenschap worden aangeboden. De telefoon blijft een geliefkoosd kanaal voor de burger, vermits er via telefonisch contact eenvoudig en snel informatie kan worden verkregen. Zoals u weet zijn er voor de burgers evenwel nog vaak kosten verbonden aan een telefoongesprek.

Ik zou dan ook graag vernemen welk beleid er voor elk van de overheidsinstanties die onder uw bevoegdheid vallen, werd bepaald om systematisch te werken met groene nummers, die voor de burgers gratis en vrij toegankelijk zijn.

Wat is de stand van zaken, en wat zijn in voorkomend geval de projecten die voor 2017 in de pijplijn zitten met betrekking tot gratis nummers van overheidsdiensten?

DO 2016201716064

Question n° 1619 de monsieur le député Gautier Calomne du 02 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Les lignes vertes des services publics.

De nombreux citoyens cherchent à contacter, au quotidien, les administrations publiques afin de bénéficier des services offerts à la collectivité. Parmi les canaux de communication figurent en bonne place les appels téléphoniques, qui permettent d'obtenir des informations de manière simple et rapide. Toutefois, comme vous le savez, le recours au téléphone peut encore constituer, dans certains cas, une source de frais pour les administrés.

Aussi, je souhaiterais connaître la politique qui a été définie, pour chacun des organismes publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle, pour systématiser la mise en place de lignes vertes, gratuites et librement accessibles aux citoyens.

Pourriez-vous communiquer l'état de la situation et, partant, les éventuels projets retenus pour l'année 2017 en matière de téléphonie gratuite pour les usagers des services publics?

DO 2016201716083

Vraag nr. 1621 van de heer volksvertegenwoordiger Robert Van de Velde van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Proratering van de minimum bedrijfsleidersbezoldiging in functie van de actieve periode (MV 17016).

De in de wettekst vermelde bedragen inzake de minimale bedrijfsleidersvergoeding zijn vastgesteld uitgaande van een volledig jaar handelsactiviteit. Indien een diamanthandelaar bijvoorbeeld in de loop van een belastbaar tijdperk zijn diamanthandelactiviteit aanvangt (met name mits een nieuwe registratie als diamanthandelaar), dan wel beëindigt (met name mits een schrapping als geregistreerde diamanthandelaar) dan dient redelijkerwijze het bedrag aan verschuldigde minimum referentiebezoldiging geprorateerd te worden in functie van het gedeelte van het belastbare tijdperk gedurende dewelke de eigenlijke diamanthandelactiviteit effectief werd uitgeoefend.

Kan u deze zienswijze bevestigen?

DO 2016201716083

Question n° 1621 de monsieur le député Robert Van de Velde du 02 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

La proratisation de la rémunération minimale des chefs d'entreprise en fonction de leur période d'activité (QO 17016).

Les montants en matière de rémunération minimale de dirigeant d'entreprise qui sont mentionnés dans la loi ont été établis sur la base d'une année complète d'activité commerciale. Si un commerçant en diamants débute une activité de commerce de diamants, par exemple au cours d'une période imposable (à savoir moyennant un nouvel enregistrement en tant que commerçant en diamants), ou qu'il met fin à cette activité (à savoir moyennant une radiation en tant que commerçant en diamants enregistré), il convient logiquement de proratiser le montant de la rémunération minimale de référence qui lui est dû en fonction de la partie de la période imposable durant laquelle l'activité de commerce de diamants a effectivement été exercée.

Ce raisonnement est-il correct?

DO 2016201716093

Vraag nr. 1624 van de heer volksvertegenwoordiger Robert Van de Velde van 03 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Opdeling van de aftrek voor risicokapitaal bij "gemengde" activiteiten (MV 17015).

De wettekst, noch de parlementaire voorbereidingswerken inzake het diamant stelsel verduidelijken op welke manier de notionele interestaftrek moet worden verdeeld indien er binnen de onderneming meerdere activiteiten worden uitgeoefend. Nochtans is het perfect denkbaar dat een vennootschap die als geregistreerde diamanthandelaar actief is, tevens (één of meerdere) andere ondernemingsactiviteiten uitoefent. Zij heeft in dat geval een zogenaamde "hybride" of "gemengd" karakter.

Uit zijn aard lijkt het evenwel logisch om ter zake van de notionele interestaftrek een opsplitsing te maken. Het eigen vermogen dat als basis voor de berekening van de notionele interestaftrek dient, waarborgt immers de ganse ondernemingsactiviteit (en dus niet uitsluitend de diamanthandelactiviteiten).

Ofschoon niet identiek, kan voor deze zienswijze steun worden gevonden in de oorspronkelijke wettekst van 10 augustus 2015 (thans gewijzigd) die voor wat betreft "niet-specifieke kosten" eveneens voorzag in een opdeling in functie van de omzet: "Wanneer er geen specifieke toewijzing van kosten als bedoeld in het eerste lid mogelijk is, wordt het bedrag van de kosten die niet specifiek verbonden zijn aan andere activiteiten forfaitair opgesplitst in functie van de verhouding tussen de omzet uit de diamanthandel en de bruto inkomsten van deze andere activiteiten.".

Kan u bevestigen dat voor vennootschappen met een gemengd karakter de opdeling van de notionele interestaftrek eveneens mag geschieden in functie van de omzet gerealiseerd middels de diverse activiteiten?

DO 2016201716093

Question n° 1624 de monsieur le député Robert Van de Velde du 03 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

La répartition de la déduction des intérêts notionnels lors d'activités mixtes (QO 17015).

Ni le texte de loi, ni les travaux parlementaires préparatoires relatifs au régime diamant ne précisent comment il faut répartir la déduction des intérêts notionnels lorsque plusieurs activités sont exercées au sein de l'entreprise. On peut cependant parfaitement imaginer qu'une société enregistrée pour la vente du diamant et active en tant que telle exerce en même temps une ou plusieurs autres activités. Elle possède dans ce cas un caractère "hybride" ou "mixte".

Mais il semble bien sûr logique d'opérer également une distinction en matière de déduction des intérêts notionnels. Les fonds propres qui servent de base au calcul de la déduction des intérêts notionnels garantissent en effet l'ensemble de l'activité de l'entreprise (et non pas exclusivement les activités de vente de diamants).

Bien qu'il s'agisse d'une chose différente, le texte de loi originel du 10 août 2015 (à présent modifié) va dans le sens de cette interprétation puisqu'il prévoit également une répartition au prorata du chiffre d'affaires en ce qui concerne les frais non spécifiques: "Lorsqu'une attribution spécifique de dépenses visées à l'alinéa 1er n'est pas possible, le montant des dépenses non spécifiquement liées aux autres activités est scindé forfaitairement en fonction du rapport entre le chiffre d'affaires réalisé issu du commerce de diamants et les revenus bruts de ces autres activités."

Pouvez-vous confirmer qu'il est, dans le cas des entreprises qui ont un caractère mixte, également possible de répartir la déduction des intérêts notionnels en fonction du chiffre d'affaires réalisé par le biais des activités diverses?

DO 2016201716094

Vraag nr. 1625 van de heer volksvertegenwoordiger Robert Van de Velde van 03 mei 2017 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Afsluitende verkoop bij de stopzetting van de handelszaak (MV 17014).

Het wetsontwerp stelt: "Het toepassingsgebied van het diamant stelsel (...) is beperkt tot de geregistreerde diamanthandelaren en dit louter met betrekking tot hun oprechte en gebruikelijke diamantverhandelingen". Hieruit kan worden afgeleid dat het diamant stelsel principieel niet van toepassing is op ongebruikelijke verrichtingen.

Welnu, een "afsluitende verkoop" in het kader van de stopzetting van de activiteiten van een geregistreerde diamanthandelaar, waarbij hij zijn resterende diamantvoorraad in één "blok" overdraagt aan een derde partij (waarbij veelal tevens een minderwaarde wordt gerealiseerd door de verkoper), kan redelijkerwijze niet gezien worden als een gebruikelijke verrichting.

Er is immers geen *going concern* gedachte meer. Het feit dat een dergelijke blokverkoop vaak met verlies plaatsvindt, is op zichzelf reeds een relevante aanwijzing voor wat betreft het ongebruikelijke karakter van deze transactie.

De stopzetting van een handelszaak geniet overigens sowieso van een afwijkende regeling. In het Belgische Wetboek van inkomstenbelastingen (WIB) heeft men voor een dergelijke situatie immers ook een bijzonder regime (dat weliswaar niet van toepassing is op voorraden) uitgewerkt, met name in de artikelen 28 en 44 WIB, hetgeen wellicht bevestigt dat het niet gaat om een gebruikelijke handeling.

Kan u bevestigen dat het diamant stelsel niet van toepassing is op de zogenaamde "afsluitende verkoop" van een diamanthandelaar die zijn activiteit definitief stopzet?

DO 2016201716094

Question n° 1625 de monsieur le député Robert Van de Velde du 03 mai 2017 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

La vente de clôture d'activité lors de la fermeture d'un commerce (QO 17014).

Le projet de loi stipule: "Le champ d'application du Régime Diamant" (...) est limité aux "commerçants en diamants enregistrés", et ceci uniquement dans le cadre de leurs "opérations portant sur des diamants sincères et habituelles". On peut déduire de ce qui précède que le régime diamant ne s'applique pas, en principe, aux opérations inhabituelles.

À cet égard, on ne peut raisonnablement pas considérer une vente de clôture dans le cadre de l'arrêt des activités d'un commerçant en diamants enregistré, où celui-ci transfère en bloc à un tiers les diamants qui lui restent en stock (et où il réalise souvent en même temps une moins-value) comme une opération habituelle.

Il n'est, en effet, plus question d'une entreprise viable. Le fait qu'une telle vente en bloc est souvent réalisée à perte fournit déjà une indication quant au caractère inhabituel de cette transaction.

L'arrêt d'une activité commerciale bénéficie d'ailleurs, de toute façon, d'un régime dérogatoire. Le Code belge des impôts sur les revenus (CIR) a, en effet, mis au point un régime séparé pour de telles situations (qui, il est vrai, ne s'applique pas aux stocks), à savoir les articles 28 et 44 du CIR. Ceci confirme sans doute qu'il ne s'agit pas d'opérations habituelles.

Pouvez-vous confirmer que le régime diamant ne s'applique pas à ce que l'on appelle la "vente de clôture" d'un commerçant en diamant qui cesse définitivement ses activités?

DO 2016201716095

Vraag nr. 1626 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten.

In de huidige context van economisch herstel moeten we al het mogelijke blijven doen om ons concurrentievermogen te ondersteunen.

Dit is zeker belangrijk voor de Belgische voedselproducenten, en het lijkt dan ook wenselijk om in de mate van het mogelijke bij voorkeur hun producten in de kantines van de overheidsdiensten te kunnen aanbieden.

Welke maatregelen neemt uw kabinet voor elke instantie waarvoor u als minister bevoegd bent, om de consumptie van voedingsmiddelen van Belgische bodem te bevorderen? Wat is de aard van de ontwikkelde initiatieven en welke budgetten werden er eventueel voor uitgetrokken?

DO 2016201716095

Question n° 1626 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.

Dans le contexte de reprise économique que nous connaissons, il est important de maintenir tous les efforts pour soutenir notre niveau de compétitivité.

À cet égard, les producteurs alimentaires belges sont concernés au premier plan et il semble opportun de pouvoir privilégier, dans la mesure du possible, leurs produits dans le cadre des cantines des services publics.

Quelles sont, pour chaque organisme public qui dépend de votre tutelle ministérielle, les mesures actuellement prises par votre cabinet pour favoriser la consommation de produits alimentaires issus de producteurs belges? Pourriez-vous étayer votre réponse en précisant la nature des initiatives menées, ainsi que les éventuels budgets mobilisés?

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen

Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

DO 2016201715973

Vraag nr. 2289 van de heer volksvertegenwoordiger Marcel Cheron van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Energiebeleid van Infrabel en de NMBS (MV 17141).

De trein is, afhankelijk van de omstandigheden, twee tot vijf keer energiezuiniger dan de auto. Tijdens een rit met een hogesnelheidstrein wordt er ongeveer drie keer minder energie verbruikt dan voor dezelfde reis met een vliegtuig. De trein is dus een zeer energie-efficiënt vervoermiddel.

De NMBS en Infrabel zijn niettemin de grootste elektriciteitsverbruikers in ons land. Hun gezamenlijke aandeel in het nationale dagelijkse elektriciteitsverbruik bedraagt 2 %, met 's morgens en 's avonds een verbruikspiek.

DO 2016201715973

Question n° 2289 de monsieur le député Marcel Cheron du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La politique énergétique d'Infrabel et la SNCB (QO 17141).

Le train est, selon les conditions, de deux à cinq fois moins énergivore que la voiture. Prendre un TGV est environ trois fois plus économique sur le plan énergétique que prendre l'avion. Voyager en train est donc très efficace sur le plan énergétique.

Toutefois, la SNCB et Infrabel sont les plus gros consommateurs d'électricité du pays. En effet, Infrabel et la SNCB prennent à leur compte 2 % de la consommation d'électricité quotidienne nationale, avec deux pointes le matin et le soir.

Het jaarlijkse energieverbruik bedraagt 1,6 terawattuur: 1,4 terawattuur voor de tractie en 250 gigawattuur voor de infrastructuur. Ongeveer 80 % van de door de NMBS verbruikte energie wordt aangewend voor de aandrijving, verwarming, koeling, ventilatie en verlichting van de treinen.

Aangezien Infrabel en de NMBS megaverbruikers zijn, kan het voeren van een op energiebesparingen gericht beleid een flinke impact hebben. Aandachtspunten in dit verband zijn de CO2-uitstoot, de energieproductie in een wereldwijd verslechterende context en de groeiende markt voor duurzame energie.

Het huidige energiebeleid van Infrabel en de NMBS is echter verre van ambitieus of zelfs maar proactief.

Zo is Infrabel niet verplicht om duurzaam geproduceerde energie af te nemen, al was het maar voor een klein deel van de benodigde hoeveelheid. Infrabel doet geen enkele moeite, of toch nauwelijks, om op de groene toer te gaan. De operatoren leggen op dat stuk geen proactieve houding aan de dag.

Er lopen enkele pilotprojecten, naar het voorbeeld van de zeiltrein in de buurt van Sint-Truiden of de zonnetunnel in Antwerpen, maar die initiatieven blijven schaars.

Andere landen maken wel ambitieuzere keuzes: zo zijn er in Nederland treinen die volledig op windstroom rijden. De Nederlandse Spoorwegen hebben trouwens een contract gesloten met een energieleverancier om een groot deel van de circa 400 stations alsook de wissels te verwarmen met gas uit biomassa (fruitafval, mest, enz.).

Bij ons werd begin 2016 de installatie van energiemeters in de locomotieven aangekondigd. Uit een pilotproject bij B Logistics was immers naar voren gekomen dat het energieverbruik in enkele maanden tijd met meer dan 20 % kon worden teruggeschroefd.

Die energiemeters hebben een tweeledig doel: het exacte verbruik van het motorstel berekenen en, vooral, de treinbestuurders helpen om energiezuinig te rijden op de trajecten. De NMBS en Infrabel zijn daarbij betrokken.

Vorig jaar kondigde minister Galant in de commissie aan dat de bij B Logistics gebruikte technieken konden worden uitgebreid tot het personenvervoer, en dat de installatie van een prototype van de energiemeter gepland was voor 2017, waarna de uitrol over de verschillende types van materieel over een viertal jaren zou worden gespreid.

La consommation d'électricité annuelle s'élève à 1,6 terawattheure, dont 1,4 terrawattheure pour la traction et 250 gigawatt pour l'infrastructure. Environ 80 % de la consommation d'énergie globale de la SNCB est imputable à la traction au chauffage, à la ventilation, à l'aération et à l'éclairage des trains.

En tant que très gros consommateurs, l'adoption par Infrabel et la SNCB d'un comportement axé sur les économies d'énergie peut avoir un impact important. Sur les émissions de CO2, sur le volume d'énergie à produire dans un contexte mondial qui va se dégrader et sur la dynamique du marché de l'énergie renouvelable.

Or, la politique énergétique poursuivie par Infrabel et la SNCB est loin d'être ambitieuse, ou même proactive.

Ainsi, il n'y a aucune obligation de la part d'Infrabel de se fournir, même à la marge, en énergie renouvelable. Dans ce cadre, Infrabel ne fait aucun effort, ou presque, pour aller dans ce sens. Et les opérateurs ne sont pas proactifs sur ce sujet.

Quelques projets pilotes sont menés, à l'instar du "train à voile", près de Saint-Trond ou du "tunnel du soleil" à Anvers, mais ces actions restent anecdotiques.

Alors que d'autres pays font des choix plus ambitieux: au Pays-Bas, par exemple, les trains circulent uniquement grâce à l'énergie fournie par les éoliennes. Les *Nederlandse Spoorwegen* ont par ailleurs conclu un contrat avec un fournisseur d'énergie pour chauffer une grande partie des quelques 400 gares ainsi que les aiguillages, avec du gaz extrait à partir de biomasse (épluchures de fruits, fumier, *etc*.).

Chez nous, début 2016, il a été annoncé l'installation d'"énergimètres" dans les locomotives. Un essai pilote chez B Logistics avait en effet permis de diminuer la consommation électrique de plus de 20 % en quelques mois.

Ces compteurs ont deux objectifs: calculer la consommation exacte de la motrice et, surtout, aider les conducteurs à adapter les trajets. Ils impliquent la SNCB et Infrabel.

L'année passée, la ministre Galant annonçait ici que "les techniques utilisées [chez B logistics] pourront être étendues au transport de voyageurs par la suite. L'installation d'un prototype d'énergimètre est prévue en 2017 et son déploiement sur les différents types de matériel sera ensuite réparti sur quatre ans".

Gezien de uitdaging waar we voor staan, lijkt het me onontbeerlijk om voorstellen en doelstellingen op het stuk van energiebesparing en het gebruik van duurzame energie op te nemen in de beheerscontracten tussen de Staat en respectievelijk de NMBS en Infrabel. Ik denk meer bepaald aan de verplichting om energiemeters te gebruiken, die hoogstwaarschijnlijk toch door Europa zal worden opgelegd vanaf 2019/2020.

1. Welk energiebeleid voeren de NMBS en Infrabel?

2. Hoe ver staat het met het project inzake de installatie van energiemeters in de treinen van de NMBS?

3. Zullen er richtlijnen en/of verplichtingen inzake het gebruik van duurzame energie en energiebesparende maatregelen worden opgenomen in de beheerscontracten?

Au regard de l'enjeu, il me semble indispensable d'intégrer des propositions et des objectifs en matière d'économie d'énergie et de recours aux énergies renouvelables dans les contrats de gestion qui lient l'État avec la SNCB et Infrabel. Ceci concerne notamment l'obligation du recours au compteur d'énergie, qui semble de toutes façons en passe d'être imposé par l'Europe à partir de 2019/2020.

1. Quelle est la politique énergétique de la SNCB et d'Infrabel?

2. Où en est le projet d'installation des compteurs dans les trains de la SNCB?

3. Des indicateurs et/ou des obligations liés à l'utilisation de l'énergie renouvelable et aux économies d'énergie seront-ils intégrés dans les contrats de gestion?

DO 2016201715989

Vraag nr. 2290 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Ongeschiktheid om een motorvoertuig te besturen.

Personen met epilepsie, diabetes of ernstige gezichtsstoornissen kunnen ongeschikt verklaard worden om een motorvoertuig te besturen.

1. Hoeveel gevallen van ongeschiktheid om een motorvoertuig te besturen werden er per Gewest geregistreerd in 2014, in 2015 en in 2016?

2. Hoeveel personen werden er per Gewest in 2014, in 2015 en in 2016 door de keuringsarts geschikt verklaard om een motorvoertuig te besturen?

DO 2016201715989

Question n° 2290 de monsieur le député Gautier Calomne du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Cas d'inaptitude à la conduite automobile.

Les personnes qui souffrent d'épilepsie, de diabète ou de troubles visuels sévères peuvent être déclarées inaptes à la conduite automobile.

1. Pouvez-vous communiquer le nombre de cas d'inaptitudes à la conduite qui ont été enregistrés en 2014, en 2015 et en 2016? Pouvez-vous ventiler votre réponse par Région du pays?

2. Selon les informations à votre disposition, combien de personnes, après le passage chez un médecin examinateur, ont pu être déclarées ultérieurement aptes à la conduite en 2014, en 2015 et en 2016? Pouvez-vous ventiler votre réponse par Région du pays?

DO 2016201715990

Vraag nr. 2291 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Noodlandingen op Belgische luchthavens.

Probleemsituaties aan boord van vliegtuigen die ons land overvliegen (medische en sanitaire noodgevallen, afwijkend en ongepast gedrag van passagiers, enz.) kunnen aanleiding geven tot een noodlanding op een Belgische luchthaven.

Hoeveel noodlandingen werden er in 2014, 2015 en 2016 geregistreerd en op welke luchthavens? Wat waren de belangrijkste redenen voor die noodlandingen (veiligheidsproblemen, medische problemen, enz.)?

DO 2016201715990

Question n° 2291 de monsieur le député Gautier Calomne du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les atterrissages d'urgence au sein des aéroports belges.

Suite à des situations difficiles qui peuvent survenir à bord d'avions qui survolent notre pays (urgences médicales et sanitaires, comportements anormaux et indélicats de passagers, *etc*.), des atterrissages d'urgence peuvent avoir lieu au sein des aéroports belges.

Pourriez-vous communiquer le nombre d'atterrissages d'urgence enregistrés en 2014, en 2015 et en 2016, ainsi que les aéroports concernés? Pouvez-vous étayer votre réponse en fournissant les raisons principales de ces situations (problématiques de sécurité, de santé, *etc*.)?

DO 2016201715991

Vraag nr. 2292 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Brandende werktrein op de Noord-Zuidverbinding

Op zaterdag 15 april 2017, kort na 5 uur, brak er brand uit op een werktrein op de Noord-Zuidverbinding, waardoor het treinverkeer tussen Brussel-Noord en Brussel-Zuid in beide richtingen onderbroken was. De oorzaak zou een kortsluiting zijn.

1. Hebt u informatie over de brandoorzaak? Kunt u bevestigen dat de brand door een kortsluiting werd veroorzaakt?

2. Had de brand vermeden kunnen worden? Zo ja, hoe?

3. Doen er zich regelmatig kortsluitingen voor op het Belgische spoorwegnet?

DO 2016201715991

Question n° 2292 de monsieur le député Emmanuel Burton du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'incendie d'un train de travaux sur l'axe Nord-Midi.

Le samedi 15 avril 2017, peu après 5 h 00, l'incendie d'un train de travaux sur l'axe Nord-Midi avait entraîné l'interruption de la circulation ferroviaire sur la jonction entre Bruxelles-Nord et Bruxelles-Midi dans les deux sens. Il aurait été causé par un court-circuit.

1. Avez-vous plus d'informations sur la cause de l'incendie? Pouvez-vous confirmer qu'il s'agissait bien d'un court-circuit?

2. L'incendie aurait-il pu être évité, et le cas échéant par quel moyen?

3. Des courts-circuits se produisent-ils fréquemment sur le réseau ferroviaire belge?

DO 2016201716000

Vraag nr. 2293 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 27 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Alcoholcontroles bij piloten.

De pers berichtte onlangs over piloten die net voor het opstijgen gearresteerd werden omdat ze onder invloed waren van alcohol. Ze hadden al plaatsgenomen in de cockpit.

1. Voeren uw diensten gerichte of steekproefsgewijze alcoholcontroles uit op de Belgische luchthavens? Zo ja, hoeveel controles werden er in 2014, 2015 en 2016 uitgevoerd? Hoeveel inbreuken werden er in elk van die jaren per luchthaven vastgesteld?

2. Welke preventieve en flankerende maatregelen worden er momenteel in dit kader toegepast? Zullen er nieuwe maatregelen worden genomen?

DO 2016201716000

Question n° 2293 de monsieur le député Gautier Calomne du 27 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les contrôles d'alcoolémie des pilotes d'avion.

La presse s'est récemment faite l'écho de pilotes d'avion arrêtés au moment de leur prise de fonction au sein de cockpits, après avoir été identifiés en état d'ébriété.

1. Vos services procèdent-ils à ce type de contrôles, ciblés ou aléatoires, au sein des aéroports belges? Le cas échéant, pourriez-vous communiquer le nombre de vérifications qui ont été opérées en 2014, en 2015 et en 2016? Combien d'infractions ont été enregistrées pour chacune de ces années? Pourriez-vous ventiler vos réponses par aéroport?

2. Quelles mesures préventives et d'encadrement sont actuellement en vigueur dans ce cadre? De nouvelles mesures de cet ordre sont-elles prévues?

DO 2016201716017

Vraag nr. 2294 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Inschakelen van studie- en consultancybureaus.

De regering en de FOD's, agentschappen en ministeries die ervan afhangen, doen regelmatig een beroep op studie- en consultancybureaus.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de studie- en consultancybureaus waaraan een opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716017

Question n° 2294 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Recours aux bureaux d'études et de consultance.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des bureaux d'études et de consultance.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les bureaux d'études et de consultance auxquels il a été confié une mission;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716018

Vraag nr. 2295 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Samenstelling en organisatie van het kabinet.

1. Hoeveel personen werken er op uw kabinet?

2. Tot welke taalrol en welk geslacht behoren ze?

3. Hoe is het personeelsbestand op uw kabinet sinds uw aantreden geëvolueerd?

4. Wordt de formatie van uw kabinet als compleet beschouwd of zult u nog nieuwe personen in dienst nemen? Zo ja, hoeveel?

5. Hoeveel voertuigen staan er ter beschikking van uw kabinet? Wat zijn de kenmerken ervan?

6. Hoeveel deskundigen zijn er op uw kabinet in dienst?

DO 2016201716018

Question n° 2295 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La composition et l'organisation du cabinet.

1. Quel est le nombre de personnes employées au sein de votre cabinet?

2. Pouvez-vous indiquer leur rôle linguistique ainsi que leur sexe?

3. Quelle est l'évolution de l'effectif au sein de votre cabinet depuis votre entrée en fonction?

4. Votre cabinet est-il considéré comme complet ou comptez-vous recruter de nouvelles personnes? Si oui, combien?

5. Pourriez-vous indiquer le nombre de véhicules à disposition de votre cabinet et leurs caractéristiques?

6. Quel est le nombre d'experts engagés dans votre cabinet?

DO 2016201716019

Vraag nr. 2296 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Gedetacheerd personeel op het kabinet.

1. Hoeveel van de personeelsleden van uw kabinet zijn er gedetacheerd en bij welke overheidsdiensten (FOD's, ministerie of overheidsinstellingen in de ruime zin van het woord) werkten ze vóór hun detachering?

2. Wat is, bij de personeelsleden die afkomstig zijn van de overheidssector, de verhouding tussen statutaire personeelsleden en contractuelen?

3. Op welk moment sinds het begin van deze regeerperiode zijn die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet beginnen te werken of wanneer zijn ze er vertrokken?

4. Welke functies vervullen die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet?

DO 2016201716019

Question n° 2296 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Personnel détaché au sein du cabinet.

1. Parmi le personnel composant votre cabinet, combien de personnes sont détachées et de quels services publics (SPF, ministère, organismes publics au sens large) dépendaient-elles avant d'être détachées?

2. Parmi les travailleurs issus du secteur public, quelle est la proportion de statutaires et de contractuels?

3. Pourriez-vous indiquer, depuis le début de cette législature, à quel moment ces personnes détachées ont commencé au sein de votre cabinet ou en sont sorties?

4. Quel poste ces personnes détachées exercent-elles au sein de votre cabinet?

DO 2016201716024

Vraag nr. 2297 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Struikelmatten.

De overweg van het station Turnhout werd uitgerust met struikelmatten om de aanwezigheid van personen langs de sporen tegen te gaan.

Zullen er ook in andere stations of op andere baanvakken struikelmatten worden geplaatst? Zo ja, waar en volgens welk tijdpad?

DO 2016201716024

Question n° 2297 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Tapis anti-intrusion.

Le passage à niveau de la gare de Turnhout a été équipé de tapis anti-intrusion permettant de diminuer la présence de personnes le long des voies.

La mise en place de ce type de tapis est-elle envisagée dans d'autres gares ou tronçons de voies ferrées? Le cas échéant, lesquels et dans quels délais de mise en oeuvre?

DO 2016201716025

Vraag nr. 2298 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

3D-simulator.

Spoorinfrastructuurbeheerder Infrabel werd recentelijk als meest innoverende bedrijf bekroond met een prijs voor zijn nieuwe 3D-simulator.

1. Hoeveel personeelsleden hebben er al een opleiding met de 3D-simulator gevolgd en hoeveel zullen er dat de komende twee jaar kunnen doen?

2. Wat zijn de voordelen en de sterke kanten van de 3D-simulator?

DO 2016201716025

Question n° 2298 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Simulateur 3D.

Infrabel a reçu récemment un prix en tant qu'entreprise la plus innovante grâce à son nouveau simulateur 3D.

1. Combien de personnes ont déjà été entraînés sur ce simulateur et combien le seront dans les deux années à venir?

2. Quels en sont les avantages et les points forts?

DO 2016201716033

Vraag nr. 2299 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

"Valletta Declaration on Road Safety" van 29 maart 2017.

De 28 EU-ministers van Vervoer hebben de *Valletta Declaration on Road Safety* aangenomen, die ertoe strekt de verkeersveiligheid te verbeteren teneinde de doelstelling om het aantal verkeersdoden tegen 2030 te halveren, te bereiken.

In de tekst wordt de focus gelegd op de zwaargewonde verkeersslachtoffers en op de verbonden en zelfrijdende voertuigen.

DO 2016201716033

Question n° 2299 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La Déclaration de La Valette du 29 mars 2017.

Les 28 ministres européens des Transports ont adopté la Déclaration de La Valette visant à améliorer la sécurité routière pour atteindre les objectifs de réduction de moitié des morts sur la route d'ici à 2030.

Le texte se concentre sur les blessés graves et les voitures connectées et autonomes.

1. Wat zijn de interessantste punten uit die verklaring met betrekking tot de situatie in ons land en op welke maatregelen kunt u zich baseren om het aantal doden en zwaargewonden op onze wegen te verminderen?

2. Wat zijn de recentste cijfers waarover u beschikt in verband met het aantal verkeersdoden op onze wegen en de daaraan verbonden maatschappelijke kosten voor ons land?

3. Antonio Avenoso, de voorzitter van de Europese Raad voor Transportveiligheid (ETSC), beweert dat de veiligheidsnormen voor voertuigen sinds 2009 niet meer werden geactualiseerd. Hoe kunnen die normen dan op korte termijn worden afgestemd op de nieuwe technologische ontwikkelingen?

1. Pouvez-vous mentionner les points les plus intéressants de cette Déclaration pour la situation belge, les mesures dont vous allez pouvoir vous inspirer pour réduire le nombre de morts et de blessés graves sur nos routes?

2. Quels sont les derniers chiffres en votre possession sur la mortalité sur nos routes et le coût sociétal pour notre pays?

3. Le président du Conseil européen pour la sécurité du transport, Antonio Avenoso, soutient que les normes concernant la sécurité des véhicules n'ont pas été remises à jour depuis 2009, comment intégrer les avancées technologiques dans ces normes?

DO 2016201716038

Vraag nr. 2300 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Inschakelen van advocatenkantoren.

De regering en de daaronder ressorterende FOD's, agentschappen en ministeries doen regelmatig een beroep op juridisch adviseurs en advocatenkantoren.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de advocatenkantoren waaraan en de advocaten of andere juridisch adviseurs aan wie een juridische opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716038

Question n° 2300 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Recours aux cabinets d'avocats.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des conseils juridiques et des cabinets d'avocats.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les avocats, les cabinets d'avocats ou autres conseils juridiques auxquels il a été confié une mission d'ordre juridique;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716040

Vraag nr. 2301 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Samenstelling van het kabinet.

Maken er openbare en/of gemeentelijke mandatarissen deel uit van het personeel van uw kabinet? Zo ja, wat is voor elk van hen de gemeente waar of het bestuursniveau waarop de betrokkene dat mandaat uitoefent?

DO 2016201716040

Question n° 2301 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Composition du cabinet.

Pourriez-vous indiquer si parmi le personnel composant votre cabinet figurent des mandataires publics et/ou communaux? Dans l'affirmative, pourriez-vous indiquer pour chacun d'entre eux sa commune ou autre niveau de pouvoir concerné où il exerce ce mandat?

DO 2016201716041

Vraag nr. 2302 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 28 april 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Dossier pestgedrag.

Sinds september 2016 tot begin april 2017 voerde het NMBS *Compliance and Investigation Office* (B-IA.04 - Interne Audit) een onderzoek naar de districtmanager B-TR.5O en diens entourage na een aanzienlijk aantal klachten over pesterijen, inbreuken op de NMBS HR-reglementering en machtsmisbruik.

1. Welke maatregelen heeft de NMBS genomen om de vermeende benadeelde partijen tijdens de duur van het onderzoek te beschermen?

2. Welke maatregelen neemt de NMBS nu het onderzoek werd afgerond?

3. Welke maatregelen neemt de NMBS om te vermijden dat dergelijke feiten zich herhalen, aangezien er nu reeds sprake is van recidive? Betrokken districtmanager kwam in het verleden reeds in opspraak omwille van gelijkaardige feiten.

DO 2016201716041

Question n° 2302 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 28 avril 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Un cas de harcèlement à la SNCB.

Le *Compliance and Investigation Office* de la SNCB (B-IA.04 - Audit Interne) a mené une enquête du début de septembre 2016 au début d'avril 2017 sur le district manager B-TR.5O et son entourage après avoir reçu un nombre considérable de plaintes pour harcèlement, infractions à la réglementation RH de la SNCB et abus de pouvoir.

1. Quelles mesures la SNCB a-t-elle prises pour protéger les parties présumées lésées pendant la durée de l'enquête?

2. Quelles mesures la SNCB prend-elle à présent que l'enquête a été clôturée?

3. Quelles mesures la SNCB prend-elle afin d'éviter que de tels faits se reproduisent, étant donné qu'il est à présent question de récidive? Le district manager concerné a déjà été mis en cause pour des faits similaires dans le passé.

DO 2016201716042

Vraag nr. 2303 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 28 april 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Aanvragen assistentie stations Turnhout en Herentals.

Mindervalide reizigers die in de stations van Turnhout en Herentals willen opstappen, moeten dit 24 uur op voorhand aanvragen. U zal het met mij eens zijn dat dit verre van ideaal is, niet flexibel is en ook niet echt blijk geeft van enorme klantvriendelijkheid.

1. Is het mogelijk om deze aanvraagtijd terug te brengen van 24 uur naar bijvoorbeeld 3 uur, in de stations van Turnhout en Herentals?

In beide gevallen gaat het over bemande stations, in Turnhout is er zelfs 24/7 een onderstationschef en een rangeerder aanwezig. Zij kunnen quasi onmiddellijk bijstand bieden bij het instappen/laden van mindervaliden. Indien de stopplaats Tielen mee opgenomen wordt in de lijst met stations waar hulpverlening wordt aangeboden, dan kan de rangeerder van Turnhout hier ook ingeschakeld worden (mits aanvraag 24 uur op voorhand). Indien deze andere taken zou hebben, dan kan steeds de mobiele ploeg hiervoor ingeschakeld worden (B4U-ploeg).

2. Waarom krijgt het station van Tielen niet dezelfde behandeling als het station van Lommel? In Lommel heeft de NMBS een contract afgesloten met een taxibedrijf dat instaat voor mindervalidenvervoer om rolstoelreizigers per taxi te vervoeren naar Turnhout en Herentals en hen daar op de trein helpen (de werkwijze waarbij taximaatschappijen in onderaanneming werken voor NMBS wordt momenteel reeds toegepast in 17 stations).

DO 2016201716042

Question n° 2303 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 28 avril 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les demandes d'assistance dans les gares de Turnhout et d'Herentals.

Les voyageurs moins valides qui veulent prendre le train dans les gares de Turnhout et d'Herentals doivent en faire la demande 24 heures à l'avance. Vous serez d'accord avec moi pour dire que ceci est loin d'être idéal, est peu flexible et ne témoigne pas vraiment d'une très grande convivialité envers le client.

1. Est-il possible de ramener ce délai de demande de 24h à 3h, par exemple pour les gares de Turnhout et d'Herentals?

Il s'agit dans les deux cas de gares pourvues en personnel, et celle de Turnhout jouit même de la présence d'un sous-chef de gare et d'un agent de triage. Ils peuvent fournir une assistance quasi immédiate aux moins valides pour les aider à monter ou pour les porter dans le train. Si l'on inclut le point d'arrêt de Tielen parmi les gares qui offrent une assistance, l'agent de triage de Turnhout peut y être affecté également (moyennant une demande faite 24h à l'avance). Si ce dernier est occupé par d'autres tâches, on peut toujours faire appel à l'équipe mobile (les équipes B for you).

2. Pourquoi la gare de Tielen ne bénéficie-t-elle pas du même traitement que celle de Lommel? À Lommel, la SNCB a conclu un contrat avec une société de taxis qui se charge de transporter en taxi les moins valides en chaise roulante jusqu'à Turnhout et Herentals et de les aider à monter dans le train (cette façon de collaborer avec des sociétés de taxis qui opèrent comme sous-traitants de la SNCB a déjà cours actuellement dans 17 gares).

DO 2016201716046

Vraag nr. 2304 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Daphné Dumery van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

ANPR-camera's. - Foutieve lezingen.

De ANPR-camera's (*Automatic Number Plate Recognition*) blijken bij het scannen van nummerplaten last te hebben met het verschil tussen de letter O en het cijfer 0.

DO 2016201716046

Question n° 2304 de madame la députée Daphné Dumery du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Caméras LAPI. - Lectures erronées.

Il apparaît que, lors du scannage des plaques d'immatriculation, les caméras à lecture automatisée de plaques d'immatriculation (LAPI) peinent à distinguer la lettre O du chiffre 0.

1. Heeft u weet van problemen te wijten aan het verschil tussen de letter O en het cijfer 0?

2. Heeft u weet van problemen te wijten aan het verschil tussen de letter I en het cijfer 1?

3. Hoeveel vergissingen en/of betwistingen hebben zich reeds voorgedaan naar aanleiding van foutieve lezingen van deze letters en cijfers? Graag de cijfers van de afgelopen 18 maanden, opgesplitst per maand.

1. Avez-vous connaissance de problèmes liés à la distinction entre la lettre O et le chiffre 0?

2. Avez-vous connaissance de problèmes liés à la distinction entre la lettre I et le chiffre 1?

3. Combien d'erreurs et/ou de contestations par mois ont-elles résulté de la lecture erronée de ces lettres et de ces chiffres au cours des dix-huit derniers mois?

DO 2016201716064

Vraag nr. 2305 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 02 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Groene nummers van de overheidsdiensten.

Elke dag proberen tal van burgers de overheidsdiensten te contacteren om gebruik te maken van de diensten die aan de gemeenschap worden aangeboden. De telefoon blijft een geliefkoosd kanaal voor de burger, vermits er via telefonisch contact eenvoudig en snel informatie kan worden verkregen. Zoals u weet zijn er voor de burgers evenwel nog vaak kosten verbonden aan een telefoongesprek.

Ik zou dan ook graag vernemen welk beleid er voor elk van de overheidsinstanties die onder uw bevoegdheid vallen, werd bepaald om systematisch te werken met groene nummers, die voor de burgers gratis en vrij toegankelijk zijn.

Wat is de stand van zaken, en wat zijn in voorkomend geval de projecten die voor 2017 in de pijplijn zitten met betrekking tot gratis nummers van overheidsdiensten?

DO 2016201716064

Question n° 2305 de monsieur le député Gautier Calomne du 02 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les lignes vertes des services publics.

De nombreux citoyens cherchent à contacter, au quotidien, les administrations publiques afin de bénéficier des services offerts à la collectivité. Parmi les canaux de communication figurent en bonne place les appels téléphoniques, qui permettent d'obtenir des informations de manière simple et rapide. Toutefois, comme vous le savez, le recours au téléphone peut encore constituer, dans certains cas, une source de frais pour les administrés.

Aussi, je souhaiterais connaître la politique qui a été définie, pour chacun des organismes publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle, pour systématiser la mise en place de lignes vertes, gratuites et librement accessibles aux citoyens.

Pourriez-vous communiquer l'état de la situation et, partant, les éventuels projets retenus pour l'année 2017 en matière de téléphonie gratuite pour les usagers des services publics?

DO 2016201716067

Vraag nr. 2306 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

NMBS. - Vertrekprocedure.

Volgens uw antwoord op mijn vraag nr. 1538 van 23 juni 2016 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 88) zou de nieuwe vertrekprocedure van de NMBS sinds deze maand ingevoerd zijn en zou de procedure over zes maanden overal van kracht moeten zijn.

DO 2016201716067

Question n° 2306 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

SNCB. - Procédure de départ.

Selon votre réponse à ma question n° 1538 du 23 juin 2016 (*Questions et réponses,* Chambre, 2015-2016, n° 88), la nouvelle procédure de départ de la SNCB serait introduite depuis ce mois-ci et devrait être appliquée partout dans les six mois à venir.

Bij deze nieuwe procedure wacht de treinbegeleider op een groen signaal voordat hij het fluitsignaal geeft en alle deuren sluit. Via een draadloos communicatienetwerk meldt de treinbegeleider aan de machinist dat de trein kan vertrekken. Op die manier worden incidenten waarbij reizigers nog snel via de open deur bij de treinbegeleider op de trein springen vermeden.

In het antwoord op een vorige vraag hierover gaf u aan dat de veiligheidsaspecten geëvalueerd worden door Belgorail. Op basis van het volledige dossier moet de Dienst Veiligheid en Interoperabiliteit van de Spoorwegen (DVIS) dan een advies geven voordat de nieuwe vertrekprocedure in gebruik kan worden genomen.

Naast veiligheid is ook het op tijd vertrekken belangrijk. Stiptheid is belangrijk, zeker aangezien één vertraging directe gevolgen heeft voor andere treinen op die lijn. Daarnaast ontving de NMBS in 2015 345 klachten over treinen die te vroeg vertrekken, tegenover 189 klachten in 2012.

Zowel te vroege of te late treinen creëren heel wat frustratie bij reizigers. In Nederland hebben de Nederlandse Spoorwegen (NS) en ProRail een applicatie voor de smartwatch ontwikkeld, die ervoor zorgt dat het horloge kort voor het gepland vertrek een trilsignaal geeft en aftelt.

Treinbegeleiders krijgen op die manier actuele informatie over de vertrektijden waardoor ze de trein tijdig klaar kunnen maken voor vertrek. De app werd zowel door de NS als door de conducteurs positief ervaren.

1. a) Wat is de stand van zaken van de nieuwe vertrekprocedure?

b) Wat was het advies van de DVIS?

c) In hoeveel stations is de nieuwe vertrekprocedure al van kracht?

d) Wat is de planning en volgens welke timing zal dit gebeuren?

2. Wat waren de resultaten van de evaluatie door Belgorail?

3. Hoe werd het proefproject in Dendermonde vorig jaar geëvalueerd?

4. Overweegt de NMBS om een proefproject met een soortgelijke applicatie zoals in Nederland op te starten? Zo ja, wat is de timing? Zo neen, waarom niet?

Dans le cadre de cette nouvelle procédure, l'accompagnateur de train attend que le signal soit vert avant de donner un coup de sifflet et de fermer toutes les portes. Il signale ensuite au machiniste via un réseau de communication sans fil que le train peut démarrer. Cette méthode permet d'éviter les incidents provoqués par des voyageurs qui profitent de la porte ouverte où se trouve l'accompagnateur pour sauter dans le train *in extremis*.

Dans une réponse à une question précédente à ce sujet, vous indiquez en outre que Belgorail évalue dans ce cadre les aspects liés à la sécurité. Avant que la nouvelle procédure de départ puisse être appliquée, le Service de sécurité et d'interopérabilité des chemins de fer (SSICF) doit fournir un avis sur la base du dossier complet.

Il importe d'assurer la sécurité, mais également de veiller à ce que les trains partent à l'heure. La ponctualité est importante, d'autant qu'un seul retard a des conséquences directes pour les trains qui circulent sur la même ligne. La SNCB a, par ailleurs, reçu 345 plaintes en 2015, contre 189 en 2012, concernant le départ prématuré de certains trains.

Les trains qui partent trop tôt ou trop tard engendrent de nombreuses frustrations chez les usagers. Aux Pays-Pas, les *Nederlandse Spoorwegen* (NS) et Prorail ont créé une application pour smartwatch, qui comporte un compte à rebours et un système de signal vibratoire se déclenchant peu avant le départ prévu des trains.

Grâce aux informations actualisées que le système leur transmet concernant les horaires de départ, les accompagnateurs peuvent prendre les dispositions nécessaires pour que les trains partent à l'heure. Tant les NS que les conducteurs de train ont perçu cette application favorablement.

1. a) Quel est l'état d'avancement de la nouvelle procédure de départ?

b) Quel avis le SSICF a-t-il formulé?

c) Dans combien de gares la nouvelle procédure de départ est-elle déjà appliquée?

d) Quels calendrier et planning ont-ils été établis dans ce cadre?

2. Quels sont les résultats de l'évaluation effectuée par Belgorail?

3. Comment le projet pilote mené à Termonde a-t-il été évalué l'année dernière?

4. La SNCB envisage-t-elle de lancer un projet pilote avec le même type d'application que celle utilisée au Pays-Bas? Dans l'affirmative, selon quel calendrier? Dans la négative, pourquoi pas?

DO 2016201716068

Vraag nr. 2307 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Kaart kosteloze begeleider.

Begeleiders van personen met een beperking kunnen dankzij de kaart "kosteloze begeleider" gratis meereizen op de trein en de bus. Sinds 1 juni 2013 keert De Lijn deze kaarten echter niet meer uit. Ze aanvaardt wel de kaart kosteloze begeleider van de NMBS.

Op zich is dit een goede zaak, want één kaart die geldt voor alle vervoersmaatschappijen is duidelijk en overzichtelijk. Helaas verschillen de criteria om recht te hebben op zo'n kaart enorm met de criteria die De Lijn hanteerde.

Mensen met een verstandelijke handicap van 66 % hadden bij de busmaatschappij recht op een begeleiderskaart, terwijl ze bij de NMBS minstens een vermindering van zelfredzaamheid van 12 punten moeten kunnen aantonen.

De voorwaarden die de NMBS oplegt zijn strenger waardoor een aantal personen met een verstandelijke handicap nu uit de boot vallen en dus geen recht meer hebben op een begeleiderskaart. De noden van mensen met een beperking zouden uniform gedefinieerd moeten zijn, onafhankelijk van de vervoerder.

1. Bent u op de hoogte van de verschillen in de criteria voor een begeleiderskaart?

2. Welke oplossing acht u mogelijk om mensen met een verstandelijke handicap van 66 % opnieuw recht te geven op deze kaart? Welke stappen moeten hiervoor gezet worden?

3. a) Op Europees niveau wordt gewerkt aan een *European Disability Card*, die alle personen met een handicap in alle Europese landen dezelfde rechten geeft als aan de eigen inwoners. De NMBS zou via werkgroepen van de *Community of European Railway and Infrastructure Companies* (CER) deelnemen aan de discussies hierover. Wat is de stand van zaken rond deze kaart?

b) Hoe staat u hier tegenover?

c) Hoe staat de NMBS hier tegenover?

d) Hoe verlopen de discussies hierover binnen de CER?

DO 2016201716068

Question n° 2307 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La carte d'accompagnateur gratuit.

Les accompagnateurs de personnes handicapées peuvent accompagner gratuitement un voyageur dans les bus et dans les trains grâce à la carte d'accompagnateur gratuit. Depuis le 1er juin 2013 cependant, De Lijn ne distribue plus ces cartes, mais accepte par contre la carte d'accompagnateur gratuit de la SNCB.

Il s'agit en soi d'une bonne chose, car une carte unique qui vaut pour toutes les sociétés de transport donne une vision claire et synoptique. Malheureusement, les critères pour l'attribution d'une telle carte diffèrent énormément de ceux qui étaient utilisés par De Lijn.

Les voyageurs affectés d'une déficience mentale de 66 % avaient autrefois droit à une carte d'accompagnateur gratuit auprès de la compagnie de bus, alors qu'ils doivent pouvoir démontrer une perte d'autonomie d'au moins 12 points à la SNCB.

Les conditions posées par la SNCB sont plus strictes, ce qui fait qu'une série de personnes atteintes d'une déficience mentale sont à présent exclues du système et n'ont donc plus droit à une carte d'accompagnateur gratuit. Les besoins des personnes handicapées devraient être définis de manière homogène, indépendamment du transporteur.

1. Êtes-vous informé des variations dans les critères d'attribution d'une carte d'accompagnateur?

2. Quelle solution peut-on, selon vous, proposer pour accorder à nouveau aux personnes souffrant d'une déficience mentale de 66 % le droit à une carte d'accompagnateur gratuit? Quelles démarches doivent-elles être entreprises à cette fin?

3. a) On travaille, au niveau européen, à la mise au point d'une *European Disability Card* qui donne, dans tous les pays européens, les mêmes droits aux personnes souffrant d'un handicap qu'aux ressortissants locaux. La SNCB prendrait part aux discussions à ce sujet par l'entremise des groupes de travail de la *Community of European Railway and Infrastructure Companies* (CER). Où en est-on par rapport à l'élaboration de cette carte?

b) Quelle est votre position à cet égard?

c) Quelle est la position de la SNCB à cet égard?

d) Comment se déroulent les discussions à ce sujet au sein de la CER?

e) Welke maatregelen moeten er genomen worden om dit mogelijk te maken? Wat is de timing?

e) Quelles mesures doivent-elles être prises afin de rendre possible la mise au point de cette carte? Suivant quel calendrier?

DO 2016201716069

Vraag nr. 2308 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Investeringen station Mol.

De NMBS beloofde enkele jaren geleden om investeringen in het station van Mol uit te voeren. Het betreft de verlenging van de onderdoorgang naar het parkeerterrein Keirlandse Zillen en de verlenging van de luifel met 25 meter op het perron van sporen 2 en 3.

Uit correspondentie met voormalig CEO Jo Cornu van augustus 2015 blijkt dat Infrabel, in opdracht van de NMBS, de verlenging van de onderdoorgang zal laten uitvoeren. Na de verlenging zal de parking vernieuwd en uitgebreid worden.

Daarnaast zouden er ook twee fietsenstallingen en een personeelsparking opgericht worden. De uitvoeringstermijn kon niet gegeven worden, aangezien dit afhankelijk is van de besprekingen rond de beschikbare budgetten.

Een bestek voor het bouwen van een luifel van 25 meter op het perron 2/3 was in 2014 al in opmaak. Tot op heden is er echter geen duidelijkheid of deze investeringen uitgevoerd zullen worden en volgens welke termijn dit zal gebeuren.

1. Wanneer zal de onderdoorgang naar het parkeerterrein Keirlandse Zillen verlengd worden? Wat is de timing? Zullen de bijkomende investeringen (zoals de twee fietsenstallingen) ook nog uitgevoerd worden?

2. Wanneer zal de luifel op het perron voor sporen 2 en 3 van het station Mol verlengd worden met zo'n 25 meter? Wat is de timing?

3. Zullen beide investeringen opgenomen worden in het meerjareninvesteringsplan? Zo neen, waarom niet?

DO 2016201716069

Question n° 2308 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Investissements prévus pour la gare de Mol.

Il y a quelques années, la SNCB s'est engagée à réaliser des investissements dans la gare de Mol. Cela concernait le prolongement du couloir sous voies vers le parking Keirlandse Zillen et un prolongement de 25 mètres de l'auvent sur les quais des voies 2 et 3.

Il ressort des échanges avec l'ancien CEO Jo Cornu en août 2015, que la SNCB a chargé Infrabel de procéder au prolongement du couloir sous les voies. Après cette phase, le parking sera rénové et agrandi.

En outre, deux séries d'emplacements pour vélos et un parking pour le personnel doivent être construits. Le délai d'exécution n'a pu être communiqué, vu qu'il dépend des discussions relatives aux budgets disponibles.

En 2014, un cahier des charges pour la construction d'un auvent de 25 mètres sur les quais 2 et 3 était déjà en préparation. Cependant, il n'y a, à ce jour, aucune certitude quant à la réalisation effective de ces investissements et quant au délai de leur exécution.

1. Pour quand le prolongement du couloir sous les voies vers le parking Keirlandse Zillen est-il prévu? Quel est le calendrier fixé? Y aura-t-il encore des investissements supplémentaires (tels que les deux parkings à vélos)?

2. Quand procédera-t-on au prolongement d'environ 25 mètres de l'auvent sur les quais des voies 2 et 3 de la gare de Molb? Quel est le calendrier fixé?

3. Ces investissements seront-ils, tous les deux, intégrés dans le plan d'investissement pluriannuel? Si pas, pour quelle raison?

DO 2016201716075

Vraag nr. 2310 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Incidenten op sporen in de Kempen vanaf november 2016.

1. Hoeveel incidenten hebben zich vanaf 1 november 2016 (tot zo recent mogelijk) voorgedaan, opgesplitst per maand en per soort incident, op de sporen tussen:

a) Herentals en Turnhout;

b) Herentals en Lier;

c) Herentals en Mol?

2. Wat is de gemiddelde duur van vertraging die zich vanaf 1 november 2016 (tot zo recent mogelijk) voorgedaan heeft omwille van incidenten, opgesplitst per maand en per soort incident, op de sporen tussen:

a) Herentals en Turnhout;

b) Herentals en Lier;

c) Herentals en Mol?

DO 2016201716076

Vraag nr. 2311 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Spoorlijn 52.

Spoorlijn 52 verbond Dendermonde met Antwerpen. In 1980 sloot de lijn tot Boom, na problemen met de brug over het Zeekanaal Brussel-Schelde. Nadat deze brug weer operationeel was in 1998, werd de lijn weer heropend tot Puurs.

Maar het gedeelte tussen Puurs en Dendermonde bleef gewoonweg dicht, om een nog onbekende reden. Al jarenlang ligt dit gedeelte van de spoorlijn 52 er dus verwaarloosd bij. Bij burgers en lokale besturen rees eerder al de vraag om deze spoorlijn te heropenen.

1. Wat is het standpunt van respectievelijk de NMBS en Infrabel over dit idee?

2. a) Werd het idee onderzocht?

b) Wat waren de eventuele conclusies?

DO 2016201716075

Question n° 2310 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les incidents ferroviaires en Campine depuis novembre 2016.

1. Combien d'incidents ferroviaires se sont-ils produits depuis le 1er novembre 2016 (jusqu'à un passé le plus récent possible), avec une ventilation par mois et par type d'incident entre:

a) Herentals et Turnhout;

b) Herentals et Lierre;

c) Herentals et Mol?

2. Quelle est la durée moyenne du retard enregistré depuis le 1er novembre 2016 (jusqu'à un passé le plus récent possible) en raison d'incidents ferroviaires, avec une ventilation par mois et par type d'incident entre:

a) Herentals et Turnhout;

b) Herentals et Lierre;

c) Herentals et Mol?

DO 2016201716076

Question n° 2311 de madame la députée Inez De Coninck du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La ligne ferroviaire 52.

La ligne ferroviaire 52 assurait la liaison entre Termonde et Anvers. En 1980, à la suite de problèmes à la hauteur du pont ferroviaire au-dessus du Canal maritime de Bruxelles-Escaut, le tronçon allant jusqu'à Boom a été fermé. En 1998, après que ce pont fut de nouveau opérationnel, la ligne a été remise en service jusqu'à Puurs.

Mais pour une raison encore inconnue, le tronçon entre Puurs et Termonde est tout bonnement resté fermé et cela fait donc des années que cette portion de la ligne 52 est à l'abandon. Dans le passé, les riverains et les pouvoirs locaux avaient déjà formulé le souhait de voir cette ligne ferroviaire remise en état.

1. Quels sont les points de vue respectifs de la SNCB et d'Infrabel à ce sujet?

2. a) Ces possibilités ont-elles été étudiées?

b) À quelles conclusions cette étude a-t-elle éventuellement abouti?

DO 2016201716077

Vraag nr. 2312 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De uniforme, Europese norm om stiptheid te meten.

Op 1 december 2016 keurde de Kamer voorstel van resolutie DOC 54 1984 goed. Die resolutie bepleit een uniforme, Europese norm om stiptheid te meten.

Die moet een kader creëren om stiptheid op dezelfde manier te meten, zodat onderlinge verschillen duidelijk worden. Daar kan het streven naar meer stiptheid enkel maar bij winnen. Het voorwerp van de resolutie was het bepleiten van die maatregel op Europees niveau.

1. Welke gevolgen heeft u sindsdien gegeven aan de bovenvermelde resolutie?

2. Wat is de huidige stand van zaken?

DO 2016201716077

Question n° 2312 de madame la députée Inez De Coninck du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La norme européenne uniforme pour la mesure de la ponctualité ferroviaire.

Le 1*er* décembre 2016, la Chambre des représentants a adopté la proposition de résolution DOC 54 1984 visant à instaurer une norme européenne uniforme pour la mesure de la ponctualité ferroviaire.

La résolution permettra de créer un cadre en vue d'harmoniser la façon de mesurer la ponctualité ferroviaire et de clarifier les différences existantes. Elle plaide en faveur de l'instauration de cette mesure au niveau européen. La ponctualité ne pourra qu'en être améliorée.

1. Quelles suites avez-vous données, depuis lors, à cette résolution?

2. Où en êtes-vous aujourd'hui?

DO 2016201716078

Vraag nr. 2313 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Tweetaligheid bij de NMBS in de hoofdstad.

Brussel is de tweetalige hoofdstad van het land. Er wordt dan ook verwacht dat personeelsleden in de overheidsdiensten er klanten in beide landstalen te woord (kunnen) staan.

In de praktijk is dat helaas niet telkens het geval. Hierover komen er geregeld klachten over, namelijk dat verschillende personeelsleden niet (voldoende) tweetalig zijn. Uit schriftelijke vraag nr. 1514 van 10 juni 2016 leert men dat van de 4.108 personeelsleden er 2.148 tweetalig dienen te zijn.

In diezelfde vraag stelt men dat er 749 Franstaligen en 1.242 Nederlandstaligen over het vereiste attest (taalbrevet) van Selor beschikken. Bijgevolg waren er toen 157 personeelsleden die niet over het vereiste taalbrevet beschikten, en vermoedelijk niet voldoende tweetalig zijn (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 81).

1. Welke acties onderneemt de NMBS zodat al haar personeelsleden beschikken over het vereiste taalbrevet (en tweetalig zijn)?

DO 2016201716078

Question n° 2313 de madame la députée Inez De Coninck du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le bilinguisme à la SNCB dans la capitale.

Bruxelles est la capitale bilingue du pays. Les membres du personnel des services publics sont dès lors censés (pouvoir) s'adresser aux clients dans les deux langues nationales.

Dans la pratique, ce n'est malheureusement pas toujours le cas. Des plaintes mettent régulièrement en cause le bilinguisme insuffisant ou inexistant de plusieurs membres du personnel. Il ressort de la réponse à la question écrite n° 1514 du 10 juin 2016 que parmi les 4.108 membres du personnel, 2.148 doivent être bilingues.

Il est en outre précisé dans cette réponse que 749 francophones et 1.242 néerlandophones disposent de l'attestation requise (le brevet linguistique) délivrée par le Selor. Par conséquent, 157 membres du personnel ne disposaient pas à ce moment-là du brevet linguistique requis, et ne sont probablement pas suffisamment bilingues (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 81).

1. Quelles actions la SNCB entreprend-elle afin que tous les membres de son personnel disposent du brevet linguistique requis (et soient bilingues)?

2. Wat betekent het ontbreken van het vereiste attest voor de betrokken personeelsleden? Wat zijn de consequenties?

3. Genieten de 157 betrokken personeelsleden zonder het vereiste attest alsnog een tweetaligheidspremie?

4. Welke verloning vertegenwoordigt de tweetaligheidspremie?

DO 2016201716080

Vraag nr. 2314 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Onregelmatigheden verbonden met overlast en inbreuken op de veiligheid.

Ik citeer het hoofdstuk "Onregelmatigheden verbonden met overlast en inbreuken op de veiligheid" uit de algemene vervoersvoorwaarden van de NMBS:

"§ 1. Overlast en inbreuken op de veiligheid worden vastgesteld in een document "C173 - Vaststelling van overlast of inbreuk op de veiligheid" dat opgesteld wordt door het treinbegeleidingspersoneel.

§ 2. Er bestaan twee niveaus van inbreuken waarvoor een formulier "C173 - Vaststelling van overlast of inbreuk op de veiligheid" opgesteld kan worden: "lichte" en "ernstige" inbreuken. De forfaitaire bedragen die deze inbreuken sanctioneren, worden vermeld onder punt 4. De heffingen die in dat geval betaald moeten worden, zijn vastgelegd in punt 5.

De "lichte" inbreuken:

- verschillende zitplaatsen innemen;
- de vervoersvoorwaarden voor handbagage niet naleven;
- plooifiets niet conform de reglementering vervoeren (niet opgeplooid, boven de zetels opgeborgen);
- het rookverbod niet naleven;
- voeten op de zetels, bevuilen van het materieel;
- voor het vervoer uitgesloten voorwerpen meenemen.

De "ernstige" inbreuken:

- graffiti, schade aan het materieel/meubilair of andere (met inbegrip van het onrechtmatige gebruik/diefstal van de noodhamer, enz.);
- misbruik van het noodsein;

2. Qu'implique la non-possession de l'attestation requise pour les membres du personnel concernés? Quelles en sont les conséquences?

3. Les 157 membres du personnel concernés qui ne disposent pas de l'attestation requise bénéficient-ils malgré tout d'une prime de bilinguisme?

4. Quelle rémunération la prime de bilinguisme représente-t-elle?

DO 2016201716080

Question n° 2314 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Irrégularités liées aux incivilités et atteintes à la sécurité.

Le chapitre "Irrégularités liées aux incivilités et atteintes à la sécurité" des conditions générales de transport de la SNCB prévoit les dispositions suivantes:

"§ 1. Les incivilités et les atteintes à la sécurité sont constatées dans un document "C173 - Constat d'incivilité ou d'atteinte à la sécurité" établi par le personnel d'accompagnement des trains.

§ 2. Il existe deux niveaux d'infraction pour lesquels un document "C173 - Constat d'incivilité ou d'atteinte à la sécurité" est rédigé: infractions "légères" et infractions "graves". Les montants forfaitaires qui sanctionnent ces infractions sont fixés au point 4. Les surtaxes dues le cas échéant sont fixées au point 5.

Les infractions "légères":

- occupation de plusieurs places assises;
- non-respect des conditions de transport des bagages à main;
- vélo pliable non conforme à la réglementation (non plié, stocké au-dessus des sièges);
- non-respect de l'interdiction de fumer;
- pied sur les sièges, souillure du matériel;
- emporter des objets exclus du transport.

Les infractions "graves":

- graffiti, dégradation du matériel/mobilier ou autre (y compris usage abusif/vol du marteau de secours, *etc*.);
- usage abusif du signal d'alarme;

- in- of uitstappen wanneer de trein nog niet volledig stilstaat, of nadat de treinbegeleider het vertreksignaal gegeven heeft;

- een treinvertraging veroorzaken.

§ 3. Het forfaitaire bedrag voor de "C173 - Vaststelling van overlast of inbreuk op de veiligheid" moet betaald worden binnen 14 kalenderdagen, datum van de feiten inbegrepen. Bovendien kan NMBS bij "ernstige" inbreuken de vergoeding eisen van de directe of indirecte schade die ze geleden heeft ten gevolge van de feiten vermeld in de "C173 - Vaststelling van overlast of inbreuk op de veiligheid".

§ 4. De reiziger die het forfaitair bedrag dat verschuldigd was, niet betaalt binnen de voorgeschreven termijn, moet het hogere forfaitaire bedrag beoogd in punt 4 betalen.".

Kunt u voor elk van de tien vermelde onregelmatigheden, voor 2015 en 2016, opgeven:

1. het aantal vaststellingen van onregelmatigheid;

2. het aantal geïnde boetes (binnen 14 kalenderdagen respectievelijk na 14 kalenderdagen) respectievelijk het aantal niet-geïnde boetes, met per categorie vermelding van de bedragen die daarmee gepaard gingen?

DO 2016201716081

Vraag nr. 2315 van de heer volksvertegenwoordiger Roel Deseyn van 02 mei 2017 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Trampolinetickets. - Nood aan uitbreiding en toegankelijkheid.

Met haar Trampolinetickets stelt de NMBS een antwoord te willen bieden op het dure grensoverschrijdend vervoer voor reizigers die zich occasioneel verplaatsen tot net over de grens.

In tegenstelling tot de formule Trampoline Weekend, zijn de mogelijkheden voor het gebruik van een regulier Trampolineticket eerder beperkt. Zo worden deze tickets enkel te koop aangeboden in de stations die zeer dicht tegen de grens gelegen zijn.

Wie naar de Rijselse agglomeratie wil reizen of via Rijsel wil doorreizen naar Parijs kan een Trampolineticket aanschaffen in de stations van Kortrijk, Moeskroen en Doornik. De computersoftware in omliggende stations (die amper verder gelegen zijn) maakt de aanschaf onmogelijk en ook online is het niet mogelijk om een ticket op te delen tot het goedkopere Trampolineticket.

- monter ou descendre du train soit avant l'arrêt complet de celui-ci soit après que l'accompagnateur du train a donné le signal de départ;

- retard occasionné au train.

§ 3. Le montant forfaitaire réclamé à l'occasion du "C173 - Constat d'incivilité ou d'atteinte à la sécurité" est à payer dans les quatorze jours calendrier, date des faits comprise. En outre, en cas d'infractions "graves", la SNCB pourra réclamer l'indemnisation du dommage direct ou indirect qu'elle a subi, consécutif aux faits mentionnés dans le "C173 - Constat d'incivilité ou d'atteinte à la sécurité".

§ 4. Le voyageur qui n'a pas payé le montant forfaitaire qui était dû dans les délais prescrits doit acquitter le montant forfaitaire supérieur fixé au point 4".

Pouvez-vous fournir, pour chacune de ces dix irrégularités, pour les années 2015 et 2016, les données suivantes:

1. le nombre d'irrégularités constatées;

2. le nombre d'amendes perçues (respectivement dans et après le délai des quatorze jours calendrier) ainsi que le nombre d'amendes non perçues, en mentionnant les montants concernés pour chaque catégorie?

DO 2016201716081

Question n° 2315 de monsieur le député Roel Deseyn du 02 mai 2017 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La nécessaire diversification des canaux de vente des billets Trampoline.

Avec ses billets Trampoline, la SNCB entend proposer une solution moins onéreuse aux voyageurs désirant effectuer occasionnellement un court trajet transfrontalier.

Contrairement à la formule Trampoline Week-end, le billet Trampoline ordinaire n'offre que des possibilités limitées. Ainsi, ces billets ne sont vendus que dans les gares situées près de la frontière.

Les voyageurs désireux de se rendre dans l'agglomération lilloise ou de rejoindre Paris via Lille peuvent acheter un billet Trampoline dans les gares de Courtrai, Mouscron et Tournai. Le logiciel installé aux guichets des gares avoisinantes (qui sont à peine situées plus loin) ne permet pas d'acheter ce billet. De plus, il n'est pas possible non plus de recourir à l'internet pour fractionner un billet et bénéficier ainsi de la formule meilleur marché qu'est le Trampoline.

Wie bovendien de NMBS-reisplanner raadpleegt vanuit omliggende stations in Henegouwen en Oost- en West-Vlaanderen, krijgt de Trampolineformule niet voorgeschoteld.

Reizigers die het traject willen afleggen worden dus voor de keuze gesteld:

- ofwel reizen zij eerst naar het station van Kortrijk, Doornik of Moeskroen en schaffen zij daar een grensoverschrijdend Trampolineticket aan. Veel tijdverlies is het gevolg;

- ofwel betaalt men dure tickets om via de snelste reisweg de grens over te steken;

- ofwel maakt men een eerder onlogische omweg via Brussel-Zuid die geenszins tijd- en kostenbesparend is.

Trampolinetickets doen op heden dus helemaal niet waarvoor ze in het leven geroepen zijn, ze bieden amper antwoord op duur grensoverschrijdend vervoer voor reizigers die zich net over de grens willen verplaatsen.

1. Betreffende de aankoop van het Trampolineticket.

a) Waarom kunnen deze niet in alle stations worden aangekocht?

b) Waarom is er een limitering tot een beperkt aantal stations in de grensregio?

c) Kan het mogelijk worden gemaakt om ook online een ticket in twee delen te kopen? Wat is hiervoor desgevallend de motivatie?

2. Betreffende de onlogische organisatie van reisroute, -kost, en -duur.

a) Staat u achter het principe dat de kortste weg ook de snelste en goedkoopste oplossing moet bieden?

b) Welke initiatieven wil u nemen om dit in de praktijk van het internationaal reizigersvervoer te bewerkstelligen?

Par ailleurs, le planificateur d'itinéraires de la SNCB ne propose pas la formule Trampoline lorsqu'on choisit de partir d'une gare des alentours située dans le Hainaut ou dans les deux Flandres.

Pour parcourir ce trajet, les voyageurs ont dès lors le choix entre les options suivantes:

- se rendre d'abord à Courtrai, Tournai ou Mouscron pour y acheter un billet transfrontalier Trampoline, ce qui constitue une perte de temps importante;

- acheter un billet à prix fort pour traverser la frontière par l'itinéraire le plus court;

- opter pour un détour plutôt illogique et peu intéressant en termes de temps de trajet et de coût, via Bruxelles-Midi.

À ce jour, les billets Trampoline ne jouent donc absolument pas leur rôle et n'offrent guère de solution de remplacement aux voyageurs qui souhaitent effectuer un court trajet transfrontalier à bon prix.

1. Concernant l'achat des billets Trampoline.

a) Pourquoi n'est-il pas possible de les acheter dans toutes les gares?

b) Pourquoi avoir instauré une limitation à quelques gares situées dans la région frontalière?

c) Pourrait-on aussi permettre l'achat en ligne des billets en deux parties? Quelle est, le cas échéant, la motivation en la matière?

2. Concernant l'organisation illogique de l'itinéraire, son coût et la durée du trajet.

a) Défendez-vous le principe selon lequel le trajet le plus court doit également être le plus rapide et le moins onéreux?

b) Quelles initiatives envisagez-vous de prendre pour appliquer ce principe au transport international de voyageurs?

DO 2016201716095

Vraag nr. 2316 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten.

In de huidige context van economisch herstel moeten we al het mogelijke blijven doen om ons concurrentievermogen te ondersteunen.

DO 2016201716095

Question n° 2316 de monsieur le député Gautier Calomne du 03 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.

Dans le contexte de reprise économique que nous connaissons, il est important de maintenir tous les efforts pour soutenir notre niveau de compétitivité.

Dit is zeker belangrijk voor de Belgische voedselproducenten, en het lijkt dan ook wenselijk om in de mate van het mogelijke bij voorkeur hun producten in de kantines van de overheidsdiensten te kunnen aanbieden.

Welke maatregelen neemt uw kabinet voor elke instantie waarvoor u als minister bevoegd bent, om de consumptie van voedingsmiddelen van Belgische bodem te bevorderen? Wat is de aard van de ontwikkelde initiatieven en welke budgetten werden er eventueel voor uitgetrokken?

À cet égard, les producteurs alimentaires belges sont concernés au premier plan et il semble opportun de pouvoir privilégier, dans la mesure du possible, leurs produits dans le cadre des cantines des services publics.

Quelles sont, pour chaque organisme public qui dépend de votre tutelle ministérielle, les mesures actuellement prises par votre cabinet pour favoriser la consommation de produits alimentaires issus de producteurs belges? Pourriez-vous étayer votre réponse en précisant la nature des initiatives menées, ainsi que les éventuels budgets mobilisés?

DO 2016201716103

Vraag nr. 2317 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 03 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Onzekerheid in verband met het voortbestaan van de lijn Charleroi-Zuid - Erquelinnes.

In het kader van het nieuwe vervoersplan 2017 is de NMBS voornemens de dienstregeling van de L-treinen te wijzigen om de symmetrie op lijn 130a te herstellen. Nadat er bij Infrabel werd nagegaan of de infrastructuur beschikbaar was, werd er beslist dat dat project niet zou worden uitgevoerd in 2017. Erger nog, Infrabel kondigde aan dat lijn 130a Charleroi-Zuid - Erquellines mogelijk vanaf 2019 enkelsporig zou worden gemaakt, bij gebrek aan budgettaire middelen en wegens de verouderde en moeilijk te onderhouden infrastructuur.

Dergelijke maatregelen staan haaks op het vervoersplan van de NMBS, dat strekt tot het verbeteren van de stiptheid, de snelheid en de aansluitingen en dat voor frequentere verbindingen zou moeten zorgen.

Voor veel pendelaars zal daarmee hun enige vervoermiddel naar het werk, school, hobby's en andere bestemmingen verdwijnen. Hoe zullen ze zich moeten redden?

1. Kunt u die informatie bevestigen en er meer over vertellen?

2. Is het gebrek aan budgettaire middelen een afdoende argument voor het schrappen van die lijn, die dagelijks door pendelaars gebruikt wordt? Op grond van welke criteria werd die beslissing genomen?

3. U trok onlangs 517 miljoen euro van het GEN-budget uit voor Wallonië. Zou lijn 130a met dat bedrag kunnen worden gered en zou die som kunnen worden aangewend voor de renovatie en het onderhoud van de lijn?

DO 2016201716103

Question n° 2317 de monsieur le député Philippe Blanchart du 03 mai 2017 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La menace qui pèse sur la ligne Charleroi-Erquelinnes.

Dans le cadre du nouveau plan de transport 2017, le projet de la SNCB consiste notamment à modifier l'horaire de circulation des trains "L" de façon à restaurer la symétrie sur la ligne 130A. Après vérification de la disponibilité de l'infrastructure auprès d'Infrabel, il a été décidé que ce projet ne verrait pas le jour en 2017. Pire encore, Infrabel a annoncé que la ligne 130A Charleroi-Erquelinnes pourrait passer à voie unique à partir de 2019 par manque de moyens budgétaires et en raison de la vétusté des infrastructures difficiles à entretenir.

Des mesures qui vont à l'encontre du nouveau plan de transport de la SNCB qui a pour objectifs d'améliorer la ponctualité, la vitesse et les correspondances, ainsi que d'augmenter la fréquence des dessertes.

Beaucoup de navetteurs verront leur seul moyen de transport jusqu'à leur lieu de travail, l'école, loisirs et autre supprimé. Comment feront-ils?

1. Confirmez-vous cette information et pouvez-vous en dire davantage sur celle-ci?

2. Le manque de moyens budgétaires suffit-il à supprimer cette ligne qu'empruntent tous les jours des navetteurs? Quels sont les critères précis sur lesquels se base cette décision?

3. Vous venez d'octroyer 517 millions d'euros du budget du RER à la Wallonie. Cette somme pourrait-elle sauver la ligne 130A et permettre sa rénovation et son entretien?

4. Zal de regering in dit kader initiatieven ontwikkeld om de lokale lijnen te behouden?

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2016201715988

Vraag nr. 1136 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Julie Fernandez Fernandez van 27 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Verblijfsrecht van EU-burgers die zich als zelfstandige in België willen vestigen (MV 15930).

In artikel 51, § 3 van het koninklijk besluit van 8 oktober 1981 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen staat dat "de burgemeester of zijn gemachtigde [...] het verblijfsrecht onmiddellijk [mag] toekennen aan de burger van de Unie die alle vereiste bewijsstukken overlegt binnen de in § 1 bepaalde termijn, indien [...] hij [...] zelfstandige is in de zin van artikel 40, § 4, 1e lid, 1°, van de wet."

Ik heb echter vernomen dat er sinds eind 2016 een nieuwe praktijk bestaat waarbij het gemeentebestuur, in het geval van een nieuwe procedure na intrekking van een verblijfsvergunning, eerst de Dienst Vreemdelingenzaken moet raadplegen om ambtshalve een verklaring van inschrijving overeenkomstig het model van bijlage 8 af te geven.

1. Wat is de rechtsgrondslag van dat richtsnoer, dat de in de wet en reglementaire besluiten vastgestelde bevoegdheden van de gemeenten kennelijk beperkt?

2. a) Is het gemeentebestuur in het bovenvermelde geval verplicht om contact op te nemen met de Dienst Vreemdelingenzaken?

b) Wat zijn de mogelijke gevolgen indien de ambtenaar dit, al dan niet bewust, vergeet te doen?

c) Kan het gemeentebestuur, na het contact met de Dienst Vreemdelingenzaken, nog zelf beslissen over de toepassing van de in het koninklijk besluit vastgestelde regel, wat ook het advies van de Dienst Vreemdelingenzaken is?

4. Des initiatives sont-elles prises en la matière par le gouvernement pour préserver les lignes de proximité?

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2016201715988

Question n° 1136 de madame la députée Julie Fernandez Fernandez du 27 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Droit de séjour des citoyens de l'UE voulant s'installer comme indépendants en Belgique (QO 15930).

Selon l'arrêté royal du 8 octobre 1981 concernant l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, il est indiqué à l'article 51, § 3. que "le bourgmestre ou son délégué peut reconnaître le droit de séjour immédiatement au citoyen de l'Union qui produit tous les documents de preuve requis dans le délai prévu au paragraphe 1*er*, lorsqu['] il est travailleur [...] indépendant, au sens de l'article 40, § 4, alinéa 1*er*, 1°, de la loi.".

Or, j'ai été informée que, depuis fin 2016, une nouvelle pratique voulait que, en cas d'une nouvelle procédure après un retrait de séjour, l'administration devait, à présent, consulter les services de l'Office des étrangers avant de délivrer d'office l'annexe 8.

1. Quelle est la base légale de cette directive, dès lors qu'elle apparait limiter le pouvoir confié aux communes par la loi et les arrêtés règlementaires?

2. a) L'administration est-elle obligée de prendre contact avec l'Office des étrangers dans le cas sus-mentionné?

b) Quelles seraient les conséquences possibles si l'employé omet, consciemment ou non, de le faire?

c) Une fois le contact pris, l'administration resterait-elle ensuite seule souveraine pour appliquer la règle telle que prévue par l'arrêté royal, quel que soit l'avis rendu par l'Office des étrangers?

DO 2016201715996

Vraag nr. 1137 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 27 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De uitzetting van personen die illegaal op het grondgebied verblijven.

Tijdens de voorstelling van uw algemene beleidsnota in november 2016 hebt u aangekondigd dat u mensen in illegaal verblijf eerder wilt repatriëren dan regulariseren.

U hebt recenter aangekondigd dat u het aantal beschikbare plaatsen in gesloten centra op ons grondgebied wilt verhogen. Er worden dus nieuwe maatregelen uitgewerkt om mensen in illegaal verblijf gemakkelijker uit te zetten.

1. Hoeveel mensen in illegaal verblijf werden er tijdens het eerste semester van 2017 uitgezet?

2. Hoeveel kosten dergelijke uitzettingen en wat zijn de voornaamste bestemmingen?

DO 2016201716001

Vraag nr. 1138 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 27 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Doorlichting van de hotspots door de Europese Rekenkamer.

De Rekenkamer van de Europese Unie bracht onlangs een rapport uit over de situatie van de hotspots in Italië en Griekenland. Ze stelt vast dat de hotspots, die meer dan een jaar geleden werden ingericht, correct functioneren, maar wijst erop dat de andere lidstaten in gebreke blijven wat de asielprocedure en de hervestiging van de vluchtelingen betreft. Uit de cijfers van de Rekenkamer blijkt dat de Europese lidstaten tien keer minder vluchtelingen opvangen dan vooropgesteld.

1. Kan uw departement de vaststellingen van de Rekenkamer over de situatie in de hotspots en het in gebreke blijven van de lidstaten bevestigen?

2. Wat is het Belgische standpunt over deze problematiek? Hoeveel personen worden er in ons land in het kader van hervestiging opgevangen?

DO 2016201715996

Question n° 1137 de monsieur le député Emmanuel Burton du 27 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les expulsions des personnes en séjour irrégulier.

En novembre 2016, lors de la présentation de votre politique générale, vous annonciez vouloir rapatrier plutôt que de régulariser les personnes en séjour irrégulier.

Plus récemment, vous avez annoncé une volonté de renforcer le nombre de places disponibles dans les centres fermés sur notre territoire. Des nouvelles mesures sont dès lors en train de se mettre en place afin de faciliter ces expulsions des personnes en séjour irrégulier.

1. Pourriez-vous communiquer le nombre d'expulsions de personnes en séjour irrégulier ce premier trimestre 2017?

2. Quel est le coût de ces expulsions et quelles en sont les principales destinations?

DO 2016201716001

Question n° 1138 de madame la députée Kattrin Jadin du 27 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'audit de la Cour des comptes de l'UE sur les hotspots.

La Cour des comptes de l'Union européenne a récemment émis un rapport sur la situation des hotspots en Italie et en Grèce. La Cour constate que les hotspots en place depuis plus d'un an fonctionnent correctement, mais elle pointe aussi les manquements des autres États membres quant à la suite de la procédure d'asile de ces migrants ou de leur relocalisation. Les chiffres avancés par la Cour montrent que l'accueil réel des pays européens est dix fois moins important que prévu.

1. Votre département confirme-t-il le constat établi par la Cour quant à la situation des hotspots et les manquements des États membres?

2. Quelle est la position de la Belgique sur cette problématique? Combien de personnes ont été actuellement relocalisées?

3. Haalt België, in vergelijking met het Europese gemiddelde, de doelstellingen?

DO 2016201716010

Vraag nr. 1139 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 27 april 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Toekenning van het vluchtelingenstatuut op basis van genitale verminking.

De Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) schat dat wereldwijd tussen 100 en 140 miljoen vrouwen met de gevolgen van genitale verminking door het leven moeten gaan. Vooral in Afrika is deze misdaad tegen de fysieke integriteit van vrouwen een zeer ernstig probleem, met naar schatting zo'n 90 miljoen meisjes boven de 9 jaar die verminkt zijn voor het leven. Vooral in landen als Egypte, Mali, Somalië, Djibouti, Sierra Leone en Guinee zijn de cijfers bloedrood.

Genitale verminking of de gegronde vrees dit te zullen ondergaan, is voor het Commissariaat-generaal voor Vluchtelingen en Staatlozen een reden om erkend te worden als vluchteling.

1. Hoeveel aanvragen om als vluchteling erkend te worden op basis van vrouwelijke genitale verminking werden er ingediend vanaf 2010 tot en met het eerste semester van 2017? Welke nationaliteit hadden de indieners van deze asielaanvraag voor de geciteerde jaren? Graag een opdeling per jaar en per land.

2. Wat is de verhouding van het aantal dossiers dat werd behandeld door een Franstalige rechter ten opzichte van het aantal dossiers dat werd behandeld door een Nederlandstalige rechter? Graag een overzicht per jaar voor de periode van 2010 tot en met het eerste semester van 2017.

3. Hoeveel van deze mensen kregen een positief advies en werden dus erkend als vluchteling op grond van vrouwelijke genitale verminking? Graag een apart overzicht voor Nederlandstalige en Franstalige rechters. Graag een overzicht per jaar vanaf 2010 tot en met het eerste semester van 2017.

3. En comparaison à la moyenne européenne, la Belgique remplit-elle les objectifs demandés?

DO 2016201716010

Question n° 1139 de madame la députée Els Van Hoof du 27 avril 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Octroi du statut de réfugiée sur la base de mutilations génitales féminines.

Selon l'Organisation mondiale de la Santé (OMS), entre 100 et 140 millions de femmes subissent au quotidien les séquelles de mutilations sexuelles. Cette atteinte à l'intégrité physique des femmes constitue essentiellement un problème gravissime en Afrique puisque près de 90 millions de jeunes filles âgées de plus de neuf ans y sont mutilées à vie de cette manière. Les chiffres sont particulièrement alarmants dans certains pays comme l'Égypte, le Mali, la Somalie, la République de Djibouti, la Sierra Leone et la Guinée.

Le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) considère les mutilations génitales ou la crainte fondée de subir ces mutilations comme un motif d'octroi du statut de réfugiée.

1. Combien de demandes du statut de réfugiée ont-elles été introduites sur la base de mutilations génitales féminines de 2010 au premier semestre de 2017 inclus? Quelle était, pour les années en question, la nationalité des demandeuses d'asile? Pourriez-vous répartir ces chiffres par an et par pays?

2. Quelle est l'importance relative des dossiers qui ont été traités respectivement par des juges francophones et néerlandophones? Je souhaiterais un relevé par an pour la période de 2010 au premier semestre de 2017 inclus.

3. Parmi ces demandes, combien ont été acceptées et ont donné lieu à l'octroi du statut de réfugiée sur la base de mutilations génitales féminines? Je souhaiterais recevoir un aperçu distinct pour les juges francophones et néerlandophones, par an pour la même période.

DO 2016201716017

Vraag nr. 1140 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Inschakelen van studie- en consultancybureaus.

De regering en de FOD's, agentschappen en ministeries die ervan afhangen, doen regelmatig een beroep op studie- en consultancybureaus.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de studie- en consultancybureaus waaraan een opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716017

Question n° 1140 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Recours aux bureaux d'études et de consultance.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des bureaux d'études et de consultance.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les bureaux d'études et de consultance auxquels il a été confié une mission;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716018

Vraag nr. 1141 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Samenstelling en organisatie van het kabinet.

1. Hoeveel personen werken er op uw kabinet?

2. Tot welke taalrol en welk geslacht behoren ze?

3. Hoe is het personeelsbestand op uw kabinet sinds uw aantreden geëvolueerd?

4. Wordt de formatie van uw kabinet als compleet beschouwd of zult u nog nieuwe personen in dienst nemen? Zo ja, hoeveel?

5. Hoeveel voertuigen staan er ter beschikking van uw kabinet? Wat zijn de kenmerken ervan?

6. Hoeveel deskundigen zijn er op uw kabinet in dienst?

DO 2016201716018

Question n° 1141 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La composition et l'organisation du cabinet.

1. Quel est le nombre de personnes employées au sein de votre cabinet?

2. Pouvez-vous indiquer leur rôle linguistique ainsi que leur sexe?

3. Quelle est l'évolution de l'effectif au sein de votre cabinet depuis votre entrée en fonction?

4. Votre cabinet est-il considéré comme complet ou comptez-vous recruter de nouvelles personnes? Si oui, combien?

5. Pourriez-vous indiquer le nombre de véhicules à disposition de votre cabinet et leurs caractéristiques?

6. Quel est le nombre d'experts engagés dans votre cabinet?

DO 2016201716019

Vraag nr. 1142 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Gedetacheerd personeel op het kabinet.

1. Hoeveel van de personeelsleden van uw kabinet zijn er gedetacheerd en bij welke overheidsdiensten (FOD's, ministerie of overheidsinstellingen in de ruime zin van het woord) werkten ze vóór hun detachering?

2. Wat is, bij de personeelsleden die afkomstig zijn van de overheidssector, de verhouding tussen statutaire personeelsleden en contractuelen?

3. Op welk moment sinds het begin van deze regeerperiode zijn die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet beginnen te werken of wanneer zijn ze er vertrokken?

4. Welke functies vervullen die gedetacheerde personeelsleden op uw kabinet?

DO 2016201716019

Question n° 1142 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Personnel détaché au sein du cabinet.

1. Parmi le personnel composant votre cabinet, combien de personnes sont détachées et de quels services publics (SPF, ministère, organismes publics au sens large) dépendaient-elles avant d'être détachées?

2. Parmi les travailleurs issus du secteur public, quelle est la proportion de statutaires et de contractuels?

3. Pourriez-vous indiquer, depuis le début de cette législature, à quel moment ces personnes détachées ont commencé au sein de votre cabinet ou en sont sorties?

4. Quel poste ces personnes détachées exercent-elles au sein de votre cabinet?

DO 2016201716021

Vraag nr. 1143 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Projecten van Fedasil.

Fedasil heeft op 10 april 2017 meegedeeld dat het verschillende projecten voor de opvang en de integratie van asielzoekers in België financiert. Dit jaar werden er 16 nieuwe projecten geselecteerd en drie projecten van 2016 verlengd, voor een totaal steunbedrag van ongeveer een miljoen euro.

1. Kunt u de inhoud en de doelstelling van de verschillende geselecteerde projecten schetsen?

2. In welke centra worden ze opgezet?

3. Wat is het totale kostenplaatje?

DO 2016201716021

Question n° 1143 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Projets de Fedasil.

Fedasil a indiqué le 10 avril 2017 financer différents projets liés à l'accueil et l'intégration des demandeurs d'asile en Belgique. Cette année, 16 nouveaux projets ont été sélectionnés et trois projets de 2016 ont été prolongés, pour un soutien total d'environ un million d'euros.

1. Pouvez-vous donner de manière brève la teneur et l'objectif de ces différents projets sélectionnés?

2. Dans quels centres seront-ils lancés?

3. Quel en est au total le coût?

DO 2016201716022

Vraag nr. 1144 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Terugsturen van asielzoekers naar Hongarije.

Duitsland heeft op 11 april 2017 meegedeeld dat het geen migranten meer terugstuurt naar Hongarije indien dat land vluchtelingen blijft opsluiten en zich er niet toe verbindt de Europese richtlijnen inzake de opvang van vluchtelingen na te leven.

Wat is uw standpunt in dit dossier? Hebt u contacten gehad met uw Hongaarse ambtgenoot? Werden er garanties gevraagd inzake de opvang en het verblijf van asielzoekers in het kader van Dublinoverdrachten vanuit België?

DO 2016201716022

Question n° 1144 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Renvoi de demandeurs d'asile en Hongrie.

L'Allemagne a indiqué le 11 avril 2017 qu'elle ne renverra plus de migrants vers la Hongrie si Budapest, qui les place désormais en détention, ne s'engage pas à respecter les directives européennes en matière d'accueil des réfugiés.

Pouvez-vous indiquer quelle est votre position face à ce dossier? Un contact a-t-il eu lieu avec votre homologue hongrois? Des garanties ont-elles été demandées en matière d'accueil et d'hébergement pour les cas Dublin venant de Belgique?

DO 2016201716030

Vraag nr. 1145 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Bescherming van NBMV's.

In 2015 en 2016 was 30 % van de asielzoekers in de Europese Unie minderjarig. Op 12 april 2017 heeft de Europese Commissie prioritaire maatregelen voorgesteld om niet-begeleide minderjarige vreemdelingen (NBMV's) die asiel aanvragen te helpen. Die maatregelen betreffen de identificatie, opvangvoorzieningen, voogdij, enz.

België levert uitstekend werk qua opvang van NBMV's.

Zal België maatregelen moeten nemen om de nieuwe prioriteiten van de Commissie met betrekking tot de NBMV's te verwezenlijken? Zo ja, welke?

DO 2016201716030

Question n° 1145 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Protection des MENA.

En 2015 et 2016, 30 % des demandeurs d'asile dans l'Union européenne étaient des enfants. La Commission a défini le 12 avril 2017 des mesures prioritaires pour aider les mineurs étrangers non accompagnés (MENA) demandeurs d'asile. Ces mesures vont de l'identification, aux conditions d'accueil, aux tutelles, *etc*.

La Belgique fournit un travail de qualité en matière d'aide aux MENA.

Pouvez-vous indiquer si des mesures devront être prises par la Belgique pour rencontrer les nouvelles priorités de la Commission concernant les MENA? Si oui, quelles sont-elles?

DO 2016201716038

Vraag nr. 1146 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Inschakelen van advocatenkantoren.

De regering en de daaronder ressorterende FOD's, agentschappen en ministeries doen regelmatig een beroep op juridisch adviseurs en advocatenkantoren.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de advocatenkantoren waaraan en de advocaten of andere juridisch adviseurs aan wie een juridische opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

DO 2016201716038

Question n° 1146 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Recours aux cabinets d'avocats.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des conseils juridiques et des cabinets d'avocats.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les avocats, les cabinets d'avocats ou autres conseils juridiques auxquels il a été confié une mission d'ordre juridique;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

DO 2016201716040

Vraag nr. 1147 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Samenstelling van het kabinet.

Maken er openbare en/of gemeentelijke mandatarissen deel uit van het personeel van uw kabinet? Zo ja, wat is voor elk van hen de gemeente waar of het bestuursniveau waarop de betrokkene dat mandaat uitoefent?

DO 2016201716040

Question n° 1147 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Composition du cabinet.

Pourriez-vous indiquer si parmi le personnel composant votre cabinet figurent des mandataires publics et/ou communaux? Dans l'affirmative, pourriez-vous indiquer pour chacun d'entre eux sa commune ou autre niveau de pouvoir concerné où il exerce ce mandat?

DO 2016201716079

Vraag nr. 1148 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 02 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Bezoek aan Irak van 23 tot 25 april 2017.

In het kader van het bezoek dat u eind april samen met de ministers van Binnenlandse Zaken en Defensie, de heren Jan Jambon en Steven Vandeput, aan Irak bracht stonden er onder meer kwesties met betrekking tot de veiligheid en de immigratie op de agenda.

De samenwerking met Irak bekleedt inderdaad een centrale plaats in de strijd tegen het terrorisme. Ons land maakt deel uit van de internationale coalitie de strijdt tegen Islamitische Staat (IS) in dat land en geschat wordt dat er momenteel 280 personen uit België vertrokken zijn naar een gevechtsgebied in Syrië en Irak.

Ons land werd voorts geconfronteerd met een emigratiegolf vanuit Irak en in het verleden heeft u daarom verscheidene - waarvan sommige controversiële - maatregelen genomen om de stroom onder controle te krijgen en de emigranten er met behulp van premies toe aan te zetten naar hun land terug te keren.

1. Kan u meer toelichtingen geven over het doel van die reis?

2. Kan u verslag uitbrengen over uw gesprekken met de ter zake bevoegde Irakese autoriteiten?

3. Wat is het standpunt van uw Irakese ambtgenoot over de situatie van de Iraakse onderdanen? Welk standpunt heeft u namens ons land verdedigd?

DO 2016201716085

Vraag nr. 1149 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Smeyers van 03 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Missie naar Kameroen (MV 16524).

Begin februari 2017 bent u voor vier dagen op missie naar Kameroen geweest, om de wederzijdse samenwerking tussen Kameroen en België te versterken op het gebied van asiel en migratie. Met name de legale migratie wilt u in goede banen leiden en op een degelijke manier beheren, misbruik wilt u uiteraard zo veel mogelijk uitsluiten.

DO 2016201716079

Question n° 1148 de monsieur le député Emir Kir du 02 mai 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Visite en Irak du 23 au 25 avril 2017.

Votre visite, fin avril 2017 en Irak avec les ministres de l'Intérieur et de la Défense, Jan Jambon et Steven Vandeput, avait notamment à votre agenda les questions de sécurité et d'immigration.

En effet, la coopération avec l'Irak occupe une place centrale dans la lutte contre le terrorisme. Notre pays participe à la coalition internationale qui lutte contre l'État islamique (EI) dans ce pays et l'on évalue actuellement à 280 le nombre de personnes parties de Belgique qui se trouvent dans une zone de combat en Syrie ou en Irak.

Par ailleurs, notre pays a connu une vague d'émigration venant d'Irak et à cet effet, par le passé, vous avez pris plusieurs initiatives, parfois controversées, pour maîtriser le flux et encourager les émigrés au retour par des primes.

1. Pourriez-vous en dire plus sur l'objectif de ce voyage?

2. Quel a été le compte-rendu de vos échanges avec les autorités irakiennes compétentes en la matière?

3. Quelle est la position de votre homologue irakien sur la situation de leurs ressortissants? Quelle position avez-vous défendue pour notre pays?

DO 2016201716085

Question n° 1149 de madame la députée Sarah Smeyers du 03 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La mission au Cameroun (QO 16524).

Vous vous êtes rendu au Cameroun début février 2017 pour une mission de quatre jours visant à renforcer la coopération mutuelle entre le Cameroun et la Belgique dans le domaine de l'asile et de la migration. Vous souhaitez en effet encadrer et gérer au mieux la migration légale et dans le même temps, bien sûr, éviter les abus dans la mesure du possible.

1. Welke instanties heeft u ontmoet in Kameroen?

2. Wat was precies het doel van deze missie?

3. Wat heeft deze missie juist opgeleverd? Bent u tevreden over de resultaten?

4. Heeft u naar andere landen soortgelijke missies gepland?

DO 2016201716090

Vraag nr. 1151 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nahima Lanjri van 03 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Asielzoekers met inkomsten uit werk (MV 16550).

Sinds enkele jaren kunnen bepaalde asielzoekers in ons land actief worden op de arbeidsmarkt. minister van Werk, Kris Peeters, verminderde deze legislatuur de periode waardoor deze personen een job kunnen zoeken wanneer ze vier maanden in procedure zitten.

Ik denk dat iedereen het erover eens is dat het een goede zaak is dat asielzoekers aan de slag kunnen, ook al hebben ze nog geen zekerheid of ze hier al dan niet een beschermingsstatuut zullen krijgen. Als ze uiteindelijk als vluchteling of als subsidiair beschermde erkend worden, zal hun werkervaring hen sneller doen integreren. Maar ook voor hen die geen erkenning krijgen, draagt hun werkervaring bij. Ook dragen ze allemaal financieel bij als ze aan het werk zijn.

Nochtans is voor vele asielzoekers de stap naar de arbeidsmarkt niet evident. Soms hebben ze niet de juiste technische bagage of is de taalkennis onvoldoende. Ook zijn werkgevers soms terughoudend om iemand in dienst te nemen waarvan hij of zij niet weet of de persoon in kwestie wel in België zal kunnen blijven.

Een bijkomende drempel is het bedrag dat de asielzoeker moet afstaan op zijn loon. Het is een evidentie dat asielzoekers bijdragen als ze inkomsten hebben. Maar de bedragen die afgestaan moeten worden, zeker als de inkomsten beperkt zijn, kunnen zorgen voor een soort werkloosheidsval.

1. Quelles instances avez-vous rencontrées au Cameroun?

2. Quel était précisément l'objectif de cette mission?

3. Quels sont les résultats concrets de cette mission? En êtes-vous satisfait?

4. Avez-vous planifié d'autres missions similaires dans d'autres pays?

DO 2016201716090

Question n° 1151 de madame la députée Nahima Lanjri du 03 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Demandeurs d'asile percevant des revenus du travail (QO 16550).

Depuis plusieurs années, certains demandeurs d'asile peuvent devenir actifs sur le marché de l'emploi. Le ministre de l'Emploi, M. Kris Peeters, a réduit la période d'attente au cours de la présente législature, si bien que les intéressés peuvent se mettre à la recherche d'un emploi dès quatre mois après l'ouverture de la procédure d'asile.

Je pense que chacun se réjouira de la possibilité offerte aux demandeurs d'asile de travailler, même s'ils n'ont aucune certitude d'obtenir chez nous un statut protectionnel. S'ils sont finalement reconnus comme réfugié ou bénéficient de la protection subsidiaire, leur expérience professionnelle accélérera leur intégration. Et pour ceux qui n'obtiendront finalement pas la reconnaissance, l'expérience professionnelle est également utile. De plus, lorsqu'ils travaillent, ils apportent leur contribution au financement des dépenses liées à leur séjour dans notre pays.

Pour de nombreux demandeurs d'asile, l'accès au marché de l'emploi ne constitue toutefois pas une évidence. Parfois, ils n'ont pas le bagage technique adéquat ou leurs connaissances linguistiques sont insuffisantes. Certains employeurs sont réticents à recruter des personnes dont on ingore si elles pourront rester en Belgique.

Le montant que le demandeur d'asile doit céder sur son salaire constitue une autre entrave. Que les demandeurs d'asile qui perçoivent un revenu doivent contribuer aux dépenses liées à leur séjour dans notre pays constitue l'évidence-même mais les montants de la contribution réclamée, surtout lorsque les revenus sont modestes, peuvent former une sorte de piège à l'emploi.

Goed nieuws is wel dat het aantal asielzoekers dat een arbeidskaart aanvraagt, in 2016 fors gestegen is in Vlaanderen. In 2015 werden er 1.749 arbeidskaarten aangevraagd, terwijl dit aantal in 2016 op 6.477 uitkwam.

1. Hoeveel asielzoekers vroegen in België in 2015 en 2016 een arbeidskaart aan? Hoeveel waren er dat in Vlaanderen, Wallonië en Brussel?

2. Hoeveel asielzoekers waren er in 2015 en 2016 ook daadwerkelijk aan het werk? Hoeveel daarvan waren voltijds aan het werk of zaten boven het toegelaten bedrag om nog van opvang te kunnen genieten? Hoeveel mensen verlieten de opvang omdat zij aan de slag gingen?

3. Hoeveel asielzoekers werkten er deeltijds? Kan u hierover meer info geven (bijvoorbeeld 1/5de, 2/5de, 3/5de tewerkstelling)?

4. Hoeveel stonden asielzoekers in 2015 en 2016 af van hun loon als compensatie voor het verder verkrijgen van materiële steun? Om hoeveel asielzoekers gaat het hier? Wat was het totaal bedrag dat werd terugbetaald?

Le nombre de permis de travail octroyés à des demandeurs d'asile en Flandre a fortement augmenté en 2016 (6.477 pour 1.749 en 2015). C'est une bonne nouvelle.

1. Combien de demandeurs d'asile ont demandé un permis de travail en Belgique en 2015 et en 2016? Combien étaient-ils en Flandre, en Wallonie et à Bruxelles?

2. Combien de demandeurs d'asile ont effectivement travaillé en 2015 et en 2016? Combien ont travaillé à temps plein ou ont perçu des revenus supérieurs au plafond au-delà duquel l'on n'a plus droit à l'aide dans le cadre de l'accueil? Combien de demandeurs d'asile ont quitté le circuit de l'accueil parce qu'ils ont trouvé un emploi?

3. Combien de demandeurs d'asile ont travaillé à temps partiel? Pouvez-vous fournir davantage d'informations à ce sujet (par exemple: à 1/5ème, 2/5èmes, 3/5èmes,... temps)?

4. À concurrence de quel montant au total les demandeurs d'asile ont-ils cédé en 2015 et en 2016 une partie de leur salaire pour continuer à bénéficier de l'aide matérielle? Combien de demandeurs sont concernés en l'occurrence? Quel montant total a été remboursé?

DO 2016201716092

Vraag nr. 1152 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 03 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het automatisch toekennen van sociale rechten (MV 16397).

U kondigde onlangs in de pers aan dat bepaalde sociale rechten in de toekomst automatisch toegekend zullen worden aan rechthebbenden.

De automatisering van rechten is een belangrijk element in het bestrijden van *non take-up* van sociale rechten. *Non take-up* is een weinig zichtbaar fenomeen dat de effectiviteit van sociale rechten ondermijnt. Wat ook de vorm is van de *non take-up*, sociale ongelijkheid is er zowel oorzaak als gevolg van.

Daarom moet een automatisering van rechten ook gepaard gaan met andere maatregelen, die verschillende elementen die aan de basis liggen van de *non take-up* - complexiteit van administratie, moeilijk bereikbare informatie, stigmatisering van rechthebbenden - mee moeten bestrijden.

DO 2016201716092

Question n° 1152 de madame la députée Evita Willaert du 03 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'octroi automatique de droits sociaux (QO 16397).

Vous avez annoncé récemment dans la presse qu'à l'avenir, certains droits sociaux seront octroyés automatiquement.

L'automatisation des droits constitue un élément important de la lutte contre la non-revendication de droits sociaux. Cette non-revendication constitue un phénomène peu visible qui mine l'efficacité des droits sociaux.

C'est pourquoi l'automatisation des droits doit également aller de pair avec d'autres mesures pour lutter contre les différents éléments - la complexité de l'administration, les informations difficilement accessibles, la stigmatisation des ayants droits - qui sont à la base de cette non-revendication.

Volgens het regeerakkoord zou het netwerk van federale armoedeambtenaren prioriteit geven aan de doelstelling om zoveel mogelijk rechten automatisch toe te kennen. In de beleidsnota van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding wordt er verwezen naar hun nota over de automatisering van rechten, waarin zes voorstellen worden gedaan om het automatisch toekennen van rechten te optimaliseren:

- de ontwikkeling van een bufferdatabank om gegevens van bepaalde statuten ter beschikking te stellen aan de instanties die zich hierop baseren om afgeleide sociale rechten toe te kennen;

- een voorstel om actuele inkomensgegevens als uitgangspunt te gebruiken om te beslissen over het toekennen van een recht of prestatie;

- installatie van een proactieve gegevensstroom om potentieel rechthebbenden op de verhoogde tegemoetkoming te detecteren;

- installatie van een procedure om binnen het sociaal statuut van de zelfstandigen potentiële gerechtigden op de 105 gratis dienstencheques voor moederschaphulp te identificeren;

- optimalisatie van de aanvraagprocedures bij de DG Personen met een handicap;

- ontwikkeling van een app door de POD MI samen met de Kruispuntbank Sociale Zekerheid en het project "ken de pincode verbonden aan de eID" die gerechtigden een zicht biedt op de afgeleide rechten die werden toegekend.

1. Wetende dat het onderzoeken of toekennen van een aantal sociale rechten al volledig of gedeeltelijk geautomatiseerd is (IGO, sociaal tarief gas en elektriciteit, telefoon en internet, enz.), welke rechten zullen geautomatiseerd worden? Worden de voorstellen van het netwerk van federale armoedeambtenaren opgevolgd?

2. Als het ook over residuaire rechten gaat, hoe zullen deze rechten, die berusten op noden en op een onderzoek van inkomsten, geautomatiseerd worden? Het risico op *non take-up* is effectief nog groter bij deze rechten, omdat eventuele rechthebbenden zich hiervoor vrijwillig moeten aanmelden en beantwoorden aan verschillende criteria.

3. Tenslote is een automatische opening van een recht niet altijd wenselijk. Het is belangrijk om rekening te houden met mogelijke perverse effecten van een automatisering.

Conformément à l'accord de gouvernement, le réseau de fonctionnaires fédéraux compétents en matière de lutte contre la pauvreté accorderait la priorité à l'octroi automatique d'un maximum de droits. La note d'orientation de la secrétaire d'État chargée de la lutte contre la pauvreté se réfère à une note dans laquelle les fonctionnaires précités formulent six propositions tendant à optimiser l'octroi automatique de droits:

- le développement d'une base de données tampon en vue de mettre les données de certains statuts à la disposition des instances qui se basent sur ces données pour octroyer des droits sociaux dérivés;

- une proposition tendant à utiliser les données actualisées concernant les revenus comme base de la décision relative à l'octroi d'un droit ou d'une prestation;

- l'installation d'un flux de données proactif pour détecter les ayants droit qui pourraient éventuellement prétendre à une intervention majorée;

- l'installation, dans le statut social des indépendants, d'une procédure permettant d'identifier les ayants droit pouvant potentiellement prétendre aux 105 titres-services gratuits pour l'aide à la maternité;

- l'optimisation des procédures de demande d'aide auprès de la direction générale des Personnes handicapées;

- la développement d'une appli par le SPP Intégration sociale en collaboration avec la Banque-Carrefour de la Sécurité sociale et le projet "connaissez le code pin de votre eID" qui permet aux ayants droit d'avoir une vue d'ensemble des droits dérivés qui leur ont été octroyés.

1. Sachant que les enquêtes ou l'octroi d'une série de droits sociaux ont déjà été partiellement ou intégralement automatisés (GRAPA, tarif social pour le gaz et l'électricité, le téléphone et internet, etc.), quels droits seront automatisés? Les propositions du réseau des fonctionnaires fédéraux chargés de la lutte contre la pauvreté seront-elles mises en oeuvre?

2. S'agissant également de droits résiduaires, comment ces droits, qui reposent sur des besoins effectifs et sur une enquête de revenus, seront-ils automatisés? Le risque de non-revendication est effectivement plus important encore pour ces droits, en ce sens qu'en vue de l'obtention de ces droits, d'éventuels ayants droits doivent se manifester volontairement et satisfaire à certains critères.

3. Enfin, une ouverture automatique des droits n'est pas toujours souhaitable. Il importe de tenir compte des effets pervers éventuels d'une automatisation.

a) Is er, gezien het private karakter van de informatie in de gegevensbanken, transparantie over welke gegevens over burgers en instellingen bijgehouden wordt?

b) Bij vergissingen staat de persoon in kwestie mogelijk voor een lange en complexe weg om zijn/haar dossier te regulariseren. Zijn er hiervoor al procedures, zowel voor opsporing als voor rechtzettingen, op poten gezet?

c) Een automatische opening van een recht veronderstelt ook de automatische sluiting ervan, worden mensen in dat geval op de hoogte gebracht van het eventueel einde van hun recht?

a) Compte tenu du caractère privé des informations contenues dans les bases de données, sait-on de manière transparente quelles informations concernant quels citoyens sont conservées dans quelles bases de données?

b) En cas d'erreur, la personne concernée doit accomplir un parcours long et complexe afin d'obtenir la régularisation de son dossier. Existe-t-il déjà des procédures dans pareils cas, tant pour le traçage que pour la réparation des erreurs?

c) Une ouverture automatique d'un droit suppose aussi sa fermeture automatique. Dans ce dernier cas, les intéressés sont-ils prévenus de la fin éventuelle de leur droit?

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Eerste minister

DO 2016201715276

Vraag nr. 237 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 10 mei 2017 (Fr.) aan de eerste minister:

Veiligheidslekken. - Gegevensdiefstal.

De regering neemt het risico op cyberaanvallen tegen overheidsadministraties bijzonder ernstig. Het Centrum voor Cybersecurity België (CCB) ontving de nodige middelen om zijn opdrachten, die worden omschreven in het koninklijk besluit van 10 oktober 2014, te vervullen.

Dat behoedt ons echter nog niet voor cyberaanvallen tegen en gegevensdiefstal bij onze overheidsadministraties.

1. Welke middelen heeft de regering ter beschikking voor de opsporing en de kwalificatie van gegevensdiefstal? Al te vaak zijn de technische teams er vooral op uit om de informaticasystemen opnieuw operationeel te maken, waardoor de aanval en de daaruit voortvloeiende schade niet kan worden geëvalueerd.

2. Wanneer er met onderaannemers wordt gewerkt, welke contractuele verplichtingen hebben die dan in verband met de bescherming en de vertrouwelijkheid van de gegevens? Onder wiens gezag handelen zij? Welke geldstraffen kunnen er worden opgelegd indien ze hun verplichtingen niet nakomen?

3. Hoe verloopt de communicatie om de burgers en de media in te lichten?

4. Heeft de regering een verzekeringspolis voor dat soort diefstallen? Wordt de rechtsbijstand gedekt in dat contract?

Antwoord van de eerste minister van 13 juni 2017, op de vraag nr. 237 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 10 mei 2017 (Fr.):

1. De FOD Kanselarij van de eerste minister beschikt over een aantal middelen om gegevensdiefstal te detecteren en neemt aanzienlijke bijkomende maatregelen om het risico op gegevensdiefstal zoveel mogelijk te beperken.

Premier ministre

DO 2016201715276

Question n° 237 de monsieur le député Vincent Scourneau du 10 mai 2017 (Fr.) au premier ministre:

Failles de sécurité. - Vols de données.

Le gouvernement prend les menaces de cyberattaques contre les administrations publiques très au sérieux. Le Centre pour la Cybersécurité en Belgique (CCB) a reçu des moyens pour effectuer ses missions définies par l'arrêté royal du 10 octobre 2014.

Ces moyens ne nous mettent cependant pas à l'abri d'attaques pouvant entraîner le vol de données au sein de nos administrations publiques.

1. Quels sont les moyens à la disposition du gouvernement pour détecter et qualifier le vol de données? Trop souvent, le premier réflexe des équipes techniques est de remettre les systèmes en opération ce qui empêche l'évaluation de l'attaque et par conséquent d'évaluer les dommages.

2. En cas d'intervention de sous-traitants, quelles sont les obligations contractuelles de ces sous-traitants en matière de protection et de confidentialité des données? Sous quelle autorité agissent-ils? Quelles sont les sanctions pécuniaires prévues en cas de manquement à ces obligations?

3. Quel est le programme de communication mis en place afin d'informer les citoyens et les médias?

4. Le gouvernement a-t-il une police d'assurance couvrant ce type de vol? La protection juridique est-elle couverte dans ce contrat?

Réponse du premier ministre du 13 juin 2017, à la question n° 237 de monsieur le député Vincent Scourneau du 10 mai 2017 (Fr.):

1. Le SPF Chancellerie du premier ministre dispose de certains moyens pour détecter le vol de données et prend une série importante de mesures complémentaires afin de diminuer autant que possible le risque de vol de données.

Het betreft meer bepaald het voorzien in procedures die beschreven zijn en regelmatig geauditeerd worden, die toelaten de veiligheidsincidenten te behandelen zowel met het oog op het operationeel houden van de informaticasystemen als om het identificeren en bewaren van de noodzakelijke gegevens voor het onderzoek van de diefstal en de eventuele identificatie van de wijze waarop die werd gepleegd en de daders.

2. Specifiek wat de Kanselarij betreft, zijn de onderaannemers op het vlak van informatica onderworpen aan een aantal verplichtingen die, naargelang het geval, bijvoorbeeld de verplichting tot vertrouwelijkheid kunnen betreffen of het beschikken over een veiligheidsmachtiging. De ICT-dienst van de Kanselarij geeft de voorkeur aan "on premise"-oplossingen, dit wil zeggen geïnstalleerd, uitgebaat en gevestigd in de datacenters van de Kanselarij, onder haar direct toezicht. Er worden systematisch risicoanalyses uitgevoerd in de loop van projecten teneinde de blootstelling aan risico's te verminderen.

Meer globaal op het vlak van bescherming van persoonsgegevens, ligt de verantwoordelijkheid momenteel voor de naleving van de regels inzake bescherming van persoonsgegevens hoofdzakelijk bij de verwerkingsverantwoordelijke die, in voorkomend geval, een vordering kan instellen tegen zijn verwerker indien deze laatste zijn contractuele verplichtingen niet is nagekomen.

In het kader van de toekomstige toepassing van de Algemene Verordening Gegevensbescherming (AVG) in mei 2018 zullen rechtstreeks nieuwe verplichtingen worden opgelegd aan de verwerker en de verwerkingsverantwoordelijke van persoonsgegevens.

Daartoe behoren de verplichting om de verwerkingsverantwoordelijke bijstand te verlenen bij het beantwoorden van verzoeken van betrokkenen om hun rechten uit te oefenen, hem te informeren indien een instructie in strijd is met de AVG en de verplichting om te helpen bij de impactanalyse.

De verwerker moet ook elke inbreuk in verband met gegevens waarvan hij het slachtoffer is onverwijld meedelen aan de verwerkingsverantwoordelijke. Daartoe zou het met name nuttig zijn de verwerkingscontracten te herzien en er, onder meer, de verplichting voor de verwerker in op te nemen om elke inbreuk in verband met gegevens te documenteren.

En particulier, la mise en place de processus, décrits, testés et régulièrement audités, permet de traiter les incidents de sécurité autant dans l'objectif de maintenir les systèmes informatiques opérationnels que dans l'objectif d'identifier et de sauvegarder les éléments nécessaires à l'évaluation du vol et à l'identification éventuelle du processus de vol et de ses auteurs.

2. Spécifiquement en ce qui concerne la Chancellerie, les sous-traitants informatiques sont soumis à une série d'obligations qui, selon les cas, peuvent par exemple concerner l'obligation de confidentialité ou la détention d'une habilitation dé sécurité. Le service informatique de la Chancellerie donne la préférence à des solutions "on premise", c'est-à-dire installées, exploitées et localisées dans les datacenter de la Chancellerie, sous sa tutelle directe. Des analyses de risque sont systématiquement menées lors des projets afin de réduire l'exposition aux risques.

Plus globalement sur le plan de la protection des données à caractère personnel, actuellement la responsabilité du respect des règles en matière de protection des données à caractère personnel incombe principalement au responsable du traitement qui devra, le cas échant, intenter une action contre son sous-traitant si celui-ci n'a pas observé ses obligations contractuelles.

Dans le cadre de l'application future du Règlement Général sur la Protection des Données (RGPD) en mai 2018, de nouvelles obligations seront directement mises à charge du sous-traitant et du responsable de traitement de données à caractère personnel.

Parmi celles-ci, figurent l'obligation d'aider le responsable du traitement dans la suite des à donner à l'exercice des droits des personnes concernées, d'informer en cas d'instruction non conforme au RGPD et une obligation d'assistance dans l'analyse d'impact.

Le sous-traitant devra également notifier au responsable du traitement, dans les meilleurs délais, les violations de données dont il est victime. A cette fin, il serait notamment utile de revoir les contrats de sous-traitance et d'y ajouter, entre autres, cette obligation de documentation des violations de données à charge des sous-traitants.

Krachtens artikel 82 van de AVG kan de verwerker zelfs, naast zijn contractuele verplichtingen ten aanzien van de verwerkingsverantwoordelijke, aansprakelijk worden gesteld ten aanzien van de betrokkene wanneer hij, enerzijds, de rechtmatige instructies van de verwerkingsverantwoordelijke niet heeft nageleefd en, anderzijds, de verplichtingen niet heeft nageleefd die de AVG hem specifiek oplegt. Om de verwerker aansprakelijk te stellen, moet de benadeelde persoon evenwel kunnen aantonen, behalve de schade en de non-conformiteit met de Verordening, dat de verwerker zijn specifieke of contractuele wettelijke verplichtingen niet is nagekomen.

De sancties opgelegd door de AVG kunnen zeer zwaar zijn. Ze kunnen oplopen tot 10.000.000 euros of, voor een onderneming, tot 2 % van de totale wereldwijde jaaromzet van het voorgaande boekjaar.

3. Tot de eerste verwezenlijkingen van het Centrum voor Cybersecurity Belgium (CCB) behoren de nationale sensibiliseringscampagnes voor het publiek van 2015 (beveiliging van paswoorden) en 2016 (online scanner en antivirus), de publicatie van een gids voor het beheer van cyberincidenten (2015), de publicatie van een document met preventieve en reactieve maatregelen bij DDoS-aanvallen (2015), de publicatie van een gids voor kmo's en een opleidingskit voor ondernemingen (phishing, social engineering en paswoorden), een document dat ondernemingen uitlegt hoe ze zich kunnen wapenen tegen ransomware, zijnde virussen die computers en gegevens gijzelen en daarvoor losgeld vragen.

De projecten voor 2017 zijn, onder andere, het organiseren van webinars bestemd voor ondernemingen, een nieuwe nationale sensibiliseringscampagne over "phishing" en de terbeschikkingstelling binnenkort van een informaticaplatform waarmee burgers en ondernemingen automatisch kunnen nagaan of ze niet te maken hebben met phishing.

Het voornaamste communicatiekanaal dat ingezet wordt om de bevolking te informeren is de Website: *SafeOnWeb.be*. Op de website biedt een aantal handige tips en tricks aanmaakt de burger bewust van de gevaren van het internet. Aan de website zijn ook 2 sociale media kanalen gekoppeld: een Facebookaccount en een Twitterpagina. Hierop worden updates op de site steeds aangekondigd. Bovendien wordt elk jaar in de maand oktober een sensibilisering- en informatiecampagne gelanceerd over een specifiek thema.

En vertu de l'article 82 du RGPD, le sous-traitant pourra même, outre ses obligations contractuelles vis-à-vis du responsable du traitement, être tenu pour responsable vis-à-vis de la personne concernée lorsque, d'une part, il n'a pas respecté les instructions licites données par le responsable du traitement et, d'autre part, lorsqu'il n'a pas respecté les obligations que le RGPD met spécifiquement à sa charge. Pour engager la responsabilité du sous-traitant, la personne lésée devra néanmoins prouver, en plus du dommage et de la non-conformité au Règlement, que le sous-traitant a commis un manquement à ses obligations légales spécifiques ou contractuelles.

Les sanctions prévues par le RGPD peuvent être très lourdes puisque celles-ci peuvent s'élever jusqu'à 10.000.000 euros ou, dans le cas d'une entreprise, jusqu'à 2 % du chiffre d'affaires annuel mondial total de l'exercice précédent.

3. Parmi les premières réalisations du Centre pour la Cybersécurité Belgique (CCB), on peut mentionner les campagnes nationales de sensibilisation du public de 2015 (protection des mots de passe) et 2016 (scanner en ligne et anti-virus), la publication d'un guide de gestion des cyber incidents (2015), la publication d'un document relatif aux mesures préventives et réactives en cas d'attaques DDoS (2015), la publication d'un guide pour les PME ainsi qu'un kit de formation à destination des entreprises (phishing, social engineering et mots de passe), un document expliquant aux entreprises comment se protéger contre les rançongiciels, c'est-à-dire des virus qui prennent en otage des ordinateurs et des données, en exigeant une rançon.

Dans les projets pour 2017, on peut citer la réalisation de webinaires à destination des entreprises, une nouvelle campagne nationale de sensibilisation sur le "phishing" et la mise à disposition très prochainement d'une plate-forme informatique permettant aux citoyens et aux entreprises de vérifier automatiquement qu'ils n'ont pas été hameçonnés.

Le principal canal de communication pour informer la population est le site web *SafeOnWeb.be*. Ce site propose un certain nombre de conseils utiles et sensibilise le citoyen aux dangers de l'internet. Le site comporte également 2 liens vers les médias sociaux: un compte Facebook et une page Twitter. Ces canaux annoncent les mises à jour du site. En outre, une campagne de sensibilisation et d'information sur un thème particulier est lancée chaque année au mois d'octobre.

Voor het professionele doelpubliek informeert *CERT.be* regelmatig over cyberincidenten op de website *www.cert.be* en via sociale media. Het CCB stelt ook verschillende adviezen on line voor bedrijven via zijn website (*www.ccb.belgium.be*).

Communicatie tijdens cybernoodgevallen wordt erg sterk gestuurd door de omvang van het noodgeval, de vertrouwelijkheid en de impact op de bevolking. De Ministerraad van 28 april 2017 heeft het cybernoodplan goedgekeurd, dat drie incidentniveaus vaststelt en voor elk niveau de te volgen procedure bepaalt. In dit kader wordt een samenwerking voorzien met het crisiscentrum van de regering voor de externe communicatie. Dit nieuwe plan moet toelaten beter te reageren inzake cyberincidenten en -beheer.

4. Er is geen globale verzekering gesloten op dit vlak. Evenmin beschikt de Kanselarij over een dergelijke verzekeringspolis.

CERT.be fournit régulièrement des informations à son public cible professionnel concernant les incidents cyber via *www.cert.be* et par le biais des médias sociaux. Le CCB met également en ligne différents conseils destinés aux entreprises qui sont disponibles sur le site web du CCB (*www.ccb.belgium.be*).

La communication en cas de situations d'urgence en matière de cybersécurité dépend fortement de l'ampleur de celles-ci, de la confidentialité et de l'impact sur la population. Le Conseil des ministres du 28 avril 2017 a approuvé un cyberplan d'urgence qui identifie trois niveaux d'incidents et détermine pour chaque niveau la procédure de traitement à suivre. Dans ce cadre, une collaboration est prévue avec le centre de crise pour la communication externe. Ce nouveau plan doit permettre de mieux réagir en matière d'incident et de crise cyber.

4. Sur ce plan, aucun contrat d'assurance global n'a été conclu. La Chancellerie ne dispose pas non plus d'une telle police d'assurance.

DO 2016201715345

Vraag nr. 238 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 10 mei 2017 (N.) aan de eerste minister:

Nieuwe wetgeving overheidsopdrachten. - Toepasbaarheid.

Met de wet van 17 juni 2016 werd de richtlijn 2014/24/EU inzake overheidsopdrachten omgezet naar Belgisch recht.

Tijdens de bespreking van het wetsontwerp betreurde de sp.a-fractie dat de regering zich bij deze omzetting beperkt heeft tot het strikt noodzakelijke (verplichte) en geen gebruik heeft gemaakt van de mogelijkheid die de richtlijn biedt om bijkomende accenten te leggen inzake het weren van malafide spelers op de markt van de overheidsopdrachten.

Wij betreurden voornamelijk - en hebben amendementen in die zin ingediend - dat inbreuken op het sociaal- en arbeidsrecht zijn ondergebracht bij de facultatieve uitsluitingsgronden en niet bij de verplichte waardoor een aanbestedende overheid kandidaten of inschrijvers die zich schuldig hebben gemaakt aan dergelijke inbreuken verplicht zouden moeten geweerd worden van de gunning.

DO 2016201715345

Question n° 238 de monsieur le député David Geerts du 10 mai 2017 (N.) au premier ministre:

La nouvelle législation en matière de marchés publics. - Applicabilité.

La loi du 17 juin 2016 transpose en droit belge la directive 2014/24/UE sur la passation des marchés publics.

Au cours de l'examen du projet de loi, le groupe sp.a a regretté que le gouvernement se soit limité, dans le cadre de cette transposition, au strict nécessaire (à savoir les éléments obligatoires) sans recourir à la possibilité offerte par cette directive de prévoir des dispositions supplémentaires visant à écarter les acteurs malhonnêtes des marchés publics.

Nous avons surtout regretté - et nous avons présenté des amendements en ce sens - que les infractions au droit social et du travail aient été placées au rang des motifs d'exclusion facultatifs au lieu d'être considérées comme des motifs devant obligatoirement conduire le pouvoir adjudicateur à exclure de l'attribution d'un marché les candidats ou soumissionnaires qui se sont rendus coupables de telles infractions.

Maar zoals gezegd heeft de regering er dus voor geopteerd om inbreuken tegen het sociaal- en arbeidsrecht (zelfs als het gaat over zware inbreuken die worden bestraft met een sanctie van niveau 3 of 4 van het Sociaal Strafwetboek of deze bedoeld in artikel 314 van het Strafwetboek) onder te brengen bij de facultatieve uitsluitingsgronden, waarbij de aanbestedende overheid die weet heeft van dergelijke inbreuken, de betrokken kandidaat of inschrijver kan (mag) uitsluiten omwille van die reden.

Het is dan maar de vraag welke overheid zich geroepen zal voelen om te proberen aan te tonen dat de kandidaat zich schuldig heeft gemaakt aan dergelijke inbreuken. Temeer daar het artikel 70 van de wet de kandidaat toelaat te bewijzen dat de maatregelen die hij heeft genomen voldoende zijn om zijn betrouwbaarheid aan te tonen ondanks de toepasselijke uitsluitingsgrond. Als de aanbestedende overheid dat bewijs toereikend acht, mag de betrokken kandidaat of inschrijver niet uitgesloten worden van de plaatsingsprocedure.

Hetzelfde geldt voor het prijzenonderzoek voor verdacht lage prijzen (offertes) dat de aanbestedende overheid ingevolge de artikelen 83 en 84 van de wet geacht wordt uit te voeren.

1. Welke bronnen heeft de aanbestedende overheid, als ze toch al gebruik zou willen maken van die facultatieve uitsluitingsgrond, ter beschikking om haar oordeel te motiveren? Heeft u de bevoegde inspectiediensten en de betrokken sociale zekerheidsinstellingen de opdracht gegeven om de aanbestedende overheden hierbij bij te staan?

2. Een eerste aanknopingspunt zou voor de aanbestedende overheden kunnen zijn, de controle - zoals deze moet gebeuren voor de verplichte uitsluitingsgronden - dat de aanbestedende overheid nagaat of de kandidaat of inschrijver door een rechterlijke beslissing met kracht van gewijsde veroordeeld is voor dergelijke inbreuken. Er rijzen dan ook vragen betreffende de verplichte uitsluitingsgronden.

a) Kan de aanbestedende overheid zich daarvoor baseren op het strafregister bij de dienst Centraal Strafregister van de FOD Justitie? Is dat voldoende volledig en actueel, zowel wat betreft uitgesproken vonnissen naar rechtspersonen als naar natuurlijke personen die lid zijn van het bestuurs-, leidinggevend of toezichthoudend orgaan van de kandidaat of inschrijver of daarin vertegenwoordigings-, beslissings- of controlebevoegdheid hebben? Kan de aanbestedende overheid er in alle gevallen de aard van het misdrijf (misdrijven) waarvoor betrokkene werd veroordeeld uit identificeren?

Quoi qu'il en soit, comme évoqué plus haut, le gouvernement a choisi de considérer les infractions au droit social et du travail (même lorsqu'il s'agit d'infractions graves sanctionnées par une sanction de niveau 3 ou 4 du Code pénal social ou d'infractions visées à l'article 314 du Code pénal) comme des motifs d'exclusion facultatifs. Le pouvoir adjudicateur a dès lors la possibilité d'exclure un candidat ou soumissionnaire dont il sait qu'il s'est rendu coupable de telles infractions.

Reste à savoir quel pouvoir tentera de prouver qu'un candidat est coupable de telles infractions. D'autant que l'article 70 de la loi permet au candidat de fournir des preuves afin d'attester que les mesures qu'il a prises suffisent à démontrer sa fiabilité malgré l'existence d'un motif d'exclusion pertinent. Si ces preuves sont jugées suffisantes par le pouvoir adjudicateur, le candidat ou le soumissionnaire concerné ne peut être exclu de la procédure de passation.

Il en va de même pour la vérification des prix que doit effectuer le pouvoir adjudicateur en vertu des articles 83 et 84 dans le cas de prix (d'offres) étonnamment faibles.

1. De quelles sources dispose le pouvoir adjudicateur, s'il désire tout de même recourir à ce motif d'exclusion facultatif, pour motiver sa décision? Avez-vous chargé les services d'inspection compétents ainsi que les organismes de sécurité sociale concernés de seconder les pouvoirs adjudicateurs dans cette démarche?

2. Pour le pouvoir adjudicateur, un premier élément pertinent à cet égard pourrait consister à contrôler - comme dans les cas de motifs d'exclusion obligatoires - si le candidat ou soumissionnaire a fait l'objet d'une condamnation prononcée par une décision judiciaire ayant force de chose jugée. Des questions se posent dès lors en ce qui concerne les motifs d'exclusion obligatoires.

a) Le pouvoir adjudicateur peut-il se fonder, pour ce faire, sur le casier judiciaire du service Casier judiciaire central du SPF Justice? Ce dernier donne-t-il un aperçu suffisamment complet et actualisé des jugements relatifs tant à des personnes morales qu'à des personnes physiques membres de l'organe administratif, de gestion ou de surveillance du candidat ou soumissionnaire ou détenant un pouvoir de représentation, de décision ou de contrôle en son sein? Le pouvoir adjudicateur peut-il en tout état de cause y vérifier la nature de l'infraction ou des infractions pour laquelle ou lesquelles l'intéressé a été condamné?

b) Op welke gegevens kan de aanbestedende overheid beroep doen indien het buitenlandse kandidaten of inschrijvers betreft?

c) Daar, voor de facultatieve uitsluitingsgronden, waaronder dus inbreuken tegen het sociaal- en arbeidsrecht, behoudens andersluidende bepaling in de opdrachtdocumenten, de aanbestedende overheid niet gehouden is tot nazicht ervan in hoofde van de personen die lid zijn van het bestuurs-, leidinggevend of toezichthoudend orgaan van de kandidaat of inschrijver of daarin vertegenwoordigings-, beslissings- of controlebevoegdheid hebben, is deze dus beperkt tot een toetsing van de rechtspersonen. Daarom is het belangrijk, als we het belang van de bonafide ondernemers vooropstellen, dat het niet volstaat om de naam van de rechtspersoon te wijzigen teneinde een blanco strafblad te kunnen voorleggen. Vandaar: is er een koppeling van alle veroordelingen aan het uniek nummer bij de Kruispuntbank Ondernemingen?

3. Zou het, teneinde te vermijden dat de omzetting van de richtlijn door deze wet, zeker voor wat de facultatieve uitsluitingsgronden dode letter blijft, niet wenselijk zijn dat gebruik wordt gemaakt van de mogelijkheid die de considerans bij de richtlijn aanreikt, namelijk dat de aanbestedende overheden hiervoor een beroep kunnen doen op een andere autoriteit op centraal of decentraal niveau? Een aanbestedende overheid zou hiervoor beroep kunnen doen om een actuele stand van zaken te krijgen inzake de uitsluitingsgronden, inclusief voor buitenlandse kandidaten. Deze instantie zou ook consistente beoordelingen kunnen uitbrengen over de corrigerende maatregelen bedoeld in het artikel 70 van de wet.

Antwoord van de eerste minister van 13 juni 2017, op de vraag nr. 238 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 10 mei 2017 (N.):

1. In de eerste plaats moet eraan herinnerd worden dat de strijd tegen sociale dumping een prioriteit vormt voor de regering. Bij de omzetting van de richtlijnen 2014/24/EU en 2014/25/EU werd bijzondere aandacht besteed aan deze problematiek. De regering heeft de regels met betrekking tot de strijd tegen sociale dumping, in het kader van de overheidsodprachten, aanzienlijk versterkt, en zowel op het niveau van de wet als in de uitvoeringsbesluiten:

- de naleving van milieu-, sociaal of arbeidsrecht zal worden aanzien als een basisbeginsel, ook in het kader van de wetgeving overheidsopdrachten;

- afzonderlijke facultatieve uitsluitingsgrond in geval van niet-naleving van het milieu-, sociaal of arbeidsrecht;

b) Sur quelles données le pouvoir adjudicateur peut-il se fonder s'il s'agit de candidats ou de soumissionnaires étrangers?

c) Étant donné que, sauf disposition contraire dans les documents du marché, le pouvoir adjudicateur n'est pas tenu de vérifier l'absence de motifs d'exclusion facultatifs, parmi lesquels des infractions contre le droit social et du travail, dans le chef des membres de l'organe administratif, de gestion ou de surveillance du candidat ou soumissionnaire ou des personnes qui détiennent un pouvoir de représentation, de décision ou de contrôle en son sein, la vérification se limite donc aux personnes morales. Il est dès lors important, si nous privilégions l'intérêt des entrepreneurs honnêtes, de veiller à ce qu'il ne suffise pas de modifier le nom de la personne morale pour présenter un casier judiciaire vierge. D'où la question suivante: les condamnations sont-elles toutes liées à un numéro unique de la Banque-Carrefour des Entreprises?

3. Pour éviter que la transposition de la directive par cette loi ne reste lettre morte, surtout en ce qui concerne les motifs d'exclusion facultatifs, ne serait-il pas souhaitable de recourir à la possibilité prévue dans les considérants de la directive de confier cette tâche à d'autres pouvoirs à un niveau central ou décentralisé? Un pouvoir adjudicateur pourrait recourir à cette faculté pour obtenir un état des lieux actualisé des motifs d'exclusion, y compris pour des candidats étrangers. Le pouvoir en question pourrait également fournir des évaluations pertinentes relatives aux mesures correctrices visées à l'article 70 de la loi.

Réponse du premier ministre du 13 juin 2017, à la question n° 238 de monsieur le député David Geerts du 10 mai 2017 (N.):

1. Il convient tout d'abord de rappeler que la lutte contre le dumping social est une priorité du gouvernement. A l'occasion de la transposition des directives 2014/24/UE et 2014/25/UE, une attention toute particulière a été réservée à cette problématique. Le gouvernement a considérablement renforcé les règles visant à lutter contre le dumping social dans le cadre des marchés publics et ce, tant au niveau de la loi que dans les arrêtés d'exécution:

- le respect du droit environnemental, social ou du travail sera considéré comme un principe de base, en ce compris dans le cadre de la législation relative aux marchés publics;

- motif d'exclusion facultatif distinct en cas de non-respect du droit environnemental, social ou du travail;

- aanpassingen in het abnormaal prijzenonderzoek: in meer gevallen zal moeten gewerkt worden via de berekening van de gemiddelde offerteprijs. Bij wering van een offerte met een abnormaal lage prijs te wijten aan de nietnaleving van het sociaal of arbeidsrecht, zal de Sociale Inlichtingen- Opsporingsdienst moeten worden in kennis gesteld. De aanbestedende overheid zal worden gevraagd, in geval van een vermoeden van abnormale prijs, de inschrijver systematisch te verzoeken de verantwoordingen voor te leggen betreffende de naleving van de regels inzake milieu-, sociaal en arbeidsrecht, met inbegrip van de verplichtingen die gelden op het vlak van welzijn, lonen en sociale zekerheid;

- de aanbestedende overheid zal de offerte moeten afwijzen indien uit die offerte blijkt dat bepalingen van het sociaal, arbeids- of milieurecht niet worden nageleefd die ook strafrechtelijk gesanctioneerd worden;

- aangezien er veel misbruik wordt vastgesteld in de onderaannemingsketen, zal die onderaannemingsketen voor bepaalde opdrachten in de fraudegevoelige sectoren worden beperkt tot 2, 3 of 4 niveaus;

- er zal een verbod worden ingevoerd voor een onderaannemer om het geheel van zijn opdracht verder in onderaanneming te geven (in alle sectoren);

- er zal een verplicht nazicht worden ingevoerd door de aanbestedende overheid op de afwezigheid van uitsluitingsgronden in hoofde van de rechtstreekse onderaannemer in de fraudegevoelige sectoren vanaf de Europese drempel;

- de naleving van de erkenningsvoorwaarden als aannemer zal ook in de onderaannemingsketen verplicht worden.

Wat meer bepaald de bronnen betreft die ter beschikking staan om na te gaan of de kandidaat of inschrijver geen inbreuken heeft gepleegd op het vlak van het sociaal of het arbeidsrecht, moet eraan herinnerd worden dat de aanbestedende overheid de inschrijver in de loop van de plaatsingsprocedure zal verzoeken de ondersteunende documenten voor te leggen waaruit het bewijs van het ontbreken van uitsluitingsgronden blijkt. De aanbestedende overheid kan hierom te allen tijde verzoeken wanneer dit noodzakelijk is voor het goede verloop van de procedure.

- adaptations en ce qui concerne l'examen des prix anormaux: dans un nombre accru de cas, l'on devra se fonder sur le calcul du prix moyen de l'offre. Lorsqu'une offre présentant un prix anormalement bas imputable au non-respect du droit social ou du travail est écartée, il faudra en aviser le Service d'information et de recherche sociale. En cas de suspicion de prix anormal, il sera demandé au pouvoir adjudicateur d'inviter systématiquement le soumissionnaire à produire les justifications ayant trait au respect des règles en matière de droit environnemental, social et du travail, en ce compris les obligations applicables sur le plan du bien-être, des salaires et de la sécurité sociale;

- le pouvoir adjudicateur devra rejeter l'offre faisant apparaître une violation de certaines dispositions du droit environnemental, social ou du travail, pour autant que cette violation soit sanctionnée pénalement;

- vu que de nombreux abus sont constatés dans la chaîne de sous-traitance, cette dernière sera limitée à 2, 3 ou 4 niveaux pour certains marchés dans les secteurs sensibles à la fraude;

- l'on instaurera l'interdiction, pour un sous-traitant, de sous-traiter la totalité du marché qui lui a été attribué (dans tous les secteurs);

- le pouvoir adjudicateur instaurera une vérification obligatoire de l'absence de motifs d'exclusion dans le chef du sous-traitant direct dans les secteurs sensibles à la fraude à partir du seuil européen;

- le respect des conditions d'agréation en qualité d'entrepreneur sera également obligatoire dans la chaîne de sous-traitance.

S'agissant plus précisément des sources à disposition pour vérifier que le candidat ou le soumissionnaire n'a pas commis d'infraction en matière de droit social ou du travail, il convient de rappeler que le pouvoir adjudicateur invitera le soumissionnaire, durant la procédure de passation, à présenter les documents justificatifs démontrant l'absence de motifs d'exclusion. Le pouvoir adjudicateur pourra en faire la demande à tout moment lorsque cela s'avère indispensable au bon déroulement de la procédure.

Ten laatste vóór de gunning van de opdracht (in geval van een openbare procedure) zal de aanbestedende overheid de inschrijver aan wie hij besloten heeft de opdracht te gunnen moeten verzoeken de ondersteunende documenten voor te leggen (tenzij wat het nazicht van fiscale/sociale schulden betreft, die steeds in een vroeger stadium moeten worden nagezien). Als de betreffende documenten rechtstreeks toegankelijk zijn voor de aanbestedende overheid door raadpleging van een gratis toegankelijke nationale databank (zoals in ons land de zogenaamde "Telemarc" toepassing), mag niet verlangd worden van ondernemers om de betreffende documenten over te maken (artikel 73, § 4, van de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten).

Ik kan u meegeven dat in het koninklijk besluit plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren van 18 april 2017 (*Belgisch Staatsblad* 9 mei 2017) is verduidelijkt dat voor de in artikel 67 van de wet van 17 juni 2016 bedoelde verplichte uitsluitingsgronden, de kandidaat of inschrijver een uittreksel uit het strafregister zal moeten voorleggen of, bij gebreke daarvan, een gelijkwaardig document dat is afgegeven door een bevoegde instantie van het land van oorsprong of het land waar de ondernemer is gevestigd. Uit dit uittreksel zal de aanbestedende overheid inderdaad ook kunnen afleiden of er andere veroordelingen zijn opgelopen die niet weerhouden worden bij de verplichte maar bij de facultatieve uitsluitingsgronden.

Echter hoeft er niet noodzakelijk een uittreksel uit het strafregister met een veroordeling inzake milieu, sociaal of arbeidsrecht voor te liggen (laat staan een in kracht van gewijsde gegane veroordeling), opdat de aanbestedende overheid de ondernemer zou kunnen uitsluiten op grond van artikel 69, eerste lid, 1°, van de wet van 17 juni 2016. Op grond van deze laatste bepaling kan een aanbestedende overheid een ondernemer immers uitsluiten, wanneer hij met "elk passend middel" kan aantonen dat de kandidaat of inschrijver de toepasselijke verplichtingen op het vlak van het milieu-, sociaal of arbeidsrecht niet heeft nageleefd.

Au plus tard avant l'attribution du marché (en cas de procédure ouverte), le pouvoir adjudicateur devra inviter le soumissionnaire à qui il a décidé d'attribuer le marché à présenter les documents justificatifs (sauf pour la vérification des dettes fiscales/sociales, qui doit toujours intervenir à un stade antérieur). Si le pouvoir adjudicateur peut directement accéder aux documents concernés en consultant une base de données nationale gratuitement accessible (comme, dans notre pays, l'application baptisée "Télémarc"), les opérateurs économiques ne seront pas tenus de transmettre lesdits documents (article 73, § 4, de la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics).

Je puis vous communiquer que l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques (*Moniteur belge* 9 mai 2017) précise que, pour les motifs d'exclusion obligatoires visés à l'article 67 de la loi du 17 juin 2016, le candidat ou le soumissionnaire devra produire un extrait du casier judiciaire ou, à défaut, un document équivalent délivré par une instance compétente du pays d'origine ou d'établissement de l'opérateur économique. Cet extrait permettra aussi au pouvoir adjudicateur de voir si d'autres condamnations, non reprises parmi les motifs d'exclusion obligatoires mais bien parmi les motifs d'exclusion facultatifs, ont été prononcées.

Il ne faut toutefois pas nécessairement disposer d'un extrait du casier judiciaire mentionnant une condamnation en matière de droit environnemental, social ou du travail (et encore moins une condamnation coulée en force de chose jugée) pour que le pouvoir adjudicateur puisse exclure l'opérateur économique sur la base de l'article 69, alinéa 1er, 1°, de la loi du 17 juin 2016. En effet, sur la base de cette dernière disposition, un pouvoir adjudicateur peut exclure un opérateur économique lorsqu'il est en mesure de démontrer, par "tout moyen approprié", que le candidat ou le soumissionnaire a manqué aux obligations applicables dans les domaines du droit environnemental, social ou du travail.

Aldus werd ervoor gezorgd dat bijvoorbeeld ook een uitsluitingsbeslissing genomen kan worden op basis van een proces-verbaal van de bevoegde inspectiediensten. Wanneer het misdrijf betrekking heeft op het tewerkstellen van illegaal verblijvende onderdanen van derde landen, zal de aanbestedende overheid verplicht zijn uit te sluiten, zodra de inbreuk werd vastgesteld door een administratieve of rechterlijke beslissing waarvan hij kennis heeft, met inbegrip van een in uitvoering van artikel 49/2 van het Sociaal Strafwetboek opgestelde schriftelijke kennisgeving (artikel 67, § 1, derde lid, van de wet van 17 juni 2016).

Het voorafgaande doet geen afbreuk aan de mogelijkheid voor de kandidaat of inschrijver om corrigerende maatregelen te laten gelden overeenkomstig artikel 70 van de wet van 17 juni 2016 zodat hij zijn betrouwbaarheid kan aantonen, ondanks de aanwezigheid van een uitsluitingsgrond. Aldus wordt de nodige proportionaliteit ingebouwd. In de Memorie van Toelichting bij de wet van 17 juni 2016 worden richtlijnen verschaft hoe de aanbestedende overheid tewerk dient te gaan om de corrigerende maatregelen te evalueren.

Daarnaast moet erop worden gewezen dat de kandidaten en inschrijvers, althans voor de opdrachten die de drempel voor de Europese bekendmaking bereiken, ook het Uniform Europees Aanbestedingsdocument zullen moeten invullen en bijvoegen bij hun offerte (of aanvraag tot deelneming), waarbij zij te kennen geven dat zij zich niet in een geval van uitsluiting bevinden, dan wel de nodige corrigerende maatregelen hebben genomen. Een kandidaat of inschrijver die zich in ernstige mate schuldig maakt aan het geven van valse verklaringen in verband met de afwezigheid van uitsluitingsgronden, zal op die grond uitgesloten kunnen worden van deelname aan overheidsopdrachten (zie artikel 69, eerste lid, 8°, van de wet van 17 juni 2016).

Er moeten vanzelfsprekend naast de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad* ook andere communicatie-initiatieven ondernomen worden om de aanbestedende overheden in te lichten en te responsabiliseren in het kader van de strijd tegen de sociale dumping. De komende weken zullen de nodige initiatieven daartoe worden ontwikkeld. Met name zullen een gids en een voorstel van charter worden ontwikkeld. Deze teksten zullen eveneens besproken worden in de schoot van de Commissie voor de overheidsopdrachten.

2. a) De vraag wordt toegezonden aan de minister van Justitie aangezien het voorwerp ervan tot zijn bevoegdheden behoort.

L'on a ainsi veillé à ce que, par exemple, une décision d'exclusion puisse également être prise sur la base d'un procès-verbal des services d'inspection compétents. Lorsque l'infraction concerne l'occupation de ressortissants de pays tiers en séjour illégal, le pouvoir adjudicateur sera contraint de procéder à une exclusion dès l'instant où cette infraction a été constatée par une décision administrative ou judiciaire dont il a connaissance, en ce compris par une notification écrite en exécution de l'article 49/2 du Code pénal social (article 67, § 1er, alinéa 3, de la loi du 17 juin 2016).

Ce qui précède ne porte pas préjudice à la possibilité, pour le candidat ou le soumissionnaire, de faire valoir des mesures correctrices conformément à l'article 70 de la loi du 17 juin 2016 dans le but de démontrer sa fiabilité, malgré la présence d'un motif d'exclusion. La proportionnalité requise est ainsi prévue. L'exposé des motifs de la loi du 17 juin 2016 fournit aux pouvoirs adjudicateurs des directives quant à la manière d'évaluer les mesures correctrices.

Soulignons, par ailleurs, que les candidats et les soumissionnaires, du moins pour les marchés atteignant le seuil de la publicité européenne, devront également compléter et joindre à leur offre (ou demande de participation) le Document unique de marché européen, dans lequel ils déclareront ne pas se trouver dans une situation d'exclusion ou avoir pris les mesures correctrices nécessaires. Un candidat ou un soumissionnaire s'étant rendu gravement coupable de fausse déclaration concernant l'absence de motifs d'exclusion pourra, sur cette base, être exclu de la participation aux marchés publics (voir article 69, alinéa 1er, 8°, de la loi du 17 juin 2016).

Outre la publication au *Moniteur belge*, il faut, bien entendu, prendre d'autres initiatives de communication pour informer et responsabiliser les pouvoirs adjudicateurs dans le cadre de la lutte contre le dumping social. Les initiatives nécessaires seront développées dans les semaines à venir. Un guide et une proposition de charte seront notamment élaborés. Ces textes seront également examinés au sein de la Commission des marchés publics.

2. a) La question est transmise au ministre de la Justice dès lors que son objet relève de ses compétences.

b) Wat de kandidaten of inschrijvers uit andere lidstaten betreft kan de aanbestedende overheid beroep doen op e-Certis en het IMI-systeem.

E-Certis is een onlinedatabank met informatie per lidstaat omtrent de aldaar vaak aangewende bewijsstukken, alsook een lijst per lidstaat van databanken met relevante informatie over ondernemers. De e-Certis databank laat aldus toe dat aanbestedende overheden op eenvoudige wijze informatie kunnen bekomen omtrent het type bewijsstukken die worden aangewend door ondernemers die gevestigd zijn in andere lidstaten. Meer informatie kan bekomen worden op de onderstaande website van de Europese Commissie: *https://ec.europa.eu/growth/tools-databases/ecertis/*

Het informatiesysteem interne markt (hierna IMI), dat met name reeds werd gebruikt in het kader van beroepskwalificaties, patiëntenrechten of de teruggave van culturele goederen, werd uitgebreid tot drie nieuwe domeinen waaronder de overheidsopdrachten. Dit systeem laat de aanbesteders en de verschillende overheden toe om in de verschillende lidstaten van de Europese Unie de bevoegde overheden te kunnen lokaliseren zodat deze laatsten de vooraf in het systeem ingegeven vragen kunnen beantwoorden *http://ec.europa.eu/internal_market/imi-net/news/2015/04/index_nl.htm*; Beschikbare vragen: *http://ec.europa.eu/internal_market/imi-net/_docs/data_protection/pp_nl.pdf*

Voor de materie overheidsopdrachten is de FOD Kanselarij van de eerste minister aangeduid om op te treden als coördinator. Zodoende kan deze dienst ook tussenkomen om vragen van Belgische aanbestedende overheden via het systeem door te sturen naar een buitenlandse instantie. Op Europees niveau werd nog slechts weinig gebruik gemaakt van deze mogelijkheid.

c) De vraag wordt toegezonden aan de minister van Justitie aangezien het voorwerp ervan tot zijn bevoegdheden behoort.

3. Wat de buitenlandse ondernemingen betreft werd hierboven reeds gewezen op het feit dat de FOD Kanselarij van de eerste minister kan tussenkomen om vragen van Belgische aanbestedende overheden via het IMI-systeem door te sturen naar een buitenlandse instantie.

b) S'agissant des candidats ou des soumissionnaires issus d'autres États membres, le pouvoir adjudicateur peut recourir à e-Certis et au système IMI.

E-Certis est une base de données en ligne qui reprend, pour chaque État membre, des informations sur les pièces justificatives qui y sont fréquemment utilisées, ainsi qu'une liste, par État membre, de banques de données contenant des renseignements pertinents au sujet des opérateurs économiques. La base de données e-Certis permet donc aux pouvoirs adjudicateurs d'obtenir aisément des informations sur le type de pièces justificatives utilisées par les opérateurs économiques établis dans d'autres États membres. Plus d'infos sur le site Internet de la Commission européenne: *https://ec.europa.eu/growth/tools-databases/ecertis/*.

Le système d'information du marché intérieur (ci-après IMI), notamment déjà utilisé dans le cadre des qualifications professionnelles, des droits des patients ou de la restitution de biens culturels, a été étendu à trois nouveaux domaines dont les marchés publics. Ce système permet aux adjudicateurs et aux diverses autorités publiques de localiser les autorités compétentes dans les différents États membres de l'Union européenne de façon à ce que ces dernières puissent répondre aux questions préalablement introduites dans le système *http://ec.europa.eu/internal_market/imi-net/news/2015/04/index_fr.htm*; Questions disponibles: *http://ec.europa.eu/internal_market/imi-net/_docs/data_protection/pp_fr.pdf*.

Pour la matière des marchés publics, le SPF Chancellerie du premier ministre a été désigné comme coordinateur. Ainsi, ce service peut également intervenir pour transmettre à une instance étrangère, par le biais du système, certaines questions de pouvoirs adjudicateurs belges. Au niveau européen, cette possibilité n'a encore été que peu utilisée.

c) La question est transmise au ministre de la Justice dès lors que son objet relève de ses compétences.

3. S'agissant des entreprises étrangères, il a déjà été souligné ci-avant que le SPF Chancellerie du premier ministre peut intervenir pour transmettre à une instance étrangère, via le système IMI, certaines questions de pouvoirs adjudicateurs belges.

Er werd geopteerd voor een systeem waarbij elke aanbestedende overheid bevoegd is om zelf de beslissingen te nemen inzake uitsluiting. In de meeste gevallen beschikt hij hieromtrent over een beoordelingsruimte, ook wat het nazicht betreft of er voldoende corrigerende maatregelen zijn genomen. Op die manier kan het best rekening gehouden worden met de eigenheid van elke overheidsopdracht en wordt ingespeeld op het feit dat de aanbestedende overheden geresponsabiliseerd moeten worden in de strijd tegen de sociale dumping.

L'on a opté en faveur d'un système où chaque pouvoir adjudicateur est compétent pour adopter lui-même les décisions en matière d'exclusion. Dans la plupart des cas, il dispose à cet égard d'une marge d'appréciation, y compris pour vérifier que suffisamment de mesures correctrices ont été prises. C'est la meilleure façon de tenir compte de la spécificité de chaque marché public et de responsabiliser les pouvoirs adjudicateurs dans le cadre de la lutte contre le dumping social.

Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel

DO 2015201608508

Vraag nr. 732 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 23 maart 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Microkredieten.

In het kader van microfinanciering kunnen er oplossingen (microkrediet, microverzekering, enz.) en niet-financiele diensten (opleidingen, coaching, enz.) aangeboden worden om mensen die een zelfstandige activiteit willen opzetten of uitbouwen, te helpen en zo werkgelegenheid te creëren.

Dankzij microkredieten kunnen mensen die volgens de gebruikelijke voorwaarden van de banken en de financiële instellingen niet in aanmerking komen voor een krediet, toch een lening krijgen en zo bijvoorbeeld een kleinschalige bijkomende activiteit opzetten.

De Europese commissaris voor Werkgelegenheid verklaarde in dat verband kort geleden dat microkredieten een sleutel kunnen vormen voor de integratie van vluchtelingen.

Vandaag lijkt het wettelijke kader echter nog te restrictief om dat systeem optimaal te laten functioneren.

1. Welke regelgeving bestaat er vandaag voor microkredieten?

2. Beschikt u over cijfers inzake de microkredietverlening in België?

3. Welke maatregelen zou u voorstellen om de regelgeving ter zake te versoepelen?

Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur

DO 2015201608508

Question n° 732 de monsieur le député Benoît Friart du 23 mars 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les microcrédits.

La microfinance offre des solutions (microcrédits, microassurance, etc.) et des services non-financiers (formations, coachings, etc.) dans le but d'aider les gens à développer leur activité d'indépendant et ainsi de créer de l'emploi.

Les microcrédits permettent l'accès au crédit à des personnes qui n'y ont pas accès dans les conditions habituelles proposées dans les banques et les institutions financières. Cela permet, par exemple, de lancer une petite activité complémentaire.

À ce sujet, la commissaire européenne à l'Emploi déclarait, il y a peu, que les microcrédits pouvaient représenter un élément-clé dans l'intégration des réfugiés.

Aujourd'hui, il semble que le cadre légal est encore assez restrictif pour permettre à ce système de fonctionner de façon optimale.

1. Pouvez-vous faire l'état des lieux de la réglementation en ce qui concerne les microcrédits?

2. Possédez-vous des chiffres concernant le recours aux microcrédits en Belgique?

3. Quelles mesures préconiseriez-vous afin de rendre la réglementation plus flexible?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 732 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 23 maart 2016 (Fr.):

1. Er bestaat in België geen reglementering specifiek voor het microkrediet.

2. Er bestaan geen officiële statistieken in België betreffende het gebruikmaken van microkredieten.

3. Als minister van Werk, wens ik ook het ondernemerschap te stimuleren, ook voor mensen die werkloos zijn. Daarom werd de "springplank naar zelfstandige" ingevoerd. Sinds 1 oktober kunnen mensen die werkloos zijn de stap naar het ondernemerschap zetten zonder meteen hun uitkering te verliezen.

De algemene voorwaarden om een zelfstandige activiteit uit te oefenen tijdens een periode van werkloosheid beperken de uitoefening van een zelfstandige nevenactiviteit als werkloze. Opstarten van een activiteit was helemaal niet mogelijk.

Dat zorgde er uiteraard voor dat de stap naar het ondernemerschap voor iemand die werkloos was, een onoverbrugbare kloof was. Dankzij de "springplank naar zelfstandige" verdween deze kloof.

Concreet mag een werkloze nu wél een zelfstandige activiteit opstarten. Er is een vermindering van de werkloosheidsuitkering voor de dagen die hij werkt als zelfstandige. Daartegenover staat dat wie in dat systeem zit, zich niet meer aan beperkende uren van uitoefening moet houden.

Deze maatregel geeft mensen de kans om die eerste stap naar het ondernemerschap te zetten. De kans om hun idee om te zetten in realiteit. En wanneer die stap is gezet, dan wilt de federale regering hen stimuleren om ook de volgende stap te zetten. Om ook zelf werkgever te worden.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 732 de monsieur le député Benoît Friart du 23 mars 2016 (Fr.):

1. Il n'existe pas en Belgique de réglementation spécifique au microcrédit.

2. Il n'existe pas de statistiques officielles concernant le recours au microcrédit en Belgique.

3. En tant que ministre de l'Emploi, je souhaite également encourager l'esprit d'entreprise, pour les chômeurs également. Voilà pourquoi a été introduit l'avantage "tremplin-indépendants". Depuis le 1*er* octobre, les chômeurs peuvent franchir le pas vers l'entrepreneuriat sans pour autant perdre d'emblée leur allocation.

Les conditions générales pour exercer une activité indépendante pendant une période de chômage limitent l'exercice, en tant que chômeur, d'une activité indépendante à titre accessoire. Démarrer une activité était impossible.

De ce fait, pour un chômeur, le pas vers l'entrepreneuriat était évidemment infranchissable. Grâce à l'avantage "tremplin-indépendants", ce gouffre a disparu.

Concrètement, un chômeur peut à présent bien démarrer une activité indépendante. Il y a une diminution de l'allocation de chômage pour les jours où il travaille comme indépendant. En revanche, celui qui est entré dans le système n'est plus obligé de s'en tenir aux heures restrictives d'exercice.

Cette mesure donne aux gens l'occasion de franchir le premier pas vers l'entrepreneuriat, de concrétiser leur idée. Et lorsque cette étape a été franchie, le gouvernement fédéral veut les encourager à franchir l'étape suivante, à devenir eux-mêmes employeurs.

DO 2015201608746

Vraag nr. 764 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

FOD Werkgelegenheid. - Website.

De FOD Werkgelegenheid kondigt de lancering aan van een evenementenwebsite. Via deze site wordt alle informatie over de organisatie van seminars, tentoonstellingen, opendeurdagen, enz. bekendgemaakt aan het publiek.

DO 2015201608746

Question n° 764 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

SPF Emploi. - Site Internet.

Le SPF Emploi vient d'annoncer le lancement d'un site Internet consacré à ses évènements. Celui-ci devrait diffuser auprès du grand public toutes les informations relatives à l'organisation de séminaires, d'expositions, de journées portes ouvertes, *etc*.

1. Welk budget werd er uitgetrokken om deze portaalsite te realiseren? Hoeveel geld wordt er jaarlijks geoormerkt voor het onderhoud van de site?

2. Hoeveel ambtenaren zullen de portaalsite beheren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 764 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.):

1. Het bedrag voor de ontwikkeling van de website "Evenementen" van de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg bedroeg 15.728,79 euro (btw inbegrepen).

Het onderhoud en de technische opvolging van de website worden ten laste genomen door de DG Digitale Transformatie van de FOD Beleid en Ondersteuning.

2. Het beheer van de website "Evenementen" maakt deel uit van het algemeen beheer van de websites van de FOD.

Ze mobiliseert ongeveer twee vijfden van een voltijdequivalent voor het aanleveren van de inhoud, het beheer van de inschrijvingen voor evenementen en het beheer van de gebruikersaccounts.

1. Quel est le budget qui a été arrêté pour la réalisation de ce portail? Quels sont les moyens prévus annuellement pour la maintenance de celui-ci?

2. Combien d'agents des services publics sont mobilisés pour gérer ledit portail?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 764 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.):

1. Le montant du développement du site "Événements" du SPF Emploi s'est élevé à 15.728,79 euros (TVA comprise).

La maintenance et le suivi technique de ce site sont pris en charge par la DG Transformation digitale du SPF Stratégie et Appui.

2. La gestion du site "Événements" s'inscrit dans la gestion générale des sites du SPF.

Elle mobilise pour ce qui concerne l'alimentation du site, la gestion des inscriptions aux événements et la gestion des comptes utilisateurs approximativement deux cinquièmes d'un équivalent temps plein.

DO 2015201612143

Vraag nr. 1043 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 03 oktober 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

De tewerkstelling bij niet-EU-burgers.

Toen de asieltsunami op gang kwam en allerlei alarmerende geruchten de kop opstaken, werd door de Europese beleidsmakers sussend gereageerd: het zouden vooral hoogopgeleiden zijn die de oversteek naar Europa zouden wagen.

Deze hoogopgeleiden had onze Europese economie dringend nodig, en deze zouden op termijn zelfs onze pensioenen helpen betalen. Helaas voor deze beleidsmakers: terwijl de werkloosheid in Vlaanderen het afgelopen jaar met 3 tot 4 % maandelijks daalt, stijgt de werkloosheid wel bij andere categorieën. De stijging zou het grootst zijn bij vreemdelingen.

1. Wat was de jaarlijkse werkloosheidsgraad op de volgende tijdstippen: 1 juli 2011, 1 juli 2012, 1 juli 2013, 1 juli 2014, 1 juli 2015 en 1 juli 2016? Graag hierbij een gewestelijke opdeling.

DO 2015201612143

Question n° 1043 de madame la députée Barbara Pas du 03 octobre 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'occupation des ressortissants non européens.

Lorsque la crise de l'asile a éclaté et que toutes sortes de rumeurs alarmantes sont apparues, les responsables politiques européens se sont voulus rassurants. Selon eux, seules des personnes hautement qualifiées risqueraient la traversée pour rejoindre l'Europe.

Notre économie européenne avait grand besoin de ces migrants instruits qui, à terme, contribueraient même à financer nos pensions. Malheureusement pour ces décideurs politiques, si le chômage en Flandre a chuté de 3 à 4 % par mois l'année dernière, il augmente en revanche dans certaines catégories. Les premiers concernés par cette augmentation seraient les étrangers.

1. Quel était le taux de chômage annuel au 1*er* juillet 2011, 2012, 2013, 2014, 2015 et 2016? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par Région?

2. Kan u een opdeling van de jaarlijkse werkloosheidsgraden maken naargelang het gaat om Belgen of om vreemdelingen. Graag hierbij een opsplitsing voor EU- en niet-EU-vreemdelingen.

3. Kan hierbij ook een opdeling worden gemaakt naar leeftijdscategorie?

4. Hoe zit het met de langdurig werklozen (langer dan twee jaar werkloos)? Graag dezelfde opdelingen als in voorgaande vragen.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 28 juni 2017, op de vraag nr. 1043 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 03 oktober 2016 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. Pourriez-vous ventiler les taux de chômage annuels entre travailleurs belges et étrangers? Je souhaiterais également une ventilation des réponses entre ressortissants européens et non européens.

3. Pourriez-vous également effectuer une ventilation par catégorie d'âge?

4. Qu'en est-il des chômeurs de longue durée (au chômage depuis plus de deux ans)? Je souhaiterais la même ventilation que pour les questions précédentes.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 28 juin 2017, à la question n° 1043 de madame la députée Barbara Pas du 03 octobre 2016 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201712392

Vraag nr. 1074 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 13 oktober 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Tweepersoonskamers. - Ereloonsupplementen.

In zijn jaarverslag van 2015 meldde de Ombudsman van de Verzekeringen dat betwistingen inzake gezondheidsverzekeringen vaak in verband staan met het verbod op ereloonsupplementen in een tweepersoonskamer. Dat verbod werd vastgelegd in de wet van 27 december 2012 houdende diverse bepalingen inzake de toegankelijkheid van de gezondheidszorg en in augustus 2015 verder uitgebreid naar daghospitalisatie.

Ondanks de wettelijke bepalingen blijkt het aanrekenen van extra kosten in de praktijk toch nog toegepast te worden door een speciale overeenkomst te laten afsluiten tussen de arts en de patiënt, aldus het jaarverslag.

Graag volgende cijfers voor de afgelopen drie jaar, opgesplitst per jaar en per Gewest.

1. Hoeveel klachten met betrekking tot ereloonsupplementen werden er precies geregistreerd?

2. Hoeveel klachten werden er gegrond bevonden?

DO 2016201712392

Question n° 1074 de madame la députée Valerie Van Peel du 13 octobre 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les chambres à deux lits. - Suppléments d'honoraires.

Dans son rapport annuel 2015, l'Ombudsman des Assurances a remarqué que les contestations relatives aux assurances maladies sont souvent liées à l'interdiction des suppléments d'honoraires pour une chambre à deux lits. Cette interdiction, fixée par la loi du 27 décembre 2012 portant des dispositions diverses en matière d'accessibilité aux soins de santé, a été étendue à l'hospitalisation de jour en août 2015.

Selon le rapport annuel, des frais supplémentaires continuent d'être facturés dans la pratique malgré les dispositions légales, par le biais d'un accord particulier conclu entre le médecin et le patient.

Je souhaiterais obtenir les chiffres suivants pour les trois dernières années, par année et par Région.

1. Combien de plaintes relatives à des suppléments d'honoraires ont été enregistrées?

2. Combien de plaintes ont été considérées comme fondées?

3. Voor hoeveel klachten werd er wel/niet een oplossing gevonden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1074 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 13 oktober 2016 (N.):

1., 2. en 3. De Ombudsdienst van de Verzekeringen ontving 561 klachten in 2015 over de private Gezondheidszorgenverzekeringenin het algemeen. Voor dit specifiek onderwerp is er evenwel geen bijzondere registratiecode waardoor er niet kan uitgemaakt worden hoeveel van die 561 klachten betrekking hebben op de problematiek die het geachte lid aanhaalt.

De beheerders van de Ombudsdienst van de Verzekeringen kunnen wel bevestigen dat ze verschillende klachten hierover ontvingen sinds 2014 en dat dergelijke erelonen worden opgevraagd door verschillende ziekenhuizen, verspreid over het hele land.

Ondanks het verbod sinds 2013 op ereloonsupplementen bij een ziekenhuisopname in een tweepersoonskamer, stellen ze vast dat in praktijk dit extra ereloon wordt aangerekend door de patiënt een informed consent of een financiële overeenkomst te laten ondertekenen. Dit supplement wordt vervolgens opgenomen in de ziekenhuisfactuur.

Het gaat telkens om een medische noodzakelijke operatie (met een geldige RIZIV-code), maar met een esthetisch aspect en of een bijzondere behandeling van (huid)kanker. De ombudsdiensten van de verschillende ziekenhuizen werden hierover gecontacteerd. Slechts één reageerde tot nu toe met de motivering dat de betrokken chirurg deze erelonen opvraagt wegens het esthetisch aspect en dit onafhankelijk van de kamerkeuze.

Deze patiënten hadden in casu telkens een private hospitalisatieverzekering. De verzekeraar weigerde echter de terugbetaling van dit ereloonsupplement zich baserend op het algemeen verbod op supplementen in.

De Ombudsdienst van de Verzekeringen beschikt niet over gedetailleerde gegevens over deze kwestie. Voor meer informatie wordt het geachte lid uitgenodigd om zich te wenden tot mevrouw de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid.

3. Pour combien de plaintes une solution a-t-elle été trouvée/n'a-t-elle pas été trouvée?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1074 de madame la députée Valerie Van Peel du 13 octobre 2016 (N.):

1., 2. et 3. En 2015, l'Ombudsman des Assurances a reçu 561 plaintes concernant les assurances maladies privées en général. Toutefois, il n'existe pas de code d'enregistrement spécifique pour ce thème et ainsi il est impossible de savoir combien de ces 561 plaintes concernent la problématique citée par l'honorable membre.

Les gestionnaires de l'Ombudsman des Assurances peuvent cependant confirmer qu'ils ont reçu des plaintes à ce sujet depuis 2014 et que de tels honoraires sont réclamés par différents hôpitaux partout dans le pays.

Ils constatent, bien que la facturation de suppléments d'honoraires en cas d'hospitalisation dans une chambre deux personnes soit interdite depuis 2013, que dans la pratique, ces honoraires supplémentaires sont facturés en faisant signer au patient un "informed consent" ou une "convention financière". Ce supplément est ensuite repris dans la facture de l'hôpital.

Il s'agit à chaque fois d'une opération médicale nécessaire (avec un code INAMI valable), mais avec un aspect esthétique et/ou un traitement particulier d'un cancer (de la peau). Contact a été pris avec les services de médiation de différents hôpitaux à ce sujet. Jusqu'à présent, un seul a réagi, en avançant l'argument selon lequel le chirurgien concerné réclamait ces honoraires en raison de l'aspect esthétique, indépendamment du type de chambre.

En l'espèce, ces patients disposaient à chaque fois d'une assurance hospitalisation privée. L'assureur a toutefois refusé le remboursement de ce supplément d'honoraires en se basant sur l'interdiction générale des suppléments dans les chambres à deux personnes.

L'Ombudsman des Assurances ne dispose pas de statistiques détaillées sur la question. Pour plus d'informations, j'invite l'honorable membre à s'adresser à madame la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique.

DO 2016201714454

Vraag nr. 1268 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 30 januari 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Aanvragen voor tijdskrediet en thematische verloven.

Sinds 1 januari 2015 is het als gevolg van een beslissing van de federale regering voor een werknemer niet meer mogelijk een tijdskrediet om persoonlijke redenen aan te vragen.

De andere soorten tijdskrediet en thematische verloven blijven evenwel bestaan.

1. Hoeveel loopbaanonderbrekingen werden er de jongste vijf jaar in het kader van het tijdskrediet jaarlijks toegekend? Kan u die gegevens uitsplitsen per soort tijdskrediet (tijdskrediet zonder motief, tijdskrediet om familiale redenen, tijdskrediet om een opleiding te volgen, tijdskrediet eindeloopbaan)?

2. Kan u voor de jongste vijf jaar per soort tijdskrediet meedelen welk bedrag er door de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) in het kader van dat beleid jaarlijks vastgelegd werd?

3. Hoeveel thematische verloven werden er de jongste vijf jaar jaarlijks toegekend? Kan u die gegevens per soort thematisch verlof (ouderschapsverlof, verlof voor medische bijstand, palliatief verlof) uitsplitsen?

4. Kan u voor de jongste vijf jaar per soort thematisch verlof meedelen welk bedrag er door de RVA in het kader van dat beleid jaarlijks vastgelegd werd?

5. Wat is de geraamde impact van de recente afschaffing van het tijdskrediet zonder motief door de sociale partners op het aantal verleende tijdskredieten en op de uitgaven van de RVA?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1268 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 30 januari 2017 (Fr.):

In de bijlagen 1, 2, 3 en 4 vindt u de gevraagde gegevens.

Hierbij moet worden opgemerkt dat sinds 1 januari 2015 het recht op tijdskrediet zonder motief wordt toegekend zonder onderbrekingsuitkeringen.

DO 2016201714454

Question n° 1268 de monsieur le député Georges Gilkinet du 30 janvier 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Demandes de crédit-temps et de congés thématiques.

Depuis le 1*er* janvier 2015, suite à une décision du gouvernement fédéral, il n'est plus possible pour un travailleur de solliciter un crédit-temps pour convenance personnel.

Par contre, d'autres formules de crédit-temps ou de congé thématique continuent de subsister.

1. Pour chacune des cinq dernières années, quel est le nombre d'interruptions de carrière accordées dans le cadre d'un crédit-temps? Merci de ventiler ces données en fonction des différentes formules de crédit-temps (crédit-temps sans motifs, crédit temps avec motif familial, crédit-temps pour formation, crédit-temps de fin de carrière).

2. Pour chacune des cinq dernières années et pour chaque type de crédit-temps, quel montant a été engagé par l'Office National de l'Emploi (ONEM) dans le cadre de cette politique?

3. Pour chacune des cinq dernières années, combien de congés thématiques pour les différentes formules de congés thématiques (congé parental, congé pour assistance médicale, congé pour soins palliatifs) ont-ils été accordés?

4. Pour chacune des cinq dernières années et pour chaque type de congé thématique, quel montant a été engagé par l'ONEM dans le cadre de cette politique?

5. Quel est l'impact estimé de la suppression du crédit-temps sans-motif décidé récemment par les partenaires sociaux sur le nombre de crédit-temps accordés et le coût pour l'ONEM?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 1268 de monsieur le député Georges Gilkinet du 30 janvier 2017 (Fr.):

Vous trouvez les données demandées dans les annexes 1, 2, 3 et 4.

Ici il doit être remarqué que depuis le 1*er* janvier 2015, le droit au crédit-temps sans motif est octroyé sans allocations d'interruption.

Dat betekent dat als alle toegangsvoorwaarden bij de werkgever zijn vervuld, het recht op voltijds, halftijds of 1/5 tijdskrediet zonder motief nog steeds kan worden bekomen bij de werkgever gedurende een periode van maximum 12 maanden voltijds equivalent, maar zonder uitkeringen van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA).

Wat vraag 5 betreft hebben de sociale partners op 12 december 2016 de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 103*ter* gesloten waarbij het tijdskrediet zonder motief wordt afgeschaft.

Deze maatregel heeft geen budgettaire impact voor de RVA omdat het een regime zonder uitkeringen betreft.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Cela signifie que si toutes les conditions d'accès sont satisfaites chez l'employeur, le droit au crédit-temps à temps plein, à mi-temps ou d'1/5 temps sans motif pourra toujours être obtenu chez l'employeur pendant une période maximale de 12 mois équivalent temps plein, mais sans allocations de l'Office National de l'Emploi (ONEM)

En ce qui concerne la question 5, les partenaires sociaux ont conclu le 20 décembre 2016, la convention collective de travail n° 103*ter*, par laquelle le crédit-temps sans motif est supprimé.

Cette mesure n'a pas d'impact budgétaire pour l'ONEM étant donné qu'il s'agît d'un régime sans allocations.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201715206

Vraag nr. 1342 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 09 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Economische Inspectie. - Campagnes met betrekking tot consumentenkrediet (MV 15873).

De Economische Inspectie ziet toe op de inachtneming van de economische regelgeving. Haar hoofdopdracht bestaat in het opsporen en vaststellen van inbreuken op het Wetboek van economisch recht en op de diverse economische reglementeringen.

Daartoe maakt ze gebruik van de strafrechtelijke instrumenten en procedures die op die specifieke wetgeving zijn afgestemd. Het ruime gamma flankerende maatregelen is niet louter repressief, maar omvat ook preventieve, informatieve en waarschuwingsmaatregelen.

De opdracht van de Economische Inspectie is gericht op consumentenbescherming, fraude en mededinging.

U antwoordde op een parlementaire vraag dat de Economische Inspectie twee mysteryshoppingcampagnes op het getouw heeft gezet. Er werden 40 controles uitgevoerd op grond van twee verschillende scenario's, maar u was destijds nog niet in het bezit van het eindrapport.

1. Werd het subsidiariteitsbeginsel in acht genomen tijdens de uitvoering van die controles?

DO 2016201715206

Question n° 1342 de madame la députée Fabienne Winckel du 09 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Inspection économique. - Campagnes en matière de crédit à la consommation (QO 15873).

L'Inspection économique veille au respect de la réglementation économique. Son premier rôle est de rechercher et de constater les infractions au Code de Droit économique (CDE) et aux diverses réglementations économiques.

Elle utilise pour cela les outils et procédures de droit pénal adaptés aux besoins spécifiques de cette législation particulière. Ceux-ci s'accompagnent d'une large gamme de pratiques comprenant non seulement la répression mais aussi la prévention, l'information et l'avertissement.

La mission de l'Inspection économique se décline autour de trois thèmes essentiels: la protection des consommateurs, la fraude et la concurrence.

C'est dans ce cadre qu'elle a effectué deux campagnes de *mystery shopping*, selon votre réponse à une question parlementaire. 40 contrôles ont été effectués selon deux scénarios distincts tandis que vous n'étiez pas encore en possession du rapport final.

1. Le principe de subsidiarité a-t-il été respecté dans le cadre de ces contrôles?

2. Kunt u me meer vertellen over het veertigtal controles dat door de Economische Inspectie werd uitgevoerd? Kunt u de twee scenario's nader toelichten?

3. Hebt u het eindrapport intussen ontvangen? Zo ja, hoe luiden de besluiten? Zo nee, tegen wanneer wordt het ingewacht?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1342 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 09 maart 2017 (Fr.):

1. Voor de ambtenaren die in het kader van het toezicht op de bepalingen van boek VII van het Wetboek van economisch recht de techniek van mystery shopping moeten toepassen, heeft de Economische Inspectie een methodologie opgesteld met de principes en fases die moeten worden gerespecteerd. Het subsidiariteitsbeginsel wordt daarin vermeld en werd tijdens de twee uitgeteste scenario's nageleefd.

2. Er werden twee scenario's uitgewerkt: bij het eerste was het de bedoeling een centralisatiekrediet te verkrijgen, het tweede betrof de aanvraag van een renovatielening, in het kader van het salon Batibouw.

3. De administratie heeft me een eindrapport bezorgd, waarvan de conclusies de volgende zijn:

- bij het eerste scenario was het niet mogelijk de relevante informatie te verzamelen, want de controleurs werden doorverwezen naar een onlineformulier waar onmiddellijk hun persoonlijke gegevens gevraagd werden; dat ging verder dan de instructies uit het scenario;

- de vaststellingen die werden gedaan in het kader van het tweede scenario werden grondig geanalyseerd, en er werd geen enkele inbreuk vastgesteld. Dat heeft de Economische Inspectie toch toegelaten een beter zicht te krijgen op de relaties tussen kredietgevers en consumenten.

2. Pouvez-vous en dire davantage concernant la quarantaine de contrôles effectués par l'Inspection économique? Quels étaient les deux scénarios en question?

3. Avez-vous reçu le rapport final? Dans l'affirmative, quelles en sont les conclusions? Dans la négative, quand est-il prévu que vous le receviez?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1342 de madame la députée Fabienne Winckel du 09 mars 2017 (Fr.):

1. L'Inspection économique a établi, pour les fonctionnaires amenés à utiliser la technique du *mystery shopping* dans le cadre du contrôle des dispositions du livre VII du Code de droit économique, une méthodologie décrivant les principes et étapes à respecter. Le principe de subsidiarité y est mentionné et a été appliqué pendant les deux scénarios testés.

2. Deux scénarios ont été développés: le premier visait à obtenir un crédit de centralisation. Le second concernait la demande d'un crédit de rénovation, dans le contexte du salon Batibouw.

3. L'administration m'a communiqué un rapport final dont les conclusions sont les suivantes:

- le premier scénario n'a pas permis de récolter de l'information pertinente car les contrôleurs étaient dirigés vers un formulaire en ligne où leurs données personnelles étaient immédiatement demandées, ce qui outrepassait les instructions figurant dans le scénario;

- les constatations faites dans le cadre du second scénario ont été analysées de manière approfondie et aucune infraction n'a pu être constatée. Cela a néanmoins permis à l'Inspection économique d'avoir une meilleure vue sur les relations entre les prêteurs et les consommateurs

DO 2016201715207

Vraag nr. 1343 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 09 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

De praktijken van organisatoren van concerten en optredens en van onlineticketshops. - Bescherming van de consument (MV 14902).

Wanneer we plaatsen boeken voor een concert of een optreden, beslissen we vrij en met kennis van zaken over de praktische modaliteiten, bijvoorbeeld de prijs, de datum, de plaats, het uur, enz. Die keuzevrijheid is belangrijk. Soms wordt een bepaald optreden trouwens op verschillende data georganiseerd.

Soms wijzigt de organisator, vaak om onbekende redenen, de oorspronkelijke datum en wordt die eenzijdig verdaagd. De consument, die eerst kon kiezen uit verschillende data, ziet zich dus een nieuwe datum opgelegd en kan daar niet tegen protesteren. In dat geval wordt vaak niet voorgesteld de tickets terug te betalen.

De ticketwebsites beschouwen zich als tussenpersoon tussen de koper (de klant) en de organisatoren en wassen dus de handen in onschuld wanneer de datum, de prijs, de plaats, enz. achteraf worden gewijzigd.

1. Klopt het dat ticketwebsites als tussenpersonen worden beschouwd en dus elke aansprakelijkheid kunnen afwimpelen wanneer de datum, de prijs, enz. achteraf worden gewijzigd?

2. Wat kan de consument doen om niet te worden benadeeld? Bij wie kunnen consumenten terecht om hun rechten te doen gelden?

3. Kunnen er sancties worden opgelegd tegen bedrijven die te ver gaan? Zo ja, welke? Zo neen, waarom zouden we dergelijke sancties niet in het leven roepen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1343 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 09 maart 2017 (Fr.):

1. De onderneming die toegangstickets voor evenementen verkoopt, sluit contracten af met consumenten, ongeacht haar statuut.

Ze moet dan ook de wettelijke bepalingen naleven die ertoe strekken de consumenten te beschermen; het verbod op onrechtmatige bedingen maakt daar deel van uit.

DO 2016201715207

Question n° 1343 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 09 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Pratiques des sociétés de spectacles et des billetteries en ligne. - Protection des consommateurs (QO 14902).

Lorsque nous décidons d'acheter des places pour un concert ou un spectacle, nous le faisons librement et en toute connaissance des modalités pratiques, à savoir le prix, la date, le lieu, l'heure, *etc*. La liberté de choisir est importante, c'est d'ailleurs pour cette raison qu'il existe parfois plusieurs dates pour le même spectacle.

Néanmoins, il arrive qu'une société de spectacles, pour une raison bien souvent inconnue, modifie la date initiale de l'évènement et reporte le spectacle à une date ultérieure et ce, de manière unilatérale. Le consommateur qui, au départ, avait le choix entre plusieurs dates se voit donc imposer une nouvelle date, sans possibilité de recours. De plus, dans pareille situation, le remboursement des tickets n'est bien souvent pas autorisé.

Les sites de billetterie en ligne se considèrent comme des intermédiaires entre l'acheteur (le client) et l'organisateur et se dédouanent donc, en cas de modification de date, de prix, de lieu, *etc*.

1. Les billetteries en ligne sont-elles effectivement bien considérées comme des intermédiaires et peuvent-elles décliner toute responsabilité en cas de modification de date, de prix, *etc*.?

2. Que pouvons-nous faire, en tant que consommateur, pour éviter de se faire léser? Auprès de qui pouvons-nous faire respecter nos droits?

3. Des sanctions sont-elles prévues pour les sociétés qui vont trop loin? Si oui, lesquelles? À défaut, pourquoi ne pas en instaurer?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1343 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 09 mars 2017 (Fr.):

1. L'entreprise qui vend les titres d'entrée à des spectacles conclut des contrats avec des consommateurs et ce quel que soit son statut.

Elle doit dès lors respecter les dispositions légales visant à la protection des consommateurs, et parmi celles-ci l'interdiction des clauses abusives.

Een beding dat het mogelijk maakt een essentieel element van de prestatie, zoals de datum van het evenement, eenzijdig te wijzigen, is onrechtmatig.

Gaat het om een wijziging ten gevolge van omstandigheden buiten de wil van de onderneming of de organisator, moet in een terugbetaling van het betaalde bedrag worden voorzien om het contractueel evenwicht te garanderen.

De bedingen die deze minimale vereisten niet respecteren of waarmee de betrokken ondernemingen alle aansprakelijkheid afwijzen in geval van wijziging van datum of van annulatie, kunnen worden beschouwd als onrechtmatig.

Ze zijn dus verboden en nietig krachtens artikel VI.84 van het Wetboek van economisch recht.

2. De consumenten die zich gedupeerd achten, kunnen een klacht indienen bij de Economische Inspectie via het Meldpunt van de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie (*https://meldpunt.belgie.be*).

3. De ondernemingen die zich niet houden aan de wettelijke bepalingen die ertoe strekken de consumenten te beschermen, zoals het verbod op onrechtmatige bedingen, riskeren een strafsanctie van niveau 3, bestaande uit een strafrechtelijke geldboete van 208 tot 200.000 euro.

Une clause qui permet de modifier unilatéralement un élément essentiel de la prestation, comme la date de l'événement, est abusive.

S'il s'agit d'un changement suite à des circonstances indépendantes de la volonté de l'entreprise ou de l'organisateur, un remboursement de la somme payée doit être prévu pour garantir l'équilibre contractuel.

Les clauses qui ne respectent pas ces exigences minimales ou par lesquelles les sociétés concernées déclinent toute responsabilité en cas de changement de date ou d'annulation, peuvent être considérées comme abusives.

Elles sont donc interdites et nulles en vertu de l'article VI.84 du Code de droit économique.

2. Les consommateurs qui s'estiment lésés peuvent porter plainte auprès de l'Inspection économique via le point de contact du SPF Économie, P.M.E., Classes moyennes et Énergie (*https://pointdecontact.belgique.be*).

3. Les sociétés qui ne respectent pas les dispositions légales visant à la protection des consommateurs comme l'interdiction des clauses abusives encourent une sanction pénale de niveau 3 constituée d'une amende pénale de 208 à 200.000 euros.

DO 2016201715221

Vraag nr. 1347 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 10 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

De dubieuze praktijken van bepaalde concertorganisatoren die tickets online doorverkopen (MV 15011).

Liefhebbers van concerten moeten vandaag vaststellen dat onlinetickets steeds sneller uitverkocht zijn.

Tickets voor de grote concerten in ons land op de kop tikken wordt steeds meer een opgave. Bij de start van de onlineverkoop is het keer op keer een wedloop.

Consumenten die op de ticketwebsite niet aan tickets geraken en geen zin hebben om op een wachtlijst te gaan staan, zien vaak geen andere keuze dan ze aan te kopen op een website die tickets doorverkoopt, en waar ze het dubbele of drievoudige (en soms nog meer) moeten neertellen.

Vreemd genoeg gaat achter die secundaire website waarop tickets online worden doorverkocht veelal dezelfde hoofdorganisator schuil die in theorie de exclusieve verkoop van de tickets organiseert.

DO 2016201715221

Question n° 1347 de monsieur le député Eric Thiébaut du 10 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les pratiques douteuses de revente de tickets en ligne de certains organisateurs de concerts (QO 15011).

Les fans de concerts sont aujourd'hui victimes de la saturation toujours plus rapide des tickets disponibles en ligne.

Décrocher des tickets pour les grands concerts en Belgique devient, en effet, un vrai parcours du combattant. À l'heure de l'ouverture de la vente en ligne, c'est systématiquement la foire d'empoigne.

Entre les plantages du site marchand et les listes d'attente, les consommateurs sont souvent contraints de se rediriger vers d'autres sites de revente de tickets où les prix requis ont alors doublé, triplé, voire beaucoup plus .

Or, ce qui est troublant c'est que l'on retrouve la plupart du temps derrière les sites secondaires de revente de tickets en ligne, le même organisateur principal censé avoir l'exclusivité des ventes.

Voor de concerten van Coldplay in België, bijvoorbeeld, passeert het Amerikaanse bedrijf dat de exclusieve ticketverkoop voor België organiseert, tweemaal langs de kassa.

In eerste instantie boekt het winst op een aantal tickets die op de 'klassieke' website worden verkocht, en vervolgens ontvangt het nog eens 10 % commissie op de verkoop door een dochterbedrijf dat gespecialiseerd is in de zwarte markt.

De wet van 30 juli 2013 betreffende de verkoop van toegangsbewijzen tot evenementen bepaalt nochtans dat de occasionele doorverkoop tegen een prijs die hoger is dan de definitieve prijs die door de oorspronkelijke verkoper werd bekendgemaakt, verboden is.

Om de geest van onze wetgeving te omzeilen, registreren die bedrijven zich echter in andere lidstaten waar de wetgeving minder streng is.

Zo krijgen we te maken met situaties waarin een bedrijf tweemaal winst binnenrijft, door tegelijk op de reguliere en op de zwarte markt actief te zijn.

1. Wat zult u ondernemen om de consumenten tegen dat soort praktijken te beschermen?

2. Kan er gerechtelijk worden opgetreden tegen bedrijven die ook op de secundaire markt actief zijn, via hun buitenlandse dochters?

3. Zult u initiatieven nemen om uw Europese collega's te wijzen op de impact van die praktijken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1347 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 10 maart 2017 (Fr.):

Deze praktijken zijn bij mijn diensten bekend en er werden al acties ondernomen om er een einde aan te maken.

Volgens het principe van de interne marktclausule uit de richtlijn e-commerce mag de Economische Inspectie enkel optreden tegen Belgische ondernemingen en niet tegen buitenlandse ondernemingen, die juridisch onderscheiden zijn.

Wel bestaat er binnen de interne markt een mogelijkheid om de lidstaten te verzoeken op te treden tegen praktijken die op hun grondgebied aanwezig zijn.

In het kader daarvan hebben mijn diensten Nederland om medewerking verzocht - daar zijn bepaalde ondernemingen gevestigd die toegangstickets tot evenementen doorverkopen - maar Nederland weigerde zijn medewerking te verlenen.

De wetgeving ter zake is in België immers veel strenger dan in de andere Europese landen.

Ainsi, si je prends l'exemple des concerts de Coldplay en Belgique, on s'aperçoit que la société américaine qui organise la vente exclusive de billets pour la Belgique va s'assurer un double bénéfice.

Premièrement celui sur un certain nombre de billets, vendus sur son site classique d'abord, et puis celui via sa filiale spécialisée dans le marché noir, avec notamment l'encaissement de 10 % de commission.

La loi du 30 juillet 2013 relative à la revente de titres d'accès à des événements précise pourtant que "...la revente en Belgique de manière occasionnelle à un prix supérieur au prix définitif communiqué par le vendeur initial est interdite."

Mais pour contourner l'esprit de notre loi, les sociétés s'enregistrent dans d'autres États membres où la législation en la matière est plus laxiste.

De la sorte, on assiste à un phénomène où une société encaisse deux bénéfices en s'impliquant à la fois dans le marché régulier et le marché noir.

1. Quelles actions entreprenez-vous pour protéger les consommateurs de ce genre de pratique?

2. Des actions judiciaires contre ces sociétés coupables d'entretenir un marché secondaire grâce à leurs filiales à l'étranger sont-elles envisageables?

3. Comptez-vous prendre des initiatives afin d'alerter vos collègues européens sur les conséquences de ces pratiques?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1347 de monsieur le député Eric Thiébaut du 10 mars 2017 (Fr.):

Ces pratiques sont connues de mes services et des actions ont déjà été entreprises afin d'y mettre fin.

Selon le principe de la clause de marché intérieur présent dans la directive e-commerce, l'Inspection économique ne peut agir que contre des entreprises belges et non contre des entreprises étrangères juridiquement distinctes.

Néanmoins, au sein du marché intérieur, il existe une possibilité de demander aux États membres d'agir contre des pratiques présentes sur leur territoire.

Dans ce cadre, mes services ont donc demandé la collaboration des Pays-Bas, où sont établies certaines entreprises de revente de titres d'accès à des évènements, lesquels ont refusé de collaborer.

La législation en la matière est en effet beaucoup plus stricte en Belgique que dans les autres pays européens.

Na de weigering van Nederland om de nodige maatregelen te treffen om de inbreuken te doen verdwijnen, heeft de Economische Inspectie de nationale procedure in gang gezet beschreven in boek XII van het Wetboek van economisch recht (artikel XII.5) dat de modaliteiten vaststelt volgens dewelke het vrije verkeer van een dienst van de informatiemaatschappij beperkt kan worden.

Vooraf heeft de Economische Inspectie zowel Nederland als de Europese Commissie geïnformeerd van haar voornemen om specifieke maatregelen te treffen waarin de Belgische regelgeving voorziet.

Ten gevolge van die procedure is de toegang tot zes websites die toegangstickets voor evenementen doorverkopen momenteel geblokkeerd voor Belgische internetgebruikers.

Een van de ondernemingen waarvan de website geblokkeerd werd bij beschikking van de onderzoeksrechter ingevolge de procedure van afwijking op het vrije verkeer van diensten van de informatiemaatschappij, heeft een verzoek tot opheffing van de blokkering ingediend bij de onderzoeksrechter.

De onderzoeksrechter heeft geweigerd de opheffing toe te staan. Op 29 december 2016 heeft de Kamer van inbeschuldigingstelling van het hof van beroep van Brussel een arrest uitgesproken dat de beslissing van de onderzoeksrechter bevestigt.

Op 2 december 2016 heeft de Belgische Staat een vordering tot staking ingesteld tegen twee in Nederland gevestigde ondernemingen die op regelmatige wijze toegangstickets doorverkopen tot evenementen die in België plaatsvinden.

In het kader van de lopende gerechtelijke procedure is de toepassing van de Belgische wet op ondernemingen die niet op Belgisch grondgebied gevestigd zijn omstreden, en de eventuele niet-conformiteit van de Belgische wet met het recht van de Europese Unie wordt opgeworpen.

Er werden ook processen-verbaal opgesteld tegen twee van die ondernemingen, die gericht werden aan het parket van Brussel en het parket van Antwerpen.

De buitenlandse controlediensten werden al ingelicht over deze problematiek en over de Belgische bekommernis op dat vlak.

Suite au refus des Pays-Bas de prendre les mesures nécessaires à la disparition des infractions, l'Inspection économique a activé la procédure nationale décrite dans le livre XII du Code de droit économique (article XII.5) fixant les modalités selon laquelle la libre circulation d'un service de la société de l'information peut être restreinte.

Préalablement, l'Inspection économique a notifié son intention, tant aux Pays-Bas qu'à la Commission européenne, de prendre des mesures spécifiques prévues par la réglementation belge.

Suite à cette procédure, l'accès à six sites web de revente de tickets d'accès à des événements est actuellement bloqué aux internautes belges.

L'une des sociétés dont le site web a été bloqué par ordonnance du juge d'instruction de Bruxelles en conséquence de la procédure de dérogation à la libre circulation des services de la société de l'information, a introduit une requête en mainlevée du blocage auprès du juge d'instruction.

Le juge d'instruction a refusé d'accorder la mainlevée. Le 29 décembre 2016, la Chambre des mises en accusation de la cour d'appel de Bruxelles a prononcé un arrêt qui confirme la décision du juge d'instruction.

Le 2 décembre 2016, l'État belge a introduit une action en cessation à l'encontre de deux entreprises établies aux Pays-Bas qui pratiquent de manière habituelle la revente de titre d'accès à des événements qui ont lieu en Belgique.

Dans le cadre de la procédure judiciaire en cours, l'application de la loi belge à des entreprises non établies sur son territoire est contestée, et l'éventuelle non-conformité de la loi belge avec le droit de l'Union européenne est soulevée.

Des procès-verbaux ont également été établis à l'encontre de deux de ces sociétés et adressés aux parquets de Bruxelles et d'Anvers.

Les services de contrôle étrangers ont déjà été informés de cette problématique et de la préoccupation belge à cet égard.

DO 2016201715271

Vraag nr. 1352 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 13 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Cijfers over profylactisch verlof.

In geval van profylactisch verlof moet een arbeidsovereenkomst worden opgeschort wanneer de uitvoering ervan een gevaar zou inhouden voor de zwangere werkneemster en/of haar ongeboren kind of voor de pas bevallen werkneemster en/of haar zuigeling. Tijdens deze periode krijgt de werkneemster een uitkering van het ziekenfonds.

1. Hoeveel vrouwen moesten in 2016 profylactisch verlof opnemen?

2. Hoe zijn deze cijfers de voorbije jaren geëvolueerd?

3. Wat is het totale bedrag van de uitkeringen die wegens profylactisch verlof werden uitbetaald?

4. Hoe lang duurt een profylactisch verlof gemiddeld?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1352 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 13 maart 2017 (Fr.):

De wetgeving die van toepassing is op de moederschapsbescherming is de arbeidswet van 16 maart 1971.

Hierin is bepaald dat de preventieadviseur-arbeidsgeneesheer een profylactisch verlof zal toekennen aan een werkneemster tijdens de zwangerschap of de borstvoeding als er een risico is voor de veiligheid of de gezondheid van de betrokken werkneemster of haar kind.

Deze regelgeving behoort tot mijn bevoegdheden.

De door het geachte lid gestelde vragen hebben evenwel geen betrekking op de voorwaarden en nadere regels betreffende de profylactische werkverwijdering op zich, maar op de uitkeringen verbonden aan een dergelijke werkverwijdering, welke worden betaald door de ziekteverzekering.

Ik wens u voor deze vragen dan ook te verwijzen naar mijn collega, de minister van Sociale Zaken die ter zake bevoegd is.

DO 2016201715271

Question n° 1352 de madame la députée Fabienne Winckel du 13 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les chiffres liés au congé prophylactique.

Un congé prophylactique suspend obligatoirement l'exercice d'un contrat de travail lorsque celui-ci devient dangereux pour la travailleuse enceinte et/ou son enfant à naître ou pour la travailleuse récemment accouchée et/ou son enfant allaité. Pendant cette période, la travailleuse reçoit des indemnités de la part de la mutualité.

1. En 2016, combien de femmes ont été sommées de prendre ce congé prophylactique?

2. Quelle est l'évolution de ces chiffres sur les dernières années?

3. Que représente le montant global des indemnités versées pour cause de congé prophylactique?

4. Quelle est la durée moyenne des congés prophylactiques?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 1352 de madame la députée Fabienne Winckel du 13 mars 2017 (Fr.):

La législation applicable à la protection de la maternité est la loi sur le travail du 16 mars 1971.

Il y est stipulé que le conseiller en prévention-médecin du travail va accorder un congé prophylactique à une travailleuse pendant sa grossesse ou son allaitement s'il existe un risque pour la sécurité ou la santé de la travailleuse en question ou de son enfant.

Cette réglementation relève de mes compétences.

Les questions posées par la chère membre n'ont cependant pas trait aux conditions et autres règles concernant l'écartement prophylactique du travail en soi mais sur les allocations liées à un tel écartement du travail, lesquelles sont payées par l'assurance maladie.

Je souhaite vous renvoyer, pour ces questions, à mon collègue, le ministre des Affaires sociales qui est compétent en la matière.

DO 2016201715331

Vraag nr. 1358 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 15 maart 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Energiecontracten. - Identiteitsfraude.

Identiteitsfraude kan vele vormen aannemen. Ook bij energiecontracten bleek dit mogelijk, toen aan het licht kwam dat terroristen deze praktijk hadden toegepast met de identiteit van Pieter Timmers (Belgisch zwemmer, zilveren medaille 100 meter vrije slag, Rio de Janeiro 2016) en zo een contract konden afsluiten.

1. Heeft u een zicht op de omvang van identiteitsfraude in ons land?

2. Hoeveel klachten heeft u de laatste vijf jaar ontvangen? Graag cijfers per jaar.

3. Hoeveel gevallen van identiteitsfraude werden de laatste vijf jaar vastgesteld door controles van de FOD Economie? Graag cijfers per jaar.

4. Heeft u een zicht op de financiële schade als gevolg van identiteitsfraude? Graag cijfers van de laatste vijf jaar, opgesplitst per jaar.

5. Is het mogelijk deze cijfers ook op te splitsen per energieleverancier?

6. Hoeveel processen-verbaal werden opgesteld, en welke sancties werden gegeven?

7. Voor een betere preventie van identiteitsfraude bij het aangaan van energiecontracten zou er een goede controle van de identiteit van de aanvrager moeten plaatsvinden. Hebben uw diensten ondervonden dat, omdat de energieleverancier belang heeft bij een lage drempel om klanten te laten overstappen van energieleverancier, er geen gedegen identiteitscontroles zouden gebeuren? Indien ja, welke maatregelen plant u, en wanneer?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1358 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 15 maart 2017 (N.):

1. Mijn departement heeft geen zicht op de identiteitsfraude in ons land.

2. De Economische Inspectie heeft tot op heden geen klachten ontvangen omtrent identiteitsfraude bij energiecontracten.

DO 2016201715331

Question n° 1358 de madame la députée Leen Dierick du 15 mars 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Contrats d'énergie. - Fraude à l'identité.

La fraude à l'identité peut prendre de nombreuses formes. Elle peut également concerner des contrats d'énergie, une pratique mise au jour lorsqu'il est apparu que des terroristes avaient réussi à conclure un contrat au nom du nageur belge Pieter Timmers (médaille d'argent du 100 mètres en nage libre à Rio de Janeiro en 2016).

1. Quelle est l'ampleur de la fraude à l'identité dans notre pays?

2. Combien de plaintes avez-vous reçues annuellement au cours des cinq dernières années?

3. Combien de cas de fraude à l'identité ont-ils été constatés annuellement au cours des cinq dernières années à la suite de contrôles réalisés par le SPF Économie?

4. Disposez-vous de données annuelles de ces cinq dernières années concernant les dommages financiers résultant de fraudes à l'identité?

5. Est-il également possible de subdiviser ces chiffres par fournisseur d'énergie?

6. Combien de procès-verbaux ontils été établis et quelles sanctions ont-elles été infligées aux contrevenants?

7. Il serait nécessaire de contrôler valablement l'identité des demandeurs lors de la conclusion de contrats d'énergie, et ce, en vue d'améliorer la prévention de la fraude à l'identité. Vos services auraient-ils constaté que les fournisseurs d'énergie négligent de procéder à des contrôles d'identité sérieux pour faciliter l'accès aux clients venant de la concurrence? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous de prendre et dans quel délai?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1358 de madame la députée Leen Dierick du 15 mars 2017 (N.):

1. Mon département n'a pas d'information sur l'étendue de la fraude à l'identité dans notre pays.

2. Jusqu'à présent, l'Inspection économique n'a reçu aucune plainte dénonçant une fraude à l'identité dans le cadre de contrats de fourniture d'énergie.

3. Er werden geen gevallen van identiteitsfraude vastgesteld bij controles door de FOD Economie. Bovendien is de Economische Inspectie niet bevoegd. De controles op identiteitsfraude worden uitgevoerd door de politie. Bijgevolg nodig ik u uit om zich met uw vraag te wenden tot mijn collega, de minister van Binnenlandse zaken, bevoegd voor deze materie (Zie vraag nr. 2306 van 26 juni 2017).

4. tot 6. Gezien voorgaande heb ik hierover geen statistische cijfers.

7. Ik denk niet dat energieleveranciers bewust een lage drempel inbouwen om klanten te laten overstappen daar zij geen belang hebben bij contracten van fictieve personen. Bovendien kunnen consumenten welke niet bewust voor een leverancier zouden hebben gekozen tegenwoordig ook op elk ogenblik van energieleverancier veranderen zonder verbrekingsvergoeding mits opzeg van 1 maand. Identiteitsfraude bij contracten zal dus veeleer getuigen van kwade bedoelingen bij de personen die het contract aangingen dan bij de energieleverancier die in casu dan ook als benadeelde partij kan worden beschouwd.

3. Aucun cas de fraude à l'identité n'a été constaté lors des contrôles du SPF Economie. En outre, l'Inspection économique n'est pas compétente en la matière. Les contrôles sur la fraude à l'identité sont exécutés par la police. En conséquence, je vous invite à adresser votre question à mon collègue, le ministre de l'Intérieur, compétent pour cette matière (Question n° 2306 du 26 juin 2017).

4. à 6. Vu ce qui précède, je ne dispose pas de statistiques à ce sujet.

7. Dans la mesure où les contrats avec des personnes fictives n'ont aucun intérêt pour eux, je ne pense pas que les fournisseurs d'énergie mettent sciemment en place un niveau peu élevé permettant aux clients de changer de fournisseur. De plus, les consommateurs n'ayant pas activement choisi de fournisseur d'énergie peuvent actuellement en changer à tout moment sans indemnité de résiliation moyennant un préavis d'un mois. La fraude à l'identité dans les contrats témoignera donc davantage de mauvaises intentions de la part des personnes ayant conclu le contrat plutôt que dans le chef du fournisseur d'énergie qui, en l'espèce, peut dès lors être considéré comme la partie lésée.

DO 2016201715340

Vraag nr. 1361 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 16 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

E-commerce. - Prijsafwijkingen.

Op internet stoot men geregeld op websites die bedrieglijk hoge referentieprijzen opgeven om nepkortingen te kunnen aanbieden. Op die manier wordt de perceptie vertroebeld die de consument van de aanbieding heeft.

1. Wat hebben de inspecties opgeleverd die uw administratie op dat gebied heeft uitgevoerd?

2. Hoeveel inbreuken werden er de voorbije vijf jaar (indien mogelijk de voorbije tien jaar) vastgesteld en hoe is dat aantal in die periode geëvolueerd?

3. Welke maatregelen hebt u getroffen om dat fenomeen een halt toe te roepen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1361 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 16 maart 2017 (Fr.):

DO 2016201715340

Question n° 1361 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 16 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Commerce en ligne. - Anomalies sur les prix.

Il arrive régulièrement sur Internet de rencontrer des sites qui indiquent des prix de référence illusoires de manière à afficher des réductions de prix factices et d'altérer la perception par le consommateur de l'offre proposée.

1. Quel est le bilan des inspections qui sont menées par votre administration à ce niveau?

2. Pourriez-vous communiquer le bilan des infractions constatées et leurs évolutions sur les cinq dernières années, et si possible sur les dix dernières années?

3. Quelles mesures avez-vous prises afin d'enrayer ce phénomène?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1361 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 16 mars 2017 (Fr.):

1. De Economische Inspectie heeft, in de afgelopen vijf jaar, 113 meldingen ontvangen betreffende prijsonregelmatigheden in de sector van de online handel.

Deze meldingen hebben geleid tot tien controles, drie processen-verbaal van waarschuwing en drie pro justitia's.

Einde 2016, werd een dossier geopend om de praktijken te onderzoeken van een onderneming die er van verdacht wordt de referentieprijzen op te drijven en bijgevolg dus ook de aan de consument geadverteerde korting. Dit onderzoek is nog lopende.

2. Overzicht van de vastgestelde inbreuken:

1. L'Inspection économique a reçu, au cours de ces cinq dernières années, 113 signalements relatifs à des anomalies sur les prix dans le secteur du commerce en ligne.

Ces signalements ont mené à dix contrôles, trois procès-verbaux d'avertissements et trois pro justicia.

À la fin de l'année 2016, un dossier a été ouvert afin d'analyser les pratiques d'une société soupçonnée de gonfler les prix de référence et, par-là, la réduction affichée pour les consommateurs. Cette enquête est toujours en cours.

2. Bilan des infractions constatées:

Jaar/ *Année*	Meldingen/ *Signaux*	Controles/ *Contrôles*	pv's van waarschuwing/ *P.-V. Avertissement*	pro justitia's
2012	11			
2013	18	1		
2014	18			
2015	14	3	1	2
2016	52	6	2	1
Totaal	113	10	3	3

3. Wanneer de Economische Inspectie een website waarop online handel wordt gedreven controleert, wordt deze in zijn geheel nagekeken op de naleving van alle wettelijke bepalingen waarvoor de Economische Inspectie bevoegd is.

Naast de klassieke controle van de vermeldingen betreffende de prijs, wordt er bijzondere aandacht besteed aan de controle van prijsverlagingen wanneer dit gerechtvaardigd lijkt.

3. De manière générale, lorsqu'un site internet faisant du commerce en ligne est contrôlé, c'est l'ensemble de celui-ci qui est vérifié au regard de toutes les dispositions légales pour lesquelles l'Inspection économique est compétente.

En plus du contrôle classique des mentions liées au prix, une attention particulière est accordée au contrôle des réductions de prix lorsque celui-ci s'avère justifié.

DO 2016201715384

Vraag nr. 1363 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 21 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Asielzoekers op de arbeidsmarkt.

Op 4 oktober 2016 publiceerde het Internationaal Monetair Fonds (IMF) zijn vooruitzichten voor de wereldeconomie.

In het rapport stelt het IMF dat een snelle integratie van asielzoekers cruciaal is voor het vergroten van hun bijdrage aan de economie.

DO 2016201715384

Question n° 1363 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 21 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les demandeurs d'asile face au marché du travail.

Le 4 octobre 2016, le Fonds Monétaire International (FMI) a présenté ses prévisions économiques mondiales.

Dans son rapport, le FMI avance qu'une intégration rapide des demandeurs d'asile est cruciale pour augmenter leur contribution à l'économie.

Het IMF raadt dus aan om de integratie van migranten te bevorderen via maatregelen die het gastland op korte termijn soms veel geld kosten maar die op lange termijn veel voordelen opleveren.

1. Welke politieke analyse maakt u van deze redenering?

2. a) Welke begrotingsuitgaven heeft ons land met betrekking tot de opvang van asielzoekers?

b) Hoeveel procent van het bruto binnenlands product (bbp) maken deze uitgaven uit?

c) Hoe verhoudt België zich tot de andere EU-landen?

3. Welke maatregelen hebt u genomen om de inschakeling van migranten op de arbeidsmarkt te verbeteren en zo hun bijdrage aan de economie te vergroten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1363 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 21 maart 2017 (Fr.):

Eind 2015 heb ik een overlegronde georganiseerd met alle werkgevers en werknemers van de Groep van Tien om hun standpunten uit te wisselen over de optie om de asielzoekers sneller tot de arbeidsmarkt toe te laten.

Er kwam een unaniem akkoord uit de bus om de wachttijd te verkorten van zes tot vier maanden.

De wet die voormelde wijziging mogelijk maakt is op 9 november van datzelfde jaar in werking getreden.

Ter informatie: dit type arbeidskaart, namelijk "C", stelt de houder ervan in staat zich in dienst te laten nemen als loontrekkende bij om het even welke werkgever, zonder voorwaarden in verband met de bedrijfssector, het beroep, het type arbeidsovereenkomst of de geografische zone.

Bovendien biedt deze arbeidskaart de houder ook de gelegenheid om zich als werkzoekende in te schrijven bij Actiris, de Forem, de Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding (VDAB) of de *Arbeitsamt der Deutschsprachigen Gemeinschaft* (ADG) en zich kandidaat te stellen voor een beroepsopleiding.

Voor de andere elementen aangehaald in uw vragen, verzoek ik u kennis te nemen van de antwoorden van mijn collega, de staatssecretaris voor Asiel en Migratie en Administratieve Vereenvoudiging, de heer Theo Francken (vraag nr. 1100 van 21 maart 2017).

Le FMI préconise donc de favoriser cette intégration par des mesures parfois coûteuses à court terme pour le pays hôte mais avantageuses sur la durée.

1. Quelle analyse politique faites-vous de cet argumentaire?

2. a) Dans notre pays, quelles sont les dépenses budgétaires liées à l'accueil des demandeurs d'asile?

b) Combien ces dépenses représentent-elles en pourcentage du produit intérieur brut (PIB)?

c) Où se situe notre pays par rapport aux autres pays de l'Union?

3. Le cas échéant, quelles sont les mesures que vous avez prises afin de favoriser la contribution des demandeurs d'asile à l'économie par le biais du travail?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 1363 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 21 mars 2017 (Fr.):

J'ai organisé, fin de l'année 2015, une concertation avec les employeurs et les travailleurs de l'ensemble du Groupe des Dix afin d'échanger leurs points de vue sur l'option d'admettre plus rapidement les demandeurs d'asile sur le marché de l'emploi.

Unanimement, un accord sur la réduction du délai d'attente de six mois à quatre mois a pu être dégagé.

La loi permettant cette modification est entrée en vigueur le 9 novembre de la même année.

Pour information, ce type de permis de travail, à savoir le "C", permet à son bénéficiaire de se faire engager comme salarié auprès de n'importe quel employeur, sans conditions de secteur d'activité, de métier, de type de contrat ou de zone géographique.

En outre, ce permis de travail permet également à la personne de s'inscrire comme demandeur d'emploi auprès d'Actiris, du Forem, du *Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding* (VDAB) ou de l'*Arbeitsamt der Deutschsprachigen Gemeinschaft* (ADG) et de postuler à une formation professionnelle.

Pour les autres aspects soulevés par vos questions, je vous invite à prendre connaissance des réponses de mon collègue le secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, monsieur Theo Francken (question n° 1100 du 21 mars 2017).

DO 2016201715395

Vraag nr. 1365 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 22 maart 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Het aantal werkloze 50-plussers.

Dankzij een beter activeringsbeleid en de afbouw van het brugpensioen daalt het aantal werkloze 50-plussers in ons land. Dat blijkt uit het jaarverslag 2016 van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA).

Waar het in 2010 nog ging om 331.206 werkloze 50-plussers, nam hun aantal vorig jaar af tot 262.571. Het jaarverslag maakt echter geen regionale opsplitsing van de cijfers.

Kan u de cijfers bezorgen van het aantal werkloze 50-plussers, opgesplitst per Gewest, voor de periode 2011 tot 2016?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1365 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 22 maart 2017 (N.):

Hieronder vindt u een tabel met het aantal werklozen van 50 jaar en meer, van 2011 tot en met 2016 en opgesplitst per Gewest.

DO 2016201715395

Question n° 1365 de monsieur le député Wouter Raskin du 22 mars 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le nombre de chômeurs de plus de 50 ans.

Grâce à une meilleure politique d'activation et à la suppression progressive des prépensions, le nombre de chômeurs de plus de 50 ans diminue dans notre pays, ainsi qu'il ressort du rapport annuel 2016 de l'Office National de l'Emploi (ONEM).

Alors qu'en 2010, l'on recensait encore 331.206 chômeurs de plus de 50 ans, ils n'étaient plus que 262.571 l'année passée. Aucune répartition régionale de ces chiffres ne figure toutefois dans le rapport annuel.

Pourriez-vous me communiquer les statistiques relatives au nombre de chômeurs de plus de 50 ans, par Région et pour la période 2011-2016?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 1365 de monsieur le député Wouter Raskin du 22 mars 2017 (N.):

Vous trouverez ci-dessous un tableau reprenant le nombre de chômeurs âgés de 50 ans et plus, de 2011 à 2016 et ventilé par Région.

	Werklozen 50 jaar en meer (jaargemiddelde)/ *Chômeurs 50 ans et plus (moyenne annuelle)*			
	Vlaams Gewest/ *Région flamande*	Waals Gewest/ *Région wallonne*	Brussel Hoofdstedelijk Gewest/ *Région Bruxelles-capitale*	Land/ *Pays*
2011	179 520	114 065	30 443	324 028
2012	172 127	110 363	30 214	312 704
2013	167 503	107 833	29 962	305 299
2014	161 711	104 829	29 826	296 366
2015	153 257	98 807	29 053	281 117
2016	143 644	91 245	27 682	262 571

DO 2016201715434

Vraag nr. 1373 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 23 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Voedseletikettering.

Op 26 september 2016 heeft de Franse regering een proefproject in veertig supermarkten gelanceerd om de voedseletikettering op grootdistributieproducten uit te testen.

Met het project wil men een systeem van gekleurde markers invoeren die de informatie over de voedingswaarden van bewerkte voedingsmiddelen duidelijker zichtbaar zouden maken voor de consument.

1. Wat is uw politieke analyse van dit experiment?

2. Welke maatregelen hebt u genomen om de consumenten zo goed mogelijk te informeren over de voedingswaarde van bewerkt voedsel?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1373 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 23 maart 2017 (Fr.):

Ik deel u mee dat het antwoord op deze vraag tot de bevoegdheden van de minister van volksgezondheid behoort (Zie vraag nr. 1471 van 23 maart 2017).

DO 2016201715434

Question n° 1373 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 23 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'étiquetage alimentaire.

En France, le gouvernement a lancé le 26 septembre 2016 une expérience-pilote dans quarante grandes surfaces afin de tester un étiquetage nutritionnel sur les produits de grande distribution.

L'objectif de ce projet est de mettre en place un système de marqueurs colorés qui rendraient plus visibles pour les consommateurs les informations nutritionnelles des aliments transformés.

1. Quelle analyse politique faites-vous de cette expérience?

2. Quelles mesures avez-vous prises afin de guider au mieux les consommateurs en ce qui concerne l'apport nutritionnel de ces produits?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1373 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 23 mars 2017 (Fr.):

Je vous informe que la réponse à cette question relève des compétences de la ministre de la Santé publique (Voir question n° 1471 du 23 mars 2017).

DO 2016201715467

Vraag nr. 1375 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 24 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Etikettering van een wijn afkomstig van de Golanhoogte.

De supermarktketen Delhaize verkoopt een wijn van het wijnhuis Golan Heights Winery, die geproduceerd en gebotteld wordt in Katzrin op de bezette Golanhoogte, met de vermelding "wine of Israel".

De consumenten kunnen niet allen weten dat de Golanhoogte in een gebied ligt dat bezet wordt en dat die Israëlische wijnproducent zich derhalve schuldig maakt aan een schending van het internationaal recht (artikel 49 van de Vierde Conventie van Genève; Statuut van Rome (ICC), artikel 8*b*, viii).

DO 2016201715467

Question n° 1375 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 24 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'étiquetage d'un vin du Golan.

Les supermarchés Delhaize commercialisent un vin "*Golan Heights Winery*", produit et mis en bouteille à Katzrin dans le Golan occupé, avec la mention *wine of Israel*.

Les consommateurs ne sont pas tous censés savoir que les Hauteurs du Golan sont un territoire occupé et que le producteur israélien qui y cultive se rend donc coupable d'une violation du droit international (article 49 de la IV*e* Convention de Genève; Statut de Rome (CPI), article 8 b, viii).

Overeenkomstig het Advies aan kleinhandelaars over de oorsprongsetikettering van producten uit door Israël bezette gebieden, dat in juli 2014 op de website van de FOD Economie gepubliceerd werd, en de interpretatieve mededeling inzake de vermelding van de oorsprong van goederen uit de sinds juni 1967 door Israël bezette gebieden van de Europese Commissie van november 2015 zou dat product van het label "Product uit de Golanhoogten (Israëlische nederzetting)" voorzien moeten worden of zodanig geëtiketteerd moeten worden dat de consumenten een bewuste keuze kunnen maken.

Het meldpunt van de FOD heeft bevestigd dat de informatie van DelhaizeWineWorld wel degelijk misleidend is.

1. Hoe komt het dat die flessen tot op heden met een verkeerd label in de handel zijn gebracht?

2. Hoe zal u dat probleem concreet regelen? Welk tijdpad zal u daarbij aanhouden?

3. Moet er melding van gemaakt worden bij het meldpunt van de FOD Economie opdat er een controle zou plaatsvinden?

4. Volgens de Europese Commissie behoort het tot de bevoegdheden van de lidstaten om op een correcte oorsprongsetikettering toe te zien. Werden er al controles georganiseerd om na te gaan of de oorsprongsetikettering op producten uit de nederzettingen correct werd aangebracht?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1375 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 24 maart 2017 (Fr.):

1. De wijn in kwestie wordt niet gebotteld in België. De aangeklaagde firma had bijgevolg voor deze flessen wijn niet onmiddellijk vat op de vermeldingen op het etiket.

2. De Economische Inspectie heeft deze inbreuken vastgesteld op 3 maart 2017 en heeft de firma in kwestie aangemaand zich te schikken naar de regels inzake etikettering van deze producten, en in het bijzonder wat betreft de oorsprong van de wijn. Er werd een termijn toegekend om deze inbreuken stop te zetten. Momenteel wordt de wijn in kwestie, die enkel beschikbaar was via de webshop van de firma, niet meer te koop aangeboden en dat zal zo blijven zolang hij niet conform geëtiketteerd is.

3. De Economische Inspectie heeft gehandeld op eigen initiatief en heeft ook vastgesteld dat er meldingen aanwezig waren in het Meldpunt. Het is dan ook niet meer nodig deze precieze, specifieke problematiek te melden via het Meldpunt.

Selon l'avis aux détaillants concernant l'étiquetage d'origine des produits en provenance des territoires occupés par Israël, publié en juillet 2014 sur le site du SPF Économie et selon la Communication interprétative de la Commission européenne de novembre 2015 relative à l'indication de l'origine des marchandises issues des territoires occupés par Israël depuis juin, ce produit devrait être étiqueté "Produit du Golan (colonie israélienne)" ou d'une manière qui permette au consommateur de faire un choix en connaissance de cause.

Le point de contact de votre SPF a bien confirmé les informations trompeuses du site *DelhaizeWineWorld*.

1. Comment se fait-il que ces bouteilles aient été commercialisées avec un mauvais étiquetage jusqu'à présent?

2. Comment comptez-vous concrètement régler ce problème? Selon quel calendrier?

3. Est-il nécessaire qu'un signalement ait lieu auprès du point de contact du SPF Économie pour qu'il y ait un contrôle?

4. D'après la Commission européenne, il est de la compétence des États membres de veiller à un étiquetage d'origine correct. Des contrôles de la mise en oeuvre de l'étiquetage d'origine des produits des colonies ont-ils déjà eu lieu?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1375 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 24 mars 2017 (Fr.):

1. Les bouteilles de vins concernées ne sont pas embouteillées en Belgique. Par conséquent, la firme mise en cause, n'avait pas, pour ce vin, de prise directe sur les mentions se trouvant sur l'étiquetage.

2. L'Inspection économique a constaté ces infractions en date du 3 mars 2017 et a sommé la firme mise en cause de se conformer aux règles en matière d'étiquetage de ces produits, et en particulier en ce qui concerne l'origine du vin. Un délai a été donné pour que cessent ces infractions. Actuellement, le vin en question, qui était uniquement disponible via le webshop de la firme, n'est plus mis en vente et il en sera ainsi aussi longtemps qu'il n'est pas étiqueté de manière conforme.

3. L'Inspection économique a agi de sa propre initiative et a également constaté la présence de signaux figurant dans le point de contact. Pour cette problématique précise et spécifique, il n'est plus nécessaire de le signaler via le point de contact.

4. België heeft al een document uitgegeven dat beschikbaar is op de website van de FOD Economie, en heeft dus een standpunt ingenomen over de manier waarop de etikettering van de oorsprong van de producten dient te gebeuren. Er worden controles uitgevoerd in het kader van de gebruikelijke opdrachten van de Economische Inspectie. Firma's die producten op de markt brengen met misleidende oorsprongsaanduidingen worden op zijn minst verzocht de etikettering onmiddellijk aan te passen.

DO 2016201715473

Vraag nr. 1376 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Zonnebanken.

Het Wetenschappelijk Comité inzake Gezondheids-, Milieu- en Opduikende Risico's (SCHEER) van de Europese Commissie wijst in zijn jongste advies, op basis van nieuwe wetenschappelijke kennis, opnieuw uitdrukkelijk op de gevolgen van zonnebankgebruik voor de gezondheid.

Dit is niet de eerste keer. Het eerste rapport van SCHEER dateert van 2006 en ook daarin werd al gewezen op de gevaren van zonnebankgebruik, zoals het verhoogde risico op melanomen en oogkanker.

Volgens de Stichting tegen Kanker zou een verbod op zonnebanken samen met preventiecampagnes tot duidelijke resultaten kunnen leiden.

In afwachting van een totaalverbod eist de Stichting tegen Kanker meer transparantie over de resultaten van de door u in 2016 ingevoerde maatregelen: er zou strenger worden opgetreden tegen uitbaters van zonnebanken bij inbreuken op de wetgeving en er zouden meer controles worden uitgevoerd.

1. Wat kunt u zeggen over dit jongste advies?

2. Zult u de wetgeving inzake zonnebanken verstrengen?

3. Bevestigt u dat de resultaten van de controles van zonnecentra transparanter kunnen gecommuniceerd worden? Zo ja, wat zult u op dat vlak ondernemen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1376 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 24 maart 2017 (Fr.):

4. La Belgique a déjà édité un document qui est disponible sur le site Internet du SPF Économie et donc elle a pris position sur la manière dont l'étiquetage sur l'origine des produits devait être effectué. Des contrôles sont effectués dans le cadre des missions habituelles de l'Inspection économique et les firmes qui commercialiseraient des produits comportant des indications trompeuses sur l'origine seraient au minimum priées de procéder sans délai à l'adaptation de l'étiquetage.

DO 2016201715473

Question n° 1376 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les bancs solaires.

Dans un nouvel avis, soutenu par de récentes études scientifiques, le *Scientific Committee on Health, Environmental and Emerging Risks* (SCHEER) de la Commission européenne insiste à nouveau sur les conséquences des bancs solaires sur la santé.

Ce n'est pas la première fois puisque le premier rapport du SCHEER datait de 2006 et mettait déjà en lumière les risques liés aux bancs solaires tels que les mélanomes et les cancers de l'oeil.

Selon la Fondation contre le cancer, une interdiction couplée à des campagnes de prévention pourrait produire des résultats probants.

En attente d'une interdiction totale, la Fondation insiste pour une plus grande transparence quant aux résultats des mesures que vous avez introduites en 2016: une sévérité accrue dans la législation et le contrôle autour des centres de bancs solaires.

1. Que pouvez-vous nous dire au sujet de ce nouvel avis?

2. Comptez-vous durcir davantage la législation quant aux bancs solaires?

3. Confirmez-vous, comme l'indique la Fondation contre le cancer, que des améliorations en termes de transparence quant aux contrôles des centres de bancs solaires sont possibles? Le cas échéant, comment comptez-vous faire?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1376 de monsieur le député Benoît Friart du 24 mars 2017 (Fr.):

1. Het standpunt van het Wetenschappelijk Comité inzake Gezondheids-, Milieu- en Opduikende Risico's (SCHEER) over de gevolgen van het gebruik van zonnebanken is duidelijk.

2. Daarnaast kan ik enkel maar vaststellen dat het opdrijven van de controles en het verstrengen van de sancties nog altijd niet heeft geleid tot een betere naleving van de uitbatingsvoorwaarden die zijn bepaald door het koninklijk besluit van 20 juni 2002.

Daarom wil ik die uitbatingsvoorwaarden verstrengen.

3. Er is geen probleem om de resultaten van de onderzoeken die de Economische Inspectie voert, op globale wijze bekend te maken. Ik heb dit trouwens in deze aangelegenheid al gedaan.

Informatieverstrekking op individuele basis is echter delicaat omdat het over strafrechtelijke dossiers gaat.

1. Le point de vue du *Scientific Committee on Health, Environmental and Emerging Risks* (SCHEER) est clair quant aux conséquences de l'utilisation de bancs solaires.

2. De plus je ne peux que constater que l'intensification des contrôles et les sanctions plus sévères n'ont toujours pas conduit à un meilleur respect des conditions d'exploitation définies par l'arrêté royal du 20 juin 2002.

Ainsi, j'ai l'intention de durcir ces conditions d'exploitation.

3. Rendre public -de façon globale- les résultats des enquêtes menées par l'Inspection économique ne pose aucun problème. Je l'ai d'ailleurs déjà fait en ce qui concerne cette matière-ci.

Par contre, la communication d'information sur base individuelle est plus délicate puisqu' il s'agit de dossiers pénaux.

DO 2016201715510

Vraag nr. 1380 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 28 maart 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Terugroepacties.

Op regelmatige basis lezen we in artikels of advertenties in de krant dat een product wordt teruggeroepen. Het laatste jaar hadden we zo al borstimplantaten (PIP), auto's met defecte airbags (Honda), uiteraard de wagens na Dieselgate, chocoladeproducten en vleermuiscapes (Ikea), gsm's (Samsung), te luidruchtig speelgoedpistool (Kim'Play), en nu recentelijk de Wiebelrups of de Wiebelslak (Kruidvat).

1. Heeft u zicht op hoeveel terugroepacties er gebeuren? Graag cijfers van de laatste vijf jaar, opgesplitst per jaar.

2. Over welke verschillende categorieën gaat het (speelgoed, elektrotoestellen, enz.)? Graag de top vijf.

3. Wat was de reden van terugroeping? Graag de top vijf.

4. Kan men hieruit afleiden dat elke terugroepactie een falen van de testen betekent?

DO 2016201715510

Question n° 1380 de madame la députée Leen Dierick du 28 mars 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les actions de rappel de produit.

Des articles de presse ou des annonces publiées dans les quotidiens appellent régulièrement les consommateurs à retourner un produit déterminé. Ce fut le cas l'année dernière d'implants mammaires (PIP), de véhicules aux airbags défectueux (Honda), évidemment des véhicules après le scandale du Dieselgate, de produits chocolatés et de capes chauve-souris (Ikea), de GSM (Samsung), de pistolets jouets trop bruyants (Kim'Play), et plus récemment, de la Chenille Vacillante ou de l'Escargot Vacillant (Kruidvat).

1. Avez-vous une idée du nombre d'actions de rappel de produit enregistrées annuellement ces cinq dernières années? Merci de ventiler les chiffres par année.

2. Quelles sont les catégories de produits concernées (jouets, appareils électroniques, *etc*.)? Quels sont les cinq produits les plus incriminés?

3. Quels ont été les motifs des rappels? Pourriez-vous fournir la liste des cinq motifs les plus récurrents?

4. Pouvons-nous en conclure que chaque action de rappel témoigne d'un échec des tests?

5. Heeft u weet van incidenten met producten die teruggeroepen werden? Indien ja, graag cijfers van de laatste vijf jaar, opgesplitst per jaar.

6. Als producenten en distributeurs te weten komen dat ze producten op de markt hebben gebracht die niet voldoen aan de veiligheidsnormen of dat er zich ongevallen kunnen mee voordoen, moeten ze het Centraal Meldpunt op de hoogte brengen. Hoeveel meldingen zijn er de afgelopen vijf jaar gebeurd? Graag cijfers opgesplitst per jaar. Wat is de top vijf van de aard van de meldingen? Welk gevolg wordt aan deze meldingen gegeven?

7. Ook consumenten kunnen een klacht indienen als ze met producten in aanraking komen die onveilig zijn. Hoeveel klachten heeft de FOD ontvangen over onveilige producten? Hoeveel van deze klachten hebben later geleid tot een terugroepactie? Graag cijfers van de laatste vijf jaar, opgesplitst per jaar.

8. Hoeveel onderzoeken werden ingesteld, wanneer producten uit de handel worden genomen, bij producenten die in België zijn gevestigd? Graag cijfers van de laatste vijf jaar, opgesplitst per jaar.

9. Wat is het resultaat van deze onderzoeken?

10. Hoeveel inbreuken werden vastgesteld? Graag cijfers van de afgelopen vijf jaar, opgesplitst per jaar, en indien mogelijk per product.

11. Wat is de top tien van de meest voorkomende inbreuken? Graag ook de productcategorie.

12. Hoeveel sancties werden opgelegd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1380 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 28 maart 2017 (N.):

1. Het Centraal Meldpunt voor Producten maakt geen onderscheid tussen de terugroepacties en andere vrijwillige maatregelen die door de marktdeelnemers worden gemeld ten aanzien van een gevaarlijk product.

Tussen 2012 en 2016 werden 1.205 vrijwillige maatregelen gemeld aan het Centraal Meldpunt:

5. Etes-vous informé d'incidents liés à des produits rappelés? Dans l'affirmative, pourriez-vous nous fournir les chiffres annuels à ce propos pour la période concernée?

6. Les producteurs et les distributeurs informés de la commercialisation de produits ne répondant pas aux normes de sécurité ou susceptibles de provoquer des accidents doivent en aviser le Guichet central pour les produits. Combien de signalements ont-ils été enregistrés annuellement ces cinq dernières années? Quels sont les cinq types de signalement les plus récurrents? Quelles suites leur sont réservées?

7. Les consommateurs confrontés à des produits dangereux peuvent également déposer une plainte. Combien de plaintes de ce type le SPF Économie a-t-il reçues? Combien d'entre elles se sont-elles ensuite soldées par une campagne de rappel de produit? Pourriez-vous fournir les chiffres annuels pour les cinq dernières années?

8. Combien de retraits du commerce de produits fabriqués par des producteurs établis en Belgique ont-ils débouché sur l'ouverture d'une enquête? Pourriez-vous fournir les chiffres annuels pour la période concernée?

9. Quel a été le résultat de ces enquêtes?

10. Combien d'infractions ont-elles été constatées annuellement au cours des cinq dernières années et serait-il possible de ventiler ces chiffres par produit?

11. Quelles sont les dix infractions les plus récurrentes et pourriez-vous préciser en outre la catégorie de produit concernée?

12. Combien de sanctions ont-elles été infligées?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1380 de madame la députée Leen Dierick du 28 mars 2017 (N.):

1. Le Guichet central pour les produits ne distingue pas les rappels des autres mesures volontaires prises par les opérateurs économiques à l'égard d'un produit dangereux.

Il y a eu 1.205 mesures volontaires notifiées au Guichet central entre 2012 et 2016:

Jaar/*Année*	Aantal/*Nombre*
2012	195
2013	182
2014	246
2015	274
2016	308
Totaal	1 205

2. Top vijf van de productcategorieën waarvoor tussen 2012 en 2016 het grootste aantal vrijwillige maatregelen werden gemeld aan het Centraal Meldpunt:

2. Top cinq des catégories de produits pour lesquelles il y a le plus de mesures volontaires notifiées au Guichet central entre 2012 et 2016:

1.	Motorvoertuigen (528)//*Véhicules à moteur (528)*
2.	Elektrische toestellen (112)//*Appareils électriques (112)*
3.	Speelgoed (89)//*Jouets (89)*
4.	Sport-/ *vrijetijdsartikelen (77)//Articles de sport / hobby (77)*
5.	Producten niet ingedeeld bij een categorie (44)//*Produits non catégorisés (44)*

3. Er worden geen statistieken bijgehouden over de redenen die leiden tot vrijwillige maatregelen door de marktdeelnemers.

4. Nee.

5. Deze informatie wordt niet apart bijgehouden in de databank van het Centraal Meldpunt.

6. Zie de antwoorden op de vragen 1 en 2, die alle maatregelen omvatten die ter kennis zijn gebracht bij het Centraal Meldpunt voor producten.

Het gevolg dat aan deze meldingen wordt gegeven, wordt niet door het Centraal Meldpunt bijgehouden. De meldingen worden door het Centraal Meldpunt doorgestuurd naar de bevoegde markttoezichtautoriteiten.

7. Tussen 2012 en 2016 zijn er 148 klachten van consumenten in verband met een gevaarlijk product gemeld bij het Centraal Meldpunt.

3. Les raisons qui conduisent aux mesures volontaires prises par les opérateurs économiques ne font pas l'objet de statistiques.

4. Non.

5. Ces informations ne sont pas encodées séparément dans la base de données du Guichet central.

6. Voir les réponses apportées aux questions 1 et 2, qui reprennent l'ensemble des mesures notifiées au Guichet central.

Le suivi donné à ces notifications n'est pas conservé par le Guichet central. Ces notifications sont envoyées par le Guichet central aux autorités de surveillance du marché compétentes.

7. Il y a eu 148 plaintes de consommateurs à l'égard d'un produit dangereux notifiées au Guichet central entre 2012 et 2016:

Jaar/*Année*	Aantal/*Nombre*
2012	29
2013	36
2014	28
2015	35
2016	20
Totaal/*Total*	148

Het gevolg dat aan deze klachten wordt gegeven, wordt niet door het Centraal Meldpunt bijgehouden. Ze worden door het Centraal Meldpunt doorgestuurd naar de bevoegde markttoezichtautoriteiten.

8. Mijn administratie beschikt niet over cijfers hierover.

9. Mijn administratie beschikt niet over informatie hierover.

10. Mijn administratie beschikt niet over cijfers hierover.

11. Mijn administratie beschikt niet over informatie hierover.

12. Mijn administratie beschikt niet over cijfers hierover.

Le suivi donné à ces notifications n'est pas conservé par le Guichet central. Ces plaintes sont envoyées par le Guichet central aux autorités de surveillance du marché compétentes.

8. Mon administration ne dispose pas de chiffres à ce sujet.

9. Mon administration ne dispose pas d'informations à ce sujet.

10. Mon administration ne dispose pas de chiffres à ce sujet.

11. Mon administration ne dispose pas d'informations à ce sujet.

12. Mon administration ne dispose pas de chiffres à ce sujet.

DO 2016201715570

Vraag nr. 1414 van de heer volksvertegenwoordiger Servais Verherstraeten van 24 april 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Medische vragenlijsten schuldsaldoverzekeringen.

Test-Aankoop sleept drie verzekeringsmaatschappijen voor de rechter omdat de medische vragenlijsten bij schuldsaldoverzekeringen niet relevante, vage of excessieve vragen bevatten die geen verband houden met de evaluatie van het overlijdensrisico.

De vragen peilen naar psychotherapeutische, kinesitherapeutische behandelingen, mogelijke bloedonderzoeken, verkoudheden, blaasontstekingen. Ook de bescherming van de vertrouwelijkheid naar derden toe laat te wensen over. Verzekeringsmaatschappijen eigenen zich het recht toe om gegevens door te sturen naar Datassur, een samenwerkingsverband waar gegevens worden uitgewisseld.

Assuralia beschikt zelf over een standaard medische vragenlijst met vragen die werden goedgekeurd door het Opvolgingsbureau voor tarifering. Assuralia vertegenwoordigt 96,8 % van alle verzekeraars die nog actief zijn in schuldsaldoverzekeringen. Zij geven toe dat elke verzekeraar finaal beslist of zij deze vragenlijst gebruiken. Zij verdedigen dat de eventuele accenten in het acceptatiebeleid differentiatie met concurrenten mogelijk maken.

1. Bent u op de hoogte van deze wildgroei aan vragenlijsten?

2. Wat is uw houding ten opzichte van dit probleem?

DO 2016201715570

Question n° 1414 de monsieur le député Servais Verherstraeten du 24 avril 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Questionnaires médicaux assurance solde restant dû.

Test-Achats attaque en justice trois entreprises d'assurances parce que les questionnaires médicaux qu'elles font compléter dans le cadre de leurs assurances solde restant dû comportent des questions non pertinentes, imprécises ou excessives sans lien avec l'évaluation du risque de décès de l'assuré.

On demande par exemple à l'assuré s'il a suivi des traitements de psychothérapie ou de kinésithérapie, fait réaliser des analyses de sang ou souffert de rhumes ou de cystites. La protection de la confidentialité vis-à-vis de tiers laisse également à désirer. Les compagnies d'assurances s'arrogent le droit de transmettre les données à Datasur, un groupement d'intérêt permettant l'échange de données.

Assuralia, qui regroupe 96,8 % de l'ensemble des assureurs encore actifs dans le domaine des assurances solde restant dû, a son propre questionnaire médical type dont les questions ont été avalisées par le Bureau du suivi de la tarification. Elle reconnaît que la décision d'utiliser ou non son questionnaire appartient au final à chaque assureur, défendant le fait que les accents mis dans la politique d'acceptation de chaque entreprise permettent une différentiation par rapport aux concurrents.

1. Êtes-vous au courant de la multiplication de ces questionnaires?

2. Quelle est votre position par rapport à ce problème?

3. Welke actie zal u ondernemen om personen die een schuldsaldoverzekering aanvragen op gelijke voet te behandelen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1414 van de heer volksvertegenwoordiger Servais Verherstraeten van 24 april 2017 (N.):

1. Het koninklijk besluit van 10 april 2014, dat uitvoering heeft gegeven aan de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen, bepaalt dat de medische vragenlijsten voor schuldsaldoverzekeringen door het Opvolgingsbureau voor de tarifering (OBS) moeten worden goedgekeurd.

In 2015 heeft het OBS zo, naast de algemene vragenlijst van Assuralia, de vragenlijst van 17 verzekeringsondernemingen behandeld en goedgekeurd. Wanneer de verzekeringsonderneming een wijziging wil aanbrengen aan haar goedgekeurde vragenlijst, zal ze de vragenlijst opnieuw ter goedkeuring moeten voorleggen aan het OBS.

2. en 3. Ik verkies mij nu nog niet uit te spreken over deze situatie. We mogen stellen dat het OBS pas sedert ongeveer een jaar op kruissnelheid werkt, nadat ik een oplossing heb voorzien voor het probleem van zowel de patiëntenvertegenwoordiging als de consumentenvertegenwoordiging.

Ik wil ook het evaluatierapport van de Commissie voor Verzekeringen en de studie van het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg die ik heb gevraagd, afwachten om na te gaan of er eventueel verbeteringen aan de wet kunnen worden aangebracht en zo ja, welke. Uiteraard zal ook de rechtspraak naar aanleiding van de zaken die Test-Aankoop heeft ingeleid, van belang zijn.

3. Quelles mesures comptez-vous prendre pour que les souscripteurs d'une assurance solde restant dû soient traités sur un pied d'égalité?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1414 de monsieur le député Servais Verherstraeten du 24 avril 2017 (N.):

1. L'arrêté royal du 10 avril 2014 qui donne exécution à la loi du 4 avril 2014 relative aux assurances, dispose que les questionnaires médicaux pour les assurances solde restant dû doivent être approuvés par le Bureau de suivi de la tarification (OBS).

Ainsi en 2015, l'OBS a examiné et approuvé les questionnaires de 17 entreprises d'assurance en plus du questionnaire d'Assuralia. Lorsqu'une entreprise d'assurance souhaite apporter une modification à son questionnaire approuvé, elle devra soumettre à nouveau son questionnaire à l'approbation de l'OBS.

2. et 3. Je préfère ne pas encore me prononcer sur cette situation à l'heure actuelle. Nous pouvons dire que l'OBS ne fonctionne à vitesse de croisière que depuis environ un an, et ceci après que j'ai prévu une solution pour le problème de la représentation aussi bien des consommateurs que despatients .

Je veux également attendre le rapport d'évaluation de la Commission des Assurances et l'étude du Centre fédéral d'expertise des soins de santé que j'ai demandés, afin d'examiner si d'éventuelles améliorations sont à apporter à la loi, et le cas échéant, lesquelles. Il est évident que la jurisprudence suite aux affaires introduites par Test-Achats aura également son importance.

DO 2016201715581

Vraag nr. 1389 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 30 maart 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Onbetrouwbare online verkopers.

Bij aankoop van goederen online kunnen consumenten te maken krijgen met onbetrouwbare verkopers. Om oplichting op het internet te voorkomen is het belangrijk dat de contactgegevens van de onderneming gemakkelijk terug te vinden zijn op de website.

DO 2016201715581

Question n° 1389 de madame la députée Leen Dierick du 30 mars 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Vendeurs en ligne malhonnêtes.

Lors de leurs achats en ligne, les consommateurs peuvent avoir affaire à des vendeurs malhonnêtes. Pour éviter les arnaques sur internet, il importe que les coordonnées de l'entreprise puissent facilement être retrouvées sur le site internet de vente.

Daarnaast kan men ook nagaan of de onderneming een ondernemingsnummer heeft en door wie en wanneer de domeinnaam van de website geregistreerd werd. Ook moet de consument opletten met een ".*be*"-webadres aangezien dit niet noodzakelijk een Belgische site is.

1. Hoeveel klachten heeft u ontvangen over onbetrouwbare websites waar onder meer de contactgegevens van de onderneming ontbreken?

2. Worden ook controles uitgevoerd om deze websites op te sporen? Zo ja, hoeveel controles zijn er de laatste vijf jaar gebeurd? Werden inbreuken vastgesteld? Zo ja, hoeveel en welke sancties werden er gegeven?

3. De FOD Economie heeft begin deze maand een brochure gepubliceerd *Stop bedrog* om de consument te waarschuwen en te sensibiliseren voor de meest voorkomende vormen van bedrog. Op welke manier wordt deze brochure kenbaar gemaakt aan de consumenten? Welke initiatieven worden er genomen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1389 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 30 maart 2017 (N.):

1. Het statistieksysteem van mijn administratie laat niet toe een onderscheid te maken tussen betrouwbare en onbetrouwbare verkopers. Mijn administratie kan u echter wel gegevens bezorgen over websites met tekortkomingen op het vlak van de identificatie van de onderneming.

Voor die categorie verkopers heeft de Economische Inspectie de laatste vijf jaar 311 meldingen ontvangen. Hieronder vindt u een overzicht per jaar.

Il est en outre possible de vérifier si la société dispose d'un numéro d'entreprise et quand et par qui le nom de domaine du site internet a été enregistré. Le consommateur doit aussi prendre garde aux adresses internet se terminant par ".*be*", car elles ne renvoient pas toujours vers un site belge.

1. Combien de plaintes avez-vous reçues concernant des sites internet douteux ne mentionnant pas les coordonnées de l'entreprise de vente, entre autres?

2. Des contrôles sont-ils également prévus pour détecter de tels sites? Dans l'affirmative, combien de contrôles ont-ils été effectués au cours des cinq dernières années? Des infractions ont-elles été constatées? Dans l'affirmative, combien et quelles sanctions ont-elles été infligées?

3. Le SPF Économie a publié, au début du mois, une brochure intitulée *Stop aux arnaques* visant à avertir et à sensibiliser les consommateurs aux formes d'escroquerie les plus courantes. Comment cette brochure a-t-elle été portée à la connaissance des consommateurs? Quelles initiatives sont-elles prises à cet égard?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1389 de madame la députée Leen Dierick du 30 mars 2017 (N.):

1. Le système de statistiques de mon administration ne permet pas de faire la différence entre les vendeurs fiables et non-fiables. Toutefois, mon administration est en mesure de vous transmettre les données relatives aux sites web présentant des manquements au niveau de l'identification de l'entreprise.

Pour cette catégorie de vendeurs, l'Inspection économique a reçu 311 signalements au cours de ces cinq dernières années. Vous trouverez ci-après, le détail par année.

Jaar/*Année*	Aantal controles/*Nombre de contrôles*
2012	61
2013	53
2014	67
2015	78
2016	52
Totaal/*Total*	311

2. De 311 meldingen die de Economische Inspectie de voorbije vijf jaar heeft ontvangen, hebben aanleiding gegeven tot 257 controles, waarvan 41 in 2016. Die 257 controles hebben geleid tot 78 processen-verbaal van waarschuwing, waarvan 15 in 2016, en 41 pro justitia's, waarvan zes in 2016.

Hier volgt het detail van de cijfers per jaar voor de voorbije vijf jaar.

2. Les 311 signalements reçus par l'Inspection économique au cours de ces cinq dernières années ont mené à 257 contrôles dont 41 en 2016. Ces 257 contrôles ont donné lieu à l'établissement de 78 procès-verbaux d'avertissement dont 15 en 2016 et 41 pro justicia dont six en 2016.

Voici le détail des chiffres par année depuis cinq ans.

Jaar/ *Année*	Aantal controles/ *Nombre de contrôles*	Aantal PVW/ *Nombre de PVA*	Aantal PJ/ *Nombre de PJ*
2012	33	10	1
2013	42	18	16
2014	60	14	5
2015	81	21	13
2016	41	15	6
Totaal/*Total*	257	78	41

De Economische Inspectie controleert eveneens systematisch de volledige aanwezigheid van de verplichte gegevens op de websites van de ondernemingen die het onderwerp uitmaken van een controle in het kader van de algemene onderzoeken. In dit kader hebben 3.290 controles plaatsgevonden in 2016. Deze controles hebben geleid tot het opstellen van 1.621 processen-verbaal van waarschuwing en 234 PJ's omwille van tekortkomingen op dit vlak.

3. De publicatie van de brochure *Stop bedrog* kadert in een permanente sensibiliseringscampagne die in het voorjaar van 2016 werd opgestart met een waarschuwing voor twintig veelvoorkomende vormen van bedrog.

Inmiddels is de brochure uitgebreid tot 30 vormen van bedrog. De brochure is beschikbaar op de website van de FOD Economie. De verspreiding ervan gebeurt hoofdzakelijk via de sociale media van de FOD Economie. In mindere mate worden papieren versies verspreid tijdens evenementen.

In 2016 werd de sensibilisering over vijf vormen van bedrog (fraude via valse Facebook-accounts, doorverkoopsites van tickets, bedrijvengidsen, valse loterijen en facturen voor niet-bestelde pakjes) in het format van YouTube-video's verspreid via de Facebook-pagina van de FOD. De video's werden samen meer dan 140.000 keer bekeken.

L'Inspection économique contrôle également systématiquement la présence complète des données obligatoires sur les sites web des entreprises faisant l'objet d'un contrôle dans le cadre des enquêtes générales. Dans ce cadre, 3.290 contrôles ont eu lieu en 2016. Ces contrôles ont menés à l'établissement de 1.621 procès-verbaux d'avertissement et 234 PJ's en raison de manquements à ce sujet.

3. La publication de la brochure *Stop aux arnaques* s'intègre dans une campagne de sensibilisation permanente qui a débuté au printemps 2016 avec la diffusion d'un avertissement concernant vingt formes d'arnaques fréquentes.

Entre-temps, la brochure a été élargie à 30 formes d'arnaques. La brochure est disponible sur le site web du SPF Économie. La diffusion de celle-ci a eu lieu principalement via les réseaux sociaux du SPF Économie. Dans une moindre mesure, des versions "papier" ont été distribuées lors d'événements.

En 2016, la sensibilisation à cinq formes d'arnaque (fraude via de faux comptes Facebook, revente de tickets de concert, annuaires d'entreprises, fausses loteries et factures pour colis non commandés) a été diffusée sous forme de vidéos YouTube via la page Facebook du SPF. Les vidéos ont été visionnées pour l'ensemble plus de 140.000 fois.

DO 2016201715583

Vraag nr. 1390 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 30 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

MiFID-gedragsregels voor de verzekeringsmaatschappijen.

Tijdens de vorige legislatuur werd een deel van de MiFID-gedragsregels uitgebreid tot de (niet-)financiële verzekeringen om de consumenten beter te beschermen. De betrokken instellingen moesten toen nieuwe gedragsregels aannemen.

Een en ander wordt meer bepaald uitgewerkt in de wet van 30 juli 2013 tot versterking van de bescherming van de afnemers van financiële producten en diensten alsook van de bevoegdheden van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten (FSMA) en houdende diverse bepalingen, beter bekend als Twin Peaks II.

Naar aanleiding van die belangrijke hervorming in de verzekeringssector werden onder meer volgende vereisten opgelegd. Verzekeringstussenpersonen mogen in België geen verzekeringsbemiddelingsactiviteit uitvoeren zonder zich daarvoor eerst te hebben ingeschreven in het daartoe door de FSMA aangelegde register. De effectieve bestuurders, de verantwoordelijken voor de distributie en de personen die in contact met het publiek staan moeten een examen afleggen waarmee ze hun theoretische kennis op het stuk van verzekeringsbemiddeling moeten aantonen, enz.

1. Hoeveel verzekeringstussenpersonen hebben zich bij de FSMA ingeschreven?

2. Hoeveel theoretische examens hebben de betrokken personen afgelegd? Hoeveel slaagden er voor die examens? Hoeveel zijn ervoor gezakt?

3. Hoeveel klachten werden er ingediend bij het systeem voor de afhandeling van de klachten - de dienst Ombudsman van de Verzekeringen - waarbij de tussenpersonen zich sinds de inwerkingtreding van Twin Peaks II hebben aangesloten?

4. Heeft de FSMA controles uitgevoerd met betrekking tot de toepassing van de gedragsregels die werden opgesteld om ervoor te zorgen dat de klanten in de sector eerlijk, billijk en professioneel worden behandeld? Wat zijn de resultaten daarvan?

DO 2016201715583

Question n° 1390 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 30 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

MiFID assurances.

Sous la précédente législature une partie des règles de conduite MiFID ont été étendues aux assurances financières et non financières afin de garantir une meilleure protection des consommateurs. Les organismes concernés se sont vus alors contraints d'adopter de nouvelles règles de conduite.

Cela s'est notamment articulé au travers de la loi du 30 juillet 2013 visant à renforcer la protection des utilisateurs de produits et services financiers ainsi que les compétences de l'Autorité des services et marchés financiers (FSMA) et portant des dispositions diverses, plus communément connue sous le nom *Twin Peaks II*.

Parmi les exigences imposées par cette importante réforme dans ce secteur, on retient par exemple qu'aucun intermédiaire d'assurances ne peut exercer, en Belgique, l'activité d'intermédiation en assurance s'il n'est pas préalablement inscrit au registre prévu à cet effet par la FSMA, ou encore que les dirigeants effectifs, les responsables de distributions et les personnes en contact avec le public doivent passer un examen qui atteste de leurs connaissances théoriques dans le domaine de l'intermédiation en assurance, *etc*.

1. Combien d'intermédiaires en assurance se sont inscrits auprès de la FSMA?

2. Avez-vous connaissance du nombre d'examens théoriques présentés par les personnes concernées? Combien dénombre-t-on d'examens réussis? Combien dénombre-t-on d'échecs?

3. Combien dénombre-t-on de plaintes auprès du système de gestion des plaintes - Service *Ombudsman* Assurances - auquel les intermédiaires se sont ralliés depuis l'entrée en vigueur de *Twin Peaks II*?

4. La FSMA a-t-elle effectué des contrôles relatifs à l'application des règles de conduite établies dans le but de garantir un traitement honnête, équitable et professionnel des clients dans le secteur? Qu'en ressort-il?

5. Kan men ervan uitgaan dat de doelstellingen werden bereikt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1390 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 30 maart 2017 (Fr.):

1. Momenteel zijn bij de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten (FSMA) 12.314 verzekeringstussenpersonen ingeschreven, die als volgt kunnen worden uitgesplitst:

5. Peut-on estimer que les objectifs sont atteints?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1390 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 30 mars 2017 (Fr.):

1. Actuellement, il y a 12.314 intermédiaires d'assurances inscrits à l'Autorité des services et marchés financiers (FSMA) qui se répartissent dans les catégories suivantes:

Verzekeringsmakelaars//*Courtiers d'assurances*	6 870
Verzekeringsagenten//*Agents d'assurances*	2 090
Verzekeringssubagenten//*Sous-agents d'assurances*	3 354
Totaal (13 april 2017)//*Total (13 avril 2017)*	12 314

2. Onderstaande gegevens over het aantal afgelegde examens, het slaagpercentage en het gemiddelde resultaatspercentage zijn afkomstig van Febelfin:

2. Selon Febelfin, le nombre d'examens présentés ainsi que le nombre d'examens réussis et les résultats correspondants sont les suivants:

	2015	2016
Aantal afgelegde examens//*Nombre d'examens présentés*	15 012	27 030
Slaagpercentage//*Pourcentale de réussite*	82%	83%
Gemiddeld resultaatspercentage//*Résultat moyen obtenu*	73%	73%

3. Hieronder vindt u een tabel met het aantal klachten vastgesteld door de Ombudsman van de Verzekeringen die betrekking hebben op tussenpersonen op vijf jaar:

3. Voici un tableau reprenant les plaintes enregistrées auprès de l'Ombudsman des assurances à l'encontre des intermédiaires sur cinq ans:

Jaar/*Année*	Aantal dossiers/*Nombre de dossiers*
2012	488
2013	536
2014	570
2015	580
2016	599

Deze tabel houdt rekening met alle klachten tegen tussenpersonen zonder mogelijkheid tot het maken van een onderscheid met betrekking tot het voorwerp van de klacht.

Op basis van de ingewonnen informatie werd geen enkele evolutie, wijziging of relevantie oriëntatie vastgesteld.

Ce tableau reprend l'ensemble des plaintes à l'encontre des intermédiaires sans qu'il soit possible de différencier l'objet de la plainte.

Sur base des motifs enregistrés, aucune évolution, modification, orientation pertinente n'a été enregistrée.

Er dient onderstreept te worden dat sinds 2006, als gevolg van de financiële crisis, de verplichtingen gekoppeld aan de verkoop van verzekeringsproducten verzwaard werden. De inwerkingtreding van deze nieuwe vereisten heeft niet geleid tot een aanzienlijke wijziging met betrekking tot de aard van de klachten.

4. Tussen mei 2015 en oktober 2016 heeft de FSMA bezoeken afgelegd bij zeven verzekeringsondernemingen (en hun verbonden agenten) en bij 75 verzekeringstussenpersonen (makelaars), onder andere om na te gaan of de door hen verstrekte adviezen over tak 21- en tak 23-producten (naleving van de zorgplicht) passend waren.

De conclusies van die bezoeken worden weldra gepubliceerd op de website van de FSMA: *http://www.fsma.be* (in navolging van het verslag getiteld "Zorgplicht: Vaststellingen en standpunten naar aanleiding van inspecties", dat in augustus 2014 werd gepubliceerd over de inspecties bij kredietinstellingen).

5. Tijdens de eerste bezoeken ter plaatse zijn verschillende recurrente tekortkomingen op het vlak van de gedragsregels aan het licht gekomen. Daarnaast zijn ook bepaalde goede praktijken vastgesteld.

De sector moet nog aanzienlijke inspanningen leveren, hoewel de publicatie van voornoemde verslagen door de FSMA (die een pedagogische waarde hebben) en de follow-up van de verschillende uitgevoerde inspecties voor een verbetering van de praktijken in de sector inzake de naleving van de gedragsregels zouden moeten zorgen.

In de toekomst zullen trouwens nieuwe inspecties worden uitgevoerd in de verzekeringssector, zowel rond de zorgplicht als rond andere aspecten van de gedragsregels.

Il faut souligner que depuis 2006, suite à la crise financière, les obligations encadrant la vente des produits d'assurances ont été renforcées. La mise en application de ces nouvelles exigences n'a pas entraîné de modification profonde de la nature des plaintes.

4. La FSMA a effectué des visites auprès de sept entreprises d'assurance (et auprès de leur agents liés) et de 75 intermédiaires d'assurances (courtiers) entre mai 2015 et octobre 2016 afin de s'assurer, notamment, de l'adéquation des conseils fournis sur des produits des branches 21 et 23 (respect du devoir de diligence).

Les conclusions de ces visites seront publiées prochainement sur le site de la FSMA: *http://www.fsma.be* (à l'instar du rapport publié en août 2014 "Devoir de diligence: Constatations et positions dégagées à l'issue de plusieurs inspections" auprès d'établissements de crédits).

5. Les premières visites sur place ont permis de déceler plusieurs faiblesses récurrentes en termes de règles de conduite. Certaines bonnes pratiques ont également pu être dégagées.

Des efforts importants restent à faire dans le secteur, mais la publication des rapports susmentionnés par la FSMA (à valeur pédagogique), de même que le suivi consacré aux différentes inspections réalisées devraient être de nature à améliorer les pratiques dans le secteur en matière de respect des règles de conduite.

De nouvelles inspections seront par ailleurs effectuées à l'avenir dans le secteur des assurances, tant sur le thème du devoir de diligence que sur d'autres aspects des règles de conduite.

DO 2016201715591

Vraag nr. 1391 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 30 maart 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Onlineaankopen. - Bescherming van de consument.

E-commerce wint aan belang op de interne en internationale economische markten. Die nieuwe platforms vereisen nieuwe regels, die vaak op zich laten wachten. Dat hiaat laat ruimte voor misbruik.

DO 2016201715591

Question n° 1391 de monsieur le député Philippe Goffin du 30 mars 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Achats en ligne. - Protection des consommateurs.

Le commerce en ligne prend de plus en plus de place au sein des marchés économiques, que ce soit au niveau national ou international. Ces nouvelles plateformes amènent de nouvelles règles, qui mettent souvent du temps à être mises en place. Dans ces intervalles, des abus peuvent être commis.

Het internet is bovendien heel ruim en heel snel zodat het niet steeds vanzelfsprekend is om alles te controleren. De interneteconomie neemt echter een steeds groter deel van het handelsverkeer voor haar rekening.

Het typische van onlineaankopen is dat die indirect zijn en de klanten zich wagen aan economische uitwisselingen op basis van een onduidelijk vertrouwen. Daardoor loopt de klant het risico het slachtoffer te worden van oplichting en kunnen er zich tussen klanten en amateuristische of oneerlijke verkopers problemen voordoen met, bijvoorbeeld, terugbetalingen.

Het lijkt interessant een stand van zaken op te maken, om zo een overzicht te krijgen van de belangrijkste problemen met webshops, en vervolgens gerichte maatregelen te nemen en ze zo goed mogelijk op te lossen.

1. Bestaat er naast de Europese regelgeving betreffende de Europese verkoopwebsites ook wetgeving die de Belgische consument beschermt bij aankopen op niet-Europese websites?

2. Hoeveel producten heeft de Belgische bevolking de afgelopen vijf jaar online gekocht?

3. Hoeveel transacties heeft de Belgische bevolking de afgelopen vijf jaar online gesloten?

4. Bestaat er een wet die de oprichting van een webshop regelt?

5. Zo ja, welke regels en voorwaarden moeten in acht worden genomen wanneer men een webwinkel wil starten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1391 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Goffin van 30 maart 2017 (Fr.):

1. In de Belgische wetgeving bestaat er geen specifieke regeling die de Belgische consument beschermt tegen niet-Europese sites. Het is via de regels en beginselen van het internationale privaatrecht dat de Belgische regels betreffende consumentenbescherming van toepassing zouden kunnen worden gemaakt op de aankopen via dergelijke sites.

2. Binnen mijn administratie is er geen informatie beschikbaar wat betreft het aantal producten dat door de Belgische bevolking online werd aangekocht.

De plus, l'Internet est très large et va très vite, il n'est donc pas toujours évident de contrôler tout ce qu'il s'y passe. Il semble cependant que cette économie constitue une part croissante des échanges commerciaux.

Une caractéristique de l'achat en ligne est qu'il est indirect, laissant les clients s'hasarder dans des échanges économiques basés sur une confiance approximative. Le caractère indirect de cet échange peut contenir de potentiels risques d'arnaque ou de contingents tel que les remboursements, entre des clients et des vendeurs amateurs ou malhonnêtes.

Il semblerait qu'un état des lieux soit intéressant pour pouvoir gagner une vue d'ensemble sur les principaux problèmes rencontrés sur les sites en ligne pour ensuite les cibler et tenter de les encadrer et les résoudre au mieux.

1. Outre les lois européennes concernant les sites de vente en ligne européens, existe-t-il une législation qui protège les consommateurs belges vis-à-vis des sites non européens?

2. Au cours des cinq dernières années, combien de produits ont été achetés en ligne par la population belge?

3. Au cours des cinq dernières années, combien de transactions ont été effectuées en ligne par la population belge?

4. Existe-il une législation encadrant la création d'un e-shop?

5. Le cas échéant, quelles sont les règles et conditions à respecter pour pouvoir lancer son commerce en ligne?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1391 de monsieur le député Philippe Goffin du 30 mars 2017 (Fr.):

1. Il n'existe pas en droit belge de législation spécifique qui protège le consommateur belge vis-à-vis de sites non-européens. Ce sont les règles et principes du droit international privé qui pourraient mener à ce que des règles de droit belge de protection du consommateur soient applicables à des achats sur de tels sites.

2. Mon administration ne dispose pas d'informations sur le nombre de produits achetés en ligne par la population belge.

Maar op basis van de enquête in verband met de elektronische handel die jaarlijks bij een representatief panel van individuen tussen 16 en 74 jaar door de Algemene directie "Statistiek - Statistics Belgium" van de FOD Economie wordt uitgevoerd (volgens de methodologie van Eurostat), krijgt men wel een overzicht van de voornaamste goederen en diensten die de voorbije twaalf maanden op internet werden besteld voor privédoeleinden.

Toutefois, sur la base de l'enquête, effectuée chaque année par la Direction générale "Statistique - Statistics Belgium" du SPF Économie (selon une méthodologie définie par Eurostat), sur le commerce électronique auprès d'un panel représentatif d'individus de 16 à 74 ans, on peut avoir un aperçu des principaux biens et services commandés sur internet, à des fins privées, au cours des douze derniers mois.

Percentage individuen (16-74 jaar) die, in de laatste twaalf maanden, online bestelden/ *Pourcentage d'individus (16-74 ans) ayant commandé en ligne au cours des douze derniers mois*	2012	2013	2014	2015	2016
Kleding of sportgerief/ *Habillement, articles de sport*	36	43	47	47	55
Toeristische verblijfsaccommodatie/ *Hébergements touristiques*	42	37	41	39	39
Tickets voor evenementen (concerten, films)/ *Tickets pour manifestations (concerts, films)*	40	33	39	36	36
Huishoudgoederen/*Articles ménagers*	22	23	26	32	32
Boeken, tijdschriften, kranten (e-books inbegrepen)/ *Livres, magazines, journaux (y compris e-books)*	25	26	26	29	30
Andere reisbestedingen zoals bv. het aankopen van vliegtickets of het huren van wagens/ *Autres dépenses liées aux voyages comme l'achat de tickets d'avions ou la location d'une voiture*	30	26	30	28	29

3. Mijn administratie beschikt niet over cijfermateriaal in verband met het aantal transacties, maar er is, weer volgens de voormelde enquête, informatie beschikbaar over het percentage van de bevolking dat de voorbije twaalf maanden onlineaankopen deed, alsook, voor de twee voorbije jaren, over de frequentie van de bestellingen.

Het stijgende aantal personen die onlinebestellingen plaatsen, gecombineerd met de stijgende frequentie van de bestellingen, laat ons echter toe te besluiten, dat het aantal transacties is toegenomen.

3. Mon administration ne dispose pas de chiffres sur le nombre de transactions mais, toujours selon l'enquête précitée, il est possible de trouver des informations sur le pourcentage de la population ayant effectué des achats en ligne au cours des douze derniers mois, ainsi que, pour les deux dernières années, sur la fréquence des commandes.

L'augmentation du nombre de personnes effectuant des commandes, combinée à l'augmentation de la fréquence des commandes, permet de conclure à une hausse du nombre de transactions.

	2012	2013	2014	2015	2016
Percentage individuen (16-74 jaar) die, in de laatste twaalf maanden, online bestelden/ *Pourcentage d'individus (16-74 ans) ayant commandé en ligne au cours des douze derniers mois*	45	48	54	55	57

Frequentie van de bestellingen in de laatste drie maanden van de individuen (16-74 jaar) die in de laatste drie maanden, online bestelden// *Fréquence des commandes, au cours des trois derniers mois, par les individus (16-74 ans) ayant commandé en ligne au cours des trois derniers mois*	2015	2016
1 of 2 keer//*1 ou 2 fois*	49	46
3 tot 5 keer//*3 à 5 fois*	34	37
3 à 5 fois//*3 à 5 fois*	8	9
Meer dan 10 keer//*Plus de 10 fois*	5	6

Binnen de privésector werden door Worldline cijfers gepubliceerd over het aantal e commerce transacties in 2013 en 2014. Ze staan in onderstaande tabel en wijzen op een stijging van het aantal transacties van de elektronische handel, voor zowel debetkaarten als kredietkaarten.

Au niveau du secteur privé, Worldline a publié des chiffres sur le nombre de transactions d'e-commerce en 2013 et 2014. Il sont repris dans le tableau suivant et indiquent une augmentation du nombre de transactions du commerce électronique, que ce soit via une carte de débit ou une carte de crédit.

Aantal transacties/ *Nombre de transactions*	2013	2014
Bancontact/*Mister Cash e-commerce transacties/ Transactions d'e-commerce Bancontact/Mister Cash*	15 378 124	20 850 410
VISA/*MasterCard e-commerce transacties (Issuing)/ Transactions d'e-commerce Bancontact/Mister Cash (Issuing)*	37 416 484	45 376 337

4. en 5. Er is geen specifieke wetgeving die de oprichting van een e-shop omkadert, maar verschillende wetgingen zijn van toepassing, zoals :

- de algemene handelsreglementering, ongeacht de al dan niet elektronische verkoopmethode, zoals de inschrijving bij de Kruispuntbank voor Ondernemingen (KBO), beoogd in boek III van het Wetboek van economisch recht (WER);

- de wetgeving op de informatiemaatschappij, opgenomen in boek XII WER. In het bijzonder verplicht zij de verlener van dergelijke dienst te zorgen voor een vlotte, rechtstreekse en permanente toegang tot diverse gegevens, waaronder zijn naam, zijn contactgegevens, zijn ondernemingsnummer en zijn geografisch vestigingsadres;

- de wetgeving betreffende verkoop op afstand, opgenomen in boek VI WER. In het bijzonder verplicht zij ondernemingen om een reeks inlichtingen te verstrekken voor de sluiting van de overeenkomst: in de meeste gevallen een herroepingsrecht van 14 dagen verlenen en de sluiting van de overeenkomst bevestigen.

4. et 5. Il n'y a pas de législation spécifique encadrant la création d'un e-shop mais plusieurs législations sont d'application, notamment:

- la législation applicable au commerce en général, indépendamment du caractère électronique ou non de la méthode de vente, comme l'inscription à la Banque-Carrefour des Entreprises (BCE), visée par le livre III du Code de droit économique (CDE);

- la législation applicable à la société de l'information, visée par le livre XII, CDE. Elle impose notamment que le prestataire d'un tel service assure un accès facile, direct et permanent à diverses informations incluant son nom, ses coordonnées, son numéro d'entreprise et son adresse géographique d'établissement;

- la législation applicable à la vente à distance, visée par le livre VI, CDE. Elle impose notamment aux entreprises de fournir toute une série d'informations avant la conclusion du contrat; d'octroyer dans la majorité des cas un droit de rétractation de 14 jours et de confirmer la conclusion du contrat.

DO 2016201715602

Vraag nr. 1396 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Meryame Kitir van 30 maart 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Statuut "niet-toeleidbaren" op de arbeidsmarkt.

Volgens een recent artikel "Te ziek om te werken, te werkloos voor een uitkering", gepubliceerd in *De Standaard* van 24 maart 2017, en gebaseerd op een onderzoek van professor Nicaise, blijkt dat een kwetsbare groep werkzoekenden tussen wal en schip dreigt te vallen op onze arbeidsmarkt.

Het artikel handelt over mensen die op dit moment wel een werkloosheidsuitkering krijgen, maar om allerlei redenen niet in staat zijn om te gaan werken. Naast een intense en aangepaste begeleiding voor deze doelgroep, die moeilijk aan de slag geraakt maar ook een misschien niet aan hun situatie aangepaste uitkering hebben, vraagt professor Nicaise dat hun huidige uitkering niet zou stopgezet worden alvorens er een waardig alternatief is.

Op de ziekte-uitkering kunnen zij niet rekenen. Velen van hen hebben een inschakelinguitkering, omdat ze wegens hun aandoening vaak een bescheiden arbeidsverleden hebben, of niet het wettelijk vereiste aantal arbeidsdagen binnen de referteperiode hebben om recht op werkloosheidsuitkeringen te verwerven. Het recht op een inschakelinguitkering is echter beperkt in de tijd.

Toen de maatregel werd genomen om de inschakelinguitkeringen te beperken in de tijd, werd specifiek voor mensen met minstens 33 % arbeidsongeschiktheid en extra termijn voorzien. De bedoeling was dat in de tussenperiode de Gewesten extra initiatieven zouden nemen om deze mensen te leiden naar aangepaste tewerkstellingstrajecten. Echter, in Vlaanderen worden deze volop afgebouwd en ook in de sociale economie is er geen groeipad om aan deze mensen perspectief te bieden.

Toen de extra termijn eind vorig jaar voor heel wat onder hen verstreek - waardoor zij hun inschakelinguitkering gingen verliezen of al verloren waren - kondigde u aan dat u een specifiek statuut zou uitwerken voor deze mensen.

1. Wat is de stand van zaken omtrent het specifiek statuut dat zou uitgewerkt worden?

2. Indien deze mensen nog geen beroep kunnen doen op dit (bijzonder) statuut, in de nabije toekomst, waar moeten zij zich dan toe richten?

DO 2016201715602

Question n° 1396 de madame la députée Meryame Kitir du 30 mars 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le statut des demandeurs d'emploi non orientables.

L'article "*Te ziek om te werken, te werkloos voor een uitkering*" (Trop malade pour travailler, pas assez travaillé pour être chômeur), paru dans le quotidien *De Standaard* du 24 mars 2017 et basé sur une étude du professeur Nicaise, montre qu'un groupe vulnérable de demandeurs d'emploi risque de se retrouver sur le carreau.

Cet article traite des personnes qui perçoivent actuellement des allocations de chômage mais qui, pour diverses raisons, ne sont pas capables de travailler. Le professeur Nicaise demande qu'il soit offert à ce groupe cible, difficile à caser mais dont les allocations ne sont pas adaptées à la situation, un accompagnement adapté intense mais aussi que ces personnes ne soient pas privées de leurs allocations sans qu'une véritable alternative ait été trouvée.

Elles ne peuvent en effet ni prétendre à des indemnités de maladie ni bénéficier d'allocations de chômage, vu leur passé professionnel modeste ou parce qu'il ne leur a pas été possible, en raison de problèmes de santé, d'accumuler, au cours de la période de référence, le nombre de journées de travail légalement requis. Nombre d'entre elles perçoivent cependant des allocations d'insertion, un droit qui est toutefois limité dans le temps.

Lorsqu'a été prise la décision de limiter ces allocations d'insertion dans le temps, l'on avait spécialement prévu un délai supplémentaire pour les personnes présentant une incapacité de travail d'au moins 33 %. L'objectif était de laisser aux Régions le temps de mettre en place des initiatives supplémentaires dans le cadre d'un accompagnement vers des parcours d'emploi adaptés. Ces mesures ont toutefois été complètement démantelées en Flandre et l'économie sociale n'est pas dans une trajectoire de croissance qui permette d'offrir à ces personnes des perspectives d'emploi.

Après l'expiration de ce délai supplémentaire à la fin de l'année dernière, au moment où beaucoup d'entre elles risquaient de perdre ou avaient déjà perdu leurs allocations d'insertion, vous aviez annoncé la mise en place d'un statut spécifique pour ces personnes.

1. Où en est la mise en place de ce statut spécifique?

2. Si ce statut (spécifique) n'est pas prêt dans un proche avenir, vers quelles instances ces personnes devront-elles alors se tourner?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1396 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Meryame Kitir van 30 maart 2017 (N.):

Inzake de problematiek van de werkzoekenden met een verminderde arbeidsongeschiktheid of met medische of psychiatrische problemen, heb ik als voorlopige maatregel beslist om het recht op inschakelingsuitkeringen voor deze doelgroep met één jaar te verlengen.

Het koninklijk besluit dat deze maatregel voorziet, is gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 1 februari 2017, met uitwerking vanaf 1 januari 2017.

Tot het einde van dit jaar zal er dus al zeker geen onderbreking zijn in hun inschakelingsuitkeringen.

Ik meen dat het inderdaad onaanvaardbaar is dat deze groep personen die beschikbaar zijn voor de arbeidsmarkt, maar omwille van bepaalde beperkingen moeilijk werk vinden, zonder uitkering zouden komen te vallen.

Aangezien de meeste onder hen geen aanspraak kunnen maken op een andere uitkering in het kader van de sociale zekerheid, was een verlenging van hun inschakelingsuitkering de meest aangewezen weg om hun inkomenszekerheid voorlopig te garanderen.

Een structurele oplossing vinden voor deze groep van personen binnen de sociale zekerheid is het uiteindelijk doel.

Maar u weet ook wel dat dit niet zo makkelijk is. Het zal niet de eerste keer zijn dat een dergelijk debat wordt gevoerd.

Zelfs in de jaren 90 werd reeds een debat gevoerd over de eventuele oprichting van een zesde pijler in de sociale zekerheid. Zonder concreet resultaat.

Deze keer hoop ik echter, in overleg met alle betrokken federale en regionale ministers, tot een duurzame, correcte en rechtvaardige oplossing te komen.

Ik zal mij hier in elk geval voor inzetten.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 1396 de madame la députée Meryame Kitir du 30 mars 2017 (N.):

En ce qui concerne la problématique des demandeurs d'emploi ayant une aptitude réduite au travail ou des problèmes médicaux ou psychiatriques, j'ai décidé, à titre de mesure provisoire, de prolonger d'une année le droit aux allocations d'insertion pour ce groupe cible.

L'arrêté royal prévoyant cette mesure a été publié au *Moniteur belge* du 1*er* février 2017, avec entrée en vigueur à partir du 1*er* janvier 2017.

Je confirme donc d'ores et déjà que, jusqu'à la fin de cette année, il n'y aura aucune interruption dans le versement des allocations d'insertion à ces personnes.

J'estime en effet inacceptable que ce groupe de personnes se retrouve sans allocations, alors qu'elles sont disponibles sur le marché du travail mais éprouvent des difficultés à décrocher un emploi en raison de certaines limites.

Étant donné que la plupart d'entre elles ne peut prétendre à aucune autre allocation dans le cadre de la sécurité sociale, la prolongation de leurs allocations d'insertion semblait la voie la plus indiquée pour leur garantir, provisoirement, une sécurité de revenu.

L'objectif final est de trouver une solution structurelle pour ce groupe de personnes dans le cadre de la sécurité sociale.

Cependant, vous n'ignorez pas que ce n'est pas aussi simple. Ce ne sera pas la première fois qu'un tel débat est mené.

En effet, dans les années 90, la possibilité de créer un sixième pilier au sein de la sécurité sociale avait déjà été évoquée, finalement sans résultat concret.

Cette fois-ci, en concertation avec tous les ministres fédéraux et régionaux concernés, j'espère néanmoins parvenir à une solution durable, correcte et équitable.

En ce qui me concerne, je ferai tout pour y arriver.

DO 2016201715713

Vraag nr. 1402 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 05 april 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Klachten over opticiens.

In opvolging van mijn schriftelijke vraag nr. 1297 van 10 februari 2017 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 111) over de gedragscode van opticiens, stel ik graag nog een aantal vragen.

1. Hoeveel klachten ontving de FOD en het meldpunt over opticiens? Graag cijfers van de laatste vijf jaar, opgesplitst per jaar.

2. Wat is de top vijf van de klachten?

3. Hoeveel controles vonden de laatste vijf jaar plaats bij opticiens?

4. Welke zaken worden gecontroleerd (prijsaanduidingen, aanbiedingen, kwaliteit van de producten, enz.)?

5. Hoeveel sancties werden opgelegd? Welke waren deze sancties?

6. Wat is de top vijf van de inbreuken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1402 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 05 april 2017 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201715713

Question n° 1402 de madame la députée Leen Dierick du 05 avril 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Plaintes concernant des opticiens.

Dans le prolongement de ma question écrite n° 1297 du 10 février 2017 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 111) concernant les codes de bonne conduite des opticiens, je souhaiterais vous adresser une série de questions complémentaires.

1. Combien de plaintes le SPF et le point de contact ont-ils reçues concernant des opticiens? Merci de fournir les chiffres pour les cinq dernières années en les ventilant par année.

2. Quelles sont les cinq plaintes les plus fréquentes?

3. Combien de contrôles ont été réalisés au cours des cinq dernières années chez des opticiens?

4. Quels aspects ont été contrôlés (affichage des prix, offres, qualité des produits, *etc.*)?

5. Combien de sanctions ont été prononcées? Quelles étaient-elles?

6. Quelles sont les cinq infractions les plus fréquentes?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1402 de madame la députée Leen Dierick du 05 avril 2017 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201715773

Vraag nr. 1406 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 19 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

FSC-label.

Uit een studie die op 13 januari 2017 in *Science Advances* verschenen is blijkt dat de natuurbossen in de wereld in een steeds sneller tempo worden vernietigd. De auteurs van de studie oordelen hard over de doeltreffendheid van de milieulabels van exploitanten die geacht worden niet te raken aan ongerepte bossen. De situatie lijkt vooral zorgwekkend in Kameroen, Gabon en Congo.

1. Welke beleidslessen trekt u uit die studie?

2. De milieulabels die op het terrein niet kunnen waarmaken wat ze claimen, maken zich schuldig aan misleidende handelspraktijken zoals bepaald in boek VI *Marktpraktijken en consumentenbescherming* van het Wetboek van economisch recht. Hoe staat het met het FSC-label op dat vlak?

3. Welke maatregelen heeft u genomen om erop toe te zien dat dat label werkelijk waarmaakt wat het belooft?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1406 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 19 april 2017 (Fr.):

1. Ik heb kennis genomen van het rapport dat werd gepubliceerd in *Science Advances* dat gaat over milieugebonden materies. Er blijkt binnen de wetenschappelijke wereld geen unanimiteit te bestaan over deze studie, ook al is men het erover eens dat satellietbeelden mogelijke indicatoren maar geen formele bewijzen zijn van een onverantwoord bosbeheer.

Hoewel er een link bestaat met sommige van mijn bevoegdheden, gaat deze materie toch grotendeels mijn collega's aan die bevoegd zijn voor milieu, zowel op regionaal als op federaal niveau.

2. Het Wetboek van Economisch recht voorziet in geen enkele specifieke regel omtrent dit soort milieu- en duurzaamheidslabels. Vermits dergelijke beweringen het gedrag van de consument kunnen beïnvloeden en het mogelijk maken de betrokken producten te onderscheiden van vergelijkbare producten, mogen ze niet misleidend zijn.

DO 2016201715773

Question n° 1406 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 19 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Label FSC.

Une étude parue le 13 janvier 2017 dans *Science Advances* montre que la destruction des forêts sauvages s'accélère dans le monde. Les auteurs de l'étude se montrent sévères sur l'efficacité des labels environnementaux délivrés par des exploitants censés respecter des parcelles de forêts intactes. La situation semble particulièrement préoccupante au Cameroun, au Gabon et au Congo.

1. Quelle analyse politique faites-vous de cette étude?

2. Qu'en est-il au niveau du label FSC sachant que les labels environnementaux qui ne respectent pas leurs allégations sur le terrain se rendent en effet coupables de pratiques commerciales trompeuses telles que définies dans le livre VI "Pratiques du marché et protection du consommateur" du Code de droit économique?

3. Quelles sont les mesures que vous avez prises afin de s'assurer de la validité effective de ce label?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1406 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 19 avril 2017 (Fr.):

1. J'ai pris connaissance du rapport publié dans *Science Advances* qui porte sur des matières de nature environnementale. Il semble que cette étude ne fasse pas l'unanimité dans le monde scientifique, même s'il est admis que des images satellites sont des indicateurs possibles et non des preuves formelles d'une exploitation abusive des forêts.

En outre, cette matière, bien qu'il soit admis qu'il existe un lien avec certaines des compétences que j'exerce, est en grande partie un domaine qui concerne mes collègues compétents en matière d'environnement, tant sur le plan régional qu'au niveau fédéral.

2. Le Code de droit économique ne prévoit aucune règle spécifique relative à ce type de labels environnementaux et de durabilité. Dès lors que ces allégations sont susceptibles d'influencer le comportement du consommateur et de distinguer les produits concernés des produits comparables de la concurrence, elles ne peuvent pas être trompeuses.

Het aanbrengen op het product van een label waarvoor de onderneming niet gecertificeerd is, of dat label aanbrengen zonder de erkenningscriteria te respecteren, kan dus als een misleidende handelspraktijk worden beschouwd.

Rekening houdend met de aard van het probleem, zou er voornamelijk op basis van informatie of klachten opgetreden kunnen worden. Tot nu toe heeft de Economische Inspectie nog geen enkele klacht ontvangen over deze problematiek, namelijk het onrechtmatig of bedrieglijk gebruik van het FSC-label.

Bovendien hebben de Belgische contactpersonen van het FSC-label geen weet van gevallen betreffende ons land. Het FSC-label kan daarenboven worden ingetrokken of geschorst voor ondernemingen die de criteria voor het verkrijgen van het label niet of niet meer naleven. Deze procedures zijn overigens louter privé en maken geen deel uit van het overheidsoptreden.

3. Het is in eerste instantie aan de ngo die het FSC-label aflevert om te waken over de naleving van de criteria van het FSC-label door de Belgische ondernemingen en de doorverkopers. Zij zijn de eersten die garant staan voor de naleving van dat label. Bij gebrek aan concrete elementen lijkt het mij voorbarig enige actie te ondernemen. Ik sta echter steeds open voor eventuele meldingen over specifieke gevallen.

Peut donc être considérée comme une pratique commerciale trompeuse, le fait d'apposer sur son produit un label pour lequel une entreprise n'est pas certifiée, ou appliquer ce label sans en respecter les critères d'agrément.

Compte tenu de la nature du problème, c'est essentiellement sur base d'informations ou de plaintes qu'il serait possible d'agir. L'Inspection économique n'a à ce jour été saisie d'aucune plainte relative à cette problématique, c'est-à-dire l'utilisation abusive ou mensongère du label FSC.

Les relais belges du label FSC n'ont par ailleurs pas connaissance de cas qui concerneraient notre pays. En outre, le label FSC peut être retiré ou suspendu aux entreprises qui ne respectent pas ou plus les critères pour l'obtention du label. Ces procédures sont par ailleurs purement privées et ne relèvent pas de l'action publique.

3. Il appartient en première instance à l'ONG qui délivre le label FSC de veiller au respect par les entreprises belges et les revendeurs des critères du label FSC. Ceux-ci sont les premiers garants du respect du label. En l'absence d'élément concret, il me semble prématuré d'entreprendre une quelconque action, bien que je reste ouvert à d'éventuels signaux faisant état de cas spécifiques.

DO 2016201715877

Vraag nr. 1412 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 21 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Afschaffing van de toeslag voor elektronisch betalen.

Op 1 juni 2016 verlaagde marktleider Worldline zijn tarieven voor elektronische betalingen: transacties tot 5 euro zijn nu 60 % goedkoper. Vier op de tien handelaars die kosten aanrekenden voor betalingen met een bankkaart, doen dat sinds 2 januari 2017 niet meer, en 17 % heeft de toeslag verlaagd.

In een Europese richtlijn, die moet worden omgezet in het Belgische recht, is bepaald dat een handelaar de klant geen hoger bedrag mag aanrekenen dan de werkelijke transactiekosten. Begin 2017 deelde de FOD Economie mee dat er werk wordt gemaakt van de omzetting.

1. Hoe staat het met de omzetting in het Belgische recht van deze richtlijn? Hebt u hierover meer informatie?

DO 2016201715877

Question n° 1412 de madame la députée Fabienne Winckel du 21 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La fin des suppléments pour les paiements par carte bancaire.

Depuis le 1*er* juin 2016, le leader du marché Worldline a baissé ses tarifs au niveau des paiements électroniques. Les paiements jusqu'à 5 euros sont devenus 60 % moins cher. Quatre commerçants sur dix qui demandaient un supplément ne le faisaient plus au 2 janvier 2017 tandis que 17 % ont réduit ce supplément.

Une directive européenne, à transposer dans la législation belge, stipule que le commerçant ne peut pas réclamer un montant supérieur au coût de transaction réel au client. Début 2017, le SPF Économie indiquait que les travaux de transposition étaient en cours.

1. Où en sont les travaux de transposition en droit belge de la directive en question? Pouvez-vous nous en dire plus?

2. Wat is het tijdpad voor deze omzetting?

3. Wat is de stand van zaken in dit dossier?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1412 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Fabienne Winckel van 21 april 2017 (Fr.):

1. Reeds vandaag geldt de regel dat de handelaar de consumenten voor het gebruik van een betaalmiddel geen vergoedingen mag aanrekenen die de werkelijke kosten voor de handelaar overschrijden. Dit vloeit voort uit artikel 19 van de richtlijn 2011/83 van 25 oktober 2001 betreffende consumentenrechten die werd omgezet in artikel VI.42 van het Wetboek van Economisch recht.

Ondertussen is er echter een nieuwe richtlijn 2015/2366 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2015 betreffende betalingsdiensten in de interne markt, houdende wijziging van de richtlijnen 2002/65/EG, 2009/110/EG en 2013/36/EU en verordening (EU) nr. 1093/2010 en houdende intrekking van richtlijn 2007/64/EG, de zogenaamde Richtlijn PSD II, die verder gaat en een verbod invoert voor de handelaar om kosten aan te rekenen voor het gebruik van de meeste debet- en kredietkaarten (met name Bancontact, Mastercard en Maestro, Visa) uitgegeven in de Europese Unie. Dit vloeit voort uit artikel 62, lid 4, van de Richtlijn PSD II.

2. en 3. De PSD II, wordt zowel door mijn administratie als door de Nationale Bank van België omgezet. Momenteel zijn de omzettingswerkzaamheden in mijn administratie aan de gang. Het verbod van het vragen van meerkosten zal getrouw omgezet worden in Boek VII van het Wetboek van economisch recht, gezien er op dat punt geen flexibiliteit is voor de lidstaten.

De Richtlijn PSD II biedt de lidstaten enkel de mogelijkheid om strengere maatregelen te nemen zoals bijvoorbeeld de mogelijkheid om dit verbod uit te breiden tot andere niet beoogde betaalinstrumenten. Alle betrokken partijen worden geraadpleegd om rekening te houden met de impact van de regels van de richtlijn op ons recht en voor zover de richtlijn voldoende implementatievrijheid geeft.

Aangezien deze Richtlijn PSD tegen 13 januari 2018 in ons nationaal recht moet worden omgezet, is het vanzelfsprekend mijn bedoeling deze termijn te respecteren. Ik zal er voor zorgen dat de betrokken sectoren voorafgaand informatie krijgen, onder meer via de beroepsorganisaties die hen vertegenwoordigen.

2. Quel timing vous êtes-vous fixé?

3. Pouvez-vous faire le point dans ce dossier?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1412 de madame la députée Fabienne Winckel du 21 avril 2017 (Fr.):

1. Aujourd'hui, s'applique déjà la règle selon laquelle le commerçant ne peut pas facturer aux consommateurs des frais d'utilisation pour un moyen de paiement qui dépassent le coût réel pour le commerçant. Cela découle de l'article 19 de la directive 2011/83 du 25 octobre 2001 relative aux droits des consommateurs, lequel a été transposé à l'article VI.42 du Code de droit économique.

Entre-temps, une nouvelle directive 2015/2366 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2015 concernant les services de paiement dans le marché intérieur, modifiant les directives 2002/65/CE, 2009/110/CE et 2013/36/UE et le règlement (UE) n° 1093/2010, et abrogeant la directive 2007/64/CE (dite la directive PSD II) a cependant été adoptée. Elle va plus loin et interdit au professionnel de facturer des frais pour l'utilisation de la plupart des cartes de débit et de crédit (à savoir Bancontact, Mastercard et Maestro, Visa) émises au sein de l'Union européenne. Cela découle de l'article 62, paragraphe 4, de la directive PSD II.

2. et 3. La PSD II sera transposée à la fois par mon administration et par la Banque Nationale de Belgique. Les travaux de transposition sont actuellement en cours de rédaction dans mon administration. L'interdiction de demander des frais supplémentaires sera transposée fidèlement dans le livre VII du Code de droit économique, puisqu'il n'y a pas de flexibilité sur ce point pour les États membres.

La directive PSD II permet seulement aux États membres de prendre des mesures plus strictes, comme par exemple, la possibilité d'étendre cette interdiction à d'autres instruments de paiement non visés. Toutes les parties concernées sont consultées afin de tenir compte de l'impact des règles de la directive sur notre droit et dans la mesure où la directive donne suffisamment de liberté de mise en oeuvre.

Cette directive PSD II devant être transposée dans notre droit national pour le 13 janvier 2018, mon intention est bien sûr de respecter ce délai. Je m'assurerai que les secteurs concernés soient préalablement informés, notamment par le biais des organismes professionnels qui les représentent.

DO 2016201715894

Vraag nr. 1415 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 24 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Gevolgen van digitalisering voor de werkgelegenheid in de bankensector.

Uit meerdere recente studies blijkt dat de digitalisering en automatisering van de economie negatieve gevolgen voor de werkgelegenheid zullen hebben. Ook de bankensector, die al jaren massaal investeert in digitalisering en onlineplatforms, ontsnapt hier niet aan.

1. Hoe is het aantal bankkantoren de jongste vijf jaar (en, indien u over die gegevens beschikt, de jongste tien jaar) in elk arrondissement van ons land geëvolueerd?

2. Hoe verhoudt ons land zich ten opzichte van de andere landen van de Europese Unie voor wat die evolutie betreft?

3. Hoe is het aantal banen in deze sector tijdens dezelfde periode geëvolueerd?

4. Welke conclusies trekt u uit deze cijfers?

5. Welke maatregelen hebt u in het licht van deze evolutie genomen om ervoor te zorgen dat onze bevolking in alle Belgische gemeenten in een lokaal bankkantoor terechtkan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1415 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 24 april 2017 (Fr.):

1. Op basis van de gegevens van de Algemene Directie Statistiek -Statistics Belgium van de FOD Economie selecteerden mijn diensten de vestigingseenheden die geregistreerd werden door de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid (RSZ), waarvan de economische activiteit overeenkomt met de NACE 64190 - Overige geldscheppende financiële instellingen (bankinstellingen, spaarkassen, kredietmaatschappijen) en NACE 66191 - Agenten en makelaars in bankdiensten, volgens de nomenclatuur van de economische activiteiten.

Met vestigingseenheid (of lokale eenheid) wordt de plaats bedoeld die men geografisch gezien kan identificeren door een adres, waar de onderneming ten minste één van haar activiteiten uitoefent of van waaruit de activiteit wordt uitgeoefend.

DO 2016201715894

Question n° 1415 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 24 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'impact de la numérisation sur l'emploi dans le secteur bancaire.

Plusieurs études menées récemment montrent que la numérisation et l'automatisation de l'économie auront un impact négatif sur l'emploi. Le secteur bancaire n'échappe pas à ce constat. Depuis plusieurs années, ce secteur investit massivement dans le digital et dans les plate-formes en ligne.

1. Pourriez-vous communiquer l'évolution du nombre d'agences bancaires dans le pays durant les cinq dernières années (si possible durant les dix dernières années) et ce, pour chaque arrondissement du pays?

2. Où se situe notre pays par rapport à l'évolution dans les autres pays de l'Union européenne?

3. Quelle est l'évolution pour la même période du nombre d'emplois dans ce secteur?

4. Quelle analyse faites-vous de ces chiffres?

5. Au vu de cette évolution, quelles sont les mesures que vous avez prises afin de garantir un service bancaire de proximité pour l'ensemble de notre population dans toutes les communes de notre pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1415 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 24 avril 2017 (Fr.):

1. À partir des données de la Direction générale Statistique - Statistics Belgium du SPF Économie, mes services ont retenu les unités d'établissement enregistrées par l' Office national de sécurité sociale (ONSS), dont l'activité économique correspond à la NACE 64190 - Autres intermédiaires monétaires (établissements bancaires, caisses d'épargne, caisses de crédit mutuel) et à la NACE 66191 - Activités des agents et courtiers en services bancaires, selon la nomenclature des activités économiques.

Par unité d'établissement (ou unité locale), on entend tout lieu d'activité, géographiquement identifiable par une adresse, où s'exerce au moins une activité de l'entreprise ou à partir duquel cette activité est exercée.

Deze aanpak leidt tot een onderschatting van de bankkantoren, want er wordt geen rekening gehouden met de agentschappen die worden uitgebaat door zelfstandige geranten zonder personeel in loondienst.

De tabel hieronder geeft de resultaten van 2008 tot 2015 (laatst beschikbare jaar).

2. Mijn administratie beschikt niet over gegevens waarmee vergelijkingen met de andere landen van de Europese Unie kunnen worden uitgevoerd.

Er bestaan echter cijfers van de Europese Centrale Bank (ECB) die gebruikt kunnen worden voor internationale vergelijkingen.

Deze zijn echter niet vergelijkbaar met de vorige aangezien zij een andere definitie hanteren van een bankkantoor.

Het gaat hier telkens over het aantal kantoren per miljoen inwoners, met inbegrip van de kantoren van de centrale bank en de postkantoren.

Vanaf 2014 neemt de ECB ook de kantoren van de gevolmachtigde agenten op in de cijfers.

3. De tabel hieronder toont de evolutie van het aantal werknemers (bron RSZ) voor de ondernemingen waarvan de economische activiteit overeenkomt met de NACE 64190 - Overige geldscheppende financiële instellingen en NACE 66191 - Agenten en makelaars in bankdiensten, volgens de nomenclatuur van de economische activiteiten voor de jaren 2008 tot 2015.

4. Op basis van bovenstaande cijfers is tussen 2008 en 2015 het geschatte aantal bankkantoren met 9,1 % gedaald voor het volledige land, terwijl de arbeid in loondienst in de banksector gedaald is met 13,1 %.

Deze tendensen zijn quasi in alle arrondissementen voelbaar. Wel dient hierbij opgemerkt te worden dat van de 9.400 verloren banen in loondienst tussen 2008 en 2015 er bijna 6.900 in Brussel waren, daar waar de hoofdzetels van de bankinstellingen zich voornamelijk bevinden.

5. Zoals u terecht aanhaalt, is de voornaamste reden voor het verminderen van de bankkantoren, de digitalisatie.

Niet enkel de banken digitaliseren alsmaar meer, maar ook de consument kiest er vaker voor om zijn bancaire zaken via het internet af te handelen.

Het is dan ook logisch dat banken minder filialen open houden en zo hun kosten drukken. Dit komt de consument ten goede en zorgt ervoor dat de banken competitief blijven ten aanzien van de andere Europese spelers.

Cette approche conduit à une sous-estimation des agences bancaires car les agences exploitées par des gérants indépendants, qui n'emploient pas de personnel salarié, ne sont pas comptabilisées.

Le tableau ci-dessous présente les résultats pour les années 2008 à 2015 (dernière année disponible).

2. Mon administration ne dispose pas de données permettant d'effectuer des comparaisons avec la situation dans les autres États de l'Union européenne.

Il existe toutefois des chiffres de la Banque centrale européenne (BCE) qui peuvent être utilisés pour les comparaisons internationales.

Ces chiffres ne sont toutefois pas comparables avec les précédents puisqu'ils sont basés sur une autre définition de l'agence bancaire.

Il s'agit du nombre d'agences par million d'habitants, y compris les agences de la banque centrale et les bureaux de poste.

À partir de 2014, la BCE reprend également les bureaux des agents délégués dans les chiffres.

3. Le tableau ci-dessous présente l'évolution du nombre de salariés (source ONSS) pour les entreprises dont l'activité économique correspond à la NACE 64190 - Autres intermédiaires monétaires et à la NACE 66191 - Activités des agents et courtiers en services bancaires, selon la nomenclature des activités économiques, pour les années 2008 à 2015.

4. Les chiffres ci-dessus montrent qu'entre 2008 et 2015, le nombre estimé d'agences bancaires a diminué de 9,1 % pour l'ensemble du pays, tandis que l'emploi salarié dans le secteur bancaire a diminué de 13,1 %.

Ces tendances se font sentir dans quasiment tous les arrondissements. Il convient toutefois de remarquer que sur les 9.400 emplois salariés perdus dans le secteur bancaire, entre 2008 et 2015, près de 6.900 l'ont été à Bruxelles, là où se situent principalement les sièges centraux des institutions bancaires.

5. Comme vous le précisez à juste titre, la raison principale pour la diminution du nombre d'agences bancaires est la digitalisation.

Non seulement les banques digitalisent de plus en plus, mais le consommateur aussi préfère plus souvent régler ses affaires bancaires en ligne.

Par conséquent, il est logique que les banques maintiennent ouvertes moins de succursales afin de limiter leurs frais. Cela servira au consommateur et fera en sorte que les banques restent compétitives vis-à-vis d'autres intervenants européens.

Ik ben het evenwel met u eens dat het mogelijk moet blijven om zich naar een bankkantoor in de buurt te begeven, zolang die nood bij de consument bestaat.

Zowel als minister van Werk als van Economie en Consumentenbescherming heb ik het niet nagelaten om betrokken te zijn bij de herstructureringen bij een aantal banken vanuit mijn bezorgdheid voor de gevolgen voor het personeel en de zelfstandige bankagenten.

Indien er zich problemen zouden stellen inzake dienstverlening, zal ik dezelfde aanpak hanteren.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Toutefois, je suis d'accord avec vous qu'il doit rester possible de se rendre à une agence bancaire à proximité, tant que ce besoin existe pour le consommateur.

En tant que ministre de l'Emploi comme en tant que ministre de l'Économie et des Consommateurs, je n'ai pas manqué de m'impliquer dans les restructurations dans le secteur bancaire, préoccupé par les conséquences pour le personnel et les agents bancaires indépendants.

Au cas où des problèmes se poseraient en matière de la fourniture de services, j'utiliserai la même approche.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201715922

Vraag nr. 1416 van de heer volksvertegenwoordiger Egbert Lachaert van 25 april 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Betalingen met Bancontact. - Aanrekenen extra kost.

Meer en meer financiële transacties, klein en groot, gebeuren door elektronische betalingen, steeds minder wordt hiervoor cashgeld voorzien. De laatste jaren zien we een stijging van dit soort elektronische transacties, mede door de grote stijging van betalingen via e-commercediensten, maar voornamelijk ook door het groot aantal elektronische transacties die gebeuren bij (kleinere) handelszaken.

Vaak is het echter zo dat betalen met de kaart de consument extra geld kost. Het is een zeer vaak voorkomend gegeven in restaurants, koffiebars, nachtwinkels, bakkers, enz., dat een kleine som van 10 tot 50 cent extra wordt aangerekend wanneer consumenten met de kaart betalen in plaats van met cash. Dit gebruik is wijdverspreid; vele handelaars halen de kost van de transactie aan als argument om deze extra som te heffen. Als consument is het vaak onbegonnen werk om hier tegenop te komen.

1. Is het wettelijk toegelaten om een extra som aan te rekenen wanneer de consument elektronisch betaald? Indien niet, in welke regelgeving kan dit worden teruggevonden?

2. Is dit probleem u bekend, en kan de consument hier iets tegen inbrengen?

DO 2016201715922

Question n° 1416 de monsieur le député Egbert Lachaert du 25 avril 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le paiement par Bancontact. - Facturation d'un supplément.

De plus en plus de transactions financières, grandes et petites, sont réalisées par voie électronique et de moins en moins sur la base d'argent liquide. Depuis quelques années, les transactions électroniques vont croissant. En cause notamment, la forte augmentation des paiements effectués par l'intermédiaire de services de commerce électronique, mais surtout le nombre important de transactions électroniques dans les (petits) commerces.

Cependant, il est fréquent que les paiements par carte soient plus coûteux pour les consommateurs. C'est très souvent le cas dans les restaurants, les cafés-bars, les magasins de nuit et les boulangeries qui facturent à leurs clients qui paient par carte un petit supplément de 10 à 50 centimes. Pour justifier cette pratique très répandue, de nombreux commerçants invoquent l'argument du coût de la transaction. En tant que consommateur, il est souvent difficile de protester contre cette pratique.

1. La loi autorise-t-elle la facturation d'un supplément pour le paiement électronique? Dans la négative, quelle réglementation régit cette question?

2. Avez-vous connaissance de ce problème? Les consommateurs peuvent-ils formuler des objections?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1416 van de heer volksvertegenwoordiger Egbert Lachaert van 25 april 2017 (N.):

1 De kosten die de consument mogen worden aangerekend voor het gebruik van een betaalmiddel zijn beperkt en wettelijk omkaderd door het Wetboek van economisch recht en door een Europese richtlijn.

Momenteel mag de handelaar aan de consument extra kosten vragen voor het gebruik van een betaalkaart. Er moeten dan wel twee voorwaarden worden nageleefd. Ten eerste is het op grond van artikel VI.42 van het Wetboek van economisch recht verboden de consument vergoedingen aan te rekenen voor het gebruik van een betaalmiddel die de werkelijke kosten voor de handelaar zelf overschrijden. Ten tweede moet de consument, op grond van artikel VII.22 van het Wetboek van economisch recht worden ingelicht voordat de betalingstransactie wordt geïnitieerd.

Deze wetgeving wordt binnenkort gewijzigd naar aanleiding van een nieuwe Europese richtlijn (richtlijn 2015/2366 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2015 betreffende betalingsdiensten in de interne markt, houdende wijziging van de richtlijnen 2002/65/EG, 2009/110/EG en 2013/36/EU en Verordening (EU) nr. 1093/2010 en houdende intrekking van richtlijn 2007/64/EG). Deze richtlijn verbiedt in haar artikel 62, lid 4, aan de handelaar om kosten aan te rekenen voor het gebruik van de meeste in de Europese Unie uitgegeven debet-en kredietkaarten (te weten Bancontact, Mastercard en maestro, Visa).

De omzetting van deze richtlijn wordt momenteel voorbereid zowel door mijn administratie als door de Nationale Bank van België. Het verbod om extra kosten te vragen, zal nauwkeurig worden omgezet in boek VII van het Wetboek van economisch recht, aangezien er op dat punt geen flexibiliteit is voor de lidstaten. De richtlijn biedt de lidstaten enkel de mogelijkheid om striktere maatregelen te treffen zoals de mogelijkheid om dit verbod uit te breiden tot andere betaalinstrumenten. De omzettingsdatum van de richtlijn is bepaald op 18 januari 2018.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1416 de monsieur le député Egbert Lachaert du 25 avril 2017 (N.):

1. Les frais qui peuvent être mis à charge du consommateur pour l'utilisation d'un moyen de paiement sont limités et encadrés légalement par le Code de droit économique et par une directive européenne.

Actuellement, le commerçant est autorisé à demander des surcoûts au consommateur pour l'utilisation d'une carte de paiement. Il y a néanmoins deux conditions à respecter. Premièrement, il est interdit, en vertu de l'article VI.42 du Code économique, au commerçant de facturer au consommateur des frais d'utilisation pour un moyen de paiement qui dépassent le coût réel qu'il supporte lui-même. Deuxièmement, le consommateur doit être informé avant l'initiation de l'opération de paiement en vertu de l'article VII.22 du Code de droit économique.

Cette législation va être modifiée suite à une nouvelle directive européenne sur les services de paiement (la directive 2015/2366 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2015 concernant les services de paiement dans le marché intérieur, modifiant les directives 2002/65/CE, 2009/110/CE et 2013/36/UE et le règlement (UE) n° 1093/2010, et abrogeant la directive 2007/64/CE). Cette directive interdit, en son article 62, paragraphe 4, au commerçant de facturer des frais pour l'utilisation de la plupart des cartes de débit et de crédit (à savoir Bancontact, Mastercard et maestro, Visa) émises au sein de l'Union européenne.

La transposition de cette directive est actuellement préparée à la fois par mon administration et par la Banque Nationale de Belgique. L'interdiction de demander des frais supplémentaires sera transposée fidèlement dans le livre VII du Code de droit économique, puisqu'il n'y a pas de flexibilité sur ce point pour les États membres. La directive permet seulement aux États membres de prendre des mesures plus strictes, comme par exemple, la possibilité d'étendre cette interdiction à d'autres instruments de paiement. La date de transposition de la directive est fixée au 18 janvier 2018.

2 Ik ken de problematiek. Zoals hierboven reeds toegelicht, zijn de extra kosten voor kaartbetalingen goed gereglementeerd. De controleambtenaren van de Algemene Directie van de Economische Inspectie (ADEI) zijn bevoegd om de naleving van deze regels te controleren. Tot nu toe werden 12 onderzoeken verricht naar de naleving van de bepalingen van artikel VI.42 van het Wetboek van economisch recht. Deze onderzoeken worden verricht in het raam van de behandeling van de meldingen ontvangen door het Contactpunt.

Er werd een proces-verbaal van waarschuwing opgesteld tegen een onderneming omdat de kosten die ze de consument voor de betaalverrichting aanrekende te hoog werden geacht.

2. Je connais la problématique. Comme expliqué plus haut, les surcoûts pour les paiements par carte sont bien réglementés. Les agents de contrôle de la Direction générale de l'Inspection économique (DGIE) sont compétents pour contrôler le respect de ces règles. Jusqu'à présent, 12 enquêtes ont eu lieu quant au respect des dispositions de l'article VI.42 du Code de droit économique. Ces enquêtes sont menées dans le cadre du traitement des signalements reçus via le Point de contact.

Un procès-verbal d'avertissement a été dressé contre une entreprise parce qu'il a été estimé que les frais qu'elle facturait au consommateur pour la transaction de paiement étaient trop élevés.

DO 2016201716004

Vraag nr. 1420 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 27 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Federaal aanspreekpunt voor buitenlandse investeerders.

De Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie heeft een aanspreekpunt voor buitenlandse investeerders. Die dienst geeft een investeringsgids uit, beheert de website *www.invest.belgium.be* en houdt de informatie over de Europese regelgeving met betrekking tot de buitenlandse investeerders up-to-date.

De dienst coördineert voorts de interministeriële cel van de federale overheid (FOD Economie en FOD Buitenlandse Zaken) en de gewestelijke overheden inzake investeringen.

1. Hoeveel buitenlandse investeerders hebben een beroep gedaan op het aanspreekpunt voor buitenlandse investeerders? Wordt er bijzondere aandacht besteed aan bepaalde types van investeerders en bepaalde sectoren? Zo ja, welke en waarom?

2. De Gewesten hebben hun eigen aanspreekpunt voor buitenlandse investeerders, onder meer Brussels Invest Export, dat in 2003 werd opgericht om Brussel als investeringsgebied te promoten bij buitenlandse investeerders en dat alle nodige informatie verstrekt in verband met het vestigen van een vennootschap in Brussel, inclusief begeleiding op maat. Hoe verloopt de samenwerking tussen het federale aanspreekpunt en de gewestelijke aanspreekpunten?

DO 2016201716004

Question n° 1420 de madame la députée Françoise Schepmans du 27 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le service "Accueil des investisseurs étrangers".

Le Service Public Fédéral des Affaires économiques, des PME, des Classes moyennes et de l'Énergie dispose d'un service "Accueil des investisseurs étrangers". Ce service diffuse notamment un guide destiné aux investisseurs, entretient le site internet *www.invest.belgium.be* et tient à jour les règlements européens destinés aux investisseurs étrangers.

Ce service coordonne également la Cellule interministérielle des autorités fédérales (SPF Affaires économiques et SPF Affaires étrangères) et des autorités régionales portant sur les investissements en Belgique.

1. Combien d'investisseurs étrangers ont fait appel à ce service d'accueil? Est-ce qu'une attention particulière est portée à certains types d'investisseurs et à certains secteurs? Dans l'affirmative, lesquels et pour quelles raisons?

2. Les Régions possèdent également des services d'accueil des investisseurs étrangers, je pense notamment à Brussels Invest and Export, créé en 2003 qui a pour objectif de sensibiliser les investisseurs étrangers à ce que peut offrir Bruxelles et dispensant toutes les informations nécessaires pour implanter une société à Bruxelles, y compris un accompagnement sur mesure. Dès lors, comment s'organise la coopération entre le service fédéral "Accueil des investisseurs étrangers" et les différents services régionaux compétents en la matière?

3. De interministeriële cel van de federale overheid en de gewestelijke overheden komt maandelijks bijeen om het investeringsklimaat te bespreken. Wat waren de recentste conclusies van die cel?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1420 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Françoise Schepmans van 27 april 2017 (Fr.):

1. De bevordering van de buitenlandse investeringen behoort tot de uitsluitende bevoegdheid van de Gewesten

(Krachtens artikel 6, § 1, VI, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, gewijzigd bij de wet van 8 augustus 1988, bij de wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, bij de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, bij de bijzondere wet van 5 mei 1993 betreffende de internationale betrekkingen van de Gemeenschappen en de Gewesten, en bij de bijzondere wet van 16 juli 1993 ter vervollediging van de federale staatsstructuur).

De drie Gewesten beschikken op dat vlak over bevoegde diensten: Flanders Investment en Trade (FIT), Brussels Invest and Export (BIE), *Agence wallonne à l'Exportation et aux Investissements étrangers* (AWEX).

Buitenlandse investeerders richten zich rechtstreeks tot deze diensten. De dienst "Buitenlandse Investeringen" van de FOD Economie ontvangt dus zelf geen vragen van investeerders.

2. De samenwerking tussen de federale dienst "Buitenlandse Investeringen" en de verschillende Gewestelijke diensten wordt geregeld door het samenwerkingsakkoord "Buitenlandse Investeringen" van 7 februari 1995.

Op grond van dit akkoord werd een "Verbindingscel Internationale Investeringen" opgericht. De dienst "Buitenlandse Investeringen" van de FOD Economie verzorgt het secretariaat van deze cel.

De drie Gewesten staan om beurten zes maanden lang in voor het voorzitterschap van de cel, via FIT, AWEX en BIE. De FOD Financiën, de FOD Buitenlandse Zaken en de FOD Kanselarij van de eerste minister zijn hierin vertegenwoordigd.

De "Verbindingscel Internationale Investeringen" is het aanspreekpunt bij uitstek in het kader van de economische diplomatie. Om de drie maanden verstuurt deze cel een economische nieuwsbrief naar alle diplomatieke posten.

3. La Cellule interministérielle des autorités fédérales et des autorités régionales se réunit mensuellement pour évaluer le climat d'investissement, quelles en sont les dernières évaluations?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1420 de madame la députée Françoise Schepmans du 27 avril 2017 (Fr.):

1. La promotion des investissements étrangers relève de la compétence exclusive des Régions

(En exécution de l'article 6, § 1*er*, VI, de la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par la loi du 8 août 1988, par la loi du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, par la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, par la loi spéciale du 5 mai 1993 sur les relations internationales des Communautés et des Régions et par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'État.).

Les trois Régions disposent de services compétents en la matière: Flanders Investment et Trade (FIT), Brussels Invest Export (BIE), Agence wallonne à l'Exportation et aux Investissements étrangers (AWEX).

Les investisseurs étrangers s'adressent directement à ces services. Le service "Investissements étrangers" du SPF Économie ne reçoit donc pas de demandes de la part des investisseurs.

2. La coopération entre le service fédéral "Investissements étrangers" et les différents services régionaux est régie par l'Accord de coopération "Investissements étrangers" du 7 février 1995.

Aux termes de celui-ci, une "Cellule de liaison Investissements internationaux" a été instaurée. Le service "Investissements étrangers" du SPF Économie assure le secrétariat de cette Cellule.

Les trois Régions via le FIT, l'AWEX et le BIE occupent la présidence à tour de rôle pendant six mois. Le SPF Finances, le SPF Affaires étrangères et le SPF Chancellerie du premier ministre sont représentés.

La "Cellule de liaison Investissements internationaux" est le point de contact par excellence dans le cadre de la diplomatie économique. Tous les trois mois, elle envoie un bulletin d'informations économiques à tous les postes diplomatiques.

De samenwerking tussen de federale overheid en de Gewestelijke autoriteiten binnen de verbindingscel vergroot de efficiëntie van de initiatieven die door de Gewesten ondernomen worden en versterkt dus ook het concurrentievermogen van ons land met het oog op het aantrekken van buitenlandse investeerders.

3. Volgens de laatste evaluaties van de "Verbindingscel Internationale Investeringen" met betrekking tot het investeringsklimaat van ons land kent België een periode van traag herstel na de moeilijkheden in 2016 als gevolg van de terreuraanslagen.

Een duidelijke opleving werd in de tweede helft van 2016 vastgesteld. Er werden een aantal maatregelen genomen, onder meer in het kader van de taxshift, die een gunstige invloed hadden op ons concurrentievermogen. De "Verbindingscel Internationale Investeringen" is van mening dat de klemtoon moet liggen op arbeidskosten en op fiscaliteit.

België blijft een land met een van de hoogste arbeidskosten, ook al tekent zich de laatste jaren een gunstige trend af mede dankzij de taxshift. Volgens de voorlopige cijfers van Eurostat stegen de arbeidskosten in België in 2016 met amper 0,2 %, een stijging die beduidend lager is dan in de meeste andere Europese landen.

Het resultaat daarvan is dat ons land aantrekkelijker wordt voor buitenlandse werkgevers en investeerders. Een vergelijking met de buurlanden leert ons dat Duitsland (+2,5 %), Frankrijk (+1,5 %) en Nederland (+1,5 %) duidelijk sterkere stijgingen kennen. Daarbij moet men er nog rekening mee houden dat de kosten weergegeven worden op basis van de nationale munt.

Het Verenigd Koninkrijk kent de sterkste daling van de arbeidskosten in euro: -10,1 %. Echter is deze daling vooral te wijten aan de koersdaling van de Pond Sterling, die de hogere loonkosten (+1,5 %) meer dan gecompenseerd heeft.

In weerwil van de gunstige trend behoort België nog steeds tot de duurste landen wat de arbeidskosten betreft. De vergelijking met onze naaste buurlanden blijft in ons nadeel: België: 39,20 euro/uur; Frankrijk: 35,60 euro/uur; Nederland: 34,30 euro/uur; Duitsland: 33,00 euro/uur (arbeidskosten, met onder meer sociale bijdragen, in bedrijven van minstens tien werknemers in 2016 - bron: Eurostat).

Dit is de reden waarom ik aan de regering voorstel om bijkomende maatregelen te nemen om de lasten op bepaalde economische activiteiten te verlagen

La coopération entre les autorités fédérale et régionales au sein de cette Cellule renforce l'efficacité des actions menées par les Régions et donc aussi la compétitivité de notre pays en vue d'attirer des investisseurs étrangers.

3. D'après les dernières évaluations de la "Cellule de Liaison Investissements internationaux" en matière de climat d'investissement dans notre pays, la Belgique connaît une phase de récupération lente après les difficultés rencontrées en 2016 suite aux attaques terroristes.

Une nette reprise a pu être observée durant le second semestre de 2016. Un certain nombre de mesures prises, y compris dans le cadre du tax shift, ont bénéficié à notre compétitivité. La "Cellule de Liaison Investissements internationaux" estime que l'accent doit être mis sur les coûts de la main d'oeuvre et sur la fiscalité.

La Belgique reste un des pays où les coûts de la main d'oeuvre sont les plus élevés même si la tendance de ces dernières années est favorable grâce au tax shift. Selon les données provisoires d'Eurostat, le coût de la main d'oeuvre en Belgique n'a augmenté que de 0,2 % en 2016, c'est-à-dire une augmentation nettement inférieure à celle observée dans la plupart des autres pays européens.

Il en résulte une augmentation de l'attractivité de notre pays pour les employeurs et les investisseurs étrangers. Une comparaison avec les pays voisins indique que les augmentations en Allemagne (+2,5 %), en France (+1,5 %) et aux Pays-Bas (+1,5 %) sont nettement plus élevées. Encore faut-il tenir compte du fait que le coût est exprimé en fonction de la devise nationale.

Le Royaume-Uni connait la plus forte baisse du coût de la main d'oeuvre exprimé en Euros: -10,1 %. Mais cette diminution est surtout liée à la chute de la Livre Sterling, qui a plus que compensé des coûts salariaux plus élevés (+1,5 %).

En dépit de la tendance favorable, la Belgique figure toujours parmi les pays les plus chers en ce qui concerne les coûts de main-d'oeuvre. La comparaison avec nos voisins les plus proches reste à notre désavantage: Belgique: 39,20 euros/heure; France: 35,60; Pays-Bas: 34,30; Allemagne: 33,00 (coût de la main d'oeuvre, y compris les charges sociales, dans les entreprises d'au moins 10 salariés en 2016 - source Eurostat).

C'est la raison pour laquelle je proposerai au gouvernement de prendre des mesures supplémentaires pour diminuer les charges sur certaines activités économiques.

Opmerking: De website *invest.belgium.be* werd afgeschaft, de inhoud werd geïntegreerd in de site *business.belgium.be* die beheerd wordt door de FOD Kanselarij van de eerste minister.

DO 2016201716017

Vraag nr. 1421 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Inschakelen van studie- en consultancybureaus.

De regering en de FOD's, agentschappen en ministeries die ervan afhangen, doen regelmatig een beroep op studie- en consultancybureaus.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de studie- en consultancybureaus waaraan een opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1421 van de heer volksvertegenwoordiger André Frédéric van 28 april 2017 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201716038

Vraag nr. 1424 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Inschakelen van advocatenkantoren.

De regering en de daaronder ressorterende FOD's, agentschappen en ministeries doen regelmatig een beroep op juridisch adviseurs en advocatenkantoren.

Remarque: Le site internet *www.invest.belgium.be* a été supprimé et son contenu a été intégré dans le site *business.belgium.be* qui est géré par le SPF Chancellerie du premier ministre.

DO 2016201716017

Question n° 1421 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Recours aux bureaux d'études et de consultance.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des bureaux d'études et de consultance.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les bureaux d'études et de consultance auxquels il a été confié une mission;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1421 de monsieur le député André Frédéric du 28 avril 2017 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201716038

Question n° 1424 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Recours aux cabinets d'avocats.

Le gouvernement et les SPF/agences/ministères qui en dépendent font régulièrement appel à des conseils juridiques et des cabinets d'avocats.

Kunt u een overzicht verstrekken met daarin de volgende gegevens met betrekking tot uw kabinet, voor deze regeerperiode:

1. de advocatenkantoren waaraan en de advocaten of andere juridisch adviseurs aan wie een juridische opdracht werd toevertrouwd;

2. de bedragen die voor elk van die opdrachten werden betaald;

3. de aard van de gevraagde dienst;

4. de gevolgde selectieprocedure?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1424 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 28 april 2017 (Fr.):

1. en 2. Rekening houdend met het vertrouwelijk karakter van de gevraagde informaties, zullen de gegevens u rechtstreeks worden meegedeeld, met een kopie aan de Quaestuur.

Deze bijlage wordt niet opgenomen in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden*, maar ligt *ter inzage* op de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen) *enkel voor de leden*.

3. en 4. Wat gerechtelijke en administratieve geschillen betreft, eisen dikwijls de vastgelegde termijnen de aanduiding van advocaten in hoogdringendheid, in de zin van artikel 17, § 2, c), van de wet van 24 december 1993 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten. Abonnementen hebben geen zin voor de FOD Economie, omdat de bevoegheden van de FOD zo ruim en divers zijn.

Talrijke keuzecriteria worden vervolgens in aanmerking genomen: de bevoegde rechtbank *ratione materiae* en *ratione loci*, de eerbiediging van de deontologische regels van andere advocaten die reeds door andere partijen werden geraadpleegd, het financieel belang voor verschillende departementen die voor dezelfde zaak een gemeenschappelijke advocaat moeten kiezen, de wensen van andere partijen die dezelfde belangen hebben als de Belgische Staat, het verregaand gespecialiseerd karakter van een zaak of de bekende ervaring van een advocaat voor een bepaald type van geschillen evenals het feit dat verschillende opeenvolgende geschillen met elkaar verwant zijn, zijn zoveel pertinenter voor de doeltreffende verdediging van de belangen van de Belgische Staat dan een simpele oproep tot mededinging.

Als het gaat over studies wordt de procedure die geldt voor overheidsopdrachten strikt gevolgd.

Pouvez-vous dresser un tableau reprenant, pour votre cabinet, depuis le début de cette législature:

1. les avocats, les cabinets d'avocats ou autres conseils juridiques auxquels il a été confié une mission d'ordre juridique;

2. les montants qui ont été acquittés pour chacune de ces missions;

3. la nature de la prestation demandée;

4. la procédure de sélection qui a été suivie?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1424 de monsieur le député Eric Thiébaut du 28 avril 2017 (Fr.):

1. et 2. Compte tenu de la nature confidentielle de certains des renseignements demandés, ceux-ci vous seront communiqués directement, avec copie à la questure.

L'annexe n'est pas insérée au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais peut être *consultée* au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires) *uniquement par les membres*.

3. et 4. En matière de contentieux administratifs ou judiciaires, les délais impartis exigent souvent des désignations dans l'urgence au sens de l'article 17, § 2, c) de la loi du 24 décembre 1993 relative aux marchés publics et à certains marchés de fournitures et de service. La souscription d'abonnements n'a en effet pas de sens pour un département aux compétences aussi larges et variées que le SPF Économie.

De nombreux critères de choix sont alors pris en considération: le tribunal compétent *ratione materiae* et *ratione loci*, le respect des règles déontologiques d'avocats déjà consultés par d'autres parties, l'intérêt financier pour plusieurs départements appelés à la même cause de choisir un avocat commun, le souhait d'autres parties ayant les mêmes intérêts que l'État belge, le caractère pointu d'une matière, l'expérience connue d'un avocat pour un type de contentieux, le caractère apparenté de plusieurs contentieux successifs, sont beaucoup plus pertinents pour la défense des intérêts de l'État qu'un simple appel à la concurrence.

Lorsqu'il s'agit d'études, la procédure applicable en matière de marchés publics est strictement suivie.

Ik verwijs hiervoor naar de antwoorden op de vragen nrs. 332 en 739 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 120), nr. 885 *(Vragen en Anwoorde*n, Kamer, 2016-2017, nr. 119) en nr. 1421 (zie huidig Bulletin) van uw collega, de heer André Frédéric.

DO 2016201716110

Vraag nr. 1430 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 03 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Proefperiode (MV 15310).

In een studie van Acerta werd er nagegaan welke impact de afschaffing van de proefperiode heeft op het aantal arbeidsovereenkomsten dat wordt beëindigd. Uit de cijfers blijkt dat het aantal stopzettingen - zowel op initiatief van de werkgever als van de werknemer- gedurende de eerste zes maanden van de overeenkomst met 30 % is gedaald ten opzichte van vóór 2014.

Er worden nog altijd meer stopzettingen op korte termijn geregistreerd bij de kmo's. Dat komt doordat de selectieprocedure bij kmo's vaak minder goed is dan bij grote bedrijven.

Uit de studie komt eveneens naar voren dat het initiatief om de arbeidsovereenkomst te beëindigen nu vaker van de werknemers uitgaat. Vandaag wordt het besluit tot stopzetting in 34,6 % van de gevallen door de werknemer genomen, tegen 30,6 % door de werkgever.

De daling van het aantal stopzettingen van een arbeidsovereenkomst gedurende de eerste zes maanden zou echter deels verklaard worden door het feit dat er geen evaluatie meer plaatsvindt aan het einde van de proefperiode. Daardoor zouden werknemers nu soms wel langer een functie blijven zitten die niet bij hen past.

1. Wat vindt u van de resultaten van die studie, nu er overwogen wordt om een nieuw proefperiodesysteem in te voeren?

2. Moeten er volgens u kanttekeningen bij worden geplaatst?

3. De Nationale Arbeidsraad en de FOD Economie moesten een studie uitvoeren om de effecten van de afschaffing van de proefperiode op de economie en de werkgelegenheid te objectiveren. Wanneer zal die studie gepubliceerd worden en welke indicatoren zijn erin opgenomen?

4. Welk tijdpad volgt u in de tussentijd voor dat dossier?

Je vous renvoie à ce sujet aux réponses aux questions n°s 332 et 739 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 120), n° 885 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 119) et n° 1421 (voir Bulletin actuel) de votre collègue monsieur André Frédéric.

DO 2016201716110

Question n° 1430 de monsieur le député Benoît Friart du 03 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La période d'essai (QO 15310).

Une étude d'Acerta a analysé l'impact de la suppression de la période d'essai sur les ruptures de contrats. Dans les six premiers mois du contrat, on constate une baisse de 30 % de licenciements et démissions confondus par rapport à avant 2014.

Les ruptures de contrat sur le court terme restent plus fréquentes dans les PME. Cela s'explique par une procédure de sélection souvent moins performante que dans les grandes entreprises.

L'étude montre également que ce sont les travailleurs qui sont plus enclins à mettre un terme à leur contrat qu'auparavant. Aujourd'hui, la décision est prise par le travailleur dans 34,6 % des cas, contre 30,6 % pour l'employeur.

Mais une des raisons de la baisse du nombre de ruptures de contrat durant les six premiers mois serait expliqué en partie par l'absence d'évaluation qui s'effectuait à la fin de la période d'essai. De ce fait, les travailleurs auraient maintenant tendance à rester plus souvent occupés dans des fonctions qui ne leur conviennent pas.

1. Alors qu'il est question de réintroduire un nouveau système de période d'essai, que pensez-vous des révélations de cette étude?

2. Avez-vous des éléments à ajouter à cela?

3. Une étude visant à objectiver les effets de la suppression de la période d'essai sur l'économie et l'emploi a été demandée au Conseil National du Travail et au SPF Économie. Pouvez-vous indiquer quand cette étude sera publiée et quels indicateurs elle contiendra?

4. D'ici là, quel est votre calendrier sur ce dossier?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1430 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 03 mei 2017 (Fr.):

Het aannemen van het geheel der bepalingen van de wet eenheidsstatuut volgt op een compromis dat voorgelegd werd tijdens de onderhandelingen met de representatieve organisaties van werkgevers en werknemers.

De korte duur van de nieuwe opzeggingstermijnen bij aanvang van de tewerkstelling rechtvaardigde niet langer het behoud van een proefbeding.

De arbeidsovereenkomst voor werklieden evenals voor bedienden kan verbroken worden met een opzegging die slechts twee weken bedraagt bij aanvang van de tewerkstelling, zonder te moeten wachten op het verstrijken van een minimale periode, zoals dit voordien het geval was.

De studie van Acerta doet inderdaad opmerken dat het aantal gekregen en genomen ontslagen gedurende de eerste periode van zes maanden vermindert, en dezelfde studie vindt het positief dat de werkgever niet langer onderworpen is aan de financiële druk die hem verplicht om een beslissing te nemen tijdens de eerste zes maanden.

Ter herinnering, wanneer de proefperiode van een bediende zes maanden bedroeg, was de opzeggingstermijn, na de eerste zes maanden proeftijd, zeven dagen, en ging deze over in drie maanden bij afloop van de proefperiode, zonder mogelijkheid om de proefperiode te verlengen.

Momenteel, boven de zes maanden, gaat de opzegging van vier weken naar zes weken, waardoor de werkgever de mogelijkheid heeft om de werknemer over een langere periode te evalueren.

Dit punt lijkt me dus positief te zijn, zowel voor de werkgever als voor de werknemer aangezien dit een langere bedenktijd toelaat alvorens een definitieve beslissing te nemen.

Wat de studie betreft die gevraagd werd aan de Nationale Arbeidsraad, werd een stuurgroep samengesteld uit vertegenwoordigers van de Nationale Arbeidsraad, de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven, de FOD Economie en de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg evenals uit arbeidsmarktexperten, geïnstalleerd om het kader voor te bereiden en vast te leggen en de opvolging te verzekeren van dit diepgaand onderzoek van de gevolgen van de afschaffing van de proefperiode.

In afwachting werd een rapport nr. 102 van de Nationale Arbeidsraad aangenomen op 24 januari 2017 dat reeds een beeld geeft van de beschikbare gegevens en studies inzake het verdwijnen van de proefperiode.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 1430 de monsieur le député Benoît Friart du 03 mai 2017 (Fr.):

L'adoption de l'ensemble des dispositions de la loi statut unique fait suite à un compromis qui a été présenté au cours de négociations avec les organisations représentatives des employeurs et des travailleurs.

La brièveté des nouveaux délais de préavis en début d'occupation ne justifiait plus le maintien d'une clause d'essai.

Le contrat de travail d'ouvrier comme d'employé peut être rompu avec un préavis qui ne sera que de deux semaines en début d'occupation, sans devoir attendre l'écoulement d'une période minimale, comme cela était le cas auparavant.

Effectivement l'étude d'Acerta relève que le nombre de licenciements et démissions durant la première période de six mois est en baisse, cette même étude estime comme un point positif que l'employeur ne soit plus soumis à la pression financière l'obligeant à décider lors des six premiers mois.

Pour rappel, lorsque la période d'essai d'un employé était de six mois, le délai de préavis, après le premier mois d'essai, était de sept jours, et passait à trois mois à l'issue de la période d'essai, sans possibilité de prolonger la période d'essai.

Actuellement, au-delà des six mois, le préavis passe de quatre semaines à six semaines, de ce fait l'employeur à la possibilité d'évaluer le travailleur sur une période plus longue.

Il me semble dès lors que ce point est positif, aussi bien pour l'employeur que pour le travailleur, puisque cela permet un temps de réflexion plus long avant de prendre une décision définitive.

Quant à l'étude qui a été demandée au Conseil national du Travail, un groupe de pilotage composé de représentants du Conseil national du Travail, du Conseil central de l'Économie, du SPF Économie et du SPF Emploi, Travail et Concertation sociale ainsi que d'experts du marché du travail a été mis en place afin de préparer et de déterminer le cadre et d'assurer le suivi de cet examen plus poussé des effets de la suppression de la période d'essai.

En attendant, un rapport n° 102 du Conseil national du Travail a été adopté le 24 janvier 2017 donnant déjà une vision des données et études disponibles concernant la disparition de la période d'essai.

DO 2016201716112

Vraag nr. 1431 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 03 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Voorstel om de proefperiode opnieuw in te voeren (MV 14662).

Minister Borsus heeft zich onlangs uitgelaten over de herinvoering van de proefperiode die in 2014, bij de eenmaking van het statuut voor arbeiders en bedienden, werd afgeschaft. Hij stelt dat met zo een maatregel de arbeidsovereenkomst voor onbepaalde duur kan worden bevoordeeld ten opzichte van het uitzendcontract.

Ik weet dat uw regering niet erg gehecht is aan het sociaal overleg, maar ik begrijp niet waarom er zou moeten worden geraakt aan een belangrijk compromis waartoe de sociale partners in 2014 kwamen.

1. De opzeggingstermijn is aan het begin van het contract al heel kort. Wat schiet men er dan volgens u mee op als men de proefperiode opnieuw invoert?

2. Uw plan voor werkbaar en wendbaar werk voorziet in de invoering van een uitzendcontract voor onbepaalde duur. Hoe zijn die twee maatregelen met elkaar te verzoenen? Is er geen sprake van een contradictie?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1431 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 03 mei 2017 (Fr.):

De wet van 26 december 2013 betreffende de invoering van een eenheidsstatuut tussen arbeiders en bedienden heeft inderdaad de mogelijkheid afgeschaft om een proefbeding op te nemen in de meeste arbeidsovereenkomsten en heeft opzeggingstermijnen vastgelegd op identieke wijze zowel voor de werklieden als voor de bedienden.

Het aannemen van het geheel der bepalingen van de wet eenheidsstatuut volgt inderdaad op een compromis dat voorgelegd werd tijdens de onderhandelingen met de representatieve organisaties van werkgevers en werknemers.

De korte duur van de nieuwe opzeggingstermijnen bij aanvang van de tewerkstelling rechtvaardigde niet langer het behoud van een proefbeding.

De arbeidsovereenkomst voor werklieden evenals voor bedienden kan verbroken worden met een opzegging die slechts twee weken bedraagt bij aanvang van de tewerkstelling, zonder te moeten wachten op het verstrijken van een minimale periode, zoals dit voordien het geval was.

DO 2016201716112

Question n° 1431 de monsieur le député Frédéric Daerden du 03 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Proposition de réintroduire la période d'essai (QO 14662).

Le ministre Borsus s'est récemment exprimé sur la réintroduction de la période d'essai supprimée en 2014 lors de l'harmonisation des statuts ouvriers-employés. Il indique que cette mesure permettrait de favoriser le contrat d'emploi à durée indéterminée par rapport au contrat d'intérim.

Je sais que votre gouvernement n'est pas très attaché à la concertation sociale, mais je ne comprends pas pourquoi il faudrait toucher à un compromis important qui était intervenu entre les partenaires sociaux en 2014.

1. Les délais de préavis étant déjà très courts en début de contrat, quel est l'intérêt, selon vous, de réintroduire une période d'essai?

2. Votre projet de travail faisable/maniable prévoit la mise en place d'un contrat d'intérim à durée indéterminée. De quelle manière, ces deux mesures s'accordent entre elles? Ne sommes-nous pas face à une contradiction?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 1431 de monsieur le député Frédéric Daerden du 03 mai 2017 (Fr.):

La loi du 26 décembre 2013 concernant l'introduction d'un statut unique entre ouvriers et employés a supprimé la possibilité d'insérer une clause d'essai dans la plupart des contrats de travail et fixé des délais de préavis de manière identique tant pour les ouvriers que pour les employés.

Effectivement, l'adoption de l'ensemble des dispositions de la loi statut unique fait suite à un compromis qui a été présenté au cours de négociations avec les organisations représentatives des employeurs et des travailleurs.

La brièveté des nouveaux délais de préavis en début d'occupation ne justifiait plus le maintien d'une clause d'essai.

Le contrat de travail d'ouvrier comme d'employé peut être rompu avec un préavis qui ne sera que de deux semaines en début d'occupation, sans devoir attendre l'écoulement d'une période minimale, comme cela était le cas auparavant.

Zonder proefperiode lijkt het nieuw systeem meer soepel en is het bovendien evenredig met de reeds door de werknemer verworven anciënniteit.

Er werden wel onderzoeken gepubliceerd die aantonen dat de afschaffing van de proefperiode wijzigingen in de houding van de werkgevers met zich zou meebrengen.

Zoals ik reeds herhaaldelijk heb onderstreept, valt de reactie van deze werkgevers nogal moeilijk te begrijpen.

Zoals het regeerakkoord van de regering bepaalt, zullen de sociale partners overgaan tot een evaluatie van de hervorming van de opzeggingstermijnen en van de afschaffing van de proefperiode.

Wat uw tweede vraag betreft, is het niet de bedoeling van de mogelijkheid bepaald in het wetsontwerp betreffende werkbaar en wendbaar werk om een arbeidsovereenkomst voor uitzendarbeid te sluiten voor onbepaalde tijd, om de mogelijkheid om gebruik te maken van uitzendarbeid voor een onbepaalde tijd, te veralgemenen.

De uitzendarbeid blijft enkel mogelijk om tijdelijke arbeid uit te voeren die toegelaten is door of krachtens de wet van 24 juli 1987.

Wat bepaald is, is dat het voor een uitzendbureau toegelaten is om een arbeidsovereenkomst voor onbepaalde tijd te sluiten met een uitzendkracht.

Deze werknemer zou kunnen ter beschikking gesteld worden en verschillende opeenvolgende uitzendopdrachten uitvoeren bij één of meerdere gebruikers.

Het voordeel voor de uitzendkrachten is om tewerkgesteld te worden in het kader van een arbeidsovereenkomst voor onbepaalde tijd, waardoor hun anciënniteit niet onderbroken wordt.

Zij hebben bovendien recht op een verbrekingsvergoeding in geval van een eenzijdige verbreking van hun overeenkomst door het uitzendbureau en ze genieten van een gewaarborgd loon tijdens de periodes die niet gedekt zijn door een uitzendopdracht.

Sans période d'essai le nouveau système parait plus souple et il est en plus proportionné à l'ancienneté déjà acquise par le travailleur.

Des enquêtes ont bien été publiées, révélant que la suppréssion de la période d'essai aurait entraîné des modifications dans le comportement des employeurs.

Comme je l'ai déjà souligné à plusieurs reprises, la réaction de ces employeurs est assez difficile à comprendre.

Comme le prévoit l'accord de gouvernement, les partenaires sociaux vont procéder à une évaluation de la réforme des délais de préavis et de la suppression de la période d'essai.

En ce qui concerne votre deuxième question, la possibilité prévue dans le projet de loi sur le travail faisable et maniable de conclure un contrat de travail intérimaire pour une durée indéterminée n'a pas comme objectif de généraliser la possibilité de recourir au travail intérimaire pour une durée indéterminée.

Le travail intérimaire reste uniquement possible pour effectuer un travail temporaire autorisé par ou en vertu de la loi du 24 juillet 1987.

Ce qui est prévu c'est d'autoriser une entreprise de travail intérimaire à conclure un contrat de travail à durée indéterminée avec un travailleur intérimaire.

Ce travailleur pourrait être mis à la disposition et effectuer différentes missions d'intérim successives auprès d'un ou plusieurs utilisateurs.

L'avantage pour les travailleurs intérimaires est d'être occupés dans le cadre d'un contrat de travail à durée indéterminée, grâce auquel leur ancienneté n'est pas interrompue.

En outre, ils ont droit à une indemnité de rupture en cas de rupture unilatérale de leur contrat par l'entreprise de travail intérimaire et ils bénéficient d'un salaire garanti pendant les périodes non couvertes par une mission d'intérim.

DO 2016201716113

Vraag nr. 1432 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 03 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Herinvoering van de proefperiode (MV 14277).

De UCM heeft reeds meerdere malen aangestipt dat het schrappen van de proefperiode nadelig is voor de aanwervingen.

Men mag echter niet vergeten dat de proefperiode werd afgeschaft in het kader van de harmonisatie van het arbeiders- en bediendenstatuut. De proefperiodes bestaan niet meer sinds 1 januari 2014, op enkele uitzonderingen na.

We hebben onlangs ook een nieuw argument gehoord: de afschaffing van de proefperiode zou leeftijdsdiscriminatie bij aanwerving in de hand werken. De oudere werknemers zouden daar de dupe van zijn.

Naar luid van het regeerakkoord, en ik heb u daar reeds vragen over gesteld, zal de regering de sociale partners voorstellen de hervorming van de opzegtermijnen en de schrapping van de proefperiode te evalueren om eventuele hinderpalen in het aanwervingsbeleid te vermijden en de tewerkstelling van werknemers te verzekeren.

U hebt mij meermaals gezegd dat u die discussie zo snel mogelijk zou opstarten met de sociale partners.

1. Werd die discussie met de sociale partners opgestart?

2. Is de idee dat de afschaffing van de proefperiode de discriminatie van oudere werknemers bij aanwerving in de hand werkt, gegrond?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1432 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 03 mei 2017 (Fr.):

De wet van 26 december 2013 betreffende de invoering van een eenheidsstatuut tussen arbeiders en bedienden heeft inderdaad de mogelijkheid afgeschaft om een proefbeding op te nemen in de meeste arbeidsovereenkomsten.

Sinds de invoering van deze maatregelen werd ik nooit geïnformeerd over een effect dat zou kunnen beschouwd worden als een rem op de aanwerving of als het bevorderen van een discriminatie ten opzichte van de oudere werknemers.

DO 2016201716113

Question n° 1432 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 03 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le retour de la période d'essai (QO 14277).

L'UCM l'a déjà affirmé à plusieurs reprises: selon elle, la suppression de la période d'essai nuit à l'embauche.

Il faut se souvenir, néanmoins, que la période d'essai a été supprimée dans le cadre de l'harmonisation des statuts d'ouvriers et d'employés. Ainsi, depuis le 1*er* janvier 2014, ces périodes d'essai n'existent plus pour personne, à quelques exceptions près.

Récemment, nous avons également entendu un nouvel argument: la suppression de la période d'essai favoriserait la discrimination à l'embauche liée à l'âge. En effet, les travailleurs plus âgés seraient pénalisés.

Dans l'accord de gouvernement, et je vous ai d'ailleurs déjà interrogé à ce propos, il est stipulé que "le gouvernement proposera aux partenaires sociaux d'évaluer la réforme des délais de préavis et la suppression de la période d'essai afin d'éviter des freins à l'embauche et de stabiliser l'emploi des travailleurs".

Vous m'aviez indiqué plusieurs fois que vous alliez entreprendre cette discussion avec les partenaires sociaux aussi vite que possible.

1. Cette discussion avec les partenaires sociaux au sujet de la période d'essai a-t-elle débuté?

2. L'idée selon laquelle la suppression de la période d'essai favorise la discrimination liée à l'embauche des travailleurs plus âgés est-elle fondée?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 1432 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 03 mai 2017 (Fr.):

La loi du 26 décembre 2013 concernant l'introduction d'un statut unique entre ouvriers et employés a effectivement supprimé la possibilité d'insérer une clause d'essai dans la plupart des contrats de travail.

Depuis l'introduction de ces mesures, je n'ai jamais été informé d'un effet qui pourrait être considéré comme un frein au recrutement ou comme favorisant une discrimination envers des travailleurs âgés.

Er werden wel onderzoeken gepubliceerd die aantonen dat de proefperiode wijzigingen in de houding van de werkgevers met zich zou meebrengen.

Bepaalde van deze onderzoeken merken op dat het aantal gekregen en genomen ontslagen gedurende de eerste periode van zes maanden vermindert, en vinden het derhalve positief dat de werkgever niet langer onderworpen is aan de druk die hem verplicht om een beslissing te nemen bij het verstrijken van een welbepaalde datum.

Ik kan er u eveneens op wijzen dat, zoals het regeerakkoord van de regering bepaalt, ik aan de sociale partners heb gevraagd om over te gaan tot een evaluatie van de hervorming van de opzeggingstermijnen en van de afschaffing van de proefperiode.

Om een diepgaand onderzoek te verzekeren van de gevolgen van de afschaffing van de proefperiode, heeft de Nationale Arbeidsraad een stuurgroep opgericht samengesteld uit vertegenwoordigers van de Nationale Arbeidsraad, de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven, de FOD Economie en de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg evenals uit arbeidsmarktexperten.

In afwachting van de voortzetting van de werkzaamheden, werd een rapport nr. 102 van de Nationale Arbeidsraad aangenomen op 24 januari 2017 dat reeds een beeld geeft van de beschikbare gegevens en studies inzake het verdwijnen van de proefperiode.

Des enquêtes ont bien été publiées, révélant que la période d'essai aurait entraîné des modifications dans le comportement des employeurs.

Parmi celles-ci certaines relèvent que le nombre de licenciements et démissions durant la première période de six mois est en baisse, et estiment dès lors positif que l'employeur ne soit plus soumis à la pression l'obligeant à décider au terme d'une date bien précise.

Je puis également vous signaler que, comme le prévoit l'accord de gouvernement, j'ai demandé aux partenaires sociaux de procéder à une évaluation de la réforme des délais de préavis et de la suppression de la période d'essai.

Afin d'assurer un examen poussé des effets de la suppression de la période d'essai, le Conseil National du Travail a mis en place un groupe de pilotage composé de représentants du Conseil National du Travail, du Conseil central de l'Économie, du SPF Économie et du SPF Emploi, Travail et Concertation sociale ainsi que d'experts du marché du travail

Dans l'attente de la poursuite des travaux, un rapport n° 102 du Conseil National du Travail a été adopté le 24 janvier 2017 donnant déjà une vision des données et études disponibles concernant la disparition de la période d'essai.

DO 2016201716224

Vraag nr. 1448 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 09 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Het herinvoeren van de proeftijd (MV 17312).

In december 2014 hebben de sociale partners in de Groep van Tien een overeenkomst bereikt over het eenheidsstatuut. Voor dat akkoord werden serieuze inleveringen gedaan vanuit werknemerszijde. Met de hervorming van het statuut arbeiders-bedienden kan een werkgever een bediende tot 40 % goedkoper ontslaan. De verlenging van de vooropzeg voor arbeiders in het nieuwe statuut, werd dan weer grotendeels betaald door de staat.

Vanuit werkgeverskringen kwam de eis om de proeftijd opnieuw in te voeren. Daarop kregen de sociale partners van de regering de keuze om de proefperiode opnieuw in te voeren of een alternatief voor te stellen, met hetzelfde effect op de werkgelegenheid.

DO 2016201716224

Question n° 1448 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 09 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La réintroduction de la période d'essai (QO 17312).

En décembre 2014, les partenaires sociaux réunis au sein du Groupe des Dix avaient conclu un accord sur le statut unique, accord pour lequel les travailleurs ont effectué d'importantes concessions. La réforme du statut ouvrier-employé permet à l'employeur de réduire jusqu'à 40 % les coûts liés au licenciement. L'allongement du préavis des ouvriers sous le nouveau statut est financé en majeure partie par l'État.

Le monde patronal avait exigé la réintroduction de la période d'essai. Ainsi, les partenaires sociaux se sont vu proposer par le gouvernement d'opérer un choix entre la réintroduction de la période d'essai et la présentation d'une alternative, avec le même effet sur l'emploi.

Ondertussen verscheen in november 2016 een studie van Acerta, waaruit blijkt dat voor de afschaffing van de proefperiode het contract van bijna één op de vijf nieuwe werknemers werd stopgezet (18,7 %) tijdens de eerste zes maanden. Vandaag is dat slechts het geval bij één op de zeven (13,4 %). "De financiële druk bij de werkgever om al na zes maanden te beslissen of hij verder wil gaan met de betrokken werknemer is weggevallen, waardoor die meer kansen krijgt om zich te ontwikkelen", zegt Tom Vlieghe, directeur talentoriëntatie bij Acerta. Het afschaffen van de proefperiode blijkt dus te leiden tot minder ontslagen.

1. Wat is uw standpunt over het eventueel herinvoeren van de proeftijd?

2. Indien het afschaffen van de proeftijd geen negatief effect heeft op de werkgelegenheid, is het dan nog wel nodig dat de vakbonden en werkgevers onderhandelen over een alternatieve maatregel met hetzelfde effect op de werkgelegenheid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1448 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 09 mei 2017 (Fr.):

De wet van 26 december 2013 betreffende de invoering van een eenheidsstatuut tussen arbeiders en bedienden heeft inderdaad de mogelijkheid afgeschaft om een proefbeding op te nemen in de meeste arbeidsovereenkomsten.

Sinds de invoering van deze maatregelen werd ik nooit geïnformeerd over een effect dat zou kunnen beschouwd worden als een rem op de aanwerving of als het bevorderen van een discriminatie ten opzichte van de oudere werknemers.

Er werden wel onderzoeken gepubliceerd die aantonen dat de proefperiode wijzigingen in de houding van de werkgevers met zich zou meebrengen.

Bepaalde van deze onderzoeken merken op dat het aantal gekregen en genomen ontslagen gedurende de eerste periode van zes maanden vermindert, en vinden het derhalve positief dat de werkgever niet langer onderworpen is aan de druk die hem verplicht om een beslissing te nemen bij het verstrijken van een welbepaalde datum.

Ik kan er u eveneens op wijzen dat, zoals het regeerakkoord van de regering bepaalt, de sociale partners zullen overgaan tot een evaluatie van de hervorming van de opzeggingstermijnen en van de afschaffing van de proefperiode.

Entre-temps, il est ressorti d'une étude publiée par Acerta en novembre 2016 qu'avant la suppression de la période d'essai, le contrat était rompu au cours des six premiers mois pour près d'un travailleur sur cinq (18,7 %). Aujourd'hui, cette proportion est de un sur sept (13,4 %). La pression financière reposant sur l'employeur, qui devait déjà décider après six mois de poursuivre ou non le chemin avec le travailleur, s'est estompée, de sorte que ce dernier a davantage de chances de se développer, estime Tom Vlieghe, directeur du département Talent Orientation chez Acerta. La suppression de la période d'essai se traduit donc par une baisse du nombre de licenciements.

1. Que pensez-vous de l'éventuelle réintroduction de la période d'essai?

2. Si la suppression de la période d'essai n'a pas d'effet négatif sur l'emploi, est-il tout de même nécessaire que les syndicats et les employeurs négocient une mesure alternative avec le même effet sur l'emploi?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 09 juin 2017, à la question n° 1448 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 09 mai 2017 (Fr.):

La loi du 26 décembre 2013 concernant l'introduction d'un statut unique entre ouvriers et employés a effectivement supprimé la possibilité d'insérer une clause d'essai dans la plupart des contrats de travail.

Depuis l'introduction de ces mesures, je n'ai jamais été informé d'un effet qui pourrait être considéré comme un frein au recrutement ou comme favorisant une discrimination envers des travailleurs âgés.

Des enquêtes ont bien été publiées, révélant que la période d'essai aurait entraîné des modifications dans le comportement des employeurs.

Parmi celles-ci certaines relèvent que le nombre de licenciements et démissions durant la première période de six mois est en baisse, et estiment dès lors positif que l'employeur ne soit plus soumis à la pression l'obligeant à décider au terme d'une date bien précise.

Je puis également vous signaler que, comme le prévoit l'accord de gouvernement, les partenaires sociaux vont procéder à une évaluation de la réforme des délais de préavis et de la suppression de la période d'essai.

Om een diepgaand onderzoek te verzekeren van de gevolgen van de afschaffing van de proefperiode, heeft de Nationale Arbeidsraad een stuurgroep opgericht samengesteld uit vertegenwoordigers van de Nationale Arbeidsraad, de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven, de FOD Economie en de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg evenals uit arbeidsmarktexperten.

In afwachting van de voortzetting van de werkzaamheden, werd een rapport nr. 102 van de Nationale Arbeidsraad aangenomen op 24 januari 2017 dat reeds een beeld geeft van de beschikbare gegevens en studies inzake het verdwijnen van de proefperiode.

Afin d'assurer un examen poussé des effets de la suppression de la période d'essai, le Conseil national du Travail a mis en place un groupe de pilotage composé de représentants du Conseil national du Travail, du Conseil central de l'Économie, du SPF Économie et du SPF Emploi, Travail et Concertation sociale ainsi que d'experts du marché du travail

Dans l'attente de la poursuite des travaux, un rapport n° 102 du Conseil national du Travail a été adopté le 24 janvier 2017 donnant déjà une vision des données et études disponibles concernant la disparition de la période d'essai.

DO 2016201716237

Vraag nr. 1450 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 09 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Palmolie.

Op 3 en 4 april 2017 heeft het Europees Parlement zich gebogen over een vernietigend verslag betreffende de negatieve gevolgen van de import van palmolie voor de ontbossing. Europa is met ongeveer 7 miljoen ton per jaar namelijk de op één na grootste importeur van palmolie ter wereld. In 2014 werd 60 % van de door de EU geïmporteerde palmolie gebruikt voor de productie van biobrandstoffen, d.i. een verzesvoudiging ten opzichte van 2010.

1. Welke beleidsanalyse maakt u van de situatie?

2. Welke maatregelen hebt u, gelet op de negatieve impact van de ontbossing op de klimaatopwarming, genomen opdat we ons zouden kunnen aansluiten bij de verbintenis van Duitsland en Denemarken om tegen 2020 alleen nog 100 % gecertificeerde duurzame palmolie te gebruiken (dat wil zeggen palmolie van plantages waarvoor er geen veenbos of oerbos werd gekapt)?

3. Welke maatregelen hebt u in samenspraak met uw regeringscollega's genomen om ervoor te zorgen dat de opdrachtgevende bedrijven nagaan of hun leveranciers duurzame productiemethoden hanteren?

4. Wat is de stand van zaken met betrekking tot een eventuele certificeringsregeling?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1450 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 09 mei 2017 (Fr.):

DO 2016201716237

Question n° 1450 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 09 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'huile de palme.

Ces 3 et 4 avril 2017, le Parlement européen s'est penché sur un rapport accablant concernant le rôle négatif des importations d'huile de palme sur la déforestation. L'Europe est en effet le deuxième plus gros importateur d'huile de palme avec environ 7 millions de tonnes par an. La seule fabrication des agrocarburants a absorbé 60 % de cette consommation en 2014 soit six fois plus qu'en 2014.

1. Quelle est votre analyse politique de la situation?

2. Considérant l'impact négatif de la déforestation au niveau de la question climatique, quelles sont les mesures que vous avez prises afin de rejoindre les promesses de l'Allemagne et du Danemark d'aller vers 100 % d'huile de palme durable (c'est à dire de l'huile issue de plantations qui ne sont ni gagnées sur les tourbières ni sur les forêts primaires) d'ici 2020?

3. Quelles sont les mesures que vous avez prises en lien avec vos collègues du gouvernement afin que les entreprises donneuses d'ordre s'assurent du comportement responsable vis-à-vis de l'environnent de leurs fournisseurs?

4. Qu'en est-il d'un éventuel projet de certification en la matière?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1450 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 09 mai 2017 (Fr.):

De vragen gesteld door het geachte lid hebben betrekking op materies die tot de bevoegdheid van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame ontwikkeling behoren (zie huidig Bulletin)

DO 2016201716266

Vraag nr. 1455 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 10 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Geluidsniveau bij kinderspeelgoed (MV 17231).

Uit een artikel dat op 9 maart 2017 in *La Libre* verscheen, blijkt dat volgens de FOD Economie het geluidsniveau van getest kinderspeelgoed in een op vier gevallen te hoog is voor jonge kinderen. Die controles werden uitgevoerd op Europees niveau, in zestien landen. De controles hadden betrekking op het geluidsniveau, de inachtneming van de administratieve vereisten en het risico dat deeltjes van het speelgoed kunnen worden ingeslikt.

In België werden 21 items niet-conform bevonden, waarvan er 13 niet beantwoordden aan de wettelijke administratieve vereisten. De belangrijkste manco's waren het ontbreken van een EG-verklaring van overeenstemming of van technische documentatie.

1. Wat zijn de belangrijkste administratieve vereisten met betrekking tot het geluidsniveau waaraan speelgoed in België moet beantwoorden? Zijn die dezelfde in de andere Europese landen?

2. Hoe worden de controles op het geluidsniveau in ons land uitgevoerd? Gebeurt het vaak dat niet-conform speelgoed uit de rekken wordt gehaald? Wat zijn de grootste risico's voor jonge kinderen?

3. Zijn de bestaande wettelijke vereisten nog voldoende nu er nieuw elektronisch speelgoed - onder meer ook tablets voor kinderen - op de markt komt? Welke mogelijke verbeteringen ziet u?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1455 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 10 mei 2017 (Fr.):

Les questions posées par l'honorable membre concernent des matières qui relèvent de la compétence de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable (voir Bulletin actuel).

DO 2016201716266

Question n° 1455 de madame la députée Kattrin Jadin du 10 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le niveau sonore des jouets pour enfants (QO 17231).

Un article de *La Libre* paru le 9 mars 2017 énonce qu'un jouet testé sur quatre serait trop bruyant pour les jeunes enfants selon le SPF Économie. Ce contrôle des jouets a été mené à l'échelle de l'Union européenne, dans 16 pays différents. Il concernait le niveau sonore, le respect des exigences administratives et le risque d'ingestion d'éléments.

En Belgique, 21 articles ont été présumés non conformes, et 13 d'entre eux ne répondaient pas aux exigences légales administratives. L'absence de déclaration de conformité CE ou de documentation technique étaient les principales carences identifiées.

1. Concernant le niveau sonore, quelles sont les principales exigences administratives auxquelles doivent répondre les jouets en Belgique? Ces exigences sont-elles communes aux autres pays européens?

2. Comment sont opérés les contrôles du niveau sonore des jouets à l'échelle nationale? Le retrait des jouets non conformes sur le marché est-il fréquent? Quels sont les principaux risques identifiés pour les jeunes enfants?

3. Avec l'apparition de nouveaux jouets électroniques numériques, dont les tablettes pour enfants, les exigences légales actuelles sont-elles toujours adaptées? Avez-vous identifié de possibles pistes d'amélioration?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1455 de madame la députée Kattrin Jadin du 10 mai 2017 (Fr.):

1. De speelgoednorm EN 71-1 bevat een aantal administratieve vereisten voor speelgoed met geluid: klappertjes, percussie-speelgoed en klappertjesspeelgoed moeten specifieke waarschuwingen dragen. Deze waarschuwingen geven informatie over welke gedrag vermeden moet worden en geven de boodschap dat verkeerd gebruik kan leiden tot gehoorproblemen. Deze vereisten zijn dezelfde in alle Europese landen.

2. Mijn administratie heeft speelgoed met geluid op de Belgische markt gecontroleerd door deelname aan de Europese controlecampagne. De testen zelf werden door een geaccrediteerd laboratorium uitgevoerd.

Een op de zeven speelgoedartikelen met geluid werd uit de markt gehaald.

Het belangrijkste risico voor kinderen door gebruik van speelgoed dat een te hoog geluidsniveau produceert, is gehoorschade, gaande van tijdelijk pijn in het oor tot gedeeltelijk gehoorverlies.

3. De huidige veiligheidsvereisten opgenomen in de speelgoedwetgeving zijn nog steeds aangepast aan de nieuwe elektronische speelgoedartikelen zoals speelgoedcomputers.

1. La norme jouets EN 71-1 comprend un certain nombre d'exigences administratives pour les jouets sonores: des amorces à percussion, des jouets à percussion et des jouets à amorces à percussion doivent porter des avertissements spécifiques. Ces avertissements donnent des informations sur les comportements à éviter et informent qu'un mauvais usage peut conduire à des problèmes auditifs. Ces exigences sont communes à tous les États européens.

2. Mon administration a contrôlé des jouets sonores sur le marché belge en participant à la campagne de contrôle européenne. Les essais ont été effectués par un laboratoire accrédité.

Un jouet acoustique sur sept a été retiré du marché.

Le risque le plus important pour les enfants qui utilisent des jouets produisant un niveau sonore trop élevé concerne des troubles auditifs, pouvant aller d'une douleur temporaire à l'oreille jusqu'à une perte d'audition partielle.

3. Les exigences actuelles sur les jouets sont toujours adaptées aux nouveaux jouets électroniques, tels que les ordinateurs jouets.

DO 2016201716271

Vraag nr. 1460 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 10 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Het afbeelden van kinderidolen op bepaalde soorten voeding (MV 16251).

De Nederlandse overheid heeft beslist om vanaf volgend jaar een verbod in te stellen op de etikettering van levensmiddelen voor kinderen waarbij gebruik wordt gemaakt van de afbeelding van kinderidolen zoals Maya de Bij, K3 of Boemba. Daarmee wordt een debat beslecht dat de voorbije maanden erg prominent aanwezig was bij onze noorderburen.

De Nederlandse voedselwaakhond *Foodwatch* heeft de voorbije maanden meermaals opgemerkt dat een groot deel van het aanbod van de voedselindustrie niet voldoet aan de criteria voor kindermarketing die de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) onlangs vaststelde.

DO 2016201716271

Question n° 1460 de madame la députée Els Van Hoof du 10 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La représentation de personnages favoris des enfants sur certains types de produits alimentaires (QO 16251).

Les autorités néerlandaises ont décidé d'interdire, à partir de l'an prochain, l'utilisation pour l'étiquetage de produits alimentaires pour enfants de représentations de personnages favoris des enfants tels que Maya l'abeille, K3 ou Boumba. Cette interdiction met fin à un débat très animé chez nos voisins du nord.

Le chien de garde alimentaire néerlandais *Foodwatch* a observé à plusieurs reprises ces derniers mois qu'une part importante de l'industrie alimentaire ne satisfait pas aux critères de marketing pour enfants tels qu'établis par l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS).

Het inzetten van dergelijke figuurtjes voor de promotie van (vaak) ongezonde voeding moet ook ons doen nadenken over de vorm en inhoud hiervan. Ook dit Parlement heeft in 2015 en 2016 al een debat gevoerd over gezonde voeding en voedseletikettering, getuige daarvan onder meer een resolutie die daarover werd goedgekeurd.

1. Werd er in ons land reeds een evaluatie uitgevoerd met de vraag of de gehanteerde marketingtechnieken van de voedingsindustrie overeenkomen met de criteria voor kindermarketing van de WHO? Indien ja, wat waren de conclusies van deze evaluatie? Indien niet, wanneer staat een dergelijke evaluatie gepland? Wat gaat u doen met de geformuleerde conclusies en aanbevelingen van een dergelijke evaluatie?

2. Wat is het standpunt van de regering betreffende het inzetten van de afbeeldingen van kinderidolen voor de promotie van (ongezonde) voeding? Is hierover (recentelijk) overleg geweest tussen u en de sector? Waartoe heeft dat overleg geleid? Overweegt u aanpassingen aan de regelgeving ter zake? Welke aanpassingen zijn dat en in welke fase bevinden ze zich?

3. Het thema voeding en reclame voor die voeding kan op verschillende manieren benaderd worden, bijvoorbeeld door de etiketteringsregelgeving aan te passen of door de productsamenstelling aan te passen. Is er betreffende deze discussie al gemeenschappelijk overleg geweest met uw collega's Borsus en De Block en/of met de deelstaten? Tot wat heeft dat overleg geleid?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1460 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 10 mei 2017 (N.):

1. In België heeft de voedingsindustrie en de distributiesector, vertegenwoordigd door FEVIA, Comeos, en de Unie van Belgische Adverteerders, zich vrijwillig verbonden om op een verantwoorde manier reclame te voeren, met name naar kinderen toe. De principes van deze verbintenis zijn vastgelegd in de zogenaamde *Belgian Pledge*.

Le recours aux personnages favoris des enfants pour la promotions d'aliments (souvent) mauvais pour la santé doit nous inciter à une réflexion sur la forme et le contenu des produits ainsi proposés. En 2015 et 2016, notre Parlement a également déjà consacré un débat à l'alimentation saine et à l'étiquetage des produits alimentaires, comme en témoigne notamment une résolution que nous avons approuvée à ce sujet.

1. A-t-on déjà réalisé dans notre pays une évaluation de la situation en se posant la question de savoir si les techniques de marketing utilisées par l'industrie alimentaire sont conformes au critères définis par l'OMS pour le marketing pour enfants? Dans l'affirmative, quelles étaient les conclusions de cette évaluation? Dans la négative, quand une telle évaluation est-elle prévue? Quel suivi réserverez-vous aux conclusions et aux recommandations qui seront formulées au terme d'une telle évaluation?

2. Quel est le point de vue du gouvernement concernant l'utilisation de personnages favoris des enfants pour la promotion d'aliments (mauvais pour la santé)? Une concertation à ce sujet a-t-elle (récemment) eu lieu avec le secteur? Avec quel résultat? Envisagez-vous d'adapter la réglementation en vigueur en la matière? Quels sont les aménagements envisagés et quel est l'état d'avancement de la procédure qui doit déboucher sur leur mise en oeuvre?

3. Le thème de l'alimentation et de la publicité en faveur de cette alimentation peut être abordé de diverses manières, par exemple par une adaptation de la réglementation relative à l'étiquetage ou à la composition des produits. Une concertation commune concernant cette discussion a-t-elle déjà été menée avec vos collègues Borsus et De Bock et avec les entités fédérées?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 12 juin 2017, à la question n° 1460 de madame la députée Els Van Hoof du 10 mai 2017 (N.):

1. En Belgique, l'industrie alimentaire et le secteur de la distribution, représentés par FEVIA, Comeos, et l'Union des Annonceurs belges, se sont volontairement engagés en faveur de pratiques publicitaires responsables, notamment à l'égard des enfants. Les principes de cet engagement ont été fixés dans ce qu'on appelle le *Belgian Pledge*.

Deze houdt twee voorname engagementen in: enerzijds geen reclame voeren voor voeding en dranken gericht op kinderen jonger dan 12 jaar op tv, radio, pers en internet, behalve voor producten die voldoen aan specifieke nutritionele criteria op basis van erkend wetenschappelijk bewijs en/of toegepaste nationale en internationale dieetrichtlijnen, en anderzijds geen communicatie opzetten over producten in basisscholen, behalve in de scholen waar de directie er specifiek naar vraagt of er uitdrukkelijk mee akkoord gaat omwille van educatieve doeleinden.

De Belgische bedrijven die op vrijwillige basis de *Belgian Pledge* onderschrijven verplichten er zich op die manier toe om mee te werken aan een Europees programma, de zogenaamde *EU Pledge*, die in december 2007 werd gelanceerd in het kader van het EU Platform over Voeding, fysieke activiteit en Gezondheid.

Ook het *EU Action Plan on Childhood Obesity 2014-2020*, als uitloper van het Platform, wijdt aandacht aan mogelijke beperkingen voor marketing en reclame naar kinderen toe.

Uit het monitoringverslag 2015 van de *Belgian Pledge* blijkt dat de bedrijven die zich geëngageerd hebben in zeer grote mate voldoen aan de principes van het initiatief. Het betreft bedrijven met een grote impact in de voedingsindustrie en - distributie.

2. en 3. Het bepalen van de nutritionele kwaliteiten van de voeding behoort tot het domein van de minister van Volksgezondheid. Tot op dit moment werd ik nog niet gecontacteerd met het oog op regelgevende initiatieven op dit gebied.

Celui-ci contient deux engagements principaux: d'une part, ne pas faire de publicité TV, radio, presse ou internet destinée aux enfants de moins de 12 ans pour des aliments ou des boissons qui ne répondent pas à des critères nutritionnels spécifiques sur base de preuves scientifiques reconnues et/ou de l'application de directives diététiques nationales et internationales, et d'autre part, ne pas faire de communication sur des produits distribués dans les écoles primaires, excepté à des fins pédagogiques dans les écoles où la direction l'a demandé spécifiquement ou a marqué expressément son accord.

Les entreprises belges qui souscrivent sur base volontaire au *Belgian Pledge* s'engagent de cette manière à soutenir un programme européen appelé *EU Pledge*, lancé en décembre 2007 dans le cadre de la Plateforme de l'UE sur l'alimentation, l'activité physique et la santé.

Par ailleurs, le plan d'action *EU Action Plan on Childhood Obesity 2014-2020*, une extension de la Plateforme, consacre de l'attention aux limitations possibles du marketing et de la publicité envers les enfants.

Le rapport de monitoring 2015 du *Belgian Pledge* semble indiquer que les entreprises qui se sont engagées se sont conformées dans une très large mesure aux principes de l'initiative. Il s'agit d'entreprises qui ont un grand impact dans l'industrie et la distribution alimentaires.

2. et 3. La détermination des qualités nutritionnelles de l'alimentation appartient aux compétences du ministre de la Santé. Jusqu'à ce jour, je n'ai pas été contacté concernant des initiatives réglementaires dans ce domaine.

Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post

DO 2016201716131

Vraag nr. 894 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 04 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Tanende succes van apps.

Uit een recente studie van Adobe Digital Insights is gebleken dat er in het Verenigd Koninkrijk, Frankrijk en Duitsland steeds meer apps worden gede-installeerd. Deze tendens was al merkbaar in de Verenigde Staten, waar er ten opzichte van 2014 38 % minder apps worden gebruikt.

Het wereldwijde app- en gsm-verkeer was in januari met 9% toegenomen, met name als gevolg van de verkoop van mobiele toestellen tijdens de kerstperiode. In februari was er van die piek alweer niets meer te merken en ook de rest van het jaar zal het niveau onder dat van januari blijven.

De Accelerated Mobile Pages (AMP) van Google zouden nu in opmars zijn. Het aantal geraadpleegde AMP-pagina's van Google is sinds april 2016 bijna vervijfvoudigd en vertegenwoordigt momenteel 7% van alle kliks naar persberichten wereldwijd.

Apps zouden echter nog steeds mogelijkheden bieden voor merken die weten hoe ze apps op een correcte manier kunnen inzetten, met name door ervoor te zorgen dat ze gebruiksvriendelijker en nuttiger zijn voor de consument.

1. Hoe staat het met het gebruik van apps in België? Volgt ons land dezelfde dalende trend?

2. Welke conclusies trekt u uit deze situatie? Hoe zal er in de toekomst op smartphones en tablets worden gesurfd?

3. Kunt u meer uitleg geven over de AMP's van Google?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 juni 2017, op de vraag nr. 894 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 04 mei 2017 (Fr.):

Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste

DO 2016201716131

Question n° 894 de monsieur le député Benoît Friart du 04 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

La baisse d'attrait pour les applications mobiles.

Une étude récente d'Adobe Digital Insights a démontré qu'il y avait une tendance à la désinstallation d'applications mobiles au Royaume-Uni, en France et en Allemagne. Cette désinstallation avait déjà été initiée aux États-Unis où l'on note une chute de 38 % depuis 2014.

La croissance du trafic mondial généré par les applications et les mobiles a connu une croissance de 9 % en janvier. Celle-ci est notamment due aux ventes d'appareils mobiles pendant la période de Noël. Ce pic de trafic a été immédiatement réduit à néant en février et n'aura plus d'équivalent cette année.

L'heure serait actuellement aux *Accelerated Mobile Pages* (AMP) de Google. Depuis avril 2016, le nombre de pages Google AMP consultées a presque quintuplé et représente aujourd'hui 7 % de tous les clics vers des articles d'actualités dans le monde.

Des opportunités existeraient encore cependant pour les marques qui sauront exploiter correctement les applications mobiles. Dans cette perspective, elles devront impérativement offrir une expérience d'application ou de navigation plus attrayante et plus pertinente pour le consommateur.

1. Qu'en est-il de l'utilisation des applications mobiles en Belgique? Notre pays suit-il la même tendance?

2. Quelle est votre analyse de la situation? À quoi doit-on s'attendre dans le futur pour l'évolution de la navigation sur smartphones et tablettes?

3. Pouvez-vous en dire davantage sur les AMP de Google?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 juin 2017, à la question n° 894 de monsieur le député Benoît Friart du 04 mai 2017 (Fr.):

1. Momenteel beschikken mijn diensten niet over precieze gegevens in verband met het gebruik van mobiele toepassingen in België. Op Europees niveau kende het surfverkeer op computers een terugval van 25 % tussen 2014 en 2016, volgens de studie van Adobe Digital Insights (*https://www.digimedia.be/News/fr/20599/les-applications-mobiles-sur-le-declin-en-europe.html*), dit in het voordeel van de tablet, waar een lichte stijging van 6 % werd genoteerd, en dan vooral bij de smartphones, met een significante stijging van 156 %. In diezelfde periode daalde het aantal downloads van mobiele applicaties gemiddeld met 5 % in drie grote Europese landen (Duitsland, Frankrijk, Verenigd Koninkrijk), en in de Verenigde Staten met 38 %.

Men kan dus aannemen dat België die algemene trend volgt. Wat het eigenlijke gebruik van de mobiele toepassingen betreft, wordt in België een verhoging opgetekend, volgens de resultaten van een andere studie gepubliceerd begin dit jaar, door het bedrijf voor analyse van mobiele gegevens "Flurry Analytics" (behoort tot Yahoo) (*http://tech.firstpost.com/news-analysis/flurry-state-of-the-mobile-report-social-media-messaging-apps-usage-grew-by-394-percent-in-2016-357434.html*)

Deze nieuwe studie (gerealiseerd op basis van de connecties van 940.000 applicaties op meer dan 2,1 miljard mobiele toestellen, smartphones of tablets) bevestigde inderdaad dat het gebruik van mobiele applicaties voor een nieuw jaar op rij in 2016 is toegenomen, met een globale toename van 11 % ten opzichte van jaar voordien.

De ontwikkeling van de mobiele eindtoestellen en van de sociale netwerken heeft de zogenaamde "app-economie" gestimuleerd. Bewust van de toenemende tijd die hun potentiële klanten en klanten besteden op de aangesloten toestellen, investeren de merken immers massaal in de mobiele toepassingen en optimaliseren ze hun website om de ervaring op het mobiele toestel te verbeteren.

De ontwikkelde applicaties dienen voor *vehicle marketing* maar maken het ook mogelijk om diensten te verstrekken en de productiviteit van ondernemingen te verhogen.

De dienstverlenende ondernemingen ontwikkelen zo hun toepassingen om het leven van hun gebruikers makkelijker te maken (onlinebankieren, enz.), de entertainmentindustrie slaat munt uit nieuwe gedragingen om nieuwe inkomsten te genereren (Netflix, Spotify, enz.) en meer en meer ondernemingen geven hun werkteams applicaties die tot doel hebben hun productiviteit te verhogen (B2B-toepassingen).

1. À l'heure actuelle, mes services ne possèdent pas de données précises concernant l'utilisation des applications mobiles en Belgique. Au niveau européen, le trafic sur les sites web par ordinateur a connu un déclin de 25 % entre 2014 et 2016, selon l'étude d'Adobe Digital Insights (*https://www.digimedia.be/News/fr/20599/les-applications-mobiles-sur-le-declin-en-europe.html*), au profit de la tablette qui a enregistré une légère hausse de 6 % et surtout du smartphone avec une hausse significative de 156 %. Au cours de la même période, les téléchargements d'applications mobiles ont baissé de 5 % en moyenne dans trois grands pays européens (Allemagne, France, Royaume-Uni) contre une baisse de 38 % aux États-Unis.

On peut donc supposer que la Belgique suit cette tendance générale Quant à l'utilisation proprement dite des applications mobiles, elle enregistre une hausse, d'après les résultats d'une autre étude publiée en début d'année par l'entreprise d'analyse de données mobiles "Flurry Analytics" (appartenant à Yahoo) (*http://tech.firstpost.com/news-analysis/flurry-state-of-the-mobile-report-social-media-messaging-apps-usage-grew-by-394-percent-in-2016-357434.html*).

Cette nouvelle étude (réalisée à partir des connexions de 940.000 applications sur plus de 2,1 milliards d'appareils mobiles, smartphones ou tablettes) confirme en effet que l'utilisation des applications mobiles a connu une nouvelle année de progression en 2016, avec une hausse globale de 11 % par rapport à l'année précédente.

Le développement des terminaux mobiles et des réseaux sociaux a stimulé ce que l'on nomme l'économie des applications. En prenant conscience du temps croissant que passent leur prospects et clients sur les appareils connectés, les marques investissent en effet massivement dans les applications mobiles et optimisent leurs sites web pour améliorer l'expérience sur le mobile.

Les applications développées servent de véhicule marketing, mais elles permettent aussi de fournir des services et d'accroître la productivité des entreprises.

Les entreprises de services développent ainsi leurs applications pour faciliter la vie de leurs utilisateurs (online banking, *etc.*), les entreprises du divertissement capitalisent sur de nouveaux comportements pour générer des nouveaux revenus (Netflix, Spotify, *etc*.) et de plus en plus d'entreprises donnent à leurs équipes de travail des applications visant à accroître leur productivité (applications B2B).

In die context wordt verwacht dat de vraag naar arbeidskrachten die in staat zijn om de applicaties te ontwikkelen, in de komende jaren zal blijven toenemen. Sommige studies schatten dat de behoeften tegen 2018 allicht 2,7 miljoen werknemers zullen bereiken in Europa.

Sommige van die werknemers zijn kleine zelfstandigen, andere zijn grote zelfstandigen en nog andere zijn tewerkgesteld in ondernemingen.

Sommige studies onderstrepen een verminderde loyauteit van de gebruikers, die de neiging zouden vertonen om meer applicaties te installeren, maar die minder lang trouw te blijven. (*Digital Strategy Consulting (2017), European app trends in 2017, Business apps on the rise.*).

Bovendien zou blijken dat er een terugval is in de applicaties waarvoor betaald moet worden, en dat er een tendens is dat de inkomsten uit de applicaties die de consument laten betalen naargelang van het gebruik van de applicatie (abonnementen, enz.) stijgen. Tegelijk voorspellen sommige studies dat tegen 2018 misschien 22 miljard euro zal worden uitgegeven binnen die applicaties. (*GIGACOM Research (2014), Sizing the EU app economy*)

Europa zou dan ongeveer 27 % vertegenwoordigen van het totale bedrag dat geïnvesteerd is in de wereldwijde app-economie.

Er moet worden opgemerkt dat de markt van de applicaties gedomineerd wordt door Amerikaanse platforms en dat de vijf populairste Europese applicaties allemaal gaming-apps zijn. De meeste ondernemingen die deze applicaties in Europa ontwikkelen, zijn afkomstig uit de Scandinavische landen. Buiten deze landen lijken alleen Duitsland, Frankrijk en het Verenigd Koninkrijk momenteel in bescheiden mate zich handig uit de zaak te draaien door applicaties te maken die succes hebben buiten hun grenzen.

Deze situatie kan gekwalificeerde werknemers ertoe aanzetten om te verhuizen naar de landen met ondernemingen die applicaties ontwikkelen die goed draaien. Wat ook de tendensen zijn qua binding en gedrag van de gebruikers, men mag verwachten dat de app-economie mooie dagen in het vooruitzicht heeft en kansen biedt op groei en werkgelegenheid voor de landen die erin zullen slagen om daarvan te profiteren.

België telde in 2015 ongeveer 200 ondernemingen die actief zijn in de ontwikkeling van mobiele applicaties. Dat kwam overeen met zo'n 1.200 rechtstreekse jobs. 64 % van de in België ontwikkelde applicaties waren B2B-applicaties, 26 % waren toepassingen in verband met online leren en 20 % hadden te maken met ontspanning. (*AGORIA (2015), Mobile trends Belgium.*)

Dans ce contexte, on s'attend à ce que la demande de main-d'oeuvre capable de développer les applications continue d'augmenter au cours des prochaines années. Certains études estiment que les besoins devraient atteindre 2,7 millions de travailleurs en Europe, d'ici 2018.

Certains de ces travailleurs sont de petits indépendants, d'autres des grands indépendants et d'autres encore sont engagés au sein des entreprises.

Certaines études soulignent une diminution de la loyauté des utilisateurs, qui tendraient à installer plus d'applications, mais à leur rester moins longtemps fidèles (*Digital Strategy Consulting (2017), European app trends in 2017, Business apps on the rise*).

Il semblerait en outre que les applications payantes soient en déclin et que la tendance soit à une croissance des revenus en provenance des applications qui font payer les consommateurs en fonction des usages de l'application (abonnements, *etc*.). Dans le même temps, certaines études prédisent que 22 milliards d'euros pourraient être dépensés dans ces applications d'ici 2018. (*GIGACOM Research (2014), Sizing the EU app economy*).

L'Europe représenterait alors environ 27 % du montant total investi dans l'économie des applications dans le monde.

Il faut noter que le marché des applications est dominé par des plates-formes américaines et que les cinq applications européennes les plus populaires sont toutes des applications de jeux. La plupart des entreprises développant ces applications en Europe proviennent des pays scandinaves. En dehors de ces pays, seuls l'Allemagne, la France et le Royaume-Uni semblent actuellement modestement tirer leur épingle du jeux, en produisant des applications ayant du succès en dehors de leur frontières.

Cette situation tend à pousser les travailleurs qualifiés à se délocaliser vers les pays ayant des entreprises de développement d'application qui fonctionnent bien. Quelles que soient les tendances relatives à la fidélisation et au comportement des utilisateurs, on peut s'attendre à ce que l'économie des applications ait de beaux jours devant elle et offre des opportunités de croissance et d'emploi aux pays qui auront été capables de les exploiter.

En Belgique, on comptait environ 200 entreprises actives dans le développement d'applications mobiles en 2015. Cela correspondait à environ 1.200 emplois directs. 64 % des applications développées en Belgique étaient des applications B2B, 26 % étaient des applications liées à l'apprentissage en ligne et 20 % étaient liées au divertissement (*AGORIA (2015), Mobile trends Belgium*).

2. De opkomst van de iPhone van Apple in 2008 werd gevolgd door een massale groei van het gebruik van mobiele toepassingen. In 2015 werd het percentage onlinewinkels die hun producten en diensten aanboden op de mobiele eindtoestellen in België geraamd op 55 %. De omzet van de bedrijven die in die sector actief zijn, kwam in de buurt van 2,2 miljard euro.

Volgens de jongste schattingen bedraagt het percentage van de tijd die wordt besteed op de mobiele websites in België 14 % tegenover 86 % op de applicaties. 50,3 % van het mobiele verkeer werd gegenereerd op tablets in 2015, tegenover 49,7 % op smartphones.

Volgens een studie die dateert van 2016 geven de Belgen vooral de voorkeur aan mobiele apps om op de sociale netwerken te gaan, het weerbericht te raadplegen, spelletjes te spelen, e-mails te bekijken, online-bankieren te gebruiken en te luisteren naar gestreamde muziek (*Deloitte (2016), Deloitte Global Mobile Consumer Survey 2016.*)

De tien populairste applicaties in België zijn persoonlijke e-mail, Facebook, Facebook Messenger, WhatsApp, zakelijke e-mail, Skype, Instagram, Twitter, Snapchat en iMessage. Men stelde vast dat de applicaties waarmee berichten verzonden kunnen worden en online gecommuniceerd kan worden, in België de voorkeur genieten en die tendens zou in de toekomst bevestigd worden.

In 2017 zijn er respectievelijk 2,2 miljoen en 2,8 miljoen mobiele toepassingen beschikbaar in de winkels/stores van Apple en Google Play. (*https://www.statista.com/topics/1002/mobile-app-usage/*)

Toch worden toepassingen vaak verwijderd omdat ze niet zinvol worden geacht of nooit worden gebruikt. Het verrassingseffect na het verschijnen van smartphones en tablets is stilaan weggeëbd, en de consument is hoe langer hoe veeleisender geworden; men kan dus ook veronderstellen dat deze neerwaartse trend zich de komende jaren zal bestendigen.

Men mag daarentegen wel verwachten aan een kwaliteitsverbetering van de mobiele applicaties die in de stores te verkrijgen zullen zijn. Wat het toekomstig surfgedrag op smartphones en tablets betreft kan moeilijk worden voorspeld hoe dat zal evolueren, want dat hangt voor een deel af van de technologische evolutie, zoals bijvoorbeeld de beeldschermen van de toekomstige smartphones.

2. L'émergence de l'iPhone d'Apple en 2008 a été suivie d'une croissance massive de l'utilisation d'applications mobiles. En 2015, on estimait à 55 % le pourcentage de boutiques en ligne offrant leurs produits et services sur les terminaux mobiles en Belgique. Le chiffre d'affaires des entreprises actives dans ce secteur y avoisinait les 2,2 milliard d'euros.

D'après les dernières estimations, le pourcentage de temps passé sur les sites web mobiles en Belgique est de 14 %, contre 86 % sur les applications. 50,3 % du trafic mobile était généré sur le tablettes en 2015, contre 49,7 % sur les smartphones.

D'après une étude datant de 2016, les belges privilégient avant tout les applications mobiles pour aller sur les réseaux sociaux, consulter la météo, jouer à des jeux, consulter les emails, utiliser l'online Banking et écouter de la musique en streaming (*Deloitte (2016), Deloitte Global Mobile Consumer Survey 2016*).

Les dix applications les plus populaires en Belgique sont l'email personnel, Facebook, Facebook Messenger, WhatsApp, l'email professionnel, Skype, Instagram, Twitter, Snapchat et iMessage. On a constaté que les applications permettant d'envoyer des messages et de communiquer en ligne ont une place privilégiée en Belgique et cette tendance devrait se confirmer à l'avenir.

En 2017, il existe respectivement 2,2 millions et 2,8 millions d'applications mobiles disponibles auprès des magasins/stores Apple et Google Play (*https://www.statista.com/topics/1002/mobile-app-usage/*).

Cependant, les applications sont souvent supprimées car elles sont jugées inutiles ou elles ne sont jamais utilisées. L'effet de surprise lié à l'apparition des smartphones et des tablettes s'étant dissipé, associé au fait que les consommateurs sont devenus de plus en plus exigeants, on peut formuler la conjecture que cette tendance baissière va continuer dans les prochaines années.

En contrepartie, on peut s'attendre néanmoins à une amélioration de la qualité des applications mobiles qui seront sur les stores. Quant à l'évolution de la navigation sur smartphones et tablettes, il est difficile de la prédire car elle est liée en partie aux évolutions technologiques, comme les écrans des smartphones du futur, par exemple.

3. Parallel met de algemene vermindering van het aantal opgeladen applicaties, is er het feit dat 50 % van de applicaties na het laden nog meer dan tien keer nadien worden gebruikt. Er ligt hier nog een kans voor de merken, want mobiele gebruikersgroepen zijn altijd geïnteresseerd. Als de marketeers erin slagen, de mobiele applicaties optimaal te exploiteren, zullen ze zich mogen verwachten aan een frequent gebruik ervan en een grotere klantenbinding.

Met dat vooruitzicht moeten de merken uiteraard zorgen voor een meer aantrekkelijke en performante gebruiks- of surfervaring door de consument - hetzij meer gepersonaliseerde ervaring of de integratie van nieuwe technologieën zoals de mobiele portefeuille. In dat verband zijn de "Accelerated Mobile Pages (AMP)" van Google (versnellers van mobiele webpagina's) ideaal om de grootte van de te laden webpagina's te beperken, en een quasi onmiddellijke weergave te garanderen. (*http://www.numerama.com/tech/148181-google-amp-ou-quand-notre-impatience-menace-le-web-ouvert.html*). Dankzij een doordacht gebruik van deze standaard kunnen ondernemingen veel sneller hun doel bereiken, via een optimale surfervaring.

Wel moet worden opgemerkt dat het World Wide Web Consortium (W3C), dat is belast met het uitwerken van de HTML-normen op internet, en waarvan de werkzaamheden openbaar zijn, de AMP-norm niet heeft gevalideerd.

Deze norm wordt gepromoot en gevalideerd door Google, alsook door een consortium van partners met onbekende oorsprong, dus blijft waakzaamheid geboden wat betreft de impact ervan op de markt van de onlinereclame, en de openstelling van het internet.

De lancering van de AMP-pagina's is ook een reactie op soortgelijke projecten zoals Facebook Instant of Apple News, dankzij welke surfers niet meer moeten wachten om de inhoud te zien verschijnen, via een hele reeks versnellingstechnieken. Volgens de experts zouden de pagina's gemiddeld tien keer lichter zijn en vier keer sneller gedownload worden, waardoor de surfer er steeds meer van kan bekijken en steeds sneller. (*http://www.numerama.com/tech/148181-google-amp-ou-quand-notre-impatience-menace-le-web-ouvert.html*)

Momenteel zouden blijkbaar nog maar weinig sites die stap hebben gezet. Het zal dus allicht nog een tijd duren voordat dit systeem algemeen ingang heeft gevonden. Aangezien Google begonnen is met het aanbieden van de AMP-pagina's in de zoekresultaten wordt niettemin verwacht dat deze norm op termijn onvermijdelijk zal worden.

3. Parallèlement à la baisse générale des téléchargements d'applications, on sait que 50 % des applications sont toujours utilisées plus de dix fois après leur téléchargement. Des opportunités existent encore pour les marques, car l'intérêt de groupes d'utilisateurs mobiles perdure. Si les marketeurs parviennent à exploiter les applications mobiles de manière optimale, ils pourront compter sur des visites répétées et une plus grande fidélisation du client.

Dans cette perspective, les marques doivent impérativement offrir une expérience d'application ou de navigation plus attrayante et plus pertinente pour le consommateur - qu'il s'agisse d'expériences plus personnalisées ou de l'intégration de nouvelles technologies comme le portefeuille mobile. Dans ce contexte, les "Accelerated Mobile Pages (AMP)" ou "Accélérateur de pages mobiles" de Google permettent de limiter la taille des pages Web à charger, et proposent un affichage quasi instantané. Utilisé pertinemment, ce standard permet aux entreprises d'atteindre plus facilement leurs cibles tout en proposant une expérience de navigation optimale (*http://www.numerama.com/tech/148181-google-amp-ou-quand-notre-impatience-menace-le-web-ouvert.html*).

Il faut néanmoins noter que le World Wide Web Consortium (W3C), qui a en charge l'élaboration des normes du HTML sur internet et dont les travaux sont publics n'a pas validé la norme AMP.

Cette dernière étant promue et validée par Google ainsi qu'un consortium de partenaires dont on ignore l'origine, il faudra rester vigilant quant à l'impact sur le marché de la publicité en ligne et l'ouverture du réseau Internet.

Le lancement des AMP est aussi une réponse aux projets similaires tels que Facebook Instant ou Apple News, grâce auxquels l'internaute ne doit plus attendre pour voir le contenu s'afficher, via toute une série de techniques d'accélération. D'après les experts, les pages seraient en moyenne dix fois moins lourdes et quatre fois plus rapides à charger, ce qui permet à l'internaute d'en consulter toujours plus, toujours plus vite (*http://www.numerama.com/tech/148181-google-amp-ou-quand-notre-impatience-menace-le-web-ouvert.html*).

À l'heure actuelle, il semblerait que peu de sites aient encore passé le pas. Ce système ne devrait donc pas se généraliser avant un certain temps. Néanmoins, étant donné que Google a commencé à proposer les pages AMP dans les résultats de recherche, il est attendu que ce standard devienne à terme incontournable.

Ondanks de verwachte voordelen zijn sommigen van mening dat Google via de AMP-pagina's op ondoorgrondelijke wijze een gecontroleerde norm naar voren wil schuiven, in tegenstelling tot de open normen die opgesteld zijn door het W3C. Het gevaar bestaat hier erin dat men een norm opgelegd krijgt die niet alle uitgevers en ontwikkelaars in staat zou stellen om vrij te innoveren.

Achter de wil om de ervaring van de gebruikers te verbeteren zou er dus ook een commercieel belang van Google schuilen, bedoeld om sommige markten en hun praktijken te controleren. De mededingingsautoriteiten, die tot taak hebben ervoor te zorgen dat er geen misbruik van machtspositie is, zullen hier de voordelen van die norm voor de gebruikers moeten afwegen tegen de risico's dat sommige markten worden ingepalmd.

Malgré les bénéfices attendus, certains estiment que, via les AMP, Google souhaite mettre en avant un standard contrôlé de façon opaque, contrairement aux normes ouvertes établies par le W3C. Le risque est ici de voir s'imposer un standard qui ne permettrait pas à tous les éditeurs et développeurs d'innover librement.

Derrière la volonté d'améliorer l'expérience des utilisateurs, il y aurait donc aussi un intérêt commercial de Google visant à pouvoir contrôler certains marchés et leurs pratiques. Les instances en charge de la concurrence, qui sont chargées de garantir l'absence d'abus de position dominante, devront faire ici la balance entre les avantages de ce standard pour les utilisateurs et les risques de capture de certains marchés.

DO 2016201716168

Vraag nr. 897 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 05 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Digitalisering van de kmo's.

De digitale Agenda voor Europa wil duurzame economische en sociale voordelen creëren via een interne digitale markt die gestoeld is op snel en ultrasnel internet en interoperabele toepassingen.

In het Plan voor ultrasnel internet in België (2015-2020) staat dat ons land tegen 2020 onder meer wil dat 85 % van de Belgische bedrijven toegang heeft tot snel internet (tot 1 Gbps) en dat er 1.000 nieuwe start-ups en 50.000 nieuwe banen gecreëerd worden.

Deze doelstellingen werden vastgelegd op basis van vaststellingen die werden toegelicht in de presentatie van de barometer van de informatiemaatschappij 2015. Uit deze presentatie blijkt dat voor 2014 het volgende geldt:

- 22 % van de kmo's hebben via internet goederen en diensten verkocht;

- 16 % van de kmo's voeren onlineaankopen uit;

- er zijn veel meer grote bedrijven die onlineaankopen of -verkopen uitvoeren;

- bij ondernemingen met minder dan 49 werknemers wordt nauwelijks 2,4% van de omzet gerealiseerd door e-commerce;

DO 2016201716168

Question n° 897 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 05 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Passage au numérique pour les PME.

La stratégie numérique pour l'Europe a pour but de procurer des avantages économiques et sociaux durables grâce à un marché unique numérique basé sur l'internet rapide et ultrarapide et des applications interopérables.

Pour sa part, la Belgique explique via son plan pour un internet à très haut débit 2015-2020, vouloir, entre autres, que d'ici 2020, 85 % des entreprises du pays aient accès à internet avec un débit (allant jusqu'à 1 Gbps), que 1.000 nouvelles start up voient le jour et que 50.000 nouveaux emplois soient créés.

Ces objectifs ont été fixés sur base de constats qui ont été exposés lors de la présentation du baromètre de la société de l'information 2015. Lors de cette présentation, il ressortait qu'en 2014:

- 22 % des PME ont vendu des biens ou des services en ligne;

- 16 % des PME achètent en ligne;

- les grandes entreprises sont beaucoup plus nombreuses à effectuer des achats ou à vendre en ligne;

- les structures qui emploient moins de 49 personnes réalisent à peine 2,4 % de leur chiffre d'affaires via l'*e-commerce*;

- voor bedrijven met meer dan 250 werknemers stijgt het percentage van de door e-commerce gerealiseerde omzet tot 30 %, wat zelfs boven het Europese gemiddelde van 20,5% ligt.

- voor alle bedrijven samen is de omzet voor e-commerce gestegen van 14 % in 2013 naar 22 % in 2014. Het gemiddelde in Europa ligt op 15 %.

- 54 % van de Belgische consumenten hebben onlineaankopen uitgevoerd

- één Belg op drie heeft onlineaankopen gedaan bij verkopers in andere landen van de Europese Unie, wat betekent dat de Belgische bedrijven heel wat inkomsten zijn misgelopen.

Gelet op de cijfers lijkt het uiterst belangrijk dat de Belgische kmo's investeren in digitale economie en mee op de digitale trein stappen, die nieuwe mogelijkheden in het vooruitzicht stelt, het ondernemerschap aanmoedigt, nieuwe spelers op de markt brengt, de concurrentie verhoogt, tot innovatie aanzet en een verbetering van de kwaliteit van de diensten bevordert.

Op welke manier biedt de federale overheid steun aan de kmo's om hen te helpen bij het digitaliseringsproces?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 juni 2017, op de vraag nr. 897 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 05 mei 2017 (Fr.):

"Digital Belgium" is het actieplan dat de digitale langetermijnvisie voor België schetst en vertaalt in duidelijke ambities. Het plan werd in april 2015 voorgesteld en omvat vijf prioriteiten: digitale infrastructuur, digitaal vertrouwen en digitale veiligheid, digitale vaardigheden en jobs, digitale economie en digitale overheid.

Wat betreft de digitale economie, heb ik de volgende federale ondersteuningsmaatregelen genomen om de kmo's te stimuleren de digitale weg in te slaan.

- Samen met de minister van Middenstand, Zelfstandigen en KMO's en met de steun van de werkgeversorganisaties FEB-VBO, UCM, UNIZO, UWE en VOKA heb ik de Tournée Digitale gelanceerd. Het gaat om interactieve infoavonden over digitale groeikansen en e-commerce voor geïnteresseerde zelfstandige ondernemers. Aan de hand van lokale voorbeelden en concrete tips wil men laten zien hoe kmo's digitaal kunnen gaan en op een eenvoudige manier aan klanten en omzet kunnen winnen.

- pour les entreprises de plus de 250 travailleurs, la part du chiffre d'affaires effectué en ligne grimpe à 30 % et se situe même au-dessus de la moyenne européenne (20,5 %);

- tout type d'entreprises confondu, la part de l'*e-commerce* dans le chiffre d'affaires est passé de 14 % en 2013 à 22 % en 2014, là où la moyenne européenne est de 15 %;

- 54 % des consommateurs ont acheté en ligne;

- un tiers des belges a acheté en ligne à des vendeurs d'un autre pays de l'UE. Ce qui constitue un manque à gagner non négligeables pour les entreprises belges.

Au regard de ces chiffres, il semble primordial pour les PME belges d'investir dans l'économie numérique et de prendre part à cette révolution qui promet de nouvelles opportunités, encourage l'entreprenariat, amène de nouveaux acteurs sur le marché, augmente la concurrence, exhorte l'innovation et pousse la qualité des services à s'améliorer.

Quel type de soutien l'État fédéral offre-t-il aux PME pour les aider à passer au numérique?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 juin 2017, à la question n° 897 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 05 mai 2017 (Fr.):

"Digital Belgium" est le plan d'action qui ébauche la vision numérique à long terme de la Belgique et la décline en objectifs clairs. Ce plan a été proposé en avril 2015; il comprend cinq priorités: infrastructures numériques, confiance dans le numérique et sécurité numérique, compétences et emplois numérique, économie numérique, pouvoirs publics numériques.

En ce qui concerne l'économie numérique, j'ai notamment pris les mesures de soutien suivantes en vue d'inciter les PME à emprunter la voie numérique.

- J'ai lancé l'initiative "Tournée Digitale", conjointement avec le ministre des Classes moyennes, des Indépendants et des PME, et avec le soutien des organisations patronales FEB-VBO, UCM, UNIZO, UWE et VOKA. Il s'agit de soirées d'information interactives, destinées à un public d'entrepreneurs et consacrées aux opportunités de croissance offertes par le numérique et l'*e-commerce*. Grâce à des exemples de réussite locale et des conseils concrets, il s'agit de montrer aux PME comment facilement attirer de nouveaux clients et augmenter leur chiffre d'affaires en se mettant à l'heure du numérique.

- Wat betreft de digitale vaardigheden zal mijn administratie in 2017 ook het *serious game Digital Bath* lanceren. Dat interactief, didactisch en tegelijk ook grappig instrument is er in de eerste plaats op gericht de kennis over de digitalisering van bedrijfsleiders en personeelsleden van ondernemingen, en dus van de kmo's, te toetsen.

- Een platform voor de elektronische handel werd opgestart, in overleg met de ministers van Economie en KMO's, op 5 mei 2015. Op die manier werd het mogelijk een overzicht te krijgen van de obstakels waarmee de actoren van de elektronische handel in België te maken krijgen en kon een actieplan worden voorgesteld door mijn diensten. Gezien de transversale aard van het Digital Belgium-plan werden nog andere maatregelen genomen waar verschillende van mijn collega's bij betrokken waren; u kunt bij hen meer inlichtingen verkrijgen:

o minister Kris Peeters, voor de maatregelen in verband met de economie en de werkgelegenheid;

o minister Johan Van Overtveldt, voor de maatregelen van fiscale aard;

o staatssecretaris Theo Francken, voor de initiatieven rond administratieve vereenvoudiging;

o minister Willy Borsus, voor de vraagstukken rond KMO-beleid;

o eerste minister Charles Michel, voor de aspecten van cyberveiligheid.

DO 2016201716181

Vraag nr. 900 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 05 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Opensourcesoftware.

Volgens de pers heeft de Italiaanse regering onlangs beslist de diensten van het leger bij voorrang met opensourcesoftware uit te rusten. Die beslissing werd niet enkel door economische redenen (besparing op de licentiekosten van ongeveer 16 miljoen euro in 2016) ingegeven. Zo wil Italië ook de afhankelijkheid ten aanzien van bepaalde leveranciers beperken, de veiligheid verhogen en zich de producten opnieuw volledig toe-eigenen.

In Frankrijk zou naar schatting ongeveer een vijfde van de output van de centrale overheid met opensourcesoftware gerealiseerd worden.

1. Welke strategie volgt de federale overheid ter zake?

- Concernant les compétences numériques, mon administration lancera également, en 2017, le *serious game Digital Bath*. Il s'agit d'un outil interactif, didactique et en même temps divertissant ayant principalement pour but de tester les connaissances, en matière de numérisation, des chefs d'entreprises et des membres du personnel des entreprises et donc des PME.

- Une plate-forme pour le commerce électronique a été lancée, en concertation avec les ministres de l'Économie et des PME en charge de ces matières, le 5 mai 2015. Elle a permis d'identifier les obstacles rencontrés par les acteurs du commerce électronique en Belgique et un plan d'action a été proposé par mon administration du fait que le plan Digital Belgium possède un caractère transversal, d'autres mesures impliquant plusieurs de mes collègues ont été prises. Je vous encourage donc à interroger:

o le ministre Kris Peeters pour les mesures liées à l'économie et l'emploi;

o le ministre Johan Van Overtveldt pour les mesures d'ordre fiscal;

o le secrétaire d'état Théo Francken pour les initiatives en matière de simplification administrative;

o le ministre Willy Borsus sur les questions relevant de la politique des PME;

o et le premier ministre Charles Michel pour les aspects liés à la cybersécurité.

DO 2016201716181

Question n° 900 de monsieur le député Gautier Calomne du 05 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Les logiciels libres.

La presse s'est récemment faite l'écho de la décision du gouvernement italien de privilégier les logiciels libres pour les services de l'armée, à la fois pour des raisons économiques (réduction des coûts de licences de l'ordre de 16 millions d'euros en 2016), mais aussi d'indépendance, de sécurité et de réappropriation complète des produits.

En France, on estime aujourd'hui qu'un cinquième des réalisations de l'administration centrale sont conduites en *open source*.

1. Quelle est la stratégie du gouvernement fédéral à ce sujet?

2. Welke richtlijnen werden er aan de diverse overheden gegeven, ook wat hun betrekkingen met de producenten (en gemeenschappen) van opensourcesoftware betreft?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 juni 2017, op de vraag nr. 900 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 05 mei 2017 (Fr.):

De federale overheid heeft geen algemene strategie of richtlijnen die open source uitdrukkelijk oplegt. Anderzijds worden open source oplossingen door de federale diensten gebruikt waar ze een zinvol en duurzaam antwoord geven op een behoefte aan IT systemen.

Ter gelegenheid van uw Parlementaire vraag nr. 355 van 5 januari 2016 konden we u daarover al informatie verstrekken *(Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 61).

Omgekeerd draagt de federale overheid ook bij aan de open source community door het publiceren van code zoals in de eID middleware laag; de Fast2Web dienst (cfr *https://github.com/Fedict/eid-mw en https://www.drupal.org/project/openfed*) en het gebruik van het openbadges platform.

Het toepassingsdomein voor open source oplossingen is toch ook beperkt omdat het principe van open source om code te delen in conflict kan komen met beveiliging en eigendom van de code die in een overheidscontext vaak belangrijk zijn.

Waar er enerzijds een opportuniteit bestaat om licentiekost te drukken, bestaat er anderzijds ook een risico op duurzaamheid bij gebruik van publieke code die de overheidsdienst niet even flexibel kan aanpassen aan de evolutie van de eigen opdrachten en reglementering.

De opportuniteit moet case by case gezocht worden. In antwoord op uw Parlementaire vraag van 5 januari 2016 citeerden we reeds de Federal Service Bus (FSB) context als concrete illustratie van dat principe.

De federale overheid heeft wel een toenemende praktijk om te kiezen voor open standaarden. Ze vormen vaak een goed alternatief waarbij licentiekosten beperkt kunnen worden, flexibiliteit en veiligheid niet in het gedrang komen en interoperabiliteit tussen de diensten en internationaal leidt tot duurzame informatica systemen.

2. Quelles sont les consignes qui ont été données aux différentes administrations, en ce compris dans leurs relations avec les producteurs (et les Communautés) de logiciels libres?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 juin 2017, à la question n° 900 de monsieur le député Gautier Calomne du 05 mai 2017 (Fr.):

L'administration fédérale n'a pas de stratégie générale ni de directives qui imposent explicitement la source libre. D'autre part, les solutions *open source* sont utilisées par les services fédéraux si elles offrent une réponse sensée et durable à un besoin en systèmes IT.

À l'occasion de votre question parlementaire n° 355 du 5 janvier 2016, nous avons déjà pu vous fournir des informations à ce sujet (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 61).

Inversement, l'Administration fédérale contribue également à la communauté "open source" en publiant du code, comme celui de la couche du middleware eID, ainsi qu'au service Fast2Web (cf. *https://github.com/Fedict/eid-mw et https://www.drupal.org/project/openfed*) et à l'utilisation de la plate-forme Open Badges.

Le domaine d'application des solutions *open source* est également limité parce que le principe de source libre pour partager le code peut entrer en conflit avec la sécurisation et la propriété du code, qui sont souvent importantes dans un contexte public.

Il existe d'une part une opportunité de réduire le coût des licences, mais d'autre part également un risque pour la durabilité en cas d'utilisation du code public, que le service public ne peut pas adapter avec autant de flexibilité à l'évolution de ses propres missions et réglementation.

L'opportunité doit être examinée au cas par cas. En réponse à votre question parlementaire du 5 janvier 2016, nous avions déjà cité le contexte du Federal Service Bus (FSB) pour illustrer concrètement ce principe.

L'administration fédérale choisit de plus en plus d'utiliser les standards ouverts. Ils constituent souvent une bonne alternative quand les coûts des licences peuvent être réduits, que la flexibilité et la sécurité ne sont pas menacées, et que l'interopérabilité entre les services et au niveau international mène à des systèmes informatiques durables.

DO 2016201716187

Vraag nr. 902 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 05 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Controle van de reclame door Google.

Internetreus Google zoekt oplossingen om bepaalde vormen van ongepaste reclame op het net te controleren, zoals pop-ups of video's die starten zonder dat de gebruiker dat gevraagd heeft.

De inzet is groot: men moet namelijk honderden adverteerders sussen die niet langer willen dat hun merk met twijfelachtige reclame en ongewenste content wordt geassocieerd.

Daarom zou men de parameters voor de adverteerders willen aanscherpen om hun meer controle te geven over de reclamecontent. Er wordt ook gewerkt aan een nieuwe versie van Chrome die automatisch bepaalde reclameboodschappen zou blokkeren.

Dit is een verrassende maatregel, aangezien Google het leeuwendeel van zijn inkomsten uit reclame haalt.

1. Kunt u dit onderwerp toelichten?

2. Wat vindt u van die evolutie? Denkt u dat die maatregelen overeenstemmen met de Europese visie op dit stuk?

3. Is dit een wettige handelwijze? Welke verplichtingen heeft de multinational op het stuk van de controle op de reclame-inhoud die al dan niet online komt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 juni 2017, op de vraag nr. 902 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 05 mei 2017 (Fr.):

1. Naar aanleiding van een enquête van *The Times* en een klacht van verschillende klanten (Marks Spencer, Mac Donald's, HSBC, L'Oréal, de BBC, *The Guardian*, de Britse overheid, enz.), heeft Google effectief aangekondigd dat er beter moet worden gecontroleerd hoe de reclame wordt verspreid.

Die klachten kwamen er nadat enkele reclameboodschappen per vergissing werden geassocieerd met problematische inhoud op YouTube.

DO 2016201716187

Question n° 902 de monsieur le député Benoît Friart du 05 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Google contrôle la publicité.

Le géant Google est en train de plancher sur des solutions afin de contrôler certains types de publicités intempestives sur la toile telles que les pop-up ou les vidéos se mettant en marche sans que l'utilisateur en ait fait la demande.

Il s'agit là d'apaiser des centaines d'annonceurs qui ne veulent plus que leur marque soit associée à de la publicité douteuse et du contenu indésirable.

Il est question de renforcer les paramètres à destination des annonceurs afin qu'ils puissent avoir un plus grand contrôle sur le contenu publicitaire. Une nouvelle version de Chrome devrait également voir le jour, bloquant certaines publicités automatiquement.

La mesure peut surprendre, quand on sait que Google tire essentiellement ses revenus de la publicité.

1. Pouvez-vous en dire davantage sur le sujet?

2. Comment voyez-vous cette évolution? Pensez-vous que ces mesures sont en accord avec la vision européenne en la matière?

3. Comment ces démarches s'inscrivent-elles dans le cadre légal? Quelles sont les obligations de la multinationale par rapport à son contrôle sur le contenu publicitaire qui peut ou ne peut pas se retrouver en ligne?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 juin 2017, à la question n° 902 de monsieur le député Benoît Friart du 05 mai 2017 (Fr.):

1. Suite à une enquête du *The Times* et à la plainte de plusieurs de ses clients (Marks Spencer, Mac Donald's, HSBC, L'Oréal, la BBC, *The Guardian*, le gouvernement britannique, *etc.*), Google a effectivement annoncé qu'il allait mieux contrôler la diffusion de ses publicités.

Ces plaintes sont apparues lorsque plusieurs publicités ont été par erreur associées à des contenus problématiques sur YouTube.

Die reclame verscheen aan het begin van video's waarin geweld, haat of Jodenbelediging werd getoond. Reclame voor de *Guardian* werd in verband gebracht met inhoud geproduceerd door Amerikaanse blanke suprematisten, een extremistische predikant of nog, door een islampropagandist. Wat de Britse overheid betreft, werd reclame gevoerd voor het leger of voor bloeddonatie, op radicale islamitische video's.

Al die grote merken of overheidsinstellingen werden dus tegen hun wil geassocieerd met waarden die ze uiteraard helemaal niet verdedigen. Erger nog, de YouTubers die toestaan dat hun filmpjes worden voorafgegaan door reclame, worden vergoed in functie van het aantal keren dat hun filmpje bekeken wordt, dus hebben deze ondernemingen of overheidsorganen onrechtstreeks deze extremisten gefinancierd.

Dat heeft tot een schandaal geleid, waardoor Google zich genoodzaakt zag om beter te controleren waar de reclame geplaatst wordt, op het gevaar af van een boycot van zijn diensten door zijn grootste klanten.

2. Zoals u zeker weet, is deze "evolutie" mogelijk gemaakt door de algoritmen. Adverteerders, die vaak grote merken vertegenwoordigen via een agentschap, werken met programmatische reclame, om automatisch, via algoritmen, reclameruimte op internet te kopen en aldus internetgebruikers om te leiden naar hun reclame toegespitst op hun surfgewoonten.

De adverteerders kunnen dus kiezen - in het kader van een contractuele relatie dienstverlener-klant - welke sectoren ze beogen en met welke sectoren ze niet willen geassocieerd worden. Google, van zijn kant, filtert de inhoud waarmee de reclame wordt geassocieerd, maar in dit geval, is het systeem duidelijk op problemen gebotst.

Aangezien de inhoud van terroristische, extreemrechtse of haatdragende propaganda niet past in het waardenpatroon van Europa heeft Google dus wel degelijk gehandeld in de lijn van de Europese visie.

3. Wat de controle op de inhoud van zijn adverteerders betreft, moet Google, net zoals de andere reclameregies die actief zijn op internet, rekening houden met de wettelijke verplichtingen voor dit type onlinedienst. Toch moet worden opgemerkt dat volgens het Wetboek van economisch recht (boek VI) als eerste principe geldt, dat de adverteerder aansprakelijk is (dit wil zeggen verantwoordelijk voor de reclame-inhoud) en niet de regie (Google in dit geval).

Des messages publicitaires ont été diffusés au début de vidéos défendant le viol, incitant à la haine ou dénigrant les juifs. Des publicités pour le *Guardian* ont été associées à des contenus produits par des suprématistes blancs américains, un prédicateur extrémiste ou bien encore un prédicateur islamiste. En ce qui concerne le gouvernement britannique, des publicités pour l'armée ou le don de sang ont été diffusées sur des vidéos d'islamistes radicaux.

Toutes ces marques ou institutions publiques se sont donc trouvées associées, malgré elles, à des valeurs qu'elles ne défendent bien évidemment pas. Plus grave encore, il faut noter que les Youtubeurs qui acceptent que leurs vidéos soient précédées de publicités, sont rémunérés en fonction du nombre de vues, ces entreprises ou organismes publics ont donc indirectement financé ces extrémistes.

Cela a bien évidemment créé un scandale qui a poussé Google à mieux contrôler ses publicités, au risque de voir son service boycotté par ses plus gros clients.

2. Comme vous le savez certainement, cette "évolution" est rendue possible grâce aux algorithmes. Les publicitaires, qui représentent souvent des grandes marques à travers une agence, recourent à la publicité programmatique pour acheter automatiquement, via les algorithmes, des espaces de publicité sur internet et ainsi cibler des internautes spécifiques selon leurs habitudes de navigation.

Les annonceurs peuvent donc choisir - dans le cadre d'une relation contractuelle prestataire-client - quels secteurs ils visent et quels sont ceux auxquels ils ne veulent pas être associés. Google, de son côté, filtre les contenus auxquels sont associés les publicités mais visiblement dans ce cas-ci, le système a rencontré des problèmes.

Dans ce cadre, les contenus de propagande terroriste, d'extrême-droite, ou d'incitation à la haine ne faisant pas parties des valeurs prônées par l'Europe, Google a donc agi en accord avec la vision européenne.

3. En ce qui concerne le contrôle du contenu de ses annonceurs, Google doit, comme les autres régies publicitaires actives sur internet, respecter les obligations légales relatives à ce type de service en ligne. Cependant, il y a lieu de noter qu'en ce qui concerne le Code de droit économique, le livre VI stipule que le principe premier est la responsabilité de l'annonceur (c'est-à-dire le responsable du contenu publicitaire) et non celle de la régie (Google dans ce cas-ci).

Wat de andere relevante wetgevingen betreft die niet tot mijn bevoegdheid behoren (mensenrechten, mededingingsrecht, privacy, enz.) verwijs ik u naar mijn collega's die belast zijn met die materies.

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

DO 2016201716011

Vraag nr. 1036 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Klacht van Frankrijk tegen het Europees Parlement.

Frankrijk heeft onlangs een klacht ingediend tegen het Europees Parlement omdat er een stemming in Brussel werd gehouden die eigenlijk in Straatsburg had moeten plaatsvinden. Er was immers niet genoeg tijd om de 3.700 stalen kisten met de documenten voor de vergadering te verhuizen.

Het Europees Parlement is het enige parlement ter wereld dat meer dan een zetel heeft. De kantoren in Straatsburg staan 317 dagen per jaar leeg. Er werken 100 personeelsleden in vast dienstverband, tegenover 4.100 in Brussel. Elke maand trekken er 4.000 eurocraten van het Europees Parlement in Brussel met duizenden stalen kisten met documenten naar Straatsburg om er vier dagen zitting te houden. Na vier zittingsdagen vertrekt de verhuiskaravaan weer in de andere richting. Het zijn de Europese belastingplichtigen die voor de kosten van die maandelijkse verhuizing, de maaltijden en de hotelverblijven opdraaien. De Europese Rekenkamer raamde dat er op vier jaar tijd meer dan een miljard euro zou kunnen worden bespaard.

De gedragslijn van de heer Hollande naar aanleiding van de klacht van Frankrijk lijkt in het verlengde te liggen van die van de heer Sarkozy, en houdt in dat Straatsburg het symbool moet blijven van de Frans-Duitse verzoening en de status van Europese hoofdstad moet krijgen. In deze tijden van politieke spanningen kunnen de burgers alleen maar geschokt zijn door dit wanbeheer.

1. Wat is het standpunt van België over de zetel van het Europees Parlement?

2. Hoe zit het met het Secretariaat-generaal in Luxemburg? Wat is de positie van dat land?

En ce qui concerne les autres législations concernées qui ne relèvent pas de mes compétences (droits de l'homme, droit de la concurrence, vie privée, *etc.*), je vous invite à interroger mes collègues en charge de ces matières.

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2016201716011

Question n° 1036 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Plainte de la France contre le Parlement européen.

La France vient de déposer une plainte contre le Parlement européen car un vote avait été passé à Bruxelles par manque de temps pour déplacer les 3.700 containers en acier contenant les documents de la réunion qui était censée se dérouler à Strasbourg.

Le Parlement européen est le seul Parlement au monde qui dispose de plus d'un siège. Ses bureaux de Strasbourg sont vacants 317 jours par an. Il y a 100 employés permanents à temps plein contre 4.100 à Bruxelles. Chaque mois 4.000 eurocrates du Parlement européen à Bruxelles migrent avec des milliers de containers remplis de documents pour siéger quatre jours à Strasbourg. À la fin de ce siège de quatre jours, la migration reprend dans l'autre sens. Le coût de cette migration mensuelle ainsi que la prise en charge des repas et des séjours à l'hôtel sont à la charge des contribuables européens. La Cour des comptes européenne a estimé que l'économie sur quatre ans pourrait dépasser le milliard d'euros.

La ligne de conduite de monsieur Hollande, suite à la plainte de la France, semble être dans la droite ligne de celle adoptée par monsieur Sarkozy, à savoir garder Strasbourg comme symbole de la réconciliation franco-allemande et lui donner le statut de capitale européenne. Par ces temps de tensions politiques, le citoyen ne peut qu'être choqué par cette gabegie.

1. Pourriez-vous rappeler la position de la Belgique en ce qui concerne le siège du Parlement européen?

2. Quid du secrétariat général à Luxembourg? Quelle est la position du Luxembourg?

3. In een resolutie van november 2013 werd er een wijziging voorgesteld van het deel van het Verdrag betreffende de Europese Unie (VEU) waarin er wordt bepaald dat de zetel van het Europees Parlement in Straatsburg is gevestigd. Wat is er met die resolutie gebeurd?

4. Kan artikel 48 van het VEU, en meer bepaald punt 48.1 ("De Verdragen kunnen worden gewijzigd volgens een gewone herzieningsprocedure. Zij kunnen ook worden gewijzigd volgens vereenvoudigde herzieningsprocedures.") worden geactiveerd om het verdrag te herzien?

5. Welke nieuwe bestemmingen kan de zetel in Straatsburg krijgen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 13 juni 2017, op de vraag nr. 1036 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 27 april 2017 (Fr.):

1. en 2. Volgens artikel 341 van het VWEU wordt de zetel van de instellingen van de Europese Unie in onderlinge overeenstemming door de regeringen der lidstaten vastgesteld. Betreffende het Europees Parlement, het Protocol n° 6 betreffende de plaats van de zetels van de instellingen, van bepaalde instanties, organen en diensten van de Europese Unie, schrijft voor dat het Parlement zijn zetel heeft in Straatsburg, waar de twaalf maandelijkse plenaire zittingen plaatsvinden, met inbegrip van de zitting tijdens de welke de beslissing over de jaarlijkse begroting van de Unie wordt genomen. In Brussel vinden er bijkomende plenaire zittingen plaats, evenals parlementaire commissievergaderingen. Het Protocol n° 6 preciseert ook dat het secretariaat van het Europees Parlement zich in Luxemburg bevindt.

Het Protocol n° 6 maakt integraal deel uit van de verdragen. Een wijziging van de zetel van het Europees Parlement kan dus niet worden bereikt zonder een herzieningsprocedure van de verdragen die unanimiteit en ratificatie zou vereisen van alle Lidstaten.

De verdeling van de parlementaire activiteiten wordt op heden door de lidstaten niet opnieuw in vraag gesteld en op dit moment zijn er dan ook geen onderhandelingen over één enkele zetel in Brussel.

3. en 4. Het rapport waaraan u refereert betreft een resolutie van het Europees Parlement van 20 november 2013. Deze resolutie werd overgemaakt aan de andere instellingen, maar heeft tot op heden niet tot een politieke discussie over een nieuwe zetelverdeling geleid. De herzieningsprocedure van de verdragen voorzien in artikel 48 werd niet geactiveerd in deze context.

3. Un rapport de novembre 2013 proposait de modifier la partie du Traité sur l'Union européenne (TUE) qui fixe le siège du Parlement européen à Strasbourg. Quelle suite a été donnée à ce rapport?

4. Quid de l'activation de l'article 48 TUE (Les traités peuvent être modifiés conformément à une procédure de révision ordinaire; 48.1. Ils peuvent également être modifiés conformément à des procédures de révision simplifiées) pour réviser le traité?

5. Quelles nouvelles affectations pourraient être envisagées pour le siège de Strasbourg?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 13 juin 2017, à la question n° 1036 de monsieur le député Vincent Scourneau du 27 avril 2017 (Fr.):

1. et 2. Selon l'article 341 TFUE, le siège des institutions de l'Union est fixé du commun accord des gouvernements des États membres. S'agissant du Parlement européen, le Protocole n° 6 sur la fixation des sièges, des institutions et de certains organes, organismes et services de l'Union européenne prévoit que le Parlement a son siège à Strasbourg, où se tiennent les douze séances plénières mensuelles, y compris la session pendant laquelle est prise la décision sur le budget annuel de l'Union. À Bruxelles se tiennent les périodes de session additionnelles ainsi que les commissions parlementaires. Le Protocole n° 6 précise aussi que le secrétariat du Parlement européen se trouve à Luxembourg.

Le Protocole n° 6 fait partie intégrante des traités. Une modification du siège du Parlement européen ne pourrait donc se faire sans une procédure de révision des traités qui nécessiterait l'unanimité et une ratification par l'ensemble des États membres.

La répartition des activités parlementaires n'est actuellement pas remise en cause entre les États membres et aucune négociation n'a donc lieu pour le moment sur l'établissement d'un siège unique à Bruxelles.

3. et 4. Le rapport auquel vous faites référence est une résolution du Parlement européen du 20 novembre 2013. Cette résolution a été envoyée aux autres institutions, mais n'a jusqu'à présent pas abouti à une discussion politique sur une nouvelle répartition des sièges. La procédure de révision des traités prévue à l'article 48 TUE n'a pas été activée dans ce contexte.

5. Aangezien de kwestie over de verplaatsing van de zetel van het Europees Parlement geen deel uitmaakt van onderhandelingen, zal ik mij onthouden van speculaties over de eventuele andere bestemmingen die de zetel van Straatsburg zou kunnen krijgen.

5. La question du transfert du siège du Parlement européen ne faisant pas l'objet de négociations, je m'abstiendrai de spéculer sur les éventuelles autres affectations que pourrait recevoir le siège de Strasbourg.

DO 2016201716032

Vraag nr. 1041 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Humanitaire visa.

Hoeveel humanitaire visa heeft ons land in 2016 uitgereikt? Hebt u cijfers per nationaliteit en per diplomatieke post?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 13 juni 2017, op de vraag nr. 1041 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2017 (Fr.):

Ik informeer het geachte lid dat zijn vraag onder de bevoegdheid valt van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, de heer Theo Francken (vraag nr. 1214 van 4 juli 2017).

DO 2016201716032

Question n° 1041 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les visas humanitaires.

Pouvez-vous indiquer le nombre de visas humanitaires délivrés par la Belgique en 2016? Avez-vous une ventilation par nationalité et par poste diplomatique?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 13 juin 2017, à la question n° 1041 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2017 (Fr.):

J'informe l'honorable membre que sa question relève des compétences du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, monsieur Theo Francken (question n° 1214 du 4 juillet 2017).

DO 2016201716105

Vraag nr. 1045 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 03 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Offensief van Hongaars premier Orbán tegen de door de heer Soros opgerichte universiteit.

In april 2017 keurde Hongarije een controversiële wet goed op basis waarvan de Central European University (CEU) zou kunnen worden gesloten. Die universiteit wordt gefinancierd door de Amerikaanse miljardair Soros, die van Hongaarse afkomst is en die een doorn in het oog is geworden van de nationalistische eerste minister. Krachtens de nieuwe wetgeving kunnen buitenlandse onderwijsinstellingen die geen campus in hun thuisland hebben, hun licentie verliezen.

DO 2016201716105

Question n° 1045 de monsieur le député Philippe Blanchart du 03 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

L'offensive de monsieur Orban contre l'université de Soros.

Début avril 2017, la Hongrie a adopté une loi controversée susceptible de conduire à la fermeture de l'Université d'Europe centrale (CEU) financée par le milliardaire américain d'origine hongroise monsieur Soros, devenu la bête noire du premier ministre souverainiste. La nouvelle législation prévoit notamment de priver de licence les instituts d'enseignement étrangers qui ne disposent pas de campus dans leur pays d'origine.

Sinds enkele maanden voert premier Orbán zijn offensief tegen Georges Soros, die hij ervan beschuldigt de oppositie te financieren, op. Hij viseert daarbij meer bepaald de ngo's die opkomen voor de verdediging van de vrijheden of de bescherming van asielzoekers en waarvan er veel gedeeltelijk worden gesubsidieerd door de bekende stichting van miljardair Soros, de Open Society Foundations. Volgens premier Orbán gaat het over activisten die door internationale organisaties worden betaald om honderdduizenden migranten naar Europa te halen.

Meer dan 80.000 mensen hebben tegen het offensief gedemonstreerd. Er werd eveneens een petitie gestart, die door meer dan 900 academici van over de hele wereld werd ondertekend, onder wie 18 Nobelprijswinnaars, en waarin er wordt geëist dat die wet wordt ingetrokken. Het ging over een van de grootste betogingen in dat land.

1. Wat is de balans van de situatie in Hongarije sinds die nieuwe feiten?

2. Wat is de positie van onze Belgische en de Europese diplomatie ten opzichte van dat nieuwe offensief?

3. Welke bi- en multilaterale initiatieven hebt u ontwikkeld of zult u ontwikkelen om die Hongaarse beslissing te veroordelen?

4. Hoe staat het met het project voor een periodieke doorlichting van de rechtsstaat met betrekking tot de individuele rechten en de democratische stelsels in de Europese lidstaten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 13 juni 2017, op de vraag nr. 1045 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 03 mei 2017 (Fr.):

1. De toestand in Hongarije.

Na de golf van protesten tegen de nieuwe wet op het hoger onderwijs, is de situatie in Hongarije sindsdien gekalmeerd. Sinds mei zijn er geen protesten meer. De regering verklaarde meermaals een akkoord te willen bereiken, ze wil een dialoog met de verschillende actoren, inclusief de CEU-universiteit, ngo's, Europese instellingen, Raad van Europa, enz.

Depuis plusieurs mois, monsieur Orban a intensifié son offensive contre George Soros, qu'il accuse de financer l'opposition. Parmi ses cibles figurent notamment les ONG de défense des libertés ou de protection des demandeurs d'asile, dont beaucoup sont en partie subventionnées par la célèbre fondation du milliardaire, l'Open Society Foundations. Selon monsieur Orban ce sont des "activistes payés par des organisations internationales" pour "faire venir des centaines de milliers de migrants en Europe".

Plus de 80.000 personnes ont manifesté contre cette offensive et une pétition a été lancée notamment signée par plus de 900 universitaires du monde entier dont 18 Prix Nobel exigeant le retrait de cette loi. Il s'agit d'une des plus grosses manifestations pour ce pays.

1. Quel est le bilan de la situation en Hongrie depuis ces nouveaux faits?

2. Quelle est la position de notre diplomatie belge ainsi qu'européenne par rapport à cette nouvelle offensive?

3. Quelles sont les initiatives bi- et multilatérales que vous avez prises ou que vous comptez prendre pour condamner cette décision hongroise?

4. Ou en est le projet de revue périodique de l'État de droit des droits individuels et des systèmes démocratiques dans les États européens?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 13 juin 2017, à la question n° 1045 de monsieur le député Philippe Blanchart du 03 mai 2017 (Fr.):

1. La situation en Hongrie.

Après une vague de protestations contre la nouvelle loi sur l'enseignement supérieur, la situation en Hongrie semble s'être calmée. Depuis début mai, il n'y a plus eu de manifestations. À plusieurs reprises, le gouvernement hongrois s'est déclaré prêt à arriver à un accord, indiquant chercher à établir un dialogue avec les différents acteurs, dont l'Université CEU, les ONG, les institutions européennes, le Conseil de l'Europe, *etc*.

De regering richtte een interdepartementale werkgroep op bestaande uit vertegenwoordigers van het *Ministry of Human Capacities* die bevoegd is voor onderwijs, het Ministerie van Justitie, het Ministerie van Buitenlandse Zaken, enz. om de situatie te herbekijken. De Hongaarse regering stelt dat CEU-Universiteit door de werkgroep zal worden uitgenodigd voor gesprekken. Op concrete voorstellen van de werkgroep is het nog wachten, er waren trouwens nog geen ontmoetingen met de betrokken actoren.

2. en 3. Positie en initiatieven.

Recente ontwikkelingen in Hongarije leidden tot openlijke uitingen van bezorgdheid door stakeholders binnen en buiten de EU, waarbij werd aangeven dat een aantal recente bepalingen mogelijks in strijd zijn met EU-wetgeving.

Op de 25e sessie (mei 2016) van het VN Universeel Periodiek onderzoek kwam Hongarije aan bod en België heeft bij die gelegenheid aangehaald zich zorgen te maken over wetgevende initiatieven die de werking van ngo's zouden bemoeilijken.

De voorbije jaren werden door de Europese Commissie meerdere initiatieven genomen met betrekking tot het respect voor de rechtsstaat en voor de fundamentele rechten in Hongarije.

Op 12 april 2017 organiseerde de Europese Commissie (EC) een debat over een aantal recente ontwikkelingen in Hongarije, waaronder de *Higher Education Act*, de "stop Brussels" nationale raadpleging en bepaalde aspecten van het migratie- en asielbeleid en non-discriminatie. Gezien de algemene situatie in Hongarije de Commissie zorgen baart, werd beslist om een brede politieke dialoog op te starten met de Hongaarse autoriteiten, de andere lidstaten en het Europees Parlement.

Na een juridische analyse van de *Higher Education Act* concludeerde de EC eind april dat bepalingen van die wet in strijd zijn met EU-regelgeving (onder andere met betrekking tot vrijheden van de interne markt en het Handvest van de Grondrechten) en kondigde ze aan een inbreukprocedure op te starten tegen Hongarije.

Ik ben van mening dat de EC als behoeder van de rechtsstaat in de EU het best geplaatst is om deze dialoog aan te gaan en steun dan ook ten volle deze initiatieven en acties van de Commissie en zal dat ook in de toekomst blijven doen.

À cet effet, le gouvernement hongrois a créé un groupe de travail interdépartemental composé de représentants du Ministère des Capacités humaines, qui est chargé de l'enseignement, du Ministère de la Justice, du Ministère des Affaires étrangères, *etc*., afin de procéder à une nouvelle évaluation de la situation. Le gouvernement hongrois a déclaré que ce groupe de travail invitera l'Université CEU à participer à des concertations. Cependant, les propositions concrètes du groupe de travail sont toujours attendues et il n'y a, d'ailleurs, pas encore eu de rencontres avec les acteurs concernés.

2. et 3. Position et initiatives.

Suite aux récents développements en Hongrie, divers acteurs dans l'UE et dans le reste du monde ont exprimé publiquement leurs préoccupations, concernant un certain nombre de dispositions récentes qui seraient potentiellement en contradiction avec la législation de l'UE.

Lors de la 25ème session (mai 2016) de l'Examen périodique universel de l'ONU, la situation de la Hongrie a été examinée, et la Belgique a exprimé son inquiétude face aux initiatives législatives qui pourraient compliquer le fonctionnement des ONG.

Les années précédentes, la Commission européenne a pris plusieurs initiatives relatives au respect de l'État de droit et des droits fondamentaux en Hongrie.

Le 12 avril 2017, la Commission européenne (CE) a organisé un débat à propos d'un certain nombre de dispositions récentes, entre autres le *Higher Education Act*, la consultation nationale "stop Brussels" et certains aspects de la politique de migration et d'asile et de non-discrimination. La Commission, inquiète à propos de la situation générale en Hongrie, a décidé d'entamer un large dialogue politique avec les autorités hongroises, les autres États membres et le Parlement européen.

Après une analyse juridique du *Higher Education Act*, la CE a conclu fin avril que certaines dispositions de cette loi sont en contradiction avec la réglementation européenne (entre autres concernant les libertés en lien avec le marché intérieur et la Charte des droits fondamentaux) et a annoncé le lancement d'une procédure d'infraction contre la Hongrie.

Je suis d'avis que la CE, en tant que gardienne de l'État de droit dans l'UE, est la mieux placée pour entamer ce dialogue. Je soutiens donc pleinement ces initiatives et actions de la Commission, et continuerai à le faire dans le futur.

Daarnaast dient ook vermeld te worden dat het Europees Parlement op 17 mei een resolutie heeft aangenomen waarin wordt opgeroepen om artikel 7 van het Verdrag van de Europese Unie te activeren, dat voorziet in een mechanisme om EU-waarden af te dwingen.

4. Project periodiek onderzoek naar rechtsstaat in de EU.

Op de Raad Algemene Zaken in februari 2016 heb ik voorgesteld om een periodieke evaluatie van de toestand van de rechtsstaat en de fundamentele rechten binnen de EU-lidstaten op te starten.

Eind 2016 werd door 12 *like minded* lidstaten een document opgesteld ter voorbereiding van de Raad Algemene Zaken, waar dit document werd goedgekeurd. De mogelijkheid om te evolueren in de richting van een *peer review* bij een volgende evaluatie van de dialoog over de rechtsstaat in 2019 wordt daarin expliciet vermeld.

Par ailleurs, il faut également mentionner que le 17 mai, le Parlement européen a adopté une résolution appelant à l'activation de l'article 7 du Traité de l'Union européenne. Cet article prévoit un mécanisme destiné à faire respecter les valeurs européennes.

4. Projet de revue périodique de l'État de droit dans l'UE.

En février 2016, au Conseil Affaires générales, j'ai proposé de mettre en place une revue périodique de la situation de l'État de droit et des droits fondamentaux au sein des États membres de l'UE.

Fin 2016, 12 États membres aux vues similaires ont rédigé un document préparatoire au Conseil Affaires générales, qui a approuvé ce document. La possibilité d'évoluer dans la direction d'un examen par les pairs *peer review* au moment de la prochaine évaluation du dialogue sur l'État de droit en 2019 y est explicitement mentionnée.

DO 2016201716229

Vraag nr. 1050 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 09 mei 2017 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Kameroen. - Willekeurige aanhoudingen.

Volgens Amnesty International gaat de strijd tegen Boko Haram in Kameroen gepaard met willekeurige aanhoudingen, geheime detentie, folteringen en gedwongen verdwijningen.

1. Wat is uw analyse van de situatie ter plaatse?

2. Welke maatregelen hebt u in dat verband op internationaal niveau genomen om ervoor te zorgen dat de mensenrechten in dat land worden geëerbiedigd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 13 juni 2017, op de vraag nr. 1050 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 09 mei 2017 (Fr.):

1. In Kameroen zijn terroristische groeperingen actief. Het gaat met name om Boko Haram dat in het Noorden het land binnendringt. Tegen deze achtergrond krijgt het land af te rekenen met veiligheidsproblemen en ernstige mensenrechtenschendingen. Boko Haram maakt zich onder andere schuldig aan moord, foltering, kidnapping en de rekrutering van kindsoldaten.

DO 2016201716229

Question n° 1050 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 09 mai 2017 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Cameroun. - Arrestations arbitraires.

La lutte contre Boko Haram au Cameroun s'accompagne, d'après *Amnesty International*, d'arrestations arbitraires, de détentions au secret, d'actes de torture et de disparitions forcées.

1. Quelle est votre analyse de la situation sur place?

2. Dans ce cadre, quelles mesures avez-vous prises au niveau international afin que les Droits de l'Homme soient respectés dans ce pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 13 juin 2017, à la question n° 1050 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 09 mai 2017 (Fr.):

1. Des groupements terroristes, tels que Boko Haram, qui tentent de s'introduire par le Nord, sont actifs au Cameroun. Dans ce contexte, le pays est aux prises avec des problèmes de sécurité et de graves violations des droits de l'homme. Boko Haram est entre autres coupable d'assassinat, de torture, de kidnapping et du recrutement d'enfants-soldats.

In hun strijd tegen het terrorisme zetten de Kameroense overheden sterke middelen in, die voornamelijk kaderen in de antiterrorismewet die in 2014 werd aangenomen. Deze wet werd bij haar adoptie bekritiseerd door het maatschappelijk middenveld, onder meer omwille van haar uitgebreid karakter. Zo voorziet de wet in de doodstraf voor daden van terrorisme. Er zijn inderdaad berichten van mensenrechtenschendingen in de context van de strijd tegen terrorisme.

De situatie lijkt echter verbeterd sedert het begin van de militaire campagne tegen Boko Haram in 2014, maar sommige nefaste praktijken zouden nog steeds aanwezig zijn. Amnesty International zou binnenkort inderdaad een rapport in dit verband uitbrengen, waarvan ik momenteel ook niet over meer details beschik.

2. Respect voor mensenrechten in de strijd tegen terrorisme is een Belgische en EU prioriteit. België en de EU zetten zich dan ook zowel op bilateraal als multilateraal vlak in voor respect voor mensenrechten in de strijd tegen terrorisme.

De EU besteedt in haar ontwikkelingsstrategie voor Kameroen aandacht voor de justitiesector en tracht bij te dragen tot beter respect voor het recht op een eerlijk proces, betere detentie-omstandigheden en respect voor mensenrechten. De EU ondersteunde reeds meerdere concrete projecten om de omstandigheden in gevangenissen te verbeteren.

Op 23 mei 2017 vond een politieke dialoog (cf. artikel 8 van de Akkoorden van Cotonou) plaats tussen de EU en Kameroen, die focuste op het thema mensenrechten. De EU haalde hierbij berichten aan over gevallen van foltering en wrede of onmenselijke behandeling en arbitraire arrestaties van personen die ervan beschuldigd worden Boko Haram te steunen. De EU benadrukte het belang van de nood aan grondige en onafhankelijke onderzoeken naar alle aantijgingen van mensenrechtenschendingen. Naar aanleiding van deze dialoog nodigde de minister van Justitie de EU posthoofden uit om een gevangenis in Yaoundé te bezoeken.

Dans leur lutte contre le terrorisme, les autorités camerounaises ont mobilisé des moyens importants qui s'inscrivent principalement dans la lignée de la loi antiterroriste. Celle-ci a été adoptée en 2014 et a fait l'objet de critiques de la part de la société civile, entre autres eu égard à l'étendue de la portée de la loi: elle prévoit ainsi la peine de mort pour les auteurs d'actes terroristes. Des rapports font en effet état de violations des droits de l'homme dans le cadre de la lutte contre le terrorisme.

La situation semble cependant s'être améliorée depuis le début de la campagne militaire contre Boko Haram en 2014, mais certaines pratiques néfastes seraient toujours d'actualité. Amnesty International devrait d'ailleurs sous peu publier un rapport à ce propos. Je ne dispose pas encore d'informations plus détaillées à ce sujet.

2. Le respect des droits de l'homme dans la lutte contre le terrorisme est une priorité belge et européenne. La Belgique et l'UE s'engagent donc aussi bien au niveau bilatéral que multilatéral pour plus de respect des droits de l'homme dans le cadre de la lutte contre le terrorisme.

L'UE porte une attention particulière au secteur de la justice dans sa stratégie de développement pour le Cameroun et tente de contribuer à un plus grand respect du droit à un procès équitable, à mettre en place de meilleures conditions de détention et à favoriser le respect des droits de l'homme. L'UE a déjà soutenu plusieurs projets concrets d'amélioration des conditions de vie dans les prisons.

Le 23 mai 2017, un dialogue politique (cf. article 8 des Accords de Cotonou) a eu lieu entre l'UE et le Cameroun. Ce dialogue portait essentiellement sur le thème des droits de l'homme. L'UE a relevé à ce sujet des rapports portant sur des cas de torture, de peines ou traitements inhumains et d'arrestations arbitraires de personnes accusées de soutenir Boko Haram. L'UE a souligné l'importance de réaliser des enquêtes approfondies et indépendantes sur les accusations de violations des droits de l'homme. Suite à ce dialogue, le ministre de la Justice a invité les chefs de postes européens à visiter une prison à Yaoundé.

DO 2016201716569

Vraag nr. 1061 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van der Maelen van 30 mei 2017 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

Het bewijs van schrapping uit de bevolkingsregisters. - Model 8.

Elke Belg die zijn gewone verblijfplaats in het buitenland wil vestigen, moet hiervan - ten laatste de dag vóór zijn vertrek - aangifte doen bij het gemeentebestuur van zijn woonplaats. Hij ontvangt dan een bewijs van schrapping uit de bevolkingsregisters, model 8.

Nu blijkt dat dit document, voor wat België betreft, veel varianten kent afhankelijk van de woonplaats waarin u zich laat uitschrijven. De douane en bevolkingsdiensten in het buitenland worden daardoor geconfronteerd met verschillende formulieren wat voor deze diensten zeer verwarrend is. Zo levert het ene gemeentebestuur een document af dat beide partners vermeldt en een andere gemeente een model 8 voor elke partner apart. Op het ene formulier staat het vertrekadres en op het andere niet. Er zit geen lijn in.

Vanwege de taalwetgeving moeten deze model 8-formulieren in de lokale taal worden afgeleverd, hetgeen - zeker in geval van Nederlandstalig documenten - voor veel vertaalwerk zorgt bij vestiging in het buitenland. Vertalingen die dan weer door onze ambassades als eensluidend moeten verklaard worden. Dit is een tijdrovende bezigheid, mede omdat deze modellen 8 schijnbaar makkelijk na te maken zijn. Ze dragen geen specifiek kleur, watermerk of logo. Terwijl de exemplaren van andere EU-landen veel authentieker ogen en er dus minder reden tot betwisting is.

Het feit dat het de gemeente is die het document opmaakt, is wellicht de oorzaak van het feit dat maar één taal wordt gebruikt. De gemeenten vallen onder een taalwetgeving die teruggaat tot de jaren 60. Dit terwijl identiteitskaart en reispas door de FOD's worden uitgegeven, zij mogen wél andere talen dan de drie landstalen gebruiken.

1. Wat zijn de algemene richtlijnen voor de gemeenten met betrekking tot het model 8-uitschrijvingsformulier?

2. Waarom zijn niet alle model 8-formulieren uniform? Kan u de bovenstaande variaties (vertrekadres, al dan niet vermelden partner) en/of andere afwijkingen van het origineel verklaren?

DO 2016201716569

Question n° 1061 de monsieur le député Dirk Van der Maelen du 30 mai 2017 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Le certificat de radiation des registres de la population 'modèle 8'.

Tout Belge souhaitant établir sa résidence habituelle à l'étranger doit le déclarer auprès de l'administration communale de son domicile au plus tard la veille de son départ. Il reçoit alors un certificat de radiation des registres de la population 'modèle 8'.

Il s'avère néanmoins que ce document connaît, en Belgique, de nombreux avatars selon le lieu de résidence duquel on se fait rayer. Les douanes et les services de la population à l'étranger sont dès lors confrontés à divers types de formulaires, ce qui est très déroutant pour eux. Si telle administration communale délivre un document qui mentionne les deux partenaires, telle autre délivre un 'modèle 8' à chacun des deux partenaires. Sur tel formulaire, on mentionne l'adresse originelle et sur l'autre, elle est omise. Ce n'est pas cohérent.

Or aux termes de la législation linguistique, ces formulaires 'modèle 8' doivent être délivrés dans la langue locale, ce qui nécessite beaucoup de traductions lors d'un établissement à l'étranger, surtout dans le cas de documents rédigés en néerlandais. Et ces traductions doivent ensuite être certifiées conformes par nos ambassades. Ces tâches sont chronophages, notamment parce que ces 'modèles 8' sont apparemment faciles à contrefaire. Ils n'ont pas de couleur, de filigrane ou de logo spécifique. Les exemplaires des autres pays de l'UE paraissent bien plus authentiques et fournissent moins matière à contestation.

Le fait que ce soit la commune qui établisse le document explique peut-être pourquoi une seule langue est employée. Les communes sont soumises à une législation linguistique qui remonte aux années 60. La carte d'identité et le passeport sont, quant à eux, délivrés par les SPF qui, pour leur part, peuvent user d'autres langues que les trois langues nationales.

1. Quelles sont les directives générales pour les communes en matière de formulaire de radiation 'modèle 8'?

2. Pourquoi n'existe-t-il pas de formulaire 'modèle 8' uniforme? Pouvez-vous expliquer les disparités susmentionnées (adresse originelle, mention ou non du partenaire) et/ou d'autres différences par rapport à l'original?

3. Waarom voorziet de FOD Buitenlandse Zaken, op vraag van de gemeente, ook geen uitschrijvingsformulier (model 8) in andere talen bij verhuis naar het buitenland?

4. Waarom is het zo dat gemeenten quasi autonoom de bevolkingsregisters bijhouden? Zou die taak ook niet via de FOD's kunnen gaan?

5. Waarom zijn de model 8-formulieren niet voorzien van een watermerk of op speciaal papier zodat de authenticiteit makkelijker kan aangetoond worden? Op basis waarvan bepaalt men de authenticiteit momenteel?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen van 13 juni 2017, op de vraag nr. 1061 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van der Maelen van 30 mei 2017 (N.):

Ik informeer het geachte lid dat zijn vraag onder de bevoegdheid valt van de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken, de heer Jan Jambon (Vraag nr. 2324 van 29 juni 2017).

3. Pourquoi le SPF Affaires étrangères ne délivre-t-il pas lui aussi, à la demande des communes, de formulaire de radiation 'modèle 8' dans d'autres langues en cas de déménagement à l'étranger?

4. Pourquoi les communes tiennent-elles les registres de la population de façon quasi autonome? Cette tâche ne pourrait-elle pas se faire également par le truchement des SPF?

5. Pourquoi les formulaires 'modèle 8' ne sont-ils pas pourvus d'un filigrane ou ne sont-ils pas imprimés sur un papier spécial afin que leur authenticité puisse être démontrée plus facilement? Sur la base de quels éléments en établit-on l'authenticité actuellement?

Réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales du 13 juin 2017, à la question n° 1061 de monsieur le député Dirk Van der Maelen du 30 mai 2017 (N.):

J'informe l'honorable membre que sa question relève des compétences du vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur, monsieur Jan Jambon (Question n° 2324 du 29 juin 2017).

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2015201607987

Vraag nr. 761 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 24 februari 2016 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Radiotherapeutische behandelingen.

Onze Belgische ziekenhuizen staan bekend om hun expertise en kennis op gebied van onderzoek, preventie en de behandeling van kanker en tumoren.

Radiotherapie vormt vaak een onderdeel van kankerbehandelingen. Bestralingen hebben als doel kankercellen te vernietigen en de ziekte van de patiënt op die manier een halt toe te roepen en terug te dringen.

1. Hoeveel radiotherapeutische diensten zijn er momenteel in België? Hoe ziet de geografische verdeling eruit (per Gewest)?

2. Hoeveel individuele mensen ondergingen in de jaren 2011, 2012, 2013, 2014 en 2015 een radiotherapeutische behandeling (bestraling)? Graag een verdeling per ziekenhuis.

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2015201607987

Question n° 761 de madame la députée Els Van Hoof du 24 février 2016 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La radiothérapie.

L'expertise et la connaissance en matière de recherche, de prévention, ainsi que de traitement des cancers et tumeurs font la renommée de nos hôpitaux belges.

Dans le cadre des traitements contre le cancer, la radiothérapie fait souvent partie intégrante du traitement. L'irradiation a pour objectif la destruction des cellules cancéreuses afin de mettre un terme au développement de la maladie et d'en induire une rémission.

1. Combien de services de radiothérapie existe-t-il actuellement en Belgique? Comment sont-ils répartis géographiquement (par Région)?

2. Pour ce qui est des années 2011, 2012, 2013, 2014 et 2015, combien de patients ont-ils été soumis à un traitement par radiothérapie (irradiation)? Je souhaiterais obtenir une répartition par hôpital.

3. Hoeveel radiotherapeutische sessies werden er voor al deze patiënten samen uitgevoerd in de jaren 2011, 2012, 2013, 2014 en 2015? Graag een opdeling per ziekenhuis.

4. Welke bedragen werden er in deze jaren door de sociale zekerheid uitgekeerd om deze radiotherapeutische behandelingen te betalen? Graag een opdeling per ziekenhuis.

5. Soms worden patiënten niet op de correcte plaats bestraald.

a) Gebeurt er een registratie van de bestralingen die niet op de correcte plaats of wijze werden uitgevoerd? Hoe en waar gebeurt die registratie?

b) Hoeveel niet-correct uitgevoerde radiotherapeutische sessies (bestralingen) werden geregistreerd voor de jaren 2011, 2012, 2013, 2014 en 2015? Graag een opdeling per ziekenhuis.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 761 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 24 februari 2016 (N.):

1. Er zijn 25 radiotherapie centra in België waarvan enkele worden uitgebaat in samenwerkingsverband tussen meerdere ziekenhuizen. De tabel in bijlage 1 bevat de lijst met centra, verdeeld per regio.

2 en 4. De tabel in bijlage 2 bevat het aantal rechthebbenden waarvoor in de jaren 2009 tot en met 2013 minstens één forfaitair honorarium voor een bestralingsreeks werd aangerekend in het kader van een klassieke of dag hospitalisatie. De uitgaven die in dezelfde bijlage worden vermeld voor deze rechthebbenden betreffen de terugbetalingen van de nomenclatuurcodes in artikel 18 § 1 en § 2, A, b). Het gaat dus enkel om de kosten voor de bestralingsreeks (overwegend forfaitaire honoraria), niet om de overige kosten voor verpleging en opname. De gegevens zijn opgesplitst per geanonimiseerd ziekenhuis.

De resultaten zijn gebaseerd op de gegevens in verband met de anonieme ziekenhuisverblijven (SHA, versies 17 tot en met 21) en de gegevens in verband met de anonieme daghospitalisaties in een ziekenhuis (ADH, versies 6 tot en met 10).

Gezien een rechthebbende in beide databronnen een verschillend geanonimiseerd patiëntennummer kan hebben, is het mogelijk dat een patiënt twee maal geteld wordt indien hij of zij in hetzelfde jaar zowel een bestralingsreeks onderging in het kader van een klassieke hospitalisatie, als een daghospitalisatie.

3. Pour ce qui est des années 2011, 2012, 2013, 2014 et 2015, quel est le montant total cumulé des séances de radiothérapie subies par l'ensemble de ces patients? Je souhaiterais obtenir une répartition par hôpital.

4. Pour ce qui des années susmentionnées, quel montant la sécurité sociale a-t-elle déboursé pour le paiement de ces traitements? Je souhaiterais obtenir une répartition par hôpital.

5. Il arrive que les patients ne soit pas traités au bon endroit.

a) Le cas échéant, les erreurs d'emplacement ou d'exécution sont-elles enregistrées? Comment le sont-elles et où ces enregistrements se déroulent-t-ils?

b) Pour ce qui est des années 2011, 2012, 2013, 2014 et 2015, combien de séances de radiothérapie (irradiation) mal exécutées ont-elles été enregistrées? Je souhaiterais obtenir une répartition par hôpital.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 761 de madame la députée Els Van Hoof du 24 février 2016 (N.):

1. Il y a 25 centres de radiothérapie en Belgique dont certains sont exploités en collaboration entre plusieurs hôpitaux. Le tableau en annexe 1 reprend la liste de ces centres, répartis par Région.

2 et 4. Le tableau en annexe 2 reprend le nombre de bénéficiaires pour lesquels au moins un honoraire forfaitaire pour une série d'irradiations a été facturé dans le courant des années 2009 à 2013, dans le cadre d'une hospitalisation classique ou d'une hospitalisation de jour. Les dépenses pour ces bénéficiaires, qui sont reprises dans la même annexe, concernent les remboursements des codes de nomenclature de l'article 18 § 1 et § 2, A, b). Il s'agit donc uniquement des coûts d'irradiations (principalement des honoraires forfaitaires), et non d'autres coûts de soins infirmiers ou d'hospitalisation. Ces dépenses sont ventilées par hôpital anonymisé.

Les résultats sont basés sur les données relatives aux séjours hospitaliers anonymes (SHA, versions 17 jusqu'à 21) et sur les données relatives aux hospitalisations de jour anonymes en hôpital (ADH, versions 6 jusqu'à 10).

Étant donné qu'un même bénéficiaire peut avoir un numéro de patient anonymisé différent dans les deux sources de données, il est possible qu'un patient soit compté deux fois s'il (ou elle) a eu une série d'irradiations dans le cadre d'une hospitalisation classique ainsi que dans le cadre d'une hospitalisation de jour et ce, au cours de la même année.

Ongeveer 13 % van de ZIV-uitgaven voor een bestralingsreeks (exclusief uitgaven voor verpleging en opname) wordt aangerekend in het kader van een klassieke hospitalisatie en 3 % in het kader van een daghospitalisatie (schattingen voor het prestatiejaar 2013, op basis van de permanente steekproef (EPS), Release 10, Basissteekproef 2009-2014).

Omdat de tabel in bijlage 2 enkel de klassieke hospitalisaties en daghospitalisaties betreft (samen dus goed voor +/- 16 % van de ZIV-uitgaven voor de onderzochte bestralingsreeksen), bevat de tabel in bijlage 3 een schatting van het aantal rechthebbenden waarvoor in de jaren 2011 tot en met 2014 minstens één forfaitair honorarium voor een bestralingsreeks werd aangerekend in het kader van een klassieke hospitalisatie, een dag hospitalisatie of een ambulante behandeling. De uitgaven die in dezelfde bijlage worden vermeld voor deze rechthebbenden betreffen wederom enkel de terugbetalingen van de nomenclatuurcodes in artikel 18 § 1 en § 2, A, b). De verschillen in aantallen tussen bijlage 2 en 3 zijn dus te wijten aan de inclusie van de ambulante bestralingsreeksen.

De resultaten zijn gebaseerd op een extrapolatie van een steekproef van 1/40e van de sociaal verzekerden in België. Gezien de steekproef niet representatief is op het niveau van de individuele ziekenhuizen, worden ze gegeven per provincie.

3. De nomenclatuur laat niet toe om te antwoorden op deze vraag gezien bepaalde prestaties (bijvoorbeeld: 444135-444135-146) forfaitaire bedragen zijn voor de gehele bestralingsreeks, dus de verschillende fracties / bestralingssessies samen (bijvoorbeeld 11 tot 35 fracties voor voormeld nomenclatuurnummer).

5. a) In juni 2008 werden de modaliteiten en criteria overeengekomen met de sector voor de melding aan het Federaal Agentschap voor Nucleaire controle (FANC) van significante gebeurtenissen in het domein van de stralingsbescherming binnen de radiotherapie. Tegelijkertijd werd tevens een consensus bereikt betreffende de invoering in alle diensten radiotherapie van een intern registratie- en analysesysteem voor de (vele kleine) incidenten en bijnaincidenten die veel vaker voorkomen dan de grote, meer ernstige incidenten en die vaak waardevolle informatie bevatten over de lacunes in de bestaande defensie- en afweersystemen.

À peu près 13 % des dépenses-AMI pour une série d'irradiations (à l'exclusion des dépenses pour les soins infirmiers et l'admission) sont facturées dans le cadre d'une hospitalisation classique et 3 %, dans le cadre d'une hospitalisation de jour (estimation pour l'année de prestation 2013, sur base de l'échantillon permanent (EPS), Release 10, Échantillon de base 2009-2014).

Dans la mesure où le tableau en annexe 2 ne concerne que les hospitalisations classiques et les hospitalisations de jour (qui représentent ensemble +/- 16 % des dépenses-AMI pour les séries d'irradiations analysées), le tableau en annexe 3 reprend une estimation du nombre de bénéficiaires pour lesquels au moins un honoraire forfaitaire pour une série d'irradiations a été facturé dans le courant des années 2011 à 2014, dans le cadre d'une hospitalisation classique, d'une hospitalisation de jour ou d'un traitement ambulatoire. Les dépenses pour ces bénéficiaires, qui sont repris dans la même annexe, concernent les remboursements des codes nomenclature de l'article 18 § 1 et § 2, A, b). Les différences entre les annexes 2 et 3 sont donc liées à l'inclusion des séries d'irradiations ambulatoires.

Les résultats sont basés sur une extrapolation d'un échantillon de 1/40e des assurés sociaux belges. Puisque l'échantillon n'est pas représentatif au niveau des hôpitaux individuels, ils sont repris par province.

3. La nomenclature ne permet pas de répondre à cette question car certaines prestations (par exemple: 444135-146) sont des montants forfaitaires pour la totalité des séances d'irradiation et, par conséquent, pour les différentes fractions/sessions d'irradiation (par exemple: 11 à 35 fractions pour le code nomenclature susmentionné).

5. a) En juin 2008, les modalités et critères concernant la communication à l'Agence fédérale de contrôle nucléaire (AFCN) d'incidents significatifs dans le domaine de la protection contre les rayonnements en radiothérapie ont été élaborés avec le secteur. Parallèlement, on a abouti à un consensus concernant l'introduction, dans tous les services de radiothérapie, d'un système interne d'enregistrement et d'analyse pour les (nombreux petits) incidents et quasi-incidents qui surviennent beaucoup plus souvent que les grands incidents, beaucoup plus graves, qui souvent comportent des informations précieuses quant aux lacunes dans les systèmes de défense et de protection existants.

Het is ook in dit kader dat het College der Geneesheren Radiotherapie (in samenwerking met de FOD Volksgezondheid en het Nationaal Kankerplan) van start is gegaan met de creatie van een nationale databank voor de vrijwillige registratie van (bijna-)incidenten en voor de uitwisseling van informatie over hun oorzaken en gevolgen. Op die manier kan de ervaring die lokaal wordt opgedaan in één radiotherapie afdeling de hele sector ten goede komen.

Samengevat kan men dus onderscheid maken tussen:

- de melding aan het FANC van significante gebeurtenissen die voldoen aan de criteria voor melding aan het FANC;

- het intern registratie- en analysesysteem voor (bijna-)incidenten binnen elke dienst radiotherapie;

- de registratie van (bijna-)incidenten door de diensten radiotherapie in een nationale databank, beheerd door het College Radiotherapie.

b) In 2011 werden drie patiënten-gerelateerde gebeurtenissen gemeld aan het FANC, in 2014 zes en in 2015 vijf. Het FANC respecteert de anonimiteit van de ziekenhuizen die melden (*no blame, no shame* cultuur), zoals ook overeengekomen met de sector in 2008.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

C'est aussi dans ce cadre que le Collège des médecins de radiothérapie (en collaboration avec le SPF Santé publique et le Plan national cancer) a lancé la création d'une banque de données nationale pour l'enregistrement volontaire d'incidents et de quasi-incidents et pour l'échange d'informations relatives à leurs causes et répercussions. Ainsi, l'expérience acquise au niveau local au sein d'un département de radiothérapie peut servir à l'ensemble du secteur.

En résumé, on peut donc faire une distinction entre:

- la communication à l'AFCN d'incidents significatifs répondant aux critères de communication à l'AFCN;

- le système interne d'enregistrement et d'analyse d'incidents ou quasi-incidents au sein de chaque service de radiothérapie;

- l'enregistrement d'incidents ou quasi-incidents par les services de radiothérapie dans une banque de données gérée par le Collège Radiothérapie.

b) En 2011, trois incidents liés à des patients ont été signalés à l'AFCN, en 2014, six et en 2015, cinq. L'AFCN respecte l'anonymat des hôpitaux qui signalent des incidents (culture dite *no blame, no shame*), comme également convenu avec le secteur en 2008.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2015201610365

Vraag nr. 972 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 16 juni 2016 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Combo ziekenhuis- en thuisverpleging.

Steeds meer ziekenhuisverpleegkundigen zouden ook als thuisverpleegkundige bijklussen.

1. Kunt u voor de laatste vijf jaar, in het totaal en opgesplitst per landsdeel, aangeven:

a) hoeveel verpleegkundigen er in het totaal werken;

b) hoeveel studeren er af;

c) hoeveel vragen een visum aan;

d) hoeveel vragen een RIZIV-nummer aan;

e) hoeveel zijn werkzaam in een ziekenhuis;

DO 2015201610365

Question n° 972 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 16 juin 2016 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La combinaison des soins infirmiers et des soins à domicile.

Un nombre croissant d'infirmiers hospitaliers exerceraient des activités d'appoint à domicile.

1. Pouvez-vous indiquer, pour les cinq dernières années, le nombre total et ventilé par région:

a) d'infirmiers qui travaillent;

b) d'infirmiers qui terminent leurs études;

c) d'infirmiers qui introduisent une demande de visa;

d) d'infirmiers qui introduisent une demande de numéro INAMI;

e) d'infirmiers qui exercent leurs activités dans un hôpital;

f) hoeveel zijn werkzaam in een RVT/ROB;

g) hoeveel zijn werkzaam als zelfstandige thuisverpleegkundige (opgedeeld in groepsverband en solo thuisverpleegkundige)?

2. a) Hoeveel verpleegkundigen combineren een job als verpleegkundige in het ziekenhuis met een job in de thuisverpleging?

b) Wat is het gemiddelde en *range* van het aantal uren werk als verpleegkundige in een ziekenhuis en dat in de thuisverpleging?

c) Hoeveel van het totaal aantal verpleegkundigen in de ziekenhuizen heeft een bij-job in de thuisverpleging?

d) Stelt dit problemen naar keuzevrijheid voor de patiënt? Het zou logisch zijn dat de verpleegkundige in het ziekenhuis of het ziekenhuis zelf ook naar zichzelf/werknemer in de thuisverpleging doorverwijst, in plaats van een oplijsting te maken van alle beschikbare opties voor thuisverpleging. Plant u iets om hier soelaas te bieden?

3. Op welke manier wordt er nagegaan of verpleegkundigen geen zelfde prestaties dubbel aanrekenen, een problematiek waar u in uw antwoord op de thuisverpleegkundige organisaties naar verwees?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 972 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 16 juni 2016 (N.):

1. De laatst beschikbare gegevens dateren van 2009 en zijn afkomstig van het rapport *Verpleegkundigen op de arbeidsmarkt 2004-2009*. Dit kan u via deze weg terugvinden:

http://overlegorganen.gezondheid.belgie.be/nl/documenten/hwf-verpleegkundigen-op-de-arbeidsmarkt-2004-2009

De informatie die hier getoond wordt, is eveneens terug te vinden in het rapport.

a) Evolutie erkende verpleegkundigen 2004-2009

f) d'infirmiers qui exercent leurs activités dans une maison de repos et de soins (MRS) ou une maison de repos pour personnes âgées (MRPA);

g) d'infirmiers indépendants à domicile (ventilé en fonction des groupes d'infirmiers et des infirmiers individuels)?

2. a) Combien d'infirmiers combinent-ils emploi à l'hôpital et emploi à domicile?

b) Quelle est la moyenne et le nombre des heures prestées par les infirmiers hospitaliers et les infirmiers à domicile?

c) Sur le nombre total d'infirmiers hospitaliers, combien exercent-ils des activités d'appoint à domicile?

d) Cette situation pose-t-elle problème aux patients en termes de liberté de choix? Il serait logique que les infirmiers hospitaliers et les hôpitaux eux-mêmes proposent également leurs services de soins à domicile au lieu d'établir une liste des options disponibles en matière de soins à domicile. Prévoyez-vous de prendre des mesures en vue de remédier à ce problème?

3. De quelle manière examine-t-on si les infirmiers ne pratiquent pas la double-facturation, problématique que vous évoquez dans votre réponse sur les organisations de soins à domicile?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 972 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 16 juin 2016 (N.):

1. Les dernières données disponibles datent de 2009 et proviennent du rapport *Infirmiers sur le marché du travail 2004-2009*. Vous pouvez le consulter via ce lien:

http://organesdeconcertation.sante.belgique.be/fr/documents/hwf-infirmiers-sur-le-marche-du-travail-2004-2009

Les informations montrées ici se trouvent également dans le rapport.

a) Évolution du nombre d'infirmiers enregistrés 2004-2009

	Totaal/*Total*						Evolutie/ *Évolution*	
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	N	%
Vlaams Gewest/Actief in België/ *Région flamande/Actif en Belgique*	76 023	77 448	78 915	80 207	81 283	82 638	6 615	8,70%
Waals Gewest/Actief in België/ *Région wallonne/Actif en Belgique*	31 131	32 957	34 335	35 168	35 947	36 754	5 623	18,06%
Brussels Hoofstedelijk Gewest/Actief in België/ *Région de Bruxelles Capitale/Actif en Belgique*	5 940	6 070	5 461	5 519	5 567	5.698	-242	-4,07%
Totaal/Actief in België/ *Total/Actif en Belgique*	113 919	117 346	119 623	121 991	124 064	126 473	12 554	11,02%

Bron: Plancad Verpleegkundigen op de arbeidsmarkt 2004-2009

Tabellen 31 tot en met 34 op p51-53 tonen de evolutie van de erkende verpleegkundigen.

b) Deze informatie kan u bij de gemeenschappen bekomen.

c)

Source: Plancad Infirmiers sur le marché du travail 2004-2009

Les tableaux 31 à 34 inclus aux pages 51-53 montrent l'évolution du normbre d'infirmiers.

b) Vous pouvez obtenir ces informations auprès des Communautés.

c)

	België/ *Belgique*	Vlaams Gewest/ *Région flamande*	Waals Gewest/ *Région wallonne*	Brussels Hoofdstedelijk Gewest/ *Région de Bruxelles-Capitale*
2011	6 114	3 176	2 263	675
2012	6 846	3 732	2 365	749
2013	7 937	4 453	2 762	722
2014	7 977	4 553	2 725	699
2015	8 286	4 691	2 815	780

Bron: extractie uit het kadaster van de gezondheidszorgberoepsbeoefenaars met het recht om het beroep uit te oefenen

d) Het aantal verpleegkundigen dat een RIZIV-nummer aanvraagt is het volgende:

Source: extraction du cadastre des practiciens professionnels des soins de santé ayant le droit d'exercer la profession

d) Le nombre de praticiens de l'art infirmier qui demandent un numéro INAMI est le suivant:

Regio/ *Région*	VLAANDEREN/ *FLANDRE*		WALLONIE/ *WALLONIE*		BRUSSEL/ *BRUXELLES*		TOTAAL/ *TOTAL*		TOTAAL / *TOTAL*
Taal van het dossier/ *Langue du dossier*	F	N	F	N	F	N	F	N	
2011	105	1 401	1 162	10	318	15	1 585	1 426	3 011
2012	98	1 540	1 247	5	313	19	1 658	1 564	3 222
2013	75	1 709	1 375	10	322	16	1 772	1 735	3 507
2014	87	2 178	1 576	13	341	18	2 004	2 209	4 213
2015	84	2 242	1 439	10	269	11	1 792	2 263	4 055
Totaal/*Total*	449	9 070	6 799	48	1 563	79	8 811	9 197	18 008

De aantallen voor de parameter "Regio" is gebaseerd op het contactadres dat de verpleegkundige vermeldt in de aanvraag.

e) Aantal verpleegkundigen actief in een ziekenhuis voor de periode 2004-2009, opgedeeld per Gewest

Les chiffres du paramètre régional sont basés sur l'adresse de contact que le praticien de l'art infirmier a mentionnée dans sa demande.

e) Nombre d'infirmiers actifs dans une hôpital pour la période 2004-2009, ventilés par Région

	Totaal/*Total*						Evolutie/*Évolution*	
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	N	%
Vlaams Gewest/ *Région flamande*	42 138	43 097	43 714	44 207	44 852	45 461	3 323	7,89%
Waals Gewest/ *Région wallonne*	18 801	20 368	21 140	21 534	21 978	22 393	3 592	19,11%
Brussels Hoofstedelijk Gewest/ *Région de Bruxelles Capitale*	3 794	3 929	3 550	3 524	3 566	3 576	-218	-5,75%
Totaal/*Total*	65 164	67 861	68 908	69 849	71 101	72 210	7 046	10,81%
Bron/*Source: Plancad verpleegkundigen op de arbeidsmarkt 2004-2009*								

Bron: Plancad verpleegkundigen op de arbeidsmarkt 2004-2009

f) Het aantal verpleegkundigen werkzaam in ROB/RVT/CDV is het volgende:

Source: Plancad Infirmiers sur le marché du travail 2004-2009

f) Le nombre de praticiens de l'art infirmier travaillant en MRPA/MRS/CSJ est le suivant:

	2011-2012	2012-2013	2013-2014	2014-2015	2015-2016
Brussel/*Bruxelles*	1 454	1 497	1 524	1 577	1 596
Deutschspr. Gemeinschaft	83	83	83	87	88
Waals Regio/*Région Wallonne*	5 137	5 312	5 427	5 576	5 681
Vlaamse Gemeenschap/*Communauté flamande*	9 586	10 123	10 636	10 945	11 253
Totaal/*Total*	16 260	17 015	17 670	18 185	18 618

De periodes lopen van 1 juli tot en met 30 juni.

Les périodes s'étendent du 1*er* juillet au 30 juin inclus.

g) Ik beschik niet over de nodige informatie om deze vraag in haar geheel te beantwoorden.

Wel kan ik in dit kader verwijzen naar het antwoord op de Parlementaire vraag 1052 van de heer Denis Ducarme, volksvertegenwoordiger (publicatie antwoord op 17 februari 2017, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2016-2017, nr. 88), waarin enerzijds het aantal zelfstandige verpleegkundigen 2014-2015 is opgenomen dat bij het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV) is ingeschreven en anderzijds het aantal zelfstandige verpleegkundigen 2014-2015 waaraan het RIZIV gedurende de jaren 2014 en 2015 minstens één verstrekking heeft terugbetaald.

2. a) tot d) Het RIZIV werkt in het kader van het plan doelmatige zorg en van zijn bestuursovereenkomst momenteel aan een cartografie van praktijken, waarbij de gegevens wel zullen worden ingewonnen.

3. Dit thema komt aan bod in het door mij gevraagde Actieplan handhaving in gezondheidszorg 2016-2017 dat door het RIZIV en andere stakeholders in de gezondheidszorg werd opgesteld. Dit actieplan werd door de Algemene Raad van het RIZIV goedgekeurd op 18 juli 2016. Het actieplan bevat 15 structurele maatregelen inzake handhaving, tien maatregelen in het kader van de fraudebestrijding en negen maatregelen ter bevordering van de doelmatigheid van de gezondheidszorg en wordt momenteel uitgevoerd.

De structurele maatregelen dienen de efficiëntie en effectiviteit van de handhaving te verhogen, de transparantie in de gezondheidszorg te bevorderen en een aanklampend beleid mogelijk te maken.

Wat de sector van de thuisverpleegkunde betreft, zijn er diverse acties voorzien in het plan. Inzake het systematisch gebruik van de eID door de zorgverleners, is de sector van de thuisverpleegkunde de eerste sector van implementatie. Voor het opstellen van een cartografie van de zorgverleners actief in België, is de sector van de thuisverpleegkunde eveneens de eerste sector die aan bod komt.

Het plan voorziet eveneens een outliercontrole. Verpleegkundigen met een hoog aanrekenprofiel aan de ziekteverzekering worden systematisch gecontroleerd via terreincontroles en gesanctioneerd bij vaststelling van inbreuken, bijvoorbeeld voor het dubbel aanrekenen van prestaties.

g) Je ne dispose pas des infos nécessaires pour pouvoir répondre entièrement à cette question.

Dans ce cadre, je peux toutefois référer à la réponse à la question parlementaire n° 1052 de monsieur Denis Ducarme, député (publication de la réponse le 17 février 2017, *Questions et Réponses*, Chambre, 2016-2017, n° 88), qui reprend le nombre d'infirmiers indépendants 2014-2015 inscrits à l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) d'une part et le nombre d'infirmiers indépendants auxquels l'INAMI a remboursé au minimum une prestation durant les années 2014 et 2015 d'autre part.

2. L'INAMI établit actuellement, dans le cadre du plan efficacité des soins et de son contrat d'administration, une cartographie de pratiques, pour laquelle les données seront bel et bien recueillies.

3. Ce thème est abordé dans le Plan d'action contrôle des soins de santé 2016-2017 que j'ai demandé et qui a été élaboré par l'INAMI et par d'autres parties prenantes dans le domaine des soins de santé. Ce plan d'action a été approuvé par le Conseil général de l'INAMI le 18 juillet 2016. Le plan d'action comporte 15 mesures structurelles en matière de contrôle, dix mesures dans le cadre de la lutte contre la fraude et neuf mesures en vue de stimuler l'efficacité des soins de santé, et est actuellement exécuté.

Les mesures structurelles sont destinées à accroître l'efficience et l'effectivité du contrôle, à encourager la transparence dans le domaine des soins de santé et à permettre une politique proactive.

En ce qui concerne le secteur des soins infirmiers à domicile, diverses actions sont prévues dans le plan. Pour l'utilisation systématique de l'eID par les dispensateurs de soins, le secteur des soins infirmiers à domicile est le premier secteur de mise en oeuvre. Pour l'établissement d'une cartographie des dispensateurs de soins actifs en Belgique, le secteur des soins infirmiers à domicile est également le premier secteur concerné.

Le plan prévoit aussi un contrôle des écarts. Les infirmiers ayant un profil de facturation élevé à l'égard de l'assurance maladie sont systématiquement contrôlés au moyen de contrôles sur place et sont sanctionnés lors de la constatation d'infractions, par exemple la double facturation de prestations.

Ten slotte wordt de mogelijkheid onderzocht om een terugbetalingsplafond in te voeren in de sector van de thuisverpleegkunde: een plafond van aanrekenbare verstrekkingen waarboven de verzekeringsinstellingen geen terugbetaling meer voorzien. De overeenkomstencommissie verpleegkundigen- verzekeringsinstellingen heeft de opdracht gekregen een concreet voorstel hiervoor uit te werken. Dit heeft geleid tot een principepsakkoord waarvan nu wordt nagegaan hoe de randvoorwaarden technisch kunnen worden uitgevoerd.

DO 2015201611979

Vraag nr. 1147 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Beke van 21 september 2016 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

RSZ-verminderingen in het kader van de Taxshift.

Sinds begin van dit jaar is de RSZ-vermindering voor de eerste vijf aanwervingen uitgebreid naar een levenslange RSZ-vrijstelling voor de eerste aanwerving en een vermindering voor de tweede tot en met de zesde aanwerving gedurende een aantal kwartalen.

1. Kan u duiding geven bij het effect van deze verruimde maatregel?

2. a) Hoeveel nieuwe werkgevers zijn er tussen 1 januari 2016 en 30 juni 2016 bijgekomen? Graag cijfers voor België, voor de Gewesten en voor de provincies.

b) Hoe evolueren deze cijfers ten opzichte van het aantal nieuwe werkgevers in dezelfde periode in 2012, 2013, 2014 en 2015? Graag cijfers voor België, voor de Gewesten en voor de provincies.

c) In welke sectoren/activiteiten bevinden zich deze nieuwe werkgevers? Zijn er opvallende of structurele verschillen tussen de Gewesten en provincies wat het aantal nieuwe werkgevers per sector betreft?

d) Zijn er ook cijfers voor de tweede tot de zesde aanwervingen? Indien mogelijk, graag cijfers voor België, voor de Gewesten en voor de provincies.

e) Kunnen deze cijfers periodiek (per kwartaal) voor de hierboven vermelde niveaus ter beschikking gesteld worden, ter monitoring van de maatregel?

Enfin, la possibilité d'instaurer un plafond de remboursement dans le secteur des soins infirmiers à domicile est examinée: un plafond de prestations pouvant être facturées, au-delà duquel les organismes assureurs ne prévoient plus de remboursement. La commission de convention infirmiers-organismes assureurs s'est vu confier comme tâche d'élaborer une proposition concrète en la matière. Elle a débouché sur un accord de principe dont on examine à présent la manière dont les conditions accessoires peuvent être techniquement exécutées.

DO 2015201611979

Question n° 1147 de monsieur le député Wouter Beke du 21 septembre 2016 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les réductions des cotisations ONSS dans le cadre du tax shift.

La mesure de réduction des cotisations ONSS octroyée à l'employeur pour les cinq premiers engagements a été élargie au début de cette année: depuis, l'employeur bénéficie d'une exonération des cotisations ONSS illimitée dans le temps pour le premier recrutement et d'une réduction de ces cotisations pendant plusieurs trimestres pour l'engagement du deuxième au sixième travailleur.

1. Pourriez-vous fournir quelques précisions concernant les effets de l'élargissement de cette mesure?

2. a) Combien de nouveaux employeurs a-t-on dénombrés entre le 1*er* janvier et le 30 juin 2016? Pourriez-vous fournir les chiffres pour l'ensemble de la Belgique, par Région et par province?

b) Comment ces chiffres ont-ils évolué par rapport à la même période en 2012, 2013, 2014 et 2015? Pourriez-vous fournir les chiffres pour l'ensemble de la Belgique, par Région et par province?

c) Dans quels secteurs d'activité ces nouveaux employeurs se sont-ils lancés? Observe-t-on des différences notables ou structurelles entre les Régions et les provinces pour ce qui est du nombre de nouveaux employeurs par secteur?

d) Dispose-t-on également de chiffres pour les cinq engagements suivants (du deuxième au sixième)? Si possible, pourriez-vous fournir les chiffres pour l'ensemble de la Belgique, par Région et par province?

e) Ces chiffres peuvent-ils être mis à disposition sur une base périodique (par trimestre) pour les niveaux mentionnés ci-dessus dans le cadre du contrôle de cette mesure?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1147 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Beke van 21 september 2016 (N.):

1. De cijfers in de tabellen, die als bijlage opgenomen zijn, geven het effect van de genomen maatregel op een adequate manier weer.

2. a) en b) De eerste bijlage (*Nouveaux employeurs 2012_2016_localisation*) geeft voor de kwartalen vanaf het eerste kwartaal van 2012 tot en met het derde kwartaal van 2016 een verdeling weer, per provincie en per regio, van de werkgevers die voor het eerst aanspraak konden maken op een vermindering in het kader van de "+1-plannen" en die er ook effectief gebruik van hebben gemaakt.

Deze bijlage bevat twee tabellen: de eerste tabel met absolute cijfers van werkgevers, een tweede tabel met de percentages opgedeeld per kwartaal.

c) tot e) De tweede bijlage (*Nouveaux employeurs 2012_2016_localisation_activité*) omvat 14 overzichten: één voor het Koninkrijk, drie voor de regio's en tien voor de provincies. Ieder overzicht omvat voor alle kwartalen van 2012/1 tot en met 2016/3 een verdeling, per hoofdactiviteit van de werkgever (vastgesteld op basis van de indeling van de NACE nomenclatuur), de werkgevers die het recht hebben om voor het eerst aanspraak te maken op een vermindering in het kader van de "+1plannen" voor het betreffende kwartaal en die hiervan ook effectief gebruik hebben gemaakt.

Zoals in de eerste bijlage, omvat ieder overzicht twee tabellen: een eerste tabel met de absolute cijfers van de werkgevers en een tweede tabel met een opdeling van de percentages per kwartaal. Deze bijlage laat toe om te onderzoeken of zich belangrijke structurele wijzigingen hebben voorgedaan binnen de regio's en provincies.

Ter herinnering, alle statistische gegevens met betrekking tot een kwartaal worden ongeveer vijf maand na het verstrijken van betreffend kwartaal gegenereerd. Enerzijds is het mogelijk dat bijkomende aanvragen (tot bijdragevermindering) worden ingediend, anderzijds is de - noodzakelijke manuele - controle van de gegrondheid van deze aanvragen tot bijdragevermin deringen in het kader van de "+plannen" - nog niet beëindigd.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 1147 de monsieur le député Wouter Beke du 21 septembre 2016 (N.):

1. Les chiffres présentés dans les tableaux dans en annexe reflètent adéquatement l'impact de la mesure qui a été prise.

2. a) et b) La première annexe (Nouveaux employeurs 2012_2016_localisation) présente pour tous les trimestres depuis le premier trimestre de 2012 jusqu'au troisième trimestre de 2016 une répartition, par province et Région, des employeurs ayant le droit de solliciter pour la première fois une réduction dans le cadre du plan +1 pour le trimestre et qui l'ont effectivement sollicitée.

L'annexe comprend deux tableaux: un premier tableau reprenant des chiffres absolus des employeurs, un deuxième tableau reprenant ces pourcentages en parts relatives trimestrielles.

c) à e) La deuxième annexe (Nouveaux employeurs 2012_2016_localisation_activité) présente 14 feuilles: une feuille pour le Royaume, trois feuilles pour les Régions et dix feuilles pour les provinces. Chaque feuille reprend pour tous les trimestres depuis 2012/1 jusqu'au 2016/3 une répartition, par activité principale de l'employeur (établie d'après les sections de la nomenclature NACE), des employeurs ayant le droit de solliciter pour la première fois une réduction dans le cadre du plan +1 pour le trimestre et qui l'ont effectivement sollicitée.

Comme pour la première annexe, chaque feuille contient deux tableaux: un premier tableau reprenant des chiffres absolus des employeurs, un deuxième tableau reprenant ces pourcentages en parts relatives trimestrielles. Ce fichier permet d'examiner s'il y a des modifications structurelles importantes au sein des régions et des provinces.

Pour rappel toutes les données statistiques propres à un trimestre sont établies environ cinq mois après l'expiration de celui-ci. Elles ne sont par conséquent pas définitives. En effet, d'une part, des demandes complémentaires sont susceptibles d'être introduites au cours du délai de prescription; d'autre part, le contrôle du bien-fondé des demandes de réductions, obligatoirement manuel dans le cadre des plans +, n'est pas achevé.

Over het gebruik van de bijdrageverminderingen rapporteert de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid (RSZ) op een gestandaardiseerde wijze uitvoerig, met regionale indelingen zowel op basis van de woonplaats van de werknemer als volgens de plaats van tewerkstelling en dit onder meer via de RSZ-website *http://www.rsz.be/nl/statistieken/onlinestatistieken/tijdreeksen-bijdrageverminderingen*.

Bijkomende specifieke tabellen over het gebruik van de verminderingen "eerste indienstnemingen" worden momenteel opgesteld en zullen eveneens binnenkort gepubliceerd worden op de RSZ-website. Ook de cijfers over de tweede tot en met zesde indienstneming zullen op diezelfde gestandaardiseerde wijze worden gerapporteerd, eveneens met regionale indelingen en dit zowel op basis van de woonplaats van de werknemer als volgens de plaats van tewerkstelling.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

L'Office national de sécurité sociale (ONSS) fait des rapports sur les réductions de cotisations d'une manière standardisée et détaillée et fait des ventilations régionales en fonction tant du domicile du travailleur que de son lieu de travail. Ces rapports sont entre autres publiés sur le site web de l'ONSS à l'adresse suivante: *http://www.rsz.be/fr/statistiques/statistiques-en-ligne/series-temporelles-reductions-des-cotisations*.

L'ONSS est occupé à établir des tableaux spécifiques supplémentaires sur l'utilisation des réductions "premier engagement" et publiera ceux-ci sur son site web sous peu. Les chiffres relatifs au deuxième jusqu'au sixième engagement inclus seront mis à disposition de la même manière standardisée, à savoir en prévoyant une ventilation régionale et en fonction tant du domicile du travailleur que de son lieu de travail.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2015201612163

Vraag nr. 1170 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 04 oktober 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Antimicrobiële resistentie.

Het probleem van antimicrobiële resistentie kwam aan bod tijdens de 71ste sessie van de Algemene Vergadering van de VN in New York. Die resistentie is een mondiale bezorgdheid geworden, want ze vormt een ernstige bedreiging voor de menselijke gezondheid.

In de politieke verklaring van de conclusies van het verslag van de *high level group* over de toegang tot geneesmiddelen staan twee belangrijke punten:

- de onderzoeks- en ontwikkelingskosten mogen niet worden doorgerekend in de prijzen van medische producten en instrumenten;

- wanneer overheidsgeld wordt gebruikt om nieuwe producten te ontwikkelen, moeten die ten goede komen aan de bevolking.

1. Welke beleidslessen trekt u uit die verklaring?

DO 2015201612163

Question n° 1170 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 04 octobre 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La résistance aux antimicrobiens.

Le phénomène de la résistance aux antimicrobiens a été abordé lors de la 71e session de l'ONU à New York. Ce sujet est devenu une préoccupation mondiale car il représente une menace fondamentale pour la santé humaine.

Dans la déclaration politique des conclusions du rapport du groupe de haut niveau sur l'accès aux médicaments figurent deux points importants:

- la séparation des coûts de recherche et de développement des prix pratiqués sur les produits et outils médicaux;

- l'assurance d'un retour public lorsque des fonds publics sont utilisés pour développer de nouveaux produits.

1. Quelles leçons politiques tirez-vous de cette déclaration?

2. Welke operationele middelen hebt u ingezet om beide doelstellingen in ons land te bereiken?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1170 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 04 oktober 2016 (Fr.):

In de politieke verklaring van de besluiten van het rapport van de Groep op hoog niveau van de Verenigde Naties betreffende de toegankelijkheid tot geneesmiddelen is de belangrijkste boodschap over de problematiek van de gewenning aan antibiotica dat het niet om een nationaal of een geïsoleerd probleem gaat en dat de te ontwikkelen oplossingen een geïntegreerde benadering en een nauwe samenwerking vereisen. Dit betekent een internationale benadering met alle betrokkenen, met inbegrip van de voorschrijvers, de patiënten en de industrie.

Men vindt trouwens dezelfde besluiten en aanbevelingen terug in het Europees plan betreffende antibioticatherapieën en de verschillende conclusies van de Europese Raad die verwijzen naar de *One Health*-benadering.

Ik wil daarom uw aandacht vestigen op punt 2.6. van het Toekomstpact voor de patiënten dat ik afgesloten met de farmaceutische industrie, dat mijn bedoeling bevestigt om te investeren in zo een geïntegreerde en samenwerkende benadering om het hoofd te bieden aan de uitgagingen. Dit in samenwerking met de farmaceutische industrie, maar ook met de Belgische commissie voor de coordinatie van het antibioticabeleid (BAPCOC) en het kenniscentrum voor antibioticagebruik en -resistentie bij dieren (AMCRA) en indien mogelijk in een internationale context over een nieuw business model voor de ontwikkeling en de productie van antibiotica.

U verwijst ook naar de noodzaak om de onderzoeks- en ontwikkelingskosten te scheiden van de toegepaste prijzen op de medische producten en hulpmiddelen en de noodzaak van een garantie voor de *return on investment* van de publieke fondsen die gebruikt worden voor het ontwikkelen van nieuwe producten.

Die problematiek stelt zich natuurlijk niet alleen voor antibiotica-geneesmiddelen. Dit kadert in een ruimer en internationaal overleg over *fair pricing* en *sustainability*.

In die besprekingen probeert men nieuwe modellen voor de financiering van de geneeskundige verzorging te ontwikkelen, met respect voor de evenwichten tussen de private en publieke investeringen en de eerlijke return voor de bedrijven en de samenleving.

2. Quels sont les moyens opérationnels que vous avez mobilisés afin de rencontrer ces deux objectifs dans notre pays?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 1170 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 04 octobre 2016 (Fr.):

Dans la déclaration politique des conclusions du rapport du groupe de haut niveau des Nations unies sur l'accès aux médicaments, le message le plus important sur la problématique de la résistance aux antibiotiques est la reconnaissance qu'il ne s'agit pas un problème national, ni isolé et que les solutions à développer nécessiteront une approche intégrée et une collaboration étroite, cela signifie une approche internationale, avec tous les partenaires, et ce, y compris avec les prescripteurs, les patients et l'industrie.

On retrouve par ailleurs ces mêmes conclusions et ces mêmes recommandations sur le plan Européen en ce qui concerne les thérapies antibiotiques et les différentes conclusions du Conseil Européen qui font référence à l'approche *One Health*.

Je tiens donc à tirer votre attention au point 2.6. du pacte d'avenir pour les patients,que j'ai conclu avec l'industrie pharmaceutique, qui confirme mon intention d'investir dans un telle approche intégrée et collaboratrice pour faire face aux défis et ce, en travaillant avec l'industrie pharmaceutique, mais aussi avec la Commission belge de coordination de la politique antibiotique (BAPCOC) et le centre de connaissance pour tout ce qui concerne l'utilisation et les résistances aux antibiotiques chez les animaux (AMCRA) et cela, si possible dans un contexte international sur un nouveau business model pour le développement et la production des antibiotiques.

Vos questions font aussi référence à la nécessité de la séparation des coûts de recherche et de développement des prix pratiqués sur les produits et les outils médicaux et l'assurance d'un retour des fonds publics utilisés pour développer de nouveaux produits.

Cette problématique n'est évidemment pas unique pour les médicaments antibiotiques. En réalité, elle fait partie d'un débat plus large et international sur *fair pricing* aussi bien que sur *sustainability*.

Dans ces débats, on cherche à développer des nouveaux modèles de financement des soins de santé, tout en respectant des équilibres entre des investissements privés et publiques et des retours honnêtes pour les firmes et pour la société.

Ik kan u bevestigen dat ik actief deelneem aan die besprekingen, rechtstreeks met mijn collega's van andere landen in formele en informele contacten, maar ook via mijn deskundigen van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV), bijvoorbeeld in het project van het Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD) over *sustainable access to innovative therapies*, aangezien ik er ook hier van overtuigd ben dat er oplossingen gevonden zullen worden dankzij een internationale samenwerking en een benadering van geïntegreerd overleg waaraan alle betrokkenen deelnemen.

Je peux vous confirmer que je participe activement dans ces débats, directement avec mes collègues d'autres pays dans des contacts formels et informels mais également via mes experts de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI), par exemple, dans le projet de l'Organisation de Coopération et de Développement Économiques (OCDE) sur *sustainable access to innovative therapies*, puisque, à nouveau, je suis convaincue que les solutions se trouveront grâce à une collaboration internationale et une approche de débat intégré, incluant tous les partenaires.

DO 2016201713213

Vraag nr. 1275 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 24 november 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Alcoholverbruik.

1. Wat is het gemiddelde alcoholverbruik per inwoner in ons land? Beschikt u over gedetailleerdere cijfers voor elk arrondissement?

2. Hoe verhoudt ons land zich op dat stuk ten opzichte van de andere EU-landen?

3. Hoeveel sterfgevallen zijn er jaarlijks aan alcohol toe te schrijven in ons land? Hoe is dat cijfer de jongste vijf jaar (indien mogelijk de jongste tien jaar) geëvolueerd?

4. Wat zijn de maatschappelijke kosten van alcohol?

5. Welke maatregelen hebt u genomen om een beter onderscheid te maken tussen reclame en informatie over alcoholische dranken, meer bepaald gezondheidsinformatie op het etiket?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2017, op de vraag nr. 1275 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 24 november 2016 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201713213

Question n° 1275 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 24 novembre 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La consommation d'alcool.

1. Quelle est la consommation moyenne d'alcool par habitant dans notre pays? Possédez-vous des chiffres plus détaillés, notamment pour chacun des arrondissements du pays?

2. Qu'en est-il de ce chiffre par rapport aux autres pays de l'Union européenne?

3. Quel est le nombre de décès par an attribuable à l'alcool dans notre pays? Quelle est l'évolution de ce chiffre sur les cinq dernières années (si possible sur les dix dernières années)?

4. Quel est le coût social de l'alcool dans notre pays?

5. Dans ce cadre, quelles mesures avez-vous prises afin de mieux distinguer publicité et information sur les boissons alcoolisées, notamment au niveau des informations sanitaires sur les étiquettes?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2017, à la question n° 1275 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 24 novembre 2016 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201714155

Vraag nr. 1402 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 februari 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De verhoogde verzekeringstegemoetkoming.

Overeenkomstig artikel 37, § 19 van de gecoördineerde wet van 14 juli 1994 betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging, genieten gezinnen met een bescheiden inkomen een verhoogde verzekeringstegemoetkoming.

Kan u voor de jongste vijf jaar, op jaarbasis en per Gewest, meedelen:

1. hoeveel gezinnen deze verhoogde verzekeringstegemoetkoming kregen;

2. om welke bedragen het ging?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1402 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 februari 2017 (N.):

1. De berekeningen zijn uitgevoerd op de permanente steekproef (EPS), Release 11, Basissteekproef 2011-2015. De eenheid in de EPS is de individuele sociaal verzekerde, niet het gezin.

De aantallen rechthebbenden op deze verhoogde verzekeringstegemoetkoming betreffen bijgevolg enkel aantallen sociaal verzekerden.

In de databestanden van de EPS beschikken we hiertoe over de zone PP1010=Aard VT / OMNIO.

Deze zone kan code 0, 1 of 2 hebben met de volgende betekenis:

0: geen recht op verhoogde verzekeringstegemoetkoming,

1: verhoogde verzekeringstegemoetkoming op basis van inkomensvoorwaarden (na een onderzoek uitgevoerd door het ziekenfonds)

2: verhoogde verzekeringstegemoetkoming op basis van een sociaal voordeel dat de verzekerde geniet (bijvoorbeeld: het leefloon) of op basis van een sociale situatie waarin hij zich bevindt (bijvoorbeeld: een kind met een ernstige handicap)

Indien zone PP1010 = code 1 werd de verhoogde verzekeringstegemoetkoming toegekend op basis van een bescheiden inkomen

DO 2016201714155

Question n° 1402 de madame la députée Barbara Pas du 15 février 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'intervention majorée de l'assurance.

Conformément à l'article 37, § 19, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités coordonnée le 14 juillet 1994, les ménages qui disposent de revenus modestes bénéficient d'une intervention majorée de l'assurance.

Pourriez-vous répondre aux questions suivantes pour les cinq dernières années, en ventilant votre réponse par année et par Région:

1. Combien de familles ont-elles bénéficié de cette intervention majorée de l'assurance?

2. À concurrence de quels montants?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 1402 de madame la députée Barbara Pas du 15 février 2017 (N.):

1. Les calculs sont effectués sur la base d'un échantillon permanent (EPS), Release 11, Échantillon de base 2011-2015. L'unité en est l'assuré social individuel et non le ménage.

Le nombre de bénéficiaires de cette intervention majorée de l'assurance ne porte par conséquent que sur le nombre d'assurés sociaux.

Dans les fichiers de données de l'EPS, nous disposons à cet effet de la zone PP1010=Nature IM / OMNIO.

Cette zone peut avoir le code 0, 1 ou 2 avec la signification suivante:

0: pas droit à l'intervention majorée;

1: intervention majorée sur la base des conditions de revenus (après enquête réalisée par la mutualité);

2: intervention majorée sur la base d'un avantage social dont bénéficie l'assuré (par exemple: le revenu d'intégration sociale) ou sur la base d'une situation sociale dans laquelle il se trouve (par exemple: un enfant souffrant d'un handicap sévère).

Si la zone PP1010 est égale au code 1, cela signifie que l'Intervention majorée était octroyée sur la base de revenus modestes.

De Tabel 1 hieronder geeft de aantallen sociaal verzekerden met verhoogde verzekeringstegemoetkoming omwille van een bescheiden inkomen voor 2011 tot een met 2015, geëxtrapoleerd naar alle belgische sociaal verzekerden.

Tabel 1: Aantal sociaal verzekerden met VT omwille van bescheiden inkomen, volgens Gewest 2011-2015

Le tableau 1 ci-dessous reproduit le nombre d'assurés sociaux bénéficiant de l'intervention majorée en raison de revenus modestes pour les années 2011 à 2015 inclus, extrapolé à l'ensemble des assurés sociaux belges.

Tableau 1: Nombre d'assurés sociaux avec IM en raison de revenus modestes, selon la région et pour les 2011 à 2015

	2011	2012	2013	2014	2015
Aantal social verzekerden geëxtrapoleerd/ *Nombre d'assurés sociaux extrapolés*					
Vlaanderen/*Flandre*	113 320	121 000	130 200	521 040	534 640
Wallonië/*Wallonie*	92 560	89 120	85 120	383 800	376 640
Brussel/*Bruxelles*	67 360	69 680	70 960	191 640	193 040
Onverdeel/*Indivisé*	680	920	1 320	6 080	6 080
Totaal VT met bescheiden inkomen/ *Total IM avec revenus modestes*	273 920	280 720	287 600	1 102 560	1 110 400
Totaal VT/*Total IM*	1 858 360	1 898 440	1 933 720	1 982 480	2 033 280

Bron: EPS R11, Basissteekproef Prestatiejaren 2011 tot en met 2015/
Source: EPS R11, Échantillon de base années de prestation 2011 à 2015 inclus

Het is niet zo dat het totaal aantal verhoogde verzekeringstegemoetkoming drastisch is toegenomen vanaf 2014. Voor 2014 betrof de registratie enkel OMNIO (=gezinnen met verzekeringsstatuut 110110 of 100100 of 410410) en niet gepensioneerden, weduwen, wezen, invaliden etc. met een beperkt inkomen.

Vanaf 2014 werden deze groepen samengevoegd omdat zij aan dezelfde inkomensvoorwaarden onderworpen zijn. In de aantallen van 2014 en 2015 bevinden zich ook groepen die reeds beschikten over het klassieke verhoogde verzekeringstegemoetkoming-statuut, het zijn met andere worden geen nieuwe rechthebbenden op verhoogde verzekeringstegemoetkoming.

Het aantal personen met verhoogde verzekeringstegemoetkoming op basis van een bescheiden inkomen bedraagt naar schatting 1.110.000 sociaal verzekerden in 2015 op basis van de beschikbare registratiegegevens.

2. Voor de groep met verhoogde tegemoetkoming op basis van bescheiden inkomen werden alle uitgaven berekend per uitgavengroep. Deze groep geniet van een verhoogde tegemoetkoming.

Op deze groep werd vervolgens per uitgavengroep het remgeldpercentage van de niet-voorkeursgerechtigden toegepast. Het verschil in remgeld is de bruto-kost van het verschil in verhoogde tegemoetkoming.

Il n'est pas exact que le nombre total d'intervention majorée ait augmenté de manière drastique depuis 2014. Pour 2014, l'enregistrement ne portait que sur le statut OMNIO (= ménages avec statut d'assurance 110110 ou 100100 ou 410410) et non sur les pensionnés, veuves, orphelins, invalides, *etc*. à revenus limités.

À partir de 2014, ces groupes ont été réunis étant donné qu'ils étaient soumis aux mêmes conditions de revenus. Dans les chiffres de 2014 et 2015 figurent également des groupes qui disposaient déjà de l'intervention majorée classique: en d'autres termes, il ne s'agit pas de nouveaux bénéficiaires de l'intervention majorée.

Le nombre de personnes bénéficiant de l'intervention majorée sur la base de revenus modestes s'élève d'après les estimations, à 1.110.000 assurés sociaux en 2015 sur la base des données d'enregistrement disponibles.

2. En ce qui concerne le groupe avec intervention majorée sur la base de revenus modestes, l'ensemble des dépenses ont été calculées par groupe de dépenses. Ce groupe bénéficie d'une intervention majorée.

Le pourcentage du ticket modérateur des titulaires non préférentiels a ensuite été appliqué à ce groupe en fonction du groupe de dépenses. La différence au niveau du ticket modérateur est le coût brut de la différence au niveau de l'intervention majorée.

De hogere remgelden bij de personen zonder verhoogde tegemoetkoming geven evenwel een snellere stijging van de MAF-teller en bijgevolg ook een verhoogde kost in de uitgaven voor de maximumfactuur.

De impact op de maximumfactuur dient bij de berekeningen in rekening te worden gebracht door het percentage van de remgelden die in de MAF worden terugbetaald bij de NVT toe te passen op de nieuw berekende NVT-remgelden.

De berekeningen gebeurden op basis van de EPS en werden geëxtrapoleerd naar het totaal van de Belgische sociaal verzekerden. De resultaten van deze berekeningen bevinden zich in Tabel 2

Tabel 2: Kost van het toekennen van VT aan personen met een bescheiden inkomen van 2011 tot en met 2015

Les tickets modérateurs plus élevés pour les personnes sans intervention majorée donnent toutefois une augmentation plus rapide du compteur MAF et, par conséquent aussi, un coût majoré dans les dépenses pour le maximum à facturer.

L'impact sur le maximum à facturer doit être pris en compte dans les calculs en appliquant le pourcentage des tickets modérateurs qui sont remboursés dans le MAF aux nouveaux tickets modérateurs SIM.

Les calculs ont été effectués sur la base de l'EPS et extrapolés au nombre total d'assurés sociaux belges. Les résultats de ces calculs figurent dans le tableau 2 ci-dessous.

Tableau 2: Coût de l'octroi de l'IM aux personnes ayant des revenus modestes de 2011 à 2015 inclus

	2011	2012	2013	2014	2015
Geëxtrapoleerd in euro//*Extrapolé en euro*					
Vlaanderen//*Flandre*	11 500 816	10 934 529	12 187 131	91 844 841	96 789 981
Wallonië//*Wallonie*	10 035 976	10 097 923	9 233 436	65 347 743	62 875 649
Brussel//*Bruxelles*	4 949 986	5 738 419	5 821 266	22 832 827	22 986 636
Totaal//*Total*	26 486 778	26 770 871	27 241 833	180 025 411	182 652 266

Bron: EPS R11, Basissteekproef, prestatiejaren 2011 tot en met 2015//
Source: EPS R11, Échantillon de base, années de prestation 2011 à 2015 inclus
Kost toekennen VT aan personen met een laag inkomen (PP1010=1)//
Coût de l'octroi de l'IM aux personnes à bas revenus (PP1010=1)

De bedragen werden berekend op die totale groep voor 2014 en 2015 (dus niet enkel het oorspronkelijke OMNIO-statuut).

De kost in 2014 en 2015 betreft de kost van het toekennen van verhoogde verzekeringstegemoetkoming aan alle groepen (inclusief gepensioneerden met een laag inkomen enz.) op basis van de inkomensvoorwaarden. De bedragen voor 2011, 2012 en 2013 betreffen enkel het OMNIO-statuut.

De berekeningen veronderstellen een gelijk consumptiepatroon met andere worden geen gedragswijzigingen op basis van het al dan niet hebben van het VT-statuut.

Het toekennen van verhoogde verzekeringstegemoetkoming op basis van inkomensvoorwaarden kost in 2015 naar schatting om en bij de 182 miljoen euro. Dit betreft -op basis van de beschikbare registratiegegevens- ruim de helft van alle personen met verhoogde tegemoetkoming.

Les montants ont été calculés sur ce groupe total pour 2014 et 2015 (donc pas uniquement le statut OMNIO original).

Les coûts en 2014 et 2015 concernent les coûts de l'octroi de l'intervention majorée à l'ensemble des groupes (y compris les pensionnés à bas revenus, *etc*.) sur la base des conditions de revenus. Les montants pour 2011, 2012 et 2013 portent uniquement sur le statut OMNIO.

Les calculs supposent un modèle de consommation semblable, en d'autres termes sans changements de comportement sur la base de l'acquisition ou non du statut IM.

L'octroi de l'intervention majorée sur la base des conditions de revenus coûte en 2015, d'après les estimations, environ 182 millions euros. Cela concerne -sur la base des données d'enregistrement disponibles- un peu plus de la moitié de toutes les personnes bénéficiant de l'intervention majorée.

DO 2016201715080

Vraag nr. 1434 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 01 maart 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

E-sigaretten.

Onlangs ontplofte de batterij van een e-sigaret in iemands broekzak. Het toestelletje bracht een steekvlam teweeg en verschroeide deels de kledij van de man. De e-sigaret vloog meters ver en bleef nog enkele seconden branden.

In heel België zouden er intussen zo'n 250 à 500 "dampwinkels" zijn, de zaken rezen het laatste jaar als paddenstoelen uit de grond.

1. Werden er reeds controles gehouden in zogenaamde dampwinkels? Hoeveel tijdens de laatste drie jaar? Graag de cijfers per jaar.

2. Welke inbreuken werden vastgesteld (samenstelling, etikettering van de nicotineflacons, enz.)? Hoeveel de laatste drie jaar? Graag cijfers per jaar.

3. Wat is de top vijf van de inbreuken?

4. Werden er ook controles gehouden op de reclameregels voor e-sigaretten? Hoeveel de laatste drie jaar? Graag cijfers per jaar.

5. Hoeveel inbreuken werden de laatste drie jaar vastgesteld? Graag de cijfers per jaar.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1434 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 01 maart 2017 (N.):

1., 2., 4. en 5. Vóór 2016 was het gebruik van e-sigaretten in België zeer beperkt. In de loop van 2016 werd het gebruik van e-sigaretten steeds populairder en werden zowat overal gespecialiseerde e-sigaretwinkels of dampwinkels geopend. Deze populariteit ging gepaard met de invoering van een specifieke regelgeving voor e-sigaretten met nicotine (koninklijk besluit van 28 oktober 2016 betreffende het fabriceren en het in de handel brengen van elektronische sigaretten). Deze wetgeving zorgde blijkbaar voor rechtszekerheid voor de sector.

DO 2016201715080

Question n° 1434 de madame la députée Leen Dierick du 01 mars 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les cigarettes électroniques.

Récemment, la batterie d'une cigarette électronique a explosé dans la poche de pantalon d'un vapoteur. Le petit appareil a projeté une flamme et carbonisé en partie ses vêtements. La cigarette électronique a été propulsée à plusieurs mètres de distance et a continué à brûler quelques secondes.

Il y aurait environ 250 à 500 "magasins de vapotage" dans toute la Belgique. Ces commerces ont poussé comme des champignons l'année dernière.

1. Des contrôles ont-ils déjà été effectués dans des magasins dits de vapotage? Combien ont-ils été effectués au cours des trois dernières années? Merci de fournir des chiffres annuels.

2. Quelles infractions ont-elles été constatées (composition, étiquetage des flacons de nicotine, *etc*.)? Combien ont-elles été constatées au cours des trois dernières années? Merci de fournir des chiffres annuels.

3. Quelles sont les cinq infractions les plus courantes?

4. Des contrôles ont-ils également été effectués en ce qui concerne les règles publicitaires pour les cigarettes électroniques? Combien ont-ils été effectués au cours des trois dernières années? Merci de fournir des chiffres annuels.

5. Combien d'infractions ont-elles été constatées au cours des trois dernières années? Merci de fournir des chiffres annuels.

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 1434 de madame la députée Leen Dierick du 01 mars 2017 (N.):

1, 2, 4 et 5. Avant 2016, l'utilisation de la cigarette électronique en Belgique était très limitée. Dans le courant de 2016, l'utilisation de l'e-cigarette est devenue de plus en plus populaire et des magasins spécialisés ou "vapostores" ont vu le jour un peu partout. Cette popularité est allée de pair avec l'introduction d'une réglementation spécifique pour les cigarettes électroniques contenant de la nicotine (arrêté royal du 28 octobre 2016 relatif à la fabrication et à la mise dans le commerce des cigarettes électroniques). Cette législation semble avoir assuré une sécurité juridique au secteur.

Met het van kracht worden van dit koninklijk besluit op 17 januari 2017 kon de Tabak- en Alcoholcontroledienst controles uitoefenen op de etikettering en de samenstelling van e-sigaretten met nicotine. De eerste controles werden eind januari in de gespecialiseerde e-sigarettenwinkels verricht.

Vóór 17 januari 2017 beperkte de controle zich tot de volgende aspecten:

- het verbod van het roken van e-sigaretten in lokalen toegankelijk voor het publiek;
- de reclamewetgeving voor e-sigaretten;
- het verkoopverbod van e-sigaretten aan min 16-jarigen.

Begin september 2016 werd de controledatabank van de Tabak- en Alcoholcontroledienst aangepast en uitgebreid met de controlegegevens voor e-sigaretten. Bijgevolg kunnen relevante controlegegevens over het roken, het verkoopverbod van en de reclame voor e-sigaretten enkel voor de periode na 1 september 2016 worden verstrekt.

De gedetailleerde controlegegevens worden in de onderstaande tabel weergegeven.

L'entrée en vigueur de cet arrêté royal le 17 janvier 2017 a permis au Service de contrôle Tabac et Alcool d'effectuer des contrôles de l'étiquetage et de la composition des cigarettes électroniques contenant de la nicotine. Les premiers contrôles ont été réalisés fin janvier dans les magasins spécialisés d'e-cigarettes.

Avant le 17 janvier 2017, le contrôle se limitait exclusivement aux aspects suivants:

- interdiction de fumer des e-cigarettes dans les locaux accessibles au public;
- législation relative à la publicité pour les e-cigarettes;
- interdiction de la vente d'e-cigarettes aux personnes de moins de 16 ans.

Début septembre 2016, la banque de données de contrôle du Service de contrôle Tabac et Alcool a été adaptée et élargie par des données de contrôle sur les e-cigarettes. En conséquence, des données de contrôle pertinentes concernant l'interdiction de fumer des cigarettes électroniques et concernant l'interdiction de la vente et de la publicité pour celles-ci ne peuvent être fournies qu'à partir du 1*er* septembre 2016.

Les données de contrôle détaillées sont présentées dans le tableau ci-dessous.

Resultaten controles in gespecialiseerde e-sigaretwinkels/
Résultats des contrôles dans les magasins spécialisés de cigarettes électroniques

Type onderzoek / *Type d'enquête*	Aantal controles/ *Nombre de contrôles*	Aantal inbreuken/ *Nombre d'infractions*	Aantal Processen-verbaal/ *Nombre de procès-verbaux*
Rookverbod van e-sigaretten (1)/ *Interdiction de fumer des e-cigarettes (1)*	149	31	18
Etikettering van e-sigaretten met nicotine (2)/ *Étiquetage des e-cigarettes contenant de la nicotine (2)*	56	46	2
Samenstelling van e-sigaretten met nicotine (2)/ *Composition des e-cigarettes contenant de la nicotine (2)*	56	13	6
Reclame voor e-sigaretten (1)/ *Publicité pour les e-cigarettes (1)*	84	45	3
Verkoopverbod van e-sigaretten aan min 16-jarigen (1)/ *Interdiction de vente d'e-cigarettes aux moins de 16 ans (1)*	75	1	1

(1) Voor de periode van 1 september 2016 tot 15 maart 2017/*Pour la période du 1er septembre 2016 au 15 mars 2017*
(2) Voor de periode van 17 januari 2017 tot 15 maart 2017/*Pour la période du 17 janvier 2017 au 15 mars 2017*

3. De vijf voornaamste inbreuken in gespecialiseerde e-sigaretwinkels zijn:

- een etikettering van navulverpakkingen die niet opgesteld is in de drie landstalen, laat staan in de taal van het taalgebied waar de producten te koop worden aangeboden;

3. Les cinq infractions principales dans les magasins spécialisés d'e-cigarettes sont les suivantes:

- étiquetage des recharges non rédigé dans les trois langues nationales, et encore moins dans la langue de la région linguistique où les produits sont offerts à la vente;

- het ontbreken van verplichte informatie in de etikettering (gezondheidswaarschuwing, de vermelding om het product buiten bereik van kinderen te houden, enz.);

- verboden reclametechnieken (proeven, gratis geven van monsters, het geven van kortingen, enz.);

- het toestaan om e-sigaretten te roken in de winkels;

- navulverpakkingen met een te hoge nicotineconcentratie of een te groot volume aan nicotineoplossing.

- absence d'informations obligatoires sur l'étiquette (avertissement de santé, mention relative à la tenue du produit hors de portée des enfants, *etc*.);

- techniques de publicité interdites (essais, distribution gratuite d'échantillons, octroi de ristournes, *etc.*);

- autorisation de fumer les e-cigarettes dans les magasins;

- recharges contenant une concentration trop élevée de nicotine ou un trop grand volume de liquide contenant de la nicotine.

DO 2016201715111

Vraag nr. 1437 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 maart 2017 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het aantal ligdagen bij bevalling en daghospitalisatie.

Hospitalisatie en de tussenkomst van de verschillende ziekenfondsen hierin betekenen een groot aandeel in de ziektekosten. Het is daarom belangrijk een goed zicht te hebben op de evolutie van deze kosten in Vlaanderen en in Franstalig België.

1. Hoeveel ligdagen blijft een vrouw die in het moederhuis bevalt, gemiddeld in het ziekenhuis in 2014, 2015 en 2016 (op jaarbasis)? Graag hiervoor de opdeling tussen Vlaanderen, Wallonië en Brussel.

2. Hoeveel daghospitalisaties waren er in respectievelijk Vlaanderen, Wallonië en Brussel in 2014, 2015 en 2016 (op jaarbasis)?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1437 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 maart 2017 (N.):

1. In de tabel hieronder is het gemiddeld aantal gefactureerde ligdagen bij een bevalling opgenomen voor 2014 en 2015, per Gewest en voor België:

DO 2016201715111

Question n° 1437 de madame la députée Barbara Pas du 06 mars 2017 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Nombre de journées d'hospitalisation à la suite d'accouchements et hospitalisations de jour.

Les hospitalisations et l'intervention des différentes mutuelles dans les frais y afférents représentent une part considérable des frais médicaux. Il importe dès lors de disposer d'une bonne vue d'ensemble de l'évolution de ces coûts en Flandre et dans la partie francophone du pays.

1. Quelle a été la durée moyenne d'hospitalisation pour les accouchements en 2014, 2015 et 2016 (sur une base annuelle)? Pourriez-vous répartir ce chiffre entre la Flandre, la Wallonie et Bruxelles?

2. Combien d'hospitalisations de jour ont-elles été recensées respectivement en Flandre, en Wallonie et à Bruxelles en 2014, 2015 et 2016 (sur une base annuelle)?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 1437 de madame la députée Barbara Pas du 06 mars 2017 (N.):

1. Dans le tableau ci-dessous, le nombre moyen de journées facturées dans le cadre d'un accouchement en 2014 et 2015 est mentionné par Région et pour la Belgique:

	Aantal verblijven/*Nombre de séjours*		Gemiddeld aantal gefactureerde ligdagen/ *Nombre moyen de journées d'hospitalisation facturées*	
	2014	2015	2014	2015
België/*Belgique*	117 609	114 921	4,52	4,11
Brussel/*Bruxelles*	22 820	22 509	4,64	4,07
Vlaanderen/*Flandre*	60 659	58 971	4,47	4,1
Wallonië/*Wallonie*	34 130	33 441	4,52	4,17

De resultaten zijn gebaseerd op de gegevens betreffende de anonieme ziekenhuisverblijven die geboekt zijn in de periode van 1 juli 2013 tot en met 30 juni 2015 (SHA versie 22) en in de periode van 1 juli 2014 tot en met 30 juni 2016 (SHA versie 23).

Enkel de verblijven waarvoor de bevalling heeft plaats gevonden tussen 1 januari 2014 en 31 december 2014 en tussen 1 januari 2015 en 31 december 2015 werden geselecteerd.

Het gaat om volgende verstrekkingen (nomenclatuurcodes):

- 422225: Toezicht op en de uitvoering van de verlossing door een vroedvrouw, op een werkdag
- 423500: Toezicht op en de uitvoering van de verlossing door een vroedvrouw, in het weekend of op een feestdag
- 423021: Normale of ingewikkelde verlossing, inclusief het honorarium van de eventuele anesthesie, met uitsluiting van de anesthesieën door de geneesheren, specialisten voor anesthesie
- 424023: Normale of ingewikkelde verlossing inclusief het honorarium voor de eventuele anesthesie, met uitsluiting van de anesthesieën door de geneesheren, specialisten voor anesthesie
- 424082: Verlossing die embryotomie vergt
- 424104: Verlossing door keizersnede

Het aantal gefactureerde ligdagen komt niet noodzakelijk overeen met het reële aantal overnachtingen in het ziekenhuis (ontslagdatum-opnamedatum).

De gegevens betreffende de anonieme ziekenhuisverblijven zijn nog niet beschikbaar voor het jaar 2016.

2. In de tabel hieronder is het aantal daghospitalisaties bij een bevalling opgenomen voor 2014 en 2015, per Gewest en voor België:

Les résultats sont basés sur les données concernant les séjours hospitaliers anonymes comptabilisés au cours de la période du 1*er* juillet 2013 au 30 juin 2015 inclus (SHA, version 22) et au cours de la période du 1*er* juillet 2014 au 30 juin 2016 inclus (SHA, version 23).

Seuls les séjours où l'accouchement s'est produit au cours de la période du 1*er* janvier 2014 au 31 décembre 2014 et de la période du 1*er* janvier 2015 au 31 décembre 2015 ont été sélectionnés.

Il s'agit des prestations suivantes (code nomenclature):

- 422225: Surveillance et exécution de l'accouchement par une accoucheuse pendant un jour ouvrable
- 423500: Surveillance et exécution de l'accouchement par une accoucheuse durant le week-end ou un jour férié
- 423021: Accouchement normal ou dystocique y compris les honoraires pour l'anesthésie éventuelle, à l'exclusion des anesthésies effectuées par les médecins spécialistes en anesthésie
- 424023: Accouchement normal ou dystocique, y compris les honoraires pour l'anesthésie éventuelle, à l'exclusion des anesthésies effectuées par les médecins spécialistes en anesthésie
- 424082: Accouchement nécessitant une embryotomie
- 424104: Accouchement par opération césarienne

Le nombre de journées d'hospitalisation facturées ne correspond pas forcément au nombre réel de nuitées à l'hôpital (date de départ - date d'admission).

Les données concernant les séjours hospitaliers anonymes ne sont pas encore disponibles pour l'année 2016.

2. Dans le tableau ci-dessous le nombre d'hospitalisations de jour dans le cadre d'un accouchement en 2014 et 2015 est repris par Région et pour la Belgique:

	Aantal daghospitalisaties/*Nombre d'hospitalisations de jour*	
	2014	2015
België/*Belgique*	598	560
Brussel/*Bruxelles*	71	72
Vlaanderen/*Flandre*	451	409
Wallonië/*Wallonie*	76	79

De resultaten zijn gebaseerd op de gegevens betreffende de anonieme daghospitalisaties in een ziekenhuis die geboekt zijn in de periode van 1 januari 2014 tot en met 30 juni 2015 (ADH versie11) en in de periode van 1 januari 2015 tot en met 30 juni 2016 (ADH versie12).

Les résultats sont basés sur les données concernant les hospitalisations de jour anonymes comptabilisées durant la période du 1*er* janvier 2014 au 30 juin 2015 inclus (ADH, version 11) et durant la période du 1*er* janvier 2015 au 30 juin 2016 inclus (ADH, version 12).

Enkel de verlossingen die plaats vonden tussen 1 januari 2014 en 31 december 2014 en tussen 1 januari 2015 en 31 december 2015 werden geselecteerd.

Het gaat om volgende verstrekkingen (nomenclatuurcodes):

- 423010: Normale of ingewikkelde verlossing, inclusief het honorarium van de eventuele anesthesie, met uitsluiting van de anesthesieën door de geneesheren, specialisten voor anesthesie

- 424012: Normale of ingewikkelde verlossing inclusief het honorarium voor de eventuele anesthesie, met uitsluiting van de anesthesieën door de geneesheren, specialisten voor anesthesie

- 424071: Verlossing die embryotomie vergt

- 424093: Verlossing door keizersnede

- 422671: Verlossing verricht door een vroedvrouw in het kader van een daghospitalisatie op een werkdag

- 423673: Verlossing verricht door een vroedvrouw in het kader van een daghospitalisatie, in het weekend of op een feestdag

De geboekte gegevens voor het jaar 2016 zijn nog niet beschikbaar.

Seuls les accouchements qui ont eu lieu au cours de la période du 1*er* janvier 2014 au 31 décembre 2014 inclus et du 1*er* janvier 2015 au 31 décembre 2015 inclus ont été sélectionnés.

Il s'agit de prestations suivantes (code nomenclature):

- 423010: Accouchement normal ou dystocique y compris les honoraires pour l'anesthésie éventuelle, à l'exclusion des anesthésies effectuées par les médecins spécialistes en anesthésie

- 424012: Accouchement normal ou dystocique, y compris les honoraires pour l'anesthésie éventuelle, à l'exclusion des anesthésies effectuées par les médecins spécialistes en anesthésie

- 424093: Accouchement par opération césarienne

- 424071: Accouchement nécessitant une embryotomie

- 422671: Accouchement effectué par une accoucheuse dans le cadre d'une hospitalisation de jour pendant un jour ouvrable

- 423673: Accouchement effectué par une accoucheuse dans le cadre d'une hospitalisation de jour durant le week-end ou un jour férié

Les données comptabilisées pour l'année 2016 ne sont pas encore disponibles.

DO 2016201715309

Vraag nr. 1456 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 14 maart 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Theranostische producten.

Vandaag kunnen we stellen dat kanker een genetische aandoening is in de zin dat sommige genen van het menselijk lichaam genetische veranderingen kunnen ondergaan en kanker kunnen veroorzaken. We weten ook dat erfelijkheid en milieu een rol kunnen spelen bij het ontstaan van kanker.

Dankzij de vooruitgang in de biotechnologie kunnen die genetische wijzigingen opgespoord en geanalyseerd worden via de extractie van DNA en eiwitten uit een tumor. De resultaten van de DNA-analyse geven een moleculair beeld van de genetische wijzigingen, een soort identiteitskaart met de eigenschappen van de tumor.

De analyse van de eiwitten in de tumor stelt ons in staat de weerstand tegen de kankerbehandelingen in de kankercel op te sporen.

DO 2016201715309

Question n° 1456 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 14 mars 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les produits théranostiques.

Aujourd'hui, nous pouvons avancer que le cancer est une maladie génétique en ce sens que certains gènes du corps humain peuvent subir des modifications génétiques et provoquer un cancer. Nous savons aussi que l'origine d'un cancer peut être soit héréditaire soit environnementale.

Les progrès en biotechnologie permettent de détecter et d'analyser ces modifications génétiques en extrayant l'ADN et les protéines d'une tumeur. Les résultats de l'analyse ADN fournissent une vue moléculaire des modifications génétiques, une sorte de carte d'identité qui reprend les caractéristiques de la tumeur.

Quant à l'analyse des protéines contenues dans la tumeur, celle-ci permet de discerner les résistances aux traitements anticancéreux qui se sont développées dans la cellule cancéreuse.

Op basis van dat moleculaire paspoort kan de oncoloog blijkbaar gemakkelijker een specifieke behandeling voorschrijven op basis van bestaande medicijnen of medicijnen die zich in de klinische testfase bevinden en ontwikkeld worden voor de bestrijding van de tumor die hij moet behandelen. Die behandeling is bedoeld om enkel de problematische en niet alle (goede en slechte) cellen te vernietigen.

Ook op andere vlakken werd er aanzienlijk vooruitgang geboekt. Zo werden er nog andere mechanismen ontwikkeld om te voorkomen dat men zijn toevlucht moet nemen tot een biopsie van de tumor om de evolutie en de efficiëntie te volgen van de behandeling waaraan de patiënt onderworpen wordt.

Er werd een test met een eenvoudige bloedafname ontwikkeld om de weerstand of het recidief van de behandelde tumor sneller vast te kunnen stellen dan met de huidige middelen. Dat biedt een belangrijk voordeel met betrekking tot het anticiperen op een mogelijke terugval.

Helaas is het voor de patiënten niet gemakkelijk om toegang te krijgen tot die tests en bovendien worden ze niet ten laste genomen door het Rijksinstituut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering (RIZIV).

1. Heeft men u al op die problematiek gewezen?

2. Beschikt u over meer informatie over het succes van die nieuwste ontwikkelingen?

3. Onderzoeken de organen van het RIZIV de inzet van die nieuwe technieken?

Zo ja, hoe ver is men daarmee gevorderd? Zo niet, zal u daarover een reflectie initiëren?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1456 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 14 maart 2017 (Fr.):

In het kader van de Gepersonaliseerde Geneeskunde ontwikkelde het Kankercentrum een roadbook betreffende de introductie van NGS, dit is de *Next Generation Sequencing* in de routine diagnostiek in de oncologie en de hemato-oncologie. Het Kankercentrum is een wetenschappelijk adviesorgaan met betrekking tot het kankerbeleid, opgericht in de schoot van het WIV, het Wetenschappelijk Instituut voor de Volksgezondheid. Binnen afzienbare tijd zullen er overeenkomsten afgesloten worden met ziekenhuizen die beschikken over laboratoria gespecialiseerd in de moleculaire biologie die in het kader van de gepersonaliseerde geneeskunde genenpanelen zullen bestuderen die toelaten het genetisch profiel van kwaadaardig weefsel nog op een uitgebreider manier te bepalen.

Sur la base de ce passeport moléculaire, il semble plus facile pour l'oncologue de prescrire un traitement spécifique parmi ceux qui existent ou sont en cours de développement dans des essais cliniques pour lutter contre la tumeur à laquelle il fait face. Ce traitement vise à détruire uniquement les cellules problématiques et non l'entièreté des cellules rencontrées (bonnes ou mauvaises).

Parmi les progrès non négligeables dans ce domaine, il existe également d'autres mécanismes qui permettent d'éviter de recourir à une biopsie de la tumeur pour suivre l'évolution et l'efficacité du traitement auquel le patient est soumis.

En effet, un test au moyen d'une simple prise de sang a été développé afin d'identifier les résistances ou les récidives de la tumeur traitée dans un délai plus rapide que ce que n'offre les moyens actuels et apporte un avantage conséquent quant à l'anticipation d'éventuelles rechutes.

Malheureusement, le recours à ces différents tests implique des difficultés d'accessibilité pour les patients et ne sont pas pris en charge par l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI).

1. Avez-vous déjà été sensibilisée à cette problématique?

2. Avez-vous des informations relatives aux succès de ces différents progrès?

3. L'examen relatif aux recours de ces différents progrès au sein des instances de l'INAMI est-il en cours?

Dans l'affirmative, pouvez-vous indiquer l'état d'avancement de celui-ci? Dans la négative, comptez-vous initier une réflexion sur ce sujet?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 1456 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 14 mars 2017 (Fr.):

Dans le cadre de la médecine personnalisée, le Centre du Cancer a rédigé un *roadbook* (un livre de route) sur l'introduction de la *Next Generation Sequencing* (NGS) dans le diagnostic de routine en oncologie et hémato-oncologie. Le Centre du Cancer est un organe consultatif scientifique dans le cadre de la politique du cancer, institué au sein de l'Institut scientifique de la Santé publique (ISP). Des conventions seront bientôt conclues avec des hôpitaux disposant de laboratoires spécialisés en biologie moléculaire et qui, dans le cadre de la médecine personnalisée, analyseront des panels de gènes qui permettront de déterminer, avec plus de précisions encore, le profil génétique de tissus cancéreux.

Reeds op dit moment worden in onze laboratoria voor de moleculaire biologie genetische afwijkingen op tumorweefsel opgespoord op basis waarvan onder andere een behandeling met een specifiek geneesmiddel kan worden toegediend of aangepast. Deze moleculair biologische testen worden terugbetaald binnen de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen in artikelen 33 en 33*bis*. Een artikel 33*ter* is in de maak dat een uitbreiding voorziet van het aantal biomerkers dat men zal kunnen opsporen. Tevens zullen alle uitgevoerde testen in een geautomatiseerd register opgeslagen worden.

In het kader van dezelfde Gepersonaliseerde Geneeskunde werd een commissie opgericht met vertegenwoordigers van de verschillende beleidsorganen en met experten die de evoluties binnen het domein op de voet opvolgen en het beleid adviseren aangaande nieuwe op te nemen merkers of genenpanelen.

Als U spreekt over testen die resistentie van de tumor aan een geneesmiddel kunnen detecteren of tumorrecidief opsporen en meer specifiek testen die kunnen uitgevoerd worden op een simpel bloedstaal in plaats van op een weefselbiopt van de tumor, dan bedoelt U allicht de *Liquid Biopsy*. In het bloed van een patiënt kan men inderdaad tumorcellen aantreffen (=CTC's=*Circulating Tumor Cells*) of stukjes vrij circulerend DNA of RNA afkomstig van de tumor. Dit opent mogelijkheden wat de moleculaire diagnostiek betreft niet alleen binnen de oncologie. Zo laat het onderzoek van foetaal DNA dat prenataal terecht komt in materneel bloed toe om foetale genetische afwijkingen zoals trisomie 21 te detecteren. Deze liquid biopsy laat een snelle, niet-invasieve afname toe, die niet pijnlijk is, zonder risico en goedkoop. In deze *liquid biopsy* kan men ook tumormateriaal terugvinden zowel van de primaire tumor als van metastasen.

De kritische doorlichting van de wetenschappelijke evidentie van de resultaten van de *Liquid Biopsy* is opgenomen in het Werkprogramma van de Commissie gepersonaliseerde geneeskunde voor het jaar 2017 zoals voorzien in het roadbook.

Nos laboratoires de biologie moléculaire détectent déjà actuellement des anomalies génétiques sur des tissus cancéreux, ce qui permet entre autres d'entamer ou d'adapter un traitement à base d'un médicament spécifique. Les articles 33 et 33*bis* de la nomenclature des prestations de santé prévoient un remboursement de ces tests de biologie moléculaire. Un article 33*ter* élargissant le nombre de biomarqueurs qu'on pourra détecter est en cours d'élaboration. Tous les tests effectués seront en outre enregistrés dans un registre automatisé.

Dans le cadre de cette même médecine personnalisée, une commission a été mise en place; celle-ci se compose de représentants des différents organes politiques et d'experts qui suivent de près les évolutions dans ce domaine et qui conseillent les responsables politiques sur les nouveaux marqueurs ou panels de gènes à intégrer.

Lorsque vous parlez de tests qui permettent de détecter la résistance d'une tumeur à un médicament ou une récidive tumorale, et plus particulièrement de tests pouvant être réalisés sur un simple échantillon de sang plutôt que sur une biopsie tissulaire de la tumeur, vous parlez sans doute de la biopsie liquide. Dans le sang d'un patient, on peut en effet trouver des cellules cancéreuses (des CTC = *Circulating Tumor Cells*) ou des particules d'ADN ou d'ARN qui circulent librement et qui proviennent de la tumeur. Ceci ouvre des perspectives sur le plan du diagnostic moléculaire et pas uniquement dans le domaine de l'oncologie. Ainsi, l'analyse de l'ADN foetal qui se trouve dans le sang de la mère avant la naissance permet de détecter des anomalies génétiques foetales telles que la trisomie 21. Cette biopsie liquide permet un prélèvement rapide, non invasif, indolore, sans risque et bon marché. On peut également y trouver du matériel tumoral originaire tant de la tumeur primaire que des métastases.

L'examen critique des preuves scientifiques des résultats de la biopsie liquide est repris dans le Plan de travail de la Commission médecine personnalisée pour l'année 2017 comme prévu dans le Roadbook.

DO 2016201715603

Vraag nr. 1495 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 30 maart 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Federale strategie inzake de open data.

De open data wakkeren de ondernemingszin aan, zorgen ervoor dat er vernieuwende producten en diensten kunnen worden ontwikkeld, maken management- en planningtools mogelijk die als hulpmiddelen bij de besluitvorming kunnen dienen en dragen bij tot de ontwikkeling van een jonge en dynamische economie in ons land.

Alle overheden kunnen hun steentje bijdragen aan die revolutie in het datagebruik die een positieve impact heeft op de ondernemers en onze economische groei.

Welke maatregelen werden er bij elke dienst waarvoor u bevoegd bent, genomen om de door de regering in juli 2015 goedgekeurde federale strategie inzake de open data te ondersteunen?

Kunt u voor elke dienst aangeven over wat voor gegevens het gaat, welke administraties erbij betrokken zijn en welke budgetten er eventueel voor zijn uitgetrokken?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1495 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 30 maart 2017 (Fr.):

Voor wat betreft de openbare instellingen van sociale zekerheid die onder mijn bevoegdheid staan:

De instellingen van sociale zekerheid, die behoren tot het netwerk van de sociale zekerheid, respecteren onverkort de regelgeving over de open data, waaronder de wet van 4 mei 2016 inzake het hergebruik van overheidsinformatie, en stellen aldus aan derden diverse documenten ter beschikking, zoals brochures, statistieken, regelgeving,enz. (veelal kosteloos, via de website). Indien nodig, voorzien zij daartoe specifieke budgetten en creëren zij specifieke toepassingen.

De instellingen van sociale zekerheid werken ook mee aan de verdere ontwikkeling van het portaal *http://data.gov.be/nl*, door gegevens die ze bezitten in het kader van hun opdrachten voor hergebruik ter beschikking te stellen, echter steeds mits naleving van de regelgeving over de bescherming van de persoonlijke levenssfeer.

De Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid coördineert het "datawarehouse arbeidsmarkt en sociale bescherming", waarin persoonsgegevens van (onder meer) de instellingen van sociale zekerheid op een gecodeerde wijze worden opgeslagen.

DO 2016201715603

Question n° 1495 de monsieur le député Gautier Calomne du 30 mars 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La stratégie fédérale de l'open data.

L'open data stimule l'esprit d'entreprendre, permet l'émergence de produits et de services novateurs, offre des instruments de management et de planification pour des outils d'aide à la décision et contribue au développement d'une économie jeune et dynamique pour notre pays.

L'ensemble des pouvoirs publics peut apporter sa pierre à l'édifice de cette révolution de l'usage des données avec un impact positif pour les entrepreneurs et notre croissance économique.

Quelles mesures ont été prises, au sein de chacun des services publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle, pour soutenir la stratégie fédérale de l'open data, telle qu'adoptée par le gouvernement en juillet 2015?

Pourriez-vous étayer votre réponse en précisant la nature des données concernées, les administrations y afférentes, ainsi que les éventuels budgets mobilisés?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 1495 de monsieur le député Gautier Calomne du 30 mars 2017 (Fr.):

En ce qui concerne les institutions publiques de sécurité sociale placées sous ma tutelle:

Les institutions de sécurité sociale appartenant au réseau de la sécurité sociale respectent intégralement la réglementation en matière d'*open data*, dont la loi du 4 mai 2016 relative à la réutilisation des informations du secteur public, et mettent ainsi divers documents à la disposition de tiers, tels que brochures, statistiques, réglementation, *etc*. (généralement à titre gracieux via le site web). Au besoin, elles prévoient à cet effet des budgets spécifiques et créent des applications spécifiques.

Les institutions de sécurité sociale participent également au développement du portail *http://data.gov.be/fr* en mettant à disposition des données qu'elles possèdent dans le cadre de leurs missions en vue de leur réutilisation, or toujours dans le respect de la réglementation relative à la protection de la vie privée.

La Banque Carrefour de la Sécurité Sociale coordonne le "datawarehouse marché du travail et protection sociale", dans lequel sont enregistrées sous forme codée des données à caractère personnel des institutions de sécurité sociale (notamment).

Het datawarehouse beoogt de koppeling van die persoonsgegevens en maakt het mogelijk om beter, sneller en goedkoper in te spelen op vragen van instanties die persoonsgegevens nodig hebben voor historische, statistische, wetenschappelijke of beleidsondersteunende doeleinden.

Voor verdere inlichtingen dienaangaande kan worden verwezen naar de website van de Kruispuntbank van de Sociale Zekerheid (zie meer bepaald *https://www.ksz-bcss.fgov.be/nl/dwh/homepage/index.html*).

Op die website staan per betrokken instantie de categorieën verwerkte persoonsgegevens vermeld en kunnen ook statistieken worden geraadpleegd. Het gaat om meer dan 1.300 variabelen sedert het ontstaan van het datawarehouse.

Het datawarehouse arbeidsmarkt en sociale bescherming is bovendien ook vermeld op het portaal *http://data.gov.be/nl*, als verzameling van persoonsgegevens met betrekking tot de Belgische arbeidsmarkt en de algemene socio-economische situatie van de bevolking, herbruikbaar voor historische, statistische, wetenschappelijke of beleidsondersteunende doeleinden.

Voor wat betreft de FOD Volksgezondheid:

Binnen de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu worden alle binnenkomende vragen om open data actief opgevolgd, om de vraagstellers een zo gepast mogelijk antwoord te kunnen bieden.

Om budgettaire redenen zijn er momenteel geen specifiek op open data gerichte projecten in uitvoering of gepland.

Een aanzet echter naar open data is het BIDA- of 'Business Intelligence en Data Analytics'-platform, waaraan de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu participeert naast een aantal andere deelnemende overheidsinstellingen.

Dit platform werkt aan een data-driven overheid om makkelijker de eigen databronnen te kunnen aanboren en te kunnen delen in het kader van een efficiëntere werking, en op termijn ook om makkelijker open data gegevens ter beschikking te kunnen stellen.

Le datawarehouse vise le couplage de ces données à caractère personnel et permet de répondre de manière plus efficace, plus rapide et moins onéreuse aux demandes des instances qui ont besoin de ces données à caractère personnel à des fins historiques, statistiques, scientifiques ou d'appui à la politique.

Pour de plus amples informations à ce sujet, il est fait référence au site web de la Banque Carrefour de la Sécurité Sociale (voir plus précisément *https://www.ksz-bcss.fgov.be/fr/dwh/homepage/index.html*).

Ce site web reprend par instance concernée les catégories de données à caractère personnel traitées. Il permet en outre de consulter des statistiques. Il s'agit de plus de 1.300 variables depuis la création du datawarehouse.

Le datawarehouse marché du travail et protection sociale est également mentionné sur le portail *http://data.gov.be/fr* comme recueil de données à caractère personnel relatives au marché du travail belge et à la situation socioéconomique générale de la population, réutilisables à des fins historiques, statistiques, scientifiques ou d'appui à la politique.

En ce qui concerne le SPF Santé publique:

Toutes les questions entrantes liées à l'open data sont activement suivies au sein du SPF Santé publique, sécurité de la chaîne alimentaire et environnement afin de pouvoir apporter à leurs auteurs une réponse aussi adaptée que possible.

Pour des raisons budgétaires, aucun projet spécifiquement axé sur l'*open data* n'est prévu ou n'est en cours d'exécution à l'heure actuelle.

La plate-forme Business Intelligence en Data Analytics (BIDA), à laquelle participe le SPF Santé publique, sécurité de la chaîne alimentaire et environnement aux côtés d'un certain nombre d'autres organismes publics participants, donne cependant une impulsion en ce sens.

Cette plate-forme travaille au développement d'une autorité axée sur les données en vue de pouvoir exploiter et partager plus facilement ses propres sources de données dans le cadre d'un fonctionnement plus efficace, et à terme également, en vue de pouvoir mettre plus facilement des données open data à disposition.

DO 2016201715708

Vraag nr. 1508 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 05 april 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het aantal rechthebbenden op verhoogde tegemoetkoming.

Sommige personen genieten een hogere terugbetaling voor gezondheidszorg dan anderen. Zij betalen minder voor sommige geneesmiddelen, voor raadplegingen bij de dokter en huisbezoeken. Ook bij een ziekenhuisopname is hun persoonlijk aandeel in de kosten lager. Deze personen genieten de zogenoemde verhoogde tegemoetkoming.

Twee statuten gaven recht op de verhoogde tegemoetkoming: RVV en OMNIO. Deze twee statuten werden echter samengevoegd tot één eenvormige regelgeving onder de naam verhoogde tegemoetkoming.

Graag voor de jaren 2010 (indien mogelijk vanaf 2000) tot en met 2016, het aantal aangeslotenen bij de verschillende ziekenfondsen, alsook het aantal aangeslotenen per ziekenfonds die recht hebben op een verhoogde tegemoetkoming.

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1508 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 05 april 2017 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van *Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2016201715708

Question n° 1508 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 05 avril 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le nombre de bénéficiaires de l'intervention majorée.

Certaines personnes bénéficient d'un remboursement plus important des soins de santé. Elles paient moins cher certains médicaments ainsi que les consultations et les visites médicales. Et, en cas d'hospitalisation, leur quote-part personnelle est moins importante. Ces personnes bénéficient de ce que l'on appelle l'intervention majorée.

Auparavant, deux statuts donnaient droit à l'intervention majorée: le BIM et l'OMNIO. Ces statuts ont toutefois fusionné sous le nom d'"intervention majorée".

Pourrais-je obtenir, pour les années de 2010 (et si possible 2000) à 2016 inclus, le nombre d'affiliés aux différentes mutuelles ainsi que le nombre d'affiliés bénéficiaires de l'intervention majorée par mutuelle?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 juin 2017, à la question n° 1508 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 05 avril 2017 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des *Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2016201716222

Vraag nr. 1587 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 09 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Aantal drugsdoden.

De voorbije jaren blijft het aantal mensen die aan een overdosis drugs sterven jammer genoeg stijgen.

Volgens experts is deze stijging te wijten aan de steeds betere kwaliteit van de drugs, in combinatie met de dalende prijs. De drug die de meeste dodelijke slachtoffers maakt is heroïne, maar ook de *legal highs* zouden meer en meer slachtoffers maken.

1. Hebt u cijfergegevens over het aantal drugsdoden in de voorbije jaren?

DO 2016201716222

Question n° 1587 de madame la députée Kattrin Jadin du 09 mai 2017 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Nombre de décès dus à la drogue.

Depuis quelques années, le nombre de personnes décédées en raison d'une surconsommation de drogues augmente malheureusement sans cesse.

D'après les experts, cette hausse est due à l'augmentation de qualité croissante et en même temps la baisse des prix de ces stupéfiants. La drogue causant la plupart des morts est l'héroïne mais aussi les *legal highs* causeraient de plus en plus de victimes.

1. Disposez-vous de statistiques sur le nombre de décès dues à la drogue ces dernières années?

2. Welke preventieprogramma's heeft uw departement opgezet?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 juni 2017, op de vraag nr. 1587 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 09 mei 2017 (Fr.):

1. In België zijn de nationale gegevens over drugsgerelateerde doden verkrijgbaar bij het algemene overlijdensregister (*General Mortality Register*; GMR). Het gaat dan enkel om die overlijdens die rechtstreeks werden toegeschreven aan druggebruik. Momenteel zijn er gegevens beschikbaar tot en met 2013 en wordt er gewerkt aan een inhaalbeweging om meer recente gegevens te verkrijgen.

Het aantal door drugs geïnduceerde sterfgevallen in België piekte in de periode 2008-2009 en daalde daarna opnieuw in de periode 2010-2012, en bleef stabiel in 2013. Het is niet mogelijk de cijfers op te splitsen naar de substanties die aan de oorzaak van het overlijden liggen.

2. Quels sont les programmes de prévention mis en place par votre département?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 juin 2017, à la question n° 1587 de madame la députée Kattrin Jadin du 09 mai 2017 (Fr.):

1. En Belgique, les données nationales sur les décès liés à la drogue sont disponibles via le registre général de mortalité (*General Mortality Register*; GMR). Il concerne seulement les décès qui ont été attribués directement à la consommation de drogues. Les données disponibles vont jusque 2013 et on travaille actuellement pour obtenir des données plus récentes.

Le nombre de décès causés par la drogue en Belgique a atteint un sommet durant la période 2008-2009, puis est retombé dans la période 2010-2012 et est resté stable en 2013. Il est impossible de différencier les décès en fonction de la substance qui a causé la mort.

Décès liés à la drogue, Belgique 2010-2014, GMR:						
Jaar/*Année*	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Aantal/*Nombre*	146	155	106	94	72	74

Gebaseerd op de toxicologische rapporten die ter beschikking kwamen van het *Early Warning System* (EWS) van het Wetenschappelijk Instituut Volksgezondheid (WIV) in 2015, is het duidelijk dat de overgrote meerderheid (85 %) van deze sterfgevallen geassocieerd is met de klassieke drugs zoals opiaten en cocaïne. Overlijdens ten gevolge van Nieuwe Psychoactieve Stoffen (NPS) of GHB, worden slechts weinig in het GMR gerapporteerd. Het opvolgen van de situatie inzake NPS in België is een kerntaak van het EWS; er is weet van 1 overlijden in 2015 ten gevolge van de NPS Ocfentanil (synthetische opioïde), alsook 1 overlijden in 2016 ten gevolge van de consumptie van U-47700 (synthetische opioïde). Cijfers voor 2017 zijn nog niet beschikbaar..

2. Als federaal minister van Volksgezondheid ben ik niet bevoegd inzake preventie.

Sur la base des rapports toxicologiques qui ont été mis à disposition du *Early Warning System* (EWS) de l'Institut scientifique de santé publique (ISP) en 2015, il est clair que la grande majorité (85 %) de ces décès est associée aux drogues classiques telles que les opiacés et la cocaïne. On fait peu mention des décès causés par les nouvelles substances psychoactives (NPS) ou GHB dans le GMR. Le suivi de la situation en matière de NPS en Belgique est une mission de l'EWS où sont mentionnés un décès en 2015 résultant de la NPS Ocfentanil (opiacé synthétique) et un décès en 2016 en raison de la consommation de U-47700 (opioïde synthétique). Les chiffres pour 2017 ne sont pas encore disponibles.

2. Les matières de prévention ne font pas partie de mes compétences en tant que ministre fédérale de la Santé publique.

Minister van Pensioenen

DO 2016201716242

Vraag nr. 223 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 09 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Pensioenen:

Aanvullende pensioenplannen. - Kapitaal van slapende rekeningen.

Aanvullende pensioenplannen bij verzekeraars verkeren in een slechte financiële toestand door het behoud van slapend kapitaal.

Volgens het jongste rapport 2015 van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten (FSMA) waren er in tien sectoren meer 'slapers' dan actieve plannen.

Waarom vormen de kapitalen van slapers een uitzondering in de wet op slapende rekeningen wat betreft de overdracht aan de Deposito- en Consignatiekas?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 13 juni 2017, op de vraag nr. 223 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 09 mei 2017 (Fr.):

Er moet eerst en vooral een onderscheid worden gemaakt tussen de kapitalen (of eerder de reserves) van de slapende aangeslotenen en de "slapende fondsen".

De reserves van de slapende aangeslotenen zijn de reserves van de werknemers die niet meer zijn aangesloten bij een aanvullend pensioenplan omdat ze hun werkgever hebben verlaten maar besloten hebben hun aanvullende pensioenreserve achter te laten bij de pensioeninstelling (verzekeringsonderneming of pensioenfonds) die het aanvullend pensioen van de werkgever beheert.

De "slapende fondsen" daarentegen zijn fondsen waarvan men de begunstigde niet (of niet meer) kan identificeren. In tegenstelling tot de slapende fondsen, zijn de reserves van de slapende aangeslotenen niet noodzakelijkerwijs reserves waarvan men niet weet aan wie ze moeten toekomen. De vaststelling dat deze reserves van slapende aangeslotenen een steeds groter deel innemen, kan worden verklaard door de toenemende mobiliteit van de werknemers.

Wat de problematiek betreft van de slapende fondsen in de aanvullende pensioenen, heeft de Commissie voor Aanvullende Pensioenen zich reeds gebogen over deze vraag in haar advies nr. 29 van 10 maart 2009.

Ministre des Pensions

DO 2016201716242

Question n° 223 de monsieur le député Frédéric Daerden du 09 mai 2017 (Fr.) au ministre des Pensions:

Plans de pensions complémentaires. - Capitaux des comptes dormants.

Le maintien des capitaux dormants des plans de pensions complémentaires auprès des assureurs donne une mauvaise situation de la santé financière de ces plans.

Dans le dernier rapport 2015 de l'Autorité des services et marchés financiers (FSMA), les plans dormants de dix secteurs étaient supérieurs aux plans actifs.

Pouvez-vous expliquer la raison pour laquelle les capitaux de ceux-ci font exception dans la loi sur les comptes dormants quant au transfert auprès de la Caisse de Dépôt et Consignation?

Réponse du ministre des Pensions du 13 juin 2017, à la question n° 223 de monsieur le député Frédéric Daerden du 09 mai 2017 (Fr.):

Il convient tout d'abord de distinguer les capitaux (ou plutôt les réserves) d'affiliés dormants des "fonds dormants".

Les réserves d'affiliés dormants sont les réserves de travailleurs qui ne sont plus affiliés au plan de pension complémentaire parce qu'ils ont quitté l'employeur mais ont décidé de laisser leur réserve de pension complémentaire auprès de l'organisme de pension (entreprises d'assurances ou fonds pension) qui gère la pension complémentaire de l'employeur.

Des "fonds dormants", par contre, sont des fonds dont on ne parvient pas ou plus à identifier le bénéficiaire. A la différence des fonds dormants, les réserves d'affiliés dormants ne sont pas nécessairement des réserves dont on ne sait pas à qui elles doivent revenir. Si ces réserves d'affiliés dormants prennent une part de plus en plus importante, c'est en raison de la mobilité croissante des travailleurs.

En ce qui concerne la problématique des fonds dormants dans les pensions complémentaires, la Commission des Pensions Complémentaires s'est déjà penchée sur cette question dans son avis n° 29 du 10 mars 2009.

Hierin werd opgemerkt dat de wetgeving niet toelaat om op een adequate en volledige manier het probleem van de slapende fondsen op te lossen. Er werd een uitbreiding voorgesteld van de opdrachten van de vzw Sigedis die de databank DB2P beheert, waarin alle aangeslotenen zijn opgenomen en geïdentificeerd (op basis van hun nationaal identificatienummer) evenals de aanvullende pensioenrechten die ze hebben opgebouwd.

De wetgever heeft het advies van de Commissie voor Aanvullende Pensioenen gevolgd aangezien de wet van 15 mei 2014 houdende diverse bepalingen (zie artikelen 9 tot 28) een bijkomende finaliteit heeft toevertrouwd aan de databank DB2P, meer bepaald deze die aan de werknemers, zelfstandigen of ambtenaren toelaat, door middel van een beveiligde webapplicatie, de gegevens te raadplegen met betrekking tot hun aanvullend(e) pensioen(en) in DB2P. Deze finaliteit is effectief sinds 6 december 2016. Sindsdien, kunnen alle burgers hun aanvullende pensioenrechten raadplegen via de website *mypension.be*. Ze kunnen dus persoonlijk nagaan of hun opgebouwde aanvullende pensioenrechten wel degelijk werden uitbetaald.

Oorspronkelijk werd de databank inderdaad uitsluitend gecreëerd in 2006 door artikel 306 van de programmawet (I) van 27 december 2006 voor toezichtdoeleinden (sociaal en fiscaal), voor historische, statistische en wetenschappelijke doeleinden en voor beleidsvoorbereidende doeleinden.

Deze consultatie door de werknemer, zelfstandige of ambtenaar van zijn gegevens inzake aanvullende pensioenen in deze databank, had onder meer als doelstelling: "een antwoord te bieden op de problemen die zogenaamde "vergeten" aanvullende pensioenprestaties stellen. Dit zijn bijvoorbeeld prestaties die door werknemers, zelfstandigen of ambtenaren niet werden opgevraagd of die door de pensioeninstellingen niet werden gestort. De werknemer, de zelfstandige of de ambtenaar zal gemakkelijker kunnen nagaan of er hem nog aanvullende pensioenprestaties verschuldigd zijn." (Wetsontwerp houdende diverse bepalingen inzake aanvullende pensioenen, Memorie van Toelichting, Parlementaire Stukken, Kamer, zitting 2013-2014, nr. 3500/1 p. 26.).

Celle-ci observait que la législation ne permettait pas de résoudre adéquatement et complètement le problème des fonds dormants. Elle proposait une extension des missions de l'asbl Sigedis qui gère la banque de données DB2P dans laquelle sont repris et identifiés (sur la base de leur numéro d'identification national) tous les affiliés, ainsi que les droits de pension complémentaire qu'ils se sont constitués.

Le législateur a suivi l'avis de la Commission des Pensions Complémentaires puisque la loi du 15 mai 2014 portant des dispositions diverses (voir les articles 9 à 28) a confié à la banque de données DB2P une finalité supplémentaire, à savoir celle de permettre aux travailleurs salariés, indépendants ou fonctionnaires de consulter au moyen d'une application web sécurisée des données relatives à leur(s) pension(s) complémentaire(s) au sein de DB2P. Cette finalité est effective depuis le 6 décembre 2016. Depuis cette date, tous les citoyens peuvent consulter leurs droits de pension complémentaires via le site *mypension.be*. Ils peuvent donc vérifier personnellement si leurs droits de pension complémentaires constitués leur ont bien été payés.

Initialement, la banque de données n'avait en effet été créée en 2006 par l'article 306 de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 qu'à des fins de contrôle (social et fiscal), à des fins historiques, statistiques ou scientifiques et à des fins de préparation de la politique.

Cette consultation par le travailleur salarié, indépendant et fonctionnaire de données sur leur pension complémentaire au sein de cette banque de données poursuivait notamment l'objectif d'apporter "une réponse aux problèmes posés par les prestations de pension complémentaire "oubliées", c'est-à-dire, par exemple, celles qui n'ont pas été réclamées par les travailleurs salariés, indépendants ou fonctionnaires ou qui n'ont pas été versées par les organismes de pension. Le travailleur salarié, indépendant ou fonctionnaire pourra plus facilement vérifier si des prestations de pension complémentaire lui sont encore dues." (projet de loi portant diverses dispositions en matière de pensions complémentaires, Exposé des motifs, Documents parlementaires, Chambre, session ordinaire 2013-2014, n° 3500/1, p. 26.)

Bovendien heeft de wetgever aan de vzw Sigedis een nieuwe informatieverplichting opgelegd inzake de aanvullende pensioenprestaties. De voormelde wet van 15 mei 2014 heeft inderdaad voorzien dat indien de vzw Sigedis vaststelt dat aanvullende pensioenprestaties niet zijn uitbetaald aan een werknemer, een zelfstandige of een ambtenaar waarvan het wettelijk pensioen meer dan 6 maanden geleden is ingegaan, dan moet zij de betrokkene hiervan onverwijld per brief op de hoogte brengen en aangeven tot welke pensioeninstelling(en) of, bij gebrek aan pensioeninstelling(en), tot welke inrichter(s) de betrokken werknemer, zelfstandige of ambtenaar zich moet wenden om de betaling van deze prestaties te verkrijgen (artikel 27).

De voorbereidende werkzaamheden van de wet geven over dit punt aan: "Soms gebeurt het dat aanvullende pensioenprestaties worden "vergeten". Zo worden bepaalde prestaties niet opgevraagd door werknemers, zelfstandigen of ambtenaren, omdat ze zich niet meer herinneren dat ze op deze prestaties aanspraak kunnen maken. Andere prestaties kunnen niet door de pensioeninstellingen worden uitbetaald, omdat ze niet in slagen de werknemer, de zelfstandige of de ambtenaar terug te vinden die er de begunstigde van is." (Wetsontwerp houdende diverse bepalingen inzake aanvullende pensioenen, Memorie van Toelichting, Parlementaire Stukken, Kamer, zitting 2013-2014, nr. 3500/1 p. 42.).

Tenslotte, en meer recentelijk, heeft de wet van 18 december 2015 tot waarborging van de duurzaamheid en het sociale karakter van de aanvullende pensioenen en tot versterking van het aanvullende karakter ten opzichte van de rustpensioenen, sinds 1 januari 2017, de vzw Sigedis belast met de verplichting om de pensioeninstelling te informeren over de oppensioenstelling van een aangeslotene zodat deze laatste kan overgaan tot de betaling van de aanvullende pensioenprestaties.

Deze wetgevende initiatieven zouden moeten leiden tot een afname van het aantal gevallen van "slapende fondsen" in de aanvullende pensioenen, en zelfs tot de verdwijning ervan. Er is dus geen enkele reden tot het integreren van de aanvullende pensioenreserves in de wetgeving over slapende rekeningen die de overdracht voorziet in de Deposito- en Consignatiekas.

Le législateur a, par ailleurs, imposé à l'asbl Sigedis une nouvelle obligation d'information en matière de prestations de pension complémentaire. En effet, la loi du 15 mai 2014 précitée a prévu que, si l'asbl Sigedis constate que des prestations de pension complémentaire n'ont pas été payées à un travailleur salarié, indépendant ou fonctionnaire dont la pension légale a pris cours il y a plus de 6 mois, elle doit l'en informer par courrier sans délai et lui indiquer auprès de quel(s) organisme(s) de pension ou, à défaut d'organisme(s) de pension, auprès de quel(s) organisateur(s), le travailleur salarié, indépendant ou fonctionnaire peut obtenir le paiement de ces prestations (article 27).

Les travaux préparatoires de la loi indiquent sur ce point: "Il arrive parfois que des prestations de pension complémentaires sont "oubliées". Ainsi, par exemple, certaines ne sont pas réclamées par les travailleurs salariés, indépendants ou fonctionnaires qui ne s'en souviennent plus ou, d'autres n'ont pas été versées par les organismes de pension car ils ne parviennent pas à retrouver le travailleur salarié, indépendant ou fonctionnaire qui en est le bénéficiaire" (projet de loi portant diverses dispositions en matière de pensions complémentaires, Exposé des motifs, Documents parlementaires, Chambre, session ordinaire 2013-2014, n° 3500/1, p. 42.)

Enfin, plus récemment, la loi du 18 décembre 2015 visant à garantir la pérennité et le caractère social des pensions complémentaires et visant à renforcer le caractère complémentaire par rapport aux pensions de retraite, a, depuis le 1*er* janvier 2017, mis à charge de l'asbl Sigedis, l'obligation d'informer l'organisme de pension de la mise à la retraite d'un affilié de sorte que ce dernier puisse procéder au paiement des prestations de pension complémentaire.

Ces initiatives législatives devraient entraîner une diminution du nombre de cas de "fonds dormants" dans les pensions complémentaires voire la disparition de ceux-ci. Il n'y a dès lors pas de raison d'intégrer les réserves de pension complémentaire dans la réglementation sur les comptes dormants qui prévoit le transfert auprès de la Caisse de Dépôt et Consignation.

DO 2016201716244

Vraag nr. 225 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 09 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Pensioenen:

Het pensioen van de grensarbeiders.

De federale Ombudsman stelde begin april 2017 zijn *Jaarverslag 2016* voor. Daarbij werd de aandacht gevestigd op een aantal belangrijke punten, onder meer het pensioen van de grensarbeiders.

Sinds 2015 gaat het grensarbeiderspensioen pas in wanneer het buitenlandse pensioen wordt uitbetaald. Vroeger ontving men dat aanvullende bedrag zodra men de Belgische wettelijke pensioenleeftijd had bereikt.

Er werken niet minder dan 85.000 Belgen in het buitenland. Wie zijn hele loopbaan in een buurland heeft gewerkt, loopt het risico meerdere jaren geen pensioen of uitkering te ontvangen. Dat probleem stelt zich het scherpst voor de in Nederland werkende Belgen (in 2015 waren 32.191 personen in dat geval).

De federale Ombudsman haalt het voorbeeld aan van een Belg die zijn volledige beroepsloopbaan grensarbeider was in Nederland. Hij is net 60 jaar en sinds twee jaar werkloos. Hij ontvangt werkloosheidsuitkeringen in ons land. Wanneer de betrokkene 65 wordt en de Belgische pensioenleeftijd bereikt, eindigt zijn recht op werkloosheidsuitkeringen. Zijn pensioen zal hem worden uitbetaald door het werkland, maar in Nederland is de wettelijke pensioenleeftijd bepaald op 67 jaar; vóór die leeftijd zal hij dus geen Nederlands pensioen ontvangen. Tussen zijn 65ste en 67ste verjaardag zal de betrokkene dus nagenoeg geen inkomsten hebben.

Die situatie is ook het gevolg van een wetswijziging in ons land. We kunnen onze landgenoten dan ook niet zonder sociale bescherming aan hun lot overlaten. U zegt steevast dat u de pensioenleeftijd op Europees niveau wilt harmoniseren, maar u moet ook het gesprek met de andere Europese landen aangaan om dergelijke situaties te voorkomen.

1. Belooft u dat u de continuïteit van de sociale rechten van onze grensarbeiders zult garanderen?

2. Zult u een oplossing aandragen om te voorkomen dat onze landgenoten zonder sociale bescherming komen te zitten?

3. Welke initiatieven zult u nemen voor de personen die niet in aanmerking komen voor de inkomensgarantie voor ouderen?

DO 2016201716244

Question n° 225 de monsieur le député Frédéric Daerden du 09 mai 2017 (Fr.) au ministre des Pensions:

La pension des travailleurs frontaliers.

Le Médiateur fédéral vous a présenté son rapport 2016 début avril 2017. Plusieurs points importants ont été mis en évidence, dont la problématique de la pension des travailleurs frontaliers.

Depuis 2015, la pension de travailleur frontalier ne prend effet qu'à partir du moment où la pension étrangère est payée. Auparavant, ce complément était perçu dès l'âge légal de la pension en Belgique.

Il faut savoir que 85.000 belges travaillent à l'étranger. Pour ceux qui ont fait toute leur carrière dans un pays voisin, le risque est de se retrouver sans pension ni allocation pendant plusieurs années. Le problème est particulièrement urgent pour les belges travaillant aux Pays-Bas (32.191 en 2015).

Prenons l'exemple évoqué par le Médiateur fédéral: "Monsieur x a fait toute sa carrière aux Pays-Bas. Il vient de fêter son 60*e* anniversaire, est chômeur depuis deux ans et perçoit des allocations de chômage en Belgique. Lorsqu'il aura 65 ans, âge légal de la pension dans notre pays, il n'aura plus droit à ses allocations. Sa pension, c'est le pays dans lequel il a travaillé qui la lui paiera. Or, aux Pays-Bas, l'âge légal de la pension a été fixé à 67 ans. Autrement dit, impossible de toucher quoi que ce soit avant cet âge-là. Résultat: entre son 65*e* et 67*e* anniversaire monsieur x ne touchera pratiquement rien.".

Cette situation est aussi due à une modification de la législation belge en la matière. On ne peut donc pas laisser nos concitoyens sans protection sociale. Vous dites sans arrêt que votre but est d'harmoniser le départ à la pension au niveau européen, mais il faut aussi discuter avec les autres pays européens pour éviter la situation évoquée par le Médiateur.

1. Vous engagez-vous à garantir la continuité des droits sociaux de nos travailleurs frontaliers?

2. Allez-vous trouver une solution pour éviter que nos concitoyens se retrouvent dans une situation où ils ne seront plus protégés?

3. Que prévoyez-vous pour les personnes qui ne pourront pas bénéficier de la garantie de revenus aux personnes âgées?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 13 juni 2017, op de vraag nr. 225 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 09 mei 2017 (Fr.):

1. en 2. Ik begrijp uw bezorgdheid met betrekking tot het einde van de loopbanen van de grensarbeiders.

Verschillende redenen liggen aan de grondslag van de hervorming van het pensioencomplement toegekend aan de grensarbeiders. Ten eerste, is het principe van het pensioencomplement voor grensarbeid in strijd met de Europese wetgeving die voorziet dat een persoon geen pensioenrechten mag opbouwen in twee verschillende landen op basis van dezelfde prestatie.

Vervolgens mag het pensioencomplement geen volledig pensioen worden dat exclusief ten laste is van België ten gevolge van de verhoging van de wettelijke pensioenleeftijd en de verstrenging van voorwaarden voor het opnemen van een vervroegd pensioen in het buitenland.

Dit is de reden waarom de hervorming de betaling van het pensioencomplement verbindt aan de betaling van het buitenlandse pensioen.

De landen van de Europese Unie ontwikkelen zeer verschillende benaderingen met betrekking tot pensioenhervormingen. Zo bestaat er een cruciaal verschil tussen de situatie van een werknemer die in België heeft gewerkt en de situatie van een werknemer die in Nederland heeft gewerkt.

Een persoon die in België werkt, wordt verzekerd in België en is dus onderworpen aan de Belgische wetgeving inzake pensioenen. Een persoon die in Nederland werkt, wordt verzekerd in Nederland en is dus onderworpen aan de Nederlandse wetgeving inzake pensioenen. Dit geldt zowel voor de berekening en het bedrag van de pensioenrechten als voor de toekenningsvoorwaarden, zoals bijvoorbeeld de pensioenleeftijd.

Wat de Belgische wetgeving betreft inzake pensioenen, wordt elke Belgische werknemer op dezelfde manier behandeld: het is mogelijk te genieten van de in België opgebouwde pensioenrechten wanneer de wettelijke leeftijd is bereikt of wanneer aan de toegangsvoorwaarden tot het vervroegd pensioen is voldaan. Met betrekking tot de loopbaanvoorwaarde voor het vervroegd pensioen, moet ik u meedelen dat conform de Europese wetgeving, de verzekeringstijdvakken gepresteerd in de verschillende landen van de Europese Unie worden opgeteld voor de loopbaanvoorwaarde.

Réponse du ministre des Pensions du 13 juin 2017, à la question n° 225 de monsieur le député Frédéric Daerden du 09 mai 2017 (Fr.):

1. et 2. Je comprends votre inquiétude par rapport à la fin de carrière des travailleurs frontaliers.

Plusieurs raisons sous-tendent la réforme du complément de pension octroyé aux travailleurs frontaliers. Tout d'abord, le principe du complément de pension pour le travail frontalier est en contradiction avec la législation européenne qui prévoit qu'une personne ne peut pas se constituer des droits de pension dans deux pays différents sur base de la même prestation.

Ensuite, le complément de pension ne peut devenir une pension complète exclusivement à charge de la Belgique en raison du relèvement de l'âge légal de la pension et du durcissement des conditions de départ à la pension anticipée à l'étranger.

C'est pour cette raison que la réforme lie le paiement du complément de pension au paiement de la pension étrangère.

Les pays de l'Union européenne développent des approches très différentes en matière de réforme des pensions. Ainsi, il existe une différence cruciale entre la situation d'un travailleur qui a travaillé en Belgique et la situation d'un travailleur qui a travaillé aux Pays-Bas.

Une personne qui travaille en Belgique est assurée en Belgique et est donc soumise à la réglementation belge en matière aux pensions. Une personne qui travaille aux Pays-Bas est assurée aux Pays-Bas et est donc soumise à la législation néerlandaise sur les pensions. Ceci vaut pour le calcul et le montant des droits de pension, tout comme pour les conditions d'attribution, comme par exemple l'âge de la pension.

En ce qui concerne la règlementation belge en matière de pensions, chaque travailleur belge est traité de la même manière: il est possible de bénéficier des droits de pension constitués en Belgique lorsque l'âge légal de la pension est atteint ou lorsque les conditions d'accès à la pension anticipée sont remplies. Par rapport à la condition de carrière pour la pension anticipée, je dois vous signaler que, conformément à la règlementation européenne, les périodes d'assurance prestées dans les différents pays de l'Union européenne sont comptabilisées pour la condition de carrière.

De hervorming van het pensioencomplement voor grensarbeid heeft niet tot doel de impact te compenseren van de pensioenhervormingen die in andere landen wordt doorgevoerd.

Ik informeer u dat de verlenging van de sociale bijdragen na de pensioenleeftijd tot de bevoegdheden behoort van mijn collega's, de ministers van Werk en van Sociale Zaken. Ik wil er echter aan herinneren dat het Regeerakkoord voorziet dat: "het recht op economische werkloosheid evenals arbeidsongeschiktheidsuitkeringen kan worden geopend voor mensen die blijven werken na 65 jaar. De voorwaarden voor toekenning zullen worden bepaald door de regering."

3. De personen die niet voldoen aan de toekenningsvoorwaarden voor een Inkomensgarantie voor ouderen (IGO) kunnen genieten van uitkeringen en diensten die worden aangeboden door de OCMW's.

La réforme du complément de pension pour le travail frontalier n'a pas pour objectif de compenser l'impact des réformes en matière de pensions menées dans d'autres pays.

Je vous informe que le prolongement des allocations sociales au-delà de l'âge de la pension légale relève des compétences de mes collègues ministre de l'Emploi et ministre des Affaires sociales. Je rappellerai toutefois que l'accord de Gouvernement prévoit que "Le droit aux allocations de chômage économique ainsi qu'aux indemnités d'incapacité de travail pourra être ouvert aux personnes qui poursuivent le travail après 65 ans. Les conditions d'octroi seront définies par le gouvernement".

3. Les personnes qui ne satisfont pas aux conditions d'octroi d'une Garantie de revenus aux personnes âgées (GRAPA) peuvent bénéficier d'allocations et de services qui sont proposés par les CPAS.

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude

DO 2016201716460

Vraag nr. 1666 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Terugbetaling van de negatieve rente.

Voor hypothecaire leningen met een variabele rentevoet worden de banken geacht krachtens de algemene en bijzondere voorwaarden van de bijbehorende overeenkomsten de negatieve rente terug te betalen. Blijkbaar zouden sommige banken in bepaalde gevallen hun terugbetalingsverplichting niet nakomen.

1. Bent u op de hoogte van bepaalde nalatigheden van de banken in dit kader?

2. Welke regels worden er in het geval van een negatieve rente toegepast en wat zijn de verplichtingen van de banken?

Antwoord van de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude van 09 juni 2017, op de vraag nr. 1666 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 23 mei 2017 (Fr.):

Deze materie behoort tot de bevoegdheid van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel (vraag nr. 1559 van 28 juni 2017).

Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

DO 2016201716460

Question n° 1666 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Le remboursement des intérêts négatifs.

Dans des cas de prêts hypothécaires à taux variable, des banques sont censées, en vertu des conditions générales et particulières de leurs contrats, rembourser les intérêts négatifs. Or, il semblerait que des certains cas, certaines banques manqueraient à leurs obligations de remboursement.

1. Avez-vous eu connaissance de certains manquements de la part des banques dans ce cadre?

2. Quelles sont les règles applicables en cas d'intérêts négatifs et quelles sont les obligations des banques?

Réponse du ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale du 09 juin 2017, à la question n° 1666 de monsieur le député Gautier Calomne du 23 mai 2017 (Fr.):

Cette matière relève de la compétence du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur (question n° 1559 du 28 juin 2017).

Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling

DO 2016201716057

Vraag nr. 476 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 02 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Maatregelen voor het garanderen van de betrouwbaarheid van de inventaris van de nucleaire passiva van NIRAS.

In haar derde rapport over de inventaris van de nucleaire passiva meldde de Nationale instelling voor radioactief afval en verrijkte splijtstoffen (NIRAS) dat er voor acht sites geen inventaris kon worden opgemaakt.

In uw antwoord op mijn vragen nrs. 107, 109 en 149 (Schriftelijke vragen en antwoorden, Kamer, 2015-2016, nr. 47) legde u uit waarom de betrokken exploitanten geen antwoord hadden verstrekt. In uw antwoord op mijn vraag nr. 107 verzekerde u mij dat er in het kader van het opstellen van de inventaris voor de periode 2013-2017 bijzondere aandacht zou gaan naar de betrokken exploitanten.

Welke maatregelen werden er genomen om ervoor te zorgen dat het gebrek aan antwoord van de exploitanten de opmaak van de inventaris voor de periode 2013-2017 niet schaadt?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 08 juni 2017, op de vraag nr. 476 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 02 mei 2017 (Fr.):

Het feit dat Electrabel en de UCL in het derde rapport met naam werden genoemd als instellingen die hun verplichtingen niet volledig hadden vervuld, was op zich al voldoende om resultaten op te leveren.

Wat de sites van klasse III (alsook de "kleine" sites van klasse II) betreft, heeft de Nationale instelling voor radioactief afval en verrijkte splijtstoffen (NIRAS) de geïnformatiseerde opvolging van hun dossiers verbeterd en de opvolging van de aanmaningen versterkt.

Het is evenwel nog te vroeg om een balans op te maken.

Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable

DO 2016201716057

Question n° 476 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 02 mai 2017 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Les mesures prises pour assurer la fiabilité de l'inventaire des passifs nucléaires de l'ONDRAF.

Le troisième rapport d'inventaire des passifs de l'Organisme national des déchets radioactifs et des matières fissiles enrichies (ONDRAF) signalait que huit sites n'avaient pu être soumis à l'inventaire des passifs nucléaires.

Dans vos réponses à mes questions n°s 107, 109 et 149 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 47), vous aviez justifié l'absence de réponses desdits exploitants. Dans votre réponse à ma question n° 107, vous assuriez qu'une "attention particulière sera portée aux exploitants concernés dans le cadre de l'inventaire pour la période 2013-2017".

Pourriez-vous préciser les mesures prises pour que l'inventaire 2013-2017 ne souffre pas de l'absence de réponse des exploitants?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 08 juin 2017, à la question n° 476 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 02 mai 2017 (Fr.):

Le fait qu'Electrabel ainsi que l'UCL aient été nommément citées dans le troisième rapport comme n'ayant pas totalement rempli leurs obligations a en soi suffi pour porter ses fruits.

En ce qui concerne les sites de classe III (ainsi que les "petits" sites de classe II), l'Organisme national des déchets radioactifs et des matières fissiles enrichies (ONDRAF) a amélioré le suivi informatisé de leurs dossiers et renforcé le suivi des rappels.

Il est cependant encore trop tôt pour en tirer un bilan.

DO 2016201716061

Vraag nr. 480 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 02 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Haalbaarheid van een door het internationaal wetenschappelijk leescomité aanbevolen studie.

In uw antwoord op mijn vraag nr. 106 (Schriftelijke vragen en antwoorden, Kamer, 2015-2016, nr. 47) legde u uit dat, in afwachting van het vastleggen van een nationale beleidsmaatregel over het langetermijnbeheer van afval van categorie B en C; in afwachting van een keuze voor de benedenfase van de bestraalde splijtstoffen van de kerncentrales en in afwachting van het plan voor het radiumhoudend afval, de Nationale instelling voor radioactief afval en verrijkte splijtstoffen (NIRAS) van mening is dat het te vroeg is om studies over de kosten voor het langetermijnbeheer te kunnen uitvoeren waarvan de resultaten sluitend zijn.

De studies over de kosten voor het langetermijnbeheer waarvan sprake gaan over een specifieke analyse van onzekerheden vanuit de optiek van de risico's en de opportuniteiten.

Het internationaal wetenschappelijk leescomité, waaraan het derde invertarisrapport ter onderzoek werd voorgelegd, heeft geadviseerd dat die studie zou worden gerealiseerd. Kan deze studie inmiddels uitgevoerd worden? Zo niet, wanneer zal dat mogelijk zijn?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 08 juni 2017, op de vraag nr. 480 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 02 mei 2017 (Fr.):

Het antwoord dat werd gegeven op vraag nr. 106 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 47) is nog steeds actueel.

De analyse zal kunnen verricht worden wanneer voldaan is aan de voorwaarden die in het antwoord vermeld zijn.

Het is immers van belang dat er een nationaal beleid wordt uitgestippeld over het langetermijnbeheer van het B-afval en C-afval en dat er een beslissing wordt genomen over de benedenfase van de bestraalde splijtstoffen van de kerncentrales.

Er zijn nog steeds teveel belangrijke (en voor een analyse van de kosten van geologische berging noodzakelijke) parameters die nog niet of onvoldoende zijn vastgelegd om nu een studie uit te voeren waarvan de resultaten exploiteerbaar zouden zijn.

DO 2016201716061

Question n° 480 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 02 mai 2017 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La faisabilité d'une analyse recommandée par le comité de lecture scientifique international.

Dans votre réponse à ma question n° 106 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 47), vous expliquiez "qu'en attente d'une fixation d'une politique nationale en matière de gestion à long terme des déchets B et C, en l'attente d'un choix en matière d'aval du combustible des centrales nucléaires et en l'attente d'un plan lié aux déchets radifères, l'Organisme national des déchets radioactifs et des matières fissiles enrichies (ONDRAF) estime qu'il est prématuré de réaliser des études de coûts de gestion à long terme dont les résultats sont conclusifs".

Les études de coûts à long terme évoqués portent sur une analyse spécifique d'incertitudes sous l'angle des risques et opportunités.

Pourriez-vous dire si cette analyse, recommandée par le comité de lecture scientifique international auquel le troisième rapport d'inventaire avait été soumis, est désormais possible? Si tel n'est pas le cas, quand pourrait-elle l'être?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 08 juin 2017, à la question n° 480 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 02 mai 2017 (Fr.):

La réponse fournie à la question n° 106 est toujours d'actualité (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 47).

L'analyse en question pourra être réalisée lorsque les conditions préalables mentionnées dans la réponse auront été satisfaites.

En effet, il importe de définir une politique nationale de gestion à long terme des déchets B et C et des déchets radifères ainsi que de prendre une décision quant à l'aval du cycle du combustible des centrales nucléaires.

Le nombre de paramètres majeurs requis pour une analyse de sensibilité des coûts de stockage géologique qui ne sont pas déterminés ou qui sont insuffisamment déterminés demeure trop important pour mener une étude dont les résultats soient exploitables.

De analyse in kwestie kan dus enkel worden uitgevoerd wanneer aan genoemde voorwaarden zal voldaan zijn.

DO 2016201716214

Vraag nr. 484 van de heer volksvertegenwoordiger Bert Wollants van 08 mei 2017 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Congestie in de CWE-zone in 2016.

Het jaarverslag van de Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas (CREG) verwijst naar de congestie die er bestaat in de Centraal West-Europese zone (CWE) sedert de invoering van de *flowbased market coupling* (FBMC). Daaruit blijk dat er in de eerste plaats problemen zijn in het Duitse Amprion-net, maar ook in andere regelzones, waaronder deze van Elia.

Uiteraard is het de bedoeling tot een optimaal functioneren van de markt te komen waarbij hierdoor de afnemers kunnen genieten van de beste prijzen en niet lijden onder de kost van de congestie op de netten.

Daarnaast werd vastgesteld dat in heel wat van de congestiesituaties (80 %) slechts een klein deel van de maximale capaciteit ter beschikking is. Om de werking van de markt te verbeteren, kunnen hier dus stappen vooruit worden gezet.

1. Werden er binnen de CWE-zone gesprekken opgestart om de grootste pijnpunten op vlak van congestie aan te pakken, hetzij door netversterkingen, hetzij door een betere sturing van verbruik en eventueel productie?

2. Welke investeringen of initiatieven voorziet Elia om tegemoet te komen aan de nood om de congestie te verminderen? Graag cijfers voor de volgende drie jaar die een rol kunnen spelen in beheersing van de congestie?

3. Voor welke investeringen en initiatieven in de overige landen van de CWE-zone, gepland in de komende drie jaar, is Elia vragende partij, teneinde de congestie op het net globaal te verminderen?

L'analyse en question ne pourrait donc être réalisée que lorsque les conditions préalables mentionnées auront été satisfaites.

DO 2016201716214

Question n° 484 de monsieur le député Bert Wollants du 08 mai 2017 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Congestion dans la zone de l'Europe de Centre-Ouest en 2016.

Le rapport annuel de la Commission de Régulation de l'Électricité et du Gaz (CREG) fait référence à la congestion qui existe au sein de la zone de l'Europe du Centre-Ouest (CWE) depuis l'introduction du couplage de marché fondé sur les flux (FBMC). Il en ressort que les problèmes se situent principalement dans le réseau allemand Amprion, mais aussi dans d'autres zones de réglage, dont celle d'Elia.

Certes, l'objectif est de parvenir au fonctionnement optimal du marché grâce auquel les entrepreneurs pourraient bénéficier des meilleurs prix et non (plus) supporter les coûts de la congestion des réseaux.

Il a, par ailleurs, été établi que dans de nombreuses situations de congestion (80 %), seule une petite fraction de la capacité maximale est disponible. En vue d'améliorer le fonctionnement du marché, des démarches doivent donc être entreprises.

1. Au sein de la zone de l'Europe du Centre-Ouest, des discussions ont-elles été entamées pour remédier aux points névralgiques de congestion, soit par des renforcements de réseau, soit par une meilleure conduite de la consommation et éventuellement de la production?

2. Quels investissements ou initiatives prévoit Elia pour parvenir à diminuer la congestion? Merci de fournir les chiffres des trois prochaines années qui peuvent jouer un rôle dans le contrôle de la congestion.

3. De quels investissements et initiatives dans les autres pays de la zone de l'Europe du Centre-Ouest, planifiés dans les trois ans à venir, Elia est-elle demanderesse afin de diminuer globalement la congestion du réseau?

4. Sinds mei 2015 gebeurt er geen voorafgaandelijke berekening meer van de beschikbare interconnectiecapaciteit. Dat maakt het moeilijk om op te volgen wat die capaciteit doorheen het jaar bedraagt, om zo in te schatten hoeveel capaciteit er beschikbaar zal zijn voor invoer in de komende jaren. Welke mogelijkheden hebben we om een overzicht te krijgen van die capaciteit en hoe moeten we deze inschatten in het FBMC-systeem voor het afgelopen jaar en voor de volgende drie jaar?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 08 juni 2017, op de vraag nr. 484 van de heer volksvertegenwoordiger Bert Wollants van 08 mei 2017 (N.):

1. Ik kan bevestigen dat zowel regulatoren als netbeheerders van de CWE-zone effectief in gesprek zijn over deze problematiek.

Zoals iedereen moeten wij vaststellen dat een snelle expansie van hernieuwbare energie (onder meer de hoge windproductie in het noorden van Duitsland), in combinatie met een sluiting van klassieke stuurbare centrales, de laatste jaren regelmatig aanleiding geeft tot congesties in de CWE-zone, voornamelijk in Duitsland.

Hoewel netversterkingen zijn gepland, kan de realisatie van deze netwerkversterkingen het tempo van deze evoluties moeilijk volgen.

Om de veilige uitbating van het net toch te kunnen garanderen, moet hierdoor zeer vaak een beroep worden gedaan op zogenaamde *redispatching*, dit is het herverdelen van de productie-mix, op vraag van de betrokken netbeheerders, mits vergoeding.

De CWE-netbeheerders benadrukken dat de *Flow Based* methodologie op zich goed werkt, maar dat het effectief, in afwachting van structurele netversterkingen, een reële uitdaging is om deze congesties te beheersen.

In die context onderzoeken de netbeheerders en regulatoren van de CWE-zone welke aanpassingen aan de *Flow Based* methodologie kunnen worden aangebracht om de congesties beter te beheren.

2. In 2015 heeft Elia, conform zijn opdrachten, een plan opgesteld voor de ontwikkeling van het federale transmissienet.

4. Depuis mai 2015, il n'y a plus de calcul préliminaire de la capacité disponible d'interconnexion. Cela complique le suivi du coût de cette capacité tout au long de l'année dans l'optique d'une évaluation de la capacité qui sera disponible pour l'importation dans les prochaines années. De quelles possibilités disposons-nous pour obtenir un aperçu de cette capacité et comment devons-nous l'évaluer dans le système FBMC pour l'année écoulée et les trois prochaines années?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 08 juin 2017, à la question n° 484 de monsieur le député Bert Wollants du 08 mai 2017 (N.):

1. Je suis en mesure de confirmer qu'aussi bien les régulateurs que les gestionnaires de réseaux de la zone CWE mènent effectivement des pourparlers au sujet de cette problématique.

Comme tout un chacun, nous devons constater qu'une expansion rapide des énergies renouvelables (notamment la forte production éolienne dans le nord de l'Allemagne) combinée à une fermeture des centrales contrôlables classiques donne régulièrement lieu ces dernières années à des congestions dans la zone CWE, et principalement en Allemagne.

Bien que des renforcements du réseau soient prévus, la réalisation de ceux-ci peut difficilement suivre le rythme de ces évolutions.

Afin de tout de même pouvoir garantir l'exploitation sécurisée du réseau, il faut pour ce faire très souvent recourir à ce que l'on appelle un *redispatching*, c'est-à-dire la redistribution du mix de production à la demande des gestionnaires de réseaux concernés, moyennant indemnisation.

Les gestionnaires de réseaux de la zone CWE soulignent que la méthodologie basée sur les flux fonctionne bien en soi, mais que dans l'attente de renforcements structurels du réseau, contrôler ces congestions constitue effectivement un véritable défi.

Dans ce contexte, les gestionnaires de réseaux et régulateurs de la zone CWE étudient les adaptations qui pourraient être apportées à la méthodologie basée sur les flux pour mieux gérer les congestions.

2. En 2015, Elia a, conformément à ses missions, établi un plan pour le développement du réseau de transmission fédéral.

Dit plan werd door mezelf goedgekeurd en omvat de investeringen in interconnecties evenals de investeringen in het interne Belgische net die samen nodig zijn om de noodzakelijke capaciteiten voor de marktkoppeling te beschikking te kunnen stellen.

Zonder te veel in detail te treden kunnen deze onderverdeeld worden in drie categorieën:

- enkele versterkingen die ondertussen werden gerealiseerd, zoals fase 1 van het BRABO-project;

- een groot aantal projecten bevinden zich momenteel in de constructiefase. Projecten die specifiek in de komende drie jaren worden afgerond zijn NEMO (interconnectie met Groot-Brittannië), ALEGrO (interconnectie met Duitsland), het STEVIN project (uitbreiden transmissienet naar de kust), een verdubbeling van de capaciteit op het interne net tussen Horta Mercator, BRABO fase 2, enz;

- als laatste zijn er nog andere projecten die zich in een ontwikkelingsfase bevinden (timing voor realisatie in de periode 2020-2023). Dit zijn onder meer een versterking van de interconnecties met Frankrijk, BRABO fase 3, enz.

In totaal vertegenwoordigen deze projecten een investering van bijna 1,3 miljard euro voor de komende drie jaar.

De ontwikkeling van interconnecties speelt een belangrijke rol in het verhogen van de maximale importcapaciteit van het Belgische net .

De studie van 2016 over de nood aan *adequacy* en aan flexibiliteit in het Belgische elektriciteitssysteem die ik aan Elia gevraagd heb om uit te voeren toont aan dat de maximale importcapaciteit vanaf 2021 een niveau van 6.500 MW kan bereiken.

3. Investeringen op het niveau van het ontwikkelingsplan van het Europees net (*Europese backbone*) worden gecoördineerd door de Europese netbeheerders, ENTSO-E (*European Network of Transmission System Operators for Electricity*).

De uitwerking van dit plan, waarin Elia een actieve rol opneemt, is essentieel voor een optimale en geïntegreerde ontwikkeling van het Europese net.

Het is van essentieel belang dat alle geplande netversterkingen zich effectief en tijdig realiseren.

Ik heb daarom met Nederland een Energiesamenwerking tussen Nederland en België opgezet waardoor op gedetailleerde wijze projecten met betrekking tot interconnecties, marktintegratie en leveringszekerheid van nabij worden opgevolgd.

Ce plan a été approuvé par moi-même et il contient les investissements dans les interconnexions, ainsi que les investissements dans le réseau intérieur belge qui sont nécessaires ensemble afin de pouvoir mettre à disposition les capacités nécessaires au couplage de marchés.

Sans trop entrer dans les détails, ceux-ci peuvent être subdivisés en trois catégories:

- quelques renforcements qui ont entre-temps été réalisés, comme la phase 1 du projet BRABO;

- un grand nombre de projet se trouvent actuellement en phase de construction. Des projets qui seront plus particulièrement terminés dans les trois prochaines années sont NEMO (interconnexion avec la Grande-Bretagne), ALEGRO (interconnexion avec l'Allemagne), le projet STEVIN (extension du réseau de transmission vers la côte), un doublement de la capacité sur le réseau interne entre Horta Mercator, BRABO phase 2, *etc*.;

- pour terminer, il existe aussi d'autres projets qui se trouvent en phase de développement (timing pour la réalisation dans la période 2020-2023). Il s'agit notamment d'un renforcement des interconnexions avec la France, BRABO phase 3, *etc*.

Au total, ces projets représentent un investissement de près d'1,3 milliards d'euros pour les trois prochaines années.

Le développement d'interconnexions joue un rôle essentiel dans l'augmentation de la capacité d'importation maximale du réseau belge.

L'étude de 2016 relative au besoin d' "adéquation" et de flexibilité dans le système électrique belge que j'ai demandé à Elia d'effectuer montre que. la capacité d'importation maximale pourra atteindre un niveau de 6.500 MW à partir de 2021.

3. Les investissements au niveau du plan de développement du réseau européen (*backbone* européen) sont coordonnés au sein des gestionnaires de réseau européen ENTSO-E (*European Network of Transmission System Operators for Electricity*).

L'élaboration de ce plan, dans lequel Elia joue un rôle actif, est essentielle à un développement optimal et intégré du réseau européen.

Il est essentiel que les renforcements de réseau prévus soient réalisés de manière effective et à temps.

C'est la raison pour laquelle j'ai mis en place une collaboration énergétique entre les Pays-Bas et la Belgique grâce à laquelle sont suivis de près et en détail des projets relatifs aux interconnexions, à l'intégration du marché et à la sécurité d'approvisionnement.

Ook in het kader van de *adequacy* is het belangrijk dat de buurlanden de nodige netinvesteringen uitvoeren om voldoende energie naar België te kunnen exporteren.

Het komt weliswaar toe aan de individuele transmissienetbeheerders en regulerende overheden om op hun beurt de coherentie tussen het Europees ontwikkelingsplan en de nationale ontwikkelingsplannen en de uitvoering van de investeringen te verzekeren.

4. Ik veronderstel dat u met de verwijzing naar mei 2015 verwijst naar de vervanging van de *Available Transmission Capacity* (ATC) methode door de *Flow Based Market Coupling* (FBMC), waardoor informatie niet meer op dezelfde manier beschikbaar is.

Echter, de *Flow Based* parameters worden wel nog steeds voorafgaand aan de marktkoppeling ter beschikking gesteld van alle marktspelers.

Eén van deze parameters betreft de maximale import voor België. En wanneer we terugkijken naar de voorbije winter kan vastgesteld worden dat (mede dankzij de in dienst name van BRABO I) de commerciële uitwisselingscapaciteit die Elia ter beschikking gesteld heeft van de marktspelers relatief robuust was rond de vooropgestelde waarde van 4.500 MW.

Zoals al eerder vermeld, is de mogelijkheid voor de marktspelers om die commerciële capaciteit effectief te benutten zeer sterk afhankelijk van de beschikbaarheid van energie in de buurlanden: wanneer er voldoende energie beschikbaar is in Frankrijk kan België simultaan via zijn noord en zuidgrens energie importeren, waardoor die 4.500 MW import ook effectief behaald kan worden.

Dans le cadre de l'adéquation aussi, il est important que les pays voisins effectuent les investissements nécessaires dans le réseau afin de pouvoir exporter suffisamment d'énergie vers la Belgique.

Il revient à vrai dire aux gestionnaires de réseaux de transmission individuels et aux autorités régulatrices de garantir à leur tour la cohérence entre le plan de développement européen, les plans de développement nationaux et l'exécution des investissements.

4. Je suppose qu'en renvoyant à mai 2015, vous faites référence au remplacement de la méthode de capacité de transport disponible (ATC) par le couplage de marché basé sur les flux (FBMC), ne rendant plus les informations disponibles de la même manière.

Cependant, les paramètres basés sur les flux sont toujours mis à la disposition de l'ensemble des acteurs du marché préalablement au couplage de marché.

L'un de ces paramètres concerne l'importation maximale pour la Belgique. Et lorsque nous revoyons l'hiver passé, nous pouvons constater que (grâce également à la mise en service de BRABO I) la capacité d'échange commercial qu'Elia a mis à disposition des acteurs du marché était relativement solide autour de la valeur postulée de 4.500 MW.

Comme déjà indiqué précédemment, la possibilité pour les acteurs du marché de profiter effectivement de cette capacité commerciale dépend en grande partie de la disponibilité de l'énergie dans les pays voisins: lorsqu'il y a suffisamment d'énergie disponible en France, la Belgique peut importer de l'énergie simultanément par sa frontière nord et sa frontière sud, ce qui permet d'atteindre effectivement cette importation de 4.500 MW.

DO 2016201716237

Vraag nr. 486 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 09 mei 2017 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Palmolie.

Op 3 en 4 april 2017 heeft het Europees Parlement zich gebogen over een vernietigend verslag betreffende de negatieve gevolgen van de import van palmolie voor de ontbossing. Europa is met ongeveer 7 miljoen ton per jaar namelijk de op één na grootste importeur van palmolie ter wereld. In 2014 werd 60 % van de door de EU geïmporteerde palmolie gebruikt voor de productie van biobrandstoffen, d.i. een verzesvoudiging ten opzichte van 2010.

1. Welke beleidsanalyse maakt u van de situatie?

DO 2016201716237

Question n° 486 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 09 mai 2017 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

L'huile de palme.

Ces 3 et 4 avril 2017, le Parlement européen s'est penché sur un rapport accablant concernant le rôle négatif des importations d'huile de palme sur la déforestation. L'Europe est en effet le deuxième plus gros importateur d'huile de palme avec environ 7 millions de tonnes par an. La seule fabrication des agrocarburants a absorbé 60 % de cette consommation en 2014 soit six fois plus qu'en 2014.

1. Quelle est votre analyse politique de la situation?

2. Welke maatregelen hebt u, gelet op de negatieve impact van de ontbossing op de klimaatopwarming, genomen opdat we ons zouden kunnen aansluiten bij de verbintenis van Duitsland en Denemarken om tegen 2020 alleen nog 100 % gecertificeerde duurzame palmolie te gebruiken (dat wil zeggen palmolie van plantages waarvoor er geen veenbos of oerbos werd gekapt)?

3. Welke maatregelen hebt u in samenspraak met uw regeringscollega's genomen om ervoor te zorgen dat de opdrachtgevende bedrijven nagaan of hun leveranciers duurzame productiemethoden hanteren?

4. Wat is de stand van zaken met betrekking tot een eventuele certificeringsregeling?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 12 juni 2017, op de vraag nr. 486 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 09 mei 2017 (Fr.):

De groeiende vraag naar palmolie veroorzaakt ontegensprekelijk enorme negatieve effecten in de producerende landen in hoofdzakelijk Azië, maar ook in toenemende mate in Afrika en Latijns Amerika.

Om de vraag op te vangen moeten namelijk grote oppervlaktes aan tropische bos en koolstofrijk veengebied wijken voor palmmonoculturen.

Naast ontbossing gaat dit gepaard met tal van milieuproblemen zoals bosbranden, watervervuiling, landerosie, verlies aan biodiversiteit en drooglegging van rivieren en andere waterrijke gebieden.

Bij ontbossing/drooglegging komen heel wat broeikasgassen vrij, wat nefast is in de strijd tegen de klimaatopwarming.

Bovendien zijn er het ook verstrekkende sociale gevolgen waaronder gewapende conflicten en gedwongen uitwijzing.

Europa draagt al tweede grootste importeur van palmolie een belangrijke verantwoordelijkheid in deze problematiek en niet in het minst vanwege haar biobrandstoffenbeleid.

De productie van de Europese biobrandstoffen vraagt naar schatting een miljoen hectare land in de tropen, waarvan het overgrote deel palmolieplantages.

Om de ontbossingseffecten van het Europese vraag naar biobrandstoffen tegen te gaan zijn er de afgelopen jaren een reeks maatregelen getroffen.

2. Considérant l'impact négatif de la déforestation au niveau de la question climatique, quelles sont les mesures que vous avez prises afin de rejoindre les promesses de l'Allemagne et du Danemark d'aller vers 100 % d'huile de palme durable (c'est à dire de l'huile issue de plantations qui ne sont ni gagnées sur les tourbières ni sur les forêts primaires) d'ici 2020?

3. Quelles sont les mesures que vous avez prises en lien avec vos collègues du gouvernement afin que les entreprises donneuses d'ordre s'assurent du comportement responsable vis-à-vis de l'environnent de leurs fournisseurs?

4. Qu'en est-il d'un éventuel projet de certification en la matière?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 12 juin 2017, à la question n° 486 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 09 mai 2017 (Fr.):

Il est indéniable que la demande croissante en huile de palme entraîne des effets négatifs énormes dans les pays producteurs, essentiellement en Asie, mais aussi, dans une mesure croissante, en Afrique et en Amérique latine.

Pour répondre à la demande, d'importantes superficies de forêts tropicales et de tourbières riches en carbone doivent disparaître afin de permettre les monocultures de palmiers.

Outre le déboisement, cette pratique s'accompagne d'un grand nombre de problèmes environnementaux tels que les feux de forêt, la pollution des eaux, l'érosion des sols, la perte de la biodiversité et l'assèchement de rivières et d'autres zones humides.

Le déboisement/l'assèchement dégagent une quantité importante de gaz à effet de serre, ce qui est néfaste dans la lutte contre le réchauffement climatique.

Par ailleurs, ils ont aussi des conséquences sociales lourdes, parmi lesquelles des conflits armés et des évacuations contraintes.

En tant que deuxième principal importateur d'huile de palme, l'Europe porte une grande responsabilité dans cette problématique, notamment en raison de sa politique en matière de biocarburants.

Selon les estimations, la production de biocarburants européens nécessite un million d'hectares de terres sous les tropiques, dont la majeure partie est constituée de plantations de palmeraies.

Pour contrer les effets du déboisement de la demande européenne en biocarburants, une série de mesures ont déjà été prises ces dernières années.

Met het koninklijk besluit van 26 november 2011 houdende bepaling van productnormen voor biobrandstoffen, waarmee de Europese richtlijn 2009/28/EG van 23 april 2009 (RED-richtlijn) werd opgezet in Belgisch recht, voerden we duurzaamheidscriteria in voor de productie van biobrandstoffen.

Biobrandstoffen mogen daardoor niet meer geproduceerd zijn uit grondstoffen verkregen van land met grote biodiversiteit of met hoge koolstofvoorraden, waaronder oerbos en waterrijke gebieden.

De opgezette certificatiesystemen om de naleving van de duurzaamheidscriteria te garanderen zijn volgens het Europese Rekenhof echter onvoldoende effectief om schadelijke milieugevolgen zoals veranderingen in landgebruik (*indirect land use changes* (ILUC)) te kunnen uitsluiten.

Een gekend effect in deze context is dat wanneer gewassen voor biobrandstoffen de plaats innemen van voedingsgewassen op bestaande landbouwgrond, er voor een deel compensatie plaatsvindt om de voedselproductie op peil te houden via de uitbreiding van landbouwareaal elders (in de wereld), vaak ten koste van bossen.

Richtlijn (EU) 2015/1513 (ILUC-richtlijn) wil deze gevolgen van veranderingen in landgebruik tegengaan door biobrandstoffen van de tweede generatie te promoten en de markt van de transportbrandstoffen te openen voor alternatieve brandstoffen (geen fossiele of biobrandstoffen).

Dat moet de vraag naar biobrandstoffen van de eerste generatie verminderen, waaronder palmolie, en daarmee ook de ontbossingsdruk temperen.

Ik kan alvast meedelen dat het gebruik van palmolie als biobrandstof in België piekte in 2014 en sindsdien niet meer is toegenomen. Het aandeel van palmolie in biodiesel is zelfs gedaald van 17, 1 % in 2014 naar 11,7 % in 2016.

Voor de omzetting van de ILUC-richtlijn zal ik binnenkort het koninklijk besluit van 26 november 2011 aanpassen en deze wijzigingen zullen in september in voege treden.

Deze omzetting is mijn inziens maar een tussenstap in de evolutie naar meer duurzame en koolstofarme biobrandstoffen.

Recentelijk heeft de Europees Commissie een procedure opgestart voor revisie van de RED-richtlijn om het gebruik van hernieuwbare energiebronnen verder te promoten.

Par l'arrêté royal du 26 novembre 2011 établissant des normes de produits pour les biocarburants, qui a transposé en droit belge la Directive européenne 2009/28/CE du 23 avril 2009 (la Directive RED), nous avons introduit des critères de durabilité pour la production de biocarburants.

Les biocarburants ne peuvent ainsi plus être produits à partir de matières premières obtenues de pays ayant une grande diversité ou avec d'importantes réserves de carbone, telles que la forêt vierge et les zones humides.

Selon la Cour des comptes européenne toutefois, les systèmes de certifications mis en place pour garantir le respect des critères de durabilité sont insuffisants pour pouvoir exclure de manière effective les conséquences environnementales nocives telles que les changements dans l'utilisation des terres (*indirect land use changes* (ILUC)).

Un effet connu dans ce contexte est le fait que lorsque des cultures destinées aux biocarburants prennent la place de cultures vivrières sur des terres agricoles existantes, une compensation a partiellement lieu afin de maintenir la production de denrées alimentaires par le biais de l'extension en d'autres lieux (dans le monde) des superficies agricoles, le plus souvent au détriment de forêts.

La Directive (UE) 2015/1513 (Directive ILUC) entend contrer ces conséquences des changements sur les terres agricoles en promouvant les biocarburants de la deuxième génération et en ouvrant aux carburants alternatifs (carburants non fossiles ou biocarburants) le marché des carburants destinés au transport.

Ce qui devra réduire la demande en biocarburants de la première génération, dont l'huile de palme, et ainsi également tempérer la pression engendrée par le déboisement.

Je peux d'ores et déjà vous faire savoir que l'utilisation d'huile de palme en tant que biocarburant a connu un pic en Belgique en 2014, et qu'elle n'a plus augmenté depuis. La part de l'huile de palme dans le biodiesel a même baissé, passant de 17, 1 % en 2014 à 11,7 % en 2016.

Pour la transposition de la Directive ILUC, je procéderai prochainement à l'adaptation de l'arrêté royal du 26 novembre 2011 et ces modifications entreront en vigueur en septembre.

J'estime que cette transposition ne constitue qu'une étape dans l'évolution vers des biocarburants plus durables et pauvres en carbone.

Récemment, la Commission européenne a entamé une procédure en vue de revoir la Directive RED, afin de promouvoir davantage l'utilisation de sources d'énergies renouvelables.

Mijn diensten zullen daarbij pleiten om de ingebouwde garanties die de milieugevolgen van biobrandstoffen moeten beperken zoveel mogelijk te versterken en verder aan te vullen.

Wat betreft de certificatie en de maatregelen om de toeleveringsketens te verbeteren, verwijs ik u naar de Parlementaire vraag nr. 17733 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2016-2017, CRIV 54 COM 666) die is gesteld door mevrouw Gerkens waar ik onze visie op de verklaring van Amsterdam en het RSPO-certificatiesysteem geef.

Tot slot verwijs ik u naar het verslag van de Commissie Volksgezondheid van 17 mei 2017 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2016-2017, CRIV 54 COM 666) waar u de stand van zaken betreffende het overleg tussen mijn Kabinet en de Belgische alliantie voor duurzame palmolie kan terugvinden.

Mes services plaideront pour renforcer autant que possible les garanties qu'elle comporte, qui doivent limiter les conséquences environnementales des biocarburants, et pour les compléter.

Concernant la certification et les mesures pour améliorer les chaînes d'approvisionnement, je vous renvoie vers ma réponse à la question n° 17733 posée par madame Gerkens (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2016-2017, CRIV 54 COM 666) où je développe notre vision sur la déclaration d'Amsterdam et le système de certification RSPO.

Et pour terminer, je vous renvoie vers le compte rendu de la Commission Santé publique du 17 mai 2017 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2016-2017, CRIV 54 COM 666) dans lequel vous retrouverez l'état de la concertation entre mon cabinet et l'Alliance belge pour une huile de palme durable.

Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken

DO 2016201716211

Vraag nr. 1159 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 08 mei 2017 (N.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

De functionele tweetaligheid.

Op 1 mei 2017 trad het koninklijk besluit van 24 februari 2017 houdende de uitvoering van artikel 43*ter*, § 7 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, in werking.

1. Hoeveel ambtenaren die andere ambtenaren moeten evalueren vallen onder deze regeling, hoeveel Nederlandstaligen en Franstaligen betreft het, en hoeveel daarvan hebben op 1 mei 2017 al een taalbewijs (per taalgroep) dat voldoet aan de vereisten die in het koninklijk besluit worden gesteld? Kunnen deze gegevens ook worden opgesplitst per dienst?

2. Zelfde vragen voor de ambtenaren die een managementfunctie uitoefenen.

3. Idem voor wat de ambtenaren betreft die de eenheid van de rechtspraak verzekeren.

Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique

DO 2016201716211

Question n° 1159 de madame la députée Barbara Pas du 08 mai 2017 (N.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Le bilinguisme fonctionnel.

L'arrêté royal du 24 février 2017 portant exécution de l'article 43*ter*, § 7, des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, est entré en vigueur le 1*er* mai 2017.

1. Combien d'agents chargés de l'évaluation d'autres agents tombent-ils sous le coup de cette réglementation? Combien de néerlandophones et de francophones sont-ils respectivement visés et combien d'entre eux disposaient-ils déjà, le 1*er* mai 2017, d'un brevet linguistique (selon le groupe linguistique concerné) conforme aux exigences de l'arrêté royal? Pouvez-vous, en outre, ventiler ces données par service?

2. Pouvez-vous fournir les mêmes informations concernant les agents qui exercent une fonction de management?

3. Pouvez-vous fournir les mêmes informations concernant les agents qui exercent une fonction assurant l'unité de jurisprudence?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 12 juni 2017, op de vraag nr. 1159 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 08 mei 2017 (N.):

1. Afgelopen februari (laatste beschikbare cijfers) waren er bij de federale overheidsdiensten en de programmatorische federale overheidsdiensten 2.372 personeelsleden (1.309 Nl en 1.063 Fr) die de evaluatietaak verrichtten binnen hun departement.

Dit cijfer is nog steeds actueel.

Van deze personeelsleden hebben er 819 (553 Nl en 266 Fr) niettemin reeds taalcertificaten artikel 12 of 7, zodat zij reeds voldoen aan de taalvereisten vastgesteld door de nieuwe reglementering.

Dit betekent met andere woorden dat 1.553 federale ambtenaren (waaronder 754 Nl en 799 Fr) het nieuwe taalexamen dat aan de evaluatietaak verbonden is, zullen moeten afleggen, indien zij medewerkers van een andere taalrol moeten evalueren.

2. Onder deze 1.553 Nl en Fr ambtenaren zijn er op 1 mei 2017:

- 74 mandaathouders (36 Nl en 38 Fr) die het taalexamen dat verbonden is aan de evaluatietaak nog moeten afleggen;

- en 53 mandaathouders (26 Nl en 27 Fr) die het taalexamen dat verbonden is aan de taak inzake het verzekeren van de eenheid van rechtspraak moeten afleggen.

De andere mandaathouders in functie zijn vrijgesteld van deze examens omdat zij reeds in het bezit zijn van de taalcertificaten artikel 12 of artikel 7 (14 Nl en 9 Fr).

3. Mijn administratie beschikt niet over deze cijfers.

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 12 juin 2017, à la question n° 1159 de madame la députée Barbara Pas du 08 mai 2017 (N.):

1. En février dernier (derniers chiffres disponibles), dans les services publics fédéraux et les services publics fédéraux de programmation, on comptabilisait 2.372 membres du personnel (1.309 Nl et 1.063 Fr) qui exerçaient la tâche d'évaluation au sein de leur département.

Ce chiffre reste aujourd'hui d'actualité.

Néanmoins, parmi ces membres du personnel, 819 (553 Nl et 266 Fr) sont déjà en possession des certificats linguistiques article 12 ou 7, de sorte qu'ils répondent déjà aux exigences linguistiques fixées par la nouvelle réglementation.

En d'autres termes, cela signifie que 1.553 fonctionnaires fédéraux (dont 754 Nl et 799 Fr) devront présenter le nouvel examen linguistique lié à la tâche d'évaluation, pour autant qu'ils doivent évaluer des collaborateurs d'un autre régime linguistique.

2. Parmi ces 1.553 fonctionnaires Nl et Fr, à la date du 1*er* mai 2017, on compte:

- 74 mandataires (36 Nl et 38 Fr) qui doivent encore présenter l'examen linguistique lié à la tâche d'évaluation;

- et 53 mandataires (26 Nl et 27 Fr) qui doivent présenter l'examen linguistique lié à la tâche d'unité de jurisprudence.

Les autres mandataires en fonction sont dispensés de ces examens car ils sont déjà en possession des certificats linguistiques article 12 ou article 7 (14 Nl et 9 Fr).

3. Mon administration ne dispose pas de ces chiffres.

DO 2016201716550

Vraag nr. 1180 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karolien Grosemans van 29 mei 2017 (N.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

NH90-helikopters (MV 18145).

Defensie heeft momenteel acht NH90-helikopters, waarvan vier in de transportversie (TTH) en vier in de marineversie (NFH), in gebruik. Een aantal Sea King helikopters zullen bovendien nog tot eind 2018 operationeel blijven.

1. Zijn er plannen om de NH90-helikopters in het kader van onze verantwoordelijkheden in de EU, de NAVO en de VN in de toekomst in buitenlandse operaties in te zetten?

DO 2016201716550

Question n° 1180 de madame la députée Karolien Grosemans du 29 mai 2017 (N.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Les hélicoptères NH90 (QO 18145).

La Défense exploite actuellement huit hélicoptères NH90, dont quatre de la version transport (TTH) et quatre de la version marine (NFH). Plusieurs hélicoptères Sea King resteront en outre opérationnels jusque fin 2018.

1. Est-il envisagé de déployer à l'avenir les hélicoptères NH90 dans le cadre de nos responsabilités au sein de l'UE, de l'OTAN et de l'ONU pour des opérations à l'étranger?

2. In uw antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 158 van 26 februari 2015 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2014-2015, nr. 19, blz. 275) gaf u aan dat het aankoopcontract van de NH90-helikopters een waarborgperiode van twee jaar of 200 vlieguren voor iedere helikopter voorziet. Tijdens deze periode, die dit jaar afloopt, moeten problemen op kosten van de contractant opgelost worden.

a) Heeft België sinds de aankoop van de toestellen beroep gedaan op deze waarborgperiode? Zo ja, om welke tekortkomingen ging het en hoeveel bedroeg de kost die de fabrikant droeg? Zijn er ook kosten die Defensie voor zijn rekening moest nemen?

b) Hoe ervaren andere landen het gebruik van de NH90-helikopter?

3. De eerste modellen van de NH90 waren weinig bestand tegen corrosie waarop de constructeur een aantal preventieve maatregelen nam. Zo worden de toestellen na hun vlucht in een zoutgeladen atmosfeer grondig afgespoten. Zijn er nog andere correctieve en preventieve maatregelen op de NH90-helikopters van toepassing? Zo ja, welke?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 08 juni 2017, op de vraag nr. 1180 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Karolien Grosemans van 29 mei 2017 (N.):

De NH90 versie NFH garanderen samen met de Seaking de opdracht SAR. De NH90 versie TTH hebben al aan buitenlandse oefeningen en inzet deelgenomen in 2016 en er zijn ontplooiingen voorzien in 2017 en 2018 met een mogelijke deelname aan de opdracht MINUSMA.

Tot nu toe werden we niet geconfronteerd met merkbare tekortkomingen en bijgevolg heeft Belgische Defensie niet veel beroep gedaan op de waarborg. Het contract voorziet geen mogelijkheid om de kost gedragen door de fabrikant te bevragen. In elk geval waren er geen kosten die door Defensie gedragen moesten worden.

In het algemeen zijn de andere naties, net zoals België, tevreden met de performantie van de NH90. Verschillende naties hebben al hun toestellen in operaties gebruikt en de ontvangen feedbacks waren positief.

In het kader van de corrosie heeft de fabrikant verschillende maatregelen genomen. Alle preventieve maatregelen zijn voorzien in de technische publicaties en zijn in gebruik bij de eenheid NH90.

2. Dans votre réponse à ma question écrite n° 158 du 26 février 2015 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2014-2015, n° 19, p. 275), vous avez indiqué que le contrat d'achat des hélicoptères NH90 prévoit une garantie de deux ans ou de 200 heures de vol pour chaque hélicoptère. Au cours de cette période, qui prend fin cette année, les problèmes doivent être résolus aux frais du contractant.

a) La Belgique a-t-elle invoqué cette garantie depuis l'achat des appareils? Dans l'affirmative, de quels défauts s'agissait-il et quel a été le montant des frais supportés par le fabricant? La Défense a-t-elle dû assumer aussi des frais elle-même?

b) Les autres pays qui utilisent l'hélicoptère NH90 se disent-ils satisfaits ou non?

3. Les premiers modèles de NH90 étaient peu résistants face à la corrosion, ce qui a amené le constructeur à prendre une série de mesures préventives. Ainsi ces hélicoptères sont-ils abondamment nettoyés au jet d'eau après leur vol dans une atmosphère saline. D'autres mesures correctives et préventives sont-elles appliquées aux NH90? Dans l'affirmative, lesquelles?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 08 juin 2017, à la question n° 1180 de madame la députée Karolien Grosemans du 29 mai 2017 (N.):

La version NFH du NH90 assure avec le Seaking la mission SAR. Les NH90 en version TTH ont déjà été engagés et ont pris part à des exercices à l'étranger en 2016 et des déploiements sont prévus en 2017 et en 2018 avec une participation possible à l'opération MINUSMA.

Jusqu'à présent, nous n'avons pas été confrontés à des lacunes notables et par conséquent, la Défense belge n'a pas beaucoup eu recours à la garantie. Le contrat ne prévoit pas la possibilité de réclamer les coûts supportés par le fabricant. En tout cas, aucun coût n'a dû être supporté par la Défense.

En général, les autres nations, tout comme la Belgique, sont satisfaites des performances du NH90. Plusieurs nations ont déjà utilisé leurs appareils en opérations et les feed-backs reçus étaient positifs.

Dans le cadre de la corrosion, le fabricant a déjà pris plusieurs mesures. Toutes les mesures préventives sont reprises dans les publications techniques et sont appliquées dans les unités NH90.

Bovendien zijn er sommige correctieve en evolutieve maatregelen (toevoegen van beschermingen op kritische plaatsen, aanpassingen van materieel, enz.) die geïmplementeerd zijn op onze toestellen tijdens preventieve inspecties. Voor wat de corrosie betreft is er een efficiënte samenwerking tussen de naties en de fabrikant.

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2016201716240

Vraag nr. 338 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 09 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Follow-up van de uitbreiding van het systeem van de flexi-jobs.

Enkele maanden geleden heb ik u geïnterpelleerd over uw voornemen om de flexi-jobregeling uit te breiden tot de gepensioneerden. Ik heb u mijn bezorgdheid kenbaar gemaakt over de tewerkstelling van jongeren in de sector en over de werkomstandigheden van de gepensioneerden.

U antwoordde me toen dat u dit voorstel had gedaan omdat u over dit onderwerp veel verzoeken had gekregen van gepensioneerden.

Hoeveel verzoeken, die u ertoe gebracht hebben dit voorstel ter tafel te brengen, hebt u zo ontvangen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 09 juni 2017, op de vraag nr. 338 van de heer volksvertegenwoordiger Frédéric Daerden van 09 mei 2017 (Fr.):

Niet enkel ikzelf, maar ook mijn voorganger ontving heel wat vragen van gepensioneerden inzake de flexi-jobs.

Gepensioneerden voelen het aan als een onrechtvaardigheid dat zij, die toch hun ganse leven hebben bijgedragen aan de sociale zekerheid, wel onbeperkt kunnen bijverdienen, maar niet kunnen genieten van het voordelig systeem van de flexi-jobs.

En plus, certaines mesures correctives et évolutives (ajout de protections sur les endroits critiques, adaptations du matériel, *etc.*) sont implémentées sur nos appareils pendant les inspections préventives. En ce qui concerne la corrosion, il y a une collaboration efficiente entre les nations et le fabricant.

Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2016201716240

Question n° 338 de monsieur le député Frédéric Daerden du 09 mai 2017 (Fr.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Suivi de l'extension des flexi-jobs.

Il y a plusieurs mois, je vous avais interpellé sur votre volonté d'étendre les flexi-jobs aux pensionnés. J'avais exprimé mon inquiétude pour l'emploi des jeunes dans le secteur et pour les conditions de travail des pensionnés.

À l'époque vous m'aviez indiqué que vous aviez fait cette proposition car vous aviez reçu de nombreuses demandes de pensionnés en ce sens.

Pouvez-vous indiquer combien de demandes vous avez reçues et qui vous ont mené à faire cette proposition?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 09 juin 2017, à la question n° 338 de monsieur le député Frédéric Daerden du 09 mai 2017 (Fr.):

Tout comme mon prédécesseur, j'ai reçu de nombreuses questions de la part de personnes retraitées au sujet des flexi-jobs.

Ces personnes estiment notamment qu'il est injuste que, malgré qu'elles aient contribué toute leur vie à la sécurité sociale, elles puissent gagner un revenu d'appoint illimité, mais sans pouvoir profiter du système avantageux des flexi-jobs.

Ik zie het dus als een noodzakelijke bijsturing van de maatregelen die we in 2015 namen in het kader van het horecaplan.

Hoeveel keer de vraag is gesteld is derhalve moeilijk meetbaar.

Er zijn uiteraard de mails, de contacten via sociale media maar ook de telefonische contacten en de persoonlijke contacten van mezelf en mijn voorganger. Er worden hieromtrent immers geen statistische gegevens bijgehouden.

Ik wil graag nog extra aanstippen dat wij geen enkele gepensioneerde willen verplichten te gaan bijklussen in de horeca. Wij willen enkel de mogelijkheid bieden.

Indien de flexi-jobs zullen uitgebreid worden naar andere sectoren, zal dit uiteraard ook gelden voor de gepensioneerden.

Je considère cela donc comme une nécessité d'adapter les mesures que nous avons prises en 2015 dans le cadre du plan horeca.

Par conséquent, il est difficile de quantifier le nombre de fois que la question a été posée.

Il y a bien entendu eu des mails, des échanges sur les réseaux sociaux, mais aussi des appels téléphoniques et des contacts en personne avec moi-même et mon prédécesseur. Nous ne tenons pas de statistiques à ce sujet.

En outre, je tiens à souligner que nous ne voulons en aucun cas obliger les retraités à travailler à titre complémentaire dans l'horeca. Nous ne voulons qu'offrir la possibilité de le faire.

Si jamais les flexi-jobs sont étendus à d'autres secteurs, cela vaudra bien évidemment aussi pour les retraités.

DO 2016201716260

Vraag nr. 339 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 10 mei 2017 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het aantal klachten tegen acties van de Sociale Inspectiediensten.

Tijdens de Italiaanse dag, die op zondag 7 mei 2017 in Tongeren werd georganiseerd, voerden enkele sociaal inspecteurs van de Inspectie Toezicht op de Sociale Wetten een controle uit op kinderarbeid. Een tienjarige jongen, die zijn ouders aan het helpen was bij de opbouw van hun stand, werd onderworpen aan een strenge controle. Dit leidde tot een hevige discussie, waarbij de gemoederen hoog oplaaiden.

Burgers of bedrijven die zich onheus behandeld voelen door de Sociale Inspectiediensten, kunnen een klacht neerleggen bij verschillende instanties. Via deze schriftelijke vraag wil ik achterhalen hoeveel van dergelijke klachten de afgelopen jaren werden ingediend.

1. Bij welke instanties kunnen burgers en ondernemingen klacht indienen, wanneer zij zich onheus behandeld voelen door het optreden van een Sociale Inspectiedienst?

DO 2016201716260

Question n° 339 de monsieur le député Wouter Raskin du 10 mai 2017 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le nombre de réclamations introduites contre des actions des services d'inspection sociale.

Lors de la journée italienne organisée à Tongres, le dimanche 7 mai 2017, des inspecteurs de l'inspection sociale ont procédé à un contrôle relatif au travail des enfants. Dans ce cadre, un enfant de dix ans qui aidait ses parents à aménager leur stand a été soumis à un contrôle rigoureux. Cette intervention a suscité une vive polémique et provoqué une grande effervescence.

Les citoyens ou les entreprises qui estiment avoir été traités de manière injuste par les services d'inspection sociale peuvent introduire une réclamation auprès de diverses instances. Je souhaite prendre connaissance du nombre de réclamations de ce type qui ont été introduites au cours des dernières années.

1. Auprès de quelles instances les citoyens et les entreprises peuvent-ils introduire une réclamation lorsqu'ils jugent avoir été injustement traités dans le cadre d'une intervention du service d'inspection sociale?

2. Hoeveel klachten tegen sociaal inspecteurs werden de afgelopen vijf jaar ingediend? Graag cijfers op jaarbasis, per instantie die de klacht ontving en per inspectiedienst waarop de klacht betrekking had.

3. Wat waren de voornaamste redenen voor een klacht?

4. a) In hoeveel gevallen werd de klacht geseponeerd?

b) In hoeveel gevallen leidde de klacht tot een onderzoek?

c) In hoeveel gevallen leidde de klacht tot een sanctie (bijvoorbeeld boete)? Graag cijfers op jaarbasis.

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 29 juni 2017, op de vraag nr. 339 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 10 mei 2017 (N.):

1. Klachten tegen controleurs / inspecteurs van de federale administraties (Toezicht op de Sociale Wetten (TSW), Sociale Inspectie (SI), Rijksdienst voor Sociale Zekerheid (RSZ), Rijksinstituut voor de Sociale Verzekeringen der Zelfstandigen (RSVZ) , Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering (RIZIV), Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA), FAMIFED).

Indien burgers en ondernemingen zich onheus behandeld voelen door het optreden van een Sociale Inspectiedienst kunnen zij in eerste instantie klacht indienen bij de instelling zelf. Dit kan ofwel via brief, via fax of via een formulier op de website van de instelling (dit geldt voor de RSZ en de RVA).

Een burger of onderneming kan tevens een klacht indienen bij de voogdijminister van de federale administratie waaronder de sociale inspectiedienst valt of bij de staatssecretaris voor sociale fraudebestrijding.

Elke persoon kan in tweede instantie zich eveneens wenden tot de federale ombudsman, wanneer de klager van oordeel is dat zijn klacht bij de administratie niet, of niet afdoende beantwoord is. Dit kan eveneens via brief of via e -mail. Klachten via de federale ombudsman kunnen ingediend worden tegen een optreden van de inspectiediensten van alle federale administraties (TSW, SI, RSZ, RVA, RSVZ, RIZIV, FAMIFED).

2. Combien de réclamations ont-elles été introduites contre des inspecteurs sociaux au cours des cinq dernières années? Pouvez-vous fournir ces chiffres sur une base annuelle et les répartir entre les instances qui ont reçu les réclamations et les services d'inspection visés?

3. Sur quels motifs ces réclamations reposent-elles principalement?

4. a) Dans combien de cas les réclamations ont-elles été classées sans suite?

b) Dans combien de cas les réclamations ont-elles débouché sur une enquête?

c) Dans combien de cas les réclamations ont-elles débouché sur une sanction (telle qu'une amende)? Pouvez-vous fournir ces chiffres sur une base annuelle?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 29 juin 2017, à la question n° 339 de monsieur le député Wouter Raskin du 10 mai 2017 (N.):

Plaintes contre les contrôleurs/ inspecteurs des administrations fédérales (Contrôle des lois sociales (CLS), Inspection Sociale (IS), Office national de sécurité sociale (ONSS), Institut national d'assurances sociales pour travailleurs indépendants (INASTI), Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI), Office National de l'Emploi (ONEM), FAMIFED)

Des citoyens ou des sociétés, qui se sentent maltraités par un service d'inspection, peuvent, à première instance, porter plainte auprès l'institution même, soit par courrier, soit par fax, ou au moyen d'un formulaire disponible sur le site web de l'ONSS (ceci est applicable pour l'ONSS et l'ONEM).

Un citoyen ou une société peuvent aussi porter plainte auprès le ministre tutelle ou auprès du secrétaire pour la lutte contre la fraude sociale.

En deuxième instance, le plaignant peut se tourner vers le médiateur fédéral si la réponse de l'administration n'est pas jugée satisfaisante. On peut porter plainte par courrier ou courriel. On peut porter plainte auprès le médiateur fédéral contre les contrôleurs de toutes les administrations fédérales (CLS, IS, ONSS, ONEM, INASTI, INAMI, FAMIFED).

Men kan zich ook wenden tot het Comité P aangezien de "sociaal inspecteurs" (zoals bedoeld in het Wetboek voor sociaal strafrecht) van de federale administraties, strafonderzoeken voeren, onderzoeksdaden stellen en pro justitia opstellen. Gelet op die specifieke bevoegdheden, oefent het Comité P een toezicht uit over deze ambtenaren.

Indien iemand van oordeel is dat er sprake is van een misdrijf, kan er ook klacht ingediend worden bij de politie of het parket.

2. Klachten tegen het optreden van een inspecteur van het POD Maatschappelijke Integratie (MI).

Voor wat klachten ter attentie van de werking van de inspecteurs van het POD MI betreft, kan het OCMW dat zich gegriefd voelt door hun optreden, hun klachten of opmerkingen naar aanleiding van een controle via een afzonderlijke mailbox kenbaar maken.

2. tot 4. - TSW

In de periode van 2012 tot 2017 werden er in totaal acht klachten ingediend. Vier klachten werden gegrond verklaard en vier ongegrond. Er wordt ook gemiddeld één klacht gemiddeld per jaar bij het Comité P ingediend en ongegrond bevonden. De klachten die bij de toezichthoudende overheid terecht komen zijn, op een uitzondering na, nooit gegrond bevonden.

De klachten zijn ofwel de uiting van de ergernis van een geverbaliseerde die een proces-verbaal heeft gekregen ofwel een werkgever die van oordeel is dat de arbeidswetgeving niet goed wordt toegepast. Op laatstgenoemde klachten wordt altijd ingegaan door de werkgever alle nodige uitleg te verstrekken voor correcte wetsinterpretatie en zo mogelijk, hem de kans te geven, tegen termijnstelling, zich in regel te stellen.

Er was geen enkele sanctie nodig als gevolg van de uitgevoerde onderzoeken.

- Sociale Inspectie

In de periode 2012 tot 2017 werden er in totaal vijf klachten neergelegd tegen een sociaal inspecteur: vier klachten werden neergelegd bij de gerechtelijke overheden en één klacht werd neergelegd bij het Comité P.

U vindt de verdere details (voorwerp, gevolg, sanctie) in onderstaande tabel:

On peut se rendre au Comité P vue que les "inspecteurs sociaux" (comme repris dans le Code pénal social) des administrations fédérales, font des enquêtes pénales, des actions de recherche, et délivrent des pro justitia. Vue ces compétences spécifiques, le Comité P surveille ces fonctionnaires.

Lorsqu'une personne estime être la victime d'une infraction, il est préférable qu'elle introduise une plainte auprès d'un service de police ou le parquet.

1. Plaintes contre le fonctionnement d'un contôleur du SPP Intégration Sociale (IS)

Ce qui concerne les plaintes contre le fonctionnement des contrôleurs du SPP IS, le CPAS peut introduire sa plainte ou ses remarques via une boîte e-mail.

2. à 4. - CLS

Dans la période 2012 jusqu'au 2017, il y a huit plaintes déposées au total. Quatre plaintes ont été considérées fondées et quatre non-fondées. Il y a aussi une plainte en moyenne par année déposée au Comité P qui est toujours considérée non-fondée. Les plaintes introduites à l'autorité de tutelle ont toutes été considérées non-fondées, sauf une exception.

Les plaintes sont soit l'expression de l'irritation de la personne verbalisée ou des plaintes dans lesquelles, l'employeur estime que la loi sur le travail a été mal appliquée. Dans le cadre de la dernière situation, on fournisse une explication utile quant à l'interprétation correcte de la loi et on offre la possibilité de se conformer à la législation applicable avec un délai de régularisation, s'il y a moyen.

Sur base des résultats des enquêtes menées, aucune sanction n'était nécessaire.

- Inspection Sociale

Pendant la période 2012 jusqu'au 2017 on a déposé cinq plaintes contre un inspecteur social: quatre l'ont été auprès des autorités judiciaires et une auprès du Comité P.

Vous pouvez trouver les détails (objet, suite, sanction) dans le tableau ci - dessous:

Jaar/*Année*	Voorwerp van de klacht tegen de sociaal inspecteur/ *Objet de la plainte contre l'inspecteur social*	Gevolg verleend aan de klacht/ *Suites réservées à la plainte*
2012	Valsheid in geschrifte/*Faux en écriture*	Buitenvervolgingstelling door de Raadkamer en de Kamer van Inbeschuldigingstelling/ *Non-lieu prononcé par la Chambre du conseil et la Chambre des mises en accusation*
2014	Valsheid in geschrifte/*Faux en écriture*	Seponering door het Openbaar Ministerie/ *Classement sans suite par le Ministère public*
2016	Willekeurige vrijheidsberoving van de werkgever/ *Séquestration arbitraire de l'employeur*	Buitenvervolgingstelling door de Raadkamer en de Kamer van Inbeschuldigingstelling/ *Non-lieu prononcé par la Chambre du conseil et la Chambre des mises en accusation*
2017	Valsheid in geschrifte/*Faux en écriture*	In behandeling/*En cours*
	Onrechtmatige controle in een instelling voor personen met een handicap / *Contrôle abusif dans un établissement pour personnes handicapées*	Klacht behandeld door Comité P (dossier geseponeerd)/ *Plainte traitée par le Comité P (dossier classé sans suite)*

- RSZ

Hierbij een overzicht van het aantal klachten die de RSZ sinds 2012 mocht ontvangen, omtrent handelingen van medewerkers van de Inspectiedienst:

- ONSS

Vous trouverez ci-dessous un relevé du nombre de plaintes reçues depuis 2012 par l'ONSS concernant des agissements de collaborateurs des services d'inspection:

2012	2
2013	0
2014	7
2015	2
2016	4

De redenen voor het indienen van de klacht waren en zijn divers (lange afhandelingsperiode/zich niet correct te hebben gelegitimeerd/ontevredenheid over het resultaat van het onderzoek/uitoefening van dwang met het oog op het tekenen van een verklaring, enz.) Soms probeert men via de klacht alsnog een mogelijke regularisatie te vermijden of een ander resultaat af te dwingen.

Alle klachten hebben tot een onderzoek geleid. Bij elke klacht werd grondig nagegaan wat er in praktijk gebeurde om de concrete situatie tijdens het onderzoek te analyseren. Iedereen die een klacht indiende kreeg een ontvangstmelding en een definitief antwoord na een maand.

Geen enkele van de hierboven geciteerde klachten heeft aanleiding gegeven tot de oplegging van een sanctie, noch van een boete.

- RVA

Ces plaintes ont été introduites pour divers motifs (délai de traitement trop long / l'inspecteur social n'a pas justifié adéquatement son identité / exercice d'une forme de contrainte afin d'obtenir que le plaignant signe une déclaration, *etc*.). Parfois, la plainte vise à éviter une éventuelle régularisation ou à forcer un autre résultat.

Les plaintes évoquées ci-dessus ont toutes été classées sans suite. Toutes les plaintes ont donné lieu à une enquête. Pour chaque plainte, les faits ont été vérifiés de manière approfondie afin que la situation concrète puisse être analysée dans le cadre de l'enquête. Chaque citoyen/entreprise qui a introduit une plainte a reçu un accusé de réception et une réponse définitive après un mois.

Aucune des plaintes citées ci-dessus n'a donné lieu à l'application d'une sanction ou d'une amende.

- ONEM

De onderstaand tabel geeft het aantal ontvangen klachten tegen het optreden van de sociaal controleurs, de belangrijkste reden voor de klacht en het gevolg dat er werd aan gegeven. De RVA beschikt slechts over deze cijfers voor de periode van 1 januari 2015 tot 30 april 2017. Het betreft klachten die de administratie heeft ontvangen. Er zijn geen klachten bij de ombudsman ingediend.

Le tableau ci-après indique le nombre de plaintes reçues par rapport à l'intervention des contrôleurs sociaux, le principal motif de la plainte et la suite qui y a été donnée. L'ONEM dispose de chiffres en la matière uniquement pour la période du 1*er* janvier 2015 au 30 avril 2017. Il s'agit de plaintes que l'administration a reçues. Il n'y a pas de plaintes introduites auprès de l'ombudsman.

	Aantal klachten tegen controleurs/ *Nombre de plaintes vis-à-vis de contrôleurs*	Reden 1: Wijze van zich voor te stellen bij aanvang van de contrôle/ *Motif 1 : façon de se présenter au début du contrôle*	Reden 2: Wijze van zich te gedragen tijdens de contrôle/ *Motif 2 : comportement durant le contrôle*	Reden 3: Wijze van opstellen en inhoud van het proces-verbaal/ *Motif 3 : façon de rédiger le procès-verbal et contenu de celui-ci*	Aantal klachten finaal onderzocht door de werkloosheidsdirecteur / *Nombre de plaintes examen final par le directeur du bureau du chômage*	Aantal sancties tegen controleurs/ *Nombre de sanctions prises vis-à-vis de contrôleurs*	Aantal antwoorden verzonden naar de klager/ *Nombre de réponses envoyées au plaignant*
2015	6	2	3	1	6	0	6
2016	3	0	3	0	3	0	3
2017	0	0	0	0	0	0	0

- RIZIV

Enkel in 2016 werd één klacht ingediend tegen een sociaal controleur van het RIZIV. Deze klacht werd ingediend bij het RIZIV.

De klacht had betrekking op het respecteren van de procedures (termijn van verzenden van het PV).

De klacht werd onderzocht maar de conclusie van het onderzoek was dat de wetgeving werd gerespecteerd door de sociaal controleur.

- RSVZ

Tijdens de voorbije vijf jaar, heeft het RSVZ drie klachten ontvangen: één in 2013 (voor Vlaams-Brabant) en twee in 2016 (één voor de provincie Luik en één voor de provincie Oost-Vlaanderen).

Deze klachten betroffen problemen betreffende het gedrag van een controleur of sociaal inspecteur (bijvoorbeeld: een beleefdheidsprobleem, enz.). De RSVZ heeft telkens haar excuses aangeboden en/ of contact opgenomen met de klager opdat het ontstane probleem kon worden geregeld en teneinde de klacht te kunnen afhandelen.

- FAMIFED

FAMIFED beschikt niet over exacte cijfers maar ontvangt jaarlijks +/- twee klachten.

- INAMI

Uniquement en 2016, une plainte a été introduite à l'encontre d'un contrôleur social de l'INAMI. Cette plainte a été introduite auprès de l'INAMI.

La plainte portait sur le respect de la procédure (délai d'envoi du PV).

La plainte a été examinée mais l'enquête a conclu au respect de la législation par le contrôleur social.

- INASTI

Durant les cinq dernières années, l'INASTI a reçu trois plaintes: une en 2013 (pour le Brabant Flamand) et deux en 2016 (une pour la province de Liège et une pour la Flandre Orientale).

Ces plaintes concernaient des problèmes de comportement d'un contrôleur ou inspecteur social (par exemple: problème de politesse, *etc.*). À chaque fois l'INASTI a présenté ces excuses et/ou un contact a été pris afin de régler les problèmes et de pouvoir clôturer les plaintes.

- FAMIFED

FAMIFED ne dispose pas de chiffre exact mais réceptionne +/- deux plaintes par année.

De redenen van een klacht hebben betrekking op het feit dat betrokkene niet akkoord is met de conclusie van samenwoonst, dat de controle onaangekondigd plaatsvindt of dat het kind ondervraagd werd zonder aanwezigheid van de ouder.

Elke klacht die ontvankelijk is, wordt onderzocht.

Geen enkele klacht leidde tot een sanctie ter attentie van de sociaal controleur.

- POD Maatschappelijke Integratie (MI)

De klachten hebben meestal betrekking op fouten in de formulering, telfouten of vragen voor bijkomende inlichtingen.

Klachten die verband houden met het functioneren van de inspecteur komen zeer zelden voor. In de periode 2015 tot 2017 werden er twee klachten ontvangen.

Naar aanleiding van een klacht wordt er steeds terug contact opgenomen met het OCMW. Indien deze gegrond is, wordt het inspectieverslag gecorrigeerd.

Les raisons d'une plainte concernent le fait que la personne concernée conteste la conclusion de cohabitation, que la personne concernée se plaint qu'un contrôle se fait de façon non-annoncée ou qu'un enfant a été interrogé en l'absence de son parent.

On a examiné chaque plainte recevable.

Jusqu'à présent, les plaintes n'ont pas mené à une sanction auprès du contrôleur.

- SPP Intégration sociale (IS)

Dans la plupart des cas, les courriels transmis concernent des erreurs dans la formulation, des erreurs de calcul ou des demandes d'informations supplémentaires.

Il est rare qu'une plainte concerne le fonctionnement d'un inspecteur. Dans la période 2015 jusqu'au 2017, il y a eu deux plaintes dans ce sens.

À propos d'une plainte, il est toujours pris contact avec le CPAS. Si jamais, la plainte semble fondée, le rapport d'inspection est corrigé.

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2016201716588

Vraag nr. 552 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 30 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Sensibiliseringscampagne over de preventie van overmatige schuldenlast (MV 15543).

In de algemene beleidsnota van uw voorgangster wordt er met geen woord gerept van de preventie van overmatige schuldenlast, terwijl dat een belangrijke hefboom is in het kader van de armoedebestrijding.

DO 2016201716588

Question n° 552 de madame la députée Catherine Fonck du 30 mai 2017 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Campagne de sensibilisation axée sur la prévention des surendettements (QO 15543).

Dans la note de politique générale de votre prédécesseur, sur la lutte contre le surendettement alors qu'il s'agit d'un levier important dans la lutte contre la pauvreté.

In het derde Federaal Plan Armoedebestrijding wordt er overigens wel naar verwezen; daarin staat dat de procedure en het toepassingsgebied van de collectieve schuldenregeling opnieuw zullen worden geëvalueerd en dat de procedure zal worden vereenvoudigd, en dat er in 2017 een sensibiliseringscampagne op touw zal worden gezet die gericht is op het voorkomen van overmatige schuldenlast, waarbij er bijzondere aandacht zal worden besteed aan de jongeren.

Wat zijn de modaliteiten van de sensibiliseringscampagne?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2017, op de vraag nr. 552 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 30 mei 2017 (Fr.):

Zoals vermeld in het Federale Plan Armoedebestrijding 2016-2019 erkent deze federale regering dat steeds meer burgers geconfronteerd worden met een betalingsachterstand.

Niet elke betalingsachterstand leidt automatisch tot ernstige financiële problemen, maar brengt wel zorgen teweeg bij betrokken de burgers / gezinnen.

Een van de initiatieven hiertoe is - zoals u al aangaf in uw vraag - het opzetten van een sensibiliseringscampagne met bijzondere aandacht voor jongeren.

Er is vandaag ontegensprekelijk een bewustmakingsproces nodig voor jonge consumenten dat hen helpt om te gaan met de aanwezige risico's rond kopen op krediet en de aanschaf van luxeartikelen.

Te vaak blijken zij immers zeer beïnvloedbaar te zijn voor reclame en verkooppraatjes. Bovendien blijkt dat een degelijke financiële opvoeding bij veel jongeren ontbreekt.

Momenteel is de POD Maatschappelijke Integratie in bespreking met de FOD Economie (onder de bevoegdheid van de minister voor Consumentenzaken) om de eerste afspraken te maken rond de omvang, aard, en financiering van deze sensibiliseringscampagne.

Il y est d'ailleurs fait référence dans le troisième Plan fédéral de Lutte contre la pauvreté qui prévoit de réévaluer et simplifier la procédure et le champ d'application du règlement collectif de dettes et de mettre en place en 2017 une campagne de sensibilisation axée sur la prévention des surendettements avec une attention particulière pour les jeunes.

Pourriez-vous nous informer des modalités de la campagne de sensibilisation?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2017, à la question n° 552 de madame la députée Catherine Fonck du 30 mai 2017 (Fr.):

Comme indiqué dans le Plan fédéral de Lutte contre la pauvreté 2016-2019, ce gouvernement fédéral reconnaît que de plus en plus de citoyens sont confrontés à un retard de paiement.

Tous les retards de paiement ne conduisent pas automatiquement à de graves problèmes financiers, mais cela implique bel et bien des inquiétudes au sein des ménages ou chez les citoyens concernés.

Une des initiatives en ce sens est - comme vous l'avez indiqué dans votre question - la mise en place d'une campagne de sensibilisation essentiellement portée sur les jeunes.

Aujourd'hui, nous constatons un besoin criant d'un processus de sensibilisation des jeunes consommateurs. Une sensibilisation qui leur permettra de gérer les risques qu'impliquent l'achat à crédit et l'acquisition d'articles de luxe.

En effet, trop souvent, ce public se révèle très influençable par les publicités et les discours de vente. En outre, on remarque que beaucoup de jeunes n'ont pas reçu de formation financière digne de ce nom.

Actuellement, le SPP Intégration sociale se concerte avec le SPF Économie (sous la supervision du ministre en charge des Consommateurs) afin de fixer les premiers accords concernant l'ampleur, la nature et le financement de cette campagne de sensibilisation.

Ik zal in mijn hoedanigheid als coördinerend staatssecretaris voor Armoedebestrijding contact opnemen met de minister voor Consumentenzaken om de verdere opvolging en totstandkoming van deze sensibiliseringscampagne te bespreken en te bespoedigen.

DO 2016201716590

Vraag nr. 553 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 30 mei 2017 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Lokale overlegplatformen voor de preventie en opsporing van kinderarmoede (MV 15789).

De bestrijding van kinderarmoede is uitermate belangrijk en verdient al onze aandacht.

In de algemene beleidsnota van uw voorgangster staat het volgende: "Ik heb de lopende lokale overlegplatformen voor de preventie en opsporing van kinderarmoede *Kinderen Eerst* verlengd tot eind 2016. Hiertoe maakte ik de nodige financiële middelen vrij, die aangevuld werden met middelen van de Nationale Loterij".

Tijdens de debatten over die algemene beleidsnota preciseerde mevrouw Sleurs het volgende: "Daarnaast blijf ik mij, op het gebied van kinderarmoede, inzetten voor de lokale overlegplatformen kinderarmoede en MIRIAM. De lokale overlegplatformen kinderarmoede moeten de OCMW's en verenigingen ertoe aanzetten om op een proactieve manier kinderarmoede te bestrijden en het welzijn van kinderen te bevorderen. Aansluitend op bestaande lokale initiatieven en dynamieken spelen de overlegplatformen een echte trekkersrol in de strijd tegen kinderarmoede.

Deze platformen organiseren overleg en samenwerking met een breed spectrum van lokale actoren zoals scholen, kinderdagverblijven, armoedeverenigingen, en sportverenigingen teneinde probleemsituaties te detecteren, concrete hulpverlening voor kinderen op te zetten en waar nodig te sensibiliseren. De bedoeling is het aanbod bij elkaar te brengen om op die manier dubbelwerk en "naast elkaar werken" te vermijden. Zo worden de beschikbare middelen het meest efficiënt ingezet."

1. Zult u de platformen *Kinderen Eerst* in 2017 verlengen?

En ma qualité de secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, chargée de la coordination de ce dossier, je vais prendre contact avec le ministre en charge des Consommateurs pour discuter de la poursuite du suivi et de la mise en place de cette campagne de sensibilisation et pour tenter de hâter les choses.

DO 2016201716590

Question n° 553 de madame la députée Catherine Fonck du 30 mai 2017 (Fr.) à la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Plates-formes de concertation locales pour la prévention et la détection de la pauvreté infantile (QO 15789).

La lutte contre la pauvreté infantile est particulièrement importante et mérite toute notre attention.

La note de politique générale de votre prédécesseur indique: "J'ai prolongé les plates-formes locales de concertation pour la prévention et la détection de la pauvreté infantile *Les enfants d'abord* jusque fin 2016. J'ai libéré à cette fin les moyens financiers nécessaires, qui ont été complétés par des fonds de la Loterie Nationale".

Lors des débats au sujet de cette note de politique générale, madame Sleurs a précisé ceci: "Je continue en outre - dans le domaine de la pauvreté infantile - à oeuvrer pour les plates-formes de concertation locales pour la pauvreté infantile et le projet MIRIAM. Les plates-formes de concertation locales pour la pauvreté infantile doivent encourages les CPAS et les associations à lutter de manière proactive contre la pauvreté infantile et à promouvoir le bien-être des enfants. Consécutivement aux initiatives et dynamiques locales existantes, les plates-formes de concertation jouent un véritable rôle moteur dans la lutte contre la pauvreté infantile.

Ces plates-formes organisent la concertation et la collaboration avec un large spectre d'acteurs locaux comme les écoles, les crèches, les associations de lutte contre la pauvreté et les associations sportives afin de détecter les situations problématiques, de mettre sur pied une aide concrète pour les enfants et sensibiliser là où cela s'avère nécessaire. Le but est de réunir l'offre afin d'éviter ainsi un double travail et un "travail réalisé en parallèle". Les moyens disponibles sont ainsi utilisés le plus efficacement possible.".

1. Comptez-vous prolonger ces plates-formes *Les enfants d'abord* en 2017?

2. Welke budgetten zult u voor 2017 uittrekken voor die platformen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 09 juni 2017, op de vraag nr. 553 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 30 mei 2017 (Fr.):

Ook in 2017 blijf ik mij inzetten voor specifieke projecten ter bestrijding van kinderarmoede. Projecten zoals de lokale overlegplatformen kinderarmoede (*Kinderen Eerst*).

De lokale overlegplatformen kinderarmoede moeten de OCMW's en verenigingen ertoe aanzetten om op een proactieve manier kinderarmoede te bestrijden en het welzijn van kinderen te bevorderen.

Aansluitend op bestaande lokale initiatieven en dynamieken spelen de overlegplatformen een echte trekkersrol in de strijd tegen kinderarmoede.

Deze platformen organiseren overleg en samenwerking met een breed spectrum van lokale actoren zoals scholen, kinderdagverblijven, armoedeverenigingen, en sportverenigingen teneinde probleemsituaties te detecteren, concrete hulpverlening voor kinderen op te zetten en waar nodig te sensibiliseren.

De bedoeling is het aanbod bij elkaar te brengen om op die manier dubbelwerk en "naast elkaar werken" te vermijden. Zo worden de beschikbare middelen het meest efficient ingezet.

Om te antwoorden op uw concrete vragen:

- wat betreft de verderzetting van de subsidiëring voor de projecten *Kinderen Eerst* in 2017, kan ik u formeel bevestigen dat ik de nodige stappen heb gezet om de continuïteit van alle lopende projecten *Kinderen Eerst* te verzekeren tot en met 31 december 2017;

- uiteraard blijf ik mij inzetten voor deze werking. Niet alleen voor het verzekeren van de projecten *Kinderen Eerst* tot eind 2017, maar ook voor een structurele verankering van de projecten naar de toekomst toe.

2. Quels budgets consacrez-vous à ces plates-formes pour 2017?

Réponse de la secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 09 juin 2017, à la question n° 553 de madame la députée Catherine Fonck du 30 mai 2017 (Fr.):

Je continue, également en 2017, à m'engager pour des projets spécifiques visant à lutter contre la pauvreté infantile. Des projets tels que les plates-formes locales de concertation sur la pauvreté infantile (*Les enfants d'abord*).

Les plates-formes locales de concertation sur la pauvreté infantile visent à inciter les CPAS et les associations à lutter de façon proactive contre la pauvreté infantile et à promouvoir le bien-être des enfants.

Dans la foulée des initiatives et dynamiques locales existantes, les plates-formes de concertation jouent un rôle de pionnier dans la lutte contre la pauvreté infantile.

Ces plates-formes organisent une concertation et une coopération avec un vaste éventail d'intervenants locaux, comme les écoles, les crèches et garderies d'enfants, les associations de lutte contre la pauvreté et les associations sportives, en vue de détecter les situations problématiques, de créer un service d'aide concrète aux enfants et de sensibiliser là où cela s'avère nécessaire.

L'objectif est de regrouper l'offre afin d'éviter les doublons et les actions parallèles. Les ressources disponibles pourront ainsi être utilisées de la façon la plus efficace possible.

Pour répondre à vos questions concrètes:

- concernant la continuation du subventionnement des projets *Les enfants d'abord* en 2017, je peux vous confirmer formellement que j'ai pris les mesures nécessaires pour assurer la continuité de tous les projets *Les enfants d'abord* en cours, et ce, jusqu'au 31 décembre 2017 inclus.

- je vais donc bien évidemment continuer à soutenir pleinement cette action. Je veillerai non seulement à assurer la prolongation des projets *Les enfants d'abord* jusque fin 2017, mais aussi à leur procurer l'ancrage structurel dont ils auront besoin à l'avenir.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page

* Vraag zonder antwoord
* Question sans réponse

Eerste minister
Premier ministre

2016201715276	10-05-2017	237	**Vincent Scourneau**	Veiligheidslekken. - Gegevensdiefstal. Failles de sécurité. - Vols de données.	121
2016201715345	10-05-2017	238	**David Geerts**	Nieuwe wetgeving overheidsopdrachten. - Toepasbaarheid. La nouvelle législation en matière de marchés publics. - Applicabilité.	124

Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel
Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur

2015201608508	23-03-2016	732	**Benoît Friart**	Microkredieten. Les microcrédits.	131
2015201608746	13-04-2016	764	**Gautier Calomne**	FOD Werkgelegenheid. - Website. SPF Emploi. - Site Internet.	132
2015201612143	03-10-2016	1043	**Barbara Pas**	De tewerkstelling bij niet-EU-burgers. L'occupation des ressortissants non européens.	133
2016201712392	13-10-2016	1074	**Valerie Van Peel**	Tweepersoonskamers. - Ereloonsupplementen. Les chambres à deux lits. - Suppléments d'honoraires.	134
2016201714454	30-01-2017	1268	**Georges Gilkinet**	Aanvragen voor tijdskrediet en thematische verloven. Demandes de crédit-temps et de congés thématiques.	136
2016201715206	09-03-2017	1342	**Fabienne Winckel**	Economische Inspectie. - Campagnes met betrekking tot consumentenkrediet (MV 15873). Inspection économique. - Campagnes en matière de crédit à la consommation (QO 15873).	137
2016201715207	09-03-2017	1343	**Caroline Cassart-Mailleux**	De praktijken van organisatoren van concerten en optredens en van onlineticketshops. - Bescherming van de consument (MV 14902). Pratiques des sociétés de spectacles et des billetteries en ligne. - Protection des consommateurs (QO 14902).	139
2016201715221	10-03-2017	1347	**Eric Thiébaut**	De dubieuze praktijken van bepaalde concertorganisatoren die tickets online doorverkopen (MV 15011). Les pratiques douteuses de revente de tickets en ligne de certains organisateurs de concerts (QO 15011).	140
2016201715271	13-03-2017	1352	**Fabienne Winckel**	Cijfers over profylactisch verlof. Les chiffres liés au congé prophylactique.	143
2016201715331	15-03-2017	1358	**Leen Dierick**	Energiecontracten. - Identiteitsfraude. Contrats d'énergie. - Fraude à l'identité.	144
2016201715340	16-03-2017	1361	**Jean-Marc Nollet**	E-commerce. - Prijsafwijkingen. Commerce en ligne. - Anomalies sur les prix.	145

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2016201715384	21-03-2017	1363	**Jean-Marc Nollet**	Asielzoekers op de arbeidsmarkt. Les demandeurs d'asile face au marché du travail.	146
2016201715395	22-03-2017	1365	**Wouter Raskin**	Het aantal werkloze 50-plussers. Le nombre de chômeurs de plus de 50 ans.	148
2016201715434	23-03-2017	1373	**Jean-Marc Nollet**	Voedseletikettering. L'étiquetage alimentaire.	149
2016201715467	24-03-2017	1375	**Gwenaëlle Grovonius**	Etikettering van een wijn afkomstig van de Golanhoogte. L'étiquetage d'un vin du Golan.	149
2016201715473	24-03-2017	1376	**Benoît Friart**	Zonnebanken. Les bancs solaires.	151
2016201715510	28-03-2017	1380	**Leen Dierick**	Terugroepacties. Les actions de rappel de produit.	152
2016201715581	30-03-2017	1389	**Leen Dierick**	Onbetrouwbare online verkopers. Vendeurs en ligne malhonnêtes.	156
2016201715583	30-03-2017	1390	**Caroline Cassart-Mailleux**	MiFID-gedragsregels voor de verzekeringsmaatschappijen. MiFID assurances.	159
2016201715591	30-03-2017	1391	**Philippe Goffin**	Onlineaankopen. - Bescherming van de consument. Achats en ligne. - Protection des consommateurs.	161
2016201715602	30-03-2017	1396	**Meryame Kitir**	Statuut "niet-toeleidbaren" op de arbeidsmarkt. Le statut des demandeurs d'emploi non orientables.	165
2016201715713	05-04-2017	1402	**Leen Dierick**	Klachten over opticiens. Plaintes concernant des opticiens.	167
2016201715773	19-04-2017	1406	**Jean-Marc Nollet**	FSC-label. Label FSC.	168
2016201715877	21-04-2017	1412	**Fabienne Winckel**	Afschaffing van de toeslag voor elektronisch betalen. La fin des suppléments pour les paiements par carte bancaire.	169
2016201715570	24-04-2017	1414	**Servais Verherstraeten**	Medische vragenlijsten schuldsaldoverzekeringen. Questionnaires médicaux assurance solde restant dû.	155
2016201715894	24-04-2017	1415	**Jean-Marc Nollet**	Gevolgen van digitalisering voor de werkgelegenheid in de bankensector. L'impact de la numérisation sur l'emploi dans le secteur bancaire.	171
2016201715922	25-04-2017	1416	**Egbert Lachaert**	Betalingen met Bancontact. - Aanrekenen extra kost. Le paiement par Bancontact. - Facturation d'un supplément.	173
2016201715979	27-04-2017	1418	**Barbara Pas**	* Jaarlijkse Conferentie van de IAO. - Belgische delegatie. Conférence annuelle de l'OIT. - Délégation belge.	29
2016201715999	27-04-2017	1419	**Gautier Calomne**	* RVA-controles in crèches. Les inspections menées au sein des crèches par les services de l'ONEM.	31
2016201716004	27-04-2017	1420	**Françoise Schepmans**	Federaal aanspreekpunt voor buitenlandse investeerders. Le service "Accueil des investisseurs étrangers".	175

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur		Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse			
2016201716017	28-04-2017	1421	**André Frédéric**		Inschakelen van studie- en consultancybureaus. Recours aux bureaux d'études et de consultance.	178
2016201716018	28-04-2017	1422	**André Frédéric**	*	Samenstelling en organisatie van het kabinet. La composition et l'organisation du cabinet.	31
2016201716019	28-04-2017	1423	**André Frédéric**	*	Gedetacheerd personeel op het kabinet. Personnel détaché au sein du cabinet.	32
2016201716038	28-04-2017	1424	**Eric Thiébaut**		Inschakelen van advocatenkantoren. Recours aux cabinets d'avocats.	178
2016201716040	28-04-2017	1425	**Eric Thiébaut**	*	Samenstelling van het kabinet. Composition du cabinet.	32
2016201716044	28-04-2017	1426	**Kattrin Jadin**	*	Brandstofprijsschommelingen aan de pomp. Les variations du prix du carburant à la pompe.	33
2016201716064	02-05-2017	1427	**Gautier Calomne**	*	Groene nummers van de overheidsdiensten. Les lignes vertes des services publics.	33
2016201716073	02-05-2017	1428	**Gilles Vanden Burre**	*	Succes van de bonusplannen in België. Le succès des plans bonus en Belgique.	34
2016201716095	03-05-2017	1429	**Gautier Calomne**	*	Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten. Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.	35
2016201716110	03-05-2017	1430	**Benoît Friart**		Proefperiode (MV 15310). La période d'essai (QO 15310).	180
2016201716112	03-05-2017	1431	**Frédéric Daerden**		Voorstel om de proefperiode opnieuw in te voeren (MV 14662). Proposition de réintroduire la période d'essai (QO 14662).	182
2016201716113	03-05-2017	1432	**Caroline Cassart-Mailleux**		Herinvoering van de proefperiode (MV 14277). Le retour de la période d'essai (QO 14277).	184
2016201716114	03-05-2017	1433	**Emir Kir**	*	Zesde EWCS (Europese enquête naar de arbeidsomstandigheden) van Eurofound (MV 12858). La sixième enquête européenne d'Eurofound sur les conditions de travail (QO 12858).	35
2016201716115	03-05-2017	1434	**Emir Kir**	*	Economische migratie van burgers uit derde landen. (MV 13901) La migration économique de ressortissants de pays tiers (QO 13901).	36
2016201716224	09-05-2017	1448	**Raoul Hedebouw**		Het herinvoeren van de proeftijd (MV 17312). La réintroduction de la période d'essai (QO 17312).	185
2016201716237	09-05-2017	1450	**Jean-Marc Nollet**		Palmolie. L'huile de palme.	187
2016201716266	10-05-2017	1455	**Kattrin Jadin**		Geluidsniveau bij kinderspeelgoed (MV 17231). Le niveau sonore des jouets pour enfants (QO 17231).	188
2016201716271	10-05-2017	1460	**Els Van Hoof**		Het afbeelden van kinderidolen op bepaalde soorten voeding (MV 16251). La représentation de personnages favoris des enfants sur certains types de produits alimentaires (QO 16251).	189

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page

* Vraag zonder antwoord
* Question sans réponse

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

2016201715963	27-04-2017	2157	**Barbara Pas**	* De Lokale Integrale Veiligheidscellen. Les cellules de sécurité intégrale locale.	37
2016201715978	27-04-2017	2159	**Georges Dallemagne**	* Beveiliging van voor het publiek toegankelijke privé-evenementen (MV16953). La sécurisation des évènements privés ouverts au public (QO 16953).	38
2016201716003	27-04-2017	2164	**Françoise Schepmans**	* Gemeenschapswachten-opzichters van wooncomplexen.- Sanctiebevoegdheid. Les gardiens de la paix de logements. - Possibilités de sanctionner.	39
2016201716007	27-04-2017	2166	**Vincent Scourneau**	* Parkeerregels. - Vaststelling van overtredingen. Règles de stationnement. - Constations d'infractions.	39
2016201716009	27-04-2017	2167	**Vincent Scourneau**	* Politiepersoneel. - Zelfdoding en psychische gezondheid. Suicide et santé mentale au sein des forces de police.	40
2016201716017	28-04-2017	2169	**André Frédéric**	* Inschakelen van studie- en consultancybureaus. Recours aux bureaux d'études et de consultance.	41
2016201716018	28-04-2017	2170	**André Frédéric**	* Samenstelling en organisatie van het kabinet. La composition et l'organisation du cabinet.	41
2016201716019	28-04-2017	2171	**André Frédéric**	* Gedetacheerd personeel op het kabinet. Personnel détaché au sein du cabinet.	42
2016201716020	28-04-2017	2172	**Denis Ducarme**	* Vernieling van het migrantenkamp van Grande-Synthe Destruction du camp de Grand Synthe	42
2016201716038	28-04-2017	2173	**Eric Thiébaut**	* Inschakelen van advocatenkantoren. Recours aux cabinets d'avocats.	43
2016201716040	28-04-2017	2174	**Eric Thiébaut**	* Samenstelling van het kabinet. Composition du cabinet.	43
2016201716064	02-05-2017	2175	**Gautier Calomne**	* Groene nummers van de overheidsdiensten. Les lignes vertes des services publics.	44
2016201716072	02-05-2017	2178	**Barbara Pas**	* Deradicalisering. Déradicalisation.	44
2016201716095	03-05-2017	2179	**Gautier Calomne**	* Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten. Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.	45

Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post
Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste

2016201716131	04-05-2017	894	**Benoît Friart**	Tanende succes van apps. La baisse d'attrait pour les applications mobiles.	192

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur		Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse			
2016201716168	05-05-2017	897	**Caroline Cassart-Mailleux**		Digitalisering van de kmo's. Passage au numérique pour les PME.	197
2016201716181	05-05-2017	900	**Gautier Calomne**		Opensourcesoftware. Les logiciels libres.	199
2016201716187	05-05-2017	902	**Benoît Friart**		Controle van de reclame door Google. Google contrôle la publicité.	201
			Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen **Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales**			
2016201716011	27-04-2017	1036	**Vincent Scourneau**		Klacht van Frankrijk tegen het Europees Parlement. Plainte de la France contre le Parlement européen.	203
2016201716017	28-04-2017	1037	**André Frédéric**	*	Inschakelen van studie- en consultancybureaus. Recours aux bureaux d'études et de consultance.	46
2016201716019	28-04-2017	1039	**André Frédéric**	*	Gedetacheerd personeel op het kabinet. Personnel détaché au sein du cabinet.	46
2016201716026	28-04-2017	1040	**Denis Ducarme**	*	EU-noodtrustfonds voor Afrika. Le fonds fiduciaire de l'UE pour l'Afrique.	47
2016201716032	28-04-2017	1041	**Denis Ducarme**		Humanitaire visa. Les visas humanitaires.	205
2016201716038	28-04-2017	1042	**Eric Thiébaut**	*	Inschakelen van advocatenkantoren. Recours aux cabinets d'avocats.	47
2016201716040	28-04-2017	1043	**Eric Thiébaut**	*	Samenstelling van het kabinet. Composition du cabinet.	48
2016201716104	03-05-2017	1044	**Philippe Blanchart**	*	Gebruik van chemische wapens tegen de burgerbevolking in Syrië. L'utilisation des armes chimiques contre les populations civiles en Syrie.	48
2016201716105	03-05-2017	1045	**Philippe Blanchart**		Offensief van Hongaars premier Orbán tegen de door de heer Soros opgerichte universiteit. L'offensive de monsieur Orban contre l'université de Soros.	205
2016201716229	09-05-2017	1050	**Jean-Marc Nollet**		Kameroen. - Willekeurige aanhoudingen. Cameroun. - Arrestations arbitraires.	208
2016201716569	30-05-2017	1061	**Dirk Van der Maelen**		Het bewijs van schrapping uit de bevolkingsregisters. - Model 8. Le certificat de radiation des registres de la population 'modèle 8'.	210
			Minister van Justitie **Ministre de la Justice**			
2016201715967	27-04-2017	1871	**Emir Kir**	*	Uitspraken van de heer Jambon in de pers. - Reactie.- (MV 17236). Les propos de monsieur Jambon dans la presse et les suites à y donner (QO 17236).	49

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
2016201715969	27-04-2017	1872	**Hendrik Vuye**	* Gerechtsdeurwaarders. - Reglement inzake overname van studies. Huissiers. - Règlement organisant la reprise d'études.	50
2016201715972	27-04-2017	1873	**Emir Kir**	* Uitspraken van de minister van Binnenlandse Zaken in de pers in het kader van de terrorismebestrijding (MV 17235). Les propos dans la presse du ministre de l'Intérieur dans le cadre de la lutte contre le terrorisme (QO 17235).	51
2016201715974	27-04-2017	1874	**Hendrik Vuye**	* Gerechtsdeurwaarders. - Het ontbreken van een reglement inzake de overname van studies. - Juridische implicaties. Huissiers de justice. - L'absence de règlement organisant la reprise d'études. - Implications juridiques.	52
2016201715977	27-04-2017	1875	**Barbara Pas**	* Het taalgebruik in de Belgische gevangenissen. L'emploi des langues dans les prisons belges.	52
2016201715995	27-04-2017	1877	**Gautier Calomne**	* Administratieve boetes. - Stadionverbod. Amendes administratives. - Interdictions de stade.	54
2016201716017	28-04-2017	1878	**André Frédéric**	* Inschakelen van studie- en consultancybureaus. Recours aux bureaux d'études et de consultance.	54
2016201716018	28-04-2017	1879	**André Frédéric**	* Samenstelling en organisatie van het kabinet. La composition et l'organisation du cabinet.	55
2016201716019	28-04-2017	1880	**André Frédéric**	* Gedetacheerd personeel op het kabinet. Personnel détaché au sein du cabinet.	55
2016201716031	28-04-2017	1881	**Denis Ducarme**	* Bescherming van NBMV's. - Dienst Voogdij. Protection des MENA. - Service de tutelles.	56
2016201716038	28-04-2017	1882	**Eric Thiébaut**	* Inschakelen van advocatenkantoren. Recours aux cabinets d'avocats.	56
2016201716040	28-04-2017	1883	**Eric Thiébaut**	* Samenstelling van het kabinet. Composition du cabinet.	56
2016201716045	28-04-2017	1884	**Annemie Turtelboom**	* Referentiemagistraten antisemitisme. Les magistrats de référence en matière d'antisémitisme.	57
2016201716063	02-05-2017	1885	**Koenraad Degroote**	* Controle echtheid documenten buitenlandse burgers bij gemeentebesturen. Le contrôle de l'authenticité de documents de citoyens étrangers par les administrations communales.	58
2016201716064	02-05-2017	1886	**Gautier Calomne**	* Groene nummers van de overheidsdiensten. Les lignes vertes des services publics.	59
2016201716071	02-05-2017	1887	**Annick Lambrecht**	* De beroepen inzake het leefloon. Recours en matière de revenu d'intégration	59
2016201716087	03-05-2017	1888	**Carina Van Cauter**	* Schending van het onderzoeksgeheim en de lekken naar de pers (MV 17234). La violation du secret de l'instruction et les fuites dans la presse (QO 17234).	60
2016201716088	03-05-2017	1889	**Kristien Van Vaerenbergh**	* Politieke neutraliteit van magistraten (MV 17317). La neutralité politique des magistrats (QO 17317).	61

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
2016201716089	03-05-2017	1890	**Ann Vanheste**	* De toepassing van de Kansspelwet (MV 17451). L'application de la loi sur les jeux de hasard (QO 17451).	62
2016201716095	03-05-2017	1891	**Gautier Calomne**	* Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten. Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.	64
2016201716097	03-05-2017	1892	**Kattrin Jadin**	* Verhoging van de gerechtskosten. L'augmentation des frais de justice.	64
2016201716100	03-05-2017	1893	**Philippe Blanchart**	* Weeder. "Weeder".	65
2016201716101	03-05-2017	1894	**Philippe Blanchart**	* Europees project LAW-TRAIN. - Belgische medewerking. Projet européen "Law-Train". - Collaboration belge.	65
2016201716102	03-05-2017	1895	**Philippe Blanchart**	* Aangifte van de financieringsbronnen van vzw's. La déclaration des sources de financement des ASBL.	66
				Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid **Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique**	
2015201607987	24-02-2016	761	**Els Van Hoof**	Radiotherapeutische behandelingen. La radiothérapie.	211
2015201610365	16-06-2016	972	**Yoleen Van Camp**	Combo ziekenhuis- en thuisverpleging. La combinaison des soins infirmiers et des soins à domicile.	214
2015201611979	21-09-2016	1147	**Wouter Beke**	RSZ-verminderingen in het kader van de Taxshift. Les réductions des cotisations ONSS dans le cadre du tax shift.	219
2015201612163	04-10-2016	1170	**Jean-Marc Nollet**	Antimicrobiële resistentie. La résistance aux antimicrobiens.	221
2016201713213	24-11-2016	1275	**Jean-Marc Nollet**	Alcoholverbruik. La consommation d'alcool.	223
2016201714155	15-02-2017	1402	**Barbara Pas**	De verhoogde verzekeringstegemoetkoming. L'intervention majorée de l'assurance.	224
2016201715080	01-03-2017	1434	**Leen Dierick**	E-sigaretten. Les cigarettes électroniques.	227
2016201715111	06-03-2017	1437	**Barbara Pas**	Het aantal ligdagen bij bevalling en daghospitalisatie. Nombre de journées d'hospitalisation à la suite d'accouchements et hospitalisations de jour.	229
2016201715309	14-03-2017	1456	**Caroline Cassart-Mailleux**	Theranostische producten. Les produits théranostiques.	231
2016201715603	30-03-2017	1495	**Gautier Calomne**	Federale strategie inzake de open data. La stratégie fédérale de l'open data.	234
2016201715708	05-04-2017	1508	**Raoul Hedebouw**	Het aantal rechthebbenden op verhoogde tegemoetkoming. Le nombre de bénéficiaires de l'intervention majorée.	236

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
2016201715976	27-04-2017	1550	**Hendrik Vuye**	* De vervanging van het ziektepensioen voor ambtenaren door een ziekte- en invaliditeitsuitkering. Le remplacement de la pension de maladie des fonctionnaires par une indemnité de maladie et d'invalidité.	67
2016201715981	27-04-2017	1551	**Nathalie Muylle**	* Taken zorgkundigen. - Sterilisatie. Tâches des aides soignants. - Stérilisation.	68
2016201715982	27-04-2017	1552	**Nathalie Muylle**	* Maagverkleiningen vanaf 16 jaar. Réductions gastriques à partir de l'âge de 16 ans.	69
2016201715983	27-04-2017	1553	**Nathalie Muylle**	* Pay-for-quality (P4Q). Pay-for-quality (P4Q).	71
2016201715997	27-04-2017	1554	**Emmanuel Burton**	* Stijgend aantal gevallen van kanker bij kinderen. L'augmentation du cancer chez les enfants.	72
2016201716006	27-04-2017	1555	**Vincent Scourneau**	* Chronische ziekten en levensverwachting. Maladies chroniques et espérance de vie.	73
2016201716008	27-04-2017	1556	**Vincent Scourneau**	* Het inzetten van Mechelse herders voor kankerbestrijding. Berger malinois pour la lutte contre le cancer.	74
2016201716015	27-04-2017	1557	**Vincent Scourneau**	* Handhygiënecampagne. Campagne "mains propres".	74
2016201716017	28-04-2017	1558	**André Frédéric**	* Inschakelen van studie- en consultancybureaus. Recours aux bureaux d'études et de consultance.	75
2016201716027	28-04-2017	1561	**Denis Ducarme**	* Interculturele bemiddeling in de ziekenhuizen. Les médiateurs interculturels en milieu hospitalier.	76
2016201716064	02-05-2017	1564	**Gautier Calomne**	* Groene nummers van de overheidsdiensten. Les lignes vertes des services publics.	77
2016201716095	03-05-2017	1565	**Gautier Calomne**	* Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten. Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.	77
2016201716098	03-05-2017	1567	**Egbert Lachaert**	* Vrijstelling van RSZ-bijdragen bij de eerste aanwerving. Exonération des cotisations ONSS lors de l'engagement d'un premier travailleur.	78
2016201716099	03-05-2017	1568	**Fabienne Winckel**	* Behandeling van borstkanker. La prise en charge du cancer du sein.	78
2016201716106	03-05-2017	1569	**Kattrin Jadin**	* Voorstel om vaccins ook door apothekers te laten toedienen. Étendre l'administration des vaccins aux pharmaciens.	79
2016201716107	03-05-2017	1570	**Kattrin Jadin**	* Ondervoeding in Belgische ziekenhuizen. La dénutrition dans les hôpitaux belges.	80
2016201716222	09-05-2017	1587	**Kattrin Jadin**	Aantal drugsdoden. Nombre de décès dus à la drogue.	236

Minister van Pensioenen
Ministre des Pensions

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur		Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse			
2016201716242	09-05-2017	223	**Frédéric Daerden**		Aanvullende pensioenplannen. - Kapitaal van slapende rekeningen. Plans de pensions complémentaires. - Capitaux des comptes dormants.	238
2016201716244	09-05-2017	225	**Frédéric Daerden**		Het pensioen van de grensarbeiders. La pension des travailleurs frontaliers.	241
			Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale			
2016201716013	27-04-2017	1612	**Vincent Scourneau**	*	Virtueel geld op de conferentie van Doha. Monnaie digitale à la conférence de Doha.	81
2016201716017	28-04-2017	1613	**André Frédéric**	*	Inschakelen van studie- en consultancybureaus. Recours aux bureaux d'études et de consultance.	82
2016201716018	28-04-2017	1614	**André Frédéric**	*	Samenstelling en organisatie van het kabinet. La composition et l'organisation du cabinet.	82
2016201716019	28-04-2017	1615	**André Frédéric**	*	Gedetacheerd personeel op het kabinet. Personnel détaché au sein du cabinet.	83
2016201716035	28-04-2017	1616	**Denis Ducarme**	*	De brexit en de totstandbrenging van een geïntegreerde beurzenmarkt. Le "Brexit" et l'édification d'un marché boursier intégré.	83
2016201716038	28-04-2017	1617	**Eric Thiébaut**	*	Inschakelen van advocatenkantoren. Recours aux cabinets d'avocats.	84
2016201716040	28-04-2017	1618	**Eric Thiébaut**	*	Samenstelling van het kabinet. Composition du cabinet.	84
2016201716064	02-05-2017	1619	**Gautier Calomne**	*	Groene nummers van de overheidsdiensten. Les lignes vertes des services publics.	85
2016201716083	02-05-2017	1621	**Robert Van de Velde**	*	Proratering van de minimum bedrijfsleidersbezoldiging in functie van de actieve periode (MV 17016). La proratisation de la rémunération minimale des chefs d'entreprise en fonction de leur période d'activité (QO 17016).	85
2016201716093	03-05-2017	1624	**Robert Van de Velde**	*	Opdeling van de aftrek voor risicokapitaal bij "gemengde" activiteiten (MV 17015). La répartition de la déduction des intérêts notionnels lors d'activités mixtes (QO 17015).	86
2016201716094	03-05-2017	1625	**Robert Van de Velde**	*	Afsluitende verkoop bij de stopzetting van de handelszaak (MV 17014). La vente de clôture d'activité lors de la fermeture d'un commerce (QO 17014).	87
2016201716095	03-05-2017	1626	**Gautier Calomne**	*	Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten. Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.	88
2016201716460	23-05-2017	1666	**Gautier Calomne**		Terugbetaling van de negatieve rente. Le remboursement des intérêts négatifs.	243

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur		Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse			
			Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling **Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable**			
2016201716057	02-05-2017	476	**Jean-Marc Nollet**		Maatregelen voor het garanderen van de betrouwbaarheid van de inventaris van de nucleaire passiva van NIRAS. Les mesures prises pour assurer la fiabilité de l'inventaire des passifs nucléaires de l'ONDRAF.	244
2016201716061	02-05-2017	480	**Jean-Marc Nollet**		Haalbaarheid van een door het internationaal wetenschappelijk leescomité aanbovolen studie. La faisabilité d'une analyse recommandée par le comité de lecture scientifique international.	245
2016201716214	08-05-2017	484	**Bert Wollants**		Congestie in de CWE-zone in 2016. Congestion dans la zone de l'Europe de Centre-Ouest en 2016.	246
2016201716237	09-05-2017	486	**Jean-Marc Nollet**		Palmolie. L'huile de palme.	249
			Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken **Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique**			
2016201716211	08-05-2017	1159	**Barbara Pas**		De functionele tweetaligheid. Le bilinguisme fonctionnel.	252
2016201716550	29-05-2017	1180	**Karolien Grosemans**		NH90-helikopters (MV 18145). Les hélicoptères NH90 (QO 18145).	253
			Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen **Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges**			
2016201715973	27-04-2017	2289	**Marcel Cheron**	*	Energiebeleid van Infrabel en de NMBS (MV 17141). La politique énergétique d'Infrabel et la SNCB (QO 17141).	88
2016201715989	27-04-2017	2290	**Gautier Calomne**	*	Ongeschiktheid om een motorvoertuig te besturen. Cas d'inaptitude à la conduite automobile.	90
2016201715990	27-04-2017	2291	**Gautier Calomne**	*	Noodlandingen op Belgische luchthavens. Les atterrissages d'urgence au sein des aéroports belges.	91
2016201715991	27-04-2017	2292	**Emmanuel Burton**	*	Brandende werktrein op de Noord-Zuidverbinding L'incendie d'un train de travaux sur l'axe Nord-Midi.	91
2016201716000	27-04-2017	2293	**Gautier Calomne**	*	Alcoholcontroles bij piloten. Les contrôles d'alcoolémie des pilotes d'avion.	92
2016201716017	28-04-2017	2294	**André Frédéric**	*	Inschakelen van studie- en consultancybureaus. Recours aux bureaux d'études et de consultance.	92
2016201716018	28-04-2017	2295	**André Frédéric**	*	Samenstelling en organisatie van het kabinet. La composition et l'organisation du cabinet.	93
2016201716019	28-04-2017	2296	**André Frédéric**	*	Gedetacheerd personeel op het kabinet. Personnel détaché au sein du cabinet.	93

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2016201716024	28-04-2017	2297	**Denis Ducarme**	* Struikelmatten. Tapis anti-intrusion.	94
2016201716025	28-04-2017	2298	**Denis Ducarme**	* 3D-simulator. Simulateur 3D.	94
2016201716033	28-04-2017	2299	**Denis Ducarme**	* "Valletta Declaration on Road Safety" van 29 maart 2017. La Déclaration de La Valette du 29 mars 2017.	94
2016201716038	28-04-2017	2300	**Eric Thiébaut**	* Inschakelen van advocatenkantoren. Recours aux cabinets d'avocats.	95
2016201716040	28-04-2017	2301	**Eric Thiébaut**	* Samenstelling van het kabinet. Composition du cabinet.	96
2016201716041	28-04-2017	2302	**Yoleen Van Camp**	* NMBS. - Dossier pestgedrag. Un cas de harcèlement à la SNCB.	96
2016201716042	28-04-2017	2303	**Yoleen Van Camp**	* Aanvragen assistentie stations Turnhout en Herentals. Les demandes d'assistance dans les gares de Turnhout et d'Herentals.	97
2016201716046	02-05-2017	2304	**Daphné Dumery**	* ANPR-camera's. - Foutieve lezingen. Caméras LAPI. - Lectures erronées.	97
2016201716064	02-05-2017	2305	**Gautier Calomne**	* Groene nummers van de overheidsdiensten. Les lignes vertes des services publics.	98
2016201716067	02-05-2017	2306	**Jef Van den Bergh**	* NMBS. - Vertrekprocedure. SNCB. - Procédure de départ.	98
2016201716068	02-05-2017	2307	**Jef Van den Bergh**	* Kaart kosteloze begeleider. La carte d'accompagnateur gratuit.	100
2016201716069	02-05-2017	2308	**Jef Van den Bergh**	* Investeringen station Mol. Investissements prévus pour la gare de Mol.	101
2016201716075	02-05-2017	2310	**Yoleen Van Camp**	* Incidenten op sporen in de Kempen vanaf november 2016. Les incidents ferroviaires en Campine depuis novembre 2016.	102
2016201716076	02-05-2017	2311	**Inez De Coninck**	* Spoorlijn 52. La ligne ferroviaire 52.	102
2016201716077	02-05-2017	2312	**Inez De Coninck**	* De uniforme, Europese norm om stiptheid te meten. La norme européenne uniforme pour la mesure de la ponctualité ferroviaire.	103
2016201716078	02-05-2017	2313	**Inez De Coninck**	* Tweetaligheid bij de NMBS in de hoofdstad. Le bilinguisme à la SNCB dans la capitale.	103
2016201716080	02-05-2017	2314	**Sabien Lahaye-Battheu**	* Onregelmatigheden verbonden met overlast en inbreuken op de veiligheid. Irrégularités liées aux incivilités et atteintes à la sécurité.	104
2016201716081	02-05-2017	2315	**Roel Deseyn**	* Trampolinetickets. - Nood aan uitbreiding en toeganke-lijkheid. La nécessaire diversification des canaux de vente des billets Trampoline.	105

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
2016201716095	03-05-2017	2316	**Gautier Calomne**	* Kantines van de overheidsdiensten. - Promotie van Belgische producten. Cantines des services publics. - Promotion des produits belges.	106
2016201716103	03-05-2017	2317	**Philippe Blanchart**	* Onzekerheid in verband met het voortbestaan van de lijn Charleroi-Zuid - Erquelinnes. La menace qui pèse sur la ligne Charleroi-Erquelinnes.	107
				Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken **Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur**	
2016201715988	27-04-2017	1136	**Julie Fernandez Fernandez**	* Verblijfsrecht van EU-burgers die zich als zelfstandige in België willen vestigen (MV 15930). Droit de séjour des citoyens de l'UE voulant s'installer comme indépendants en Belgique (QO 15930).	108
2016201715996	27-04-2017	1137	**Emmanuel Burton**	* De uitzetting van personen die illegaal op het grondgebied verblijven. Les expulsions des personnes en séjour irrégulier.	109
2016201716001	27-04-2017	1138	**Kattrin Jadin**	* Doorlichting van de hotspots door de Europese Rekenkamer. L'audit de la Cour des comptes de l'UE sur les hotspots.	109
2016201716010	27-04-2017	1139	**Els Van Hoof**	* Toekenning van het vluchtelingenstatuut op basis van genitale verminking. Octroi du statut de réfugiée sur la base de mutilations génitales féminines.	110
2016201716017	28-04-2017	1140	**André Frédéric**	* Inschakelen van studie- en consultancybureaus. Recours aux bureaux d'études et de consultance.	111
2016201716018	28-04-2017	1141	**André Frédéric**	* Samenstelling en organisatie van het kabinet. La composition et l'organisation du cabinet.	111
2016201716019	28-04-2017	1142	**André Frédéric**	* Gedetacheerd personeel op het kabinet. Personnel détaché au sein du cabinet.	112
2016201716021	28-04-2017	1143	**Denis Ducarme**	* Projecten van Fedasil. Projets de Fedasil.	112
2016201716022	28-04-2017	1144	**Denis Ducarme**	* Terugsturen van asielzoekers naar Hongarije. Renvoi de demandeurs d'asile en Hongrie.	113
2016201716030	28-04-2017	1145	**Denis Ducarme**	* Bescherming van NBMV's. Protection des MENA.	113
2016201716038	28-04-2017	1146	**Eric Thiébaut**	* Inschakelen van advocatenkantoren. Recours aux cabinets d'avocats.	114
2016201716040	28-04-2017	1147	**Eric Thiébaut**	* Samenstelling van het kabinet. Composition du cabinet.	114
2016201716079	02-05-2017	1148	**Emir Kir**	* Bezoek aan Irak van 23 tot 25 april 2017. Visite en Irak du 23 au 25 avril 2017.	115
2016201716085	03-05-2017	1149	**Sarah Smeyers**	* Missie naar Kameroen (MV 16524). La mission au Cameroun (QO 16524).	115

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
2016201716090	03-05-2017	1151	**Nahima Lanjri**	* Asielzoekers met inkomsten uit werk (MV 16550). Demandeurs d'asile percevant des revenus du travail (QO 16550).	116
2016201716092	03-05-2017	1152	**Evita Willaert**	* Het automatisch toekennen van sociale rechten (MV 16397). L'octroi automatique de droits sociaux (QO 16397).	117

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

2016201716240	09-05-2017	338	**Frédéric Daerden**	Follow-up van de uitbreiding van het systeem van de flexi-jobs. Suivi de l'extension des flexi-jobs.	255
2016201716260	10-05-2017	339	**Wouter Raskin**	Het aantal klachten tegen acties van de Sociale Inspectiediensten. Le nombre de réclamations introduites contre des actions des services d'inspection sociale.	256

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

2016201716588	30-05-2017	552	**Catherine Fonck**	Sensibiliseringscampagne over de preventie van overmatige schuldenlast (MV 15543). Campagne de sensibilisation axée sur la prévention des surendettements (QO 15543).	261
2016201716590	30-05-2017	553	**Catherine Fonck**	Lokale overlegplatformen voor de preventie en opsporing van kinderarmoede (MV 15789). Plates-formes de concertation locales pour la prévention et la détection de la pauvreté infantile (QO 15789).	263